FRANCE football

MARDI 18 SEPT. 2012 3,50 €

+ GUIDE
48 PAGES LIGUE DES CHAMPIONS
Calendrier | Règlement
Effectifs | Palmarès

M 00705 - 3467 - F: 3,50 €

Van Persie (Manchester Utd). Hazard (Chelsea). Messi (Barcelone). Ronaldo (Real Madrid). Ribéry (Bayern Munich).

Spécial Ligue des champions

QUI A PEUR DU PSG ?

Toutes les stars du football européen sont en piste pour briguer la succession de Chelsea. Le Paris-SG, emmené par Ibrahimovic, est-il déjà de taille à lutter avec les meilleurs ?

L 16357 - 687 - F: 3,50 € | ALLEMAGNE 4,20 € | AUTRICHE 4,20 € | BELGIQUE 3,80 € | CANADA 5,75 $CA | DOM 4,60 € | ESPAGNE 4,40 € | GRÈCE 4,40 € | ITALIE 4,40 € | LUXEMBOURG 4,20 € | MAROC 40 MAD | PAYS-BAS 4,70 € | PORTUGAL CONT. 5 € | ROYAUME-UNI 3,90 £ | SUISSE 6,40 FS | TUNISIE 6,400 DT | BEN - CO - 2857 | PHOTOS L'ÉQUIPE

OUVERTURE D'ESPRIT. LIBERTÉ D'ÊTRE

BOSS ORANGE

HUGO BOSS

MAN

LE NOUVEAU PARFUM POUR HOMME
AVEC ORLANDO BLOOM

hugoboss.com

4 L'ÉVÉNEMENT
PARIS-SG
Déjà chez les grands ?

FRANCK SEGUIN

ANALYSE
L'interdiction de doubler 20

ALEX MARTIN

DOSSIER
LLoris, un autre monde 42

FRANCK FAUGERE

10 | ENTRETIEN
Galliani : « Ibrahimovic ne me parle plus »
16 | VOYAGE EN BALLON
24 | ENTRETIEN
Girard : « Arsène, Tito, Mourinho, et moi... »
28 | PORTRAITS
Qui veut claquer des millions ?
34 | ANALYSE
Lyon, période renaissance
40 | ENQUÊTE
Falcao, pourquoi l'Atletico ?
48 | AU CŒUR DE...
Rennes-Lorient
52 | ACTU
Résultats L1
58 | Résultats L2
64 | Résultats étranger
74 | TÉLÉ

ÉDITO Par Gérard Ejnès

IL Y A COMME UN « IC »

AU MILIEU D'UNE CINQUANTAINE d'ingrédients disparates et souvent très fragiles, que faut-il par-dessus tout pour espérer décrocher le cocotier de la Ligue des champions ? Réponse : un attaquant *« fuoriclasse »*, comme disent les Italiens, c'est-à-dire hors norme.

La C1 2012 de Chelsea, c'est Drogba. Celle de Barcelone 2011, c'est Messi. Celle de l'Inter 2010, c'est Milito, mais comme c'est un peu court, on en convient, il faut y ajouter la magie de Mourinho. Celle de Barcelone 2009, c'est Messi. Celle de Manchester 2008, c'est Rooney et Ronaldo. Celle de l'AC Milan 2007, c'est Pippo Inzaghi. Et ainsi de suite.

Conclusion ? Avec Herrera et Charbonnier, Montpellier n'a aucune chance d'y arriver, pas plus que Lille avec De Melo et Roux. Bon, c'est vrai, même sans cette brillante démonstration liminaire on s'en serait douté. Montpellier est là pour faire bonne figure avec un ou deux coups d'éclat à la clé en guise de programme, et Lille ambitionne de franchir la barrière de la phase de poules.

Paris, c'est autre chose. Parce que : nom, Ibrahimovic ; prénom, Zlatan. Voilà qui change tout et invite à tous les espoirs, même les plus fous.

Que nous disent-ils, les grands témoins étrangers qui s'expriment sur le nouveau PSG dans les pages qui suivent ? D'abord que ce petit dernier n'est pas le bienvenu. Son argent dérange. C'est cocasse venant de représentants des plus opulentes entreprises du foot, oui mais voilà, c'est là qu'est le « ic » d'Ibrahimovic. Les riches n'aiment pas partager. Forcément. Ils craignent affreusement d'être un peu moins riches, ce qui pour eux ressemble à un premier pas vers la misère.

Après avoir dit tout ça, ils sont obligés de concéder, fût-ce du bout des lèvres, que sur les vertes pelouses cette émergence peut un jour changer la donne.

Plus que craintive, la grande Europe est surtout curieuse de suivre les premiers pas de ce phénomène de foire qui ne se refuse rien, car, bien sûr, le vrai défi du PSG n'est déjà plus hexagonal mais continental.

L'histoire dit qu'il faut du temps et de la patience pour atteindre les sommets, et cela quelle que soit l'ampleur de la mise initiale. Est-il raisonnable d'imaginer défier d'ores et déjà le Barça, le Real, Chelsea, Manchester United, le Bayern ou la Juventus ? Les investisseurs du Qatar pensent que oui, même s'ils ne l'affirment pas comme cela.

C'est donc exactement ici qu'il faut relire et méditer cette parabole extraite des Évangiles selon Matthieu, Luc et Marc, un joli trio d'attaque : « Il est plus aisé pour un chameau de passer par le trou d'une aiguille que pour un riche d'entrer au royaume des cieux. » ■

"Plus que craintive, la grande Europe est surtout curieuse de suivre les premiers pas de ce phénomène de foire qui ne se refuse rien."

Vendredi prochain

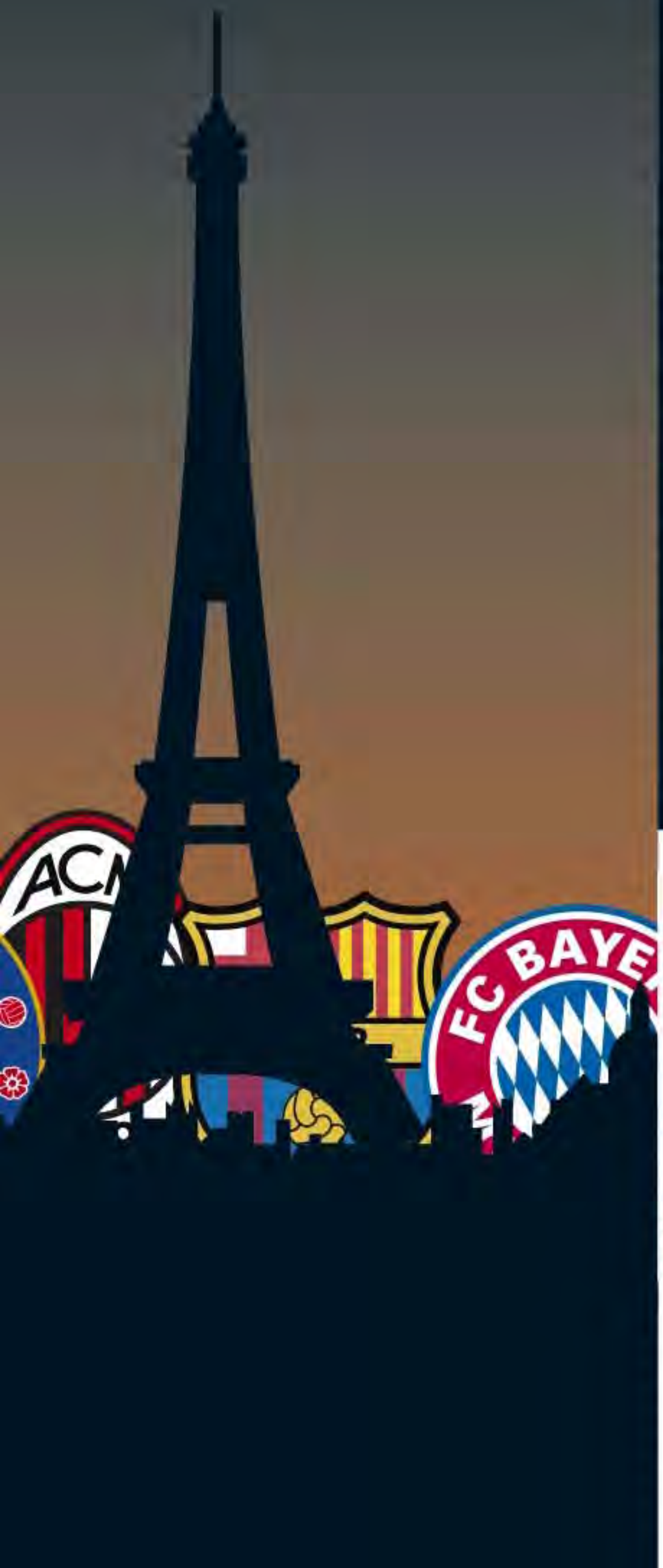
M'VILA
Les raisons d'un crash

Ce numéro comporte en pages centrales le Guide de la Ligue des champions 2012-13 (48 pages).

En raison d'un mouvement de grève, vous avez été privé de l'édition de *France Football* du vendredi du 14 septembre. Nous vous prions d'accepter nos excuses pour cette absence et vous remercions de votre fidélité.

PARIS N'A PAS QUE DES AMIS

DE RETOUR EN LIGUE DES CHAMPIONS après huit ans d'absence, le PSG survitaminé des Qataris a-t-il déjà rejoint la caste des cadors européens ? Sondée, l'Europe du foot jauge et juge ce prétendu rival.



À L'AUNE DE QUELS CRITÈRES RECONNAÎT-ON UN GRAND CLUB ? Son histoire, sa moyenne de spectateurs, son budget, son palmarès, son stade, ses années de présence parmi l'élite, le pedigree de ses joueurs, son assiduité à la Ligue des champions ? Si les critères ont évolué au fil des années, il en est un qui demeure immuable et qui s'appelle le lustre. Un lustre symbolisé par une ambition pérenne, dont le socle ne repose ni sur du sable, ni sur les lubies d'un mécène de passage, du genre John Cordier au FC Malines (vainqueur de la Coupe des Coupes en 1988) à la fin des années 80.

Un grand club, aujourd'hui, c'est en fait l'agrégation de tous les critères précités. Le passé lumineux du Celtic, de l'Étoile Rouge, de Feyenoord, de l'Ajax ou du Benfica ne suffit plus, de même que le présent ostentatoire du Zénith Saint-Pétersbourg, de Manchester City, voire de Chelsea, qu'on rangera dans la catégorie « nouveaux riches », ne suffit pas encore. Car un grand club, c'est un blason, une identité, une certaine classe et beaucoup de médailles qui en ensemencent d'autres. Si ces choses-là s'entretiennent et se restaurent, elles ne s'achètent pas.

Où classer dès lors ce PSG qui suscite autant d'interrogations que de jalousies ? Nouveau riche ? Certainement, au vu de sa masse salariale, de son opulence affichée et des millions mis sur le marché des transferts depuis un an. Vieux beau ? Un peu aussi. Paris a remporté une Coupe d'Europe qui n'existe plus (la C2 en 1996), des titres nationaux, et a accueilli en son sein quelques pépites du football mondial, de Susic à Ronaldinho. Mais il n'a participé qu'à quatre Ligues des champions en vingt ans (la dernière fois en 2004) et son dernier titre de champion remonte à 1994. Prétendant, aspirant ? C'est sans doute l'adjectif qui lui convient le mieux.

UN CLUB EN GESTATION. Le PSG a beau jouer en L1, un Championnat sous-médiatisé à l'étranger, tenter d'exister dans un pays où la culture sportive relève davantage de l'événementiel que de l'affectif, il reste Paris, la Ville lumière. Un Paris attractif, un Paris accessible surtout, au niveau financier s'entend, comme le furent Chelsea pour Abramovitch ou Manchester City pour le cheikh Mansour. Le Real, Barcelone, l'Inter, la Juve, le Milan ne sont pas à vendre. Quant aux bijoux de famille que sont les Manchester United, Liverpool ou Arsenal, récemment acquis contre des fortunes, ils doivent faire face à une concurrence et à une histoire si prégnante qu'elles rendent l'accomplissement et l'investissement beaucoup plus risqués. Paris a beau être Paris au niveau historique et culturel, il n'est que Paris au niveau football. Un club en gestation, au sein d'une cour, la L1, où le moindre roitelet ambitieux et bien monté fait figure de monarque.

Il fut un temps où la noblesse s'achetait. Pour le PSG, les titres, surtout sur le plan national, ne constituent qu'un marchepied. Le but est d'accéder au cénacle, très fermé, de la noblesse d'épée. Celui où trônent les Real, Barça, Bayern, Inter, Juve, Milan, MU, Liverpool, trente-sept C1 à eux huit. De se faire reconnaître par eux, accepter, tolérer. Cela prendra des années, voire des décennies. Et beaucoup plus que quelques Coupes et des centaines de millions d'euros... ■

THIERRY MARCHAND

VU DU BARÇA

« Une nouvelle version du Milan AC »

TITO VILANOVA, ENTRAÎNEUR DE BARCELONE.

DIDIER FAYRE

« Le PSG a incontestablement réussi un très bon recrutement cet été. Carlo Ancelotti semble vouloir créer une nouvelle version du Milan AC, avec Thiago Silva et Ibrahimovic en colonne vertébrale. Ces deux joueurs vont devenir les référents de l'équipe. Thiago Silva est un défenseur spectaculaire, un joueur qui est toujours placé au bon endroit. Il va apporter beaucoup dans l'organisation défensive. Quant à Ibrahimovic, je n'ai pas besoin de le présenter, tout le monde connaît son immense qualité. Ce sont aussi deux joueurs habitués à la pression. C'est quelque chose que le PSG commence à découvrir et avec laquelle toute grande équipe doit savoir vivre. Car, désormais, que ce soit en Championnat ou ailleurs, ils seront chaque semaine face à des adversaires qui jouent leur match de l'année. Les grands clubs comme Barcelone, le Real, le Bayern ou Manchester United, même Lyon ces dernières années, ont pris l'habitude de ça, il faudra que le PSG s'y fasse également. Et c'est là que les grands joueurs qui peuvent apporter un vrai plus sont des renforts précieux.

Lors du tirage au sort de la Ligue des champions, le PSG et la Juventus étaient les deux

> Le PSG commence à découvrir la pression.
> **Tito Vilanova**

équipes que je suivais du coin de l'œil, espérant vraiment ne pas tomber sur elles, même si la compétition démarre vraiment avec les matches à élimination directe. Cela dit, il faudra que les supporters et la presse apprennent la patience, car s'il est possible de construire une bonne équipe rapidement, il faut du temps pour qu'elle soit capable de gagner sur tous les tableaux. On l'a vu avec leurs résultats de début de saison. Il ne faut pas juger Ancelotti et l'équipe sur quelques matches. Nous avons affronté Paris en août et nous avons vu la qualité de ses joueurs. Mais cette année risque d'être difficile. C'est toujours le cas quand autant de joueurs nouveaux débarquent. Il faut du temps pour créer les automatismes indispensables. À Barcelone, nous avons la chance de compter sur de très nombreux joueurs qui se connaissent depuis le centre de formation. Lors de la réunion organisée par l'UEFA à Nyon, j'ai discuté avec Ancelotti ; il m'a dit ce qu'il essayait de mettre en place et il a insisté justement sur ce point, sur le temps qui lui manquait pour créer un ensemble cohérent. La qualité individuelle est là, il lui faut maintenant créer un bon collectif. Mais ça va venir. » ■ PH. A.

DIDIER FEYRE

PSG-Barcelone, un match amical (2-2) estival aux allures de répétition...

VU DE MANCHESTER UTD

« Le football est devenu dingue »

ALEX FERGUSON, MANAGER DE MANCHESTER UNITED.

FRANCK COURTÉS

« Je trouve invraisemblable qu'un club puisse payer 45 M€ pour un gamin de dix-neuf ans *(NDLR : Lucas Moura)*. Pour faire savoir à tout le monde qu'ils existaient, ils ont fait signer Thiago Silva et Zlatan Ibrahimovic. Ils ont dû dépenser à peu près 190 M€ en un mois ! La seule façon de prévenir ça, c'est l'UEFA. Les conditions de qualification pour la Ligue des champions ne sont pas une victoire ou une deuxième place en Championnat – on n'entre [dans les compétitions de l'UEFA] que par invitation. C'est là, on peut l'espérer, que l'UEFA peut avoir un pouvoir. Quand quelqu'un paie 45 M€ pour un gamin de dix-neuf ans, on est obligé de dire que le football est devenu dingue. » ■ PH. A.

VU D'ARSENAL

« Le football en souffre »

ARSÈNE WENGER, MANAGER D'ARSENAL.

CHRISTIAN LIEWIG

« Un club peut s'acheter des joueurs comme le PSG l'a fait, ou Manchester City, ou Chelsea, parce qu'il a des ressources illimitées, mais, au final, le football en souffre. Regardez ce qui s'est passé sur le marché des transferts cet été. Le PSG est ambitieux, il a des ressources, et voilà tout. On parle toujours des mêmes choses, [mais] je ne crois pas qu'il y ait quoi que ce soit de neuf dans ce domaine. L'Europe, en ce moment, c'est comme le *Titanic*. Mais, dans le monde du football, nous vivons comme si rien n'avait d'importance. Plus que jamais, nous devons gérer nos clubs de façon stricte, parce qu'il semble que tout le monde souffre. Je serais surpris si le football n'était pas affecté à un moment ou à un autre. » ■ PH. A.

VU DU BORUSSIA DORTMUND

« Dangereux pour des clubs comme nous »

HANS-JOACHIM WATZKE, PRÉSIDENT DU BORUSSIA DORTMUND.

WITTERS, PRESSE SPORTS

« Ce cheikh qui dépense son argent sans compter au Paris-SG, pourquoi a-t-il choisi précisément ce club ? Sûrement pas parce que les Parisiens sont réputés pour proposer un jeu extraordinaire, mais tout simplement parce que Paris, c'est Paris, une grande ville. La montée en puissance de ces clubs qui pratiquent une telle politique, c'est dangereux pour des clubs comme Dortmund. Car jusqu'où vont aller Paris ou Manchester City en termes de dépenses ? Au bout d'un moment, nous ne pourrons plus résister. Il est tout à fait possible que de nouveaux clubs soient rachetés par de riches investisseurs. C'est pourquoi il est indispensable que le fair-play financier soit installé rapidement. S'il est bien fait et respecté par tous les clubs, nous aurons toutes nos chances de rester compétitifs au plus haut niveau européen, et il y aura encore une justice. » ■ A. M.

VU DU GENOA

« Il doit arriver en demi-finales de la C1 cette saison »

ENRICO PREZIOSI, PRÉSIDENT DU GENOA.

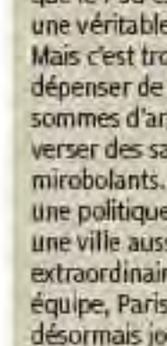
RICHIARDI/PRESSE SPORTS

« C'est toujours une bonne chose que des gens investissent. Ce serait bien si ces cheikhs investissaient aussi dans l'industrie européenne. J'éprouve beaucoup de respect pour ces cheikhs qataris. Mais, même avec beaucoup d'investissements, comme à Paris, ça ne veut pas dire forcément que tu gagnes tout de suite. Il y a l'exemple de l'Inter à qui il a fallu beaucoup d'années avant de gagner. Mais ce PSG doit remporter le Championnat de France et arriver en demi-finales de la Ligue des champions cette saison. Je suis assez envieux que ce PSG dispose d'autant de ressources. Mais je me demande : "Que deviendra ce club si les cheikhs abandonnent leurs investissements ?" Ça me semble déséquilibré que certains clubs puissent recruter pour 150 M€ et d'autres pour quelques millions. Je pense que le fait qu'en France le foot soit plus relaxant qu'en Italie ait joué sur le choix des Qataris d'investir à Paris. En Italie, le foot fait partie de la vie, en France, le foot, c'est une chose parmi beaucoup d'autres. En Italie, tu dois gagner tout de suite. En même temps, chez nous les grands clubs sont déjà aux mains de grands entrepreneurs. Ce n'est donc pas facile pour ces cheikhs d'investir dans notre pays. Je pense que le foot en Italie est encore devant le foot français. » ■ Y. RI.

« Paris est devenu une machine »

JÜRGEN KLOPP, ENTRAÎNEUR DU BORUSSIA DORTMUND.

« Nous avons une tout autre philosophie que celle d'un club comme le Paris-Saint-Germain. Pendant que le PSG cherche à rassembler les plus grands noms de la planète, nous, nous cherchons à proposer un jeu efficace. Une équipe construite à base de dizaines, voire de centaines de millions d'euros ne m'intéresse pas du tout. Je suis sincère. Si nous venons d'accomplir deux exercices aussi pleins *(NDLR : deux titres de champion d'Allemagne)*, c'est parce que nous avons réussi à faire d'un ensemble de très bons joueurs un collectif exceptionnel. Recruter tour à tour Ibrahimovic, Thiago Silva, Lavezzi, c'est fort. Ce sont tous des joueurs exceptionnels. Ces arrivées montrent que le PSG est devenu une véritable machine. Mais c'est trop dingue de dépenser de telles sommes d'argent et de verser des salaires aussi mirobolants. Ce n'est pas une politique juste. Avec une ville aussi extraordinaire et une telle équipe, Paris peut désormais jouer un rôle important sur le plan européen. Mais j'estime que lorsqu'on a trop d'argent on a trop peu de fantaisie. Je trouve beaucoup plus excitant d'aider un jeune joueur à devenir meilleur plutôt que de tenter quatre-vingts fois de faire en sorte que les meilleurs joueurs parviennent à bien jouer ensemble. Je n'aime pas ce genre de football, même si chacun est en droit d'avoir le concept qu'il veut. Du coup, le PSG doit avoir un effectif pléthorique. Cela ne sera sans doute pas facile à gérer. » ■ A. M.



RICHARD MARTIN

PUMA®
puma.com/forreal

DU FOOTBALL... DU VRAI !

OLIVIER GIROUD NOUVEAU CANONNIER EN CHEF "MADE IN FRANCE"

TENTE DE GAGNER TON ENTRAÎNEMENT PRIVÉ AVEC OLIVIER GIROUD SUR PUMA.COM/FORREAL

evoSPEED
+LÉGÈRE, +RAPIDE

SCANNE POUR TENTER DE GAGNER

Plus d'informations et liste des magasins participants sur : **www.intersport.fr**

Règlement officiel ici

INTERSPORT®
LE SPORT COMMENCE ICI

VU DU REAL MADRID

« Kopa, Platini, Zidane... Et maintenant le PSG »

EMILIO BUTRAGUENO, DIRECTEUR DES RELATIONS INSTITUTIONNELLES DU REAL MADRID.

DUSKO DESPOTOVIC

« Que pensez-vous de ce nouveau Paris-Saint-Germain ?

Ce qui se passe à Paris est très ambitieux, mais on ne peut pas dire que ce soit très innovant. Ces dernières années, nous avons observé l'émergence de clubs aux énormes moyens financiers, comme Manchester City. Des clubs qui, profitant que des gens argentés soient séduits par le football, se permettent d'acheter de très grands joueurs. Mais le succès ne vient pas qu'avec le seul argent. Encore faut-il avoir de la patience, miser sur la continuité et investir avec bon sens. Paris construit un beau projet et sa capacité financière en fait automatiquement un rival dangereux.

Cela vous inquiète ?

Avec l'arrivée de ces nouveaux investisseurs, des équipes qui ne représentaient pas une menace traditionnelle commencent à le devenir. Avant, nous devions penser surtout au Bayern, au Barça, à Milan, à Manchester United... Aujourd'hui, il faut compter avec le PSG aussi. Cela rend plus difficile la compétition, bien évidemment. Cela étant, nous verrons ce qui va se passer, pour Paris et pour les autres, avec le fair-play financier que souhaite mettre en place l'UEFA. Nous sommes dans l'expectative. Du côté du Real, nous respectons déjà ces critères, notamment pour ce qui est de la masse salariale.

N'y aurait-il pas chez les "aristocrates" du football européen, les clubs historiques, une sorte de mépris pour les "nouveaux riches" comme le PSG ?

Non, absolument pas. Paris nous inspire énormément de respect. Nous faisons tous partie de la grande famille du football et sommes tous conscients que ce sport est vivant, qu'il évolue. Nous sommes tous logés à la même enseigne : parfois on gagne, parfois on perd. Loin de nous l'idée de considérer le PSG comme un club qui n'aurait pas les mêmes droits. Nous devons toutefois rappeler que, au Real, notre modèle est bien différent. Nous sommes une entité qui appartient aux socios, qui élisent le président tous les quatre ans. Les ressources de notre club doivent être générées par le club lui-même puisque les statuts ne permettent pas, comme c'est le cas au PSG, qu'une personne extérieure apporte le financement. Cela nous oblige à une très bonne gestion au quotidien, car nous n'avons pas d'actionnaires pour éponger les dettes. Dans ce sens, nous ne fonctionnons pas de la même manière que Paris.

Que pensez-vous de Carlo Ancelotti ?

Les dirigeants du PSG ont vraiment fait le bon choix en engageant un entraîneur de cette carrure. Sa grande expérience fait de lui l'homme idoine pour cet ambitieux projet. Il possède toutes les qualités requises : il est un gagneur, il sait supporter la pression et il a appris à gérer des stars.

> AU REAL, NOTRE MODÈLE EST BIEN DIFFÉRENT.
> Emilio Butragueno

Et de Leonardo ?

C'est un vrai homme de football et un gentleman. Là aussi, il convient de féliciter les responsables du PSG d'avoir décidé de nommer Leonardo au poste de directeur sportif.

Enfin un grand club à Paris...

Paris, l'une des plus belles et des plus vivantes villes au monde, mérite un grand club. Tout comme la France, d'ailleurs. Ce pays a beaucoup apporté au football. Le Stade de Reims, l'OM, l'AS Monaco... Kopa, Platini, Zidane... Et maintenant le PSG... Il me plaît de voir un football français bien représenté au niveau international. Les supporters parisiens vont prendre du plaisir.

Grand joueur, un des dirigeants de ce que la FIFA a élu comme le "plus grand club du XXe siècle", on imagine que vous avez bien un petit conseil à donner au PSG...

Surtout pas ! Je ne me permettrais jamais de donner des conseils. Le PSG n'en a pas besoin. Avec Ancelotti et Leonardo, ce club est entre de bonnes mains. » ■ **FRÉDÉRIC HERMEL**

Ibra-Pastore, le duo gagnant?
BERNARD PAPON

VU DE CHELSEA

« On a Paris à l'esprit »

DI MATTEO, MANAGER DE CHELSEA.

FRANCK FAUGÈRE

« Évidemment que nous devons prendre en compte ce que le PSG est en train de faire. Il est impliqué en Ligue des champions, nous pourrions le retrouver dans cette compétition. Et les Parisiens ont fait signer quelques-uns des meilleurs joueurs du monde. Du coup, vous les avez à l'esprit. » ■ **PH. A.**

VU DE MAN CITY

« Une des équipes les plus importantes des années à venir »

ROBERTO MANCINI, MANAGER DE MANCHESTER CITY.

PHILIPPE CARON

« Le PSG est en train de monter une équipe très forte, il est normal qu'il investisse autant. Je pense qu'il s'agira d'une des équipes les plus importantes des années à venir. Ils ont un grand entraîneur et ont recruté de grands joueurs. Le mercato n'est pas facile pour des équipes comme Manchester City ou le PSG. Quand nous arrivons sur le marché, le prix du joueur double ! » ■ **PH. A.**

Paris en approche

TOUT PRÈS DES CADORS
TOP 5 DES BUDGETS*

479,5 M€	1. Real Madrid
450 M€	2. FC Barcelone
404 M€	3. Manchester United
321,4 M€	4. Bayern Munich
300 M€	5. Paris-SG

PAS TRÈS SOUTENU
TOP 5 DU NOMBRE D'ABONNÉS*

86 000	1. FC Barcelone
60 000	2. Real Madrid
54 000	3. Borussia Dortmund
52 000	4. Manchester United
43 200	5. Schalke 04
	... Paris-SG 23 500

UN PEU JEUNE
TOP 5 DES EXPÉRIMENTÉS*
(en fonction du nombre de matches de C1 disputés par l'effectif)

943	1. FC Barcelone
913	2. Real Madrid
871	3. Manchester United
614	4. Chelsea
603	5. Bayern Munich
	... Paris-SG 351

** Des 32 équipes qualifiées cette saison pour la Ligue des champions*

VU DU BAYERN

« Le PSG va trop loin »

KARL-HEINZ RUMMENIGGE, PRÉSIDENT DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DU BAYERN MUNICH ET DE L'ASSOCIATION EUROPÉENNE DES CLUBS (ECA).

PIERRE LAHALLE

« Ce PSG qui dépense quelque 105 M€ cet été, ça vous inspire quoi ?

C'est bien beau de dépenser beaucoup d'argent, mais le Paris-Saint-Germain va devoir remplir les critères du fair-play financier. Il vient de frapper fort sur le marché des transferts en prenant sous contrat Ibrahimovic, Thiago Silva et Lavezzi, notamment. En Championnat, il est incontestablement sur la bonne voie. On va voir jusqu'où il veut aller... Mais il lui sera impossible de dépenser 100 M€ tous les ans pendant cinq ans, car on ne peut pas dépenser plus que ce qu'on a gagné. C'est ce que stipule le règlement. Je suis donc curieux de voir comment les choses vont évoluer au PSG. Il ne faudrait pas mal interpréter le terme "fair" *(équitable, juste, en anglais)* dans fair-play financier.

ON NOUS A PROMIS QUE LE FAIR-PLAY FINANCIER SERAIT RESPECTÉ À LA LETTRE.
Karl-Heinz Rummenigge

Craignez-vous qu'avec leur puissance financière des clubs tels que le PSG ou Manchester City n'écrasent le foot européen et qu'un club comme le Bayern ne soit à un moment donné incapable de résister ?

Je n'ai pas du tout peur qu'un club comme le Paris-SG ou Manchester City prenne le dessus et nous écrase avec son argent. En tout cas, je ne pense pas que les supporters de ces équipes voient d'un bon œil cette évolution. Ils se font du souci. Ils savent que ce n'est pas une politique juste.

Le Bayern lutte-t-il encore à armes égales sur le plan économique avec ces clubs qui montent en puissance ?

Notre chiffre d'affaires est supérieur à celui de ces clubs. Mais il est évident que nous avons besoin d'augmenter notre budget chaque année afin de rester compétitifs. Sinon, la situation va se compliquer. Nous en avons conscience.

Craignez-vous que Paris ne respecte pas le fair-play financier ?

Actuellement, plusieurs choses m'irritent profondément. J'entends dire que le PSG va présenter un déficit record sur le plan international. On nous a promis que le fair-play financier serait respecté à la lettre et qu'aucun moyen n'existerait pour essayer de le contourner. C'est à l'UEFA de faire attention à ce que tout se déroule dans des conditions légales.

Et s'il n'est pas respecté, ce fair-play ne risque-t-il pas de devenir une sorte de farce ?

Absolument. Il n'est pas acceptable que des clubs dans toute l'Europe – par exemple, l'Inter et le Milan AC – diminuent leurs dépenses afin de respecter ces critères. Eux aussi ont dépensé beaucoup plus qu'ils n'ont reçu pendant de nombreuses années. À présent, ils ont compris qu'il est impossible de continuer ainsi. Ils sont prêts à s'en tenir aux règles, bien que chez eux ils se fassent conspuer par leurs supporters. Des formations comme le PSG pensent que l'argent ne joue aucun rôle. Ce que fait le PSG, c'est absurde. Ça va trop loin.

Que préconisez-vous concrètement afin que le fair-play financier soit respecté ?

Que l'UEFA prenne des sanctions importantes et, s'il le faut, qu'elle exclue un club de renom de la Ligue des champions pour une saison. Sinon, d'autres vont se demander pourquoi ils fournissent de gros efforts afin de respecter les critères du FFP pendant que d'autres font ce qu'ils veulent sur le plan financier. Il en va également de la compétitivité. Actuellement, elle n'est pas juste. Il faut absolument que 100 % des clubs, et pas seulement 98 %, respectent le FFP à la lettre. À l'UEFA de faire en sorte qu'il n'y ait pas d'exception. Le FFP, c'est un enfant de Platini. Je compte sur lui. » ■ **A. M.**

« Je serais plus fier de gagner avec le Bayern qu'avec Paris »

DANIEL VAN BUYTEN, DÉFENSEUR DU BAYERN MUNICH.

RICHARD MARTIN

« Avant, dans le vestiaire du Bayern, personne n'évoquait la Ligue 1, sauf lorsque nous avons affronté l'OM en quarts de finale de la Ligue des champions en avril dernier, et encore, seulement la veille du match, pour prendre quelques renseignements sur cette équipe. Désormais, il arrive régulièrement que nous commentions l'actualité du PSG en évoquant les différents joueurs qui ont rejoint la capitale, ce qui n'arrivait jamais. Beaucoup de mes coéquipiers sont devenus curieux. Personnellement, je préfère la politique du Bayern, qui a construit patiemment pour devenir ce qu'il est aujourd'hui : un club sain. C'est frustrant de voir ce genre de clubs réussir en quelques années ce que d'autres sont parvenus à faire au bout de plusieurs décennies. Mais les joueurs qui poursuivent leur carrière dans des clubs rachetés par des mécènes et qui dépensent sans compter peuvent être contents de participer à une telle aventure, car ils sont à la fois certains de pouvoir enrichir leur palmarès et de bien gagner leur vie. Moi, je ressentirais plus de fierté à remporter la Ligue des champions avec un club comme le Bayern qu'avec le PSG ou Manchester City. La victoire aurait plus de saveur. Maintenant, en France, j'espère que cette politique du PSG va aussi tirer des clubs tels que Lyon, Bordeaux et Marseille vers le haut, tout en conservant leur philosophie actuelle. Mais si jamais ces clubs devaient à leur tour être rachetés, sans doute la Ligue 1 deviendrait-elle d'ici à quelques années le meilleur Championnat du monde... » ■ **A. M.**

VU DE LA LAZIO

« Ça pose un problème moral »

CLAUDIO LOTITO, PRÉSIDENT DE LA LAZIO ROME.

RICHARD/PRESSE SPORTS

« Les victoires n'arrivent pas seulement avec les investissements, mais aussi avec un projet. Un résultat n'est jamais couru d'avance en foot. Le résultat de PSG-Bordeaux *(0-0)* n'était pas celui qui était prévu. Tous les investissements du PSG ont créé beaucoup d'attente autour de ce club. Mais un résultat dépend de beaucoup d'impondérables. Il faut le sens du sacrifice, la détermination. Est-ce que le PSG va devenir le plus grand club au monde d'ici quelques années ? Non, je ne crois pas. Le PSG n'est pas en ligne avec ce que veut l'UEFA, avec les principes de Platini *(fair-play financier)*. Est-ce que j'aurais recruté Ibrahimovic ? Non ! C'est un grand champion. Mais il a un coût excessif. Ça pose un problème moral, éthique. Dans le foot, il faut un peu d'équilibre. Il y a des gens en Europe qui gagnent 1 500 € avec leur travail, et des footballeurs 10 M€ par an. » ■ **Y. RI.**

Nasser Al-Khelaïfi et Leonardo, le jour de la présentation du « cher » (42 M€) Thiago Silva.
MARC FRANCOTTE

« Ibra ne me parle plus »

GÉNÉRALEMENT ASSEZ SECRET, le dirigeant du Milan AC a brisé le silence, en exclusivité pour *FF*, afin de revenir sur les dernières semaines, agitées, de son club, marqué par les départs d'Ibrahimovic et Thiago Silva.

YOANN RIOU, à Milan
yriou@francefootball.fr

ADRIANO GALLIANI, soixante-huit ans, administrateur délégué du Milan AC depuis l'arrivée de Silvio Berlusconi comme propriétaire du club rossonero, en 1986, sait recevoir. « Je n'ai fait aucune interview avec la presse écrite en cette année 2012 », avoue-t-il en préambule. Galliani, considéré comme le meilleur dirigeant de foot en Italie et véritable patron du Milan au quotidien, a donc choisi *FF* pour faire le point pendant une heure et quart sur « son » Milan, Ibrahimovic, Leonardo... L'échange s'est déroulé dans la capitale lombarde, dans la fantastique salle des trophées du Milan, abritant notamment sept Coupes ou Ligues des champions, sous les yeux de Giuseppe Sapienza, responsable de la communication du Milan. Pas loin trônait le Ballon d'Or *France Football* 1992 que Marco van Basten a offert au club lombard. Comme on ne se voyait pas arriver les mains vides à ce rendez-vous, on lui offrit, pas tout à fait par hasard, une cravate jaune. « Ce n'est pas de la superstition, mais je ne porte que des vestes bleues, des chemises blanches et des cravates jaunes. Je trouve que ces trois couleurs vont bien ensemble. J'ai peu de fantaisie, je ne suis pas styliste », souriait le puissant manager, habillé avec élégance. À son poignet, une Rolex qui ne le quitte pas, créée tout spécialement en 2007 après le triplé rossonero conquis cette année-là : Ligue des champions-Supercoupe d'Europe-Coupe du monde des clubs. Galliani confia que beaucoup plus jeune il adorait aller à l'Olympia, à Paris. « *Je ne regrette rien,* d'Édith Piaf », glissa-t-il dans notre langue avant d'ajouter : « Dottore Berlusconi chante en français de manière extraordinaire. Il chante des chansons d'Aznavour, Bécaud, Trénet... »

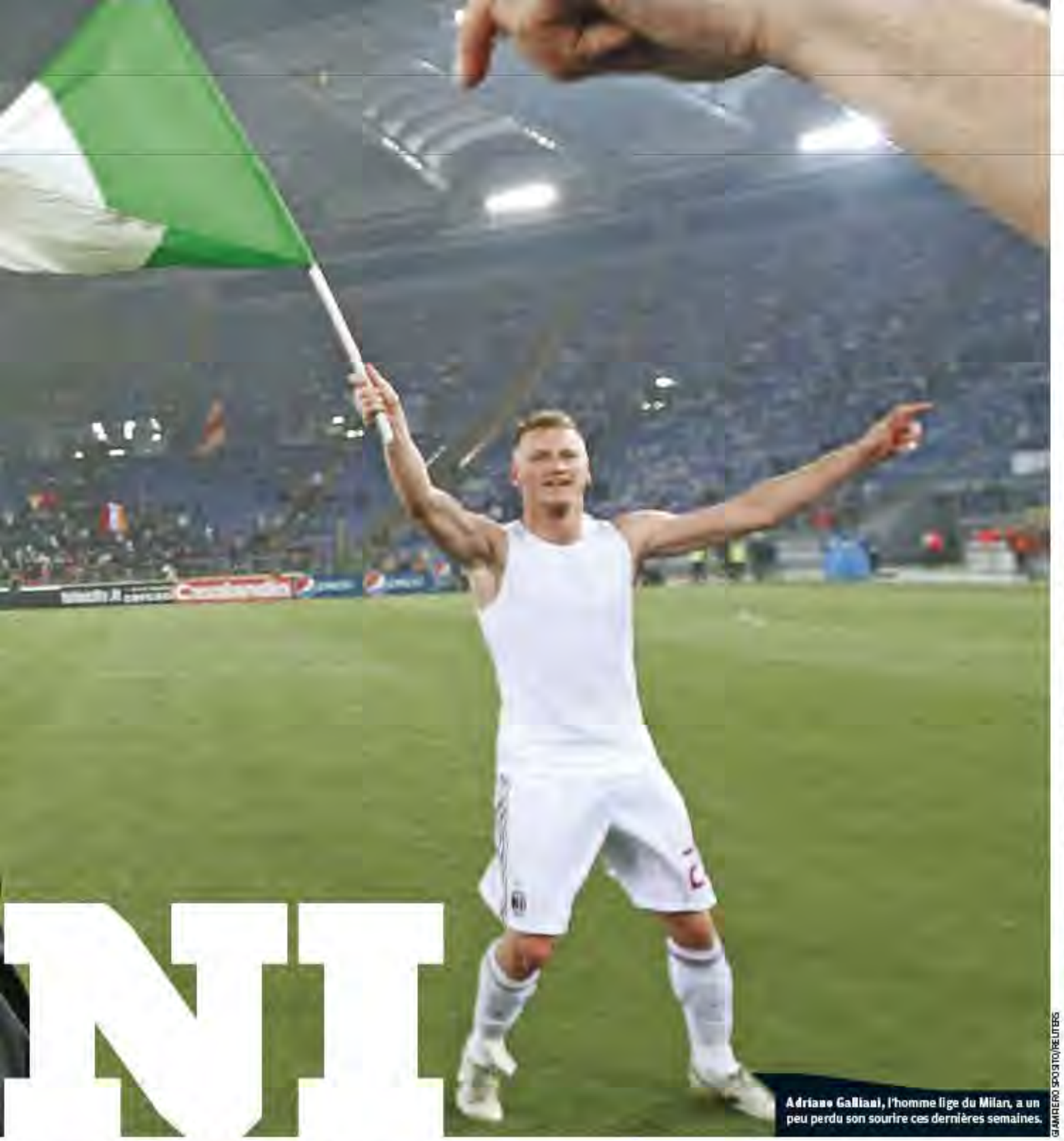
« Nous allons commencer par les questions les moins commodes, et nous nous ferons l'avocat du diable...

(Sourire.) Comme nous sommes le diable...

(NDLR : le Diable est l'un des surnoms donnés au Milan AC et la mascotte du club milanais.)

Vous avez perdu vos deux meilleurs joueurs cet été avec le départ de Thiago Silva et d'Ibrahimovic... Faut-il être inquiet pour le Milan ?

Non. Expliquons le sens de ces deux ventes. Le Milan a pris la décision, en total accord entre propriétaire et management, d'aller à l'équilibre budgétaire. Pour atteindre le "break-even" *(point*



Adriano Galliani, l'homme lige du Milan, a un peu perdu son sourire ces dernières semaines.

GIAMBERTO SPOSITO/REUTERS

NT

treize ans au Milan." C'est ce que nous avait déclaré Gennaro Gattuso en plein cœur de l'été (*FF* du 31 juillet). Êtes-vous d'accord ?

Certainement que le vestiaire des derniers mois de la saison passée était un peu différent de celui du passé...

Le Milan serait-il capable de recruter aujourd'hui Cristiano Ronaldo ou Lionel Messi ?

C'est impossible pour le foot italien d'acheter des joueurs qui ont un salaire aussi élevé.

Peut-on dire que Silvio Berlusconi n'a plus envie du Milan ?

Dottore Berlusconi a absolument envie du Milan. Il a la même passion, le même amour pour le club. Il continue d'être amoureux du Milan comme depuis le premier jour, à savoir le 20 février 1986 *(jour où Berlusconi devint le patron du club rossonero)*.

Vous vous appelez tous les jours pour parler du Milan AC ?

Peut-être pas tous les jours. Mais au moins deux ou trois fois par semaine.

Le Milan AC est-il en vente ?

Ce n'est pas à moi de répondre à cette question. Vous devez la poser à la Fininvest *(la holding financière de la famille Berlusconi propriétaire du club)*.

Le Milan a moins d'argent. Ça complique votre tâche, non ?

Non. Au contraire, je suis plus serein qu'avant. Auparavant, je sentais le poids de coûter autant d'argent à la holding financière du groupe. Je me sentais "fautif" quand le Milan perdait et dépensait tout cet argent-là... Il n'y a plus ce poids qui était lié aux pertes, aux coûts, à l'obligation perpétuelle, mois après mois, qu'il y avait à s'adresser à la propriété du club *(la Fininvest)*, qui devait donner de l'argent pour payer les salaires. Désormais, le Milan est en équilibre, non seulement économique mais aussi financier.

Oui, mais avoir moins d'argent complique tout de même les choses...

Une entreprise ne doit pas perdre d'argent. Lorsqu'un actionnaire, qui a mis une montagne d'argent, décide que l'entreprise doit faire avec ses recettes, c'est juste et correct. Nous avons pris cette route. C'est celle que l'on doit prendre si l'on veut aller vers un football soutenable. Ça n'enlève pas le fait que ceux qui ont envie d'investir dans le foot le fassent. Nous avons un respect total pour ceux qui investissent énormément dans le foot.

Ces 62 M€ que le PSG vous a payés pour recruter Thiago Silva (42 M€) et Ibrahimovic (20 M€), c'est une bénédiction pour le club, non ?

Je ne confirme ni ne démens ces chiffres, je ne dis rien sur ces chiffres. Par rapport à ces ventes, qu'elles aient été de 62, 22, 42 ou 102 M€, eh bien, le marché a toujours raison. Je suis un absolu partisan du marché. Je crois que ce sont les chiffres justes pour avoir de très grands joueurs. Je crois que l'image du PSG dans le monde a maintenant changé. Sans rien enlever aux autres joueurs qui sont arrivés à Paris cet été, Thiago Silva et Ibrahimovic ont débarqué en provenance

mort ou seuil de rentabilité), nous devions arriver à nous séparer de certains salaires. Il aurait été impossible d'atteindre l'équilibre budgétaire sans supprimer les rémunérations les plus importantes. À partir de là, nous avons pris la décision douloureuse, mais nécessaire, de vendre deux très grands joueurs qui avaient les émoluments les plus élevés au Milan. Ç'a été un choix d'entreprise, que je partage absolument.

Et vous avez atteint l'équilibre budgétaire ?

Il y a un an, la marge opérationnelle était de moins 80 M€. Cette année, elle est de plus 5 M€. Le Milan est donc à l'équilibre. Je vais vous donner des chiffres que je n'ai jamais donnés à personne. La saison passée, la masse salariale brut du Milan s'élevait à presque 150 M€. Cette saison, elle est de 100 M€. Nous sommes à l'équilibre budgétaire sans avoir besoin de vendre de joueurs l'année prochaine. Le montant des salaires est descendu à un peu plus de 40 % des recettes. Maintenant, nous sommes vraiment une entreprise saine.

Ce n'était donc plus possible pour le Milan de payer les 12 M€ net annuels de salaire d'Ibrahimovic (qui avait un contrat jusqu'en 2014) et les 6 M€ net annuels du salaire de Thiago Silva (contrat jusqu'en 2017) ?

Ce n'était plus possible pour le Milan parce que, sinon, nous ne serions jamais arrivés au fameux fair-play financier de l'UEFA.

C'est la fin du grand Milan ?

J'espère que non. C'est certainement un Milan différent. Un Milan qui doit savoir changer de peau et faire aussi bien qu'avant avec une typologie de joueurs différente. Il est possible de gagner avec de grands joueurs. Mais il est possible, aussi, de le faire avec la détermination, la force... Je suis convaincu que le Milan des deux dernières saisons était certainement l'équipe la plus forte d'Italie, et pourtant le dernier Scudetto, c'est la Juve qui l'a gagné *(le Milan a été sacré en 2011)*. Je crois que le Milan des prochaines années peut et doit bien faire.

"Les deux ou trois derniers mois de la saison dernière, j'ai vu dans le vestiaire des choses que je n'avais pas vues en

JE CROIS QUE LE MILAN DES PROCHAINES ANNÉES PEUT ET DOIT BIEN FAIRE.

du club le plus titré au monde. Le PSG ne jette pas l'argent par la fenêtre, ne le gaspille pas.

> PARIS MÉRITE UNE ÉQUIPE AU TOP EUROPÉEN.

Que pensez-vous de ce PSG dirigé par les Qataris, de ce PSG qui a dépensé cet été quelque 145 M€ (en comptant les 40 M€ de Lucas Mouras, qui arrivera l'hiver prochain) pour se renforcer ?

Nous l'avons également fait à une autre époque, en investissant beaucoup. Quand Moratti est arrivé à l'Inter, il a aussi investi beaucoup d'argent. City et Chelsea en ont fait de même. Ceux qui ont acheté le PSG avaient deux possibilités : laisser les choses comme elles étaient ou investir beaucoup d'argent. Quiconque met de l'argent dans le foot, c'est une bonne chose pour le foot, pour tout le système du foot. L'argent du PSG, avec les transferts, est allé dans d'autres clubs, qui vont investir à leur tour.

Vous n'éprouvez aucune jalousie envers ce PSG ?

Non, au contraire. J'éprouve un respect total pour le cheikh Al-Thani *(prince héritier du Qatar)*, pour le président Nasser *(Al-Khelaïfi)*, pour mon ami fraternel Leo *(Leonardo, directeur sportif du PSG)*, pour Jean-Claude Blanc, que je connais bien depuis l'époque où il était à la Juventus, pour Carlo Ancelotti. Une grande ville comme Paris mérite une équipe au top européen.

Le 19 décembre dernier, dans une interview à *la Repubblica* (quotidien italien), Leonardo avait déclaré ceci à votre égard : "Pour moi, il reste un maître. [...] Encore aujourd'hui, si j'ai un problème à régler, je me dis : Galliani, qu'est-ce qu'il ferait, lui ?" Quel est votre rapport avec lui ? C'est vous qui avez créé Leonardo, non ?

Mais non, je ne suis pas du tout la maman de Leonardo. C'est elle qui l'a créé. *(Sourire.)* Je veux du bien à Leonardo comme je crois n'avoir jamais autant voulu de bien à un joueur. C'est si vrai que je vais vous montrer quelque chose. *(Galliani sort alors de sa veste un stylo)*. En 2001, quand Leonardo a quitté le Milan, avant d'y revenir, il m'avait offert ce stylo sur lequel il est écrit, comme vous le voyez : "Grazie". Leonardo. Pour ne pas se faire voler un stylo pendant plus de dix ans, il faut être attentif. Si quelqu'un me demande ce stylo pour écrire quelque chose, je fais attention. Leonardo a certainement eu un parcours unique au Milan. Personne n'a été comme lui joueur, dirigeant et entraîneur au Milan.

Si vous deviez ne retenir qu'un souvenir de lui, ce serait lequel ?

Je me souviens encore de 1997, quand j'étais allé au siège de Canal+ prendre Leonardo *(qui évoluait alors au PSG)*, que Fabio Capello voulait à tout prix. On était à la fin du mois d'août, le mercato était sur le point de se finir. Capello voulait absolument Leonardo, mais le président Berlusconi et moi, on avait fini le recrutement. J'étais alors aux États-Unis, je rentrais en bateau à Fort Lauderdale, en Floride. Et là, sur un très grand mur, je vois une énorme inscription. C'était écrit : Leonardo. Je me suis alors dit que c'était le signe du destin. Au lieu de prendre le vol Miami-Milan, j'ai pris le vol pour Paris. Je suis ensuite arrivé à Canal+. Il y avait Pierre Lescure. Et Leonardo est devenu joueur du Milan. Après, quand il a fini sa carrière de joueur, j'ai poussé pour qu'il devienne mon assistant, puis le responsable de l'aire technique du Milan. Et ensuite *(en 2009)*, j'ai œuvré pendant plusieurs mois pour le convaincre d'être l'entraîneur du Milan, ce qu'il ne voulait pas.

Comment avez-vous procédé pour faire aboutir l'opération ?

Un soir, je l'ai emmené chez le président Berlusconi et j'ai expliqué au président mon idée de faire de Leonardo l'entraîneur du Milan. Le président Berlusconi s'est alors levé et est venu me serrer la main, me disant : "O.K." *(Leonardo a été l'entraîneur du Milan lors de la saison 2009-10 avant de quitter le club.)*

> JE NE SUIS PAS DU TOUT LA MAMAN DE LEONARDO.

C'est donc le joueur du Milan que vous avez le plus aimé ?

Oui, peut-être que oui. J'ai été le seul à ne tenir aucun propos contre Leonardo quand il est devenu entraîneur de l'Inter pendant six mois *(de fin décembre 2010 à fin juin 2011)*. Même si, pendant ces six mois-là, j'avais coupé tout rapport avec lui. Et puis, je l'ai rappelé dans la nuit du 30 juin au 1er juillet 2011, quand arrivait la fin de son contrat avec l'Inter. Je l'ai appelé à 0 h 1 ou 0 h 2 en lui disant : "Maintenant, nous pouvons recommencer à parler ensemble vu que tu n'es plus l'entraîneur de l'Inter."

Son passage à l'Inter, après tant d'années au Milan AC, vous l'aviez vécu comme une trahison ?

Disons que ça ne m'a certainement pas fait plaisir qu'il devienne l'entraîneur de l'Inter. Mais mon affection à son égard n'est pas devenue moindre. Je vous fais une confidence. Avant qu'il ne signe à l'Inter, Leonardo m'avait passé un très long coup de fil, de deux heures, je crois. J'étais à Rio de Janeiro. Il m'avait alors averti qu'il allait rejoindre l'Inter. Il m'a aussi expliqué son choix. Pour lui faire des compliments, quand il continue à dire que je suis son maître, je lui dis que l'on fait désormais comme Giotto et Cimabue. Cimabue, un grand peintre italien *(sa naissance aurait eu lieu autour de 1240, son décès en 1302)*, était le maître de Giotto *(1267-1337)*. Mais Giotto finit par devenir plus grand que Cimabue. Quand Leonardo dit que je suis son maître, je lui dis : "Mais arrête avec ça, tu es comme Giotto avec Cimabue." *(Rire.)*

N'est-ce pas trop dur quand vous vous retrouvez lors de négociations autour d'un joueur ?

Comme nous sommes amis, les négociations sont encore plus difficiles. Parce que nous avons peur que les propriétaires de nos clubs respectifs ou d'autres personnes pensent que nous sommes trop amis. Alors, quand on négocie, on fait plus attention. D'habitude, quand deux personnes sont amies, elles cherchent à faire les choses mieux que deux personnes qui ne sont pas amies.

Vous vous appelez souvent ?

GIUSEPPE CELESTE/IMAGESPORT

Galliani-Anceletti-Leonardo, un trio désormais réparti en deux camps.

Ses anecdotes françaises

ET WEAH SE LEVA...

« J'avais un très bon rapport avec Michel Denisot. En 1995, j'étais allé avec Ariedo Braida *(NDLR : directeur sportif rossonero)* à Cannes, pendant le festival du cinéma, où se trouvait Michel Denisot, pour recruter Weah. Le joueur se trouvait aussi à Cannes. On était dans l'hôtel où il y avait toutes les stars du cinéma. Il y avait toujours une différence d'argent pour finaliser le transfert, alors que l'on avait l'accord du joueur. À un certain moment, Weah s'est levé pour nous dire de donner l'argent que Paris voulait et nous dire aussi qu'on lui baisse son salaire sur lequel on s'était déjà pourtant entendu. Et Weah a signé chez nous. »

L'ASCENSEUR DE GERLAND

« Aulas a été, selon moi, pendant beaucoup de temps le top manager français. Il a longtemps fait entrer Lyon dans les huit premières équipes européennes. Chapeau, Aulas *(en français dans le texte)* ! Je me rappelle un match à Lyon *(0-0, quart aller de C1 à Gerland en 2006)*. Je souffre un peu de claustrophobie. J'étais resté enfermé dans un ascenseur du stade. Je hurlais, je criais des insanités. On m'a libéré en me tirant par les bras. Si l'ascenseur de Gerland était monté, mes jambes auraient été tranchées. *(Rire.)* »

■ **V. RI.**

TBWA\PARIS

totalCHAMPIONS LEAGUE

Nouvelle saison, nouvelle manière de regarder l'UEFA CHAMPIONS LEAGUE
100% des matchs seulement sur beIN SPORT

MARDI 18 SEPTEMBRE

DIRECT 19H

Soirée totalCHAMPIONS LEAGUE *avant-match*

DIRECT 20H45

MONTPELLIER HSC - ARSENAL	*beIN SPORT 1*
REAL MADRID - MANCHESTER CITY	*beIN SPORT 2*
GNK DINAMO - FC PORTO	*beIN SPORT MAX 3*
OLYMPIACOS - SHALKE 04	*beIN SPORT MAX 4*
MALAGA - ZENITH ST-PETERSBOURG	*beIN SPORT MAX 5*
AC MILAN - ANDERLECHT	*beIN SPORT MAX 6*
DORTMUND - AJAX	*beIN SPORT MAX 7*

DIRECT 22H35

LA SUITE, les résumés de tous les matchs dont
PARIS SG - DYNAMO KIEV — *beIN SPORT 1*

MERCREDI 19 SEPTEMBRE

DIRECT 19H

Soirée totalCHAMPIONS LEAGUE *avant-match*

DIRECT 20H45

LOSC - BATE BORISOV	*beIN SPORT 1*
CHELSEA - JUVENTUS	*beIN SPORT 2*
SHAKTAR DONETSK - NORDSJAELLAND	*beIN SPORT MAX 3*
BAYERN MUNICH - FC VALENCE	*beIN SPORT MAX 4*
FC BARCELONA - SPARTAK MOSCOU	*beIN SPORT MAX 5*
CELTIC GLASGOW - BENFICA	*beIN SPORT MAX 6*
MANCHESTER UNITED - GALATASARAY	*beIN SPORT MAX 7*
BRAGA - CLUJ	*beIN SPORT MAX 8*

DIRECT 22H35

LA SUITE, les résumés et analyses de tous les matchs

UEFA CHAMPIONS LEAGUE

36 50 ou sur beinsport.fr
(0,15 €/min depuis un poste fixe)

numericable · AUCHAN BOX · DARTY BOX · BIS · Parabole · CANALSAT · Alice · DARTY BOX · box · zeop · free · SFR · orange

***Service gratuit, inclus dans l'abonnement. Disponibilité selon opérateur.**

beIN SPORT 1, beIN SPORT 2 et beIN SPORT MAX*

11€/mois

sans engagement
prix public conseillé

beIN SPORT
LA TÉLÉ TOTALEMENT SPORT

Ibrahimovic-Galliani, une relation quasi filiale, altérée par le transfert au PSG de l'attaquant suédois.

GRIBAUDI/IMAGO/PANORAMIC

On s'appelle, mais on n'en est pas à s'envoyer des bisous la nuit. *(Rire.)*

Quel jugement portez-vous sur le travail de Leonardo au PSG ? Le club parisien n'a pas gagné le Championnat la saison passée, alors que Montpellier avait pourtant un budget largement inférieur…

Il faut du temps pour assembler les équipes. Personne n'a gagné un Championnat du premier coup. City notamment, les autres également. Le PSG a commencé son parcours de croissance, c'est un parcours qui portera ses fruits, assurément. Je ne comprends pas pourquoi en France on n'est pas content d'avoir un "top club". Selon moi, les gens devraient être contents. Le PSG a eu de bonnes périodes, je me rappelle quand il était en Ligue des champions. Mais ce club n'a jamais été au niveau d'aujourd'hui. Les propriétaires et ceux qui gèrent le club en cherchant à le porter au sommet de l'Europe devraient être vus avec faveur.

Et que pensez-vous d'Ancelotti ?

Carlo Ancelotti a gagné deux C1 comme joueur du Milan et deux autres C1 comme entraîneur du Milan. Il n'est pas possible d'oublier Carlo Ancelotti dans l'histoire du Milan. C'est un monument du Milan et un garçon merveilleux, fantastique.

Il semble méconnaissable par rapport à la période où il coachait le Milan…

Le pensez-vous heureux au PSG ?

On s'appelle, il me semble absolument heureux, serein et content de cette expérience. Mais je ne vis pas à Paris, je ne sais pas. Ancelotti est un très grand gestionnaire d'hommes. Aujourd'hui, un entraîneur doit surtout savoir gérer un groupe. Et Ancelotti est un maestro dans la gestion d'un groupe.

Vous parlez souvent avec Ancelotti ?

On se parle souvent, mais moins qu'avec Leonardo.

Dans son autobiographie publiée en 2011, Zlatan Ibrahimovic vous définit ainsi : "Boss du Calcio." La plus belle définition, non ?

Je ne sais pas. *(Sourire.)*

Lors de son départ, il a paru agacé contre le club. Et vous, êtes-vous énervé contre lui ?

> **J'AVAIS PROMIS À IBRAHIMOVIC QU'IL RESTERAIT AU MILAN.**

Absolument pas. Je ne peux pas être énervé contre lui parce qu'il a totalement raison. Il ne voulait pas partir du Milan. C'est nous qui l'avons vendu. Je vous fais une confidence. Du jour où il est allé au PSG, Ibrahimovic ne m'a plus parlé. Je lui avais promis qu'il resterait au Milan.

Depuis qu'il est parti, il ne vous a plus appelé ?

Non.

Et avant, quels rapports entreteniez-vous avec lui ?

Un rapport très étroit. Mais Ibrahimovic a raison. Le dimanche de l'ultime journée du dernier Championnat *(le 13 mai)*, il était venu chez moi le soir avec Mino Raiola *(l'agent du Suédois)*. Je l'avais rassuré sur le fait qu'il resterait au Milan. Et puis, il y a eu des circonstances, une réflexion que l'on a menée au club. Tout ça a mené à changer les choses. J'ai manqué à ma parole. Ibrahimovic a raison.

Mais avec votre sens de la diplomatie, vous allez renouer des liens avec lui…

Je l'ai appelé quelquefois dans les premiers jours suivant sa signature, mais il n'a jamais répondu. Je lui ai dit une chose que je n'ai pas été capable de tenir. Il a raison. Je n'ai pas tenu mon engagement. Mais pour arriver à l'équilibre budgétaire, on ne pouvait pas conserver le salaire qui était le double du deuxième salaire le plus élevé du club parmi les joueurs.

Comment étiez-vous le soir du départ d'Ibrahimovic ?

Leo *(Leonardo)* est un bon témoin *(de ce qui s'est passé)*. J'étais très contrarié. Mais c'est la vie…

Leonardo vous a sans aucun doute invité à aller assister à un match du PSG au Parc des Princes, non ?

Oui.

Vous irez ?

Quand la douleur de voir Thiago Silva et Ibrahimovic avec le maillot du PSG s'effacera…

Vous viendrez donc au Parc cette saison ?

Si la douleur s'efface cette saison. Voir Thiago Silva et Ibra avec le maillot du PSG, ça provoque chez moi de l'émotion. Parlons plutôt d'"émotion"… Douleur n'est pas le bon mot. » ■

V. RI.

BIO EXPRESS

68 ans. Né le : 30 juillet 1944, à Monza (Italie).
PARCOURS DE DIRIGEANT : Monza (vice-président, 1984-1986), Milan AC (administrateur délégué, depuis février 1986).
PALMARÈS DE DIRIGEANT : 8 Championnats d'Italie, 1 Coupe et 6 Supercoupes d'Italie, 5 Coupes et Ligues des champions, 5 Supercoupes d'Europe, 2 Coupes intercontinentales, 1 Mondial des clubs.

sur OCS, c'est lui le boss

OCS

Boss
série inédite - saison 1 10

en septembre sur OCS novo

Orange cinéma séries devient **OCS**
OCS, le bouquet 100 % cinéma et séries
disponible sur **la TV d'Orange** et CANALSAT

retrouvez-nous sur ocs.fr

orange™

Option valable en France métropolitaine, accessible, sous réserve d'éligibilité sur la TV d'Orange, pour les abonnés internet TV d'Orange, tarifs et conditions sur orange.fr et sur Canalsat, pour les abonnés Canalsat, tarifs et conditions sur canalsat.fr

© MMXI Lions Gate Television Inc. All rights reserved.

VOYAGE EN BALLON

Par DAVE APPADOO

PLEIN LUCARNE

Barça La maillot polémique

Ç'aurait pu être un simple maillot. Aux couleurs sang et or, celles de la Catalogne, si proches de celles du RC Lens. Oui, ç'aurait pu être un simple maillot. Sauf que l'on est à Barcelone et que tout a un sens. Car cette nouvelle tunique extérieure, pour la première fois aux couleurs de la région, pointe le bout de ses manches l'année où la Diada, la fête de la Catalogne, le 11 septembre, s'est transformée en une gigantesque manifestation indépendantiste, en présence des dirigeants du Barça. Une présence lourde de sens en Espagne…

Ajaccio Baptisez la mascotte!

Quand d'autres lancent des concours pour baptiser leur stade (Le Havre) ou une tribune (Nice), l'AC Ajaccio propose de trouver un nom pour leur nouvelle mascotte. Besoin d'un coup de main? O.K., récapitulons: c'est un ours blanc, descendant de Baloo et qui sait séduire ces dames. Voilà, à vous de jouer! Précision utile: le prénom devra être corse.

HUIT MATCHES POUR UN MOT DE TROIS LETTRES…

L'INVRAISEMBLABLE PUNITION DE TRÉSOR

ET SI LE GIRONDIN PAYAIT LÀ SES COMMENTAIRES TÉLÉVISÉS SUR L'ARBITRAGE?

C'EST SANS DOUTE CE QU'ON APPELLE L'HUMILITÉ des tout grands. Monstre sacré du football français, Marius Trésor aurait très bien pu se formaliser de cette mésaventure tout à fait inédite pour lui: une suspension de huit matches! Oui, huit, vous avez bien lu. Pourtant, l'ancien défenseur n'en prend pas plus ombrage que ça: «Ça ne m'empêche pas de dormir», nous lâche-t-il en riant. La chose est d'autant plus sidérante que, durant toute sa carrière de joueur, l'ancien capitaine de l'équipe de France (65 sélections) n'a jamais été expulsé, écopant simplement de deux petits cartons jaunes, une incroyable performance pour un défenseur. Mais qu'a donc fait le Guadeloupéen, aujourd'hui entraîneur adjoint de la réserve de Bordeaux (CFA, groupe D), pour se prendre une telle sanction? «Lors d'un match à Viry-Châtillon *(Essonne)*, à la suite d'une chamaillerie entre un de nos joueurs et un adversaire, l'arbitre met un carton au nôtre, rien à l'adversaire, raconte le joueur français de l'année *France Football* 1972. Et pour lui dire de ne pas discuter et de vite se replacer, je lui lance "Tu la fermes, de toute façon, cet arbitre c'est un con!" Le délégué a averti le juge de touche qui a prévenu l'arbitre central, qui m'a expulsé.»

LA FÉDÉRATION PLUS SÉVÈRE QUE LA LIGUE. Lucide, Trésor ne cherche pas à se défendre non plus. «J'aurais pu dire: "Cet arbitre est un incompétent", mais vous croyez que, dans le feu de l'action, on parle comme ça?» L'ancien joueur d'Ajaccio, de l'OM et de Bordeaux reste toutefois dubitatif sur la lourdeur de la punition: «C'est peut-être dû à mes commentaires sur Girondins TV où je n'épargne pas l'arbitrage, quand je vois des incohérences. Même en CFA, les arbitres sont inabordables, ils débarquent en costard d'une autre planète, on ne peut plus leur parler.» Sollicitée par nos soins, la commission de discipline de la FFF n'a pas souhaité commenter cette décision. Mais une voix de son homologue de la Ligue nous glissait récemment que les sanctions étaient plus durement appliquées du côté de la Fédération que par la commission de discipline de la Ligue qui, elle, montre plus de souplesse avec, notamment, un recours fréquent au sursis. Marius Trésor, lui, a écopé de huit matches fermes! Une manière brutale de dire à l'international: «La prochaine, tu la fermes!» ■

PETIT FILET

DU NOUVEAU SUR LE ROCHER

L'AS Monaco continue sa mue italienne. Après l'arrivée de Claudio Ranieri cet été, le club de la Principauté vient d'annoncer celle de Riccardo Pecini à la tête de la direction technique. Auparavant directeur sportif des équipes de jeunes du Milan AC, Pecini est aussi passé par la Juventus et la Sampdoria.

CARLO ET LE HAND

Jeux de mains, jeux de Qatariens. QSI, propriétaire du PSG, investit aussi dans le handball. Et pour développer son côté omnisports, le club de la capitale a une idée: organiser une rencontre entre Carlo Ancelotti et Philippe Gardent, l'entraîneur de l'équipe parisienne de hand. Le conseil de l'Italien peut être tout simple: trouver un Zlatan.

FRANCK SEGUIN

PLET PRÉCISE

À la suite de l'article «Lens, requiem en sol mineur» paru mardi dernier, Louis Plet, un des dirigeants historiques sang et or, a souhaité préciser. «Je suis salarié du RCL et fier de l'être. Je suis en mission et je compte bien la mener au bout. Je suis supporter inconditionnel du club. Je souhaite qu'il s'en sorte et remonte sur le devant de la scène.»

LES BLEUES SERONT À L'EURO

Mercredi, en Écosse, l'équipe de France féminine visera le grand huit. Un grand chelem qui scellerait de la plus belle des manières l'impeccable parcours de qualification des Bleues (7 succès en 7 matches) vers l'Euro 2013 en Suède pour lequel elles se sont qualifiées samedi grâce à une éclatante victoire sur l'Irlande (4-0) à Guingamp. Pas de doute, la page des JO (4e place) est tournée. Très bien tournée.

IL N'Y AVAIT PAS QU'UN SEUL AGENT

JEREMY RENNER

RACHEL WEISZ

EDWARD NORTON

JASON BOURNE: L'HÉRITAGE

UNE SELECTION DE BONUS
WWW.ITUNES.FR/JASONBOURNE

Disponible sur iTunes

LE 19 SEPTEMBRE

FACEBOOK.COM/JASONBOURNE

PLEINE LUCARNE

PIERRE LABLATINIERE

Disparition Salut Marc

C'est Charles Biétry qui avait « conseillé » Marc van Moere (*à droite sur la photo avec Christian Rochard et Jacques Goddet lors de la remise du prix Martini 1991*) à *FF*, déjà soufflé par son aplomb. Ceux qui l'ont vu débarquer en 1984 ont découvert un jeune homme débordant d'idées et d'ambitions, se chauffant avec une vieille garde qui devait canaliser sa fougue et son talent. Après *L'Équipe Magazine* et *L'Équipe*, il est passé par L'Équipe TV, au groupe LVA, au 10 Sport, à Orange Sports et à RMC. À 49 ans, un accident de scooter l'a enlevé à ses collègues, ses amis et sa famille : Cécile, sa femme, et ses trois filles Laura, Chloé et Elsa, auxquelles nous adressons ce douloureux message d'affection.

BERNÈS-GOURCUFF LES DESSOUS D'UNE SÉPARATION

RÉGULIÈREMENT BLESSÉ depuis l'an dernier, Yoann Gourcuff aurait attendu une plus grande présence de Jean-Pierre Bernès depuis qu'il est passé sous sa coupe, l'été dernier. Mais, selon l'entourage du joueur, l'agent ne se serait manifesté qu'avec parcimonie. D'où la prise de distance, révélée dimanche dernier dans le *JDD*. Selon nos informations, si Jean-Pierre Bernès conseillait le Lyonnais, jamais ce dernier ne l'avait officiellement mandaté pour négocier ses contrats. « Ce n'est pas parce que quelqu'un prend le temps d'étudier et d'apprécier une éventuelle collaboration que cela vaut engagement », précise un proche du joueur. Gourcuff reviendrait donc auprès de Me Didier Poulmaire, celui qui défend ses intérêts depuis ses débuts, en 2005. L'avocat n'aurait en fait jamais cessé de représenter le joueur, y compris l'an dernier au moment du rapprochement avec Bernès. Joint, le conseiller a fait court : « Je n'ai qu'une mission : défendre au mieux les intérêts de mon client. » Reste que, dans l'entourage du joueur, on estime que cette prise de distance avec Bernès symbolise une phase de maturation d'un Gourcuff décidé à reprendre sa carrière par le bon bout. ■

WEIGHT WATCHER

« Quand je me fixe un objectif personnel, je l'atteins. L'an passé, on a dit que j'étais en surpoids de deux kilos. Eh bien, j'en ai perdu douze.

SÉBASTIEN FREY, DANS *LA GAZZETTA DELLO SPORT*

GERETS PREND LA PORTE

C'ÉTAIT UN SECRET DE POLICHINELLE, sans doute le moins bien gardé du royaume. Depuis la défaite des Lions de l'Atlas au Mozambique, en match aller des éliminatoires de la CAN 2013 (0-2, le 9 septembre), les jours du sélectionneur Éric Gerets et de son staff étaient comptés. Samedi, le bureau fédéral de la FRMF a entériné la résiliation de contrat du technicien belge, en poste depuis novembre 2010, et lié jusqu'en 2014. Une décision accueillie sans surprise, la position de Gerets étant devenue très compliquée dès l'hiver dernier et l'élimination au 1er tour de la CAN 2012. Installé à Rabat, l'ancien entraîneur de l'OM était très critiqué par la presse et contesté par les supporters, notamment après la révélation de son salaire (250 000 € mensuels) et un bilan jugé négatif à la tête de la sélection (6 nuls et 7 défaites en 20 matches). Le couperet est tombé avant le match retour contre le Mozambique, dans trois semaines. Pour lui succéder, la Fédération songerait à un technicien marocain. Plusieurs noms circulent : ceux de Badou Zaki et de M'Hamed Fakhir, qui ont déjà officié sur le banc des Lions de l'Atlas, ainsi que celui de Rachid Taoussi, le coach des FAR. ■ F. S.

SÉBASTIEN BOUÉ

EN HAUSSE

MAKE PEUT SOUFFLER

Dans l'obscure affaire qui l'opposait à son

PASCAL RONCERAY

ex-compagne, Thandi Ojeer, Claude Makelele, accusé de « violences » pour des faits survenus en octobre 2010 au domicile de l'ancien milieu des Bleus, a été relaxé jeudi par le tribunal de Versailles, qui a considéré que la constitution de la partie civile était irrecevable.

EN BAISSE

LA FFF À L'AMENDE

France Football avait été le premier en juillet 2011 à pointer le contentieux à venir

NICOLAS LUTTIAU

entre Nike, sponsors de la FFF, et Adidas, partenaire officiel de la délégation française aux JO où les Bleues ont dû porter des tenues de la marque aux trois bandes. Résultat : la Fédé, qui entérinera la décision le 26 septembre, devra payer 5 M€ à la marque américaine. Noël Le Graët *(photo)* a peut-être bien fait d'économiser sur les primes...

Chronique

Par Patrick Sowden

Pauvre Cristiano

Ramon Perez est fatigué. Ça fait deux semaines qu'il dort mal. Sommeil agité, mauvais rêves, réveils migraineux et ce désagréable arrière-goût dont il ne parvient pas à se débarrasser. Toujours cette image qui le hante : Cristiano inscrit un doublé, mais Cristiano ne célèbre aucun de ses buts ; Cristiano a le regard absent ; Cristiano avoue : « Je suis triste. » Depuis, Ramon Perez se traîne toute la journée dans son petit appartement aux volets clos. Même les copains ne le guérissent pas de sa neurasthénie. Parlons-en des copains... Il y a dix jours, il s'est engueulé avec Pedro, ils en sont même venus aux mains. « Qu'il parte chez les Russes, chez les Chinois... Il aura tout le temps de compter ses liasses de billets dans son bunker. Il jouera au Monopoly avec Eto'o. » Ramon s'est énervé. C'est pas une question d'argent, Cristiano l'a dit. Ramon l'a répété à Pedro, Pedro a ricané. Empoignade, bagarre et drame : le maillot numéro 7 que Ramon s'était offert il y a deux ans, déchiré. Ramon a tout lu depuis quinze jours : le chantage, les jalousies de vestiaire, l'augmentation de salaire, le contrat à vie... Tous ces gens qui parlent pour Cristiano... Qu'est-ce qu'ils y connaissent à la sensibilité d'un génie du ballon ? Ramon garde tout en lui et c'est pour ça qu'il dort mal. Le maillot abîmé lui rappelle une autre déchirure, celle qui blesse son héros incompris. Hier, après deux semaines de trêve internationale, le Real a rejoué à Séville. Cristiano n'a pas marqué et le Real a perdu. Un seul être vous manque et... Mais qu'on lui donne donc l'amour qu'il réclame, et vous verrez ! Ramon a tapé du poing sur la table. Fini de se morfondre. Il a ouvert les volets, laissé entrer le soleil. Cette nuit, il dormira bien et demain... demain, il trouvera enfin du boulot. Et comme ça, à Noël, il se paiera un nouveau maillot CR7, un mieux, celui de la saison du titre qu'il n'avait pu s'offrir. ■

L'ANGE JUSTICIER EST DE RETOUR

LE 19 SEPTEMBRE EN DVD ET BLU-RAY™

20 minutes

melty.fr
Y FOR YOUNG

SHOWTIME

L'INTERDIC

AU MOMENT OÙ L'ÉPREUVE SOUFFLE SES VINGT BOUGIES, on
de conserver son titre. A priori, on voit mal Chelsea accomplir

Chelsea, sacré en 2012, sera-t-elle la première équipe à conserver la Ligue des champions ?

20 ANS DE LIGUE DES CHAMPIONS

FIDÈLE ESPAGNE (Nombre de participations cumulées)

DR

** Statistiques réalisées sur la période 1992-2012.*

TION DE DOUBLER

attend toujours la première équipe capable cette saison pareille performance...

PATRICK URBINI
purbini@francefootball.fr

C'EST UNE VÉRITÉ vieille comme le haut niveau : conserver un titre demande toujours deux fois plus de talent, d'énergie et de caractère que de gagner le premier. La Ligue des champions, qui souffle cette année ses vingt bougies, n'échappe pas à cette règle, incontournable, et tous les vainqueurs revenus en finale la saison suivante, et donc en situation de garder leur couronne (Milan en 1995, l'Ajax en 1996, la Juventus en 1997 et Manchester United en 2009), ont tous échoué les uns après les autres, parfois pour trois fois rien. Même le Barça de Guardiola, sans doute la meilleure équipe de tous les temps et indiscutablement la plus séduisante de ces vingt dernières années, s'y est cassé les dents. Comme si le tenant était frappé d'une malédiction mystérieuse et si son destin semblait écrit d'avance.

ENCORE UN MATCH REAL-BARÇA ? À quelques exceptions près, pourtant, Marseille en 1993, Dortmund en 1997 ou Porto en 2004, les favoris sont les mêmes ou presque, d'une saison sur l'autre, et depuis l'étonnante victoire portugaise d'il y a huit ans, la compétition n'a jamais échappé ainsi à l'Angleterre, l'Italie et l'Espagne, les trois puissances majeures du foot européen de clubs aujourd'hui. Autrement dit, fair-play financier ou pas à l'horizon 2015, le tournoi demeure la propriété exclusive d'une poignée de quelques riches. Pourquoi, alors, les titres changent-ils de main aussi vite qu'une patate chaude ? Simplement parce que la Ligue des champions est désormais d'une exigence impitoyable. Et qu'elle réclame toujours plus de qualité, de grandes individualités, d'expérience, de savoir-faire, de continuité et de chance aussi, autant d'ingrédients qu'il est souvent impossible de réunir en même temps à douze mois d'intervalle, surtout avec des effectifs beaucoup moins stables qu'avant.

DÉSORMAIS, LE VAINQUEUR DISPUTE AU MOINS TREIZE MATCHES, CONTRE NEUF DU TEMPS DE LA FORMULE COUPE

Quand elle s'appelait encore Coupe des clubs champions, qu'elle n'était pas ouverte à autant de grandes équipes à la fois et que son calendrier était moins lourd, le défi n'était pas aussi effrayant. Et encore. Lorsque le Milan d'Arrigo Sacchi, dernier en date, en 1990, à avoir tenu le pari, celui-ci n'avait pas eu affaire à la même concurrence. Il ne lui avait fallu que neuf matches pour y parvenir* au lieu de treize à présent, voire quinze pour les vainqueurs passés par les barrages, comme le Barça en 2008-09. Et, d'ailleurs, il n'avait pas offert non plus le même panache ni proposé le même répertoire que l'année précédente.

Chelsea, vainqueur au forceps de l'édition 2012 mais fidèle du dernier carré (six fois sur neuf depuis 2004), a donc toutes ses chances à nouveau cette saison. Sauf que, pour toutes les raisons que l'on vient d'évoquer et d'autres encore, qui tiennent à la fois à son jeu, différent

RICHARD MARTIN

LE TÉMOIN

Heynckes « C'est quasiment impossible »

REMPORTER L'ÉPREUVE DEUX FOIS DE SUITE ? L'ENTRAÎNEUR DU BAYERN, PASSÉ TRÈS PRÈS L'AN DERNIER DU SACRE, Y CROIT PEU.

« Vous avez remporté la Ligue des champions en 1998 avec le Real Madrid. Est-ce si difficile d'aller au bout dans cette compétition ?

Bien sûr. Il s'agit de l'épreuve reine en clubs. Il n'y a qu'à voir notre parcours la saison dernière. D'abord, il a fallu passer par le tour préliminaire face au FC Zurich, qui avait alors un avantage important par rapport à nous : le rythme, puisque le Championnat suisse reprend beaucoup plus tôt que la Bundesliga. Ensuite, nous avions hérité d'un groupe très compliqué avec Manchester City, Naples et Villarreal. Et puis, autant en demi-finales face au Real Madrid qu'en finale contre Chelsea, notre sort s'est joué au cours de la séance des tirs au but. Cela veut tout dire...

JÉRÔME PRÉVOST

Pour quelles raisons aucun club n'est encore parvenu à gagner la Ligue des champions deux fois de suite depuis sa création en 1992 ?

Parce que, dans cette compétition, il y a énormément de paramètres qui entrent en compte : la forme du jour, le nombre de blessés, de suspendus, des décisions de l'arbitre qui peuvent être discutables, un penalty raté, une frappe sur le poteau... Et pour qu'une équipe connaisse une réussite ahurissante deux ans de suite, c'est quasiment impossible. S'il n'y a plus d'équipe qui domine outrageusement, c'est aussi parce que le niveau général est très équilibré.

Pourquoi même le FC Barcelone n'y arrive-t-il pas ?

C'est vrai que vu son niveau de jeu, son potentiel offensif et son effectif pléthorique, le Barça est l'une des équipes qui a le plus de chances de gagner la Ligue des champions deux fois de suite. Mais ces dernières années, il lui a manqué un brin de réussite dans le dernier geste et il est tombé également sur des défenses adverses héroïques.

Pensez-vous que Chelsea peut relever le défi du doublé cette saison ?

Cette équipe fait partie des prétendantes au sacre, au même titre que Barcelone, le Real et Manchester United. Mais, là aussi, il lui faudra un maximum de réussite à tous les niveaux. On ne sait jamais...

Voyez-vous dans les prochaines années un club capable de régner sur la C1 et de la remporter plusieurs fois d'affilée comme le Bayern Munich en 1974, 1975 et 1976 ?

Dans le football actuel, gagner deux fois de suite la Ligue des champions est très difficile à accomplir, alors, trois fois, je ne vous en parle même pas. Mais pourquoi pas ? Le Barça et le Real Madrid possèdent des effectifs de grande qualité et sont capables de la gagner plusieurs fois de suite. Mais il est évident que c'est plus difficile que dans le passé.»

■ ALEXIS MENUGE, À MUNICH

LA DIVERSITÉ IBÉRIQUE (Nombre de clubs représentés)

22 ASSOCIATIONS N'Y ONT PAS ENCORE PARTICIPÉ
ALBANIE, ARMÉNIE, ANDORRE, AZERBAÏDJAN, BOSNIE-HERZÉGOVINE, EIRE, ESTONIE, FÉROÉ, GALLES, GÉORGIE, IRLANDE, ISLANDE, KAZAKHSTAN, LETTONIE, LIECHTENSTEIN, LITUANIE, LUXEMBOURG, MACÉDOINE, MALTE, MOLDAVIE, MONTÉNÉGRO, SAINT-MARIN

LA RÉGULARITÉ MANCUNIENNE

(Présences consécutives au nombre d'éditions)

17 — 1. MANCHESTER UNITED*
16 — 2. REAL MADRID*
15 — 3. ARSENAL*
12 — 4. LYON, PSV EINDHOVEN
11 — 6. OLYMPIAKOS
10 — 7. BAYERN MUNICH, CHELSEA*, INTER MILAN
9 — 10. FC BARCELONE*

* Séries en cours

depuis cet été, ou à sa marge de progression, insuffisante malgré l'arrivée d'Eden Hazard, on ne l'imagine pas répéter ses exploits du printemps dernier, tant ceux-ci ont ressemblé parfois à un miracle. Si ce n'est pas Chelsea, qui alors pour enlever le morceau le 25 mai prochain à Wembley et lui succéder au palmarès? Le Real et le Barça, demi-finalistes malheureux en avril et, semble-t-il, les mieux armés sur la ligne de départ? On disait déjà ça il y a un an à la même époque et on a vu... Le Bayern, battu en finale pour la deuxième fois en trois ans, mais qui a toujours l'âme d'un redoutable compétiteur ? Les deux clubs de Manchester, prêts à se tirer la bourre comme jamais, mais aussi à prendre leur revanche sur 2011, après une année sans ? Ou bien la Juve, morte de faim après deux ans d'absence, et, à un degré moindre cette fois, le Milan? Une certitude: le tour des clubs qui jouent la Ligue des champions pour la gagner est vite fait.

LES CHANCES FRANÇAISES? NULLES! Reste ensuite quelques outsiders possibles, capables d'exister dans la compétition: Porto, Arsenal, Dortmund, Valence et désormais Paris, pour peu déjà que celui-ci sorte indemne du groupe A (FC Porto, Dynamo Kiev, Dinamo Zagreb), grandisse comme il faut cet automne et ne connaisse pas la même mésaventure que Manchester City, brutalement éliminé l'an dernier dès la phase de poules. Reste aussi quelques clubs comme Schalke 04, le Zénith Saint-Pétersbourg, Donetsk, Benfica ou Lille, susceptibles encore de se faufiler en huitièmes de finale et de mettre leur grain de sel le moment venu, si affinités. Autant dire que les chances françaises d'aller au bout seront nulles, comme d'habitude. À moins que Carlo Ancelotti, l'un des cinq entraîneurs en lice à l'avoir déjà gagnée avec Di Matteo, Ferguson, Heynckes et Mourinho, n'ait une idée sur la question... ■

** Milan avait éliminé le HJK Helsinki en seizièmes (4-0, 1-0), le Real en huitièmes (2-0, 0-1), le FC Malines en quarts (0-0, 2-0 a.p.) et le Bayern en demies (1-0, 1-2 a.p.), avant de battre Benfica (1-0) en finale.*

MÊME LE BARÇA N'ARR

Depuis six ans, Barcelone a remporté trois Ligue des champions (2006, 2009 et 2011). Mais il n'est jamais parvenu

RICHARD MARTIN/PASCAL ROUDEAU

Craig Bellamy, tombeur du Barça.

2006-07 HUITIÈMES DE FINALE (1-2, 1-0)
Piégé par Liverpool

Le Barça a déjà souffert pour sortir des poules (deuxième derrière Chelsea et qualification au dernier match contre le Werder Brême) et, à la veille de son huitième de finale, il vient de perdre à Valence (1-2) et de se faire rejoindre en tête de la Liga par le FC Séville. De son côté, Rafael Benitez, le manager des Reds, connaît les Catalans par cœur et il a eu plus de deux mois pour mettre au point sa stratégie avant ce huitième de finale. Et donc tout cadenasser, ou presque, pour la première manche au Camp Nou. Le Barça déjoue, son attaque Messi-Saviola-Ronaldinho bute sur un mur et le plan de jeu des Anglais (réduire tous les espaces, dynamiter le milieu adverse et mettre beaucoup de vitesse et d'intensité dans les contres) fonctionne à merveille. Battu chez lui (1-2) et dominé dans le combat physique, Barcelone aura tout de même assez d'orgueil et de talent collectif pour gagner à Anfield (1-0). Pas suffisant, toutefois, pour retourner la situation et contester la maîtrise, supérieure, des Reds, qui iront jusqu'en finale avant de tomber contre le Milan.

2009-10 DEMI-FINALES (1-3, 1-0)
Broyé par l'Inter

Malgré 71% de possession de balle et un premier but de Pedro (31e), le Barça finit par exploser à San Siro (1-3) au match aller et se faire broyer

FERGIE... ET LES AUTRES

STÉPHANE MANTEY

TOP 10 DES ENTRAÎNEURS
(Au nombre de matches dirigés)

1.	FERGUSON (ECO)	182
2.	WENGER (FRA)	144
3.	ANCELOTTI (ITA)	107
4.	HITZFELD (ALL)	95
5.	VAN GAAL (HOL)	89
6.	MOURINHO (POR)	82
	BENITEZ (ESP)	82
8.	CAPELLO (ITA)	78
9.	LIPPI (ITA)	76
10.	LUCESCU (ROU)	75

ARSÈNE... ET LES AUTRES

TOP 10 DES ENTRAÎNEURS FRANÇAIS
(Au nombre de matches dirigés)

1.	144	WENGER
2.	48	PUEL
3.	45	DESCHAMPS
4.	38	HOULLIER
5.	26	LE GUEN
6.	21	L. FERNANDEZ
7.	18	SANTINI
8.	16	BLANC
	16	DENOUEIX
10.	14	PERRIN, ROUX

RICHARD MARTEY

HENRY LOIN DEVANT

TOP 10 DES JOUEURS FRANÇAIS
(Au nombre de matches disputés)

1.	112	HENRY
2.	96	MAKELELE
3.	83	MALOUDA
4.	82	PIRÈS
	82	SILVESTRE
6.	80	ZIDANE
7.	76	VIEIRA
	76	WILTORD
9.	73	ÉVRA
	73	GOVOU,

LA MENACE BENZEMA

TOP 10 DES BUTEURS FRANÇAIS

1.	50	HENRY
2.	29	TREZEGUET
3.	26	BENZEMA
4.	20	ANELKA
5.	15	WILTORD
6.	14	PIRÈS,
	14	ZIDANE
8.	11	GOVOU
9.	10	RIBÉRY
10.	9	GIULY, GOMIS ET PAPIN

ALAIN MOLINIC

IVE PAS À BISSER...

à conserver son titre. Flash-back sur ses trois « échecs ».

Eto'o arrière droit ! Iniesta n'en revient pas.

Messi rate un penalty et Obi Mikel peut laisser exploser sa joie.

par l'Inter de José Mourinho, son trio offensif Sneijder-Eto'o-Milito et sa charnière centrale Lucio-Samuel. Huit jours plus tard, au retour, la demi-finale tourne vite à l'attaque-défense. L'Inter joue à dix au bout de vingt-huit minutes (expulsion de Thiago Motta), le Barça a 86 % du ballon et fait exploser les compteurs (737 passes contre 116), mais son adversaire se retranche à huit derrière le ballon, laissant Sneijder seul devant, campe devant ses seize mètres et résiste jusqu'à la 84e minute et le but de Piqué. Trop tard. Xavi confesse : « Contre une équipe qui ne pense qu'à détruire, c'était très difficile. C'est leur manière de jouer et elle est respectable. Nous, notre philosophie est très différente et nous en sommes fiers. C'est en jouant notre jeu que nous effacerons notre déception. » En attendant, la Ligue des champions tend désormais les bras à l'Inter.

2011-12 DEMI-FINALES (0-1, 2-2)

Etouffé par Chelsea

Comme d'habitude, le Barça part favori. Et, comme prévu, il a le monopole du ballon. Mais Chelsea, sur son terrain, réussit une première manche héroïque et un match défensif exceptionnel. Cerise sur le gâteau ? Sur un ballon perdu par Messi et un rare contre, Drogba offre même un précieux avantage aux Anglais (1-0). Pep Guardiola le sait et avoue : « C'est un énorme défi qui nous attend à présent. Chelsea, c'est une muraille, des muscles et un immense courage. » Au retour, le Barça mène 1-0, se retrouve à onze contre dix après l'expulsion de Terry, puis double son avance avant que Ramires, sur un nouveau contre, ne refroidisse l'ambiance juste avant la mi-temps. Vingt-trois tirs à sept, 83 % de possession : la seconde période est catalane, mais la muraille bleue tient bon, Drogba termine arrière gauche, et Torres égalise même dans le temps additionnel. Fin du film pour le Barça et son entraîneur sur le départ. Lequel regrette : « Il y a eu deux instants clés dans cette demi-finale : les deux buts encaissés à Stamford Bridge et ici, au moment où on dominait le plus. » Chelsea, lui, file vers sa première victoire.

■ R. U.

LES ANNÉES BARÇA (Les meilleures équipes depuis 1992-93)

			1992-93	1993-94	1994-95	1995-96	1996-97	1997-98	1998-99	1999-00	2000-01	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07	2007-08	2008-09	2009-10	2010-11	2011-12	2012-13
FC Barcelone	ESP	145		F	1/4			PG	PG	½	PG	½	1/4		1/8	V	1/8	½	V	½	V	½	PG
Milan AC	ITA	140	F	V	F		PG			PG	1/8		V	1/4	F	½	V	1/8		1/8	1/8	1/4	PG
Manchester Utd	ANG	135			PG		½	1/4	V	1/4	1/4	½	1/4	1/8	1/8	PG	½	V	F	1/4	F	PG	PG
Real Madrid	ESP	134				1/4		V	1/4	V	½	V	½	1/4	1/8	1/8	1/8	1/8	1/8	1/8	½	½	PG
Bayern Munich	ALL	121			½			1/4	F	½	V	1/4	PG	1/8	1/4	1/8	1/4		1/4	F	1/8	F	PG
Juventus Turin	ITA	97				V	F	F	½		PG	1/8	F	1/8	1/4	1/4			1/8	PG			PG
Chelsea	ANG	92								1/4				1/2	1/2	1/8	1/2	F	1/2	1/8	1/4	V	PG
FC Porto	POR	67	PG	½		PG	1/4	PG	PG	1/4		1/8		V	1/8	PG	1/8	1/8	1/4	1/8		PG	PG
Arsenal	ANG	66							PG	PG	1/4	1/8	1/8	1/4	1/8	F	1/8	1/4	½	1/4	1/8	1/8	PG
Inter Milan	ITA	63							1/4				½	PG	1/4	1/4	1/8	1/8	1/8	V	1/4	1/8	
Lyon	FRA	45									1/8	PG	PG	1/4	1/4	1/4	1/8	1/8	1/8	½	1/8	1/8	
Monaco	FRA	39		½				½			PG			F	1/8								
Marseille	FRA	35	V							1/8				PG				PG	PG	PG	1/8	1/4	
Paris-SG	FRA	16			½			PG			1/8				PG								PG
Nantes	FRA	13				½						1/8											
Bordeaux	FRA	10								1/8							PG		PG	1/4			
Auxerre	FRA	7					1/4						PG								PG		
Lille	FRA	7										PG				PG	1/8					PG	PG
Lens	FRA	2							PG				PG										
Montpellier	FRA	1																					PG

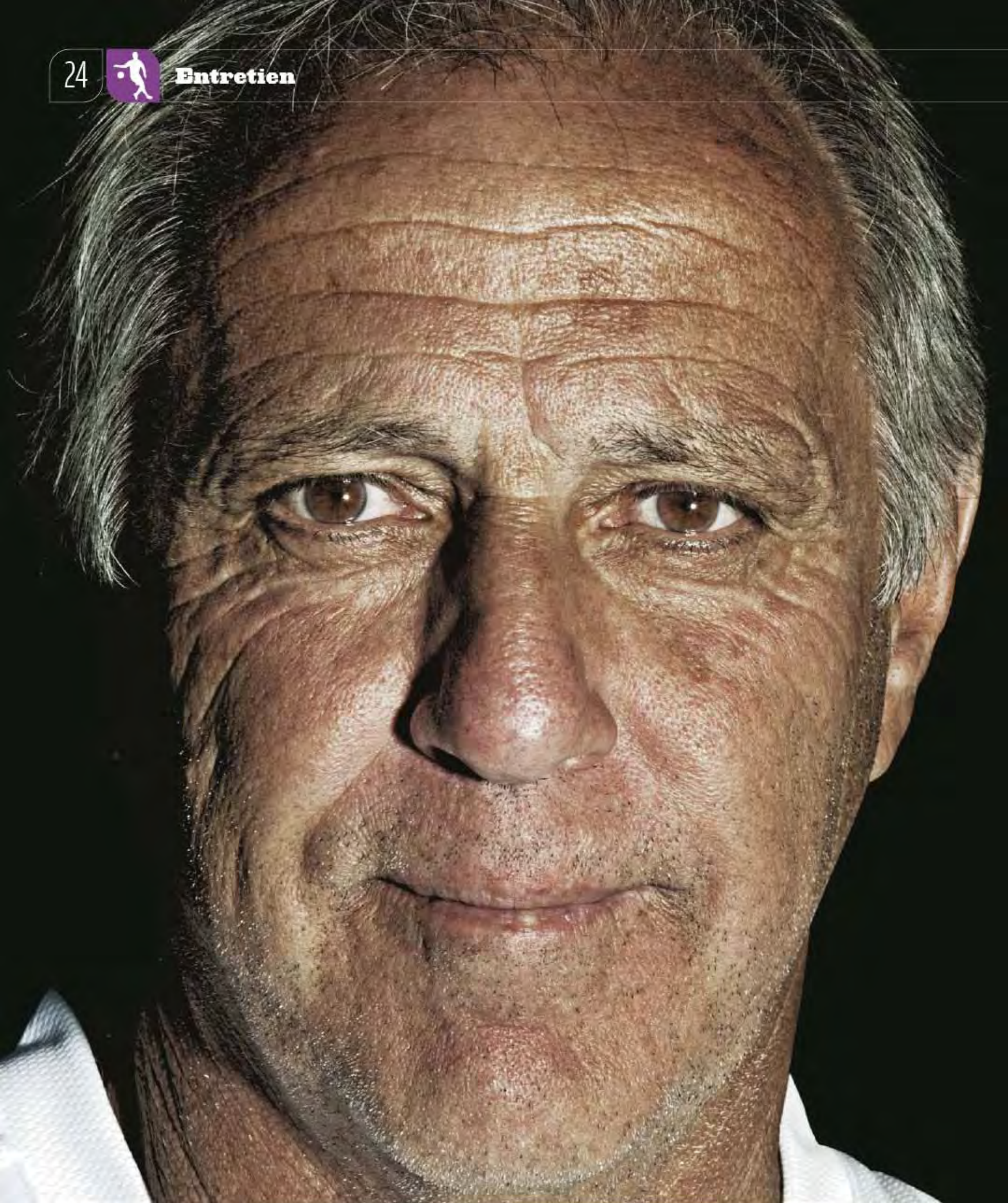
Vainqueur V
Finaliste F

Phase de groupes PG

Barème :
Vainqueur : 20 pts.
Finaliste : 15 pts.
Demi-finaliste : 10 pts.
Quart-finaliste : 5 pts.
2e tour ou 8es : 3 pts.
Phase de groupes : 1 pt.

LE PALMARÈS DE LA LIGUE DES CHAMPIONS

ANNÉE	VAINQUEUR	FINALISTE		ENTRAÎNEUR VAINQUEUR
2012	Chelsea (ANG)	Bayern Munich (ALL)	1-1 a.p. (4 t.a.b. à 3)	R. Di Matteo (ITA)
2011	FC Barcelone (ESP)	Manchester United (ANG)	3-1	J. Guardiola (ESP)
2010	Inter Milan (ITA)	Bayern Munich (ALL)	2-0	J. Mourinho (POR)
2009	FC Barcelone (ESP)	Manchester United (ANG)	2-0	J. Guardiola (ESP)
2008	Manchester United (ANG)	Chelsea (ANG)	1-1 a.p. (6 t.a.b. à 5)	A. Ferguson (ECO)
2007	Milan AC (ITA)	Liverpool (ANG)	2-1	C. Ancelotti (ITA)
2006	FC Barcelone (ESP)	Arsenal (ANG)	2-1	F. Rijkaard (HOL)
2005	Liverpool (ANG)	Milan AC (ITA)	3-3 a.p. (3 t.a.b. à 2)	R. Benitez (ESP)
2004	FC Porto (POR)	Monaco (FRA)	3-0	J. Mourinho (POR)
2003	Milan AC (ITA)	Juventus Turin (ITA)	0-0 a.p. (3 t.a.b. à 2)	C. Ancelotti (ITA)
2002	Real Madrid (ESP)	Bayer Leverkusen (ALL)	2-1	V. Del Bosque (ESP)
2001	Bayern Munich (ALL)	Valence CF (ESP)	1-1 a.p. (5 t.a.b. à 4)	O. Hitzfeld (ALL)
2000	Real Madrid (ESP)	Valence CF (ESP)	3-0	V. Del Bosque (ESP)
1999	Manchester United (ANG)	Bayern Munich (ALL)	2-1	A. Ferguson (ECO)
1998	Real Madrid (ESP)	Juventus Turin (ITA)	1-0	J. Heynckes (ALL)
1997	Borussia Dortmund (ALL)	Juventus Turin (ITA)	3-1	O. Hitzfeld (ALL)
1996	Juventus (ITA)	Ajax Amsterdam (HOL)	1-1 a.p. (4 t.a.b. à 2)	M. Lippi (ITA)
1995	Ajax Amsterdam (HOL)	Milan AC (ITA)	1-0	L. van Gaal (HOL)
1994	Milan AC (ITA)	FC Barcelone (ESP)	4-0	F. Capello (ITA)
1993	Marseille (FRA)	Milan AC (ITA)	1-0	R. Goethals (BEL)



GIRARD

« Arsène, Tito, Mourinho, et moi... »

AVANT DE DISPUTER SON PREMIER MATCH de Ligue des champions, face à Arsenal, l'entraîneur de Montpellier a rencontré à Nyon ses confrères européens lors de la traditionnelle réunion des entraîneurs. Le bizut raconte...

VINCENT MACHENAUD, à Montpellier
vmachenaud@francefootball.fr

UNE SEMAINE PLUS TÔT, IL ARPENTAIT LES SALONS COSSUS DE L'UEFA. Là, dans son minuscule bureau au confort rudimentaire, à peine fonctionnel, coincé entre le vestiaire et la douche qu'il fréquente avec quatre membres de son staff, René Girard mesure à quel point les apparences peuvent être trompeuses. Ici, à Grammont, le cadre vieillot qui lui est réservé ne ressemble sans aucun doute en rien à celui dont profite la grande majorité de ses homologues de la Ligue des champions. Cela, pourtant, ne l'empêche pas, lui et son équipe, de faire aujourd'hui partie du même monde.

« Vous étiez présent, il y a quinze jours, à la réunion des entraîneurs des clubs qualifiés en Ligue des champions organisée par l'UEFA. Ça fait quoi de se retrouver au milieu de monstres sacrés?

C'est la cour des grands. Même s'il en manquait. Ferguson n'était pas là. Ni Heynckes. Rudi *(NDLR : Garcia)* non plus. C'est un truc important. Il y avait le Real, le Barça, Tito *(Vilanova)*, les Portugais, les Russes. Du beau linge!

Concrètement, comment ça s'est déroulé?

Ça se passait à Nyon *(Suisse)*, et il faut tirer un coup de chapeau à l'UEFA, à Michel *(Platini)*, qui orientait les débats. On a tenu trois sessions. Sur l'arbitrage à cinq et ses bienfaits réels, avec le chauve, Collina, voilà. On a parlé du contenu de l'Euro et de choses plus terre à terre, comme de nos conceptions en matière de coaching, de communication, de dialogue avec les joueurs. Chacun a exprimé son ressenti, on a confronté nos difficultés. On pense que c'est toujours mieux ailleurs, mais on se rend compte que ce sont partout les mêmes problèmes, sauf que dans certains clubs ils sont décuplés. On a planché le mercredi de 14 heures jusqu'au repas et le lendemain jusqu'à 13 heures. Je me suis retrouvé à une table de quatre avec Arsène *(Wenger)*, Mourinho et Houllier.

Avec Houllier?

(Il sourit.) Pas de problème. C'est resté correct. Il m'a même servi d'interprète pendant ces deux jours.

Participer à ce symposium, c'est une forme de consécration personnelle?

Tu te retrouves avec Lucescu, avec Tito *(Vilanova)*, Wenger, Mourinho, Carlo *(Ancelotti)*. Tu côtoies des gens que tu ne vois que de l'extérieur. J'ai mangé à côté du coach du Milan, Allegri, celui de Chelsea *(Di Matteo)*. Le mec du Werder, comment il s'appelle? Il est adorable. Schaaf, c'est ça.

On pourrait s'attendre à une certaine forme d'arrogance, mais pas du tout. Ce qui m'a frappé avec tous ces entraîneurs, c'est l'humilité, la simplicité de chacun.

Mourinho?

Il s'est montré chaleureux. Il a donné l'*abrazo (accolade)* à tout le monde. Moi, j'étais un peu le petit nouveau.

Le gars de Porto *(Vitor Pereira)* m'a dit: "Ce que vous avez fait, c'est extraordinaire!" Celui de Dortmund *(Klopp)*, aussi. C'est le genre de réunion où on se dit les politesses de coutume.

Vous avez le sentiment d'avoir appris quelque chose?

Complètement. C'est forcément enrichissant. Ça te conforte dans tes convictions. Il n'y a que les statuts des clubs qui changent. Le mec du Madrid, celui du Barça, il a des stars sous la main, et toi, des très bons. Mais il y a un point commun, la gestion d'une équipe qui a des obligations régulières. Finalement, il n'existe pas d'aussi grosses différences.

Au milieu de ces illustres collègues, vous, le petit nouveau, avez-vous été impressionné?

Je ne suis pas non plus un perdreau de l'année. Cette Coupe d'Europe, je l'ai vécue en tant que joueur. Ce n'était pas la même formule, mais le même niveau. Évidemment, tu écoutes plus que tu ne la ramènes. Tu es dans le *must*. Ferguson, c'est à la télé que je le vois, Mourinho, pareil. Le gars danois du club norvégien *(Kasper Hjulmand)*, celui de Cluj, de Braga, ce sont des mecs sympas. On a traficoté ensemble, on fait partie de la même catégorie.

Vous avez éprouvé une certaine fierté dans cette compagnie?

Oui. Quand on arrive là...

Avez-vous repensé à votre parcours?

Il y a les étapes de la vie. Tu montes en grade. Moi, quand j'étais à Vauvert, mon rêve était de jouer au Nîmes Olympique. Puis, après, j'ai visé la sélection et j'ai été pris en Espoirs par Stefan Kovacs. Je n'aurais pas bougé de toute ma vie, mais il fallait que je passe au-dessus et j'ai atterri à Bordeaux, ce qui m'a permis de disputer un Mondial, et chaque fois tu prends ça comme un émerveillement. Se frotter à des Italiens, à Hrubesch, à la clique, c'était fantastique. Je n'ai jamais eu de projet, mais juste l'envie de connaître le dessus du panier. C'est pareil en tant qu'entraîneur.

> CE QUI M'A FRAPPÉ AVEC TOUS CES ENTRAÎNEURS, C'EST L'HUMILITÉ DE CHACUN.

Votre parcours est atypique. Vous avez été buraliste. À Nyon, vous étiez sans doute le seul qui a failli décrocher...

D'autres ont pris des coups de bambou. Ce n'est pas gênant. Mon palmarès d'entraîneur s'est un petit peu étoffé. Maintenant, il est pas mal...

Où se situe la différence, du bureau de tabac à la Ligue des champions?

L'expérience et la possibilité de conduire une équipe qui a fini en tête de son Championnat. Cela n'a pas été une partie de plaisir. J'en tire profit. Je ne pensais pas me retrouver au milieu du gratin des entraîneurs. Mais certains qui ne sont pas là mériteraient d'y être là aussi. Il y a beaucoup de bons entraîneurs.

BIO EXPRESS

58 ans. Né le 4 avril 1954, à Vauvert (Gard). International A (7 sélections, 1 but). PARCOURS DE JOUEUR (milieu) : FC Vauvert (jusqu'en 1973), Nîmes (1973-1980), Bordeaux (1980-1988) et Nîmes (1988-1991). PALMARÈS DE JOUEUR : Championnat de France 1984, 1985 et 1987 ; Coupe de France 1986 et 1987. PARCOURS D'ENTRAÎNEUR : Nîmes (novembre 1991-juin 1992), Pau (1996-décembre 1997), Strasbourg (janvier-juin 1998), équipe de France (adjoint A, 1998-2002 ; moins de 19 ans, 2002-03 ; moins de 16 ans, 2003-04 ; Espoirs, 2004-2008) et Montpellier (depuis juillet 2009). PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR : Championnat de France 2012.

Parmi les dix bizuts

Classement des 32 entraîneurs de la C1 au nombre de matches de Ligue des champions dirigés

1. Ferguson (Man United), **182 matches de C1.**
2. Wenger (Arsenal), **144.**
3. Ancelotti (Paris-SG), **107.**
4. Lucescu (Chakhtior Donetsk), **95.**
5. Mourinho (Real Madrid), **94.**
6. Mancini (Man. City), **48.**
7. Spalletti (Zénith Saint-Pétersbourg), **36.**
8. Semine (Dyn. Kiev), **32.**
9. Pellegrini (Malaga), **Terim** (Galatasaray), **30.**
11. Heynckes (Bayern), **24.**
12. Allegri (Milan AC), **18.**
13. Jésus (Benfica), **16.**
14. Emery (Sp. Moscou), **13.**
15. Goncharenko (BATE Borisov), **Stevens** (Schalke 04), **12.**
17. De Boer (Ajax), **7.**
18. Garcia (Lille), **Di Matteo** (Chelsea), **Klopp** (Bor. Dortmund), **Lennon** (Celtic Glasgow), **Pereira** (FC Porto), **6.**
23. Van den Brom (Anderlecht), **Vilanova** (FC Barcelone), **Peseiro** (Sporting Braga), **Andone** (CFR Cluj), **GIRARD** (Montpellier), **Hjulmand** (FC Nordsjælland), **Carrera** (Juventus Turin), **Jardim** (Olympiakos), **Pellegrino** (Valence CF), **Cacic** (Dinamo Zagreb), **0.**

C'est une question de chance ?
D'opportunité à saisir, tout simplement. J'étais aussi exigeant et rigoureux quand j'entraînais Strasbourg. Là, j'ai du recul. Aujourd'hui, il n'y a pas grand-chose qui m'ébranle. La défaite, oui, sur le moment, mais à côté de ça, j'ai cinquante-huit balais, et on ne va pas me la faire. J'avance, je suis serein, je suis bien, et le principal c'est de rester lucide.

Au bout de ces trois ans à Montpellier vous semblez plus sûr de vous, non?
José *(Mourinho)*, tu lui donnes le Real alors qu'il sort juste de son petit club au Portugal, ce n'est pas la même chose. À cette époque, il n'avait pas la même assurance. On acquiert de l'expérience. Arsène me disait la même chose. Finalement, on est tous pareil.

On ne se sent pas tout petit devant des confrères au palmarès si riche, qui sont payés dix, vingt fois plus?
L'argent n'a jamais été un fil conducteur, je ne suis pas un négociateur. Je n'ai jamais calculé. Je ne suis pas un carriériste comme certains, sans citer de noms... J'ai avancé et je me dis que mon cheminement n'est pas si mal. On parle beaucoup de mon tempérament, de mon caractère, mais quand je vois sportivement ce que ça donne sur le terrain, ça va ! Le métier d'entraîneur, je l'ai découvert sur le tard, je tenais presque la canne. J'ai arrêté de jouer à trente-huit ans. Après, mon destin a voulu que je prenne la route de la DTN. Toutes ces étapes m'ont permis de m'étoffer, de grandir. Et là, je suis tout neuf ! Je peux entraîner douze ans encore. Je suis vert et j'ai l'envie.

Plus tranquille aussi?
La tranquillité s'achète avec les résultats. J'étais attendu au tournant, on voit le résultat... Mais je sais aussi qu'il faut rester humble. De toutes les façons, le "je", le type qui dit : "Je fais ci, je fais ça", ce n'est pas ma tasse de thé.

Comme Mourinho?
Lui, je le vois moins prétentieux que certains. Il joue. C'est de la provocation. C'est son fonctionnement, il possède un ego très prononcé, mais dans ce qu'il fait il garde son humilité. Chacun fonctionne suivant ses ressorts. Chacun puise où bon lui semble ses petits trucs. Ça marche quelque part et pas ailleurs. Del Bosque, il s'est fait virer du Real et on a vu la suite ! Le métier est compliqué, mais le point commun de tous les entraîneurs, c'est la passion – pas celle qui consiste à regarder dix matches par semaine, d'ailleurs je mélangerais tout –, c'est aussi l'humilité et cette volonté inébranlable de la gagne. *(Ironique.)* Cet esprit de la gagne, j'ai vu que certains entraîneurs l'avaient inventé. Moi, je l'ai toujours eu comme joueur.

De qui parlez-vous?
Écoutez des gens qu'on entend souvent, vous comprendrez... Déjà, cultiver l'esprit de la gagne, il faut qu'on m'explique ce que cela signifie. C'est sûr, l'an dernier à Montpellier je leur ai inculqué cet esprit de la gagne. On n'a perdu que six matches ! Il y a aussi des années où tu gagnes moins souvent. Pourtant, l'esprit de la gagne tu l'as quand même ! La carrière et la vie que j'ai eues, avec par exemple mon passage comme buraliste, j'assume. Quand tu n'es pas fainéant, tu avances toujours ! Je suis un ouvrier, il a fallu que je prouve plus que d'autres.

> JE PRÉFÈRE ÊTRE UN **EXEMPLE** QU'UNE VEDETTE.

La revanche est-elle votre moteur?
Dans la vie actuelle, il faut tout mettre sous Cellophane, ne vexer personne. Moi, je préfère parler en face. Ça plaît ou pas, je m'en tape. Après, tout le monde s'améliore. J'ai longtemps traîné une image de dur alors que je suis peut-être un des entraîneurs qui demande le plus à son équipe de jouer au foot. Pourtant, on n'a jamais voulu le remarquer, on reste sur ma réputation.

Visiblement, ça vous énerve !
Ça me donne une force extraordinaire, ça me donne encore plus d'énergie, l'envie de manger ! Des fois, tu vois des choses petites comme une colline, et puis, parfois, tu les vois beaucoup plus grosses, comme l'Himalaya. Moi, quand on vient me chercher, l'Himalaya devient une petite souris. Je trouve une force incroyable ! Je ne suis pas du genre à laisser tomber. Je peux traverser des moments durs, déplaisants, de doute aussi, mais ça ne dure pas cinquante ans.

C'est cette force que vous devez transmettre à vos joueurs?
Complètement. Savoir où l'on va, diriger, faire confiance aux gens, chacun dans son créneau. Mais il n'y a qu'un responsable, et celui qui morflera, c'est moi. La main de fer dans le gant de velours, ce n'est pas évident. Faut être intelligent. Entraîner, c'est faire comprendre à tout le monde, y compris à ton staff, que ce métier est fabuleux parce qu'il te permet de vivre des moments rares. C'est pour ça qu'il faut s'en donner la peine. On n'a pas été champions de France les mains en haut du guidon, en rigolant. Quatre-vingt-deux points, meilleure défense, troisième attaque, ce n'est pas rien. Merde, les mecs ils peuvent être fiers de la trace qu'on a laissée !

Dans le succès de Montpellier, quelle est votre part?
Les joueurs sont les acteurs, mais je partirai le jour où je sentirai que mon message ne passe plus. Je suis très content quand on obtient de bons résultats, quand on lance des jeunes, quand on constate que les joueurs ont adhéré, mais ce n'est pas pour dire : "René, c'est le plus fort, le plus grand." Je n'ai pas un ego surdimensionné comme certains. Je le dis tout en restant très humble : j'ai ma part là-dedans avec mon staff.

Vous jubilez?
J'ai la victoire modeste. Je préfère être un exemple qu'une vedette. J'ai été désigné meilleur entraîneur français de l'an dernier, ça fait plaisir parce que c'est grâce à mon travail. J'ai dû bosser avec acharnement pour être reconnu, on ne m'a pas fait de cadeau. C'est pour ça que je ne suis jamais tombé de haut. Je sais d'où je viens et quand je vois mon évolution sportive, je suis fier.

Participer à cette Ligue des champions, c'est aussi un défi personnel?
Automatiquement, dans la mesure où jouer cette Ligue des champions, c'est toucher les étoiles. On est dans le must du must ! On va se lancer dans cette compétition en utilisant toutes nos armes, que ce soit devant Arsenal ou tartempion.

Vous espérez briller au milieu des étoiles?
Briller, oui. Je ne veux pas qu'on soit ternes. On reproche souvent aux Français de se contenter de la qualif. On va jouer à fond pour ne pas avoir de regrets. On peut emmerder tout le monde.

Votre premier adversaire, mardi, c'est Arsenal. Vous en avez discuté avec Wenger?
On a rigolé avec Arsène, bien sûr ! Je lui ai dit que mon rendez-vous le plus important, c'était Reims, trois jours avant ! Nous, on découvre. Je suis excité. Franchement, je ne pensais pas qu'une chose pareille nous arriverait. Aujourd'hui, je me dis que j'y retournerais bien à cette réunion de famille ! » ■ **V. M.**

Les entraîneurs des clubs qualifiés pour la Ligue des champions réunis autour de Michel Platini. René Girard *(au deuxième rang)* fait son entrée dans le gotha européen.

www.espacefoot.fr

ESPACE FOOT

WELCOME TO FOOTBALL

AMELIORE TON JEU !

Le Foot : c'est chez Espace Foot et nulle part ailleurs

Pour être toujours plus performant sur le terrain tu as besoin d'un équipement de qualité,
Espace Foot te propose un choix unique en France de plus de 150 modèles de chaussures de foot.
Mais aussi de protège-tibias, strap, chevillères, chaussettes, shorts et maillots d'entrainement,
sans oublier un choix exceptionnel pour les gardiens de but.

Espace Foot, c'est enfin un vrai conseil de spécialistes du foot...!

01000 Bourg-en-Bresse - 04 74 51 41 74
06000 Nice - 04 93 84 82 96
14000 Caen - 02 31 79 71 85
13006 Marseille - 04 91 47 08 14
16160 Angoulême (Gond Pontouvre) - 09 81 11 42 63
17000 La Rochelle - 05 46 43 06 48
19100 Brive La Gaillarde - 05 55 23 13 67
21000 Dijon - 03 80 35 01 83
26000 Valence - 04 75 44 27 53
26200 Montelimar - 04 75 50 05 13
30100 Alès - 04 66 43 50 81
30900 Nimes - 04 66 23 95 31
31000 Toulouse - 05 61 21 81 79
33000 Bordeaux - 05 56 79 31 13
33700 Merignac - 05 56 34 94 21
34000 Montpellier - 04 67 06 55 01
35000 Rennes - 02 99 63 32 41
36330 Chateauroux (Le Poincannet) - 02 54 34 25 46
37000 Tours - 02 47 21 96 42
38000 Grenoble - 04 76 16 81 89
41350 Blois (St Gervais la Foret) - 02 54 44 97 15
42000 St-Etienne (Monthieu) - 04 77 81 77 37
44700 Nantes (Orvault) - 02 40 94 01 95
47000 Agen - 05 53 95 84 77
50100 Cherbourg - 02 33 01 34 08
51350 Reims (Cormontreuil) - 03 26 87 49 75
56100 Lorient - 02 97 21 90 64
59000 Lille - 03 20 39 43 98
62700 Bethune (Bruay) - 03 21 53 32 82
63000 Clermont-Ferrand - 04 43 57 55 99
66330 Perpignan (Cabestany) - 04 68 64 35 54
67100 Strasbourg - 03 88 40 28 94
68000 Colmar - 03 89 24 34 17
68100 Mulhouse - 03 89 66 54 13
69003 Lyon - 04 78 62 22 65
69760 Lyon (Limonest) - 04 72 85 92 87
72000 Le Mans - 02 43 43 04 09
73000 Chambery - 04 79 44 22 17
74000 Annecy - 04 50 64 48 91
75004 Paris - 01 44 61 90 34
76600 Le Havre - 02 35 43 04 24
79180 Niort (Chauray) - 05 49 73 40 06
83000 Toulon - 04 94 41 13 72
83600 Frejus - 04 94 83 15 66
84000 Avignon - 04 90 82 60 35
86280 Poitiers (St-Benoît) - 05 49 41 67 29
87000 Limoges - 05 55 14 98 21
95370 Montigny les Cormeilles (PARIS) - 09 50 76 78 46

QUI VEUT CLAQUER DES

DES 58 M€ POUR HULK AUX 14 M€ DE JORDI ALBA en passant par les 40 M€ pour Javi Martinez, à casser leur tirelire pour faire venir quelques pointures notoires. Zoom sur onze recrues atten

MILLIONS ?

les clubs évoluant en Ligue des champions n'ont pas hésité dues au tournant. **PHOTOS** L'ÉQUIPE

L'INCROYABLE HULK

SON TRANSFERT DE PORTO AU ZÉNITH SAINT-PÉTERSBOURG, POUR 58 M€, EN FAIT LE PLUS ÉLEVÉ DU MERCATO ESTIVAL. QUE DE CHEMIN PARCOURU PAR CE GAMIN DU NORDESTE RÉVÉLÉ AU JAPON !

FRANK SIMON
fsimon@francefootball.fr

HULK. Un nom plutôt singulier pour un joueur qui ne l'est pas moins. Né Givanildo Vieira de Souza de parents modestes agriculteurs à Campina Grande, dans le Nordeste (Brésil), la légende prétend que le jeune garçon aurait choisi son surnom, passé depuis à la postérité, parce qu'il adorait la série télévisée consacrée au colosse vert, *Hulk*, alias docteur Banner. Il se raconte aussi que ce sobriquet se serait imposé à lui en raison de sa ressemblance avec l'acteur bodybuildé Lou Ferrigno, qui campait le monstre vert dans la série... À douze ans, alors qu'il jouait pieds nus, Givanildo fut repéré.

Malgré les réticences de sa mère, il insista et obtint gain de cause pour intégrer un club. Adolescent, il effectue un court passage au Portugal, à Vilanovense, un club des environs de Porto. Ce Portugal qui est naturellement considéré comme la porte de l'Europe pour beaucoup de joueurs brésiliens. De retour au Brésil, il passe chez les jeunes de Sao Paulo. Finalement, à dix-sept ans, il intègre EC Vitoria, le club de Salvador de Bahia. Mais trop jeune – trop tendre ? –, Hulk ne parvient pas à s'affirmer à Vitoria, malgré le fait de s'être forgé peu à peu un style déjà atypique dans le football brésilien. Ses armes sont sa puissance athlétique et une bonne technique en mouvement. Hulk évolue comme latéral, puis au milieu, avant de se reconvertir attaquant.

L'ATTAQUANT BRÉSILIEN A INSCRIT 81 BUTS EN SEULEMENT QUATRE SAISONS À PORTO

DES GALÈRES AU JAPON. Le coup de pouce du destin prendra le visage amical de l'Uruguayen Teodoro Fonseca. Celui qui est, depuis, devenu son agent lui propose de le faire sortir du Brésil, afin de donner une impulsion décisive à sa jeune carrière. Sauf que Fonseca lui propose... le Japon. Hulk, alors âgé de dix-huit ans, accepte. C'est ainsi qu'il débarque en février 2005 au Kawasaki Frontale (L1), où Vitoria a accepté de le prêter. Mais le club de Fujitsu compte déjà trois Brésiliens. De fait, Hulk jouera très peu. Mais, quand il est sur le terrain, il déménage ! L'année suivante, le Frontale le fait signer définitivement, mais pour le prêter au Consadole Sapporo (D2). Sur l'île d'Hokkaïdo, Hulk s'épanouit enfin : 25 buts. Kawasaki Frontale ne semble pourtant pas décidé à le reprendre et le prête de nouveau l'année suivante, au Tokyo Verdy 1969, alors en L2. L'année 2007 sera quand même celle des records, via le titre de meilleur buteur (37 buts en 42 matches). Cette fois, le Frontale le rappelle, mais ses piètres relations avec l'entraîneur Takashi Sekizuka, qui exige de lui un gros travail défensif, contraignent le club à l'envoyer, encore, au Verdy, où il retrouve son efficacité.

Son exclusion lors du derby de Tokyo (Verdy-FC Tokyo), le 12 avril 2008, scelle son destin. Porto débourse 5,5 M€ pour acquérir 50 % de ses droits, sur quatre ans, qui appartiennent au club uruguayen CA Rentistas. L'image que le Japon gardera de lui sera celle d'un garçon sauvage, un peu indiscipliné. Celle d'un homme de cœur aussi, qui, après le tsunami de mars 2011, rendit hommage à l'Archipel, avec le message suivant sur son maillot : « Japon, mon cœur pleure. Nous sommes avec vous, luttons ensemble. »

SON OBSESSION, JOUER POUR LA SELEÇAO. Porto, qui l'accueille à bras ouverts à l'été 2008, ne tardera pas à faire de lui un joueur adulé par les supporters des Dragoes. Le club a pris un risque en le recrutant, mais il sera largement payé en retour pour cet investissement. Hulk ne met qu'une saison à devenir un titulaire indiscutable. Il découvre la Ligue des champions avec gourmandise. 2010-11 sera l'aboutissement des efforts pour le Brésilien, qui n'a qu'un rêve, solidement ancré en lui : porter le maillot de la Seleçao, lui l'atypique. Il réalise le doublé Coupe-Championnat, termine meilleur buteur et remporte l'Europa Ligue, à Dublin, contre Braga. Entre-temps, en novembre 2009, il est enfin devenu international. Mais la confirmation tarde à venir jusqu'à ce que le sélectionneur Mano Menezes le retienne pour les JO de Londres. Il inscrira son seul but du tournoi en finale contre le Mexique (2-1). Père de deux garçons, très casanier, Givanildo/Hulk s'est affirmé comme un redoutable compétiteur, dans tous les sens du terme. En 2009, il fut suspendu à la suite d'une altercation avec le Roumain Sapunaru dans le tunnel d'accès à la pelouse, à l'occasion d'un match contre Benfica. Cette histoire lui coûta quatre mois de suspension, finalement ramenés à quatre matches. Peu à peu, son nom s'est imposé à tous, et pas seulement au Brésil. Rivaldo, le Ballon d'Or 1999, parle de lui comme du « joueur autour duquel il faut bâtir la Seleçao ». Un joueur qui a désormais un prix. L'an passé, Porto avait fixé sa clause libératoire à 100 M€. Dissuasif, mais pour quelque temps seulement. Hulk ayant prolongé jusqu'en 2016, il ne se voyait pas forcément quitter le club dont il était le joueur le mieux payé. Le 31 août, il négociait une nouvelle prolongation.

Le 3 septembre, le Zénith Saint-Pétersbourg, le club de son ancien coéquipier Bruno Alves, mettait 58 M€ sur la table. Direction la Russie. Ses adieux à la ville et à ses supporters se firent discrètement, par médias interposés. Entre-temps, il marque en amical contre l'Afrique du Sud (1-0), puis contre la Chine (8-0), s'imposant comme le titulaire du poste d'avant-centre en équipe nationale. Si le gamin du Nordeste n'est pas encore indispensable à la Seleçao, il continue de briller, à l'aube de découvrir un nouveau Championnat, fréquenté par une autre gâchette de classe mondiale, Samuel Eto'o. Porto, qu'il a aidé à se hisser dans le haut du panier européen, ne doit pas regretter ce beau retour sur investissement. Même si les tribunes pleurent leur héros. ■ **F. S. (AVEC A. SO. ET SH. T.)**

BIO EXPRESS

26 ans. Né le : 25 juillet 1986, à Campina Grande (Brésil). 1,78 m ; 76 kg. International brésilien (16 sélections A, 5 buts). PARCOURS : Vilanovense (2001-2003), Sao Paulo FC (2003), Vitoria (2004), Kawasaki Frontale (2005), Consadole Sapporo (2006), Tokyo Verdy (2007), Kawasaki Frontale (janvier-avril 2008), Tokyo Verdy (avril-juillet 2008), FC Porto (2008-septembre 2012) et Zénith Saint-Pétersbourg (depuis septembre 2012). PALMARÈS : Europa Ligue 2011 ; Championnat du Portugal 2009, 2011 et 2012 ; Coupe du Portugal 2009, 2010 et 2011 ; Supercoupe du Portugal 2009, 2010 et 2011.

JORDI ALBA (FC BARCELONE)

La flèche

DANS LA CATÉGORIE « j'ai été formé au club, j'en suis parti jeune, à seize ans, et je reviens par la grande porte », le FC Barcelone a encore frappé. Après Gerard Piqué en 2008 et Cesc Fabregas l'an passé, Jordi Alba est arrivé cet été de Valence pour remplacer un Éric Abidal convalescent au poste de latéral gauche. Le moment ne pouvait être plus opportun.

À vingt-trois ans, Alba, catalan de naissance et passé par la Masia, le centre de formation du Barça, de 1998 à 2005, est aujourd'hui considéré comme un des meilleurs latéraux du monde. Titulaire indiscutable au sein de la Roja championne d'Europe en juillet dernier, il a marqué le deuxième but de la finale et affirmé tout au long du tournoi ses capacités offensives et sa vitesse, qui l'avait fait surnommer « la Flèche de Mestalla » (du nom du stade de Valence). Alba, c'est le parfait équivalent de Dani Alves à droite, la jeunesse et l'impact défensif en plus. Pas étonnant que le Barça ait mis 14 M€ sur le table pour le faire revenir. ■ **T. M.**

SANTI CAZORLA (ARSENAL)

Le petit nouveau

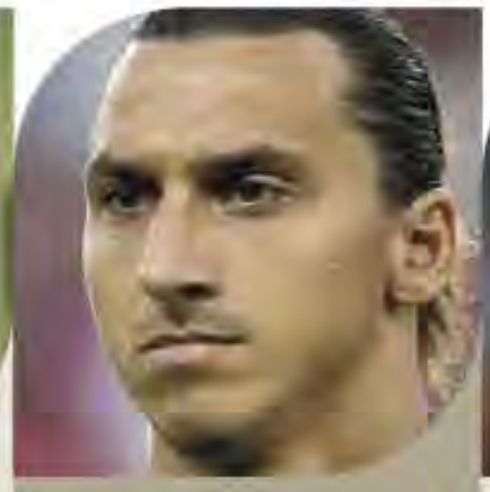
À VINGT-SEPT ANS, l'Asturien, formé au Real Oviedo, a passé un cap important dans sa carrière, puisqu'il a rejoint cet été le club très sélect des champions d'Europe ibériques évoluant à l'étranger : ils sont quatre, et tous en Angleterre : Torres, David Silva, Pepe Reina et, donc, Santi Cazorla. Celui qui, hormis un passage éclair d'une saison à Huelva, n'avait connu qu'un seul club au plus haut niveau (Villarreal), avait fait le pari, la saison dernière, de rejoindre les « nouveaux riches » de Malaga, qui avaient déboursé 21 M€ pour s'attacher les services de cet ailier pas maladroit devant le but (9 réalisations en 2011-12). Mais le club andalou, qu'il avait aidé à accrocher une historique quatrième place – synonyme de qualification pour la Ligue des champions –, connaissait des difficultés financières. Cazorla est donc parti, moyennant 20 M€, pour Arsenal. Pour un destin à la Fabregas ou à la Reyes ? Pour le double champion d'Europe 2008 et 2012, la vraie vie commence maintenant. ■ **F. S.**

EDEN HAZARD (CHELSEA)

La sensation

ON SE DEMANDAIT COMMENT Eden Hazard, mis en concurrence avec Juan Mata, Daniel Sturridge, Marko Marin, Oscar et Ramires dans le 4-2-3-1 de Di Matteo, pourrait se faire une place au soleil à Chelsea. Impliqué dans sept des huit buts marqués par son nouveau club lors des trois premières journées de Championnat (et élu « homme du match » en chaque occasion), Hazard, arrivé de Lille cet été contre 32 M€, a donné la réponse en solo. Brillamment. Dans une équipe en mutation, dont l'Atletico Madrid a exploité les failles défensives dans une récente Supercoupe totalement ratée par les Blues, le jeune Belge fait déjà figure de patron. Les champions d'Europe en ont besoin, comme ils ont besoin de l'enthousiasme, de la force de percussion et du brin de génie de l'ex-Lillois.

La C1, pour lui, ne devrait pas servir de révélateur, mais de confirmation. « J'ai vraiment l'espoir qu'il aura autant de réussite que moi *(à Chelsea)*, » a dit un certain Gianfranco Zola. En fait, encore plus. ■ **PH. A.**



ZLATAN IBRAHIMOVIC (PARIS-SG)

Le géant de Malmö

C'EST LE TRANSFERT DE L'ÉTÉ. Pas pour son montant (20 M€ d'indemnité au Milan AC), mais pour l'impact médiatique et le salaire de nabab garanti par les Parisiens à l'attaquant suédois : 25 M€ net imposables, soit 14 M€ pour le joueur après impôts. Certains esprits chagrins (si, si, il y en a !) ont trouvé que c'était peut-être beaucoup pour ce qu'apporte au final le géant de Malmö (il y est né en 1981) en matière de trophées. Personne ne pensait, évidemment, aux Championnats nationaux, « Ibra » en ayant remporté sur le terrain neuf au cours des onze dernières années (sont compris les Scudetti 2005 et 2006, retirés à la Juve sur tapis vert).

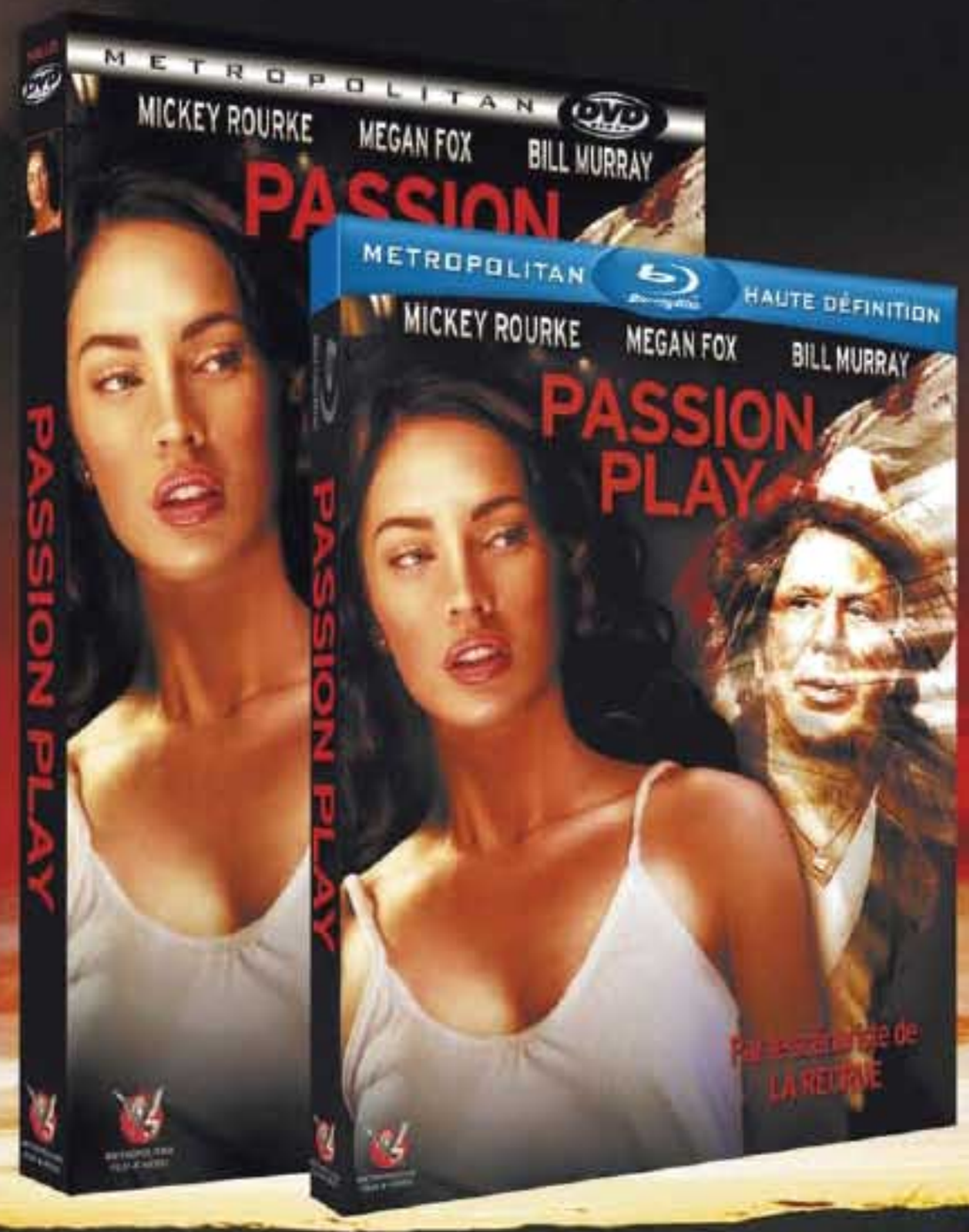
Le point d'interrogation se pose au niveau de la Ligue des champions. Que ce soit avec la Juve, l'Inter, le Barça ou le Milan AC, Ibrahimovic est souvent passé au travers au cours des matches clés de C1, notamment une fois passée la phase de poules. Carlo Ancelotti espère bigrement qu'au PSG le Scandinave fera mentir ses détracteurs. ■ **E. M.**

MAICON (MANCHESTER CITY)

Le « TGV »

Ce ne fut pas le transfert le plus imposant des Citizens, les dirigeants du champion d'Angleterre en titre ayant déboursé bien plus pour un Javi Garcia (Benfica, 20,2 M€), un Nastasic (Fiorentina, 17 M€) ou un Rodwell (Everton, 15 M€). Il n'en demeure pas moins que Roberto Mancini a fait un forcing d'enfer pour recruter Maicon Douglas, trente et un ans. Et a fini par obtenir gain de cause à quelques heures de la fermeture du mercato d'été en trouvant un accord avec l'Inter : 4 M€ d'indemnité, assortis d'un bonus de 3,5 M€. Le défenseur brésilien a, lui, signé pour trois ans sur une base annuelle supérieure à 8 M€ avant impôts. La ténacité de Mancini n'a rien de surprenant. C'est lui qui avait déjà fait des pieds et des mains pour le faire venir à l'Inter en 2006, alors que l'arrière droit évoluait à Monaco depuis deux ans. « Formula 1 » (autre surnom : « TGV ») fera un grand bien à City dans son couloir de prédilection par ses accélérations et pourrait pousser le Serbe Kolarov vers le banc. ■ **R. N.**

SENSUELLE ET VÉNÉNEUSE,
MEGAN FOX
DANS UN THRILLER TORRIDE.



MICKEY ROURKE MEGAN FOX BILL MURRAY

PASSION PLAY

DISPONIBLE en BLU-RAY, DVD et VOD sur cinéma [s] @ la demande

METROPOLITAN FILM & VIDEO

DirectStar

jeuxvideo.com

20 minutes

RMC INFO TALK SPORT

JAVI MARTINEZ (BAYERN MUNICH)

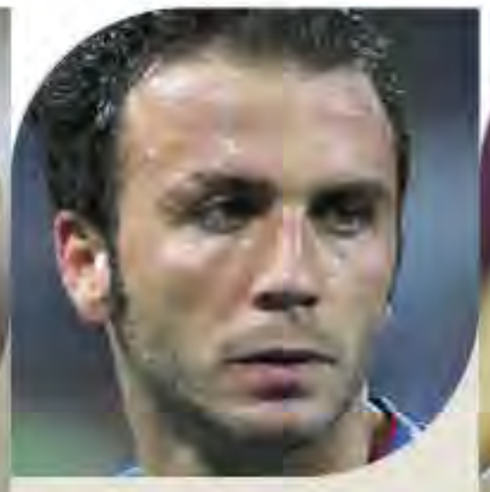
La force basque

L'ÉTIQUETTE devrait terriblement lui coller à la peau. Au moins dans les premiers temps. À chaque fois que Javi Martinez va fouler les pelouses de Bundesliga et d'ailleurs, bon nombre de spectateurs et d'observateurs entonneront la même rengaine : vaut-il 40 M€ ? Le Bayern a-t-il bien fait de pulvériser le record de transferts pour un club allemand (le précédent était de 33 M€, somme déboursée – encore une fois ! – par le Bayern pour Mario Gomez en 2009) afin d'engager un joueur encore méconnu au plan international ? Les dirigeants du club bavarois sont persuadés d'avoir fait le bon choix, celui de s'acquitter de la clause libératoire (40 M€, donc) imposée par Bilbao pour s'attacher les services de ce milieu de terrain vif et puissant, qui a déjà fait régulièrement étalage de son talent au cours de matches d'Europa Ligue sous les couleurs basques. À vingt-quatre ans, cet international espagnol (9 sélections) est appelé à franchir un nouveau palier au Bayern. Le défi est de taille. ■ **R. N.**

LUKA MODRIC (REAL MADRID)

Le prodige

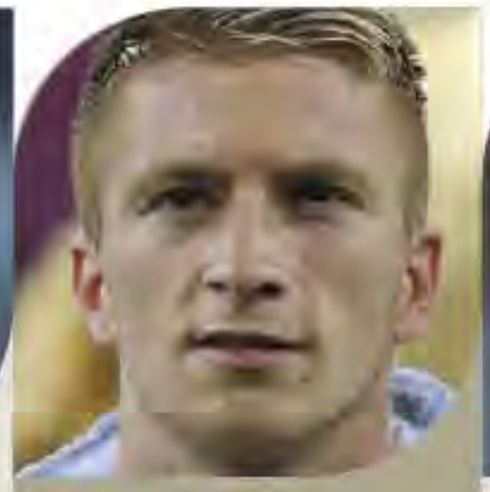
C'EST UN DESTIN EN OR que celui de la nouvelle pépite du Real. Exilé jeune en Bosnie (Zrinjski Mostar) par le Dinamo Zagreb, le prospect croate a éclaté sous le maillot de l'Inter Zapresic, où il était prêté. Devenu un cadre à Zagreb et en sélection nationale, il fut transféré à Tottenham au cours de l'été 2008, après avoir brillé de mille feux pendant l'Euro. L'UEFA ne s'y trompa pas en le nommant dans le onze type de la compétition. C'est pourtant à Londres que cet infatigable milieu de terrain (1,73 m), parfois surnommé le « Cruyff des Balkans », compléta sa panoplie de joueur. Tour à tour récupérateur, relanceur et passeur, il a éclairé le jeu des Spurs. C'est pour cette raison que le Real l'a débauché pour lui offrir un contrat de cinq ans, moyennant 35 M€ (plus 7 M€ en bonus). Sa polyvalence est certainement une aubaine pour José Mourinho, susceptible de l'aligner un peu partout au milieu du terrain, où il est déjà en concurrence avec Özil. À peine arrivé, il a déjà remporté la Supercoupe d'Espagne. En attendant mieux... ■ **F. S.**



GIAMPAOLO PAZZINI (MILAN AC)

L'invité surprise

GIAMPAOLO PAZZINI n'est plus le même homme. Il y a deux mois, l'attaquant toscan (il est né à Pescia voilà vingt-huit ans) se trouvait borduré à l'Inter, où on lui avait fait comprendre qu'il n'était plus indispensable. Pas même pour les matches éliminatoires d'Europa Ligue. Aujourd'hui, « Pazzo » s'apprête à disputer la Ligue des champions avec... le Milan AC ! La grosse chance de Pazzini est qu'Antonio Cassano a commencé à bougonner chez les Rossoneri au moment des départs de Thiago Silva et d'Ibrahimovic. Son attitude et quelques mots de trop ont poussé le Milan à envisager son transfert... L'incroyable a eu lieu en quelques jours : l'Inter a proposé un échange – Cassano-Pazzini, plus 7,5 M€ en sa faveur – que les voisins se sont empressés d'accepter. Bien leur en a pris : pour sa première titularisation, face à Bologne, Giampaolo a réalisé un splendide triplé, confirmant qu'il était bien l'avant-centre dont le Milan avait besoin après l'adieu d'Ibra. Et il compte bien entamer la C1 (ce mardi face à Anderlecht) sur le même tempo. ■ **R. N.**



MARCO REUS (DORTMUND)

L'homme de couloirs

LA MÊME HISTOIRE que Jordi Alba, en version allemande. Marco Reus est né à Dortmund, il a débuté le football dans un petit club de Dortmund (le Post SV), a intégré le centre de formation du Borussia et a fini par réintégrer le bercail cet été (après trois belles années à Mönchengladbach) contre 17,5 M€. Il est vrai que ce milieu offensif blond de vingt-trois ans, international depuis mai 2010, pèse à lui tout seul 17 buts et 10 passes décisives de moyenne depuis deux ans. Élu meilleur joueur de la Bundesliga la saison dernière, Reus a pourtant encore tout à prouver. En concurrence avec les Kroos, Özil, Götze, Schürrle en équipe nationale, il n'a joué que deux matches à l'Euro (un but contre la Grèce en quarts) et son expérience internationale en club est totalement vierge au moment d'aborder sa première Ligue des champions. Rapide, ce joueur de percussion, performant dans les deux couloirs, a brillé... en soutien de l'attaquant de pointe (Lewandowski), depuis le début de la saison. *Achtung !* ■ **T. M.**

ROBIN VAN PERSIE (MANCHESTER UTD)

Le revanchard

ARSENAL est toujours sorti des phases de poules en C1 depuis l'arrivée de Robin van Persie à l'été 2004. Son transfert à MU pour 24 M€ va-t-il mettre fin à une belle série ? Pas sûr. Car quand on regarde de plus près la contribution du Néerlandais dans les matches à élimination directe des Gunners (quatre huitièmes de finale, deux quarts, une demie et une finale, soit vingt-trois rencontres), on constate que son apport direct a été plus que modeste : quatre buts en tout et pour tout en huit saisons, dont trois sur penalty. Le seul qu'il ait inscrit dans le jeu n'a eu aucune importance : c'était dans le match retour des huitièmes de l'édition 2011-12, après qu'Arsenal s'était fait humilier 4-0 à San Siro. Et on n'a pas oublié son expulsion (certes sévère) au Camp Nou l'année précédente, alors que les Gunners, contre toute attente, étaient qualifiés virtuellement pour les quarts. Les blessures n'expliquent pas tout : Van Persie a encore tout à prouver en Ligue des champions. À Old Trafford ou ailleurs. ■ **PH. A.**

HENRY CAVILL

SIGOURNEY WEAVER

ET BRUCE WILLIS

SANS ISSUE

NE FAIRE CONFIANCE À PERSONNE
NE SUIVRE QUE SON INSTINCT

RYTHME EFFRÉNÉ,
TENSION CONTINUE,
LA TRAQUE COMMENCE
LE 12 SEPTEMBRE
EN BLU-RAY, DVD ET VOD

SCANNEZ
POUR + D'INFOS

© Rights Reserved

LYON PÉRIODE RENAI

AFFAIBLI SUR LE PAPIER, L'OL RENAÎT. Un paradoxe qui trouve ses racines dans la

Clément Grenier, ici devant le Valenciennois Rémi Gomis, symbolise un Lyon qui s'appuie sur ses jeunes pousses.

ARNAUD TULIPIER,
à Lyon
atulipier@francefootball.fr

C'EST PEUT-ÊTRE DE LA NOSTALGIE, en tout cas ça y ressemble. Cette ombre qui traverse son regard cristallin, ces mots qui soudain musardent comme on traîne les pieds, jusqu'aux accents de mélancolie venus moduler le son de sa voix jusque-là si décidée, c'est le souvenir d'une belle époque révolue, d'un âge d'or au cours dévalué, désormais. Il y a dans la remarque de Rémy Vercoutre le raccourci du destin lyonnais. « Avant, il n'y avait personne les semaines de matches internationaux, tout le monde était en sélection. » Quelques minutes plus tôt, par la fenêtre, il n'y avait pas assez des doigts des deux mains pour dénombrer les Lyonnais qui le bombardaient à l'entraînement. Les Bleus et les autres ne sont plus aussi nombreux à faire de leurs coéquipiers des orphelins, une semaine par mois, comme au bon vieux temps du règne de l'OL, de 2002 à 2008. La famille reste désormais unie, et c'est bien la preuve qu'elle a perdu de son influence et de sa puissance. Mais c'est sans doute aussi ce qui peut lui permettre de les retrouver, et de se retrouver, comme son début de saison au presque parfait (trois victoires, un nul) tend à le prouver. Vercoutre l'assure, « il y aura moins de belles envolées qu'avant, mais on va embêter beaucoup, beaucoup de monde ». Voici pourquoi la crise peut aider Lyon à redevenir Lyon.

MOINS DE PRESTIGE
MAIS PLUS D'ENVIE

Un pagne en peau de bête, une massue à la main, le cheveu en bataille et la bouille ahurie, a priori, la ressemblance avec Jean-Michel Aulas ne saute pas aux yeux. Pourtant, en se décidant cet été à traquer les « dinosaures » qui peuplaient son vestiaire, le patron lyonnais est venu chasser sur les terres de Fred Pierrafeu, homme des cavernes de dessin animé des années 60. Cela ne signifie pas que l'OL est revenu à l'âge de pierre, seulement qu'il lui fallait dégraisser le mammouth. Que les hauts salaires lèvent le doigt, et suivent celui qui leur indique la sortie. Aulas

PIERRE LAHALLE

avait même désigné les coupables : Cris, Källström, Bastos notamment. Les deux premiers sont partis, suivis de Cissokho, Mensah, Ederson, comme Pjanic, Makoun ou Toulalan un an plus tôt, tous internationaux. Sans parler de Lloris, vendu au plus offrant. Fatalement, à la Bourse aux vignettes Panini, l'OL a moins la cote à la récré. Mais à observer Lyon en ce début de saison, cet appel d'air a amené un vent de fraîcheur sur Gerland. Certaines icônes vieillissantes n'avaient sans doute plus les cannes ni la tête pour cette campagne de reconquête. Et la relève, elle, n'est pas repue des festins du passé. Elle a faim.

PODIUM OU PAS ?

ILS ONT CROISÉ LYON CETTE SAISON. *FF* LEUR A DEMANDÉ S'ILS CROYAIENT L'OL CAPABLE DE TERMINER DANS LES TROIS PREMIERS.

Jamel Saihi
Montpellier

Battu aux tirs au but (2-2, 2 t.a.b. 4) lors du Trophée des champions.

DIDIER FÈVRE

« ÇA RESTE UNE GROSSE ÉQUIPE » « Lyon, ça reste une grosse équipe, même si elle a perdu quelques cadres importants. Il y a encore de la qualité et une grande cohésion. Ce que cette équipe a perdu en talent, elle le compense par sa stabilité. On parle beaucoup des départs, mais les jeunes n'arrivent pas de nulle part. Ça fait trois, quatre ans qu'ils sont chez les pros, ils ont leurs habitudes. Après, il faut voir avec le temps, l'enchaînement des matches. L'OL peut jouer quelque chose. Peut-être pas le titre, mais le podium, ça me semble possible. »

Benjamin Nivet
Troyes

Battu (4-1) lors de la 2e journée.

ALEX MARTIN

« TOUT DÉPENDRA DE L'EUROPA LIGUE » « Tout dépendra de l'importance que l'OL donnera à l'Europa Ligue. C'est sûr, ce n'est pas terrible de ne pas faire la Ligue des champions, mais, vu l'effectif lyonnais, c'est peut-être un mal pour un bien : ça va leur permettre de se concentrer sur la L1. Tout le monde parle de Paris, de Lille. C'est un avantage, les Lyonnais ne vont plus avoir toute la pression. Ils vont manquer d'expérience, mais avoir un effectif plus réduit va permettre à tout le monde de se sentir concerné : Lacazette, Grenier vont pouvoir s'installer… Je les vois bien sur le podium. »

Gaël Danic
Valenciennes

Battu à Gerland (3-2) lors de la 4e journée de L1.

ALEX MARTIN

« ILS INSPIRENT MOINS LA CRAINTE. » « Quand on a vu leur onze de départ, on s'est dit : "Ce n'est pas l'OL de d'habitude, y'a un coup à faire." Rien que sur les noms, ç'a beaucoup changé. Ils ont moins d'aura, ils inspirent moins la crainte. En deux ans, Pjanic, Kallström, Cris, Lloris sont partis. Ça fait beaucoup. Cette politique va permettre aux jeunes de faire leur trou, mais il va falloir du temps. Sur une saison, ça risque d'être juste pour le podium. Ils ont peut-être dix points, mais c'est flatteur. Nous-mêmes, on ne méritait pas de perdre. Même Garde l'a dit… » ■ **A. T.**

MOINS D'EXPÉRIENCE
MAIS PLUS DE FRAÎCHEUR

La conjoncture semble ramener l'OL une grosse dizaine d'années en arrière, au temps de la croissance. En période de récession, cela peut sembler cocasse, mais les problèmes financiers et la perte de compétitivité ont redistribué les rôles, offrant à Lyon celui qu'il tenait avant sa dynastie des années 2000, celui du chasseur et plus du chassé. Vercoutre le dit lui-même : « On est outsiders et ça nous va bien. » Une décennie durant, Lyon s'est usé à esquiver les flèches des envieux. Il n'a désormais plus de cible dans le dos. Le ménage dans son effectif a dépoussiéré l'équipe, enlevé quelques toiles d'araignée. L'arrivée d'éléments moins référencés mais assoiffés lui a permis de se régénérer. Bisevac, Monzon, Mvuemba… n'ont pas le pedigree de ceux qu'ils remplacent, ce sont de bons joueurs de L1 appelés à s'épaissir. Ils vont en avoir le temps, comme ces gamins que Lyon a patiemment formés ou recrutés. Lacazette, Grenier, Umtiti, Fofana, Koné ou le phénomène Benzia (18 ans) vont désormais trouver la place pour s'exprimer et s'installer, un choix par défaut qui pourrait s'avérer un choix de roi. Sans hypothéquer son présent, Lyon est peut-être bien en train de s'inventer un avenir.

LACAZETTE, UMTITI, FOFANA OU KONÉ REPRÉSENTENT L'AVENIR DE L'OL

MOINS DE TALENT
MAIS PLUS DE PROGRÈS

Si Villas-Boas a visionné un résumé de France-Biélorussie, il a dû se maudire d'avoir conforté publiquement Friedel en voyant l'étourdissante démonstration de Lloris. Si Rémi Garde a vu le match, il a dû se dire que Villas-Boas ne méritait pas un tel cadeau et un tel gardien. Évidemment, l'OL a perdu gros avec ce départ florissant (10 M€), et c'est plutôt tentant d'en faire le symbole de l'été lyonnais. Sur le quai de départ, c'est pourtant le seul que regrettera vraiment Gerland. Cris se savait en liberté surveillée. À trente-cinq ans, le « Policier » n'arrêtait plus grand monde. Källström semblait lassé d'être baladé, au propre comme au figuré, Ederson n'a jamais confirmé, tout comme Cissokho, Mensah ou Kolodziejczak. Les promesses n'étaient plus tenues et Lyon semblait plafonner. L'avènement de sa jeunesse doit remettre un coup d'accélérateur à ses particules,

Steed Malbranque, un coup de poker gagnant (pour l'instant) de Rémi Garde.

PIERRE LAHALLE

redonner quelque noblesse à son effectif devenu ordinaire. Il correspond mieux au profil de son architecte, Rémi Garde, formateur de profession et de conviction. Lui-même poursuit d'ailleurs son apprentissage après une année de compétition, jusqu'à Clairefontaine où il continue d'apprendre son métier lors du DEPF. Il y a sans doute entendu cette maxime devenue axiome: «Celui qui renonce à devenir meilleur cesse déjà d'être bon.»

MOINS DE BANC MAIS PLUS DE SOLIDARITÉ

L'excellence lyonnaise des années 2000 a été bâtie par un groupe exemplaire. Sans tomber dans l'angélisme, il régnait dans ces OL-là une harmonie savamment dosée, que le départ de certains a malmenée (Juninho, Coupet, Wiltord...). Tout n'était pas rose, bien entendu, mais chacun savait plus ou moins rester à sa place. Tout n'était pas devenu morose non plus ces dernières années, mais les difficultés sportives et financières que le club a connues, l'affect qu'il a perdu avec certains transferts n'ont jamais vraiment permis aux Lyonnais de retrouver pareille osmose. L'empilage de talents a bouché l'horizon de certains, le charisme de quelques cadres a froissé l'ego d'autres... Lyon a perdu son tour de main et la mayonnaise n'a pas toujours pris. Ça arrive souvent à mesure que l'on grandit et que le vestiaire grossit. La cure d'amaigrissement contraint le groupe lyonnais à se resserrer, et pas seulement la ceinture. Tout le monde sent et sait qu'il peut jouer, se sent concerné, investi. Il en résulte une émulation et un allant euphorisants. Les adversaires l'ont tous noté, l'OL a retrouvé une homogénéité, un liant et une solidarité qu'il avait parfois égarés. Sans doute lui fallait-il en passer par là pour se sentir vivant et avancer. François René de Chateaubriand ne disait pas autrement: « Les moments de crise produisent un redoublement de vie chez les hommes.» Ce n'est pas pour autant que l'OL revient d'outre-tombe, mais cela ressemble à une résurrection. ■ **A. T.**

Vercoutre « Je comprends qu'on se pose des questions »

C'ÉTAIT ÉCRIT. Non que le charmant Rémy Vercoutre finirait par s'installer dans le but lyonnais, mais qu'il s'exprimerait dans les colonnes de *FF* cet été. Au moment de s'éloigner au volant de sa berline, il s'en est d'ailleurs amusé. « Avant le début du Championnat, un collègue à vous m'avait appelé pour un dossier sur les doublures de gardien. Je n'avais pas pu le faire, finalement vous venez m'interroger sur mes débuts de titulaire. C'est marrant, la vie. » Surtout depuis le départ de Lloris à Tottenham.

« Bon débarras ! Lloris parti, vous voilà enfin titulaire à l'OL. Vous n'avez pas harcelé les dirigeants de Tottenham pour les pousser à l'acheter, quand même ?

(Il éclate de rire.) Ouh là ! Mon anglais n'est pas assez parfait pour appeler là-bas... Le départ d'Hugo s'est fait naturellement et ma titularisation presque aussi naturellement.

Pourquoi « presque ? » Vous aviez eu des garanties ?

On m'avait fait une promesse. *(Il se reprend.)* Enfin, une promesse... Le coach et le président m'avaient dit que, si Hugo partait, j'aurais ma chance. Je savais que je jouerais face à Valenciennes car Hugo était en pleine négo, mais j'ignorais si c'était pour le reste de la saison. Je n'ai appris que le matin du match qu'Hugo était partant définitif.

Quand vous l'avez appris, que s'est-il passé dans votre tête ? Excitation ? Soulagement ? Panique ?

Je n'ai pas trop réfléchi. Je savais qu'avec le contexte économique le club serait amené à vendre des joueurs et qu'il y avait une possibilité qu'Hugo parte. Dès la reprise, on en avait discuté avec Jo *(Bats, entraîneur des gardiens)*, il avait été clair : "On ne sait pas quel va être l'avenir, alors, on se prépare comme d'hab', toi Hugo à jouer, et toi Rémy à pallier son absence."

Pour être comme d'hab', c'était comme d'hab' : vous avez passé dix ans sur le banc à vous préparer sans jouer. Vous n'avez pas trouvé le temps long ?

Je m'étais approprié le rôle, je ne me posais plus la question. La preuve que j'ai bien fait de ne pas lâcher une once d'entraînement. Quelque part, c'est une récompense. Pour durer comme doublure, il faut se battre contre soi-même, et c'est vrai que j'ai dû lutter quelquefois. Ça été parfois compliqué, notamment au moment du départ de Greg *(Coupet, en 2008)*. J'ai eu un peu de mal à admettre que Lyon prenne quelqu'un, mais le club a montré qu'il tenait à me garder, alors je suis resté.

Et si c'était arrivé cette fois encore ? Si l'OL avait pris quelqu'un pour remplacer Lloris ?

Là, j'aurais eu du mal à l'avaler. J'aurais pris un grand coup sur la cafetière.

Vous auriez pu avoir une autre carrière si vous étiez parti. N'est-ce pas un manque d'ambition ?

Si j'étais allé dans un club de moindre importance, je n'aurais pas vécu des moments fous comme j'ai pu en connaître à l'OL, la C1, le millième match sur Canal+ à Marseille... J'ai joué des matches que tout le monde rêve de jouer. C'est pour cela que, quand on me demande si je suis prêt à encaisser la pression, je me dis que je l'ai déjà vécue. Épisodiquement, mais je l'ai vécue. C'est lourd de remplacer le gardien de l'équipe de France. *(Il réfléchit.)* À la rigueur, c'est presque plus difficile car, quand on rentre, on n'a pas le droit à l'erreur, alors qu'on a un peu plus de temps pour s'installer quand on est titulaire.

Du temps, c'est vite dit. À Valenciennes, vous prenez un but sur une sortie ratée, avez-vous douté ?

J'hésite sur le truc, c'est vrai. Mais on avait travaillé comme ça la semaine avec Jo. Il préfère un gardien qui est acteur, qui va aider les copains, quitte à se louper, qu'un gardien qui reste sur sa ligne. Franchement, sur le moment, ça ne m'a pas marqué. Mais je comprends qu'on se pose des questions puisque c'était mon premier ballon.

ALEX MARTIN

Comprenez-vous qu'on s'en pose sur la durée ? Sur votre faculté à être décisif toute la saison, comme pouvait l'être Lloris ?

Chaque fois que je suis rentré dans le but, je n'ai jamais senti mes partenaires paniquer. Si j'ai ma chance, c'est que l'on sait ce dont je suis capable. Si je n'avais pas fait l'affaire, il n'y aurait eu aucune pitié. Le président a montré qu'il savait investir.

Il a moins d'argent qu'avant...

Il a quand même recruté. Vous savez, on ne reste pas ici pendant dix ans si on ne fait pas l'affaire, même au poste de deuxième gardien. J'ai eu la chance d'être reconnu ici pour mon rôle, même sans jouer. Avant, je recevais des remerciements sans trop savoir pourquoi. Maintenant, j'ai l'occasion de prouver que je les mérite. » ■ **A. T., À LYON**

AMITRALE - R.C.S. Paris B 378 899 363.

www.e-leclerc.com

E.LECLERC

PC Portable

Processeur INTEL CORE i3-2310M

399€

dont 0,30€ d'éco-participation

CONNECTIQUE : HDMI, WIFI, USB 2
MÉMOIRE : 4 GO
DISQUE DUR : 500 GO

packard bell · intel CORE i3 · Windows 7 Édition Familiale Premium

PC PORTABLE PACKARD BELL 15.6" (pouces)
Réf. : EASYNOTE TS13-HR-044
Logiciel : Windows 7 Premium, compatible Windows 8
Garantie 1 an pièces et main-d'œuvre*

CHEZ E.LECLERC VOUS SAVEZ QUE VOUS ACHETEZ MOINS CHER.

OFFRE VALABLE DU 12 AU 22 SEPTEMBRE 2012. * Voir conditions de garantie en magasin. Magasins participants : www.e-leclerc.com ALLO E.LECLERC

N°Cristal 09 69 32 42 52 Du lundi au samedi de 8h30 à 19h sauf les jours fériés et de 8h30 à 18h les veilles de jour férié.
APPEL NON SURTAXÉ

RAMÉ « JAMAIS JE N'AURAIS

LE GARDIEN INTERNATIONAL DE SEDAN fête ses quarante ans ce mercredi. L'occasion pour treize de ses proches

OLIVIER BOSSARD
obossard@francefootball.fr

ANNÉE 1972. *IMAGINE* DE JOHN LENNON truste la première place des charts français, *le Parrain* sort sur les écrans et une tragédie sanglante se déroule aux Jeux Olympiques d'été de Munich. Année 1972. Naissance d'Ulrich Ramé. « Franchement, je le vis très bien d'avoir quarante ans. Je n'ai aucun souci avec ça. Je suis prêt. » À tout. Même à se livrer pendant plus d'une heure au jeu des questions posées par des personnalités du ballon rond. « Je ne me suis pas beaucoup ouvert au cours de ma carrière, mais là, c'est un clin d'œil vraiment sympa. Alors, on y va. » ■

BIO EXPRESS

39 ans. Né le : 19 septembre 1972, à Nantes (Loire-Atlantique). 1,87 m ; 85 kg. Gardien. International A (12 sélections, 9 buts encaissés). PARCOURS : Challans, Angers (1991-1997), Bordeaux (1997-2011) et Sedan (depuis juillet 2011). PALMARÈS : Coupe des Confédérations 2001 ; Championnat d'Europe des nations 2000 (sans jouer) ; Championnat de France 1999 et 2009 ; Coupe de la Ligue 2007 ; Trophée des champions 2008.

Élie Baup*

L'ÉQUIPE

« Est-ce que tu passes toujours tes après-matches sur la barre transversale de ton but ?

(Il rit.) J'aimerais le refaire... C'était pour une occasion particulière. Il était 2 heures du matin, on venait de gagner le titre avec Bordeaux *(NDLR : en 1999)*. Le stade était ouvert aux supporters. Il était plein. Quand je suis entré, j'ai deux fils qui ont dû se toucher. Je voulais absolument monter sur la barre. J'ai essayé sur un but, mais je n'ai pas réussi parce qu'il n'y avait plus de filet. Je l'ai fait de l'autre côté, j'ai grimpé et je suis resté dessus un moment devant les supporters. C'était magique. Si l'occasion pouvait se représenter, ce serait parfait... »

** Son entraîneur à Bordeaux de 1997 à 2003.*

Rio Mavuba*

L'ÉQUIPE

« Comment fais-tu pour être aussi à l'aise du pied droit que du pied gauche ?

Ça date du centre de formation d'Angers. J'avais contracté une sale blessure à la cheville droite. Elle traînait et m'empêchait de jouer normalement. Ça me faisait chier de m'arrêter, alors j'ai caché ma douleur au coach et je me suis mis à jouer du pied gauche. Je l'ai beaucoup amélioré pendant cette période. Je ne gardais le pied droit douloureux que pour dégager les six mètres en match le week-end. »

** Son coéquipier à Bordeaux de 2003 à 2007.*

Philippe Sol*

DR

« Est-ce que tu es partant pour un nouveau tour la saison prochaine ?

Si l'occasion se présente, pourquoi pas ? Mais je vais d'abord faire les choses dans l'ordre. Je joue la saison et je vois comment ça se passe. On fera le point à la fin. Aujourd'hui, je suis toujours aussi motivé par le métier, l'enjeu, l'adrénaline. On verra si tout est encore là à l'issue de la saison. »

** L'agent de Ramé depuis douze ans.*

Lilian Laslandes*

« Qu'est-ce qui fait 33 cl, est vert, alcoolisé, avec des lettres blanches dessus ?

(Il se marre.) Il est vache... Je l'avoue, je ne dis pas non à une petite Heineken après les matches. Mais c'est le seul écart que je me permette. Le reste du temps, je ne bois pas du tout d'alcool, même si je suis propriétaire d'un domaine *(Château L'Hermitage Lescours)* avec Fabien Pelous, et même si je me suis rapproché de la Belgique avec Sedan... »

L'ÉQUIPE

** Son coéquipier à Bordeaux de 1997 à 2001 et de 2004 à 2007.*

Joseph-Antoine Bell*

L'ÉQUIPE

« Qu'est-ce que ça te fait d'avoir été obligé de descendre d'un cran pour continuer à jouer ?

Rien. J'étais déjà préparé dans la tête. Il faut aussi être objectif. J'avais programmé le moment où Bordeaux me dirait que j'étais en fin de cycle. Il n'y a rien d'anormal là-dedans. Après, ma priorité était de continuer à jouer dans un club avec un beau projet et des ambitions. Sedan a su me proposer ce beau projet. Je suis très heureux là-bas. » ■

** Ancien gardien international camerounais qui a arrêté sa carrière à quarante ans.*

Guy Stephan*

L'ÉQUIPE

« Tu passes actuellement tes diplômes d'entraîneur. Quel est ton objectif ? Entraîner une équipe ou des gardiens ?

Je me souviendrai toujours d'un moment avec Guy. Deux jours avant mon premier match en L1, il m'avait pris dans son bureau pour me dire : "C'est toi qui vas jouer samedi, mais tu ne joueras pas qu'un match." Cette phrase m'a marqué et m'a aidé pour mes débuts. Dans l'approche psychologique pour un jeune qui n'avait jamais connu la L1, il avait été très bon. Et pour répondre à sa question, c'est une équipe que j'aimerais entraîner. J'ai envie de transmettre des choses. J'aime l'aspect psychologique et tactique du football. J'essayais toujours de comprendre des choses quand j'étais joueur... *(Il s'interrompt.)* Je commence à parler au passé, là, c'est pas très bon... *(Rire.)* » ■

** Premier entraîneur à lui avoir donné sa chance en Ligue 1 à Bordeaux, en 1997.*

Nicolas Goussé*

L'ÉQUIPE

« Ça ne te fait pas suer d'avoir pris autant de buts de la part d'un joueur comme moi ?

C'est marrant, je me souviens bien des matches à Troyes... Bordeaux est souvent tombé là-bas. C'était notre bête noire. Après, Nicolas ne doit pas se sous-estimer. Il était très adroit. Il m'a mis un paquet de buts de la tête. J'ai eu des chats noirs comme ça... Des mecs comme Pauleta, Pagis ou Anderson, des mecs d'instinct. On ne sait jamais ce qu'ils vont faire. T'as même toujours l'impression qu'ils savent à quel moment le gardien est en difficulté... Des cracks ! » ■

** Joueur lui ayant inscrit le plus de buts dans sa carrière (six avec Troyes et un avec Guingamp).*

Jean-Louis Triaud*

L'ÉQUIPE

« Aurais-tu cru faire une carrière aussi riche quand tu nous as rejoints en 1997 ?

Pas du tout. J'étais arrivé à Bordeaux avec l'envie d'apprendre. Je voulais voir comment ça allait se passer et prendre ma chance, si elle se présentait. Cette chance est arrivée, tout s'est enchaîné et j'ai vécu des choses incroyables. Jamais je n'aurais espéré autant. J'ai pris tout ce qu'il y avait à prendre. Il me reste plein de choses dans la tête. Mais une carrière, c'est aussi de bonnes rencontres au bon moment. Le président Triaud fait partie de ces bonnes rencontres. Il a su mettre en place une structure incroyable. Par sa personnalité et son rôle, il a su créer des conditions pour que les joueurs puissent s'épanouir. Ça transpire dans la réussite de beaucoup de joueurs. » ■

** Son président à Bordeaux de 1997 à 2011.*

Jean-Paul Bertrand-Demanes*

L'ÉQUIPE

« Pourquoi étais-je ton idole ?

Je suis natif de Nantes. J'habitais juste à côté du stade Marcel-Saupin. Les premiers matches de haut niveau que j'ai vus, c'était le grand FC Nantes avec Halilhodzic, Amisse ou Bertrand-Demanes dans le but. J'étais déjà très attiré par le poste de gardien. J'adorais ce qu'il dégageait. Il avait une énorme envergure dans cette équipe. Je m'identifiais à lui. Mais je n'ai jamais eu la chance de l'approcher. » ■

** Ancien gardien international de Nantes.*

Geoffrey Lembet*

« C'est quoi ton secret de longévité ?

L'ÉQUIPE

Je n'ai pas de secret. J'ai déjà eu la chance de ne pas m'être souvent blessé. J'ai eu aussi la chance de côtoyer des joueurs extrêmement pointus dans leur préparation. Quand je suis arrivé à Bordeaux, Jean-Pierre Papin était là. Il était en fin de carrière,

ESPÉRÉ AUTANT »

ou anciens collègues de lui souffler leurs questions.

mais je le voyais se préparer et travailler minutieusement. Je me suis coltiné ses reprises de volée à l'entraînement pendant plusieurs mois… À trente-quatre ans, le mec était toujours aussi motivé pour jouer et marquer. Pauleta, c'était pareil. Wiltord, Laslandes également. J'ai pris exemple et j'ai appris à connaître mon corps. C'est peut-être un peu ça le secret. » ■

** Sa doublure à Sedan.*

Alain Roche*

L'ÉQUIPE

« Est-ce que maintenant tu cries : "J'ai !" sur tes sorties aériennes ?

J'étais sûr qu'il poserait cette question. C'était un match à Lille. Sur une sortie aérienne, j'avais oublié de parler. Il ne m'avait pas vu. Je lui avais mis mes genoux dans les cervicales. Il avait été K.-O. Ça l'a handicapé par la suite. Je crois même qu'il a arrêté sa carrière peu de temps après… Il était très mal. Et moi encore plus, car Alain Roche reste un des défenseurs avec qui j'ai le plus apprécié de jouer. »

** Son coéquipier à Bordeaux entre 2000 et 2002.*

Dominique Dropsy*

« Je voudrais d'abord dire merci à Ulrich, qui m'a toujours soutenu durant ma maladie *(une leucémie)*. Il a toujours été très présent. Ma question : quand est-ce que tu vas t'arrêter ?

L'ÉQUIPE

Je ne sais pas… Je sais juste que je suis plus près de la fin que du début. Mais si je suis encore là à cet âge-là, c'est aussi grâce à lui. Il m'a transmis des choses qui ne s'apprennent pas dans les bouquins. On a beaucoup échangé, et il m'a transmis son apprentissage du haut niveau. Je lui dois énormément. » ■

** Son entraîneur des gardiens à Bordeaux de 1997 à 2011.*

Marius Trésor*

« Est-ce que tu comptes revenir avec nous à Bordeaux après ta carrière ?

L'ÉQUIPE

Jel'espère fortement. C'est un club qui m'a marqué. Quand je songe à ma reconversion, ma première pensée va à Bordeaux. J'adorerais revenir travailler sur Bordeaux. J'ai envie de terrain. Après, je sais qu'il ne faut pas non plus mettre la charrue avant les bœufs. J'ai beaucoup de choses à apprendre avant de prétendre à quoi que ce soit. » ■

** Responsable de la réserve des Girondins.*

HUGUES LAWSON BODY

Le 31 août 2012, Falcao inscrit un triplé contre Chelsea et offre la Supercoupe d'Europe à l'Atletico.

FALCAO POURQUOI L'ATLETICO ?

IL A INSCRIT 108 BUTS ces trois dernières saisons avec Porto et l'Atletico Madrid, brille avec la Colombie, mais joue toujours dans le deuxième club madrilène. Enquête sur un mystère…

FRÉDÉRIC HERMEL, à Madrid
fhermel@francefootball.fr

« PAPA, CE N'EST PAS LA PEINE que tu fasses un si long voyage jusqu'à Monaco pour la Supercoupe d'Europe. Il y a de grandes chances que je ne sois plus à l'Atletico et que je ne dispute pas ce match… » Radamel Falcao (26 ans) a joué un mauvais tour à son géniteur, Radamel Garcia, quelques jours avant son épatant triplé face à Chelsea (4-1), fin août au stade Louis-II. Une démonstration de réalisme qui offrait aux Colchoneros (Matelassiers) leur quatrième titre européen en un peu plus de deux ans (deux Europa Ligues , deux Supercoupes d'Europe, à chaque fois en 2010 et 2012). C'est le père de l'attaquant colombien lui-même qui a raconté en détail la teneur de cette conversation à un journal de son pays. Il semblerait donc que le buteur à la mode (34 buts en 2009-10, 38 en 2010-11, 36 la saison passée, toutes compétitions confondues) se pose la même question que beaucoup de monde sur le continent: « Qu'est-ce qu'un tel joueur fait encore à l'Atletico ? » Certes, le club des quartiers sud de la capitale espagnole peut être considéré comme un « grand d'Espagne ». Il a été neuf fois champion de son pays, la dernière en 1996, et possède un plastron qui ferait pâlir de nombreux clubs français, y compris sur la scène continentale *(il a joué six finales de Coupe d'Europe, pour trois victoires).* Mais les heures de gloire du club commencent à dater, si bien qu'aujourd'hui l'Atletico n'entre plus vraiment dans le club très fermé des grosses écuries européennes. Les participations des Colchoneros à la Ligue des champions se font rares, en dépit des présences de Fernando Torres, Kun Agüero ou Diego Forlan il n'y a pas si longtemps, et de Falcao aujourd'hui. Et les finances sont à sec…

L'ATTAQUANT COLOMBIEN INTÉRESSE LE REAL MADRID

C'est dire si les dirigeants rouge et blanc ont réussi un véritable exploit en trouvant les fonds nécessaires pour empêcher que leur meilleur joueur ne leur soit chipé dans les dernières heures du mercato. Acheté au FC Porto il y a un peu plus d'un an pour une somme frisant les 50 M€, bonus compris (le package incluait aussi l'achat obligatoire de Micael, prêté ensuite à Saragosse), alors qu'il venait de battre le record de buts inscrits dans une compétition européenne (17 en 14 matches d'Europa Ligue) sur une saison, le « Tigre » avait réussi une intégration absolument parfaite à Madrid. Avec 24 buts inscrits en Liga, il venait même de terminer à la troisième place du pichichi (classement du meilleur buteur) derrière les incontournables Lionel Messi et Cristiano Ronaldo. De quoi attiser l'appétit de nombreux clubs…

BIO EXPRESS
26 ans. Né le : 10 février 1986, à Santa Marta (Colombie). 1,77 m ; 76 kg. Attaquant. International colombien (40 sélections A, 13 buts).
PARCOURS : Nuovo Gimnasio Cristiano Chia (1994-1996), Millionarios Bogota (1996-1999), Lanceros Boyaca/Fair Play (1999-2000), Millionarios Bogota (2001), River Plate (2001-2009), FC Porto (2009-août 2011) et Atletico Madrid (depuis août 2011).
PALMARÈS : Supercoupe d'Europe 2012 ; Europa Ligue 2011 et 2012 ; Tournoi d'Argentine de Clôture 2008 ; Championnat du Portugal 2011 et 2012 ; Coupe du Portugal 2010 ; Supercoupe du Portugal 2010 et 2011.

DIDIER FÈVRE

JESUALDO FERREIRA

« Le meilleur attaquant de pointe au monde »

L'ANCIEN ENTRAÎNEUR DE PORTO, QUI A FAIT VENIR LE COLOMBIEN AU PORTUGAL, NE TARIT PAS D'ÉLOGES SUR SON ANCIEN JOUEUR.

« Comment Falcao est-il arrivé au FC Porto, en 2009 ?
Il nous a été signalé par des observateurs. On a vu des images et je me souviens avoir dit qu'il avait beaucoup de potentiel et que, si on arrivait à le traduire sur le terrain, ce serait un très bon joueur. En plus, il était jeune *(23 ans)* et avait une bonne marge de progression. Il jouait déjà en sélection colombienne, ce qui était un plus en matière d'expérience comparé à d'autres joueurs qu'on est allé chercher, comme Hulk par exemple, qui était en D2 au Japon et ne jouait pas plus que ça. Aujourd'hui, c'est simplement le meilleur attaquant de pointe au monde.

Vous qui l'avez lancé, comment le trouvez-vous maintenant ?
Il a évolué. Ce qu'il faisait avant instinctivement, il le fait maintenant en sachant exactement pourquoi, ce qui le rend plus dangereux. En plus, c'est un bosseur. Au départ, ce n'était pas un surdoué techniquement. Il savait lire le jeu, avait une vraie habileté pour trouver des espaces dans la surface, anticipait bien et était bon de la tête. Mais il avait du mal à se déplacer vers le ballon et à jouer dos au but. Tactiquement, il a vraiment progressé, surtout dans un système en 4-3-3. J'ajouterais qu'il est terrible quand il dispute le ballon. À Porto, c'était notre premier défenseur, qui empêchait la construction et la sortie rapide de l'adversaire, car il a une grande capacité pour presser le porteur du ballon. Un peu comme Lisandro d'ailleurs.

Son comportement, également, n'est pas celui d'une star…
C'est vrai. D'abord, c'est un optimiste, un joueur qui sourit au but comme il sourit à la vie. Beaucoup de ce qu'il est, il le doit aussi à son entourage. Quand il est bien dans sa tête, il est irrésistible. Ensuite, il est très humble, sans que cela signifie qu'il manque d'ambition. Son ambition, il la montre sur le terrain. Enfin, c'est un homme intelligent, qui ne tourne pas le dos aux difficultés.

Quel avenir a-t-il ?
Je pense qu'il peut jouer n'importe où. Il a le niveau pour ça. Son surnom *(le Tigre)* veut bien dire quelque chose. Il l'a prouvé en Espagne, et encore récemment contre Chelsea. Franchement, il n'a pas de limites. » ■
ANTONIO SOARES

Enfin prophète en Colombie

ON CONNAÎT LA CHANSON. Ces stars qui réussissent de façon insolente avec leur club mais qui ne parviennent pas à égaler leurs performances en équipe nationale.
À l'instar de Messi, Cristiano Ronaldo ou Ibrahimovic, Radamel Falcao a connu ça. Parti à quinze ans pour l'Argentine, le jeune attaquant brillait déjà à River Plate lors de ses premières sélections, à vingt et un ans. Mais la Cafetière, surnom donné à l'équipe nationale colombienne en Amérique du Sud, n'a pas su vraiment profiter de son talent. Courant après son passé glorieux des années 90, celle-ci allait d'échec en déception. Pendant que Falcao triomphait en Europe, à Porto et à l'Atletico Madrid, la Colombie se vautrait en Copa America (en 2011) et patinait pour le début des éliminatoires de la Coupe du monde 2014 (un nul et deux défaites en quatre matches).
L'arrivée aux commandes, en janvier dernier, de l'Argentin José Pekerman a changé la donne. L'ancien sélectionneur argentin a en effet bâti une équipe autour de sa star, désormais bien accompagnée par deux autres attaquants ayant évolué comme lui en Argentine : James Rodriguez et Teo Gutierrez, brillant mais réputé ingérable. Résultat, un redressement spectaculaire, avec à la clé deux succès très probants en quatre jours face à l'Uruguay (4-0) et au Chili (3-1), avec en exergue deux buts de Falcao et six du fameux trio face à deux concurrents directs à la qualification. Falcao devient enfin prophète en son pays. ■ **A. V.**

PLUS FORT QUE HUGO SANCHEZ. Or un groupe d'investisseurs, dont un certain Jorge Mendes, agent de Cristiano Ronaldo et José Mourinho mais aussi représentant du Colombien, a permis à l'Atletico d'honorer une importante échéance dans le paiement du transfert. Un soutien essentiel qui a offert aux Colchoneros la possibilité de profiter d'un footballeur d'exception une année de plus. Il faut remonter bien loin dans le temps pour trouver trace d'une telle pointure au club. En fait, l'exemple le plus similaire date des années 80, et c'est Diego Simeone qui l'a évoqué il y a quelques jours. « Il est aussi bon, voire plus fort que Hugo Sanchez *(qui évolua à Vicente Calderon de 1981 à 1985)*, a déclaré l'entraîneur argentin de l'Atletico au journal *AS*. Falcao possède une voracité et une intuition dans la surface que je n'avais vues auparavant que chez Hugo. Il a cette incroyable vertu de marquer des buts chaque fois plus beaux que ceux qu'il a inscrits avant. Je dirais même qu'il est plus complet que Hugo. Je connais Falcao depuis son passage à River Plate *(de 2004 à 2009)* et je suis certain qu'il va encore grandir et qu'il sera le meilleur du monde. »
La validité de la comparaison est valable pour l'avenir. Au bout de ses quatre années à l'Atletico, Hugo Sanchez avait rejoint le Real (1985-1992), où il marqua toute une époque au côté de la « quinta del Buitre » (la génération de Butragueno) en inscrivant la bagatelle de 164 buts. Et si le Colombien empruntait le même chemin ? Une nouvelle fois, c'est le père de Falcao qui l'a laissé entendre en direct à la radio colombienne. « Mon fils rêve de jouer au Real. » Ce qui poussa le footballeur à démentir par un message sur les réseaux sociaux. « Pour que ce soit clair pour tout le monde : mon seul rêve est de remporter des titres avec l'Atletico et de qualifier la Colombie pour le prochain Mondial », écrivait Falcao la semaine dernière. Mais, du côté du Real, on a tendu l'oreille. Et la possibilité d'engager le Colombien plaît beaucoup, surtout si Ronaldo continue ses caprices. « Une opération tout à fait réalisable l'été prochain », reconnaît même en privé un responsable madrilène.
S'ils vont tout faire pour le conserver, les dirigeants de l'Atletico sont conscients qu'un tel joueur ne recherche pas que l'argent *(il gagne déjà plus de 5 M€ par an)*, mais souhaite étoffer son palmarès. D'où la proposition faite à Falcao : si le club ne se qualifie pas pour la Ligue des champions la saison prochaine, l'Atletico ne mettra aucun frein à son départ… Contre une belle somme, bien entendu ! Le problème pour les Colchoneros est que la situation financière les obligera peut-être à vendre le Colombien, quel que soit le classement en juin prochain. On a appris la semaine dernière que l'UEFA avait mis sous surveillance vingt-trois clubs européens, dont l'Atletico, et allait geler les primes dues par l'instance européenne tant que la dette desdits clubs ne serait pas étudiée en détail. La crise immobilière ne permet pas au club de la capitale espagnole de vendre son stade Vicente Calderon. Mais Radamel Falcao, oui… En attendant, le garçon continue de fournir depuis la mi-août : trois buts en deux matches de Liga, un triplé en Supercoupe, deux en deux matches avec la Colombie… Falcao ne connaît pas la crise. ■

ÉRIC CANTONA

UN AUTRE MONDE

DÉSORMAIS À TOTTENHAM, où il est en concurrence avec Brad Friedel, le gardien français va devoir s'acclimater au jeu aussi physique qu'intense de la Premier League… Une tâche délicate, comme l'assurent notamment Fabien Barthez et Bernard Lama.

Quand Arsène Wenger débarque à Arsenal, le 1er octobre 1996, après un passage incertain au Japon, le *London Evening* Standard barre sa une du soir d'une question ironique : « Arsène who ? » (« Arsène qui ? »). Pourtant, en France, l'Alsacien a été l'entraîneur de Monaco, champion de France 1987. Et, accessoirement, a emmené l'ASM jusqu'en finale 1992 de la Coupe des Coupes, contre Brême. Mais en Angleterre personne ne le sait. Et les rares qui le savent s'en moquent !

En cette mi-septembre, Hugo Lloris traverse un peu les mêmes clous que le technicien des Gunners, quinze ans plus tôt. Avec l'espoir peut-être de savoir que, depuis, Wenger a rallié à sa cause tous les suffrages, puisque désormais il a même sa statue à l'Emirates Stadium.

En attendant, le nom de Lloris n'évoque rien. C'est à peine si les habitués de White Hart Lane, le stade populaire de Tottenham, se souviennent que l'ex-Lyonnais, le 11 juin dernier à Donetsk, a joué contre l'Angleterre en phase finale de l'Euro 2012 (1-1). Et ceux qui n'ont pas la mémoire trop courte – il y en a – n'ont pas été épatés par la performance du Français. Ce jour-là, le gardien des Bleus a sans doute eu un avant-goût de ce qui va constituer dorénavant son ordinaire : coup franc, tête et but… Signé du défenseur de Manchester City, Joleon Lescott.

Cependant, la majorité, soyez-en certains, n'a pas l'esquisse d'un début de souvenir du gardien que leur président, Daniel Levy, vient d'acheter à bon prix (15 M€, bonus compris). Les Anglais sont comme ça, ils jugent les continentaux une fois sur leur sol, autrement dit quand ils sont à leur tour devenus un peu anglais. C'est leur faculté d'adaptation et d'intégration qui les intéresse et non leur réputation, dont ils se fichent complètement. Comme si le climat, la langue, la vie de tous les jours, la façon de jouer au football sur leur gazon à eux, constituaient des obstacles qu'ils savent particuliers. Surtout pour un « goal-keeper » ! Pourtant, comme le fait remarquer Bernard Lama, passé par West Ham, juste avant d'être la doublure de Fabien Barthez lors du Mondial 98 : « Un gardien n'est-il pas fait pour arrêter des buts ? Et n'est-ce pas un peu partout pareil dans le monde ? » Une (petite) provocation qui n'exclut pas, malgré tout, que le gardien en bave là-bas bien plus qu'ailleurs. « Un portier du top 5 en Premier League peut jouer partout, en Europe ou ailleurs ; l'inverse n'est pas vrai », assure Christophe Lollichon. L'entraîneur des gardiens de Chelsea est ainsi persuadé « qu'un Iker Casillas serait en grande difficulté en Premier League, tout comme l'est David De Gea, l'Espagnol de Manchester United. Celui-ci se fait régulièrement balancer dans sa surface, comme dans un jeu de quilles. » Sur leur ligne, « ils font des miracles » ajoute-t-il, mais dans les 16,50 ? C'est parce qu'il y a des particularités athlétiques à considérer, parce que le jeu anglais s'apprend et se récite dans cette fameuse surface, carrefour de toutes les peurs, que le doute est permis. « Donc, oui, je pense qu'Hugo *(Lloris)* y sera en danger ! »

SCHMEICHEL, LE MAÎTRE ÉTALON.

Au pays des créateurs du jeu, l'Angleterre s'est toujours considérée comme une nation de grands gardiens de but. C'est le souvenir des Gordon Banks, des Ray Clemence, des Peter Shilton, des David Seaman qui l'a entretenue dans ses certitudes. Avant qu'elle ne se réveille au début des années 2000 et s'aperçoive que le poste était confié la plupart du temps à des étrangers, désormais *(lire par ailleurs)*. C'est tout nouveau qu'un Anglais – Joey Hart de Manchester City – fasse l'unanimité.

Dans les années 50, c'est à peine si le gardien faisait partie de l'équipe et on n'était pas regardant sur ses qualités de footballeur, du moment qu'il était valeureux, courageux, prêt à se sacrifier pour éviter un but. Le plus célèbre d'entre eux, un certain Bert Trautmann, allemand, parachutiste de l'Axe durant la guerre, a bâti sa légende lors d'une finale de FA Cup entre Manchester City et Birmingham (3-1), en préservant le succès des Citizens malgré une vertèbre cervicale brisée qui lui valut six mois de convalescence. Soixante ans plus tard, on en parle toujours comme l'exemple type du gardien capable de mettre la tête là où certains hésiteraient à mettre le pied. C'est aussi un pays où la fonction d'entraîneur de gardiens est apparue sur le tard. Le génial Brian Clough s'est carrément fait foutre de lui en prétendant dans les années 70, quand il était à la tête de Nottingham Forest : « Une bonne équipe, c'est d'abord un bon gardien. »

Pour ce brillant technicien, un gardien n'était donc pas quantité négligeable. On assure que c'est Peter Schmeichel, à Manchester United, qui a donné ses véritables lettres de noblesse de l'ère moderne à ce poste, en Premier League. En effet, depuis son départ de Manchester (1999), le Danois a fait école et des clones sont apparus un peu partout pour véritablement transformer le paysage d'un poste – il faut en convenir, n'en déplaise à Lama – un peu particulier. Au point de nous faire croire qu'à moins de 1,90 m il n'y a guère de salut pour lui.

DANS UN PREMIER TEMPS, NE SURTOUT PAS FAIRE DE VAGUES

« WELCOME HUGO, TU N'ES PAS UN ENNEMI. »

Hugo Lloris mesure 1,88 m mais, surtout, a l'allure d'une ficelle. L'accueil qui lui a été réservé jusque-là a donc été frais, en dépit du montant de l'investissement qu'il représente. Le coach portugais de Tottenham, André Villas-Boas, sorte de « Special Two du pauvre », chargé accessoirement de le mettre en confiance, lui a clairement fait savoir que le titulaire restait, à ses yeux, l'Américain Brad Friedel. Le match à Reading, dimanche, l'a confirmé avec la titularisation de Friedel. Ce dernier, sur Sky Sports, a déclaré : « Il va vouloir jouer, mais moi aussi, comme toujours ! Je ne le considère pas comme un ennemi, mais comme un coéquipier, en sachant que c'est délicat de débarquer ainsi en Premier League. Il faut du temps pour s'y acclimater. » Gérard Houllier, qui connaît bien les deux joueurs *(lire page 46)* parie sur le Français : « Dans un mois, pas plus, il sera titulaire ! » L'ex-sélectionneur des Bleus conseille à Lloris « de ne pas faire de vagues *(après les déclarations de Villas-Boas)*, de ne pas y revenir, de faire son travail et de ne pas trop s'inquiéter. Sa seule réponse sera celle du terrain. »

Les observateurs sont divisés. Friedel, adepte du yoga, est quelqu'un de zen. À quarante et un ans, il ne va pas s'inquiéter pour un oui ou pour un non. C'est un bosseur, jamais blessé, qui arrive à

BIO EXPRESS

25 ans. Né le : 26 décembre 1986, à Nice (Alpes-Maritimes). 1,88 m ; 78 kg. Gardien. International A (40 sélections, 24 buts encaissés). PARCOURS : CEDAC Cimiez Nice (1993-1997), Nice (1997-2008), Lyon (2008-août 2012) et Tottenham (depuis août 2012). PALMARÈS : Coupe de France 2012 ; Trophée des champions 2012 ; Championnat d'Europe des -19 ans 2005.

JÉRÔME PRÉVOST - DR

«Ça me plaisait assez de me faire bousculer», avoue Fabien Barthez.

PHILIPPE CAROIN

l'entraînement une heure avant tout le monde et part une heure après. Bref, un monument, comme le prouvent sa longévité ainsi que sa production récente (contre Norwich, 3e journée) qui en a fait l'homme du match. Comme si le fait d'avoir appris que son président lui collait dans les pattes une concurrence de tous les diables l'avait sorti de sa relative discrétion habituelle. Ric George, journaliste anglais, posait aussi deux questions récemment, lors de l'émission *The Specialist* sur Canal+: «Un, Lloris est plus jeune, mais est-il plus fort que Friedel? Deux, s'il était si fort, pourquoi Arsène Wenger qui est toujours à la recherche de joueurs français ne l'a pas pris alors qu'il a un problème récurrent avec ses gardiens?» Réponse, selon Mister George: «Sur coup de pied arrêté ou dans le jeu aérien, le gardien français en général n'est pas une référence.»

Au départ, assure la rumeur, Lloris devrait jouer en Cup ou en Europa Ligue. Il gagnera alors sa place à l'entraînement? «Non, en Angleterre, on gagne sa place en compétition», assure Marc Keller, qui y a fait une partie de sa carrière. Donc, déjà, il faut être titulaire! Brrrr...

>>

«SI TU NE VEUX PAS TE FAIRE CAMIONNER, TU FAIS PING-PONG, PAS GARDIEN!»

Fabien Barthez a encore en mémoire ses premières sorties dans une surface anglaise. «Vous voulez que je vous dise: ça me plaisait assez de me faire bousculer, voire chahuter. Car, au fond, je savais que ce n'était pas méchant, c'était juste le jeu. En Ligue 1, c'est plus vicieux. Et puis bon, si tu ne veux pas te faire camionner, tu fais ping-pong, pas gardien!» Friedel mesure 1,88 m, comme Lloris, mais pèse dix kilos de plus, au bas mot! Et c'est ça qui est peut-être le plus inquiétant. «Oui, assure Lollichon. O.K., Hugo est véloce, agile, explosif, mais il y a des mecs de 1,97 m, comme Petr *(Cech, à Chelsea)*, qui ont les mêmes qualités: c'est encore mieux, non?» Barthez met un bémol: «Oui, ils sont grands, mais ils sont lourds, épais, alors qu'Hugo est athlétique, sans un pet de gras! Les autres, tu devines déjà le pneu...» Lollichon tempère: «Ça a changé en dix ans, depuis l'époque MU de Fabien...» Le technicien Frenchie sait que Lloris a du caractère, mais quel caractère, au juste? «Moi, se souvient Bernard Lama, j'ai pris un coup de genou lors de ma première sortie, mais à la deuxième, c'est moi qui ai mis le genou. Et puis, j'ai continué à sortir, à sortir, ce que n'ont pas trop l'habitude de faire les Anglais, ou alors très mal. C'est pourquoi ils ont été chercher des mecs de 1,90 m.»

Pourtant, il y a toujours des buts en Premier League. «Oui, mais il n'empêche qu'avec tout ce que je vois depuis cinq saisons ici, et tout

ALAIN MOUNIC

LES 7 DANGERS CAPITAUX

CHRISTOPHE LOLLICHON, L'ENTRAÎNEUR FRANÇAIS DES GARDIENS DE CHELSEA DEPUIS 2007, AMI PERSONNEL DU PORTIER TCHÈQUE DES BLUES, PETR CECH, RECENSE LES DANGERS QUI GUETTENT SON COMPATRIOTE, HUGO LLORIS, EN ANGLETERRE. ILS SONT LA CONSÉQUENCE DES SPÉCIFICITÉS DU JEU BRITANNIQUE, DE SES CARACTÉRISTIQUES, DE L'APPORT ÉGALEMENT DES TECHNICIENS ÉTRANGERS À CE CHAMPIONNAT AINSI QUE DE L'AMBIANCE PROPRE AUX STADES ANGLAIS.

1 La qualité de centre et le jeu aérien

«C'est l'aspect le plus "culturel" de la Premier League, presque son fonds de commerce, avec les centres des latéraux et des milieux de terrain, les coups de pied arrêtés, mais aussi le timing et la puissance impressionnants à l'arrivée du ballon. Là-haut, c'est terrible! L'agressivité dans les attaques enfin, sur lesquelles les arbitres ferment le plus souvent les yeux, fait froid dans le dos.»

2 Les deuxièmes ballons

«C'est épique aussi et il n'y a qu'en Angleterre que j'ai vu ça! Des clubs comme Stoke City, Aston Villa, voire Manchester City, très présent aussi dans cet aspect du jeu britannique, sont des spécialistes de cette fusée à deux étages, des maîtres du genre en quelque sorte. Pour certaines équipes, il s'agit là d'un aspect important du jeu offensif.»

3 La projection rapide vers l'avant

«Ils sont quelques-uns à repartir à 2000 à l'heure de derrière, à partir du gardien *(West Ham, Sunderland, Stoke)* et, en deux, trois passes, à se retrouver dans la surface adverse. C'est usant pour les nerfs du gardien qui doit s'attendre à tout, tout le temps.»

4 Le jeu au pied

«Les gardiens ont de plus en plus tendance à jouer au pied, grâce à l'apport technique de leurs homologues étrangers, mais le risque est grand. Car, en Angleterre, le pressing des attaquants à l'affût dans la surface ou pas loin est resté le même, la vitesse d'interception toujours aussi vive, et donc le danger demeure permanent. Barthez doit se souvenir de quelques dégagements au pied ou dribbles contrés par l'attaquant, par Thierry Henry, notamment.»

5 Une concentration permanente

«Un match outre-Manche n'est jamais terminé. À Bolton, un jour, on menait 4-0 à un quart d'heure de la fin, et on a terminé à 4-3, la peur au ventre. Ça arrive ailleurs qu'en Premier League, je sais, mais c'est plus fréquent au pays du fameux finish!»

6 L'apport des managers européens

«Les techniciens étrangers ont grandement amélioré la qualité de jeu et la technique des matches. Mais il n'empêche, il y a quelques clubs encore qui pratiquent le fameux "kick and rush", par séquences, ou disons parce que ça peut être une arme à un moment de la partie. Au total, avec les équipes qui sont aussi coachées par un Italien, un Français, aucun match ne ressemble à un autre. C'est difficile d'anticiper; or, il le faut.»

7 Le bruit dans le stade

«Comme ils sont pleins, que ça crie, que ça chante bien plus qu'ailleurs, le bruit y est infernal et la concentration plus difficile à obtenir. Il faut vraiment s'enfermer dans sa bulle pendant une heure et demie. Au moindre écart, tu paies comptant.» ■

P.D.

ce que je regarde comme cassettes, en Italie, par exemple, je me pose des questions. J'ai hâte aussi de contempler le Brésilien Julio César à West Ham », conclut le technicien de Chelsea.

« TU DOIS OFFRIR TON CORPS AUX COUPS. » En Angleterre, il y a toujours, même dans des clubs plus civilisés que Stoke et Cie, un joueur préposé au marquage du gardien lors d'un coup de pied arrêté. « On s'occupe de lui, en effet, se marre Lollichon. Pendant qu'il y en a un qui lui marche sur le pied d'appui, un autre lui passe un coude sous la gorge... Pas à tous les matches, mais c'est courant. Je me souviens d'El-Hadji Diouf percutant mon gardien au foie tandis que l'autre attaquant était à la retombée du deuxième ballon pour marquer. C'était organisé. Et l'arbitre, à cinq mètres de l'action, a trouvé cela normal. » Il faut le savoir. Il existe donc une forme de bravoure à être gardien en Premier League. Il ne faut pas trop réfléchir et être présent dans les 5,50 m. « Tu dois offrir ton corps aux coups », résume encore l'entraîneur des Blues. Tout le monde n'est pas capable de le supporter. « J'ai un gardien dans mon groupe, anglais pourtant, qui est barré à cause de ça. » Fabien Barthez estime que si tu imposes ton jeu, « le problème est réglé ». Il voit chez Lloris « un talent pur auquel les Anglais ne sont pas habitués. Quant à la concurrence, il la vit depuis qu'il est tout petit, alors... » Bernard Lama assure qu'Hugo Lloris va découvrir plein de trucs et ce sera à lui de les gérer. « Il doit rester lui-même ! C'est là que l'on juge si un gars a du caractère ou pas. Et puis transformer ses quelques faiblesses en force. Je me souviens d'un France - Pays Bas au cours duquel je sors mal, mais j'ai quand même continué ma course pour gêner Bergkamp. J'y suis parvenu. Il faut toujours aller au bout de ses intentions... » Enfin, le Guyanais tient à évoquer la qualité des ballons d'aujourd'hui qui empêche les gardiens de les dégager autrement qu'en les boxant : « Le gardien qui aura une prise de mains suffisamment ferme réglera déjà une grosse partie du problème. Mais c'est vrai, le ballon est fait, à l'heure actuelle, pour le piéger. Il prend trop de vitesse, redescend trop vite, devient fuyant. » Bon, déjà que ce n'était pas simple... ■ **P. D.**

Les gardiens anglais minoritaires

Depuis le début de la saison, à peine un quart des clubs de Premier League (Manchester City, Norwich, QPR, Southampton et West Bromwich) ont un gardien titulaire anglais.
Arsenal. SZCZESNY (Pologne). **Aston Villa. GIVEN** (Eire). **Chelsea. CECH** (Rép. tchèque). **Everton. HOWARD** (États-Unis). **Fulham. SCHWARZER** (Australie). **Liverpool. REINA** (Espagne), **Manchester City. HART. Manchester United. DE GEA** (Espagne) ou **LINDEGAARD** (Danemark). **Newcastle. KRUL** (Pays-Bas). **Norwich. RUDDY. QPR. GREEN. Reading. FEDERICI** (Australie). **Southampton. DAVIS. Stoke. BEGOVIC** (Bosnie-H.). **Sunderland. MIGNOLET** (Belgique). **Swansea VORM** (Pays-Bas). **Tottenham FRIEDEL** (États-Unis). **West Bromwich. FOSTER. West Ham JAASKELAINEN** (Finlande). **Wigan. AL-HABSI** (Oman).

Lionel Perez, le pionnier

Seuls cinq gardiens français ont joué en Premier League. Historiquement, c'est Lionel Perez, transféré de Bordeaux pour environ 250 000 € à l'époque, qui fut le premier à y disputer un match avec Sunderland, le 19 octobre 1996, à Southampton (0-3). Le dernier étant Patrice Luzi, titulaire avec Liverpool le 7 janvier 2004 à Chelsea (1-0), quand Gérard Houllier était encore manager des Reds.

MATCHES
Fabien BARTHEZ 02 (Manchester United 2000-2003)
Lionel PEREZ 29 (Sunderland 1996-97)
Pegguy ARPHEXAD 23 (Leicester 1997-2000, Liverpool 2000-2003)
Bernard LAMA 12 (West Ham 1998)
Patrice LUZI 1 (Liverpool 2003-2005)

DANS QUELLE ÉQUIPE MET-IL LES PIEDS ?

QUATRIÈME DU CHAMPIONNAT 2011-12 et qualifié en Europa Ligue, où il sera opposé dans la phase de poules à la Lazio Rome, le Panathinaïkos et Maribor, Tottenham a mal commencé sa saison domestique. Une défaite à Newcastle (1-2), puis deux nuls à domicile contre West Bromwich (1-1) et Norwich (1-1), avant une première victoire à Reading (1-3) ce dimanche ont mis aussitôt la pression sur son nouvel entraîneur, André Villas-Boas, déjà viré de Chelsea le 4 mars dernier. Une pression que n'ont pas atténuée ses déclarations maladroites sur la rivalité Friedel-Lloris. Cet été, l'équipe a perdu deux joueurs majeurs dans l'animation offensive (Modric et Van der Vaart) et le club a beaucoup dégraissé par ailleurs. Il a aussi recruté dans chaque ligne : un gardien (Lloris, donc), un défenseur central (Vertonghen), un milieu plus relayeur (Dembelé), deux milieux offensifs (Dempsey et Sigurdsson) et acquis définitivement un vrai attaquant de pointe (Adebayor), prêté jusqu'ici par Manchester City. En attendant de récupérer bientôt Parker au milieu, son vrai leader, il lui reste à présent à trouver le bon équilibre et à confirmer son statut d'outsider. ■ **P. D.**

PHILIPPE CARON
Hugo Lloris dans l'ombre de Villas-Boas. Sur le banc et doublure de Friedel.

DES DÉBUTS... SUR LE BANC

UN MOMENT on a cru que le capitaine de l'équipe de France assisterait des tribunes à son premier match comme joueur de Tottenham, dimanche à Reading. Ce sera finalement sur le banc : numéro 2, c'est déjà ça, derrière Brad Friedel – qui jouait là son 308e match d'affilée en Championnat d'Angleterre depuis 2004, entre Blackburn, Aston Villa et les Spurs –, mais devant Carlo Cudicini et Heurelho Gomes. Le manager des Londoniens, André Villas-Boas, a été fidèle à ses intentions, et, sportivement, sa préférence pour le vétéran américain, décisif lors des deux matches précédents, se justifiait. Lloris aura sans doute l'occasion de montrer ce qu'il vaut dès ce jeudi, face à la Lazio Rome, en Europa Ligue.

VILLAS-BOAS VOULAIT MOUTINHO. Le problème n'est pas là. Mais plutôt que Villas-Boas a, comme à Chelsea, montré qu'il était un communicateur désastreux, multipliant, depuis l'arrivée du gardien français, les déclarations pro-Friedel. L'entourage de Lloris a très mal pris les propos du technicien portugais. Selon nos informations, l'ancien portier de l'OL aurait peut-être réfléchi avant de rejoindre Tottenham s'il avait eu conscience de l'incertitude sur son statut chez les Spurs. Une incertitude qui s'explique aussi par les différences de vue sur la campagne de recrutement entre le technicien portugais et son président. La priorité de l'ex-manager des Blues était clairement tournée vers Joao Moutinho (FC Porto) après le départ de Modric pour le Real, pas vers un gardien, objectif, en revanche, de Daniel Levy depuis plus de douze mois. ■ **PHILIPPE AUCLAIR, À LONDRES**

HOULLIER « FRIEDEL EST UN SUPER PRO »

LE TECHNICIEN FRANÇAIS, qui a croisé à Liverpool et Aston Villa le concurrent de Lloris, lui trouve plein de qualités.

PIERRE LABLATINIÈRE

Au cours de sa carrière de manager en Angleterre, Gérard Houllier a croisé deux fois le gardien Brad Friedel. À Liverpool, de juillet 1998 à novembre 2000, où l'Américain était le numéro 2. Puis à Aston Villa, de septembre 2010 à mai 2011, où il était son numéro 1. Voici le portrait, technique et humain, que le technicien français brosse du concurrent d'Hugo Lloris.

« Première chose, Brad est quelqu'un de très agréable à entraîner. Un type droit, direct, qui dit ce qu'il pense, qui ne crée jamais de problème dans le groupe et qui assume ses erreurs, quand il en fait, sans rejeter la faute sur ses partenaires. C'est aussi quelqu'un qui accepte la concurrence, même si c'est un grand compétiteur et si je suis persuadé qu'il fera tout pour garder sa place. À Liverpool, il avait compris que le favori d'Anfield, c'était David James, puis que je fasse venir le Hollandais Sander Westerveld lors de ma deuxième saison là-bas pour améliorer l'équipe. Quand je suis arrivé à Aston Villa, je me souviens aussi qu'il m'avait dit avec beaucoup d'honnêteté : "Je vais bientôt avoir quarante ans. Si vous preniez un autre gardien, je comprendrais très bien." Ce que je n'ai pas fait. C'est un vrai bon mec, donc, un personnage intéressant également à côtoyer, et tout le contraire d'un tordu. C'est aussi un super pro, irréprochable dans le travail, qui se connaît bien et fait très attention à lui, que ce soit dans son alimentation ou dans la récupération. C'est sans doute la raison principale pour laquelle il a duré aussi longtemps et ne se blesse jamais. Hugo pourra toujours lui demander sa recette s'il veut en faire autant... »

« SON POINT FAIBLE, LES SORTIES AÉRIENNES. » « Deuxième aspect, maintenant, le joueur, reprend Gérard Houllier. C'est un gardien très fort sur sa ligne, probablement l'un des meilleurs en Premier League depuis une dizaine d'années, qui possède toujours d'excellents réflexes, et réussit ainsi souvent des arrêts déterminants, comme il l'a encore fait l'autre jour contre Norwich. Je dirai également qu'il a beaucoup amélioré son jeu au pied au fil des saisons. Enfin, il a une parfaite connaissance du foot anglais et, plus précisément, du particularisme du poste en Angleterre. En revanche, si je devais lui trouver un point faible, ce serait probablement ses sorties aériennes. L'âge avançant, il ne va plus non plus forcément au tampon comme avant, il est peut-être moins présent et moins agressif sur certains points chauds malgré son gabarit *(1,88 m, 92 kg)* et, comme tous les vieux gardiens, sans doute aussi a-t-il peur à présent de se blesser et d'aller au mastic. Dernière chose : même s'il est apprécié dans le vestiaire et très expérimenté, ce n'est pas un leader. » ■ **PATRICK URBINI**

BRADLEY CRESHER/OFFSIDE/PRESSE SPORTS

BIO EXPRESS

41 ans
442 matches de Premier League
25 avec Liverpool (1997-2000)
261 avec Blackburn (2001-2008)
114 avec Aston Villa (2008-2011)
42 avec Tottenham (2011-2012)
308 matches consécutifs en Premier League (série en cours depuis le 14 août 2004)
1 but (contre Charlton, le 21 février 2004)
1 titre en Angleterre (Coupe de la League avec Blackburn en 2002)
82 sélections en équipe des États-Unis (1992-2004) et 1 quart de finale de Coupe du monde (2002)

L'Angleterre aime les quadras

SI LA CULTURE DE L'ALCOOL a aujourd'hui disparu dans le football anglais, du moins au très haut niveau, celle du trentenaire et du quadra a toujours la vie dure. Outre-Manche, l'âge n'a jamais été et n'est toujours pas un critère discriminant et seuls comptent le degré de performance, l'attitude et la qualité de jeu. D'où ces deux adages, que rabâchent tous les entraîneurs et qui fonctionnent, du reste, dans les deux sens. Le premier : *« If you're good enough, you're old enough. »* Et son contraire : *« If you're good enough, you're young enough. »* Traduction que l'on pourrait ramasser ainsi : « Si tu es assez bon pour jouer, c'est que tu as le bon âge. » Jouer à plus de quarante ans, et durer, n'est donc pas une exception en Premier League. C'est vrai pour les joueurs de champ, à l'image de l'Anglais Teddy Sheringham, de l'Écossais Gordon Strachan, qui terminèrent leur carrière bien au-delà de la date limite de vente habituelle, ou du Gallois Ryan Giggs aujourd'hui, bientôt trente-neuf ans et sans doute le prochain sur la liste. Ça l'est encore davantage chez les gardiens. Neuf d'entre eux *(voir liste)* ont joué (ou jouent encore, comme par exemple Brad Friedel à Tottenham) après quarante ans et d'autres encore comme Peter Schmeichel ou David James ont frôlé la barre.

EXPÉRIENCE, PERSONNALITÉ, PALMARÈS. En remontant plus loin, on peut y ajouter d'autres exemples plus fameux encore. Comme Peter Shilton, recordman anglais des sélections (125), qui évoluait encore à quarante et un ans avec Derby parmi l'élite, avant de terminer sa carrière à quarante-sept ans en Quatrième Division à Leyton Orient au cœur de l'hiver 1997. Ou comme le Nord-Irlandais Pat Jennings, qui revint à Tottenham à quarante ans passés pour être la doublure de Ray Clemence et se maintenir en forme en vue de la Coupe du monde 1986.

Pour expliquer le phénomène, Alex Ferguson expliquait ainsi à propos d'Edwin van der Sar, lors de sa dernière saison à Manchester United en 2010-11 : « Pour être gardien ici, c'est simple, il faut réunir un certain nombre de qualités : une solide expérience, de la personnalité et un palmarès. Edwin a tout ça. Et en plus il ne nous avait pas coûté cher, 2 millions de livres *(NDLR : environ 2,5 M€)*. Mon seul regret, ce n'est pas qu'il décide de prendre sa retraite, c'est de ne pas l'avoir fait signer chez nous cinq ans plus tôt... » En creux : rien ne remplace le savoir-faire, le professionnalisme, l'envie et l'amour du jeu. Ce à quoi le gardien néerlandais avait ajouté : « J'aurais peut-être pu continuer encore. Mais quand vous prenez une décision comme celle-ci, ce n'est pas parce que vous avez des problèmes physiques, ou que vous n'avez plus goût d'aller à l'entraînement. Simplement, quand vous ne pouvez plus progresser ou même rester au même niveau, c'est le bon moment, justement, pour prendre la bonne décision. » Aujourd'hui, Hugo Lloris se demande sans doute quand Brad Friedel fera ce constat... ■ **P. IL.**

LES 8 RECORDMEN

HUIT GARDIENS ONT JOUÉ UN MATCH DE PREMIER LEAGUE (DEPUIS LA SAISON 1992-93, DONC) À PLUS DE QUARANTE ANS. VOICI L'ÂGE AUQUEL ILS ONT TERMINÉ LEUR CARRIÈRE AU PLUS HAUT NIVEAU, À L'EXCEPTION DE FRIEDEL, DONC, LE SEUL ENCORE EN ACTIVITÉ.

43 ans 162 jours	**John BURRIDGE** (Manchester City, 1995)
42 ans 327 jours	**Alec CHAMBERLAIN** (Watford, 2007)
42 ans 237 jours	**Steve OGRIZOVIC** (Coventry, 2000)
41 ans 178 jours	**Neville SOUTHALL** (Bradford, 2000)
41 ans 164 jours	**Kevin POOLE** (Bolton, 2005)
40 ans 205 jours	**Edwin VAN DER SAR** (Manchester United, 2011)
40 ans 124 jours	**Brad FRIEDEL** (Tottenham, 2012)
40 ans 113 jours	**David SEAMAN** (Manchester City, 2004)

À VOS ORDRES **MON CAPITAINE !**

À PARTIR DES CARACTÉRISTIQUES DES VINGT PORTEURS DE BRASSARD de la Ligue 1 cette saison, c'est le Rennais Romain Danzé qui s'approche le plus du portrait type du capitaine du Championnat.

LE PROFIL TYPE

TAILLE

1,86, le plus grand: **Ecuele Manga**

181 cm de moyenne

1,72, le plus petit: **Mavuba**

AGE

23 ans — 30 ans — 34 ans

Le plus jeune **Yanga-Mbiwa** — **28 ANS ET DEMI** — Le plus âgé **Zebina**

NATIONALITÉ

POIDS

75 kg de moyenne

65 kg — Le plus léger **Jallet**

88 kg — Le plus lourd **André Luiz**

STATUT

10 non-internationaux

5 internationaux français

1 Argentin
1 Centrafricain
1 Gabonais
1 Marocain
1 Tchèque

Au club depuis

POSTE

EXPÉRIENCE EN LIGUE 1

2 matches — Tacalfred

134 matches de moyenne

294 matches — Mavuba

0 but — **6** Joueurs

7 buts de moyenne

49 buts — Lisandro

Les capitaines en 2012-13

AC Ajaccio	Jean-Baptiste PIERAZZI
Bastia	Yannick CAHUZAC
Bordeaux	Jaroslav PLASIL
Brest	Ahmed KANTARI
Évian-TG	Olivier SORLIN
Lille	Rio MAVUBA
Lorient	Bruno ECUELE MANGA*
Lyon	LISANDRO
Marseille	Steve MANDANDA
Montpellier	Mapou YANGA-MBIWA
Nancy	ANDRÉ LUIZ
Nice	Didier DIGARD
Paris-SG	Christophe JALLET
Reims	Mickaël TACALFRED
Rennes	Romain DANZÉ
Saint-Étienne	Loïc PERRIN
Sochaux	David SAUGET
Toulouse	Jonathan ZEBINA
Troyes	Éloge ENZA-YAMISSI*
Valenciennes	Rudy MATER

* Indisponible depuis le début de la saison

Romain DANZÉ

- Français
- 26 ans
- 184 cm, 72 kg
- Défenseur
- Non international
- Formé à Rennes
- 161 matches en L1
- 7 buts en L1

CHIFFRES ARRÊTÉS À LA 7e JOURNÉE - SOURCE ÉRIC LEMAIRE - PHOTO VINCENT MICHEL - INFOGRAPHIE RENAUD MEILLIER

AU CŒUR DE... RENNES-LORIENT

TRAORÉ

LE DERBY BRETON a confir
burkinabé, cartonnent, les

Alors qu'il suivait Alain Traoré depuis plusieurs années, Christian Gourcuff fit du Burkinabé sa priorité quand Auxerre fut relégué en L2 la saison dernière.

É LA GROSSE FRAPPE BRETONNE

mé les tendances du début de saison : si les Lorientais, à l'image de leur attaquant Rennais, eux, stationnent toujours en zone de relégation. **PHOTOS** STÉPHANE MANTEY

JEAN-MARIE LANOË, à Rennes
jmlanoe@francefootball.fr

IL DIT MERCI. Il est bien élevé. Il a un pied gauche d'enfer. Comme l'idole brésilienne de son enfance, Rivaldo. Ses deux buts, sur seulement cinq tirs tentés face à Rennes, sont stratosphériques. C'est comme dans les contes de fées et c'est (presque) trop beau pour être vrai. La story vite fait : son père est footballeur en D1 au Burkina Faso. Il place le petit Alain à Planète champion, une sorte de centre de formation avec lequel il dispute la Coupe d'Afrique des U17 en Gambie, où pullulent les scouts du monde entier. Deux clubs se tirent notamment la bourre : Manchester United et… l'AJ Auxerre. Malgré un essai d'une semaine concluant chez sir Alex, la mère d'Alain Traoré s'oppose à ce qu'il parte en Angleterre : trop loin, trop tôt, trop tout. Daniel Rolland n'a plus qu'à ramasser la mise, le trésor. Il arrive donc à Auxerre un 2 janvier (2006) et Guy Roux part lui acheter des vêtements chauds. L'hiver à la bourguignonne, Alain ne connaissait pas. Un classique. Mais un autre homme suit ses traces de plus loin : Christian Gourcuff. Il l'a vu disputer, et perdre, la finale de Gambardella contre Sochaux en 2007 puis s'illustrer en Ligue des champions en 2010 avec Auxerre à l'Abbé-Deschamps contre le Real, après avoir été prêté à Brest (2009-10).

L'APPEL « DU GRAND MONSIEUR ». L'AJA reléguée alors que nul n'a oublié son début de saison 2010-11 avec quatre buts inscrits lors des cinq premières journées, le téléphone sonne bien vite. L'intéressé raconte : « Christian Gourcuff, c'est un grand monsieur du football, et voilà qu'il m'appelle, qu'il me dit qu'il compte sur moi. Je n'en revenais pas ! Franchement, j'étais très honoré, ça m'a fait chaud au cœur et donné beaucoup de confiance. J'étais en contact avec d'autres clubs, mais son coup de fil a été le déclic : à partir de là, je n'ai plus hésité une seule seconde ! »
De son côté, le « mage » lorientais expliquait, sans en faire des tonnes, dimanche, après le derby totalement illuminé par son joueur (23 ans), impliqué dans les quatre derniers buts des Bretons (trois buts et une passe décisive) : « C'est intéressant d'avoir un joueur talentueux et c'est aussi pour ça qu'on l'a recruté. Au niveau frappe de balle, il est phénoménal et il confirme. Et, sur le premier but, sa vista est aussi exceptionnelle que sa frappe. Je le dis depuis le début de la saison, on s'est bonifiés avec les joueurs dont on avait besoin depuis la saison dernière. Il rentre parfaitement dans le cadre de ce qu'on recherchait, c'est-à-dire une plus-value certaine par rapport à l'effectif. Ce recrutement est une véritable valeur ajoutée. »
Traoré, lui, rayonnait après le match presque autant que sur le terrain. L'imagination en moins, peut-être : « Quand on travaille bien toute la semaine, le week-end, c'est plus facile ! J'ai la confiance de toute l'équipe et surtout du coach, qui croit en moi. Je suis très heureux de pouvoir jouer dans ce collectif. » Car, pour Traoré, Lorient n'est rien moins que « le Barça français ! C'est un style de jeu et des valeurs humaines qui sont les miennes. »

« JE VEUX RÉUSSIR DE GRANDES CHOSES ICI. »
Intarissable, il dit aussi : « Je suis ambitieux et je veux réussir de grandes choses ici ! » C'est bien parti, car les deux buts qu'il plante au pauvre Costil – deux frappes terribles du gauche, l'une de volée, l'autre sur coup franc – figurent d'ores et déjà parmi les plus beaux de ces cinq premières journées. Deux nouveaux coups de canon qui pourraient devenir une marque de fabrique puisque le Lorientais est le joueur de Ligue 1 à avoir inscrit le plus de buts (8) de l'extérieur de la surface depuis 2011-12. Encore un simple feu de paille qui s'éteindra au fil des semaines comme la saison passée ? Le Burkinabé ne veut pas entendre parler d'une pareille répétition. « Il y a plus de qualité à Lorient, explique-t-il, et je suis plus à mon aise ici qu'à Auxerre, où c'était plus compliqué. Vous voyez bien qu'ici ça joue bien au ballon et qu'il y a plus d'individualités. C'est plus facile. » Même à neuf contre onze, comme ce fut le cas durant une vingtaine de minutes face à Rennes. « C'est magnifique ! C'est bien pour l'équipe d'avoir autant de joueurs polyvalents, car, même dans des situations difficiles, on trouve des solutions. » Comprenez en cas d'infériorité numérique. Ballottés en fin de match, les Morbihannais vont plier sans jamais céder. Pour décrocher leur premier succès à l'extérieur depuis plus d'un an et une victoire à Paris. Des Parisiens, d'ailleurs, que les Bretons toisent désormais au classement général. Ça aussi ça ressemble, pour le moment, à une belle story.. ■

Avec l'entraîneur de Rennes

« Ça peut prendre six mois »

UNE CONFÉRENCE DE PRESSE de Frédéric Antonetti, c'est souvent, pour les observateurs, une vraie source… sentimentale. Parce que ses tripes ne sont jamais très loin pourvu que le contexte s'y prête. Et avouons qu'on l'aime bien pour ça. Dimanche, chacun l'a laissé développer sa défense sur le thème « Pourquoi Rennes n'y arrive pas », ce qu'il fit avec ardeur, talent et persuasion. Seulement, une autre question trottait dans la tête des journalistes et il savait évidemment laquelle, se demandant qui allait la formuler le premier. « Si je me sens en danger personnellement ? » s'est-il d'abord offusqué. « C'est-à-dire ? » a-t-il martelé à trois reprises. « J'aime les gens directs ! » Avant que l'un d'entre nous n'explicite le propos. « Je ne m'attendais pas à ce que ce soit vous qui me la posiez », dira-t-il alors à l'intervenant. Et de poursuivre : « Je pense que vous vous trompez d'interlocuteur ! » Avant d'ajouter, bravache : « Vous voulez que je me vire tout seul ? Il y en a qui le souhaitent tellement… Mais j'aime mon travail. J'y mets tout mon cœur. Que ce ne soit plus suffisant est une question qui ne m'appartient plus. Mais je ne démissionnerai jamais. J'ai connu des moments difficiles que j'ai toujours surmontés pour en sortir encore plus fort. » Est-ce vraiment sa faute si, par exemple, le rendement d'un M'Vila, entre autres, reste en deçà de ce qu'on lui vit faire il y a deux saisons, au point d'avoir été sorti dimanche au cours de la seconde période ?
Sûr que cette défaire à domicile, alors que Rennes évolua une heure en supériorité numérique (à onze contre dix et même contre neuf une vingtaine de minutes), symbolise à elle seule le très mauvais début de saison du Stade Rennais. Si, à Toulouse, le week-end prochain, quelques joueurs risquent d'avoir perdu leur place – « Il y a des têtes à changer, c'est évident ; une concurrence doit se mettre en place même si l'effectif est serré » –, Antonetti avoue : « La pente va être dure à remonter, ça peut prendre six mois. Ou peut-être huit ! » Même si Rennes ne cultive pas la révolution, il nous étonnerait qu'en hauts lieux on se montre si patient. ■ J.-M.L.

Désabusé, Frédéric Antonetti compte faire jouer la concurrence au sein de l'effectif rennais.

À peine Arnold Mvuemba était-il parti à Lyon que Lorient s'empressait de s'attacher les services du Dijonnais Benjamin Corgnet.

Avec le bizut lorientais

Corgnet déjà comme chez lui

DÈS SES PREMIERS « TOURS DE ROUE » au stade de la Route-de-Lorient, on a compris pourquoi Gourcuff l'avait à la bonne pour se précipiter au téléphone dès qu'il fut acquis que Mvuemba quittait le club pour l'OL. Ce gars-là aime jouer en une touche de balle. Il fluidifie le jeu, voit clair, est intelligent et peut aussi vous dribbler un adversaire en deux coups de cuillère à pot. Gourcuff raconte l'histoire du fameux coup de téléphone, survenu un quart d'heure après que fut acté l'envol de Mvuemba ! « On l'avait déjà contacté en fin de saison dernière alors que Dijon montait, ce qui avait rendu impossible le transfert. Et cet été, on n'y pensait plus. Il nous était inaccessible. Mais quand j'ai vu qu'Arnold nous quittait, il a fallu être réactif. Benjamin s'est vite imposé. Ce n'est pas un choix par défaut. C'est juste quelque chose qui n'était pas programmé.» Au tour de Corgnet de raconter, lui qu'on pensa longtemps partant pour... Lyon. « J'avais rencontré Rémi Garde et, dans son discours, j'étais une de ses priorités. Ç'aurait dû se faire car il y a eu des départs. Mais il n'y a pas eu de suite...»

UNE INTELLIGENCE DE JEU. Heureusement pour lui, Lorient avait de la suite dans les idées : « Ça faisait deux ans que le coach me suivait. Lui et le président m'ont appelé. Leur discours m'a plu et j'ai dit oui tout de suite. Le week-end avant la fin des transferts, j'ai reçu une offre complète...»

Et voilà le travail. Le travail ? Face à Rennes, pour son premier match sous ses nouvelles couleurs, son intelligence manœuvrière et son talent, tout comme celui de Traoré d'ailleurs, ont été plus perceptibles encore à neuf contre onze, quand la solidarité était plus que jamais au menu. De là à avancer dès à présent qu'il remplace Mvuemba, nanti des mêmes super pouvoirs, il y a un pas que ne franchit pas son entraîneur : « Il ne lui ressemble pas tout à fait, non. Benjamin est plus dans la disponibilité physique, il a plus d'arguments dans le volume de jeu, dans ses accélérations, alors qu'Arnold avait une qualité de passe intéressante. »

Dès ses premiers entraînements avec son nouveau club, l'ex-Dijonnais (qui a inscrit trois buts en autant de titularisations en début de saison en Bourgogne) s'est rendu compte que « ça allait plus vite, qu'il y avait beaucoup de qualité technique et qu'il fallait se mettre au niveau de très bons joueurs. Ça force à rester constamment concentré.» Mais Gourcuff, qui a du nez, n'était « pas inquiet. Il a confirmé. Son aisance et sa disponibilité sont capitales quand on veut développer un bon collectif. Avec lui et d'autres, on a quand même un groupe capable de faire une saison plus sereine que l'année dernière. »

A priori, l'argent glané il y a deux ans grâce aux départs d'Amalfitano, Morel et Gameiro vient d'être, deux saisons plus tard, dépensé intelligemment. ■

>>

Avec les supporters de Rennes

Quand le Roazhon Celtic Kop déchante

WEDNESDAY JUST DON'T GO, THURSDAY GOES TOO SLOW... Des locaux du Roazhon Celtic Kop s'élève ce tube interplanétaire du milieu des sixties dans l'air azuré. Des gens qui écoutent *Friday on My Mind*, des Easybeats, ne peuvent être fondamentalement mauvais. « On aime bien le rock, sourit Yoann, gestionnaire de stock en logistique, vingt-neuf ans, « dont quinze de tribunes ! » Ça fait déjà plus de dix ans que le Stade Rennais a offert des locaux à ses principaux clubs de supporters. Une rareté. Vous ne pouvez pas les rater sur le parking, à l'ombre de la tribune Mordelles. Enfin, Ouest-France, mais les supporters préfèrent son ancien nom... Des Algeco aux tags de feu : « Roazhon Celtic Kop », mais aussi « Allez Rennes » et « Les Socios ». À deux heures du coup d'envoi, dimanche en début d'après-midi, bières et bonne musique étaient de sortie sous un chaud soleil, avant qu'une belle voile rouge et noir ne recouvre plus tard la tribune Ouest-F..., pardon Mordelles. Pas de tension, rien que de la bonne humeur, mis à part l'horaire du coup d'envoi (14 heures) qui agaçait les troupes : « D'habitude, à deux heures du coup d'envoi, il y a plus de monde que ça et on a le temps de prendre l'apéro, explique Yoann, dépité. Il ne devrait y avoir que 15 000 spectateurs. La Ligue est plus préoccupée à faire des contrats juteux et plutôt à remplir ses caisses que ses stades. Ça braille ! Ça intéresse l'Asie, ce match ? » Allez, ils seront plus de 20 000, quand même...

« IL Y A DIX ANS, ON SE SAUVAIT IN EXTREMIS DE LA RELÉGATION EN L2. » Hormis cette contrariété, on ne peut pas dire que la venue des proches voisins lorientais (distants de 150 bornes) mette le feu aux supporters locaux : « C'est un derby gentillet, avoue Yoann. Il n'y a pas de rivalité régionale comme avec Nantes. » On lui pose alors cette question que tout Breton de souche connaît par cœur : « Nantes, c'est en Bretagne ? » « Historiquement, on va dire que oui ; géographiquement, non. Mais chacun a son idée là-dessus... » En fait, ce qui enquiquine le plus Yoann et ses amis, c'est le surplace de leur club depuis quelques années. « Enfin, ça dépend, reprend le lucide Yoann. Depuis dix ans, on a fait un bond en avant. Pas depuis cinq. Il y a dix ans, on se sauvait in extremis de la relégation en L2. Mais c'est vrai qu'en quinze ans de tribunes je n'ai connu qu'une seule finale de Coupe ! J'ai envie que l'ambiance soit relancée, qu'il y ait 25 000 spectateurs à chaque match. » Il n'est pas le seul. En attendant, la banderole de son association de supporters, « SFC 1901 Roazhon Celtic Kop », s'est affalée sur le bas du gradin pendant que retentissait l'hymne breton *O Breizh ! ma Bro !* et qu'étaient fièrement brandies les écharpes rouge et noir. Toute la semaine, ils se sont retrouvés chaque jour pour ce moment de bonheur en tribune. Pourtant, les voix les plus fortes raisonneront de la tribune d'en face. Traoré faisait le show, et ce sont les Celtic An Orient, Lorient Foot Supporters et Breizh Tango, dans leur coin de tribune, qui feront de beaux rêves. Pour Yoann, l'heure du renouveau du Stade Rennais n'a pas encore sonné. ■ **J.-M. LA.**

En 2005-06, Rennes occupait la 19e place après cinq journées, avant de décrocher une septième place finale. Alors, rassurés les supporters ?

FRANCE football

Actu

André-Pierre Gignac a beaucoup tenté... mais peu réussi.

LIGUE 1 >>
L'OM 5 SUR 5

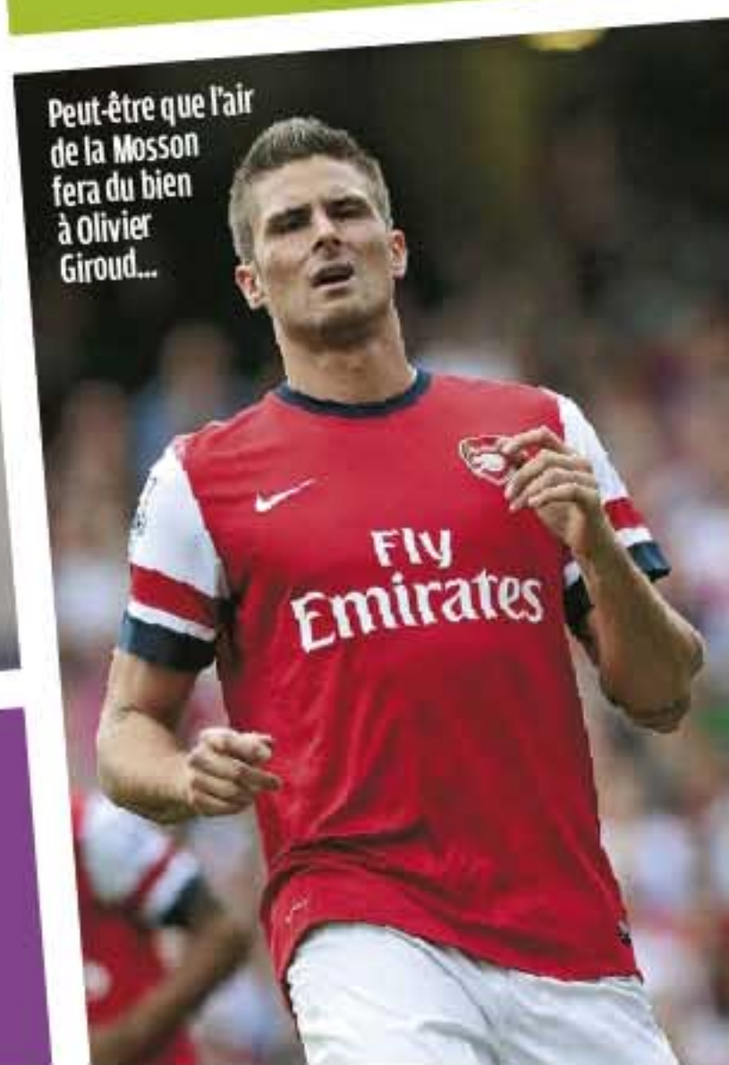
Marseille poursuit son parcours sans faute. L'équipe d'Élie Baup a conforté sa première place au classement en allant remporter à Nancy son cinquième match en cinq journées grâce à un but de Jordan Ayew. >> PAGES 52 À 57

Valère Germain et Pape Paye n'ont pu se départager.

MAO - SÉBASTIEN BOUÉ - FRA M.K. FAUGÈRE

<< LIGUE 2
DIJON RÉSISTE

Les Bourguignons sont toujours invaincus après leur nul sur le Rocher face à des Monégasques qui piétinent encore après leur première défaite au Havre et restent donc un point derrière l'inattendu leader.
>> PAGES 58 À 60



Peut-être que l'air de la Mosson fera du bien à Olivier Giroud...

National, CFA, régionaux, jeunes

ÉTRANGER >>
ARSENAL CARTONNE

Giroud n'a toujours pas marqué, mais Gervinho a inscrit un doublé et les Gunners ont écrasé Southampton (6-1). >> PAGES 64 À 69

L1

5e JOURNÉE

EXPRESS

Nancy	0-1	Marseille
Lyon	2-0	AC Ajaccio
Rennes	1-2	Lorient
Paris-SG	2-0	Toulouse
Valenciennes	0-0	Bordeaux
Reims	3-1	Montpellier
Saint-Étienne	0-1	Sochaux
Nice	4-2	Brest
Troyes	1-1	Lille
Évian-TG	3-0	Bastia

RENDEZ-VOUS

6e JOURNÉE
VENDREDI 21 SEPT., 20 H 45
Montpellier - Saint-Étienne
SAMEDI 22 SEPT., 17 HEURES
Bastia - Paris-SG
20 HEURES
Lorient-Nice
Brest-Valenciennes
Toulouse-Rennes
Reims-Nancy
Sochaux-Troyes
DIM. 23 SEPT., 14 HEURES
Bordeaux-AC Ajaccio
17 HEURES
Marseille - Évian-TG
21 HEURES
Lille-Lyon

7e JOURNÉE
VENDREDI 28 SEPT., 20 H 45
Rennes-Lille
SAMEDI 29 SEPT., 17 H 30
Paris-SG - Sochaux
20 HEURES
Évian-TG - Lorient
Troyes-Toulouse
Nice-Bastia
AC Ajaccio-Brest
Nancy-Montpellier
DIM. 30 SEPT., 14 HEURES
Valenciennes-Marseille
17 HEURES
Saint-Étienne - Reims
21 HEURES
Lyon-Bordeaux

Dominés par les Rémois et leur attaquant Nicolas Fauvergue, les champions de France en titre ont concédé leur troisième défaite cette saison.

Nancy 0 – Marseille 1

J. Ayew (53e)

4-3-3 | Entr. : FERNANDEZ | 49 *

NDY ASSEMBE 6
MURATORI 5 · PUYGRENIER (C) 5 · SAMI 5 · HAÏDARA 5 (LOTIÈS, 49e)
GRANGE 3 (LOUIS, 46e, 4) · SANÉ 5 · KARABOUÉ 4
BAKAR 4 · MOUKANDJO 3 (MANGANI, 46e, 4) · MOLLO 4
GIGNAC 6
A. AYEW 5 · VALBUENA 6 (RASPENTINO, 84e) · J. AYEW 5
CHEYROU 5 · ABDULLAH 5
MOREL 5 · NKOULOU 5 · FANNI 5 · KABORÉ 6
MANDANDA (C) 5

4-2-3-1 | Entr. : BAUP | 58 *

DIMANCHE 16 SEPTEMBRE. Stade : Marcel-Picot. **Spectateurs :** 15 000. **Arbitre :** M. Kalt (6 *). **Avertissements :** Sané (43e), Louis (88e) pour Nancy. **Temps additionnel :** 4 min (0 + 4). **BUT. 53e :** débordement côté gauche d'A. Ayew qui centre pour la tête puissante de J. Ayew à 8 m (0-1).

Note du match : 11/20.

Lyon 2 – AC Ajaccio 0

Lovren (25e), Lisandro Lopez (75e)

4-2-3-1 | Entr. : GARDE | 67 *

VERCOUTRE 6
RÉVEILLÈRE 7 · BISEVAC 5 · LOVREN 7 · DABO 5
GONALONS 5 · MALBRANQUE 7
BASTOS 5 (BRIAND, 63e) · GRENIER 7 (MVUEMBA, 67e) · LISANDRO (C) 7 (MONZON, 77e)
GOMIS 6
DIARRA 6 · EDUARDO 3 (DELORT, 80e) · BELGHAZOUANI (MUTU, 62e) 5
MOSTEFA 6 · BATY 6 · PIERAZZI (C) 5 (CAVALLI, 63e)
BOUHOURS 5 · POULARD 5 · MEDJANI 5 · DIAWARA 5
OCHOA 6

4-3-3 | Entr. : DUPONT | 57 *

DIMANCHE 16 SEPTEMBRE. Stade : de Gerland. **Spectateurs :** 25 666. **Arbitre :** M. Varela (5 *). **Avertissements :** Grenier (14e) pour Lyon ; Bouhours (13e), Mutu (70e) pour AC Ajaccio. **Temps additionnel :** 4 min (1 + 3). **BUTS. 25e :** corner côté gauche tiré par Grenier et repris de la tête par Lovren devant Ochoa (1-0). **75e :** sur une contre-attaque, Briand remonte le ballon côté gauche, donne à Malbranque dans l'axe, qui décale Lisandro Lopez sur la droite. L'Argentin conclut d'un tir croisé du droit à ras de terre (2-0).

Note du match : 12/20.

Rennes 1 – Lorient 2

Pitroipa (71e)
Traoré (23e, 44e)

4-2-3-1 | Entr. : ANTONETTI | 51 *

COSTIL 4
DANZÉ (C) 4 · BOYE 5 · KANA-BIYIK 5 · THÉOPHILE-CATHERINE 5
MAKOUN 5 · M'VILA 4 (DJALLO, 59e)
FÉRET 5 · PITROIPA 5 · ALLESSANDRINI 4
MONTANO 5 (DIARRA, 72e, 0)
ALIADIÈRE 5 (MONNET-PAQUET, 46e, 6) · TRAORÉ 9
BARTHELME 6 (BOURILLON, 74e) · CORGNET 6 · ROMAO 7 · JOUFFRE 5 (LECOMTE, 56e)
MAREQUE 6 · LAUTOA (C) 6 · KONÉ 6 · BACA 0
AUDARD 0

4-4-2 | Entr. : GOURCUFF | 58 *

DIMANCHE 16 SEPTEMBRE. Stade : de la Route-de-Lorient. **Spectateurs :** 20 548. **Arbitre :** M. Lesage (5 *). **Avertissements :** Boye (29e) pour Rennes ; Audard (33e), Romao (61e) pour Lorient. **Expulsions :** Diarra (78e) pour Rennes ; Baca (32e), Audard (54e) pour Lorient. **Temps additionnel :** 5 min (1 + 4). **BUTS. 23e :** bien servi par Mareque, Traoré enroule un tir du gauche de 30 m qui termine dans la lucarne (0-1). **44e :** coup franc à 30 m, légèrement excentré côté gauche. Traoré frappe du gauche et trouve la lucarne (0-2). **71e :** sur une mauvaise relance de la défense lorientaise, Pitroipa reprend instantanément du gauche dans la surface (1-2).

Note du match : 14/20.

Paris-SG 2 – Toulouse 0

Pastore (38e), Ibrahimovic (69e)

4-3-1-2 | Entr. : ANCELOTTI | 60 *

SIRIGU 6
ALLET (C) 6 · ALEX 6 · SAKHO 6 · MAXWELL 5
MOTTA 4 · VERRATTI 6 (ARNAUD, 83e) · MATUIDI 5
PASTORE 5 (CHANTÔME, 70e)
MÉNEZ 5 (NENE, 76e) · IBRAHIMOVIC 6
TABANOU 5 (DJALO, 79e) · BEN YEDDER 5 · BRAATEN 4 (RIVIÈRE, 63e)
SISSOKO 5
DIDOT (C) 4 (REGATTIN, 88e) · CAPOUE 6
M'BENGUE 5 · ABDENNOUR 5 · YAGO 5 · AURIER 6
AHAMADA 5

4-2-3-1 | Entr. : CASANOVA | 55 *

VENDREDI 14 SEPTEMBRE. Stade : Parc des Princes. **Spectateurs :** 43 224. **Arbitre :** M. Castro (6 *). **Avertissements :** Verratti (36e), Alex (59e), Chantôme (83e) pour Paris-SG ; Sissoko (90e) pour Toulouse. **Temps additionnel :** 4 min (0 + 4). **BUTS. 38e :** Verratti trouve Pastore en profondeur. L'Argentin lobe Ahamada d'un extérieur du droit (1-0). **69e :** Pastore lance Ménez sur la droite. Ce dernier centre à ras de terre pour Ibrahimovic, qui marque du plat du pied gauche (2-0).

Note du match : 12/20.

Valenciennes 0 – Bordeaux 0

4-4-2 | Entr. : SANCHEZ | 59 *

PENNETEAU 6
MATER (C) 6 · ISIMAT-MIRIN 6 · GIL 6 · NÉRY 5
BOSSEVI 6 · SANCHEZ 7 · DUCOURTIOUX 5 · DANIC 4
ABOUBAKAR 3 (KADIR, 69e) · LE TALLEC 5 (SAEZ, 86e)
GOUFFRAN 5 (DIABATÉ, 74e) · MAURICE-BELAY 7 (JUSSIÉ, 87e)
OBRANIAK 5 · PLASIL (C) 5 (SAIVET, 73e) · SERTIC 5
TRÉMOULINAS 6 · MARANGE 5 · PLANUS 6 · HENRIQUE 5 · MARIANO 6
CARRASSO 6

5-3-2 | Entr. : GILLOT | 61 *

SAMEDI 15 SEPTEMBRE. Stade : du Hainaut. **Spectateurs :** 15 073. **Arbitre :** M. Jaffredo (6 *). **Avertissements :** Mariano (57e), Sertic (85e) pour Bordeaux. **Temps additionnel :** 3 min (1 + 2).

Note du match : 12/20.

LAURENTARGUEYROLLES

CLASSEMENT

		Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.	Diff.	DOMICILE J.	G.	N.	P.	p.	c.	EXTÉRIEUR J.	G.	N.	P.	p.	c.
→	1. **Marseille**	**15**	5	5	0	0	8	1	+7	2	2	0	0	5	1	3	3	0	0	3	0
→	2. **Lyon**	**13**	5	4	1	0	11	4	+7	3	3	0	0	9	3	2	1	1	0	2	1
→	3. **Lorient**	**11**	5	3	2	0	11	6	+5	2	2	0	0	5	1	3	1	2	0	6	5
↗	4. **Paris-SG**	**9**	5	2	3	0	6	3	+3	3	1	2	0	4	2	2	1	1	0	2	1
↘	5. **Bordeaux**	**9**	5	2	3	0	5	3	+2	2	1	1	0	2	1	3	1	2	0	3	2
→	6. **Valenciennes**	**8**	5	2	2	1	6	3	+3	3	1	2	0	3	0	2	1	0	1	3	3
↘	7. **Toulouse**	**8**	5	2	2	1	5	5	0	2	1	1	0	3	2	3	1	1	1	2	3
↗	8. **Reims**	**7**	5	2	1	2	6	5	+1	3	2	0	1	4	2	2	0	1	1	2	3
↘	9. **Saint-Étienne**	**6**	5	2	0	3	9	5	+4	3	1	0	2	5	3	2	1	0	1	4	2
↗	10. **Nice**	**6**	5	1	3	1	7	6	+1	3	1	1	1	6	5	2	0	2	0	1	1
→	11. **Lille**	**6**	5	1	3	1	7	7	0	2	0	1	1	2	3	3	1	2	0	5	4
↘	12. **Bastia**	**6**	5	2	0	3	7	12	-5	2	1	0	1	2	4	3	1	0	2	5	8
↘	13. **Brest**	**6**	5	2	0	3	5	10	-5	2	2	0	0	3	1	3	0	0	3	2	9
↘	14. **AC Ajaccio**	**5**	5	2	1	2	3	5	-2	2	1	1	0	2	0	3	1	0	2	1	5
↗	15. **Évian-TG**	**4**	5	1	1	3	6	7	-1	3	1	1	1	6	4	2	0	0	2	0	3
↘	16. **Montpellier**	**4**	5	1	1	3	6	8	-2	2	0	1	1	1	2	3	1	0	2	5	6
↘	17. **Nancy**	**4**	5	1	1	3	2	6	-4	3	1	0	2	1	2	2	0	1	1	1	4
↘	18. **Rennes**	**3**	5	1	0	4	5	9	-4	3	1	0	2	4	5	2	0	0	2	1	4
↗	19. **Sochaux**	**3**	5	1	0	4	4	9	-5	2	0	0	2	3	6	3	1	0	2	1	3
↘	20. **Troyes**	**2**	5	0	2	3	5	10	-5	3	0	2	1	3	4	2	0	0	2	2	6

En cas d'égalité parfaite, les clubs sont départagés par le classement du fair-play, attribuant 1 point pour un avertissement et 3 pour un carton rouge. Par ailleurs, l'AC Ajaccio a écopé de deux points de pénalité avant le début de la saison.

Reims 3 – Montpellier 1

Diego (38e), Glombard (70e), Courtet (86e) – Cabella (55e)

4-2-3-1 | Entr. : FOURNIER | 66 ✱

AGASSA

MANDI · TACALFRED (C) · WEBER · SOUARÉ

KRYCHOWIAK · CA (GHISOLFI, 60e)

DEVAUX · GLOMBARD · FAUVERGUE (COURTET, 76e) · DIEGO

UTAKA (CAMARA, 26e,) · HERRERA (CABELLA, 55e) · AÏT-FANA (MOUNIER, 73e)

BELHANDA

STAMBOULI · ESTRADA

BEDIMO · HILTON (C) · CONGRÉ · BROCAILLY

JOURDREN

4-2-3-1 | Entr. : GIRARD | 52 ✱

VENDREDI 14 SEPTEMBRE. Stade : Auguste-Delaune. **Spectateurs :** 15 835. **Arbitre :** M. Chapron (6 ✱). **Avertissements :** Glombard (51e) pour Reims ; Bedimo (81e) pour Montpellier. **Temps additionnel :** 5 min (2+3). **BUTS. 38e :** sur un contre, Devaux alerte Diego qui surgit pour devancer la sortie de Jourdren et marquer (1-0). **55e :** Cabella négocie un une-deux dans la surface avec Belhanda pour placer une pichenette du droit qu'Agassa ne parvient pas à maîtriser (1-1). **70e :** Glombard récupère le ballon à 40 m du but, slalome dans la défense avant de piquer la balle au-dessus de Jourdren pour marquer malgré un retour d'Hilton (2-1). **86e :** petite balle lobée de Krychowiak au-dessus de la défense pour Glombard dont le centre à ras de terre est catapulté du gauche dans le but par Courtet (3-1).

Note du match : 13/20.

Saint-Étienne 0 – Sochaux 1

Doubaï (75e)

4-3-3 | Entr. : GALTIER | 53 ✱

RUFFIER

BRISON · PERRIN (C) · MIGNOT · GHOULAM

LEMOINE · CLÉMENT · COHADE

HAMOUMA (BRANDÃO, 60e) · AUBAMEYANG · GRADEL (DIOMANDÉ, 27e ; GUILAVOGUI, 35e,)

BAKAMBU

CAMARA (YARTEY, 69e) · ROUDET (BOUDEBOUZ, 81e) · CONTOUT

TRAORÉ · DOUBAÏ

ROUSSILLON · KANTÉ (C) · PEYBERNES · CORCHIA

POUPLIN

4-2-3-1 | Entr. : HÉLY | 60 ✱

SAMEDI 15 SEPTEMBRE. Stade : Geoffroy-Guichard. **Spectateurs :** 25 555. **Arbitre :** M. Ennjimi (4 ✱). **Avertissements :** Lemoine (5e), Perrin (71e) pour Saint-Étienne ; Roussillon (13e), Corchia (32e), Pouplin (85e) pour Sochaux. **Expulsion :** Brison (10e) pour Saint-Étienne. **Temps additionnel :** 6 min (2+4). **BUT. 75e :** sur un corner tiré par Roudet, Ghoulam repousse, de la tête, le ballon à l'entrée de la surface où Doubaï réussit un retourné du droit parfaitement exécuté (0-1).

Note du match : 12/20.

Nice 4 – Brest 2

Mériem (46e), Pejcinovic (51e), Bauthéac (68e), Eysseric (90e+1) – Ayité (78e s.p.), Baysse (90e+3)

4-2-3-1 | Entr. : PUEL | 63 ✱

DELLE

PALUN · CIVELLI · PEJCINOVIC · KOLODZIEJCZAK

TRAORÉ · DIGARD (C)

EYSSERIC · MERIEM (BOSETTI, 85e) · BAUTHÉAC (MAUPAY, 90e)

CVITANICH (BAHOKEN, 72e)

BEN BASAT

LESONNIER (SOUMAH, 76e) · DERNIS · CHAFNI

SISSOKO · CULINA (AYITÉ, 68e)

LORENZI · KANTARI (C) · BAYSSE · MENDY (TRAORÉ, 11e,)

THÉBAUX

4-2-3-1 | Entr. : CHAUVIN | 51 ✱

SAMEDI 15 SEPTEMBRE. Stade : du Ray. **Spectateurs :** 9 148. **Arbitre :** M. Bien (6 ✱). **Avertissements :** Traoré (82e) pour Nice ; Dernis (64e), Ben Basat (65e) pour Brest. **Temps additionnel :** 7 min (4+3). **BUTS. 46e :** Kolodziejczak sert Mériem à l'entrée de la surface. Le milieu niçois contrôle et frappe du gauche (1-0). **51e :** corner de Bauthéac repris de la tête par Pejcinovic dans la lucarne (2-0). **68e :** trouvé dans l'axe par Eysseric, Bauthéac s'appuie sur Cvitanich pour tirer du gauche (3-0). **78e :** penalty pour une main de Kolodziejczak, Ayité prend Delle à contre-pied (3-1). **90e+1 :** alerté par Bauthéac, Eysseric frappe du gauche, le ballon lui revient sur le droit et il lobe Thébaux (4-1). **90e+2 :** cafouillage sur un corner, la première tête de Baysse est repoussée par Pejcinovic, la seconde devance Delle (4-2).

Note du match : 13/20.

Troyes 1 – Lille 1

Grax (89e) – Payet (38e)

4-1-3-2 | Entr. : FURLAN | 59 ✱

THURAM-ULIEN

FAUSSURIER · RINCON · BRÉCHET · N'SAKALA

NGOYI

OBBADI · NIVET · CAMUS (BAHEBECK, 65e)

YATTARA (DARBION, 80e) · MARCOS (C) (GRAX, 65e)

PAYET (BRUNO, 89e) · DE MELO · ROUX (MENDES, 64e)

MARTIN · PEDRETTI (MAVUBA, 74e) · BALMONT (C)

DIGNE · CHEDJOU · BÉRIA · DEBUCHY

LANDREAU

4-3-3 | Entr. : GARCIA | 59 ✱

SAMEDI 15 SEPTEMBRE. Stade : de l'Aube. **Spectateurs :** 11 213. **Arbitre :** M. Cailleux (7 ✱). **Avertissements :** Camus (81e) pour Troyes ; Pedretti (70e) pour Lille. **Temps additionnel :** 5 min (2+3). **BUTS. 38e :** sur un dégagement de la tête de Rincon, Payet, à l'entrée de la surface, plein axe, récupère le ballon, efface Obbadi sur son contrôle et enchaîne par une frappe du droit pour tromper Thuram avec l'aide de son poteau droit (0-1). **89e :** sur un centre de la droite de Darbion, une incompréhension entre Debuchy et Béria permet à Grax de récupérer le ballon au second poteau pour battre Landreau d'une reprise du droit (1-1).

Note du match : 13/20.

Évian-TG 3 – Bastia 0

Barbosa (31e, 78e), Sagbo (73e)

4-4-2 | Entr. : DUPRAZ | 59 ✱

ANDERSEN

DJA DJÉDJÉ · ANGOULA · MENSAH · LACOUR

KONÉ · JAROLIM

WASS (GOVOU, 57e) · BARBOSA (C) (CAMBON, 80e) · (DHAOUADI, 80e)

SAGBO · BÉRIGAUD

MODESTE

PALMIERI · YATA BARÉ (THAUVIN, 57e) · MAOULIDA

ROTHEN · CAHUZAC (C) (KHAZRI, 74e)

FABBEK · MARQUE · MARCHAL · CHOPLIN

NOVAES

4-2-3-1 | Entr. : HANTZ | 49 ✱

SAMEDI 15 SEPTEMBRE. Stade : parc des sports. **Spectateurs :** 8 555. **Arbitre :** M. Turpin (6 ✱). **Avertissements :** Angoula (46e), Sagbo (48e), Barbosa (51e) pour Évian-TG ; Modeste (54e), Marque (58e), Rothen (67e) pour Bastia. **Temps additionnel :** 5 min (3+2). **BUTS. 31e :** Bérigaud déborde côté droit et centre pour Barbosa, au duel avec Choplin, qui marque d'une tête plongeante (1-0). **73e :** côté gauche, Bérigaud lance Sagbo en profondeur qui gagne son duel avec Novaes d'un ballon piqué du pied droit (2-0). **78e :** grâce au pressing de Jarolim, le ballon revient sur Barbosa à l'entrée de la surface. Il élimine Choplin malgré une main de ce dernier et trompe Novaes d'un extérieur du pied gauche (3-0).

Note du match : 12/20.

BUTEURS

	Buts	D.	G.	T.	P.	M.	5e J.
1. Ibrahimovic (Paris-SG)	5	4	1	0	1	4	+1
2. Traoré (Lorient)	4	0	4	0	0	5	+2
3. Barbosa (Évian-TG)	3	1	1	1	0	5	+2
Bastos (Lyon)	3	0	3	0	0	4	
Gomis (Lyon)	3	2	0	1	1	5	
Gignac (Marseille)	3	2	0	1	0	5	
Aubameyang (Saint-Étienne)	3	1	2	0	0	0	5
Ben Yedder (Toulouse)	3	1	1	1	0	5	

9. Maoulida, Modeste (Bastia), Obraniak, Saivet (Bordeaux), Baysse (Brest), Chedjou, Payet (Lille), Aliadière (Lorient), Lisandro Lopez (Lyon), Cabella, Herrera (Montpellier), Bauthéac, Pejcinovic (Nice), Pitroipa (Rennes), Guilavogui, Hamouma (St-Étienne), Doubai, Privat (Sochaux), Obbadi (Troyes), **2 buts.**
28. Cavali, Eduardo, Medjani (AC Ajaccio), Ilan, Marchal, Marque (Bastia), Gouffran (Bordeaux), Ayité, Ben Basat, Dernis (Brest), Khlifa, Sagbo, Wass (Évian-TG), Kalou, Pedretti, Sidibé (Lille), Barthelme, Guly, Koné (Lorient), Gourcuff, Grenier, Lovren (Lyon), Mvuemba (Lyon/Lorient), J. Ayew, Cheyrou, Fanni, Morel (Marseille), Belhanda, Camara (Montpellier), Bakar, Mollo (Nancy), Eysseric, Meriem, Traoré (Nice), Pastore (Paris-SG), Courtet, Diego, Fauvergue, Glombard (Reims), Alessandrini, Erding, Féret (Rennes), Cohade, Gradel (Saint-Étienne), Capoue, Sissoko (Toulouse), Bahebeck, Grax, Nivet (Troyes), Gil, Néry, Pujol, Samassa (Valenciennes), **1 but.**
Ont marqué contre leur camp : Oberhauser (AC Ajaccio) pour Valenciennes ; Maxwell (Paris-SG) pour Lorient ; Danzé (Rennes) pour Marseille ; Privat (Sochaux) pour Reims ; Abdennour (Toulouse) pour Reims ; Rincon (Troyes) pour Valenciennes.

TOTAUX

24 buts inscrits

PIED DROIT [illegible]
PIED GAUCHE 8
TÊTE 5
C.S.C. [illegible]
PENALTIES [illegible]
COUPS FRANCS [illegible]
CORNERS [illegible]
TOTAL
CETTE SAISON [illegible]
SAISON DERNIÈRE [illegible]

ARBITRES

1. Cailleux, Delerue, **6,5.**
3. Moreira, **6,33.**
4. Bastien, Buquet, Castro, Kalt, Thual, **6.**
9. Gautier, Lesage, Rainville, Turpin, Varela, **5,66.**
14. Chapron, **5,33.**
15. Bien, Ennjimi, Jaffredo, **5.**
18. Fautrel, Millot, **4,5.**

Ce classement est établi à partir des notes des matches des envoyés spéciaux de France Football.

ATTAQUES

1. Lorient et Lyon, **11.**
3. Saint-Étienne, **9.**
4. Marseille, **8.**
5. Bastia, Lille et Nice, **7.**
8. Évian-TG, Montpellier, Paris-SG, Reims et Valenciennes, **6.**
13. Bordeaux, Brest, Rennes, Toulouse et Troyes, **5.**
18. Sochaux, **4.**
19. AC Ajaccio, **3.**
20. Nancy, **2.**

DÉFENSES

1. Marseille, **1.**
2. Bordeaux, Paris-SG et Valenciennes, **3.**
5. Lyon, **4.**
6. AC Ajaccio, Reims, Saint-Étienne et Toulouse, **5.**
10. Lorient, Nancy et Nice, **6.**
13. Évian-TG et Lille, **7.**
15. Montpellier, **8.**
16. Rennes et Sochaux, **9.**
18. Brest et Troyes, **10.**
20. Bastia, **12.**

PASSEURS

1. Khazri (Bastia), **3 passes.**
2. Bérigaud (Évian-TG), Payet (Lille), Grenier (Lyon), Utaka (Montpellier), Bauthéac (Nice), Ménez (Paris-SG), Erding (Rennes), Roudet (Sochaux), Braaten (Toulouse), Danic (Valenciennes), **2 passes.**
12. Cavalli, Diarra (AC Ajaccio), Modeste, Palmieri (Bastia), Ben Khalfallah, Obraniak, Sertic (Bordeaux), Lesoimier (Brest), Rabiu, Sagbo (Évian-TG), Balmont, Martin (Lille), Autret, Koné, Mareque, Traoré (Lorient), Briand, Gomis, Malbranque (Lyon), A. Ayew, Cheyrou, Kaboré, Valbuena (Marseille), Belhanda, Stambouli (Montpellier), Bosetti, Civelli, Cvitanich, Meriem (Nice), Nene, Pastore, Verratti (Paris-SG), Devaux, Glombard, Sekkat (Reims), Pitroipa (Rennes), Aubameyang, Brison, Clerc, Cohade, Hamouma, Lemoine (Saint-Étienne), Corchia (Sochaux), Aurier, Tabanou, Yago (Toulouse), Nivet, N'Sakala (Troyes), **1 passe.**

SPECTACULARITE

1. Bastia, Lorient, **13,2.**
3. Paris-SG, Sochaux, **13.**
5. Lille, **12,8.**
6. Saint-Étienne, **12,6.**
7. AC Ajaccio, **12,4.**
8. Rennes, **12,2.**
9. Brest, Troyes, Valenciennes, **11,8.**
12. Évian-TG, Montpellier, Reims, **11,6.**
15. Lyon, **11,4.**
16. Marseille, Nice, **11,2.**
18. Nancy, Toulouse, **11.**
20. Bordeaux, **10,8.**

Ce classement est établi à partir des notes des matches des envoyés spéciaux de France Football.

ÉTOILES

JOUEURS DE CHAMP

1. Grenier (Lyon), Ibrahimovic (Paris-SG), **7 ✱.**
3. Gignac (Marseille), **6,6 ✱.**
4. Traoré (Lorient), Valbuena (Marseille), **6,4 ✱.**
6. Ciani (Bordeaux), Amalfitano (Marseille), **6,33 ✱.**
8. Barbosa (Évian-TG), Glombard (Reims), **6,25 ✱.**
10. Faty (AC Ajaccio), Aubameyang (Saint-Étienne), **6,2 ✱.**
12. Palmieri, Thauvin (Bastia), Balmont, Chedjou (Lille), Romao (Lorient), Pejcinovic (Nice), Ca, Krychowiak (Reims), Hamouma, Lemoine (Saint-Étienne), Gil (Valenciennes), **6 ✱.**
23. Obraniak (Bordeaux), Koné (Lorient), Cheyrou (Marseille), Traoré (Nice), Obbadi (Troyes), Mater (Valenciennes), **5,8 ✱.**
29. Trémoulinas (Bordeaux), Mendy (Brest), Mvuemba (Lorient), Réveillère (Lyon), Capoue (Toulouse), Gomis (Valenciennes), **5,75 ✱.**
35. Khlifa (Évian-TG), Aliadière, Lautoa (Lorient), Lisandro Lopez (Lyon), Meriem (Nice), Verratti (Paris-SG), Fortes (Reims), Féret (Rennes), Bréchet (Troyes), **5,67 ✱.**
44. Diarra, Diawara (AC Ajaccio), Rothen (Bastia), Jouffre (Lorient), Kaboré (Marseille), Alex, Sakho (Paris-SG), Nivet, Rincon (Troyes), Dossevi (Valenciennes), **5,6 ✱.**
54. Bouhours (AC Ajaccio), Maoulida (Bastia), Gouffran (Bordeaux), Sorlin (Évian-TG), Mareque (Lorient), Stambouli, Utaka (Montpellier), Matuidi, Ménez (Paris-SG), Bakambu, Roudet (Sochaux), **5,5 ✱.**
65. Medjani (AC Ajaccio), Cahuzac, Modeste (Bastia), Mariano (Bordeaux), Payet (Lille), Gomis, Gonalons (Lyon), Fanni, Morel (Marseille), Bauthéac, Kolodziejczak (Nice), Devaux (Reims), Abdennour (Toulouse), **5,4 ✱.**
78. Cavalli (AC Ajaccio), Sertic (Bordeaux), Sagbo (Évian-TG), Kalou (Lille), Ayité, Mandi (Reims), Gradel (Saint-Étienne), Yago (Toulouse), **5,33 ✱.**
86. Marchal, Marque (Bastia), Planus (Bordeaux), Dernis (Brest), Martin (Lille), Barthelme (Lorient), Palun (Nice), Fauvergue (Reims), Thiago (Troyes), **5,25 ✱.**
95. Eduardo (AC Ajaccio), Béria (Lille), Digard (Nice), Clément (Saint-Étienne), Ben Yedder, Sissoko (Toulouse), Danic, Isimat-Mirin, Néry (Valenciennes), **5,2 ✱.**
104. André, Poulard (AC Ajaccio), Mary (Bastia), Saivet (Bordeaux), Baysse, Lesoimier, Sissoko (Brest), Angoula, Bérigaud, Dja Djédjé, Rabiu (Évian-TG), Bisevac, Fofana, B. Koné, Lacazette (Lyon), A. Ayew, Nkoulou (Marseille), Belhanda, Bedimo, Camara, Hilton, Yanga-Mbiwa (Montpellier), Civelli (Nice), Motta (Paris-SG), Ghilas, Souaré (Reims), Boye, Erding, Kana-Biyik, M'Vila, Pajot (Rennes), Perrin, Zouma (Saint-Étienne), Contout, Peybernes (Sochaux), Braaten, Tabanou (Toulouse), N'Sakala, Saunier (Troyes), Ducourtioux (Valenciennes), **5 ✱.**
144. Chafni (Brest), Bakar, Mangani, Puygrenier (Nancy), Maxwell (Paris-SG), Pitroipa, Théophile-Catherine (Rennes), Doubai (Sochaux), Ngoyi (Troyes), **4,8 ✱.**
153. Harek (Bastia), Kantari (Brest), Roux (Lille), Congré (Montpellier), Alessandrini (Rennes), Guilavogui (Saint-Étienne), **4,75 ✱.**
159. Soumah (Brest), Digne, Mavuba (Lille), Grange, Mollo (Nancy), Sirieix (Toulouse), **4,67 ✱.**
165. Lacour (Évian-TG), Herrera (Montpellier), Sané (Nancy), Jallet (Paris-SG), Danzé (Rennes), Kanté (Sochaux), M'Bengue (Toulouse), **4,6 ✱.**

GARDIENS

1. Agassa (Reims), **6,6 ✱.**
2. Landreau (Lille), **6,4 ✱.**
3. Penneteau (Valenciennes), **6,2 ✱.**
4. Vercoutre (Lyon), **6 ✱.**
5. Mandanda (Marseille), Delle (Nice), **5,8 ✱.**
7. Ochoa (AC Ajaccio), Carrasso (Bordeaux), Ndy Assembe (Nancy), Thuram-Ulien (Troyes), **5,6 ✱.**
11. Sirigu (Paris-SG), **5,5 ✱.**
12. Ruffier (Saint-Étienne), Ahamada (Toulouse), **5,4 ✱.**
14. Costil (Rennes), **5,2 ✱.**
15. Laquait (Évian-TG), Audard (Lorient), Cros (Sochaux), **5 ✱.**
18. Novaes (Bastia), Jourdren (Montpellier), **4,8 ✱.**
20. Thébaux (Brest), **4,6 ✱.**

BARÈME

Chaque joueur est noté de 1 à 10. Pour être noté, le joueur doit avoir au moins disputé quarante-cinq minutes. Pour figurer au classement des Étoiles de *France Football*, le joueur doit avoir disputé au moins la moitié des rencontres de la saison.
0 ✱ : joueur expulsé ; **1 ✱ :** match catastrophique ; **2 ✱ :** très mauvais match ; **3 ✱ :** mauvais match ; **4 ✱ :** match terne ; **5 ✱ :** match moyen ; **6 ✱ :** assez bon match ; **7 ✱ :** bon match ; **8 ✱ :** très bon match ; **10 ✱ :** le match parfait.

CARTONS

32 (jaunes) — **4** (rouges)

CETTE SAISON / SAISON DERNIÈRE
176
215

CETTE SAISON / SAISON DERNIÈRE
20
10

SUSPENDUS

Sané (Bordeaux), Kalou (Lille), Audard, Baca (Lorient), Barton (Marseille), Helder (Nancy), Diarra (Rennes), Brison (Saint-Étienne).

France football

MARDI 18 SEPTEMBRE 2012 | N° 3 467

DIRECTION, ADMINISTRATION, RÉDACTION, VENTES : 4, cours de l'Île-Seguin, BP 10 302, 92102 Boulogne-Billancourt Cedex. Tél. : 01-40-93-20-20. Fax : 01-40-93-24-05. CCP Paris 9427.90C.

SNC L'ÉQUIPE. Capital : 50 000 €. **Durée :** 99 ans du 26 juillet 1985. **Siège social :** 4, cours de l'Île-Seguin, BP 10 302, 92102 Boulogne-Billancourt Cedex. **Gérant :** Marie-Odile Amaury. **Principaux associés :** SA « Éditions Amaury », SAS Intra-presse.

DIRECTEUR GÉNÉRAL, DIRECTEUR DE LA PUBLICATION : François Morinière.

ABONNEMENTS : 69-73, boulevard Victor-Hugo, 93585 Saint-Ouen Cedex. Tél. : 01-76-49-33-33. Fax : 01-58-61-01-37. France métropolitaine : 107 € (1 an) ; couplage (*France Football* + *France Football* week-end) : 175 € (1 an). Autres pays sur demande. Modifications : joindre numéro d'abonné et/ou adresse complète.

PUBLICITÉ COMMERCIALE : Amaury Médias (Roland Aouizerate).

Le n° 3 466 de *France Football*, daté du 11 septembre 2012, a été tiré à 141 231 exemplaires.

COMMISSION PARITAIRE : n° 0613 K 83518. **DISTRIBUTION :** Presstalis. **IMPRESSION-BROCHAGE :** Maury Malesherbes (45).

Ballon d'Or et *France Football* sont des marques déposées. Toute reproduction est susceptible d'entraîner des poursuites. Tous les textes et photographies sont placés sous le copyright France Football et Presse Sports. Toute reproduction, même partielle, est formellement interdite.

OJD PRESSE PAYANTE

ÉQUIPE TYPE DE LA JOURNÉE

GLOMBARD POUR UNE PREMIÈRE

Titularisé à un poste plus offensif face au champion en titre, l'arrière droit champenois a inscrit son premier but en L1. D'abord appliqué pour contrôler les montées de Bedimo, il a par la suite beaucoup plus percuté et anéanti les velléités offensives du latéral héraultais. Puis, à vingt minutes de la fin, il a pris les choses en mains et plié le match. Une première fois en récupérant le ballon puis en éliminant la charnière centrale adverse pour conclure d'un petit piqué et une seconde fois en délivrant un caviar à son coéquipier Courtet pour le but du K.-O. Une prestation pleine qui l'amènera sûrement à occuper plus souvent cette position. ■ **L. B.**

EA SPORTS

FIFA 13

FIFA OFFICIAL LICENSED PRODUCT

DISPONIBLE
LE 27 SEPTEMBRE

www.easportsfootball.fr

DAILY CLUB 13

NEW SIGNING

TÉLÉCHARGEZ LA DÉMO

3 www.pegi.info

JOIN THE CLUB

SFR RMC INFO TALK SPORT

PS3 PS VITA PlayStation Move

"PS3" ET "PLAYSTATION" SONT DES MARQUES DÉPOSÉES DE SONY COMPUTER ENTERTAINMENT INC. "PS3", "PS VITA" ET [illegible] SONT DES MARQUES COMMERCIALES DE LA MÊME SOCIÉTÉ. © 2012 ELECTRONIC ARTS INC. TOUS DROITS RÉSERVÉS. TOUTES LES MARQUES COMMERCIALES APPARTIENNENT À LEURS PROPRIÉTAIRES RESPECTIFS. PRODUIT SOUS LICENCE OFFICIELLE DE LA FIFA. "© LE LOGO FIFA BRAND OLP EST UNE ŒUVRE PROTÉGÉE ET UNE MARQUE COMMERCIAL DE LA FIFA. TOUS DROITS RÉSERVÉS. " FABRIQUÉ SOUS LICENCE PAR ELECTRONIC ARTS INC. © 2002 LIGUE DE FOOTBALL PROFESSIONNEL ".

PlayStation®

ZOOM L1

Par ARNAUD TULIPIER

ALAIN MOUNIC

STÉPHANE MANTEY

Le procès

Accusé : les conseillers du président Nicollin

INFRACTION. Avoir empêché Montpellier de faire « le coup du siècle » en recrutant Gignac.

ACTE D'ACCUSATION. Dans un document diffusé par L'Équipe TV, Louis Nicollin fustigeait ses conseillers, proches ou lointains, qui ont passé l'été à le dissuader de recruter Gignac. Un crime, ni plus ni moins. Sans ces Cassandre, Montpellier aurait suivi l'instinct de son président et n'aurait pas les problèmes offensifs qu'il connaît. L'étincelante santé du Marseillais est une gifle pour ces conseilleurs de bas étage. Je demande le bannissement de ces « spécialistes » afin qu'ils ne polluent plus le recrutement héraultais.

PLAIDOIRIE DE LA DÉFENSE. La cour a-t-elle si peu de mémoire, connaît-elle si peu l'histoire du football et de la Paillade pour laisser ainsi le président Nicollin rejeter sur d'autres sa faute ? Bien sûr, il est le seul à avoir senti l'actuelle renaissance de Gignac. Il l'avait déclaré à *FF*. Mais depuis quand le président Nicollin ne suit-il pas son instinct ? Il s'est par le passé parfois laissé aller à des recrutements plus dictés par des pulsions que par la raison. Rien ni personne ne l'empêchait de les suivre une fois encore et de récupérer Gignac.

VERDICT : PÉRIODE PROBATOIRE. Attendu que le président Nicollin ne s'est plus mêlé de recrutement depuis des lustres, et attendu que cela a conduit à un titre de champion, la cour suggère une période probatoire de trois mercatos pour ces conseillers parfois peu inspirés. ■

EN LUMIÈRE ☼

SIMON POUPLIN

Samedi, il a fait un match de fou. Enfin, il a fait un match de foot, et c'est déjà une nouveauté. Quatre ans qu'il ne s'était pas installé dans un but français, un an qu'il n'avait même pas revêtu sa tenue, Simon Pouplin ne mettait plus les gants que pour faire la vaisselle. Samedi, ce sont les Verts qu'il a nettoyés, et proprement, rappelant l'espoir qu'il fut à Rennes avant de passer trois ans à Fribourg puis de se retrouver à quai la saison dernière. Il a alors joué les sparring-partners à l'entraînement face aux Bleus, avant que Sochaux lui tende la main. Cela ressemble au début d'une belle histoire... ■

À L'OMBRE ☁

JEAN II MAKOUN

Lui aussi est revenu en Ligue 1 après un exil. Passé par Lille puis Lyon, le Camerounais vient tout juste de revenir de l'étranger (Aston Villa puis Olympiakos). Mais si Pouplin a été décisif et vainqueur, Makoun n'a rien pu pour sa nouvelle équipe de Rennes, surprise à domicile par Lorient. Ce n'est pas qu'il a démérité, c'est qu'il doit encore trouver sa place dans une équipe chahutée en ce début de saison. S'il redevient l'indomptable qu'il était à Lille, le Stade Rennais retrouvera l'appétit, et le Cameroun son roi de la jungle du milieu. S'il reste le vieux Lion qu'il fut à l'OL, la Route-de-Lorient sera un cul-de-sac. ■

Au tableau !

TRAORÉ, CE POÈTE

Il sait. Avant même la passe de Mareque, Alain Traoré a déjà choisi. Ce sera un geste insensé, un geste pur. Une folie et un pari. La défense de Rennes est en débandade avec cette perte de balle d'Alessandrini, Costil est – un peu – avancé, autant ne pas perdre de temps. Traoré n'en prend pas pour armer sa frappe enroulée du gauche. Qu'importe que le but adverse soit à trente mètres, qu'importe que Costil soit un gardien difficile à surprendre. Le geste du Burkinabé tutoie le génie, la trajectoire de son lob la perfection. Rennes ne se relèvera pas de cette caresse. ■

LE CHIFFRE

16

Comme le nombre de cartons jaunes reçus par Bastia depuis l'ouverture du Championnat. Il faut remonter à la saison 2006-07 et les 18 avertissements de Monaco pour retrouver un club ayant reçu plus de cartons jaunes après les cinq premières journées.

72 HEURES CHRONO

Ven 21:09 Reims

C'est l'époque des vendanges. Un quart d'heure après avoir raté son lob devant Agassa, Aït-Fana prend de nouveau la mauvaise décision sur son face-à-face suivant devant le gardien rémois. Montpellier vient de laisser filer le match. Un autre quart d'heure et Diego inscrira le premier des trois buts champenois. Game over pour Montpellier.

Ven 21:23 Paris

Calée sur Ibra pour jouer le hors-jeu, la défense toulousaine oublie Pastore, parti à contre-temps. La pichenette du droit de l'Argentin pour lober Ahamada est un délice. Le service de Ménez pour Ibra sur le second but parisien l'est tout autant une demi-heure plus tard.

Sam 18:44 Troyes

Mystifié, Digne a laissé centrer Darbion. Abusé, Béria a présumé de sa détente et mal jugé la trajectoire du ballon. Dupé, Debuchy a accouru à contretemps pour aider Béria, délaissant le marquage de Grax, qui marque du droit. Coulés, les Lillois.

Sam 20:07 Nice

Le carambolage a fait des victimes. En retard, le Brestois Mendy est venu percuter le Niçois Bauthéac. Il ne s'en relèvera pas. Entré pour le remplacer, Traoré n'est pas un latéral, ça se voit. Remis du choc, Bauthéac va froisser l'aile droite brestoise : deux passes décisives, un but.

PIERRE LABLATINIÈRE

LES POINTS CHAUDS VERRATTI L'AS DE LA PASSE

Le top 5 des premieres

1. NEAL MAUPAY (NICE)
Il n'a pas encore l'âge de conduire, ni de boire, mais il est déjà joueur de L1.
Le môme, seize ans depuis un mois, n'a joué que quelques secondes. Suffisamment pour que ce soit un événement.

2. THIERRY DOUBAÏ (SOCHAUX)
Paraît qu'il n'avait jamais osé. Ni en match ni à l'entraînement. Pour son premier retourné, il a permit à Sochaux de gagner pour la première fois de la saison.

3. CHRISTOPHER GLOMBARD (REIMS)
À Bordeaux, il n'avait jamais eu sa chance. À Reims, latéral droit monté d'un cran, il brille. Un but et une passe face au champion, du jamais-vu pour lui.

4. CHEICK DIARRA (RENNES)
Sept minutes et puis s'en va. Pour sa première apparition en L1, le gamin, vingt ans, a été expulsé pour un tacle plus maladroit que méchant.

5. VALENTIN EYSSERIC (NICE)
Prêté par Monaco, cet élégant meneur a connu sa première titularisation face à Brest et l'a fêtée d'un but pas franchement orthodoxe.

L'arrêt de rigueur
Ndy Assembe 1 Dédé 0
À ce petit jeu d'attaque-défense, le premier rôle était pour lui. Le gardien nancéien s'était préparé à voir déferler sur lui les vagues bleues montées de la Méditerranée. Il valait mieux. Son but a été pilonné, et le Camerounais a tenu tant qu'il a pu, jusqu'à céder, après la pause. Mais il a tout de même retardé l'inéluctable de façon stupéfiante, notamment face à Gignac, à bout portant, à la 21e minute.

LAURENT A RIGUEYROLLES

La décla
Girard outragé
Parfois il est inutile d'en dire trop. Parfois quelques mots suffisent, résument à eux seuls quatre-vingt-dix minutes de néant. René Girard avait la nausée après la piteuse prestation de ses pâles champions de Pailladins, balayés par un promu rémois bien plus décidé (3-1), et il l'a synthétisé de la manière la plus explicite qui soit : « On peut avoir honte de nous, et je pèse mes mots. » Ils avaient le poids du déshonneur.

DIDIER FÈVRE

Coaching gagnant
Troyes change sa règle
Bien sûr, il y a l'évidence. Grax sur le banc, Grax qui rentre, Grax qui marque le but de l'égalisation, bravo à Furlan, le coach troyen. Mais il y a plus. L'entrée de Grax, alliée à celle de Bahebeck, s'est accompagnée d'une réorganisation. Le 4-4-2 est devenu 4-3-3, et les Lillois ont perdu leur maîtrise… et leur avantage. Ça sert aussi à ça, un coach.

Coaching perdant
Une idée très gauche
Bien sûr, il y a l'absence de Clerc. Mais Perrin était là, installé en défense centrale. N'était-ce pas plus logique de le replacer à ce poste de latéral droit qu'il maîtrise, plutôt que de déranger un gaucher, Brison ? Sans repères (il a rarement joué à ce poste, et pour cause), l'ancien Nancéien n'a pas eu le temps d'en trouver. En retard, mal placé, le Vert a vu rouge après… dix minutes.

La loi des séries
Bordeaux voyage bien
En décrochant un match nul à Valenciennes (0-0), Bordeaux a signé sa septième rencontre de Ligue 1 à l'extérieur d'affilée sans défaite (4 victoires et 3 nuls).
2012-13.
5e journée : Valenciennes-Bordeaux (0-0).
3e journée : Paris-SG - Bordeaux (0-0).
1re journée : Évian-TG - Bordeaux (2-3).
2011-12.
38e journée : Saint-Étienne - Bordeaux (2-3).
36e journée : AC Ajaccio-Bordeaux (2-4).
34e journée : Sochaux-Bordeaux (0-3).
32e journée : Nancy-Bordeaux (2-2).

MAO

La bonne surprise
Highlander Barbosa
Si, si, c'est le même. Le Cédric Barbosa forcé de grimper la montagne pour retrouver de l'oxygène, de rejoindre un promu de National pour continuer, juste continuer. La faute à ce mal très français qui envoie à la retraite les plus que trentenaires. Il y a trois ans, l'ancien Montpelliérain était tout juste bon pour Évian. Aujourd'hui, à trente-six ans, il est étincelant, double buteur face à Bastia, en L1. Un exemple. Et une baffe aux idées reçues, aussi…

De retour
Malbranque is really back
Ce n'était qu'une impression, c'est désormais une certitude : Lyon a réalisé le hold-up de l'été avec la signature de Steed Malbranque. Revenu au club après une fructueuse décennie de Premier League, il se sent comme chez lui à Gerland. Dimanche, face à Ajaccio, sur le but de Lisandro, il a fait tout le boulot. Il y a un an, après son départ précipité de Saint-Étienne, sa carrière était en points de suspension. Ce sont désormais des exclamations qui accompagnent chacune de ses sorties.

Manque de bol !
Ben Yedder, faux frère
Elle part bien, cette volée de Capoue. Et elle tracte dans son sillage les espoirs un peu fous de Toulousains pas encore rendus à l'évidence de la supériorité du PSG. Ils n'en restent plus beaucoup car Paris mène (2-0), mais cette frappe de la 72e minute peut rallumer la flamme de l'impossible exploit. Elle va se souffler toute seule. Ben Yedder passe par là et détourne la frappe de son coéquipier. Étienne Capoue ne marquera pas son deuxième but de la semaine, après celui tout bleu inscrit mardi face à la Biélorussie, et Paris pourra terminer sereinement sa soirée. Toulouse ne reviendra plus…

THOMAS SYLVAIN

Le duel
Verratti mate Capoue
Revenu à sa position habituelle avec le TFC, moins haut qu'en bleu, Capoue a été au niveau de ce rendez-vous du Parc. Précieux, il a surnagé dans un milieu toulousain envahi par les voies d'eau. Il a pourtant souffert de la comparaison avec Verratti, une fois encore probant à ce poste de sentinelle du milieu qui n'est pas exactement le sien. L'intelligence du gamin italien et son sens de la passe (quelle passe pour Pastore !) ont une fois encore stupéfié. Bluffant, vraiment.

Sam 20:34 Valenciennes
Cela ne suffira sans doute pas à lui faire une place au château. Mais son centre-tir tout aussi dévissé avait des faux airs de celui de Jallet face à la Biélorussie. Manque de chance pour Mater, le sien rebondit sur la transversale, et Valenciennes ne battra pas Bordeaux.

Sam 21:30 Saint-Étienne
Plus tard, il jurera la main sur le cœur que c'était la première fois. Que jamais il n'avait tenté un tel retourné, même à l'entraînement. Coup d'essai, coup de maître, donc, pour Doubaï, qui offre avec ce geste rare et acrobatique la première victoire de la saison aux Sochaliens.

MAO

Dim 14:23 Rennes
Son premier but était une douceur. Son second de l'après-midi, à quelques secondes de la mi-temps, est un coup de poing. Une gifle de l'extérieur du gauche pour un coup franc à la trajectoire en forme de parenthèse. Cet après-midi, Alain Traoré a quelque chose de Roberto Carlos.

Dim 18:21 Lyon
Adrian Mutu est sur la pelouse de Gerland depuis deux minutes et touche son premier ballon sous la tunique de l'AC Ajaccio. Il ne s'attarde pas sur ce moment et a déjà servi Cavalli. Le Roumain est désormais un joueur de L1. Un événement, malgré la défaite (2-0).

Dim 22:09 Nancy
Un problème de serrure ? Un coffre-fort nancéien bouclé à triple tour ? Les Ayew s'occupent de tout ! Dédé déborde sur son côté gauche, son centre sec et dosé est coupé par la tête du frangin Jordan, but, trois points et nouvelle victoire, la cinquième en autant de journées.

L2

7e JOURNÉE

EXPRESS

Monaco	1-1	Dijon
Auxerre	0-0	Istres
Niort	0-0	Arles-Avignon
Caen	0-2	Le Mans
Nantes	joué lundi	Guingamp
Châteauroux	1-1	Lens
Angers	joué lundi	Le Havre
Sedan	1-3	Laval
Nîmes	joué lundi	GFC Ajaccio
Clermont	1-1	Tours

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.	Diff.	Domicile J.	G.	N.	P.	p.	c.	Extérieur J.	G.	N.	P.	p.	c.
→ 1. Dijon	15	7	4	3	0	10	6	+4	4	3	1	0	6	3	3	1	2	0	4	3
→ 2. Monaco	14	7	4	2	1	14	6	+8	4	3	1	0	11	3	3	1	1	1	3	3
↗ 3. Istres	12	7	3	3	1	7	4	+3	3	2	1	0	3	0	4	1	2	1	4	4
↗ 4. Arles-Avignon	12	7	3	3	1	7	6	+1	3	2	1	0	4	1	4	1	2	1	3	5
↘ 5. Caen	11	7	3	2	2	11	6	+5	3	2	0	1	7	3	4	1	2	1	4	3
↘ 6. Nantes	11	6	3	2	1	9	4	+5	3	2	1	0	6	2	3	1	1	1	3	2
→ 7. Châteauroux	10	7	2	4	1	8	5	+3	4	2	2	0	6	2	3	0	2	1	2	3
↗ 8. Le Mans	10	7	3	1	3	11	9	+2	3	2	0	1	7	4	4	1	1	2	4	5
→ 9. Auxerre	10	7	3	1	3	7	8	-1	4	3	1	0	5	1	3	0	0	3	2	7
↘ 10. Angers	9	6	3	0	3	7	7	0	3	1	0	2	2	3	3	2	0	1	5	4
↘ 11. Le Havre	8	6	2	2	2	10	10	0	3	2	0	1	5	4	3	0	2	1	5	6
↘ 12. Guingamp	8	6	2	2	2	8	8	0	3	1	1	1	6	6	3	1	1	1	2	2
→ 13. Lens	8	7	1	5	1	7	8	-1	4	1	2	1	5	6	3	0	3	0	2	2
↗ 14. Laval	8	7	2	2	3	7	8	-1	3	1	1	1	1	1	4	1	1	2	6	7
→ 15. Niort	7	7	1	4	2	4	5	-1	4	1	3	0	2	1	3	0	1	2	2	4
↘ 16. Nîmes	7	6	2	1	3	5	8	-3	2	0	1	1	0	2	4	2	0	2	5	6
↘ 17. Sedan	5	7	1	2	4	8	11	-3	4	0	2	2	6	9	3	1	0	2	2	2
→ 18. Clermont	5	7	1	2	4	6	14	-8	4	1	1	2	4	6	3	0	1	2	2	8
→ 19. Tours	5	7	1	2	4	4	13	-9	3	1	1	1	3	4	4	0	1	3	1	9
→ 20. GFC Ajaccio	3	6	0	3	3	4	8	-4	3	0	3	0	2	2	3	0	0	3	2	6

En cas d'égalité parfaite, les clubs sont départagés par le classement du fair-play, attribuant 1 point pour un avertissement et 3 pour un rouge. Ce classement ne tient pas compte des matches Niort - Arles-Avignon, Nantes-Guingamp et Nîmes-GFC Ajaccio disputés lundi 17 septembre.

RENDEZ-VOUS

8e JOURNÉE
VENDREDI 21 SEPT., 18 H 45
Lens-Monaco
Istres-Nîmes
Arles-Avignon - Châteauroux
Laval-Caen
Le Havre-Nantes
Le Mans-Niort
GFC Ajaccio-Angers
Tours-Sedan
SAMEDI 22 SEPT., 14 HEURES
Guingamp-Auxerre
LUNDI 24 SEPT., 20 H 30
Dijon-Clermont

9e JOURNÉE
VENDREDI 28 SEPT., 18 H 45
Niort-Dijon
Sedan-Istres
Châteauroux-Le Havre
Angers-Le Mans
Nîmes-Guingamp
Clermont-Laval
SAMEDI 29 SEPT., 14 HEURES
Monaco-GFC Ajaccio
Caen-Tours
Nantes-Lens
LUNDI 1er OCTOBRE, 20 H 30
Auxerre - Arles-Avignon

Monaco 1 – 1 Dijon

Ferreira Carrasco (82e) ; Jovial (74e)

4-4-2 | Entr. : RANIERI | 59 ✱

Subasic 5 ; Marvester 6, Adriano 6 (Tzavellas, 5e, 6), Raggi 4 (Poulsen, 67e), Kagelmacher 6 ; Dirar 4 (Bajrami, 76e), Ndinga 6, Dumont 5, Ferreira Carrasco 6 ; Germain 5, Touré (C) 6

4-3-3 | Entr. : DALL'OGLIO | 64 ✱

Jovial 6 (Joufreau, 85e), Tavares 6, Berenguer 5 (Hakkar, 69e) ; Baradji 5, Malouda 6, Mollet 5 (Sankharé, 62e) ; Souprayen 6, Rémy 7, Varrault (C) 6, Paye 6 ; Reynet 6

VENDREDI 14 SEPTEMBRE. **Stade :** Louis-II. **Spectateurs :** 6 102. **Arbitre :** M. Duhamel (6 ✱). **Avertissements :** Tzavellas (90e+3) pour Monaco ; Paye (61e) pour Dijon. **Temps additionnel :** 9 min (5+4). **BUTS. 74e :** seul face au but, Jovial ouvre son pied face à Subasic (0-1). **82e :** coup franc excentré côté gauche de Ferreira Carrasco, qui bat Reynet au premier poteau (1-1).

Note du match : 12/20.

Auxerre 0 – 0 Istres

4-2-3-1 | Entr. : WALLEMME | 52 ✱

Léon 3 ; Hengbart (C) 4, Boly 4, Jullien 5, Ramos 4 ; Makengo 5, Mendy 4 (Langil, 46e, 4) ; Segbefia 5, Kapo 4, Ntep 5 ; Oliech 4 (Acapandié, 75e) ; Genest 6 (Akrour, 61e), Tarasconi 5 (Massengo, 78e)

4-4-2 | Entr. : PASQUALETTI | 58 ✱

De Préville 5, Niangbo 6 ; Bru 5 (Fettouhi, 61e), Tardieu 5 ; Cantareil 5, Barillon (C) 5, Sainati 5, Chafik 5 ; Petric 5

VENDREDI 14 SEPTEMBRE. **Stade :** Abbé-Deschamps. **Spectateurs :** 4 926. **Arbitre :** M. Millot (4 ✱). **Avertissements :** Jullien (8e), Ntep (89e) pour Auxerre ; Genest (28e), Barillon (89e) pour Istres. **Temps additionnel :** 3 min (0+3).

Note du match : 7/20.

Niort 0 – 0 Arles-Avignon

4-4-2 | Entr. : P. GASTIEN | 53 ✱

Delecroix 5 ; Lahaye 5 (Letzelter, 48e), Konaté 4, Pallois 5, Bernard (C) 5 ; Juan 4, J. Gastien 5 ; Hébras 5, Glombard 6 ; Boye 4 (Durak, 77e), Lafourcade 5 ; Suarez 4 (Dalé, 68e)

4-1-4-1 | Entr. : LAUREY | 54 ✱

Savanier 5 (Aho Abou, 79e), Soro 5, Cardy 5, Douniama 5 (Sangaré, 68e) ; Plessis 5 ; Cantini 4, Abdelhamid 6, Zarour 5, N'Diaye 5 ; Butelle (C) 5

VENDREDI 14 SEPTEMBRE. **Stade :** René-Gaillard. **Spectateurs :** 3 883. **Arbitre :** M. Perreau-Niel (6 ✱). **Avertissements :** Konaté (11e), Juan (44e) pour Niort ; Cardy (27e), Douniama (59e) pour Arles-Avignon. **Temps additionnel :** 4 min (1+3).

Note du match : 10/20.

Caen 0 – 2 Le Mans

Kanté (45e+1), Sylla (81e)

4-3-3 | Entr. : GARANDE | 51 ✱

Perquis 4 ; Calvé 4, Sorbon (C) 4, Wague 5, Raineau 4 (Poyet, 67e) ; Moulin 5 (Mbone, 67e), Guerreiro 5, Fajr 6 ; Nabab 4 (Kebano, 59e), Duhamel 6, Civilliér 4

4-3-3 | Entr. : ZANKO | 57 ✱

Baby 6 (Derouard, 79e), Sylla 6 (Ekeng Ekeng, 90e+1), Momi 7 ; Thomas (C) 5, Zito 5, Kanté 6 ; Buaillon 5 (Kassaï, 85e), Koné 5, Doumbia 7, Cuffaut 5 ; Janot 6

VENDREDI 14 SEPTEMBRE. **Stade :** Michel-d'Ornano. **Spectateurs :** 9 211. **Arbitre :** M. Batta (6 ✱). **Avertissement :** Mbone (67e) pour Caen. **Expulsion :** Kanté (55e) pour Le Mans. **Temps additionnel :** 6 min (2+4). **BUTS. 45e :** Momi déborde côté gauche et prend le meilleur sur Raineau. Son centre en retrait piège la défense caennaise et Kanté ajuste Perquis (1-0). **81e :** Momi, lancé par Zito dans le couloir gauche, surprend Guerreiro et centre pour Sylla devant le but (2-0).

Note du match : 3/20.

Châteauroux 1 – 1 Lens

Neves (61e) ; Pollet (18e)

4-2-3-1 | Entr. : THOLOT | 54 ✱

Millieras 5 ; Nestor 5, Sambou (C) 4, Fournier 4, Neves 4 ; Hautcœur 5, De Freitas 4 (Dasse, 85e) ; Beauvue 7, Orinel 5 (Chamed, 89e), Jeannot 5 (Tainmont, 74e) ; Allart 6

4-4-2 | Entr. : GARCIA | 54 ✱

Pollet 5, Touzghar 5 (Diakité, 83e) ; Baal 4, Ducasse 5, Valdivia 5 (Sow, 76e), Lemoigne (C) 6 ; Nomenjanahary (Coeff, 63e) 3, Yahia 5, Touré 5, Démont 4 ; Riou 7

VENDREDI 14 SEPTEMBRE. **Stade :** Gaston-Petit. **Spectateurs :** 6 096. **Arbitre :** M. Rouinsard (6 ✱). **Avertissements :** Démont (31e), Yahia (44e), Ducasse (78e) pour Lens. **Temps additionnel :** 5 min (1+4). **BUTS. 18e :** après un relais avec Touzghar, Lemoigne centre en retrait dans la surface pour Pollet, qui place un plat du pied hors de portée de Millieras (0-1). **61e :** sur un corner d'Orinel, le ballon revient dans les pieds de Neves, qui trompe Riou d'une frappe croisée (1-1).

Note du match : 13/20.

ÉTOILES

JOUEURS DE CHAMP

1. Ferreira Carrasco (Monaco), **6,6**✱.
2. Zoro (Angers), **6,5**✱.
3. Germain (Monaco), **6,43**✱.
4. Boyer (Angers), Duhamel (Caen), **6,33**✱.
6. Touré (Monaco), **6,29**✱.
7. Colloredo (GFC Ajaccio), Djordjevic (Nantes), **6,17**✱.
9. Fajr (Caen), Beauvue (Châteauroux), De Préville (Istres), Marester (Monaco), **6,14**✱.
13. Mandrichi (GFC Ajaccio), Babiloni (Guingamp), Rose (Laval), Mahrez (Le Havre), Ndinga (Monaco), Cichero (Nantes), Benezet (Nîmes), **6**✱.
20. Keserü (Angers), Rocchi (Arles-Avignon), Gonçalves (Laval), Wolf (Monaco), Amewou (Nîmes), **5,83**✱.
25. Rachidi (GFC Ajaccio), Mesloub (Le Havre), Dumont (Monaco), Abdallah (Sedan), **5,8**✱.
29. Corgnet (Dijon), Chelle (Istres), Derouard (Le Mans), **5,75**✱.
32. Abdelhamid (Arles-Avignon), Nestor (Châteauroux), Bru (Istres), Yahia (Lens), Kagelmacher (Monaco), **5,71**✱.
37. Caceres (Dijon), Poggi (GFC Ajaccio), Martins Pereira, Yatabaré (Guingamp), Le Baron (Laval), Pollet (Lens), Bessat, Cissokho, Djilobodji (Nantes), Diaw (Niort), **5,67**✱.
47. Auriac, Diallo (Angers), Cardy (Arles-Avignon), Seymand (GFC Ajaccio), Genest (Istres), François (Le Havre), Robail (Nîmes), **5,6**✱.
54. Lemoigne, Valdivia (Lens), Lahaye (Niort), **5,57**✱.
57. Sangaré (Arles-Avignon), Agouazi, Guerreiro (Caen), Varrault (Dijon), Giresse, Mathis (Guingamp), Touré (Le Havre), Buaillon (Le Mans), Veigneau (Nantes), Gragnic (Nîmes), **5,5**✱.
67. Sorbon (Caen), Touré (Lens), Raggi (Monaco), Pallois (Niort), **5,43**✱.
71. El-Jadeyaoui (Angers), Zarour (Arles-Avignon), Meïté (Auxerre), Akrour (Istres), Cissé, Thomas (Le Mans), Coeff (Lens), **5,4**✱.
78. Manceau (Angers), Jovial (Dijon), Talmont (Laval), Dirar (Monaco), Ricaud (Niort), Marcq (Sedan), Gamiette (Tours), **5,33**✱.
85. Wague (Caen), Gastien (Niort), **5,29**✱.
87. Douniama (Arles-Avignon), Kapo (Auxerre), Souprayen (Dijon), Kehiha (GFC Ajaccio), Cerdan (Guingamp), Fettouhi (Istres), Genton (Le Havre), Ben Saada (Lens), **5,25**✱.
95. Jeannot (Châteauroux), Bayod (Clermont), Laifa (GFC Ajaccio), Mandanne (Guingamp), Trebel (Nantes), Durak, Hébras (Niort), **5,2**✱.

GARDIENS

1. Butelle (Arles-Avignon), **6,71**✱.
2. Petric (Istres), **6,57**✱.
3. Malicki (Angers), Balijon (Laval), Riou (Nantes), **6**✱.
6. Millieras (Châteauroux), **5,86**✱.
7. Samassa (Guingamp), **5,83**✱.
8. Reynet (Dijon), Subasic (Monaco), **5,71**✱.
10. Perquis (Caen), Riou (Lens), Leroy (Tours), **5,57**✱.
13. Placide (Le Havre), **5,5**✱.
14. Merville (Nîmes), **5,4**✱.
15. Maury (GFC Ajaccio), **5,33**✱.
16. Sorin (Auxerre), Beunardeau (Le Mans), Roche (Niort), Ramé (Sedan), **5**✱.
20. Farnolle (Clermont), **4,75**✱.

ÉQUIPE TYPE DE LA 7e JOURNÉE

FRED MONS

Idrissa Sylla, en inscrivant son troisième but, a permis aux Manceaux d'asseoir leur succès à Caen.

BUTEURS

1. Touré (Monaco), **6 buts.**
2. Djordjevic (Nantes), **5 buts.**
3. Le Tallec (Auxerre), Duhamel (Caen), Yatabaré (Guingamp), **4 buts.**
6. Keserü (Angers), Corgnet, Jovial (Dijon), Cissé, Sylla (Le Mans), Pollet (Lens), Germain (Monaco), **3 buts.**
13. Suarez (Arles-Avignon), Kapo (Auxerre), Nabab (Caen), Beauvue, Nestor (Châteauroux), Dembelé (Clermont), Caceres (Dijon), Verdier (GFC Ajaccio), Diallo (Guingamp), De Préville (Istres), Le Baron, Viale (Laval), Bonnet, Mendes, Rivière (Le Havre), Derouard, Thomas (Le Mans), Valdivia (Lens), Ferreira Carrasco (Monaco), Durak, Roye (Niort), Gragnic (Nîmes), Diaby (Sedan), Blayac (Tours), **2 buts.**
37. Diers, El-Jadeyaoui, Rawet (Angers), Cardy, Dalé, Draman, Rocchi, Sangaré (Arles-Avignon), Langil (Auxerre), Agouazi, Calvé, Moulin, Sorbon, Wague (Caen), Essombé, Jeannot, Neves (Châteauroux), Avinel, Bayod, Pinau, Rivière (Clermont), Guerbert, Thil (Dijon), Colloredo, Laifa (GFC Ajaccio), Cerdan, Giresse (Guingamp), Akrour, Ba, Bru, Tardieu, Yahia-Chérif (Istres), Do Marcolino, Gamboa (Laval), François, Malfleury, Zola (Le Havre), Kante (Le Mans), Coeff, Yahia (Lens), Bajrami, Kagelmacher, Raggi (Monaco), Bessat, Eudeline, Pancrate, Trebel (Nantes), Benezet, Koné, Thibault (Nîmes), Abdallah, Kouamatien, Le Bihan, Makhedjouf, Pogba (Sedan), Biancardini, Dutournier (Tours), **1 but.**

PASSEURS

1. Oliech (Auxerre), Buaillon (Le Mans), Germain (Monaco), **3 passes.**
4. Cuvillier, Fajr (Caen), Guerbert (Dijon), Viale (Laval), Momi (Le Mans), Ferreira Carrasco (Monaco), Bessat (Nantes), **2 passes.**
11. Doré, Nsame, Socrier (Angers), Rocchi, Soro (Arles-Avignon), Haller, Kapo, Le Tallec (Auxerre), Agouazi, Duhamel, Kebano, Moulin, Wague (Caen), Beauvue, Chamed, Tainmont (Châteauroux), Bayod, Esor, Rivière, Sylla (Clermont), Berenguer, Jovial (Dijon), Giresse, Imbula, Mandanne, Martins Pereira (Guingamp), Akrour, Bru, De Préville (Istres), Betsch, Le Baron (Laval), Bonnet, Mahrez, Malfleury, Nouri (Le Havre), Cissé, Cuffaut, Thomas (Le Mans), Coeff, Lemoigne, N'Diaye, Pollet, Valdivia (Lens), Bajrami, Dirar (Monaco), Cissokho, Gakpé, Pancrate, Veretout (Nantes), Diaw (Niort), Ogunbiyi, Parpeix, Poulain, Robail, Thibault (Nîmes), Abdallah, Court, Diaby (Sedan), Ketkeophomphone, Moimbe (Tours), **1 passe.**

DISCIPLINE

Suspendu au prochain match: Kanté (Le Mans).

VENDREDI 14 SEPTEMBRE. Stade: Louis-Dugauguez. **Spectateurs:** 5 101. **Arbitre:** M. Léonard (6✱). **Avertissements:** Le Bihan (33'), Diallo (64'), Kouamatien (85') pour Sedan ; Falette (52') pour Laval. **Expulsion:** Guyot (entr., 74') pour Sedan. **Temps additionnel:** 5 min (0+5). **BUTS. 12':** Court, côté droit, centre dans les 6 m pour Diaby, qui marque du droit à bout portant (1-0). **71':** sur un corner d'Hamdi, Boli, pressé par Falette, trompe son propre gardien (1-1). **72':** Viale hérite du ballon et trouve Le Baron au second poteau, qui a tout le temps d'ajuster une magistrale volée sous la barre transversale (1-2). **90'+1:** d'une subtile talonnade, Viale redonne le ballon à Do Marcolino, qui trouve la faille d'une frappe puissante entre le poteau gauche et Ramé (1-3).

Note du match : 11/20

VENDREDI 14 SEPTEMBRE. Stade: Gabriel Montpied. **Spectateurs:** 2 878. **Arbitre:** M. Desiage. **Avertissements:** Saiss (80') pour Clermont ; Moimbe (32'), Berenguer (52'), Tritz (76') pour Tours. **BUTS. 45'+1:** à la suite d'un coup franc, Moimbé déborde côté gauche. Son centre est coupé au premier poteau par Blayac (0-1). **69':** Salibur reprend de volée un centre d'Esor. Le ballon, contré, traîne dans la surface et Bayod, à l'affût, égalise (1-1).

Note du match : 10,20

ANNONCES CLASSÉES

AMAURY MÉDIAS
Service des annonces classées
Tél. : 01-40-10-53-27
ou 01-40-10-52-15.
Fax. : 01-40-10-52-93.
VOUS VOULEZ PASSER UNE ANNONCE ?
Envoyez votre bulletin accompagné de son règlement par chèque ou CCP libellé à **Amaury Médias** à l'adresse suivante :
AMAURY MÉDIAS
Service Annonces Classées,
25, av. Michelet,
93405 St-Ouen Cedex.

Nom, prénom, adresse, tél., date de parution.
VOTRE ANNONCE : FORFAIT.
Pour 5 lignes: 63 € TTC.
Pour 10 lignes: 115 € TTC.
Pour 15 lignes: 150 € TTC.
(tél. compris).
Annonces encadrées: supp. 15 €.
Domiciliation: supp. 35 €.
Écrire sous réf. à Amaury Médias, 25, avenue Michelet, 93400 St-Ouen, ainsi que les frais de domiciliation et de réexpédition du courrier.

ZOOM L2

LES POINTS CHAUDS

Le grand blessé
Adriano rupture à l'hôpital

Déjà absent six mois la saison dernière à la suite d'une rupture des ligaments croisés du genou droit, le défenseur de Monaco Adriano a été évacué vers l'hôpital Princesse-Grace après un violent choc avec un Dijonnais. Les examens ont révélé que le Brésilien souffrait d'un traumatisme costal droit.

Fin de pénitence
Clermont respire mieux

En concédant un résultat nul sur sa pelouse face à Tours (1-1), le club auvergnat a mis fin à une longue série de défaites. Les hommes de Régis Brouard n'avaient plus pris de points depuis le 10 août et une victoire sur Nîmes (2-1), lors de la 3e journée.

La loi des séries
Lens sur sa lancée

Les Sang et Or ont ramené un nouveau nul de Châteauroux (1-1). Le cinquième en sept journées, soit un pourcentage de 71 % depuis le coup d'envoi de la saison.
1re journée : Lens-Le Mans, 2-2
2e j. : Arles-Avignon - Lens, 0-0
4e j. : Lens-Dijon, 1-1
5e j. : GFC Ajaccio-Lens, 1-1
7e j. : Châteauroux-Lens, 1-1

Le top
Dijon l'invincible

L'affiche de la journée qui opposait Monaco à Dijon a accouché d'un score nul (1-1). Un résultat qui profite au club bourguignon, seule équipe toujours invaincue cette saison (4 victoires et 3 nuls) et qui conserve son trône de leader.

Le flop
Sedan bloque à domicile

Le club des Ardennes avait raté sa saison à domicile l'année dernière. La tendance n'a pas changé. Les hommes de Laurent Guyot, battus à la maison par Laval (1-3) vendredi dernier, n'ont empoché que deux points sur douze sur leur terrain cette saison. Largement insuffisant.

En tribunes
Arles-Avignon bien seul...

3883 spectateurs garnissaient les tribunes du stade René-Gaillard de Niort pour la rencontre face à Arles-Avignon (0-0). Forcément très peu. Trop peu. Aucun supporter du club sudiste n'avait en plus fait le déplacement jusque dans les Deux-Sèvres...

Le top 3 des gardiens volants

Les portiers ont été décisifs pendant cette journée. Surtout les suivants.

1. **DONOVAN LEON**
Le jeune gardien a piqué sa place de titulaire à Olivier Sorin. On comprend mieux pourquoi.

2. **JÉRÉMY JANOT**
Le Mans ne perd plus depuis deux journées et son retour de blessure. Victoire à Caen (0-2) et nouvelle grosse performance de son gardien.

3. **RUDY RIOU**
Lens aurait pu plonger au classement. Mais son portier a été parfait en sortant plusieurs ballons chauds castelroussins.

Le procès

Accusé : Régis Brouard

INFRACTION. Attendu par le monde professionnel depuis plusieurs saisons, mais relégable après sept journées.

L'ACTE D'ACCUSATION. On l'attendait avec impatience chez les pros. Et Clermont lui a donné sa chance l'été dernier. Enfin. Pour quel résultat ? Une dix-huitième place après sept journées et des spectateurs qui réclament déjà sa démission. Cloué au fond du classement depuis le coup d'envoi du Championnat, Brouard, brouillé avec l'un de ses meilleurs joueurs, l'attaquant Jean-François Rivière s'est même permis de critiquer le niveau technique de la L2. « Je le trouve très moyen. Il y a très peu de prises de risque. Si on prend les meilleurs joueurs de CFA et de National, on peut faire une très bonne équipe de Ligue 2. » Pas mieux de se taire dans ces cas-là ?

LA PLAIDOIRIE DE LA DÉFENSE. Pas simple d'être entraîneur à Clermont. En fin de saison dernière, Michel Der Zakarian avait mis un tacle en règle aux spectateurs. « À Clermont, ils *(les gens)* n'aiment pas le foot. Ça me dégoûte. » Le coach a fini par quitter le navire cet été, fatigué de ne pas disposer de moyens susceptibles de faire passer un cap à l'équipe auvergnate. Régis Brouard a finalement débarqué dans une équipe amputée de son meilleur joueur, Romain Alessandrini, parti vers Rennes. Rude. Clermont a besoin de temps pour se (re)construire.

LE VERDICT : LIBERTÉ SURVEILLÉ. Régis Brouard débarque dans un nouvel environnement, découvre une nouvelle équipe, un nouveau Championnat et doit faire avec le 17e budget de la division (7,3 M€). Autant de raisons qui méritent un peu de patience.

LE CHIFFRE

1 Le Mans a enregistré sa première victoire de la saison à l'extérieur, sur le terrain de Caen (0-2). L'an passé, le club de la Sarthe avait dû attendre la 10e journée pour connaître un premier succès hors de ses bases.

BERNARD PAGON

EN LUMIÈRE
JÉRÉMY BLAYAC

Il avait commencé sa saison de la pire des manières. Exclu à Monaco lors de la première journée de Championnat pour avoir filé un coup de coude au défenseur Andrea Raggi, l'attaquant de Tours avait écopé de trois matches ferme de suspension. Sans contestation possible. Mais le buteur a su se faire pardonner. Face à Auxerre (1-0), lors de la précédente journée, c'est lui qui a offert au TFC sa première victoire de la saison. Vendredi, sur la pelouse de Clermont, c'est encore lui qui a planté et permis à son équipe de concéder un bon match nul (1-1). Tours, toujours 19e, respire (un peu) mieux. ■

PIERRE LABLATINIÈRE

À L'OMBRE
KÉVIN BOLI

C'est la grosse tête du groupe. Kévin Boli, fils de Roger Boli et neveu de Basile Boli, étudie le droit. C'est aussi l'un des plus beaux espoirs de Sedan. Le défenseur central (21 ans) a intégré le groupe professionnel ardennais en février dernier. Pour ne plus jamais le quitter. Mais Boli, devenu titulaire indiscutable dans l'axe de la défense ardennaise depuis le départ d'Ismaël Traoré, a commis sa première bourde vendredi face à Laval (1-3). Sur un corner de Bilal Hamdi, repris par Simon Falette, le défenseur a détourné le ballon dans ses propres filets. Son premier but de la saison... ■

NATIONAL
7e JOURNÉE

EXPRESS

Uzès-Pt-du-G.	1-1	Metz
Créteil	2-1	Luzenac
Amiens	1-1	Cherbourg
Colmar	2-0	Paris FC
Quevilly	1-2	Le Poiré/Vie
Bourg-Pér.	1-1	CA Bastia
Épinal	1-1	Vannes
Red Star	1-0	Rouen
Fréjus-St-R.	1-2	Boulogne
Carquefou	2-2	Orléans

RENDEZ-VOUS

8e JOURNÉE
MARDI 18 SEPT., 19 HEURES
Quevilly-Créteil
20 HEURES
Boulogne-Amiens
CA Bastia-Colmar
Le Poiré-sur-Vie-Rouen
Orléans-Bourg-Péronnas
Vannes-Fréjus-Saint-Raphaël
Cherbourg-Carquefou
Paris FC-Red Star
Luzenac-Uzès-Pont-du-Gard
20 H 30
Metz-Épinal

9e JOURNÉE
VENDR. 21 SEPT., 20 HEURES
Amiens-Vannes
SAMEDI 22 SEPT., 18 HEURES
Créteil-Le Poiré-sur-Vie
Colmar-Orléans
Bourg-Péronnas-Cherbourg
Carquefou-Boulogne
19 HEURES
Fréjus-Saint-Raphaël-Metz
Épinal-Luzenac
Uzès-Pont-du-Gard-Quevilly
20 HEURES | Rouen-Paris FC
Red Star-CA Bastia

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.	Diff.	Domicile J.	G.	N.	P.	p.	c.	Extérieur J.	G.	N.	P.	p.	c.
→ 1. Metz	19	7	6	1	0	17	7	+10	4	4	0	0	8	2	3	2	1	0	9	5
→ 2. Créteil	18	7	6	0	1	16	8	+8	4	4	0	0	8	2	3	2	0	1	8	6
→ 3. Amiens	14	7	4	2	1	11	5	+6	4	2	2	0	6	2	3	2	0	1	5	3
→ 4. Colmar	14	7	4	2	1	8	4	+4	3	2	1	0	3	0	4	2	1	1	5	4
↗ 5. Le Poiré-sur-Vie	13	7	4	1	2	9	6	+3	3	1	1	1	5	3	4	3	0	1	4	3
↗ 6. Bourg-Péronnas	11	7	3	2	2	5	5	0	3	1	1	1	2	3	4	2	1	1	3	2
↗ 7. Vannes	10	7	3	1	3	10	8	+2	4	2	0	2	4	4	3	1	1	1	6	4
↗ 8. Cherbourg	10	7	2	4	1	11	10	+1	3	2	1	0	6	3	4	0	3	1	5	7
↘ 9. Rouen	10	7	3	1	3	7	6	+1	3	2	0	1	4	3	4	1	1	2	3	3
↗10. Boulogne	9	7	2	3	2	10	10	0	3	1	1	1	4	4	4	1	2	1	6	6
↘11. Orléans	9	7	2	3	2	7	10	-3	3	1	0	2	4	8	4	1	3	0	3	2
↘12. Épinal	8	7	1	5	1	10	9	+1	4	1	3	0	5	3	3	0	2	1	5	6
↗13. Red Star	8	7	2	2	3	5	11	-6	3	2	0	1	2	1	4	0	2	2	3	10
↘14. CA Bastia	8	7	2	2	3	6	11	-5	3	2	1	0	5	3	4	0	1	3	1	8
↘15. Fréjus-St-Raphaël	7	7	1	4	2	10	8	+2	4	1	2	1	6	3	3	0	2	1	4	5
→16. Uzès-Pont-du-Gard	6	7	1	3	3	5	7	-2	4	1	3	0	4	2	3	0	0	3	1	5
↘17. Paris FC	6	7	1	3	3	7	11	-4	3	1	1	1	6	6	4	0	2	2	1	5
→18. Luzenac	4	7	1	1	5	6	12	-6	4	1	1	2	5	8	3	0	0	3	1	4
→19. Carquefou	3	7	0	3	4	6	10	-4	4	0	3	1	4	5	3	0	0	3	2	5
→20. Quevilly	1	7	0	1	6	7	15	-8	4	0	1	3	6	11	3	0	0	3	1	4

En cas d'égalité, on tient compte du nombre de points obtenus lors des rencontres entre les clubs, puis de la différence de buts particulière.

Uzès-Pont-du-Gard - Metz : 1-1 (0-0). Spectateurs : 1 200. **Arbitre :** M. Pezzoli. **Buts :** Benmeziane (83e s.p.) pour Uzès-Pont-du-Gard ; Sakho (78e) pour Metz. **Avertissements :** Heekeng (64e), Jamaï (71e) pour Uzès-Pont-du-Gard ; Kashi (25e), N'Doye (48e) pour Metz.
Uzès-Pont-du-Gard : Robinet (✱) - Alemany, Garcia (Polge, 46e), Cros, Martinez - Chavas, Rahmouni, Jamaï (Boesso, 78e), Heekeng (Ouchène, 66e), Larbi - Benmeziane. **Entr. :** Cruz.
Metz : Carrasso - Metanire, Proment, Milan, Bussmann - Sarr, N'Doye, Kashi, Lejeune (N'Gbakoto, 66e) - Sakho (✱), Keita (Gueye, 66e). **Entr. :** Cartier.

Créteil-Luzenac : 2-1 (1-0). Spectateurs : 650. **Arbitre :** M. Esneu. **Buts :** Andriatsima (7e), Di Bartolméo (52e) pour Créteil ; Soukouna (50e) pour Luzenac. **Avertissements :** Seck (80e) pour Créteil ; Dieuze (23e), Sidibé (66e) pour Luzenac.
Créteil : Kerboriou - Mahon de Monaghan, Da Cruz, Di Bartolméo (✱), Cordoval - Ndoye, Lafon (Djellilahine, 62e), Lesage, Oliveira (Seck, 62e), Dabo - Andriatsima (Gache, 77e). **Entr. :** Vasseur.
Luzenac : Westberg (✱) - Kolczinsky, Akaza, Desenclos (Makalou, 53e), Hergault - Mignotte, Sanchez, Diakota, Dieuze (Sidibé, 60e), Ech-Chergui (Souyeux, 73e) - Soukoura. **Entr. :** Pélissier.

Amiens-Cherbourg : 1-1 (1-0). Spectateurs : 5 000. **Arbitre :** Mme Frappart. **Buts :** Mchangama (37e) pour Amiens ; Tribeau (54e) pour Cherbourg. **Avertissements :** Paul (68e) pour Amiens ; Guyonnet (38e) pour Cherbourg.
Amiens : L'Hostis - Cirilli, Mienniel, Lybohy, Ielsch - Paul (✱) - Pouye, Lacourt (Raynier, 69e ; Mainfroi, 90e +1), Beynié, Mchangama (Puyo, 69e) - Kodjia. **Entr. :** De Taddeo.
Cherbourg : Lugier (✱) - M. Ouattara, Fofana, Michelot, Ichane - Pinto-Borges, Guyonnet, Akamba (Goba, 59e), Binet (Tribeau, 39e), Miranda - Abraw (Biaou, 76e). **Entr. :** Huriez.

Colmar-Paris FC : 2-0 (0-0). Spectateurs : 2 000. **Arbitre :** M. Mezouar. **Buts :** M'Tir (56e), Mezriche (59e). **Avertissements :** Moukhlil (36e), Haaby (40e) pour Colmar ; Djiré Junior (41e) pour le Paris FC.
Colmar : Verger - Ekwe-Ebele, Haaby, Meyer, M'Tir (✱) - Mezriche, Grimm, Brahmia (Marques, 72e) - Liabeuf (Shaïek, 72e) - Louisy Daniel, Moukhlil (Crequit, 82e). **Entr. :** Ott.
Paris FC : Demarconnay - B. Traoré, A. Diawara, Charvet, Lamamy - Benrabah, Djiré Junior, Diomandé, El-Mouden (Portejoie, 81e) - Yesli (Veldeman, 62e), Murcy (✱) (Toko Ekambi, 66e). **Entr. :** Guillou.

Quevilly - Le Poiré-sur-Vie : 1-2 (1-1). Spectateurs : 742. **Arbitre :** M. Dany. **Buts :** Fofana (40e) pour Quevilly ; Lefaix (29e s.p., 65e) pour Le Poiré-sur-Vie. **Avertissements :** Vanoukia (24e), Coulibaly (28e), Bezzou (43e) pour Quevilly ; Kodjia (77e) pour Le Poiré-sur-Vie.
Quevilly : Coulibaly - Vanoukia, Weis, Beaugrard, Prieur - Bezzou, Diarra (Mirza, 78e), Rakotoharisoa (Giboyau, 78e) - Étiemble, Diedhiou (Gueye, 68e) - Fofana (✱). **Entr. :** Hatton.
Le Poiré-sur-Vie : Pichot - Domarin, Seka, Rocher, Le Goff - Kifoueti (Gazeau, 68e), Kodjia, Das Neves, Bourgaud (Soly, 90e +2) - Lefaix (✱) (Camara, 81e), Marega. **Entr. :** Tanchot.

Bourg-Péronnas - CA Bastia : 1-1 (1-1). Spectateurs : 1 356. **Arbitre :** M. Hamel. **Buts :** Di Tommaso (44e) pour Bourg-Péronnas ; N'diaye (37e) pour le CA Bastia. **Avertissements :** Goyon (40e), Benchaib (64e), Nirlo (79e) pour Bourg-Péronnas ; Derme (43e) pour le CA Bastia.
Bourg-Péronnas : Callamand (✱) - Faivre, Perradin (Settaout, 69e), Goyon, Biaye - Nirlo, Dimitriou, Abou Deraa - Benchaïb (Gaubey, 75e), Barbet (Kehound, 19e), Di Tommaso. **Entr. :** Della Maggiore.
CA Bastia : Lombard (Tamburini, 51e) - Monfray, Derme, Oswald, Fourtier - Marty, Truchet, Grimaldi (Moretti, 83e), Blonbou (Rafalli, 69e) - Ndiaye (✱), Traoré. **Entr. :** Rossi.

Épinal-Vannes : 1-1 (1-1). Spectateurs : 1 089. **Arbitre :** M. Kristo. **Buts :** Mangan (21e) pour Épinal ; Boe Kane (1re) pour Vannes. **Avertissements :** Laprevotte (62e) pour Épinal ; Robic (42e), Boe Kane (90e +3) pour Vannes.
Épinal : Robin - Dembelé, Rother, Mangan (✱), Lebbihi - Boubaya, Doukoure - Cheré (Focki, 62e), Chouleur, Do (Laprevotte, 56e) - Diedhiou (Diomandé, 78e). **Entr. :** Tissot.
Vannes : Bédenik - Kakou (Reydel, 67e), Ponroy, N'Diaye, Bonnet - Boe Kane, Berson - Mohamed (✱), Youssouf, Robic (Julienne, 73e) - Haquin (Gaffory, 82e). **Entr. :** Le Mignan.

Red Star-Rouen : 1-0 (0-0). Spectateurs : 1 115. **Arbitre :** M. Bar. **But :** Durbant (69e). **Avertissements :** Keita (37e), Vignaud (51e), Soubervie (55e) pour Rouen.
Red Star : Bouet - Gibaud, Allegro, Queudrue, Cériélo - Fardin (Dieye, 85e), Sarr, Lafon (Sall, 62e), Oudrhiri (Meliani, 80e) - Durbant (✱), Sabin. **Entr. :** Doukantie.
Rouen : Defourny - Soubervie, Fontaine, Rodriguez (Persico, 86e), Vignaud - Da Silva, Chaussidière (Vincent, 73e) - Keita (Asbabou, 73e), Burel, Cissokho - Dugimont (✱). **Entr. :** Olle-Nicolle.

Fréjus-Saint-Raphaël - Boulogne : 1-2 (1-0). Spectateurs : 1 000. **Arbitre :** M. Billong. **Buts :** Scarpelli (5e) pour Fréjus-Saint-Raphaël ; Gadi (54e), Mignon (63e) pour Boulogne. **Avertissements :** André (21e), Rouabah (42e) pour Fréjus-Saint-Raphaël ; Dao (35e), Vardin (67e), Abou Demba (74e), Diarra (90e +2) pour Boulogne.
Fréjus-Saint-Raphaël : Deneuve - Rouabah, Kamissoko, Fernandez, Ringayen - Koné, Barreto (Bouyarmani, 64e), Ramos, André (✱) (Vareilles, 76e) - Malcuit (Ba, 56e), Scarpelli. **Entr. :** Estevan.
Boulogne : Gurtner - Vardin, Dao, Diarra, Gace (Abou Demba, 69e) - Kanté (✱), Baherlé (Boulenger, 72e), Loriot, Oliveira - Mignon (Vandenabeele, 87e), Gadi. **Entr. :** Tournay.

Carquefou-Orléans : 2-2 (1-0). Spectateurs : 1 119. **Arbitre :** M. Dzubanowski. **Buts :** Bekamenga (45e +1), Thomas (90e +2) pour Carquefou ; Mangione (54e), Belvito (83e) pour Orléans. **Avertissements :** Thomas (36e), Martot (39e), Bekamenga (84e) pour Carquefou ; Mangione (39e), Cordonnier (90e) pour Orléans.
Carquefou : Joinel - Martot (Y. David, 85e), Guillon, Thomas, Fachan (✱) - N'Gosso, Jouan (Créhin, 79e) - Mayulu (Zebidi, 69e), Delanoë, Martin - Bekamenga. **Entr. :** Renaud.
Orléans : Renault - Coelho (Elissalde, 49e), Cordonnier, Darcy, Tomas - Mendy (Traoré, 85e), Petshi, Ligoule, Mangione (✱) (Laup, 77e) - Belvito, Colinet. **Entr. :** Frapolli.

BUTEURS
1. Andriatsima (Créteil), **5 buts.**
2. Scarpelli (Fréjus-Saint-Raphaël), Lefaix (Le Poiré-sur-Vie), Keita, N'Gbakoto, Sakho (Metz), Fofana (Quevilly), Benmeziane (Uzès-Pont-du-Gard), Youssouf (Vannes), **4 buts.**
10. Kodjia, Lacourt (Amiens), Allart, Mignon (Boulogne), Akamba, Goba (Cherbourg), Dabo (Créteil), Chouleur (Épinal), Sala (Orléans), Murcy (Paris FC), Sabin (Red Star), Mohamed (Vannes), **3 buts.**
22. Di Tommaso (Bourg-Péronnas), Pastorelli (CA Bastia), Bekamenga (Carquefou), Tribeau (Cherbourg), Marques, Mezriche, Moukhlil (Colmar), Ndoye (Créteil), Cheré, Diedhiou, Mangan (Épinal), Koné (Fréjus-Saint-Raphaël), Dona Ndoh (Luzenac), Laup (Orléans), Diomandé (Paris FC), Ouahbi (Quevilly), **2 buts.**

ÉTOILES
1. Kanté (Boulogne), Sabin (Red Star), **4 ✱.**
3. Traoré (CA Bastia), Bekamenga (Carquefou), Chouleur (Épinal), Mohamed (Vannes), **3 ✱.**
7. Kodjia (Amiens), Gurtner (Boulogne), Benchaïb, Faivre (Bourg-Péronnas), Martin (Carquefou), Goba (Cherbourg), Liabeuf, Louisy Daniel (Colmar), Dabo, Ndoye (Créteil), Do (Épinal), Scarpelli (Fréjus-Saint-Raphaël), Pichot (Le Poiré-sur-Vie), Westberg (Luzenac), Mané, N'Gbakoto (Metz), Laup, Mendy, Sala (Orléans), Murcy, Claudio (Paris FC), Fofana (Quevilly), Cissokho, Da Silva, Dugimont (Rouen), Benmeziane, Robinet (Uzès-Pont-du-Gard), **2 ✱.**

CFA
6e JOURNÉE

15 ET 16 SEPTEMBRE

Groupe A

EXPRESS

Calvi-Chambly	0-1
Beauvais-Roye	1-1
Ivry-Mantes	3-3
Drancy-Dunkerque	0-3
Amiens AC-Lens B	3-0
Aubervilliers-Valenciennes B	1-0
Lille B-Villemomble	2-2
Metz B-Compiègne	0-0
Amnéville-Poissy	2-2

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Chambly	22	6	5	1	0	6	0
2. Beauvais	20	6	4	2	0	9	4
3. Ivry	18	6	3	3	0	11	6
4. Roye	18	6	3	3	0	8	4
5. Dunkerque	17	6	3	2	1	7	2
6. Amiens AC	16	6	3	1	2	6	4
7. Aubervilliers	16	6	3	1	2	6	7
8. Mantes	14	6	2	2	2	10	10
9. Lille B	12	6	1	3	2	7	6
10. Villemomble	12	6	1	3	2	6	7
11. Compiègne	12	5	1	4	0	3	2
12. Valenciennes B	12	6	2	0	4	8	10
13. Drancy	11	6	1	2	3	4	6
14. Amnéville	11	6	1	2	3	8	12
15. Poissy	10	6	1	1	4	6	12
16. Lens B	10	6	1	1	4	5	12
17. Calvi	9	5	1	1	3	7	8
18. Metz B	8	6	0	2	4	5	10

Calvi-Chambly : 0-1 (0-1). Spectateurs : 150. **Arbitre :** M. Gonzales. **But :** Mazzocco (10e s.p.). **Avertissements :** Rocchi (10e), Bertin d'Avesnes (36e) pour Calvi.
Calvi : Menozzi - Bertin d'Avesnes (Anziani, 66e), Richier, Tadembo, Soler - Sodini, Kahlaoui, Portillo (Inzerillo, 81e), Rocchi - Tchokounte, Garcia. **Entr. :** Santini.
Chambly : Pinoteau - Seck, De Vipart, Traoré, Dovergne - Goergen, Manguele, Doucouré (Dutruge, 65e), Rodrigo - Popelard (Brusco, 81e), Mazzocco. **Entr. :** Luzi.

Beauvais-Roye : 1-1 (0-0). Spectateurs : 700. **Arbitre :** M. Louvet. **Buts :** Mendes (70e) pour Beauvais ; Steppé (90e+3) pour Roye. **Avertissements :** Maison (90e) pour Beauvais ; Paternotte (88e) pour Roye.
Beauvais : Ferrand - Franchi, Lourde, Adeduji, Matutu - Badra (Maison, 88e), Heinry, Louhoungou, Mercier (Semiri, 78e) - Guezoui, Mendes. **Entr. :** Clément.
Roye : Dauphy - N'Guessan, Paternotte, De Parseval, Diallo (Degardin, 88e) - Niang - Bochet, Bodart (Hernout, 36e ; Moulet, 46e), Seidou, Steppé - Etshimi. **Entr. :** Dailly.

Ivry-Mantes : 3-3 (1-1). Spectateurs : 150. **Arbitre :** M. Mokhtari. **Buts :** Brisset (34e), Lyachouti (72e s.p., 87e s.p.) pour Ivry ; Jbara (39e s.p.), M. Sassi (52e), Raddas (66e) pour Mantes. **Avertissements :** K. Mendy (39e), Pakombé (57e) pour Ivry ; M. Diabira (45e), Raddas (65e), Jbara (87e), I. Gomis (90e+1) pour Mantes. **Expulsion :** Pakombé (62e) pour Ivry.
Ivry : Lejeune - Pakombé, Maxwell, Primorac, K. Mendy - Chebbi, N'Kake, Touré (Touil, 62e), Lyachoub - Diene (Gnahoré, 69e), Brisset (Bassingha, 89e). **Entr. :** Mbappé.
Mantes : Gueye - Keita, Ba, I. Gomis, M. Diabira - Jbara, M'Bizi, Barry, M. Sassi (Baradji, 72e) - Raddas (Preira, 78e), Diawara (I. Sassi, 63e). **Entr. :** R. Mendy.

Drancy-Dunkerque : 0-3 (0-2). Spectateurs : 200. **Arbitre :** M. Vaudeville. **Buts :** Muraglia (35e s.p.), De Parmentier (40e), Aït-Bahi (62e). **Avertissements :** Lelo (19e), Ekani (45e), Bekka (45e), Herouat (65e), Noncent (67e) pour Drancy ; Farssane (45e), Pindi (81e) pour Dunkerque. **Expulsion :** Ruzizi (36e) pour Drancy.
Drancy : Rodrigues - Ruzizi, Ekani, Noncent, Boudjema (Ourega, 69e) - Lelo (Cissoko, 46e), Dahchour, Ghili, Mendy - Bekka (Bolongo, 46e), Herouat. **Entr. :** Hebbar.
Dunkerque : Rytlewski - Lecointe, Pindi, Aït-Bahi, Saint-Louis - Muraglia, Huysman, De Parmentier (Dorizon, 70e), Boudaud (Clapson, 76e) - Farssane (Vereecque, 83e), Senneville. **Entr. :** Mercadal.

Amiens AC-Lens B : 3-0 (1-0). Spectateurs : 328. **Arbitre :** M. Beau. **Buts :** Sagouti (3e), Keita (70e), Samb (75e). **Avertissements :** Enama Okouda (15e) pour Amiens AC ; Ab. Ba (2e), Cyprien (28e) pour Lens.
Amiens AC : Kouton - Ay. Ba, Dié, Bouras, Martinez - Carney, Sagouti, Alpou, Sankaré (Collet, 80e) - Isambart (Samb, 69e), Enama Okouda (Keita, 46e). **Entr. :** Hamdane.
Lens : Mafoumbi - Bellamy, Saint-Ruf, Ab. Ba, Bonne - Bela (Calderara, 85e), Diakité, Cyprien, Plumain (Deligny, 73e) - Rosenfelder, Merlen (Leghait, 67e). **Entr. :** Sikora.

Aubervilliers-Valenciennes : 1-0 (0-0). Spectateurs : 300. **Arbitre :** M. Pasquier. **But :** Aguini (64e). **Avertissements :** Cabit (76e), Kibikula (90e) pour Aubervilliers ; Kaboré (26e), Maki (82e), Sacko (85e) pour Valenciennes.
Aubervilliers : Amzal - Izem, Mo. Traoré, Karaaslan, Dikanda Bell - Kingue-Milla, Zelmati, Kibikula, R. Youcef (Cabit, 58e) - Diané, Niakité (Aguini, 58e). **Entr. :** Mourine.
Valenciennes : Charruau - Lala, Kerjean, Houla, Masuaku - Kaboré (Sylla, 28e), Dia, Sacko, Mvulubundu (Obin, 78e) - Nguette, Gakpa (Maki, 78e). **Entr. :** Foulon.

Lille-Villemomble : 2-2 (0-1). Spectateurs : 100. **Arbitre :** M. Da Cunha. **Buts :** Vandam (50e), Michel (52e) pour Lille ; Diao (11e), Dramé (63e s.p.) pour Villemomble. **Avertissements :** Soumaoro (58e), Bonnart (63e), Pennacchio (64e) pour Lille.
Lille : Mouko - Bonnart, Soumaoro, Jean, Willems - Riff, Pennacchio - Vandam, Rodelin (Reignier, 42e), Michel - Klonaridis (De Araujo, 66e ; Debordeaux, 77e). **Entr. :** Chihab.
Villemomble : Gavant - Kisolokele, Penel, Akabla, Titié - Kamara (Bacouz, 63e), Belaïdi - Hamme, Diao (Yatim, 63e), Samier - Dramé (Kébé, 70e). **Entr. :** Lemaître.

Metz-Compiègne : 0-0. Spectateurs : 100. **Arbitre :** M. Wadoux.
Metz : M'Fa - Deher, Wague, Bamba, N'Dour - Cherro (Quemener, 68e), Martin (Tastan, 73e) - Moukam (Coignard, 77e), Cassan, Croizet - Bourgeois. **Entr. :** Pinot.
Compiègne : Birck - Leleu, Fofana, Meunier, Dabo - Armoudon, Daudet - Martins, Aulon (Henia, 73e), Benoît (Dia, 68e) - Gaye. **Entr. :** Santini.

Amnéville-Poissy : 2-2 (1-1). Spectateurs : 268. **Arbitre :** M. Mercier. **Buts :** Nocilla (29e), Martin (53e s.p.) pour Amnéville ; J. Traoré (14e), Gnanduillet (67e) pour Poissy. **Avertissements :** Martin (32e), Ferino (44e), Perez (90e+2) pour Amnéville ; Piètre (37e), Couto Pinto (45e), Gadjard (47e) pour Poissy. **Expulsions :** Martin (63e) pour Amnéville ; I. Traoré (68e) pour Poissy.
Amnéville : Suzanne - Ferino, Martin, Kébé, Nocilla - Sylla, Lauratet (Marras, 85e) - Osswald, Novic (A. Belameiri, 80e), Pszczolinski (Iannantuoni, 63e) - Perez. **Entr. :** Carzaniga.
Poissy : Anastase - Gadjard, B. Traoré, Couto Pinto, Jaffard - Ngam (Macalou, 75e), Salep, Piètre, Marena - Gnanduillet, J. Traoré (Gomis, 80e). **Entr. :** Bocquet.

BUTEURS

1. Mercier (Beauvais), Lyachouti (Ivry), Etshimi (Roye), **4 buts.**
4. Mendes (Beauvais), Diakité (Lens B), Dia (Valenciennes B), **3 buts.**
7. Sagouti (Amiens AC), E. Belameiri, Martin, Perez (Amnéville), Aguini (Aubervilliers), Sodini, Tchokounte (Calvi), Mazzocco (Chambly), Ghili (Drancy), De Parmentier (Dunkerque), Brisset, Primorac (Ivry), Michel, Rodelin (Lille B), Barry, Jbara, Raddas, M. Sassi (Mantes), Croizet, Martin (Metz B), Gnanduillet, Marena (Poissy), Steppé (Roye), Nguette (Valenciennes B), Diao (Villemomble), **2 buts.**

RENDEZ-VOUS
7e JOURNÉE
SAMEDI 22 SEPTEMBRE
Chambly-Amnéville
Valenciennes B-Beauvais
Poissy-Ivry
Roye-Lille B
Dunkerque-Calvi
Mantes-Amiens AC
Compiègne-Aubervilliers
Villemomble-Drancy
Lens B-Metz B

Groupe B

EXPRESS

Raon-l'Étape-Lyon Duchère	3-3
Paris-SG B-Belfort	1-0
Villefranche/S.-Strasbourg	2-3
Moulins-Mulhouse	1-1
Nancy B-Auxerre B	1-0
Jura Sud-Yzeure	2-0
Sochaux B-Sarre-Union	3-0
UJA Maccabi Paris-Grenoble	0-0
Montceau-Chasselay	2-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Lyon Duchère	20	6	5	1	0	12	3
2. Paris-SG B	17	6	3	2	1	14	9
3. Strasbourg	16	6	2	4	0	9	6
4. Moulins	16	6	2	4	0	11	5
5. Nancy B	16	6	2	4	0	8	6
6. Villefranche/S.	15	6	2	1	1	9	6
7. Mulhouse	15	6	2	3	1	10	9
8. Yzeure	14	6	2	2	2	8	6
9. Jura Sud	14	6	2	2	2	7	7
10. Sochaux B	14	6	2	2	2	7	7
11. UJA Mac. Paris	13	6	1	4	1	1	1
12. Chasselay	13	6	2	1	3	7	11
13. Belfort	12	6	1	3	2	4	4
14. Raon-l'Étape	11	6	1	2	3	6	10
15. Sarre-Union	11	6	1	2	3	2	8
16. Montceau	11	6	1	2	3	5	8
17. Grenoble	10	6	0	4	2	3	6
18. Auxerre B	9	6	0	3	3	4	8

Raon-l'Étape-Lyon Duchère : 3-3 (3-1). Spectateurs : 200. **Arbitre :** M. Crampon. **Buts :** Priet (10e c.s.c.), Demangeon (23e), Do Rosario (35e) pour Raon-l'Étape ; Sbai (5e), Atik (51e), Barreto (90e+4) pour Lyon Duchère. **Avertissements :** Do Rosario (55e), Gashi (64e), Sery (80e) pour Raon-l'Étape ; Sbai (64e), Dos Reis (90e+1), Barreto (90e+4) pour Lyon Duchère. **Expulsions :** Sery (90e+3) pour Raon-l'Étape ; Dos Reis (90e+1) pour Lyon Duchère.
Raon-l'Étape : Scolan - Demangeon, Sery, Bertrand (Laouni, 46e) - Ketlas - Keita - Simsek, Hamzaoui - Gashi (Zimmer, 73e) - Do Rosario (Voinson, 78e), Dje. **Entr. :** Séchet.
Lyon Duchère : Legalle - Priet, Camacho, Sbai - Bettiol (Atik, 46e), Barbosa (Malfleury, 46e), Bouderbal, Diompy (D. Varsovie, 74e) - Dos Reis - Lopez, Barreto. **Entr. :** Guichard.

Paris-SG-Belfort : 1-0 (1-0). Spectateurs : 500. **Arbitre :** M. Butault. **But :** Coulibaly (31e). **Avertissement :** J. Journet (90e+4) pour Belfort.
Paris-SG : Areola - Sabaly, Bourdin, Conte, Atlan - Sissoko, Mbaka - Dufrennes, Luyindula, Yaisien (El-Baillal, 75e) - Coulibaly (Rajsel, 60e). **Entr. :** Rizzetto.
Belfort : Véron - Moureaux, Tahin, N. Journet, Barré - J. Journet, Alhamadi (Jacquel, 82e), Hacquard (Jabal, 71e), El-Boumadi, Dartevelle - Hadj-Salem (Hoggas, 61e). **Entr. :** Goldman.

Villefranche-Strasbourg : 2-3 (1-2). Spectateurs : 1000. **Arbitre :** M. Silvestre. **Buts :** Ogier (28e), Chevalier (90e+2) pour Villefranche ; Ledy (3e, 64e s.p.), Noro (38e) pour Strasbourg. **Avertissements :** Giraud (22e), Romany (61e) pour Villefranche ; Coulibaly (57e), Ledy (86e) pour Strasbourg.
Villefranche : N'Djalkonog - Badin, Giraud (Chevalier, 90e+1), Ogier, Romany - Antoinat, N'Diaye, Castillo (Dumas, 72e), Ras - Jasse - Pommet (N'Barga, 65e). **Entr. :** Paillot.
Strasbourg : Duki - Dorzelot, Coulibaly (Guignery, 88e), Sikimic, Modeste - Golliard, Ursch, Sichi, Ledy (Benchenane, 90e) - Perrin, Noro (Piraud, 79e). **Entr. :** Keller.

Moulins-Mulhouse : 1-1 (1-0). Spectateurs : 1050. **Arbitre :** M. Royer. **Buts :** El-Hajri (29e s.p.) pour Moulins ; Liénard (55e) pour Mulhouse. **Avertissements :** Camara (30e), Raynaud (84e) pour Moulins ; Konki (28e), Abadie (90e+3) pour Mulhouse.
Moulins : Rascle - Rouchon, Chaler, Raynaud, Duron - Saline, Gueheo-Djetou, Camara, Ruffaut (Diaby, 75e) - Kamata (Berthomier, 64e), El-Hajri (Da Silva, 60e). **Entr. :** Loubat.
Mulhouse : Djidonou - Konki, Fortuna, Dumas, Kecha - Liénard (Puymege, 88e), Abadie, Kalkoul, Dardouri (Fuchs, 77e) - Johansen, Balogou. **Entr. :** Croci.

Nancy-Auxerre : 1-0 (0-0). Spectateurs : 50. **But :** Joachim (88e).
Nancy : Crepel - Lippmann, Badila, Janvier, André Luiz - Amadou (Cazenave, 75e), Tameze (Coulibaly, 71e), Dreyer, Joachim - Hammar, Alo'o Efoulou. **Entr. :** Rubio.
Auxerre : Maeyens - Acapandié, Chatelain, Baldé, Dufour - Ndong, Sawadogo (Branger Engone, 61e), Missilou, Haller - Colace (Vincent, 88e), Ouassiero. **Entr. :** Radet.

Jura Sud-Yzeure : 2-0 (0-0). Spectateurs : 150. **Arbitre :** M. Dechepy. **Buts :** Ouédraogo (47e, 59e). **Avertissements :** Chapuis (29e), Abezad (31e), Lanoix (66e) pour Jura Sud ; Madiadia (45e), Guillou (47e), Fawzi (89e) pour Yzeure.
Jura Sud : Aissi Kede - Salem Gabou, Aggrey, Chapuis, Ozcelic - Lanoix, Fédèle, Abezad (Hamdache, 68e) - Gomariz, Rebolloso (Ouédraogo, 46e), Louhkiar (Man, 83e). **Entr. :** Moulin.
Yzeure : Colard - Guillou, Diompy, Sohier, Madiadia - Fawzi, Mbaye, Cé Ougna, Gbadamassi - Cuskic, Dady Ngoye (Sylla, 60e). **Entr. :** Dupuis.

Sochaux-Sarre-Union : 3-0 (1-0). Spectateurs : 312. **Arbitre :** M. Lucas. **Buts :** Davigny (22e, 72e), Gainnet (66e). **Avertissements :** Boumal (40e), Etémé Mbatama (82e), Hérelle (85e) pour Sochaux ; Ouled (83e) pour Sarre-Union.
Sochaux : Camara - Hérelle, Boumal, Banana, Poujol - Nogueira (Etémé Mbatama, 60e), Osanga, Bayard, Boudebouz, Yartey (Gainnet, 60e) - Davigny (Rey, 75e). **Entr. :** Vandeputte.
Sarre-Union : Collas - Grosperrin, Schneider, Cissokho, Dreyer - Klein, Schermann (Rinié, 83e), Oulahri, Baur, Assekour (Ouled, 61e) - Belktati (Tergou, 72e). **Entr. :** Froemer.

UJA Maccabi Paris-Grenoble : 0-0. Spectateurs : 200. **Arbitre :** M. Pacheco. **Avertissements :** L. Camara (38e), Da Veiga (58e), Effeyie (90e) pour l'UJA Maccabi Paris ; Diané (49e), Hachi (77e), Decamps (90e+1) pour Grenoble.
UJA Maccabi Paris : Jous - Chevalier, Yatassaye, Da Veiga, Konaté - L. Camara, Dominique, Effeyie, Fernandez (Farnabe, 46e) - Bernardo (Traoré, 62e), Piaulet Siena (Koné, 88e). **Entr. :** Taine.
Grenoble : Jaccard - Tissot-Rosset, Bengriba, Hachi, Lebbihi (Messaoudi, 77e) - Michel, Deletraz, M'Baiam (Yahia Bey, 57e), Giraudon - Perez, Diané (Decamps, 66e). **Entr. :** Saragaglia.

Montceau-Chasselay : 2-0 (1-0). Spectateurs : 699. **Arbitre :** M. Reyes. **Buts :** Cortambert (2e), Bando Ngambé (59e). **Avertissements :** Crétin (13e), El-Rhayti (34e) pour Montceau.
Montceau : Langlois - El-Rhayti (Trévisan, 66e), Boucaresaud, Kambou (Bon, 90e), Siaw Afriyie - Crétin, Cortambert - Bando Ngambé, De Body (Deprez, 84e), Perchet - Mbida. **Entr. :** Chandioux et Large.
Chasselay : Clément - Bugnet, N'Diaye (Guillot, 63e), Ancian (Moukaddam, 66e), Mauvernay - Thomas, Soudain - Prieto, Salignat (Bouzit, 63e), Jouseau - Bah. **Entr. :** Picollet.

BUTEURS

1. Balogou (Mulhouse), **6 buts.**
2. Rouag (Paris-SG B), **5 buts.**
3. Perrin (Strasbourg), **4 buts.**
4. Sebbah (Chasselay), Bouderbal, Lopez (Lyon Duchère), Ruffaut (Moulins), Joachim (Nancy B), Coulibaly (Paris-SG B), Jasse (Villefranche/S.), Cuskic, Gbadamassi (Yzeure), **3 buts.**
13. Camps, Vincent (Auxerre B), El-Bounadi (Belfort), Gomariz, Ouédraogo (Jura Sud), Barreto (Lyon Duchère), Bando Ngambé (Montceau), Da Silva, Diaby, Saline (Moulins), Dufrennes, Ongenda (Paris-SG B), Benkajjane (Raon-l'Étape), Davigny, Dias, Osanga (Sochaux B), Ledy (Strasbourg), Ras (Villefranche/S.), **2 buts.**
31. Hadj-Salem, Ketfi (Belfort), Bah, Bugnet, Moukaddam, Prieto (Chasselay), Decamps, M'Baiam, Michel (Grenoble), Chapuis, Louhkiar (Jura Sud), Atik, Ranneaud, Sbai (Lyon Duchère), Boucansaud, Cortambert, Kambou (Montceau), Berthomier, El-Hajri (Moulins), Dardouri, Johansen, Kalkoul, Liénard (Mulhouse), Ayasse, Grange, Muratori, Tameze, Zenke (Nancy B), Maurice, Yaisien (Paris-SG B), Demangeon, Dje, Do Rosario (Raon-l'Étape), Chebake, Schermann (Sarre-Union), Gainnet (Sochaux B), Genghini, Noro, Sichi (Strasbourg), Bernardo (UJA Maccabi Paris), Antoinat, Badin, Chevalier, Ogier (Villefranche/Saône), Cé Ougna, Madiadia (Yzeure), **1 but.**

RENDEZ-VOUS
7e JOURNÉE
SAMEDI 22 ET DIMANCHE 23 SEPTEMBRE
Lyon Duchère-Sochaux B
Grenoble-Paris-SG B
Strasbourg-Montceau
Yzeure-Moulins
Mulhouse-Nancy B
Auxerre B-Villefranche/Saône
Sarre-Union-Jura Sud
Chasselay-UJA Maccabi Paris
Belfort-Raon-l'Étape

Groupe C

EXPRESS

Cannes-Monaco B	1-1
Le Pontet-Colomiers	2-0
Tarbes-Martigues	2-1
Albi-Marignane	3-2
Lyon B-AS Béziers	2-3
Mars. Consolat-Mt-de-Marsan	4-1
Hyères-Bayonne	1-0
AS Valence-Rodez	2-1
Saint-Étienne B-Pau	1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Cannes	18	6	4	2	0	11	2
2. Le Pontet	17	6	4	1	1	10	4
3. Martigues	17	6	3	2	1	11	5
4. Marignane	17	6	3	2	1	11	7
5. AS Béziers	17	6	3	2	1	10	7
6. Colomiers	16	6	3	1	2	7	3
7. Mars.Consolat	15	6	2	3	1	10	9
8. Hyères	15	6	1	0	3	3	4
9. AS Valence	15	6	3	0	3	6	9
10. Albi	14	6	2	2	2	7	8
11. Tarbes	14	6	2	2	2	6	7
12. Bayonne	13	6	1	4	1	5	5
13. Rodez	12	6	2	0	4	4	14
14. Pau	11	6	1	2	3	7	8
15. Monaco B	10	5	1	2	2	5	6
16. Lyon B	9	5	1	1	3	7	8
17. Saint-Étienne B	9	6	0	1	3	4	8
18. Mt-de-Marsan	7	6	0	1	5	5	15

Cannes-Monaco : 1-1 (0-0). Spectateurs : 1500. **Arbitre :** M. Cascales. **Buts :** Lopez Peralta (84e s.p.) pour Cannes ; Nimani (49e) pour Monaco. **Avertissements :** Voavy (85e) pour Cannes ; Appiah (81e), Labor (82e), Mendy (88e) pour Monaco.
Cannes : Gavanon - Gamondes (Dzierzynski, 78e), Rambier, Clément, Trouche - Vuillemot, Lopez Peralta - Chmielinski, Voavy, Leroy (Koné, 78e) - Uzamukunda (Miranda, 70e). **Entr. :** Pilorget.
Monaco : Sourzac - Appiah, Labor, Touré, Phojo (Ouaamar, 89e) - Coulibaly, Mendy, Pandor, Dingome (Franchin, 81e), Ngakoutou - Nimani (Kurzawa, 61e). **Entr. :** Irles.

Le Pontet-Colomiers : 2-0 (0-0). Spectateurs : 550. **Arbitre :** M. Coutet. **Buts :** Guise (76e, 88e). **Avertissements :** Khali (20e), Menicheli (34e), Guise (36e) pour Le Pontet ; Sow (42e), Kengné Fokam (58e), Zelmat (75e), Barthie Fortassin (90e) pour Colomiers. **Expulsion :** Guise (90e) pour Le Pontet.
Le Pontet : Rigat - Thomas, Amisi (Renaut, 60e), Lafage, Khali - Menichelli, Tigroudja (Louche, 83e), Vayson, Pastor (Attoumani, 78e) - Philippoteaux, Guise. **Entr. :** Lefèvre.
Colomiers : Aït-Ali - Barthie Fortassin, Sow, Lacroix, Zelmat - Ventrice, Corominas, Kengné Fokam (Niakaté, 73e), Clet (Ettien, 59e) - Zalmate, Laborde (Quenet, 78e). **Entr. :** Prunier.

Tarbes-Martigues : 2-1 (1-1). Spectateurs : 150. **Arbitre :** M. Zamo. **Buts :** Séguret (40e), Prébin (46e) pour Tarbes ; Aabiza (6e s.p.) pour Martigues. **Avertissement :** Marcozzi (43e) pour Tarbes. **Expulsion :** Lledo (89e) pour Martigues.
Tarbes : Cabassud - Mouret, Passereau, Gwapdoum, Cissé - Sow, Orsattoni, Camara, Séguret (Diop, 68e) - Marcozzi (Duchemin, 46e), Prébin (Bouataress, 88e). **Entr. :** Pollet.
Martigues : Vanni - Lamothe, Ba, Freitas, Célina - Bertin, Maisonneuve, Berdier (Lledo, 70e), Chabaud (Barsotti, 83e) - Aabiza, Himmes. **Entr. :** Vannuchi.

Albi-Marignane : 3-2 (1-2). Spectateurs : 450. **Arbitre :** M. Schmitt. **Buts :** Martinez (39e), Casano (50e), Blanc (84e) pour Albi ; Nouar (28e), Rabah (35e) pour Marignane. **Avertissements :** Blanc (68e), Lopez (86e) pour Albi ; Gibert (38e), Rabah (84e) pour Marignane.
Albi : Taïder - Calbou, Blanc, Galonnier, Barry - Candelon (Nduwayo, 77e), Casano - Lopez, Rya, Niang - Martinez (Khamoussi, 81e). **Entr. :** Gougginsperg.
Marignane : Kouakbi - Mazadou, Gibert, Régnier, Fondi - Aliaoui (Diaz, 65e), Belloumou, Rabah, Lamatina - Nouar, Bouhafer. **Entr. :** Dalger.

Lyon-AS Béziers : 2-3 (0-2). Spectateurs : 245. **Arbitre :** M. Apruzzese. **Buts :** Benzia (49e), Martial (90e+3) pour Lyon ; Mazzei (9e), Taillan (17e), Vicente (69e) pour l'AS Béziers. **Avertissements :** Benzia (61e) pour Lyon ; Ramon (43e), Domerc (77e) pour l'AS Béziers.
Lyon : Gorgelin - Coulibaly, Zeffane, Sarr, Youga - Ferri, Fekir, Blanc, N'Jie (Novillo, 70e) - Ghezzal (Ngando, 75e), Benzia (Martial, 70e). **Entr. :** Roche.
AS Béziers : Bothorel - Hamzi, Domerc, Cesar, Mougeot - Michel (Drame, 53e), Taillan (Ekounga, 75e), Magalhaes, Vicente - Ramon, Mazzei (Soule, 66e). **Entr. :** Collin.

Marseille Consolat-Mont-de-Marsan : 4-1 (1-0). Spectateurs : 150. **Arbitre :** M. Meyer. **Buts :** Nianzi (45e+1), Arlaud (55e), Bru (79e, 83e) pour Marseille Consolat ; Cottebrune (77e) pour Mont-de-Marsan. **Avertissements :** Roldan (48e), Ballesta (60e) pour Mont-de-Marsan.
Marseille Consolat : Tudela - Laassami, Daroussi, Nicodème, Nianzi - Dumortier, Mohamed - Arlaud (Meddour, 83e), Sergio (Nasri, 64e), Mercheyer (Amiri, 54e) - Bru. **Entr. :** Malek.
Mont-de-Marsan : Jacques - Laborde, Nevers, Ballesta, Roldan (Deheegher, 76e) - Vergez, Raffa - Gasparotto, Clave (Vilmain, 68e), V. Elissalt - Mathon (Cottebrune, 68e). **Entr. :** Scipion.

Hyères-Bayonne : 1-0 (1-0). Spectateurs : 300. **Arbitre :** M. More. **But :** Reynaud (42e). **Avertissements :** Azamoum (33e), Djelassi (53e), Feraud (73e) pour Hyères ; Bidegain (25e), Martin Cantero (88e), Diaby (89e) pour Bayonne. **Expulsion :** Martin Cantero (90e) pour Bayonne.
Hyères : Feraud - Ndiaye, Micheletti, De Magalhaes, Decugis - Djelassi (Keita, 87e), Azamoum, Arroub.

Reynaud (Smaïni, 46') - Do Pilar Patrao (Di Palma, 81'), Benameur. **Entr.** : Blanc.
Bayonne : Duhour - Hérisson, Gradit, Degoul, Camiade - Bidegain, El-Meliani, Lalanne, Serra (Martin Cantero, 60') - Elissalde (Nivert, 85'), Valois (Diaby, 55'). **Entr.** : Bafcop.

▶ **AS Valence-Rodez : 2-1 (1-0).** **Spectateurs :** 450. **Arbitre :** M. Hoenig. **Buts :** Calce (4' s.p.), Boujedra (78') pour AS Valence ; Lorthioir (83' s.p.) pour Rodez. **Avertissements :** Lugier (62'), Saltan (76') pour l'AS Valence ; Ramond (3'), Castanier (59'), Loustallot (63'), Barrabès (90') pour Rodez. **Expulsion :** Lugier (82') pour l'AS Valence.
AS Valence : Baudrier - Terzian (Balp, 77'), Alphant, Martin, Geslin - Denizer (Esparza, 74'), Bruyat, Saltan, Boujedra - Lugier, Calce (Robalo, 84'). **Entr.** : Mira.
Rodez : Loustallot - Barrabès, Faviana, Bardy, Ramond - Érard (Choubani, 61'), Castanier (Coupin, 79'), Julia (Bobek, 74'), Duventru - Lorthioir, Bouscarrat. **Entr.** : Pataca.

▶ **Saint-Étienne - Pau : 1-1 (0-1).** **Spectateurs :** 150. **Arbitre :** M. Janin. **Buts :** Chapuis (58') pour Saint-Étienne ; Galic (34') pour Pau. **Avertissements :** Chapuis (36') pour Saint-Étienne ; Becas (64') pour Pau.
St-Étienne : Moulin - Aguilar, Karamoko, Chapuis, Polomat - Sagna, Nicaise, Diouara (Aouacheria, 77') - Chergui, Aleksic, Mayi. **Entr.** : Primard.
Pau : Leglib - Cazenave (Chaouki, 62'), Marignale, Algouy, Lacrampe - Laplace Palette, N'Gadi Kakou, Cami, Labat - Galic (Djacko, 81'), Becas. **Entr.** : Strzelczak.

BUTEURS
1. Philippoteaux (Le Pontet), Bru (Marseille Consolat), **5 buts.**
3. Nouar (Marignane), **4 buts.**
4. Vicente (AS Béziers), Chmielinski (Cannes), Zalmate (Colomiers), Guise (Le Pontet), Lamatina (Marignane), Arabiza, Chabaud (Martigues), **3 buts.**
11. Mazzei, Ramon (AS Béziers), Boujedra, Denizer (AS Valence), Niang (Albi), Leroy, Lopez Peralta (Cannes), Corominas (Colomiers), Do Pilar Patrao (Hyères), Vayson (Le Pontet), Ferri (Lyon B), Bouhafer (Marignane), Arlaud, Nianzi (Marseille Consolat), Himmes (Martigues), Gasparotto (Mont-de-Marsan), Cami (Pau), Aleksic (Saint-Étienne B), Prébin (Tarbes), **2 buts.**
30. Michel, Soukouna, Taillan (AS Béziers), Calce, Lugier (AS Valence), Barry, Blanc, Casano, Laincer, Martinez (Albi), Carneiro, Gradit, Lalanne, Martin Cantero, Serra (Bayonne), Dragon, Miranda, Uzamukunda, Vuillemot (Cannes), Clet, Lacroix (Colomiers), Reynaud (Hyères), Benzia, Fekir, Martial, Sarr (Lyon B), Merhouni, Rabah (Marignane), Hammoud (Marseille Consolat), Maisonneuve, Posteraro (Martigues), Dingome, Kurzawa, Nimani, Pi, Tisserand (Monaco B), Cottebrune, V. Elissalt, Vilmain (Mont-de-Marsan), Ekounda, Galic, Laplace Palette, M'Laab, N'Gadi Kakou (Pau), Bouscarrat, Choubani, Erard, Lorthioir (Rodez), Chapuis, Saadi (Saint-Étienne B), Diop, Orsattoni, Sow, Séguret (Tarbes), **1 but.**

RENDEZ-VOUS
7e JOURNÉE
VENDREDI 21
ET SAMEDI 22 SEPTEMBRE
AS Béziers-Cannes
Rodez-Le Pontet
Martigues-Hyères
Marignane-Tarbes
Colomiers - Saint-Étienne B
Pau-Marseille Consolat
Monaco B-AS Valence
Mont-de-Marsan - Albi
Bayonne-Lyon B

Groupe D
EXPRESS

Trélissac-Avranches	2-0
Concarneau-Romorantin	2-0
Les Herbiers-Stade Bordelais	1-1
Le Havre B-Saumur	1-0
Lorient B-Plabennec	2-1
Le Mans B - Fontenay-le-Comte	2-3
Viry-Châtillon - Caen B	3-1
Lucon-Saint-Malo	2-2
Pontivy-Bordeaux B	0-2

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Trélissac	20	6	6	2	0	15	7
2. Concarneau	17	6	5	2	1	9	4
3. Les Herbiers	17	6	5	2	1	8	3
4. Stade Bordelais	16	6	4	4	0	13	8
5. Le Havre B	16	6	4	4	0	8	5
6. Lorient B	16	6	5	1	2	8	10
7. Fontenay-le-C.	15	6	4	3	1	10	9
8. Caen B	14	6	4	2	2	9	9
9. Saint-Malo	14	6	4	2	2	9	7
10. Viry-Châtillon	14	6	4	2	2	10	8
11. Avranches	14	6	4	2	2	7	6
12. Luçon	14	6	4	2	2	11	11
13. Pontivy	13	6	4	1	3	7	8
14. Plabennec	13	6	4	1	3	7	11
15. Le Mans B	12	6	3	3	0	8	4
16. Bordeaux B	11	6	3	2	1	6	9
17. Romorantin	10	6	3	1	2	4	7
18. Saumur	7	6	2	1	3	5	8

▶ **Trélissac-Avranches : 2-0 (1-0).** **Spectateurs :** 400. **Arbitre :** M. Blanchais. **Buts :** Gbizie (10'), Cavaniol (86'). **Avertissements :** Burgho (42'), Tronche (61') pour Trélissac ; Boateng (32'), Bonenfant (36'), Herauville (88') pour Avranches. **Expulsion :** Boateng (79') pour Avranches.
Trélissac : Blancheton - Legrand, Gérard, Jacques, Burgho (Assale, 72') - Sarr, Chevalier, Bouyer, Tronche - Gbizie, Zahiri (Cavaniol, 46'). **Entr.** : Slijepcevic.
Avranches : Gnanhouan - Bonenfant (Hocianat, 87'), Herauville, Cabon, Keita - Boateng, Masiala, Théault (Pigeon, 85'), Creac'h, Herluison (H. el-Hamdaoui, 67') - Guyonnet. **Entr.** : Dezire.

▶ **Concarneau-Romorantin : 2-0 (1-0).** **Spectateurs :** 644. **Arbitre :** M. Stinat. **Buts :** Gourmelon (37' s.p.), Salm (85'). **Avertissement :** Illien (45') pour Concarneau.
Concarneau : Seznec - Illien, Palut, Viel, Semmam - Drouglazet (Le Reste, 10' ; Salm, 76'), Jannez, Clément, Gourmelon - Labat, Koré (C. Nicolas, 67'). **Entr.** : Cloarec.
Romorantin : Cattier - F. Nicolas, Linord, Joinville (Ngamvoulou, 56'), Olou - Chaffard, Henry, Bourillon (Remili, 69') - Tamboura, Sylla (Girard, 63'), Desroc. **Entr.** : Dudoit.

▶ **Les Herbiers-Stade Bordelais : 1-1 (1-0).** **Spectateurs :** 1 130. **Arbitre :** M. Dujardin. **Buts :** Ruault (28') pour Les Herbiers ; Dupuy (77') pour le Stade Bordelais. **Avertissements :** Kraichi (63'), Kiaku (75'), Lemetayer (79') pour Les Herbiers ; B. Dia (57'), Bacle (63'), Dupuy (72'), De Gea (75') pour le Stade Bordelais. **Expulsion :** B. Dia (90') pour le Stade Bordelais.
Les Herbiers : Aubeneau - Dahmoume, Lemetayer, Rocu, Graton - Ruault, Kraichi, Jamin (Benaries, 68'), Simon (Leybros, 85') - Kiaku (Papin, 76') - Tagaye. **Entr.** : Fernandez.
Stade Bordelais : Valverde - Didion, Diakhaté, Roland, Roumazeilles (Janin, 57') - Bade, De Gea, Venayre (M. Dia, 66'), B. Dia - Dupuy, Belbachir. **Entr.** : Dauriac.

▶ **Le Havre-Saumur : 1-0 (0-0).** **Spectateurs :** 100. **Arbitre :** M. Bouille. **But :** Vercleyen (77'). **Avertissements :** Matelus (63'), Mombris (88'), Ouelche (90') pour Le Havre ; Houssard (66') pour Saumur.
Le Havre : Samba - Okiélé (Vercleyen, 61'), Landini, Bah, Mendy (Louiserre, 61') - Ouelche, Matelus, Mombris, Randriantsara (Valcy, 79') - Koné, Sissako. **Entr.** : Louvel.
Saumur : Foucher - Tessier, Mangane (Argoub, 85'), Delbourg, Voyer (Lardier, 71') - Coquau, Bloudeau, Houssard, Seguy - Thonnel, Y. Chevalier (Mercier, 48'). **Entr.** : J. Chevalier.

▶ **Lorient-Plabennec : 2-1 (1-0).** **Spectateurs :** 200. **Arbitre :** M. Janet. **Buts :** Robert (11'), Pelé (51') pour Lorient ; Pinvidic (88') pour Plabennec. **Avertissements :** Sunu (37'), Bouedec (43'), Pelé (73') pour Lorient ; Laot (75') pour Plabennec. **Expulsion :** Bouedec (87') pour Lorient.
Lorient : Chaigneau - Pedrinho, Touré, Derrien, Bouedec - Robert, Lemina, Fofana, Sunu (Pelé, 46') - Quercia (Charruau, 69'), Emeghara (Benzarouh, 88'). **Entr.** : Le Lay.
Plabennec : Mornier - Begoc, S. Abiven, Cotty, Mbock - Bégot (Autret, 61'), Guéguen, Coat, Laot (Lennon, 86') - J.-M. Abiven, Pinvidic. **Entr.** : Kerdilès.

▶ **Le Mans - Fontenay-le-Comte : 2-3 (1-2).** **Spectateurs :** 116. **Arbitre :** M. Guillou. **Buts :** Barre (21' c.s.c.), Sido (56') pour Le Mans ; Diallo (34', 65'), Blais (43') pour Fontenay-le-Comte.
Le Mans : Beunardeau - Buisson, Doumbia, Omrani, Thomert (Vasseur, 46') - Baal, Belfort (Tshimpi, 72'), Boulgroune, Landel - Sido, Koura (Boudzoumou, 48'). **Entr.** : Beunardeau.
Fontenay-le-Comte : Habert - Letouzé, Alic, Barre, Dupas - Frau, Duhamel, Belissaoui, Blais (Puygrenier, 85'), Mornet (Garot, 60') - Diallo (Queiros, 68'). **Entr.** : Gauvin.

▶ **Viry-Châtillon - Caen : 3-1 (1-0).** **Spectateurs :** 315. **Arbitre :** M. Denis. **Buts :** Diakhaté (18'), Aïchour (67' s.p.), Bensaidi (87') pour Viry-Châtillon ; Nangis (68') pour Caen. **Avertissements :** Bensaidi (63'), W. Senou (79'), Palermo (90') pour Viry-Châtillon ; M'Boné (49'), Montaroup (65'), Lina (66'), Pivard (78') pour Caen.
Viry-Châtillon : Petchy - Mendy, Diakhaté, Miatoudila, W. Senou - Miessan (Sanchez Leal, 74'), Diasivi, J. Senou (Palermo, 79'), Sylla (Colonette, 70') - Aïchour, Bensaidi. **Entr.** : Badjoko.
Caen : Bosnel - Ben Mansour (Lina, 46'), Bouras, Pivard, Montaroup - Seube, Nangis, M'Boné, Tandia (Lemar, 67') - Traoré, Kilota (Roynel, 57'). **Entr.** : Tranchant.

▶ **Luçon - Saint-Malo : 2-2 (0-1).** **Spectateurs :** 600. **Arbitre :** M. Teulet. **Buts :** Valéro (56'), Larbi (72') pour Luçon ; Maïga (25'), Platon (90') pour Saint-Malo. **Avertissements :** Houla (41'), Gnaleko (75'), Messiba (86') pour Luçon ; Vieira (68'), Lahaye (88') pour Saint-Malo.
Luçon : Martin - Gnaleko, Bertho, Messiba, Houla - Gatefin (Kibundu, 66'), Germann, Abahlil (Dieye, 66'), Larbi - Valéro, Seck. **Entr.** : Receleau.
Saint-Malo : Sail - Abadie, Février (Platon, 83'), Bouchard, Lepeculier - Lahaye, Lepage (Christophe, 78'), Vieira, Lorougnon (Belloc, 69') - Maïga, Olivieri. **Entr.** : David.

▶ **Pontivy-Bordeaux : 0-2 (0-1).** **Spectateurs :** 720. **Arbitre :** M. Jamet. **Buts :** Poundje (14'), Touré (84'). **Avertissements :** Havart (77'), Paillot (90'+2) pour Pontivy ; Touré (68') pour Bordeaux.
Pontivy : Petit - Le Bars (Obin, 61'), Le Guerroué - Simon - Le Guével - Paillot, Christophe, Tison - Bray (Le Poulichet, 41'), Lamy, Havart (Da Costa, 77'). **Entr.** : Scourzic.
Bordeaux : Prior - Fahrasmane, Kamissoko, Barbet, Poundje - Biyogo Poko, Traoré, Castro (Battais, 84') - Laoudihi (Touré, 62'), Laborde (N'Simba, 69'), Sacko. **Entr.** : Battiston.

BUTEURS
1. Houla (Luçon), Gbizie (Trélissac), **5 buts.**
3. Diallo (Fontenay-le-Comte), F. Robert (Lorient B), Maïga (Saint-Malo), Dupuy (Stade Bordelais), Cavaniol (Trélissac), **4 buts.**
8. Herluison (Avranches), Viel (Concarneau), Ruault (Les Herbiers), B. Dia (Stade Bordelais), Aïchour, Jalliti (Viry-Châtillon), **3 buts.**
14. Creac'h (Avranches), Laborde (Bordeaux B), Nangis, Tandia, K. Traoré (Caen B), Gourmelon, Koré (Concarneau), Blais, Mornet (Fontenay-le-Comte), Koné, Landini (Le Havre B), Mendes (Le Mans B), Pelé (Lorient B), Abahlil (Luçon), Laot, Pinvidic (Plabennec), Bray, Havart (Pontivy), Desroc (Romorantin), Lahaye (Saint-Malo), Janin (Stade Bordelais), Jacques, Sarr (Trélissac), **2 buts.**
37. Masiala, Théault (Avranches), Poundje, Sacko, Touré (Bordeaux B), Hatchi, Kebano, Roynel (Caen B), Drouglazet, Salm (Concarneau), Duhamel, Dupas (Fontenay-le-Comte), Ba, Manzala, D. Traoré, Vercleyen (Le Havre B), Boulgroune, Delage, Madianga, Sanson, Sido (Le Mans B), Dahmoume, Jamin, Kraichi, Papin, Tagaye (Les Herbiers), Fofana, Quercia (Lorient B), Germann, Larbi, Valéro (Luçon), S. Abiven, Coat, Guéguen (Plabennec), Guyader, Lamy, Paillot (Pontivy), Bourillon (Romorantin), Christophe, Platon, Vieira (Saint-Malo), Argoub, Coquau, Laumas, Seguy, Thonnel (Saumur), Bacle, De Gea, Niang (Stade Bordelais), Badin, Burgho (Trélissac), Bensaidi, Diakhaté, J. Senou, Sylla (Viry-Châtillon), **1 but.**

RENDEZ-VOUS
7e JOURNÉE
SAMEDI 22
ET DIMANCHE 23 SEPTEMBRE
Bordeaux B-Trélissac
Caen B-Concarneau
Saumur-Les Herbiers
Stade Bordelais-Luçon
Avranches-Le Havre B
Fontenay-le-Comte - Lorient B
Saint-Malo - Viry-Châtillon
Plabennec-Pontivy
Romorantin-Le Mans B

RÉGIONAUX

Alsace
EXPRESS
3e JOURNÉE

Illzach B-Biesheim	0-1
Reipertswiller-Strasbourg B	0-1
Schiltigheim B-Vauban	2-0
Illkirch-Haguenau	0-3
Bischheim Soleil-Steinseltz	3-0
Kœtzingue-Wittenheim	0-3
Geispolsheim-Dinsheim	0-1

CLASSEMENT
1. Biesheim, **15 pts.** 2. Strasbourg B, **14.** 3. Schiltigheim B, **13.** 4. Vauban Strasbourg, **13.** 5. Haguenau, **13.** 6. Reipertswiller, **12.** 7. Steinseltz, **12.** 8. Wittenheim, **12.** 9. Illkirch, **12.** 10. Kœtzingue, **11.** 11. Dinsheim, **10.** 12. Bischheim Soleil, **10.** 13. Illzach B, **9.** 14. Geispolsheim, **9.**

Guadeloupe
EXPRESS
1re JOURNÉE

Phare du Canal-AS Le Gosier	0-2
US Sainte-Rose - La Gauloise	1-3
CAM Capesterre-AJ Les Saintes	1-3
Évolucas-Siroco Les Abymes	1-2
CS Le Moule - É. Morne-à-l'Eau	1-0
Juventus SA - US Baie-Mahaut	1-2
Vieux-Habitants - St. Lamentinois	3-0

2e JOURNÉE

St. Lamentinois-CS Le Moule	0-3
Baie-Mahaut - Vieux-Habitants	0-1
AJ Les Saintes-Juventus SA	2-1
La Gauloise-Phare du Canal	5-2
AS Le Gosier-Évolucas	2-1
St. Les Abymes-CAM Capesterre	1-0
É. Morne-à-l'Eau - US Ste-Rose	4-0

CLASSEMENT
1. La Gauloise, **8 pts.** 2. CS Le Moule, Jeunesse Sportive Vieux-Habitants, **8.** 4. AJ Les Saintes, AS Le Gosier, **8.** 6. Siroco Les Abymes, **8.** 7. Étoile Morne-à-l'Eau, **5.** 8. Union Sportive Baie-Mahaut, **5.** 9. Évolucas, Juventus SA, **2.** 11. Club Amical Marquisat Capesterre, **2.** 12. Phare du Canal, **2.** 13. Stade Lamentinois, US Sainte-Rose, **2.**

U19

Groupe A
EXPRESS
3e JOURNÉE

Caen-Valenciennes	3-2
Paris-SG - Lille	1-2
Le Havre Frileuse-Rennes	0-4
Racing-Levallois - Lens	2-2
Beauvais-Amiens	1-3
Boulogne-sur-Mer - Le Havre	0-0
Avranches-Le Mans	3-2

CLASSEMENT
1. Caen, **12 pts.** 2. Lille, **9.** 3. Paris-SG, **9.** 4. Valenciennes, **9.** 5. Rennes, **8.** 6. Lens, **8.** 7. Racing-Levallois, **7.** 8. Amiens, **7.** 9. Boulogne-sur-Mer, **6.** 10. Avranches, **5.** 11. Le Havre, **3.** 12. Le Mans, **3.** 13. Le Havre Frileuse, **3.** 14. Beauvais, **2.**

Groupe B
EXPRESS
2e JOURNÉE

Jura Sud-Auxerre	2-3
Sedan-Nancy	2-4
Metz-Paris FC	2-0
Troyes-Drancy	3-3
Amnéville-Reims	2-2
Mulhouse-Dijon	0-3
Sochaux-Vesoul	0-1

CLASSEMENT
1. Auxerre, **12 pts.** 2. Nancy, **10.** 3. Metz, **9.** 4. Troyes, **8.** 5. Drancy, **8.** 6. Reims, **8.** 7. Dijon, **7.** 8. Jura Sud, **7.** 9. Vesoul, **6.** 10. Sochaux, **6.** 11. Sedan, **6.** 12. Paris FC, **4.** 13. Mulhouse, **4.** 14. Amnéville, **4.**

Groupe C
EXPRESS
3e JOURNÉE

Orléans-Nantes	0-1
Vertou-Guingamp	0-1
Toulouse-Châteauroux	2-2
Lorient-Colomiers	2-3
Bayonne-Brest	0-2
Bordeaux-Tours	0-1
Sablé-Angers	0-2

CLASSEMENT
1. Nantes, **12 pts.** 2. Guingamp, **12.** 3. Châteauroux, **10.** 4. Colomiers, **9.** 5. Lorient, **7.** 6. Brest, **7.** 7. Tours, **7.** 8. Angers, **6.** 9. Sablé, **6.** 10. Bordeaux, **6.** 11. Bayonne, **6.** 12. Toulouse, **5.** 13. Orléans, **4.** 14. Vertou, **4.**

Groupe D
EXPRESS
3e JOURNÉE

Saint-Étienne - Nice	1-2
Monaco-Bastia	3-2
Andrézieux-Cannes	2-2
Arles-Avignon - Lyon	0-2
Ajaccio-Montpellier	2-0
Lattes-Marseille	3-2
Nîmes-Clermont	1-1

CLASSEMENT
1. Nice, **12 pts.** 2. Monaco, **12.** 3. Andrézieux, **10.** 4. Lyon, **9.** 5. Cannes, **8.** 6. Bastia, **7.** 7. Ajaccio, **7.** 8. Montpellier, **7.** 9. Lattes, **6.** 10. Marseille, **6.** 11. Clermont, **5.** 12. St-Étienne, **4.** 13. Nîmes, **4.** 14. Arles-Avignon, **3.**

U17

Groupe A
EXPRESS
3e JOURNÉE

Paris-SG - Lille	3-2
Avion-Dunkerque	2-4
Racing-Levallois - Valenciennes	0-4
Le Havre-Entente SSG	1-0
Boulogne-Bil. - Amiens	0-0
Mondeville-Rouen	0-1
Quevilly-Caen	3-4

CLASSEMENT
1. PSG, **12 pts.** 2. Dunkerque, Racing-Lev., **9.** 4. Valenciennes, Le Havre, **8.** 6. Amiens, **7.** 7. Mondeville, Rouen, Ent. SSG, Caen, **6.** 11. Lille, Lens, **5.** 13. Boulogne-B., Quevilly, **4.** 15. Avion, **3.**

Groupe B
EXPRESS
3e JOURNÉE

Haguenau-Torcy	1-2
Brétigny-Nancy	1-1
Chantilly - Saint-Quentin	3-1
Troyes-Sedan	10-0
Épinal-Reims	3-3
Metz-Drancy	4-0
Strasbourg-Paris FC	1-2

CLASSEMENT
1. Torcy, **10 pts.** 2. Nancy, **8.** 3. Chantilly, Troyes, Reims, Metz, **8.** 7. Drancy, **7.** 8. Haguenau, Saint-Quentin, Paris FC, **6.** 11. Strasbourg, Brétigny, **5.** 13. Épinal, Sedan, **4.**

Groupe C
EXPRESS
3e JOURNÉE

Sochaux-Dijon ASPTT	3-1
Annecy - Évian-TG	0-0
Mulhouse-Clermont	2-1
Montceau-Auxerre	0-4
Colmar - Saint-Priest	1-5
Mâcon-Lyon	2-3
Bourg-Péronnas - Dijon	1-0

CLASSEMENT
1. Sochaux, **12 pts.** 2. Évian-TG, Mulhouse, **10.** 4. Auxerre, Clermont, Saint-Priest, Lyon, **9.** 8. Bourg-Péronnas, Dijon, Mâcon, **6.** 11. Dijon ASPTT, **5.** 12. Annecy, **4.** 13. Montceau, Colmar, **3.** 15. Vesoul, **2.**

Groupe D
EXPRESS
3e JOURNÉE

Saint-Étienne - Marseille	2-3
Monaco-Ajaccio	2-1
Béziers-Bastia	0-3
Montpellier-Cannes	4-1
Furiani Agliani-Istres	0-0
Fréjus-St-Raph. - Nîmes	0-2
Grenoble-Nice	1-1

CLASSEMENT
1. Marseille, **12 pts.** 2. Monaco, **10.** 3. Bastia, Montpellier, Saint-Étienne, **9.** 6. Istres, Furiani Agliani, Nîmes, Grenoble, **7.** 10. Ajaccio, Fréjus-St-Raph., **6.** 12. Cannes, Béziers, Nice, **4.**

Groupe E
EXPRESS
3e JOURNÉE

Colomiers-Tarbes	1-0
Niort-Nantes	1-2
Bordeaux-Pau	6-2
Toulouse-Muret	2-1
Limoges-Rodez	2-1
SA Mérignac-La Rochelle	2-2
Perpignan-Canet - Toulouse Font.	3-0

CLASSEMENT
1. Colomiers, Nantes, Bordeaux, **10.** 4. Toulouse, **10 pts.** 5. Muret, Limoges, SA Mérignac, **7.** 8. Perpignan-Canet, Tarbes, Toulouse Fontaines, Rodez, Niort, **6.** 13. La Rochelle, **5.** 14. Pau, **4.**

Groupe F
EXPRESS
3e JOURNÉE

Lorient-Guingamp	0-4
Laval-Rennes	2-3
Vannes-Angers	1-0
Le Mans-Tours	7-2
Avranches-Châteauroux	3-0
Changé-Orvault	2-2
Brest-Orléans	remis

CLASSEMENT
1. Guingamp, Rennes, **12 pts.** 3. Vannes, **10.** 4. Le Mans, Laval, **9.** 6. Châteauroux, Changé, **7.** 8. Tours, Avranches, Lorient, **6.** 11. Orvault, **5.** 12. Orléans, Angers, **3.** 14. Brest, **2.**

ALLEMAGNE

Bundesliga

3e JOURNÉE

Bayern Munich-Mayence	3-1	B. M'gladbach-FC Nuremberg	2-3
Eint. Francfort-Hambourg SV	3-2	VfB Stuttgart-Fort. Düsseldorf	0-0
Hanovre 96-Werder Brême	3-2	SC Fribourg-1899 Hoffenheim	5-3
Gr. Fürth-Schalke 04	0-2	FC Augsbourg-Vfl. Wolfsburg	0-0
Bor. Dortmund-Leverkusen	3-0		

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.	Diff.
1. Bayern Munich	9	3	3	0	0	12	2	+10
2. Eintracht Francfort	9	3	3	0	0	9	3	+6
3. Hanovre 96	7	3	2	1	0	9	4	+5
4. Schalke 04	7	3	2	1	0	7	3	+4
5. Borussia Dortmund	7	3	2	1	0	6	2	+4
6. FC Nuremberg	7	3	2	1	0	5	3	+2
7. Fortuna Düsseldorf	5	3	1	2	0	2	0	+2
8. SC Fribourg	4	3	1	1	1	6	6	0
9. Borussia M'gladbach	4	3	1	1	1	4	4	0
10. VfL Wolfsburg	4	3	1	1	1	1	4	-3
11. Werder Brême	3	3	1	0	2	5	5	0
12. Bayer Leverkusen	3	3	1	0	2	3	5	-2
13. SpVgg Greuther Fürth	3	3	1	0	2	1	5	-4
14. FSV Mayence 05	1	3	0	1	2	2	5	-3
15. FC Augsbourg	1	3	0	1	2	1	5	-4
16. VfB Stuttgart	1	3	0	1	2	1	7	-6
17. Hambourg SV	0	3	0	0	3	2	6	-4
18. 1899 Hoffenheim	0	3	0	0	3	4	11	-7

Bayern Munich-FSV Mayence 05 : 3-1 (2-0). Spectateurs : 71 000. **Arbitre :** M. Schmidt. **Buts :** Mandzukic (2e), Schweinsteiger (13e), Kroos (90e + 2) pour le Bayern Munich ; Szalai (59e s.p.) pour Mayence.
Bayern : Neuer - Lahm, J. Boateng, Dante, Badstuber - Schweinsteiger, Luiz Gustavo - T. Müller, Kroos, Shaqiri (Javi Martinez, 75e) - Mandzukic (Pizarro, 89e). **Entr. :** Heynckes.
Mayence : Wetklo - Pospech, Bungert, Noveski, Zabavnik - Baumgartlinger, Kirchhoff, M. Caligiuri (Soto, 37e) - Risse (Szalai, 37e), N. Müller - Choupo-Moting (Ivanschitz, 79e). **Entr. :** Tuchel.

Eintracht Francfort-Hambourg SV : 3-2 (2-1). Spectateurs : 51 500. **Arbitre :** M. Stark. **Buts :** Inui (13e), Ocean (18e), Aigner (53e) pour l'Eintracht Francfort ; Westermann (45e), Son (63e) pour Hambourg. **Expulsion :** Jiracek (45e) pour Hambourg.
Eintracht Francfort : Trapp - Jung, Anderson, Zambrano, Oczipka - Meier (Lanig, 86e), Schwegler - Aigner (B. Köhler, 90e), Rode, Inui (Celozzi, 79e) - Ocean. **Entr. :** Veh.
Hambourg : Adler - Bruma, Westermann, Mancienne (Diekmeier, 33e), Lam (Ilicevic, 82e) - Badelj, Jiracek - Jansen, Van der Vaart, Son - Rudnevs (Beister, 66e). **Entr. :** Fink.

Hanovre-Werder Brême : 3-2 (2-1). Spectateurs : 49 000. **Arbitre :** M. Aytekin. **Buts :** Huszti (6e, 90e + 2), Andreasen (10e) pour Hanovre ; Hunt (26e s.p.), De Bruyne (74e) pour le Werder Brême. **Expulsion :** Huszti (90e + 4) pour Hanovre.
Hanovre : Zieler - Cherundolo, Eggimann, Haggui - Rausch - Stindl, Andreasen (Schmiedebach, 75e), Pinto, Huszti - Schlaudraff (Ya Konan, 67e) - Sobiech (Abdellaoue, 79e). **Entr. :** Slomka.
Werder Brême : Mielitz - Gebre Selassie, Lukimya, Papastathopoulos, Fritz - Bargfrede (Junuzovic, 60e) - Arnautovic, Hunt, De Bruyne, Elia - Petersen (Akpala, 70e). **Entr. :** Schaaf.

SpVgg Greuther Fürth-Schalke 04 : 0-2 (0-0). Spectateurs : 18 000. **Arbitre :** M. Meyer. **Buts :** Draxler (48e), Holtby (88e).
Greuther Fürth : Grün - Nehrig, Kleine, Mavraj, Schmidtgal - Klaus (Pektürk, 68e), Pekovic (Asamoah, 77e), Fürstner, Prib - Edu (Azemi, 83e), Saracer. **Entr. :** Büskens.
Schalke : Unnerstall - Höwedes, Papadopoulos, Matip, Fuchs (Kolasinac, 90e) - J. Jones, Neustädter - Afellay (Farfan, 67e), Holtby, Draxler (Barnetta, 85e) - Huntelaar. **Entr. :** Stevens.

Borussia Dortmund-Bayer Leverkusen : 3-0 (2-0). Spectateurs : 80 645. **Arbitre :** M. Brych. **Buts :** Hummels (29e), Blaszczykowski (39e), Lewandowski (78e).
Dortmund : Weidenfeller - Piszczek, Subotic, Hummels, Schmelzer - Kehl, Gündogan - Blaszczykowski (Leitner, 81e), M. Götze (Perisic, 69e), Grosskreutz (Reus, 60e) - R. Lewandowski. **Entr. :** Klopp.
Leverkusen : Leno - Carvajal (Schwaab, 76e), Wollscheid, Toprak, Kadlec (Bellarabi, 46e) - Reinartz - Castro, L. Bender, Hegeler (Renato Augusto, 64e), Schürrle - Kiessling. **Entr. :** S. Lewandowski.

Borussia M'gladbach-FC Nuremberg : 2-3 (1-2). Spectateurs : 52 195. **Arbitre :** M. Dingert. **Buts :** L. de Jong (45e), Xhaka (53e) pour le Borussia M'gladbach ; Klose (17e), Simons (25e), Kiyotake (55e) pour Nuremberg.
Borussia M'gladbach : Ter Stegen - Jantschke, Stranzl, Dominguez Soto, Daems - Herrmann (Ring, 76e), Nordtveit (Hanke, 68e), Xhaka, Arango - Cigerci (Hrgota, 79e) - L. de Jong. **Entr. :** Favre.
FC Nuremberg : R. Schäfer - Chandler, Nilsson, Klose, Pinola - Balitsch, Simons - Mak, Kiyotake (Cohen, 88e), Esswein (Gebhart, 76e) - Pekhart (Polter, 60e). **Entr. :** Hecking.

Fribourg-Hoffenheim : 5-3 (2-1). Spect. : 22 800. **Arbitre :** M. Zwayer. **Buts :** Guédé (17e), Kruse (27e), Diagne (68e), Makiadi (84e), Freis (87e) pour Fribourg ; Delpierre (2e), Vukcevic (57e), Usami (76e) pour Hoffenheim.
SC Fribourg : Baumann - Mujdza, Ginter, F. Diagne, Sorg - Schuster (Flum, 79e), Makiadi - Schmid, Guédé (Freis, 83e), Kruse - Jendrisek (Caligiuri, 63e). **Entr. :** Streich.
Hoffenheim : Wiese - Ochs, Delpierre, Compper, Johnson - Williams, Rudy (Vestergaard, 82e) - Volland (Vukcevic, 45e), Roberto Firmino, Usami - Derdiyok (Joselu, 60e). **Entr. :** Babbel.

VfB Stuttgart-Fortuna Düsseldorf : 0-0. Spectateurs : 55 039. **Arbitre :** M. Hartmann.
VfB Stuttgart : Ulreich - Hoogland (Kuzmanovic, 29e), Niedermeier, F. Rodriguez, Molinaro (Boka, 46e) - Kvist, Gentner - Harnik, Hajnal (Okazaki, 86e), Torun - Cacau. **Entr. :** Labbadia.
F. Düsseldorf : Giefer (Almer, 80e) - Levels, Malezas, Langeneke, Van den Bergh - O. Fink, Bodzek - Kruse, Voronine (Ilsö, 76e), Lambertz (Bellinghausen, 90e + 3) - Schahin. **Entr. :** Meier.

FC Augsbourg-Vfl. Wolfsburg : 0-0. Spectateurs : 28 512. **Arbitre :** M. Winkmann.
FC Augsbourg : Amsif - Verhaegh, Sankoh, S. Langkamp, Ostrzolek (Klavan, 67e) - Baier, Ottl - Petrzela, Oehrl, Werner (Sio, 72e) - Bancé (Vogt, 76e). **Entr. :** Weinzierl.
Vfl Wolfsburg : Benaglio - Fagner, Naldo, Pogatetz, Rodriguez - Kjaer (Träsch, 85e), Kahlenberg - Vieirinha (Dost, 64e), Diego, M. Schäfer (Lakic, 87e) - Olic. **Entr. :** Magath.

BUTEURS

1. Mandzukic, T. Müller (Bayern), **3 buts.**
3. Kroos, Schweinsteiger (Bayern), Blaszczykowski (Dortmund), Aigner, Lanig (Eintracht Francfort), Schahin (Fortuna Düsseldorf), Andreasen, Huszti, Sobiech (Hanovre), Kruse (Fribourg), Holtby, Huntelaar (Schalke 04), Hunt (Werder Brême), **2 buts.**

RENDEZ-VOUS
4e JOURNÉE

VENDREDI 21 SEPTEMBRE, 20 H 30
FC Nuremberg-Eintr. Francfort
SAMEDI 22 SEPTEMBRE, 15 H 30
Schalke 04-Bayern Munich
Hambourg SV-Borussia Dortmund
Fort. Düsseldorf-SC Fribourg
VfL Wolfsburg-Gr. Fürth
FSV Mayence 05-FC Augsbourg
DIMANCHE 23 SEPTEMBRE, 15 H 30
Bayer Leverkusen-B. M'gladbach
17 H 30 | Hoffenheim-Hanovre
Werder Brême-VfB Stuttgart

Bundesliga 2

EXPRESS
5e JOURNÉE

Brunswick-Jahn Ratisbonne	1-0
En. Cottbus-FSV Francfort	2-2
FC Kaiserslautern-Duisburg	2-1
Hertha Berlin-VFR Aalen	2-0
VfL Bochum-Munich 1860	0-0
Ingolstadt-Union Berlin	2-1
Erzg. Aue-Paderborn	0-1
Sandhausen-Dynamo Dresde	1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Eintr. Brunswick	15	5	5	0	0	8	1
2. Energ. Cottbus	11	5	3	2	0	10	4
3. FSV Francfort	11	5	3	2	0	9	4
4. Kaiserslautern	11	5	3	2	0	10	6
5. Hertha Berlin	10	5	3	1	1	9	7
6. Munich 1860	9	5	2	3	0	6	2
7. FC Ingolstadt 04	8	5	2	2	1	8	7
8. SC Paderborn	7	5	2	1	2	9	7
9. VfL Bochum	7	5	2	1	2	3	6
10. SV Sandhausen	6	5	1	3	1	6	5
11. VFR Aalen	6	5	2	0	3	6	8
12. Dynamo Dresde	5	5	1	2	2	8	9
13. FC St. Pauli	5	4	1	2	1	3	4
14. Erzgebirge Aue	4	5	1	1	3	2	5
15. Jahn Ratisbonne	3	5	1	0	4	3	5
16. FC Cologne	1	4	0	1	3	1	5
17. Union Berlin	1	5	0	1	4	5	10
18. MSV Duisburg	0	5	0	0	5	1	14

Ce classement ne tient pas compte du match FC Cologne-Sankt Pauli, joué lundi soir.
Les deux premiers accèdent en Bundesliga, le troisième dispute un match de barrage contre le 16e de Bundesliga. Les clubs terminant à la 17e et 18e places sont relégués en Bundesliga, le 16e dispute un barrage contre le 3e de Bundesliga 3.

BUTEURS

1. Sanogo (Energie Cottbus), **5 buts.**
2. Poté (Dyn. Dresde), Bunjaku (Kaiserslautern), **4 buts.**

RENDEZ-VOUS
6e JOURNÉE

VENDREDI 21 SEPTEMBRE, 18 HEURES
FSV Francfort-Sankt Pauli
VFR Aalen-Erzg. Aue
Union Berlin-FC Cologne
SAMEDI 22 SEPTEMBRE, 13 HEURES
Jahn Ratisbonne-En. Cottbus
FC Kaiserslautern-Hertha Berlin
Paderborn-SV Sandhausen
DIMANCHE 23 SEPTEMBRE, 13 H 30
Munich 1860-Eintr. Brunswick
Dynamo Dresde-Ingolstadt
Duisburg-VfL Bochum

ANGLETERRE

Premier League

4e JOURNÉE

QP Rangers-Chelsea	0-0	Fulham-West Bromwich Alb.	3-0
Manchester Utd-Wigan Athletic	4-0	Norwich City-West Ham	0-0
Arsenal-Southampton	6-1	Everton-Newcastle	joué lundi
Stoke City-Manchester City	1-1	Reading-Tottenham	1-3
Aston Villa-Swansea City	2-0	Sunderland-Liverpool FC	1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.	Diff.
1. Chelsea	10	4	3	1	0	8	2	+6
2. Manchester Utd	9	4	3	0	1	10	5	+5
3. Arsenal	8	4	2	2	0	8	1	+7
4. Manchester City	8	4	2	2	0	9	6	+3
5. Swansea City	7	4	2	1	1	10	4	+6
6. West Bromwich Alb.	7	4	2	1	1	6	4	+2
7. West Ham Utd	7	4	2	1	1	4	3	+1
8. Fulham	6	4	2	0	2	10	6	+4
9. Everton	6	3	2	0	1	4	3	+1
10. Tottenham Hotspur	5	4	1	2	1	6	5	+1
11. Stoke City	4	4	0	4	0	4	4	0
12. Aston Villa	4	4	1	1	2	4	5	-1
13. Newcastle Utd	4	3	1	1	1	3	4	-1
14. Wigan Athletic	4	4	1	1	2	4	8	-4
15. Sunderland	3	3	0	3	0	3	3	0
16. Norwich City	3	4	0	3	1	2	7	-5
17. Liverpool FC	2	4	0	2	2	3	8	-5
18. QP Rangers	2	4	0	2	2	2	9	-7
19. Reading	1	3	0	1	2	4	8	-4
20. Southampton	0	4	0	0	4	5	14	-9

Ce classement ne tient pas compte du match Everton-Newcastle, joué lundi.

QP Rangers-Chelsea : 0-0. Spectateurs : 18 271. **Arbitre :** M. Marriner.
QP Rangers : Julio César - Bosingwa, A. Ferdinand, Nelsen, Fabio (Onuoha, 20e) - S. Wright-Phillips (D. Cissé, 69e), Granero, Faurlin, Park Ji-sung - An. Johnson (Mackie, 32e), Zamora. **Entr. :** M. Hughes.
Chelsea : Cech - Ivanovic, David Luiz, Terry, As. Cole - Obi Mikel, Lampard, Ramires, Hazard - Bertrand (Moses, 58e), Torres (Sturridge, 81e). **Entr. :** Di Matteo.

Manchester Utd-Wigan Athletic : 4-0 (0-0). Spectateurs : 75 142. **Arbitre :** M. Oliver. **Buts :** Scholes (51e), J. Hernandez (63e), Büttner (66e), Powell (82e).
Manchester Utd : Lindegaard - Rafael, R. Ferdinand, Vidic (Evans, 77e), Buttner - Nani, Scholes (Van Persie, 71e), Carrick, Giggs (Powell, 71e), J. Hernandez - Welbeck. **Entr. :** Ferguson.
Wigan Athletic : Al-Habsi - Boyce, G. Caldwell, Ramis, Figueroa - Maloney (J. Gomez, 59e), Beausejour (D. Jones, 69e), McCarthy, McArthur - A. Koné, Di Santo. **Entr. :** Martinez.

Arsenal-Southampton : 6-1 (4-1). Spectateurs : 60 097. **Arbitre :** M. Friend. **Buts :** Hooiveld (11e c.s.c.), Podolski (31e), Gervinho (35e, 71e), Clyne (37e c.s.c.), Walcott (88e) pour Arsenal ; Fox (45e) pour Southampton.
Arsenal : Szczesny - Jenkinson, Mertesacker, Vermaelen, Gibbs - Coquelin (Ramsey, 67e), Arteta, Oxlade-Chamberlain - Cazorla, Podolski (Giroud, 74e), Gervinho (Walcott, 75e). **Entr. :** Wenger.
Southampton : K. Davis - Clyne, Hooiveld (Yoshida, 28e), Fonte, Fox - Puncheon, Ward-Prowse, Schneiderlin, S. Davis (Ramirez, 46e), Lallana - Lambert (R. Rodriguez, 76e). **Entr. :** Adkins.

Stoke City-Manchester City : 1-1 (1-1). Spectateurs : 27 101. **Arbitre :** M. Clattenburg. **Buts :** Crouch (15e) pour Stoke ; Javi Garcia (39e) pour Manchester City.
Stoke City : Begovic - Wilkinson, Shawcross, Huth, Wilson - Walters, Whelan, N'Zonzi, Adam (Cameron, 84e) - Kightly (Etherington, 69e) - Crouch (Owen, 90e). **Entr. :** Pulis.
Manchester City : Hart - Maicon, Kompany, Lescott, Clichy - Nasri, Y. Touré, Javi Garcia, Sinclair (Silva, 74e) - Balotelli (Dzeko, 90e) - Tevez (Barry, 63e). **Entr. :** Mancini.

Aston Villa-Swansea : 2-0 (1-0). Spectateurs : 34 005. **Arbitre :** M. Mason. **Buts :** Lowton (16e), Benteke (88e).
Aston Villa : Guzan - Lowton, Clark, Vlaar, Lichaj - Holman (N'Zogbia, 79e), El Ahmadi, Ireland (Westwood, 70e), Bannan - Weimann (Benteke, 71e) - D. Bent. **Entr. :** Lambert.
Swansea : Vorm - Rangel, Tate, Williams, B. Davies - Britton (Shechter, 79e), De Guzman, Michu, Dyer - Routledge (Hernandez, 57e), Graham (Moore, 71e). **Entr. :** Laudrup.

Fulham-West Bromwich Albion : 3-0 (2-0). Spectateurs : 25 691. **Arbitre :** M. East. **Buts :** Berbatov (32e, 45e s.p.), Sidwell (89e). **Expulsion :** Odemwingie (38e) pour West Bromwich Albion.
Fulham : Schwarzer - Riether, A. Hughes, Hangeland, J. A. Riise - Duff (Smith, 90e), Sidwell, Baird, Kacaniklic (Kasami, 84e) - Berbatov, Rodallega. **Entr. :** Jol.
West Bromwich Albion : Foster - Jones, McAuley, J. Olsson, Ridgewell - Mulumbu, Yacob (Rosenberg, 76e), Odemwingie, Morrison - Fortuné (Lukaku, 46e), Long (Brunt, 46e). **Entr. :** Clarke.

Norwich City-West Ham Utd : 0-0. Spectateurs : 26 806. **Arbitre :** M. Foy.
Norwich City : Ruddy - R. Martin, Barnett, Bassong, Garrido - Snodgrass, Howson, B. Johnson, Surman - Holt (Kane, 71e), Jackson (Morison, 63e). **Entr. :** Hughton.
West Ham United : Jaaskelainen - Demel, Reid, Collins, J. O'Brien - Diamé, Noble, Vaz Te (Benayoun, 86e), Nolan - M. Taylor (Jarvis, 57e), C. Cole (Maïga, 57e). **Entr. :** Allardyce.

Reading-Tottenham Hotspur : 1-3 (0-1). Spectateurs : 24 160. **Arbitre :** M. Webb. **Buts :** Robson-Kanu (90e) pour Reading ; Defoe (18e, 74e), Bale (71e) pour Tottenham Hotspur.
Reading : McCarthy - Gunter, Pearce, Gorkss, Harte - Karacan (Le Fondre, 46e), Leigertwood - McCleary, Guthrie (Robson-Kanu, 83e), McAnuff - Pogrebniak (Hunt, 83e). **Entr. :** McDermott.
Tottenham Hotspur : Friedel - Walker, Gallas, Vertonghen, Naughton - Dembelé, Sandro - Lennon (Townsend, 87e), Sigurdsson (Huddlestone, 72e), Bale (Dempsey, 78e) - Defoe. **Entr. :** Villas Boas.

Sunderland-Liverpool FC : 1-1 (1-0). Spectateurs : 41 957. **Arbitre :** M. Atkinson. **Buts :** S. Fletcher (29e) pour Sunderland ; L. Suarez (71e) pour Liverpool.
Sunderland : Mignolet - C. Gardner, Cuellar (Bramble, 46e), O'Shea, Rose (F. Campbell, 72e) - S. Larsson, Colback, Cattermole, McClean - Sessègnon, S. Fletcher (Saha, 86e). **Entr. :** O'Neill.
Liverpool : Reina - Kelly, Skrtel, Agger, G. Johnson - Gerrard, Allen, Shelvey - Borini (Downing, 64e), L. Suarez, Sterling. **Entr. :** Rodgers.

BUTEURS

1. Van Persie (Manchester Utd), Michu (Swansea City), **4 buts.**
3. Tevez (Manchester City), S. Fletcher (Sunderland), Defoe (Tottenham Hotspur), **3 buts.**
6. Gervinho, Podolski (Arsenal), Ivanovic, Lampard, F. Torres (Chelsea), Fellaini (Everton), Berbatov, Duff, Petric, Sidwell (Fulham), L. Suarez (Liverpool FC), Dzeko, Y. Touré (Manchester City), Ben Arfa (Newcastle United), Zamora (Queens Park Rangers), Lambert (Southampton), Crouch (Stoke City), Dyer (Swansea City), Nolan (West Ham United), Di Santo (Wigan Athletic), **2 buts.**

RENDEZ-VOUS
5e JOURNÉE

SAMEDI 22 SEPTEMBRE, 13 H 45
Swansea City-Everton
16 HEURES
Chelsea-Stoke City
West Bromwich Albion-Reading
West Ham-Sunderland
Wigan Athletic-Fulham
Southampton-Aston Villa
DIMANCHE 23 SEPTEMBRE, 14 H 30
Liverpool FC-Manchester Utd
16 HEURES
Newcastle Utd-Norwich City
17 HEURES
Manchester City-Arsenal
Tottenham-QP Rangers

Championship

EXPRESS
5e JOURNÉE

Bristol City-Blackburn	3-5
Brighton-Sheffield Wednesday	3-0
Barnsley-Blackpool	1-1
Hull City-Millwall	4-1
Cardiff City-Leeds Utd	2-1
Nott. Forest-Birmingham	2-2
Middlesbrough-Ipswich Town	2-0
Huddersfield-Derby County	1-0
Wolverhampton-Leicester	2-1
Bolton-Watford FC	2-1
Burnley-Peterborough Utd	5-2
Charltonc-Crystal Palace	0-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Blackburn	11	5	3	2	0	12	8
2. Blackpool FC	10	5	3	1	1	11	5
Brighton	10	5	3	1	1	11	5
4. Hull City	10	5	3	1	1	8	4
5. Cardiff City	10	5	3	1	1	9	6
6. Nottingham F.	9	5	2	3	0	6	6
7. Middlesbrough	9	5	3	0	2	8	7
8. Huddersfield	8	5	2	2	1	6	4
9. Leeds Utd	7	5	2	1	2	8	8
10. Wolverhampton	7	5	2	1	2	7	7
11. Bolton	7	5	2	1	2	7	8
12. Sheffield Wed.	7	5	2	1	2	9	11
13. Barnsley	7	5	2	1	2	5	9
14. Bristol City	6	5	2	0	3	11	10
15. Burnley	6	5	2	0	3	10	10
16. Leicester City	6	5	2	0	3	6	6
17. Millwall	6	5	2	0	3	8	11
18. Crystal Palace	6	5	2	0	3	7	10
Watford FC	6	5	2	0	3	7	10
20. Derby County	5	5	1	2	2	8	7
21. Charlton Athletic	5	5	1	2	2	4	5
22. Birmingham	5	5	1	2	2	6	8
23. Ipswich Town	5	5	1	2	2	4	11
24. Peterborough	0	5	0	0	5	4	12

Les deux premiers accèdent en Premier League. Les clubs classés de la 3e à la 6e place jouent des barrages sous forme de Coupe dont le vainqueur accédera en Premier League. Les trois derniers descendent en League One.

BUTEURS

1. Ince (Blackpool FC), Mackail-Smith (Brigthon), **5 buts.**
3. Rhodes (Blackburn), Austin (Burnley), Whittingham (Cardiff City), Becchio (Leeds Utd), **4 buts.**

RENDEZ-VOUS
6e JOURNÉE

MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Blackpool-Middlesbrough
Watford FC-Brighton
Leeds Utd-Hull City
Millwall-Cardiff City
Ipswich Town-Wolverhampton
Birmingham-Bolton W.
Peterborough Utd-Bristol City
Leicester-Burnley
Derby County-Charlton Athletic
21 HEURES
Crystal Palace-Nott. Forest
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Blackburn-Barnsley
Sheffield Wednesday-Huddersfield

ESPAGNE

Liga
4e JOURNÉE

Getafe-FC Barcelone	1-4	Grenade FC-Dep. La Corogne	1-1
Malaga-Levante UD	3-1	Valladolid-Betis Séville joué lundi	
Osasuna-Real Majorque	1-1	Real Sociedad-Real Saragosse	2-0
FC Séville-Real Madrid	1-0	Valence CF-Celta Vigo	2-1
Atletico-Rayo Vallecano	4-3	Espanyol-Athletic Bilbao	3-3

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.	Diff.
1. FC Barcelone	12	4	4	0	0	12	3	+9
2. Malaga	10	4	3	1	0	6	2	+4
3. Real Majorque	8	4	2	2	0	5	3	+2
4. FC Séville	8	4	2	2	0	4	2	+2
5. Atletico Madrid	7	3	2	1	0	9	4	+5
6. Rayo Vallecano	7	4	2	1	1	6	5	+1
7. Deportivo La Corogne	6	4	1	3	0	7	5	+2
8. Real Valladolid	6	3	2	0	1	3	2	+1
9. Real Sociedad	6	4	2	0	2	5	7	-2
10. Valence CF	5	4	1	2	1	6	6	0
11. Real Madrid	4	4	1	1	2	5	4	+1
12. Getafe	4	4	1	1	2	5	8	-3
Levante UD	4	4	1	1	2	5	8	-3
14. Athletic Bilbao	4	4	1	1	2	8	12	-4
15. Betis Séville	3	2	1	0	1	6	5	+1
16. Celta Vigo	3	4	1	0	3	4	5	-1
17. Real Saragosse	3	4	1	0	3	2	5	-3
18. Grenade FC	2	4	0	2	2	2	6	-4
19. Espanyol Barcelone	1	4	0	1	3	7	10	-3
20. Osasuna Pampelune	1	4	0	1	3	2	7	-5

Ce classement ne tient pas compte du match Real Valladolid-Betis Séville, joué lundi.

Getafe-FC Barcelone : 1-4 (0-1). **Spect. :** 13 000. **Arbitre :** M. Vitienes. **Buts :** Mascherano (80e c.s.c.) pour Getafe ; Adriano (32e), Messi (74e s.p., 78e), Villa (90e+1) pour Barcelone. **Getafe :** Moya - Valera, Lopo, Alexis, Miguel Torres - X. Torres, Michel (Lacen, 69e) - Pedro Leon (Sarabia, 79e), Barrada, Diego Castro - Colunga (Alvaro, 60e). **Entr. :** Garcia Plaza. **FC Barcelone :** Valdes - Montoya, Piqué, Puyol (Mascherano, 57e), Adriano - Xavi, Busquets, Thiago (Messi, 59e) - Tello (Villa, 76e), Fabregas, Pedro. **Entr. :** Vilanova.

Malaga-Levante : 3-1 (1-0). **Spectateurs :** 21 000. **Arbitre :** M. Velasco Carballo. **Buts :** Saviola (28e), Joaquin (59e), Portillo (90e) pour Malaga ; Michel (46e) pour Levante. **Malaga :** Caballero - Sergio Sanchez, Demichelis, Weligton, Monreal - I. Camacho, Eliseu (Duda, 81e) - Portillo, Isco, Joaquin (Recio, 73e) - Saviola (Santa Cruz, 68e). **Entr. :** Pellegrini. **Levante UD :** Munua - Lell, Ballesteros, D. Navarro, Juanfran - Papa Diop (R. Garcia, 75e), Barkero (Pallardo, 65e) - El-Zhar (Pedro Rios, 60e), Michel, Juanlu - Gekas. **Entr. :** Martinez.

Osasuna-Majorque : 1-1 (0-0). **Spectateurs :** 24 000. **Arbitre :** M. Gamez Aya. **Buts :** Sola (70e) pour Osasuna ; Hemed (78e) pour Majorque. **Expulsions :** J. Llorente (34e) pour Osasuna ; Nunes (34e) pour Majorque. **Osasuna :** Fernandez Moreno - Bertran, Lolo, Miguel Flano, Damia - Oier, Timor - Sisi (Lamah, 68e), Armenteros (Sola, 58e), Cejudo (Nino, 86e) - J. Llorente. **Entr. :** Mendilibar. **Real Majorque :** Dudu Aouate - Navarro (Arizmendi, 75e), Nunes, Anderson Conceicao, Lopez - N'Sue Lopez, Javi Marquez - Alfaro (Geromel, 42e), Pina (Joao Victor, 66e), Pereira - Hemed. **Entr. :** Caparros.

FC Séville-Real Madrid : 1-0 (1-0). **Spectateurs :** 30 000. **Arbitre :** M. Mallenco. **But :** Trochowski (2e). **FC Séville :** Palop - Cicinho, Spahic, Botia, Fernando Navarro - Maduro, Medel, Rakitic (Manu del Moral, 62e) - J. Navas, Negredo (Luna, 71e), Trochowski (Kondogbia, 83e). **Entr. :** Michel. **Real Madrid :** Casillas - Arbeloa (Callejon, 65e), Pepe, S. Ramos, Marcelo - Khedira, Xabi Alonso - Di Maria (Benzema, 46e), Özil (Modric, 46e), C. Ronaldo - Higuain. **Entr. :** Mourinho.

Atletico-Rayo Vallecano : 4-3 (1-0). **Spect. :** 50 000. **Arb. :** M. Fernandez. **Buts :** Suarez Mata (29e), Koké (49e), Arda (51e), Falcao (55e s.p.) pour l'Atletico ; Delibasic (82e, 85e), Carrilho (89e) pour le Rayo. **Atletico :** Courtois - Juanfran, Miranda, Godin, Filipe - Turan Arda (Lopez, 67e), Gabi, Suarez Mata (Tiago, 63e), Koké - Diego Costa (Rodriguez, 57e), Falcao. **Entr. :** Simeone. **Rayo :** Gimenez - Casado, Amat, Tito - Adrian Gonzalez (Delibasic, 70e), Javi Fuego, Nielsen (A. Dominguez, 58e), Trashorras - Carlos, Piti (Bangoura, 54e), Carrilho. **Entr. :** Jémez.

Grenade-La Corogne : 1-1 (0-1). **Spectateurs :** 18 600. **Arbitre :** M. Gil Manzano. **Buts :** Floro Flores (81e) pour Grenade ; Nelson Oliveira (41e) pour le Deportivo La Corogne. **Grenade FC :** Tono - Nyom, I. Lopez, Mainz, Siqueira - Iriney, Mikel Rico (Jaime, 72e) - Torje, El-Arabi (Brahimi, 45e), Orellana (Machis, 80e) - Floro Flores. **Entr. :** Anquela. **La Corogne :** Aranzubia - Manuel Pablo, Aythami, Marchena, Evaldo - Dominguez, Aguilar - Bruno Gama (Ayoze, 74e), Pizzi, Camunas (Bergantinos, 60e) - Riki (Nelson Oliveira, 40e). **Entr. :** Oltra.

Real Sociedad-Saragosse : 2-0 (0-0). **Spect. :** 25 500. **Arb. :** M. Villanueva. **Buts :** Martinez (59e), Vela (61e s.p.). **Real Sociedad :** Bravo - Estrada, Gonzalez Martinez, Martinez, De la Bella - Bergara, Illarramendi - Zurutza (Javi Ros, 79e), Griezmann, Vela (Iran, 85e) - Agirretxe (José Angel, 84e). **Entr. :** Montanier. **Saragosse :** Roberto - Sapunaru, P. Arango, G. Soberon, Minero - Zuculini (Apono, 63e), José Mari - Montanes, Babovic (I. Alamo, 75e), Oriol (Aranda, 64e) - Postiga. **Entr. :** Jimenez.

Valence-Celta Vigo : 2-1 (1-1). **Spectateurs :** 36 000. **Arbitre :** M. Paradas Romero. **Buts :** Feghouli (4e), Cissokho (50e) pour Valence ; Krohn-Dehli (16e) pour le Celta Vigo. **Valence :** Alves - Barragan, Rami, Ruiz, Cissokho - Parejo, T. Costa - Feghouli, Jonas (Valdez, 67e), Jonathan Viera (Joao Pereira, 78e) - Soldado (Ricardo Costa, 90e). **Entr. :** Pellegrino. **Celta :** Varas - Mallo, Cabral, Tunez, Lago - Oubina, Nabo Insa (De Lucas, 63e) - A. Fernandez (M. Bermejo, 72e), Alex Lopez, Krohn-Dehli - I. Aspas (Park Chu-Young, 72e). **Entr. :** Herrera Lorenzo.

Espanyol-Athletic Bilbao : 3-3 (2-0). **Spectateurs :** 22 000. **Arbitre :** M. Perez Montero. **Buts :** Javi Lopez (18e), Verdu (44e), Longo (80e) pour l'Espanyol ; Aduriz (56e, 83e), F. Llorente (71e) pour l'Athletic. **Espanyol :** Alvarez - Javi Lopez, Rodriguez, Moreno, Capdevila (Tejera, 74e) - Forlin, Sanchez - Rui Fonte (Stuani, 66e), Verdu, Wakaso (Alvarez, 83e) - Longo. **Entr. :** Pochettino. **Athletic :** Iraizoz - Iraola, Gurpegi, Amorebieta, Inigo Pérez (San José, 41e) - Iturraspe, De Marcos (I. Gomez, 46e) - Susaeta, Muniain, Isma Lopez (F. Llorente, 69e) - Aduriz. **Entr. :** Bielsa.

BUTEURS
1. Messi (FC Barcelone), **6 buts.**

RENDEZ-VOUS
5e J. | SAMEDI 22 SEPT., 16 HEURES
Real Saragosse-Osasuna Pampelune
18 HEURES | Celta Vigo-Getafe
20 HEURES | Betis-Esp. Barcelone
22 HEURES | FC Barcelone-Grenade
DIMANCHE 23 SEPTEMBRE, 12 HEURES
Real Majorque-Valence CF
16 HEURES | Levante-Real Sociedad
18 HEURES | Atletico-Real Valladolid
19 H 50 | Athletic Bilbao-Malaga
21 H 30 | Rayo Vallecano-Real Madrid
LUNDI 24 SEPTEMBRE, 21 H 30
Dep. La Corogne-FC Séville

Segunda División
5e JOURNÉE

Elche CF-Sporting Gijon	2-1
Villarreal-H. Alicante	1-0
Almeria-Guadalajara	4-0
Girona FC-Las Palmas	5-0
Alcorcon-Cordoba CF	2-1
FC Barcelone B-Ponferradina	2-1
Lugo-SD Huesca	2-4
Real Murcia-Mirandes	2-2
Real Madrid B-Sabadell FC	2-3
Racing Santander-Recr. Huelva	3-0
Deportivo Jerez-Numancia	2-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Elche CF	11	5	5	0	0	12	3
2. Villarreal	11	5	4	1	0	6	2
3. UD Almeria	10	5	4	0	1	12	8
4. AD Alcorcon	10	5	3	1	1	7	5
Girona FC	10	5	3	1	1	12	3
6. FC Barcelone B	9	5	3	0	2	11	9
7. SD Huesca	8	5	2	2	1	8	6
Real Murcia	8	5	2	2	1	9	8
Sabadell FC	8	5	2	2	1	6	4
10. Recr. Huelva	7	5	2	1	2	4	7
11. Deportivo Jerez	6	5	2	0	3	7	9
Lugo	6	5	1	3	1	6	7
Numancia S.	6	5	1	3	1	3	3
Real Madrid B	6	5	2	0	3	9	10
15. Cordoba CF	5	5	1	2	2	4	4
Mirandes	5	5	1	2	2	6	4
R. Santander	5	5	1	2	2	4	4
18. Las Palmas	4	5	1	1	3	4	12
19. Herc. Alicante	3	5	1	0	4	3	6
Ponferradina	3	5	1	0	4	5	8
21. Sporting Gijon	2	5	0	2	3	4	8
22. Guadalajara	1	5	0	1	4	3	10

Les deux premiers accèdent à la Liga. Les clubs classés de la 3e à la 6e place jouent des barrages.

BUTEURS
1. Aníbal Zurdo (Sabadell), **5 buts.**

RENDEZ-VOUS
6e JOURNÉE
SAMEDI 22 SEPTEMBRE, 16 HEURES
H. Alicante-FC Barcelone B
18 HEURES | Ponferradina-Almeria
Sporting Gijon-Alcorcon
Sabadell FC-Deportivo Jerez
Recr. Huelva-Lugo
Mirandes-Racing Santander
20 HEURES | SD Huesca-Elche CF
Las Palmas-Villarreal
Guadalajara-Real Madrid B
22 HEURES | Cordoba CF-Girona FC
DIMANCHE 23 SEPTEMBRE, 12 HEURES
Numancia-Real Murcia

ITALIE

Serie A
3e JOURNÉE

Genoa-Juventus Turin	1-3	Fiorentina-Catania	2-0
Naples-Parme	3-1	AS Roma-FC Bologne	2-3
Chievo Vérone-Lazio Rome	1-3	Milan AC-Atalanta	0-1
Pescara-Sampdoria Gênes	2-3	Palerme-Cagliari	1-1
Torino-Inter Milan	0-2	Sienne-Udinese	2-2

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.	Diff.
1. Juventus Turin	9	3	3	0	0	9	2	+7
2. Naples	9	3	3	0	0	8	2	+6
3. Lazio Rome	9	3	3	0	0	7	1	+6
4. Sampdoria Gênes	8	3	3	0	0	6	3	+3
5. Inter Milan	6	3	2	0	1	6	3	+3
6. Fiorentina	6	3	2	0	1	5	3	+2
7. AS Roma	4	3	1	1	1	7	6	+1
8. Catania	4	3	1	1	1	5	6	-1
9. Torino	3	3	1	1	1	3	2	+1
10. Milan AC	3	3	1	0	2	3	3	0
11. Genoa	3	3	1	0	2	5	6	-1
12. Chievo Vérone	3	3	1	0	2	3	5	-2
Parme	3	3	1	0	2	3	5	-2
14. FC Bologne	3	3	1	0	2	4	7	-3
15. Atalanta Bergame	2	3	1	1	1	2	2	0
16. Cagliari	2	3	0	2	1	2	4	-2
17. Udinese	1	3	0	1	2	4	8	-4
18. Palerme	1	3	0	1	2	1	7	-6
19. Pescara	0	3	0	0	3	2	9	-7
20. Sienne	-4	3	0	2	1	3	4	-1

Sienne, l'Atalanta, la Sampdoria et le Torino ont été respectivement pénalisés de 6, 2, 1 et 1 points.

Genoa-Juventus Turin : 1-3 (1-0). **Spectateurs :** 20 000. **Arbitre :** M. Rocchi. **Buts :** Immobile (18e) pour le Genoa ; Giaccherini (61e), Vucinic (76e s.p.), Asamoah (84e) pour la Juventus Turin. **Genoa :** Frey - Sampirisi (Ferronetti, 79e), Canini, Bovo (Granqvist, 67e), Antonelli (Melazzi, 82e) - Kucka, Bertolacci, Seymour, Jankovic - Borriello, Immobile. **Entr. :** De Canio. **Juventus Turin :** Buffon - Barzagli, Bonucci, Chiellini - Caceres (Lichtsteiner, 76e), De Ceglie (Asamoah, 54e), Pirlo, Marchisio, Giaccherini - Matri (Vucinic, 54e), Giovinco. **Entr. :** Carrera.

Naples-Parme : 3-1 (2-1). **Spectateurs :** 35 000. **Arbitre :** M. Gervasoni. **Buts :** Cavani (3e s.p.), Pandev (39e), Insigne (77e) pour Naples ; Parolo (44e) pour Parme. **Naples :** De Sanctis - Campagnaro, Cannavaro, Aronica (Gamberini, 46e) - Maggio, Dzemaili, Hamsik, Inler (Behrami, 65e), Zuniga - Pandev, Cavani (Insigne, 75e). **Entr. :** Mazzarri. **Parme :** Mirante - Zaccardo, Paletta, Lucarelli - Rosi (Palladino, 80e), Galloppa, Gobbi, J. Valdes, Parolo (Acquah, 68e) - Ninis (Pabon, 58e), Belfodil. **Entr. :** Donadoni.

Chievo-Lazio Rome : 1-3 (0-2). **Spectateurs :** 11 000. **Arbitre :** M. Rizzoli. **Buts :** Pellissier (83e s.p.) pour le Chievo ; Hernanes (5e, 74e), Klose (38e) pour la Lazio. **Chievo Vérone :** Sorrentino - Sardo, Dainelli, César, Jokic - Luciano, Hetemaj (Rigoni, 61e), Rigoni - Di Michele (Moscardelli, 60e), Pellissier, Théréau (Stoian, 81e). **Entr. :** Di Carlo. **Lazio Rome :** Marchetti - Konko (Scaloni, 46e), Biava, Dias, Cavanda - Candreva (Ederson, 79e), Gonzalez (Cana, 66e), Ledesma, Hernanes, Mauri - Klose. **Entr. :** Petkovic.

Pescara-Sampdoria Gênes : 2-3 (0-1). **Spectateurs :** 22 000. **Arbitre :** M. Pinzani. **Buts :** Celik (75e), Caprari (89e) pour Pescara ; Maxi Lopez (31e, 76e), Estigarribia (60e) pour la Sampdoria Gênes. **Pescara :** Perin - Zanon (Caprari, 59e), Cosic, Capuano, Modesto - Colucci, Cascione - Balzano, Weiss (Celik, 71e), Quintero - Vukusic (Abbruscato, 80e). **Entr. :** Stroppa. **Sampdoria Gênes :** Berni - Berardi, Gastaldello, Rossini, Costa (Castellini, 67e) - Obiang Avomo, Poli (Soriano, 23e), Maresca - Eder (Krsticic, 51e), Maxi Lopez, Estigarribia. **Entr. :** Ferrara.

Torino-Inter Milan : 0-2 (0-1). **Spectateurs :** 25 000. **Arbitre :** M. Banti. **Buts :** D. Milito (13e), Cassano (83e). **Torino :** Gillet - Darmian, Glik, Ogbonna, Masiello - Brighi, Gazzi - Santana, Bianchi (Sansone, 76e), Stevanovic (Cerci, 58e) - Sgrigna (Meggiorini, 59e). **Entr. :** Ventura. **Inter Milan :** Handanovic - Jonathan (Alvarez, 46e), Juan, Ranocchia, Nagatomo - Zanetti, Guarin (Gargano, 81e), Cambiasso, A. Pereira - Snejder (Cassano, 67e) - D. Milito. **Entr. :** Stramaccioni.

Fiorentina-Catania : 2-0 (1-0). **Spectateurs :** 25 000. **Arbitre :** M. Doveri. **Buts :** Jovetic (43e), Toni (65e). **Fiorentina :** Viviano - Roncaglia, Gonzalo Rodriguez, Tomovic - Pasqual (Cassani, 82e), D. Pizarro, Migliaccio, Valero - Cuadrado (Fernandez, 73e) - Jovetic - Ljajic (Toni, 64e). **Entr. :** Montella. **Catania :** Andujar - Marchese, Legrottaglie, Spolli, Alvarez - Lodi, Almiron (Castro, 46e), Biagianti (Izco, 82e), Barrientos - Bergessio, Gomez (Labrin, 89e). **Entr. :** Maran.

AS Roma-Bologne : 2-3 (2-0). **Spectateurs :** 37 000. **Arbitre :** M. Guida. **Buts :** Florenzi (7e), Lamela (16e) pour l'AS Roma ; Gilardino (72e, 90e), Diamanti (73e) pour Bologne. **AS Roma :** Stekelenburg - Piris (Marquinhos, 75e), Burdisso, Castan, Balzaretti - Florenzi, Pjanic (Marquinho, 69e), Tachtsidis - Lamela (Lopez, 69e), Totti, Destro. **Entr. :** Zeman. **Bologne :** Agliardi - Motta (Garics, 76e), Antonsson, Cherubin, Morleo - Taïder, Kone, Guarente (Pazienza, 46e), Perez (Pulzetti, 46e), Diamanti - Gilardino. **Entr. :** Pioli.

Milan AC-Atalanta : 0-1 (0-0). **Spectateurs :** 49 000. **Arbitre :** M. Orsato. **But :** Cigarini (64e). **Milan AC :** Abbiati - Abate, Bonera, Acerbi, Antonini - Ambrosini (Nocerino, 55e), N. de Jong, K.-P. Boateng, Emanuelson (Constant, 79e) - Pazzini, El-Shaarawy (Bojan, 70e). **Entr. :** Allegri. **Atalanta :** Consigli - Bellini, Lucchini, Manfredini, Brivio (Ferri, 72e) - Raimondi, Cigarini (Cazzola, 80e), Biondini, Bonaventura (De Luca, 77e) - Denis, Moralez. **Entr. :** Colantuono.

Palerme-Cagliari : 1-1 (1-0). **Arbitre :** M. Mazzoleni. **Buts :** Arevalo Rios (41e) pour Palerme ; Sau (88e) pour Cagliari. **Palerme :** Ujkani - Mantovani, Von Bergen (Munoz, 75e), Morganella, Garcia - Arevalo Rios, Bertolo, Ilicic (Kurtic, 53e), Donati (Pisano, 88e) - Miccoli, Platero Hernandez. **Entr. :** Sannino. **Cagliari :** Agazzi - Perico, Rossettini, Ariaudo, Pisano - Conti, Ekdal (A. Nenê, 78e), Nainggolan - Cossu (Ibarbo, 35e) - Thiago Ribeiro (Sau, 63e), Pinilla. **Entr. :** Ficcadenti.

Sienne-Udinese : 2-2 (0-2). **Spectateurs :** 10 000. **Arbitre :** M. De Marco. **Buts :** Calaio (70e), Zé Roberto (77e s.p.) pour Sienne ; Basta (3e), Di Natale (6e) pour l'Udinese. **Expulsion :** Lazzari (53e) pour l'Udinese. **Sienne :** Pegolo - Neto, Paci, Del Grosso - Angelo, Rodriguez, Vergassola, D'Agostino (Zé Roberto, 32e), Rubin (Sestu, 59e) - Rosina (Paolucci, 90e), Calaio. **Entr. :** Cosmi. **Udinese :** Padelli - Benatia, Larangeira, Domizzi - Basta, Allan, Pinzi, Lazzari, Pasquale - Di Natale (Ranegie, 90e), Barreto (Fabbrini, 62e). **Entr. :** Guidolin.

BUTEURS
1. Jovetic (Fiorentina), **4 buts.**
2. Pazzini (Milan AC), Hernanes, Klose (Lazio Rome), Maxi Lopez (Sampdoria Gênes), **3 buts.**
6. Florenzi, Osvaldo (AS Roma), Diamanti, Gilardino (FC Bologne), Bergessio (Catania), Pellissier (Chievo Vérone), Immobile (Genoa), Cassano, D. Milito (Inter Milan), Giovinco, Vucinic (Juventus Turin), Cavani (Naples), **2 buts.**

RENDEZ-VOUS
4e JOURNÉE
SAMEDI 22 SEPTEMBRE, 18 HEURES
Parme-Fiorentina
20 H 45 | Juventus-Chievo Vérone
DIMANCHE 23 SEPTEMBRE, 12 H 30
Sampdoria Gênes-Torino
15 HEURES | Catania-Naples
Cagliari-AS Roma
Inter Milan-Sienne
Udinese-Milan AC
FC Bologne-Pescara
Atalanta-Palerme
20 H 45 | Lazio Rome-Genoa

Serie B
EXPRESS
4e JOURNÉE

US Sassuolo-Pro Vercelli	2-1
AS Livourne-Empoli FC	4-2
Vicenza-Hellas Vérone	2-3
Ascoli-La Spezia	2-0
US Grosseto-FC Crotone	1-0
AS Cittadella-Virtus Lanciano	1-0
Brescia-AC Padoue	0-0
Reggina-CF Modena	2-2
Novara-Juve Stabia	1-1
Ternana-Cesena	0-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. US Sassuolo	12	4	4	0	0	10	3
2. AS Livourne	12	4	4	0	0	12	6
3. AS Varèse	8	3	3	0	0	6	2
4. Hellas Vérone	8	4	2	2	0	7	4
5. La Spezia	7	4	2	1	1	6	5
6. FC Crotone	6	4	2	0	2	5	4
7. AS Cittadella	6	4	2	0	2	5	6
8. AS Bari	6	3	3	0	0	7	2
9. Vicenza	6	4	1	1	2	7	7
10. Brescia	6	4	1	1	2	3	4
11. CF Modena	3	4	1	2	1	5	5
12. Ascoli	3	4	1	1	2	4	6
13. Pro Vercelli	3	4	1	0	3	3	5
14. Novara	2	4	1	3	0	8	5
15. Reggina	2	4	1	2	1	4	5
16. Virtus Lanciano	2	4	0	2	2	3	5
17. Juve Stabia	2	4	0	2	2	3	7
18. AC Padoue	1	4	0	3	1	4	5
19. Ternana	1	4	0	1	3	0	4
20. Empoli FC	1	4	0	2	2	5	10
21. Cesena	1	4	0	1	3	2	10
22. US Grosseto	-4	4	1	2	1	4	4

Ce classement ne tient pas compte du match Varèse-AS Bari, joué lundi.
Neuf clubs disputent le Championnat avec une pénalité : 6 points pour Grosseto, 5 pour Bari, 4 pour Novara, 3 pour la Reggina, 2 pour Modena et Padoue et 1 pour Ascoli, Empoli et Varese.
Les deux premiers montent directement en Serie A. Le troisième est également promu directement s'il termine la compétition avec dix points ou plus d'avance sur le quatrième. Dans le cas contraire, un barrage (demi-finales et finale) est disputé entre les équipes classées de la 3e à la 6e place. Pour la relégation, les trois derniers descendent directement. Les équipes classées à la 18e et 19e place disputent un barrage.

BUTEURS
1. Pavoletti (Sassuolo), **5 buts.**
2. Siligardi (Livourne), Sansovini (Spezia), Malonga (Vicenza), **4 buts.**

RENDEZ-VOUS
5e J. | VENDREDI 21 SEPT., 19 HEURES
Empoli FC-Ternana
21 HEURES | Hellas Vérone-Novara
SAMEDI 22 SEPTEMBRE, 15 HEURES
La Spezia-US Sassuolo
CF Modena-AS Livourne
Juve Stabia-AS Varèse
FC Crotone-AS Bari
Cesena-AS Cittadella
Vicenza-Brescia
Pro Vercelli-Ascoli
AC Padoue-Reggina
Virtus Lanciano-US Grosseto

ZOOM ÉTRANGER

FRANCK FAUGÈRE

RICHARD MARTIN

Le procès

Accusé : José Mourinho

INFRACTION. Que son Real ait concédé sa deuxième défaite en quatre matches de Liga et qu'il se retrouve à huit points du Barça.

ACTE D'ACCUSATION. Affirmer après avoir perdu à Séville (1-0) que « l'entraîneur est le premier responsable » et accuser publiquement les joueurs est pour le moins paradoxal. José Mourinho refuse finalement toute autocritique en montrant du doigt ceux qu'il dirige pour la troisième saison d'affilée. « En ce moment, je n'ai pas d'équipe », affirmait-il samedi. On peut reprocher à ce meneur d'hommes de ne pas être capable d'associer les immenses talents qui composent le Real. Et de ne pas savoir corriger les erreurs tactiques récurrentes. Ainsi, sur les vingt derniers buts encaissés par le Real en Liga, dix l'ont été sur coup de pied arrêté. Ce fut encore le cas samedi.

PLAIDOIRIE DE LA DÉFENSE. À la décharge de Mourinho, il faut quand même avouer que certains joueurs ne montrent pas l'implication que requiert un tel niveau de compétition. On trouve beaucoup d'individualisme dans le vestiaire madrilène. Et l'affaire Cristiano Ronaldo, avec tout le « show » qu'il a monté pour obtenir une augmentation de salaire, montre qu'il a évidemment eu une influence négative sur l'équipe.

VERDICT : CONDAMNÉ À REDRESSER LE REAL. Et ce dès mardi en C1 à Bernabeu, face à un adversaire de taille, Manchester City. Un mauvais début en Europe face aux Citizens, dans le groupe le plus difficile (il compte aussi Dortmund et l'Ajax), après une entame catastrophique de Liga, plongerait les Merengue dans une crise extrêmement préoccupante. ■ **FRÉDÉRIC HERMEL**

EN LUMIÈRE ☼

GERVINHO

Les week-ends se suivent et se ressemblent en ce moment pour Gervinho. Déjà stratosphérique l'autre samedi avec sa sélection contre le Sénégal (buteur et passeur), l'Ivoirien a bissé contre Southampton (6-1). Aligné à la pointe de l'attaque des Gunners, une intuition signée Wenger, il a réalisé un doublé. D'abord une frappe du droit sur une balle en profondeur d'Arteta, ensuite en concluant à bout portant, à la suite d'un tir sur le poteau. L'ancien Lillois affiche actuellement une forme étincelante, de bon augure avant le déplacement à Montpellier en Ligue des champions... ■ **F. S.**

À L'OMBRE

AS ROMA

Le retour de Zeman sur le banc romain avait été salué avec enthousiasme par tous les Giallorossi : avec lui, c'est une certitude, la Roma allait assurer le spectacle. Vrai ! Sauf que ce n'est pas toujours à son avantage. Extraordinaire sur le terrain de l'Inter (3-1) avant la trêve internationale, la « Louve » ne parvient pas à faire la différence à domicile. Si face à Catania (2-2), elle avait échappé in extremis à l'enfer, la Roma a été punie dimanche par Bologne (2-3), après avoir largement dominé les débats sous l'impulsion de Totti *(photo)*, laissant filer les trois points sur une bourde de Stekelenburg, son gardien néerlandais. ■ **A. F.**

Au tableau !

DU 100 % POLONAIS !

Présente au Westfalenstadion, Angela Merkel, la chancelière allemande, a assisté à un but exceptionnel, le deuxième de Dortmund contre Leverkusen (3-0). Au départ de l'action, Robert Lewandowski récupère le ballon au milieu du terrain, puis le Polonais lance son compatriote Lukasz Piszczek en profondeur. Décalé sur l'aile droite, l'arrière droit du Borussia délivre un centre tendu à ras de terre que Mario Götze laisse intelligemment passer pour Jakub Blaszczykowski au second poteau, ce qui déséquilibre la défense du Bayer. « Kuba », complètement esseulé, reprend du plat du pied droit pour tromper Bernd Leno. Une contre-attaque 100 % polonaise qui a laissé l'entraîneur Jürgen Klopp sous le charme : « C'est l'un des plus beaux contres que j'aie jamais vus ! » ■ **A. ME.**

LE CHIFFRE

50 C'est le nombre de fois que Maurizio Zamparini a changé son entraîneur depuis 1987, à la tête de Venise puis de Palerme. Le dernier en date, dimanche, dans le club sicilien : Gian Piero Gasperini a pris la place de Giuseppe Sannino.

90 MIN CHRONO

Getafe-Barça
Prélude

Les manifestations indépendantistes de Barcelone en semaine (avec soutien de gens du Barça) ont donné une tournure quasi politique au déplacement des Blaugrana à Madrid, avec une question en boucle : faudrait-il garder le FC Barcelone en Liga si d'aventure la Catalogne devenait un État souverain ?

Sam 20:00
En attendant une très hypothétique Liga sans le Barça, comme l'a imaginé le président de Getafe, le club de la banlieue de Madrid aimerait bien être le premier à lui faire mordre la poussière au cours de l'exercice 2012-13, deux journées après s'être payé le scalp du Real (2-1).

Sam 20:32
Le Barça ouvre la marque grâce à Adriano, prompt à envoyer (du gauche) au fond des filets un ballon poussé trop loin par un Fabregas transperceur de défenses. Les hommes de Tito Vilanova repassent ainsi devant Malaga, leader temporaire après sa victoire (3-1) face à Levante, deux heures et demie plus tôt.

FRANCK FAUGÈRE

Sam 21:13
En tentant de s'opposer à Barrada, Carles Puyol *(photo ci-contre)* ressent une douleur musculaire. Il sert les dents, mais doit quitter le terrain, victime d'un étirement des ligaments du genou gauche. Probablement out six semaines, il devrait manquer le clasico au Camp Nou (7 octobre) et Espagne-France (14 octobre) à Madrid.

LES POINTS CHAUDS MILAN COULE, LLORENTE RENAÎT

Le flop 5 des Français

Frenchies, Franceses, Francesi ou Franzosen, voici les meilleurs du week-end.

1. WILLIAM GALLAS (TOTTENHAM)
À Reading, l'ancien Bleu a payé de sa personne après que les Spurs eurent ouvert la marque.

2. FRANCIS COQUELIN (ARSENAL)
Première titularisation cette saison pour le jeune milieu, qui a participé dans le jeu au festival offensif des Gunners contre Southampton (6-1).

3. ADIL RAMI (VALENCE)
Première victoire de Valence en Liga cette saison, aux dépens de Vigo (2-1), avec un Rami qui a fait bonne garde.

4. DJIBRIL CISSÉ (QPR)
Cissé s'est mis en valeur dans le dernier quart d'heure face à Chelsea (0-0), quand il a remplacé Shaun Wright-Phillips.

5. MATHIEU DELPIERRE (HOFFENHEIM)
Auteur du premier but à Fribourg, l'abattage de l'ancien joueur de Stuttgart n'a pas suffi pour éviter une nouvelle déconvenue (3-5). ■ F. S.

Déprime

Milan, tout fout le camp!

L'info est tombée vendredi : la campagne 2012-13 d'abonnements du Milan AC s'est bouclée sur le nombre de 23 618 supporters. Un véritable coup de massue puisqu'il s'agit, et de loin, du plus faible contingent de toute l'ère Berlusconi (1986-2012). Traumatisés par les départs d'Ibrahimovic et Thiago Silva, les tifosi boudent. Et comment leur donner tort? Samedi, le Milan, qui avait perdu 1-0 à San Siro face à la Sampdoria lors de la 1re journée, s'est encore incliné à domicile, et sur le même score, cette fois face à l'Atalanta. Deux défaites sur les trois premières journées : le Milan n'avait plus vécu ça depuis quatre-vingt-deux ans ! ■ R. N.

PASCAL RONDEAU

La décla

« Et maintenant, le titre ! »

C'est le cri du cœur d'Henry Kissinger, homme politique et prix Nobel de la paix (1973), qui, samedi contre Schalke, a enfin assisté à un match de Bundesliga du Greuther Fürth, le club de sa ville natale, dont il a toujours été un supporter assidu. ■ R. N.

Insolite

Aussi fou qu'joie !

Lors du derby du Nord, Hanovre-Werder Brême (3-2), Szabolcs Huszti est passé par toutes les émotions. Deux semaines après ses quatre passes décisives contre Wolfsburg (4-0), l'ancien Messin a signé un doublé qui permet à sa formation d'être sur le podium. Auteur du but victorieux à la toute dernière minute sur un retourné acrobatique, ce qui aurait dû être un grand moment pour le Hongrois a tourné au cauchemar. En l'espace de quelques secondes, il a récolté deux cartons jaunes : le premier pour avoir enlevé son maillot et le second pour avoir fêté son but avec les supporters devant le kop... ■ A. ME.

La bonne surprise

Feghouli et Cissokho boostent Valence

Valence avait bien besoin de cela ! Samedi soir face au Celta Vigo, un promu, l'équipe de la Méditerranée a remporté sa toute première victoire de la saison (2-1). Et ce sont deux anciens de la Ligue 1 qui, par leurs buts, l'ont offerte aux spectateurs du stade de Mestalla. Tout d'abord Sofiane Feghouli, indispensable depuis des mois dans le onze valencian, puis Aly Cissokho, une nouvelle recrue qui promet déjà. ■ F. HE.

Fin de pénitence

Llorente revit

Mis à l'index à cause de ses velléités de départ pour la Juve, Fernando Llorente sort enfin la tête de l'eau. Et de quelle manière ! Lancé en cours de jeu par Bielsa, l'attaquant de Bilbao a trouvé le chemin des filets après une soixantaine de secondes (66e minute), inscrivant le deuxième des trois buts de l'Athletic sur la pelouse de l'Espanyol (3-3). ■ R. N.

La lois des séries

MU tombe ses records

Samedi, Wigan n'a pas pesé bien lourd (4-0) devant des Red Devils déchaînés, surtout en seconde période. MU fêtait plusieurs d'entre eux, à commencer par le premier, sir Alex Ferguson dont c'était le 500e match de Championnat à domicile. Rio Ferdinand, lui, jouait sa 400e rencontre officielle en rouge, Ryan Giggs sa 600e en Premier League et Paul Scholes *(photo)*, son 700e match, toutes compétitions confondues, sous le maillot de MU. Le « Divin Rouquin », trente-huit ans, en a profité pour marquer son 155e but mancunien ! ■ F. S.

PIERRE LAHALLE

Le flop

Liverpool, le pétard mouillé

Liverpool, tenu en échec 1-1 à Sunderland (et encore, Luis Suarez n'a égalisé qu'à la 71e minute pour les Reds), n'a pas fait un début de Championnat aussi médiocre (deux points sur douze) depuis la saison... 1911-12. Plus d'un siècle. Avec 66 % de possession du ballon, et vingt-trois tirs au but contre sept à ses hôtes, l'équipe de Brendan Rodgers avait pourtant largement les arguments pour prévaloir. Sauf le principal, à savoir un buteur, maintenant que Kuyt est parti à Fenerbahçe, que Carroll a été prêté à West Ham et que personne ne les a remplacés. Cela pourrait être rédhibitoire pour le prochain match, face à MU à Anfield. ■ PH. A.

Coaching perdant

Stuttgart coule, Labbadia aussi

Un point et un seul but marqué après trois journées : le VfB Stuttgart est déjà dans la zone rouge et son entraîneur Bruno Labbadia forcément de plus en plus critiqué. Face au promu Düsseldorf (0-0), le club souabe a même été incapable de se montrer dangereux. En l'absence de Vedad Ibisevic (suspendu), Cacau n'a pas su saisir sa chance, lui qui était remplaçant depuis le début de la saison... ■ A. ME.

JÉRÔME PRÉVOST

Explosif

Juve, la règle de trois

La Juve est un rouleau compresseur : trois buts de moyenne sur les trois premières journées pour les Bianconeri, qui ont donc déjà atteint les neuf unités. Après le 2-0 face à Parme et le 4-1 à Udine, les Turinois ont fait la loi (3-1) chez le Genoa sous l'impulsion d'un Mirko Vucinic exceptionnel (un but, deux passes décisives). Le plus beau, c'est que le Monténégrin devait se reposer en vue de la Ligue des champions : menée au score, la Vieille Dame s'est résolue à faire appel à lui après la pause... ■ R. N.

Sam 22:18

Après une heure sur le banc, Lionel Messi *(photo ci-contre)* fait son entrée. Cela faisait un an presque jour pour jour que l'Argentin n'était pas remplaçant dans un match de Liga (10 septembre 2011, Real Sociedad-Barça, 2-2). Vilanova a voulu le laisser souffler après ses deux matches de sélection, en Argentine et au Pérou.

DIDIER FÈVRE

Sam 21:33

Après deux penalties non accordés par l'arbitre (main de Miguel Torres dans la surface à la 7e minute, fauchage de Messi par ce même joueur), M. Teixeira Vitienes siffle enfin une faute de Valera sur Pedro. Messi transforme son premier penalty de la saison pour le Barça.

Sam 21:37

En conclusion d'un centre de Montoya dévié par Valera, Messi marque son deuxième but de la soirée. L'Argentin a déjà inscrit trois doublés en quatre matches de Liga. Deux minutes plus tard, son coéquipier Fabregas se joint à la fête en marquant... contre son camp de la tête !

Sam 21:49

David Villa marque le quatrième but du Barça. Il a profité d'une ouverture magnifique d'un de ses camarades. Lequel ? Lionel Messi. Une information importante quand on sait que, la saison dernière, certaines rumeurs faisaient état de relations tendues entre les deux hommes.

Sam 22:30

« Nous gagnons 4-1 à Getafe, là où la saison passée nous avions abandonné les trois points *(NDLR : 0-1, 14e journée)*. C'est très positif, mais ça ne va pas plus loin. Comme les huit points de retard du Real : ça me surprend sans pour autant tirer de plan sur la comète. » Signé Sergio Busquets, milieu du Barça. ■ F. H. ET R. N.

EUROPE

Arménie
CHAMPIONNAT
EXPRESS
22e JOURNÉE

Mika Erevan-Shirak Gyumri 3-1
Impuls Dilijan-Banants Erevan 2-2
Ulisses Erevan-Pyunik Erevan 3-0
Ararat Erevan-Gandzasar Kapan 3-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Mika Erevan	51	22	16	3	3	38	20
2. Shirak Gyumri	43	21	13	4	4	35	21
3. Impuls Dilijan	37	22	11	4	7	37	32
4. Pyunik Erevan	30	21	9	3	9	38	30
5. Gand. Kapan	30	21	8	6	7	24	19
6. Ulisses Erevan	23	22	6	5	11	28	32
7. Banants Erevan	16	21	3	7	11	23	36
8. Ararat Erevan	11	22	3	2	17	15	48

Autriche
CHAMPIONNAT
EXPRESS
8e JOURNÉE

SV Mattersburg-Aust. Vienne 2-0
Rap. Vienne-Adm. Wacker 0-0
RB Salzbourg-SV Ried 1-1
Sturm Graz-Wacker Innsbruck 3-0
Wolfsberger AC-W. Neustadt 6-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Aust. Vienne	21	8	7	0	1	14	3
2. Rapid Vienne	16	8	5	1	2	13	4
3. RB Salzbourg	15	8	4	3	1	17	10
4. Sturm Graz	15	8	5	0	3	13	11
5. SV Mattersburg	12	8	4	0	4	13	14
6. Wolfsberger AC	10	8	3	1	4	11	9
7. SV Ried	10	8	3	1	4	9	9
8. Adm. Wacker	9	8	2	3	3	13	12
9. W. Neustadt	4	8	1	1	6	6	21
10. Wac. Innsbruck	3	8	1	0	7	5	21

Belgique
CHAMPIONNAT
EXPRESS
7e JOURNÉE

Courtrai-FC Bruges 1-1
FC Lierse-Anderlecht 1-1
OH Louvain - Zulte-Waregem 0-1
Genk-Waasland-Beveren 1-1
La Gantoise-FC Malines 0-2
GB Anvers-Standard 3-2
Cercle Bruges-SC Lokeren 0-1
AEC Mons-Charleroi SC 2-3

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. FC Bruges	17	7	5	2	0	18	9
2. Anderlecht	13	7	3	4	0	11	6
3. Zulte-Waregem	13	7	4	1	2	10	8
4. Racing Genk	11	7	2	5	0	12	9
5. La Gantoise	11	7	3	2	2	9	8
6. Courtrai	11	7	3	2	2	7	7
7. Stand. Liège	10	7	3	1	3	16	17
8. SC Lokeren	10	7	3	1	3	10	9
9. GB Anvers	10	7	3	1	3	11	11
10. AEC Mons	8	7	2	2	3	16	15
11. FC Lierse	8	7	1	5	1	7	6
12. FC Malines	8	7	2	2	3	12	12
13. OH Louvain	7	7	1	4	2	10	13
14. Charleroi SC	7	7	2	1	4	9	16
15. Waasland-Bev.	5	7	1	2	4	6	11
16. Cercle Bruges	1	7	0	1	6	6	17

BUTEURS
1. Jarju (Mons), Bacca, Rafaelov (FC Bruges), Ibou (OH Louvain), **5 buts.**
5. Meunier (FC Bruges), De Ceulaer (Genk, Lokeren), Ezekiel, Gonzalez (St. Liège), Berrier (Zulte-Waregem), **4 buts.**

RENDEZ-VOUS
8e JOURNÉE | VENDR. 21 SEPT.
Standard-La Gantoise
SAMEDI 22 SEPTEMBRE
Zulte-Waregem - Anderlecht
GB Anvers-Courtrai
SC Lokeren-OH Louvain
FC Malines-AEC Mons
Waasland-Beveren - FC Lierse
DIMANCHE 23 SEPTEMBRE
FC Bruges-Cercle Bruges
Charleroi SC-Racing Genk

Bulgarie
CHAMPIONNAT
EXPRESS
5e JOURNÉE

Bér. St. Zagora-Lev. Sofia 1-2
Lit. Lovech-Lud. Razgrad 0-2
Pirin Gotse Dekhev-Sl. Sofia 0-3
Tcherno M. Varna-Bot. Plovdiv 0-0
CSKA-Botev Vratsa 3-0
Lok. Sofia-Etar Veliko Tarnovo 3-0
Lok. Plovdiv-M. Pernik 5-1
Montana-Ch. Bourgas 1-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Levski Sofia	15	5	5	0	0	12	2
Lud. Razgrad	15	5	5	0	0	12	2
3. Slavia Sofia	10	5	3	1	1	13	5
4. Botev Plovdiv	10	5	3	1	1	9	4
5. P. Gotse Delchev	9	5	3	0	2	5	7
6. CSKA Sofia	8	5	2	2	1	8	3
Lok. Sofia	8	5	2	2	1	8	3
8. Liter Lovetch	8	5	2	2	1	6	3
9. Lok. Plovdiv	7	5	1	4	0	8	4
10. B. St. Zagora	6	5	2	0	3	8	11
11. Tcherno M. Varna	5	5	1	2	2	1	7
12. PFC Montana	3	5	1	0	4	5	10
13. Et. Vel. Tarnovo	3	5	1	0	4	3	8
14. Chern. Bourgas	2	5	0	2	3	2	6
15. Mineur Pernik	2	5	0	2	3	3	11
16. Botev Vratsa	0	5	0	0	5	1	16

Danemark
CHAMPIONNAT
EXPRESS
9e JOURNÉE

Copenhague-Nordsjälland 2-1
Aalborg-Randers FC 4-0
Esbjerg FB-OB Odense 3-0
Bröndby IF-AC Horsens 2-2
SönderjyskE-Silkeborg IF 0-2

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. FC Copenhague	21	9	6	3	0	23	10
2. AaB Aalborg	20	9	6	2	1	21	7
3. Nordsjälland	15	9	4	3	2	19	9
4. OB Odense	14	9	4	2	1	9	13
5. AC Horsens	12	9	3	3	3	11	16
6. Randers FC	12	9	4	0	5	9	17
7. AGF Aarhus	11	8	3	2	3	13	9
8. Midtjylland	11	8	3	2	3	12	14
9. SönderjyskE	10	9	3	1	5	12	17
10. Bröndby IF	7	9	1	4	4	8	12
11. Silkeborg IF	7	9	2	1	6	8	19
12. Esbjerg FB	6	9	1	3	5	6	10

Ce classement ne tient pas compte du match Aarhus-Midtjylland, joué lundi.

Écosse
CHAMPIONNAT
EXPRESS
6e JOURNÉE

Dundee FC-Motherwell 1-2
Hibernian-Kilmarnock 2-1
St Mirren-Hearts 2-0
Dundee Utd-Ross County 0-0
St Johnstone-Celtic 2-1
Inverness CT-Aberdeen 1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Motherwell	12	6	3	3	0	10	5
2. Hibernian	11	6	3	2	1	9	8
3. St Mirren	9	6	2	3	1	8	5
4. Dundee Utd	8	5	2	2	1	7	3
5. Celtic Glasgow	8	5	2	2	1	9	7
6. Ross County	8	6	1	5	0	2	1
7. Aberdeen	7	6	1	4	1	3	3
8. Kilmarnock	6	6	1	3	2	6	6
9. Heart of Midl.	6	6	1	3	2	5	6
10. St Johnstone	5	6	1	2	3	4	8
11. Inverness CT	4	6	0	4	2	9	14
12. Dundee FC	4	6	1	1	4	2	8

BUTEURS
1. Higdon (Motherwell), **6 buts.**
2. Griffiths (Hibernian), **5 buts.**

RENDEZ-VOUS
7e JOURNÉE
SAMEDI 22 SEPTEMBRE
Hibernian-Inverness CT
Kilmarnock-St Mirren
Dundee Utd-Hearts
Celtic-Dundee FC
Ross County-St Johnstone
DIMANCHE 23 SEPTEMBRE
Aberdeen-Motherwell

Finlande
CHAMPIONNAT
EXPRESS
25e JOURNÉE

MyPa-47 - Inter Turku 0-0
HJK Helsinki-J. Pietarsaari 0-0
H. Valkeakoski-Mariehamn 1-1
KuPS Kuopio-TPS Turku 1-3
VPS Vaasa-FC Lahti 1-3
Honka Espoo-Jyväskylä 3-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. FC Inter Turku	48	25	15	3	7	49	30
2. HJK Helsinki	44	25	13	5	7	40	24
3. TPS Turku	43	25	13	4	8	48	24
4. IFK Mariehamn	41	25	11	8	6	36	30
5. MyPa-47	40	25	11	7	7	30	19
6. FC Lahti	37	26	12	1	13	34	40
7. VPS Vaasa	36	25	10	6	9	28	25
8. Honka Espoo	35	25	10	5	10	30	31
9. JJK Jyväskylä	33	25	10	3	12	41	46
10. KuPS Kuopio	25	25	7	4	14	26	43
11. H. Valkeakoski	23	26	7	2	17	28	51
12. J. Pietarsaari	21	25	5	6	14	16	39

Grèce
CHAMPIONNAT
EXPRESS
3e JOURNÉE

PAS Giannina-Olympiakos 1-2
Platanias FC-Atromitos Ath. 0-0
PAOK-Ast. Tripolis 2-1
Panionios-OFI Crète
AO Kerkyra-Xanthi 1-1
Panthrakikos-Panathinaïkos 1-0
AEK-Aris 1-1
Levadiakos-Veria FC 0-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Olympiakos	9	3	3	0	0	8	2
2. Atromitos	7	3	2	1	0	3	0
3. Asteras Tripolis	6	3	2	0	1	5	2
4. Panionios	6	2	2	0	0	2	0
5. PAOK Salon.	6	3	2	0	1	3	2
6. Platanias FC	5	3	1	2	0	2	0
7. Xanthi	5	3	1	2	0	2	1
8. Panthrakikos	3	3	1	0	2	1	3
9. Panathinaïkos	2	3	1	1	1	2	2
10. OFI Crète	2	2	0	2	0	0	0
11. PAS Giannina	2	3	0	2	1	2	3
12. Aris Salonique	2	3	0	2	1	1	2
13. AEK Athènes	1	3	0	1	2	1	3
Veria FC	1	3	0	1	2	1	3
15. AO Kerkyra	1	3	0	1	2	1	4
16. Levadiakos	1	3	0	1	2	0	5

Ce classement ne tient pas compte de la rencontre Panionios-OFI Crète, jouée lundi.

BUTEURS
1. Djebbour (Olympiakos Le Pirée), **4 buts.**
2. Athanasiadis (PAOK Salonique), Markovski (Xanthi Skoda), Perrone (Asteras Tripolis), **2 buts.**

RENDEZ-VOUS
4e JOURNÉE
SAMEDI 22 SEPTEMBRE
Ast. Tripolis-Platanias FC
Aris-AO Kerkyra
Xanthi-PAOK
DIMANCHE 23 SEPTEMBRE
Veria FC-PAS Giannina
Levadiakos-Panionios
OFI Crète-AEK
Olympiakos-Panthrakikos Komotini
LUNDI 24 SEPTEMBRE
Panathinaïkos-Atromitos Ath.

Israël
CHAMPIONNAT
3e JOURNÉE

FC Ashdod-Betar 2-1
H. Tel-Aviv - B. Yehuda Tel-Aviv 2-0
Hapoël Haïfa-Mac. Tel-Aviv 1-3
Kiryat Shmona-Mac. Netanyah 0-1
Hapoël Acre-Bnei Sakhnin 5-1
H. Ramat Gan-Ramat HaSharon 1-1
Hap. Beer Sheva-Mac. Haïfa 1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. FC Ashdod	9	3	3	0	0	7	2
2. Hapoël Tel-Aviv	9	3	3	0	0	5	0
3. Maccabi Tel-Aviv	9	3	3	0	0	6	2
4. Kiryat Shmona	6	3	2	0	1	6	4
5. Hapoël Acre	4	3	1	1	1	7	5
6. Ramat HaSharon	4	3	1	1	1	4	4
7. Mac. Netanyah	4	3	1	1	1	1	1
8. B. Yeh. Tel-Aviv	4	3	1	1	1	2	3
9. Hap. Beer Sheva	3	3	0	3	0	2	2
10. Betar Jérusalem	1	3	0	1	2	4	6
11. Hap. Ramat Gan	1	3	0	1	2	1	3
12. Maccabi Haïfa	1	3	0	1	2	3	6
13. Hapoël Haïfa	1	3	0	1	2	1	5
14. Bnei Sakhnin	1	3	0	1	2	2	8

Norvège
CHAMPIONNAT
22e JOURNÉE

Strömsgodset IF-Aalesunds FK 4-0
Molde FK-FK Haugesund 1-0
Rosenborg-Vålerenga 3-0
Sandnes-Brann Bergen 3-3
Hönefoss BK-Vik. Stavanger 2-2
Odd Grenland-Stabaek IF 1-2
Fredrikstad FK-Sogndal IL 2-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Strömsgodset	44	22	13	5	4	47	29
2. Molde FK	44	22	14	2	6	37	24
3. Rosenborg	43	22	11	10	1	39	16
4. Brann Bergen	33	22	10	3	9	45	33
5. Tromsö IL	33	20	9	6	5	32	22
6. Vik. Stavanger	32	22	9	5	8	30	29
7. FK Haugesund	31	22	8	7	7	35	26
8. Vålerenga Oslo	31	22	9	4	9	32	32
9. Hönefoss BK	30	22	7	9	6	24	26
10. Aalesunds FK	29	22	7	8	7	29	29
11. Odd Grenland	28	22	8	4	10	29	37
12. Lillestrøm SK	24	21	5	9	7	31	36
13. Fredrikstad FK	21	22	6	3	13	31	43
14. Sandnes ULF	21	21	5	6	10	26	41
15. Sogndal IL	20	22	4	8	10	21	32
16. Stabaek IF	13	22	4	1	17	19	52

Ce classement ne tient pas compte de Tromsö-Lillestrøm, joué lundi.

Pays-Bas
CHAMPIONNAT
EXPRESS
5e JOURNÉE

Willem II-FC Twente 2-6
FC Groningue-Vitesse Arnhem 0-3
Ajax-RKC Waalwijk 2-0
Feyenoord-PEC Zwolle 2-0
FC Utrecht-PSV 1-0
SC Heerenveen-ADO La Haye 1-3
AZ Alkmaar-Roda JC 4-0
VVV Venlo-NEC Nimègue 2-2
Heracles Almelo-NAC Breda 2-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. FC Twente	15	5	5	0	0	15	4
2. Vit. Arnhem	13	5	4	1	0	9	2
3. Ajax	11	5	3	2	0	17	5
4. Feyenoord	10	5	3	1	1	6	3
5. PSV	9	5	3	0	2	15	6
6. ADO La Haye	8	5	2	2	1	11	8
7. AZ Alkmaar	8	5	2	2	1	10	8
8. FC Utrecht	8	5	2	2	1	6	4
9. RKC Waalwijk	8	5	2	2	1	7	7
10. NEC Nimègue	7	5	2	1	2	10	11
11. Hec Almelo	5	5	1	2	2	6	8
12. FC Groningue	4	5	1	1	3	4	11
Roda JC	4	5	1	1	3	4	11
14. Heerenveen	3	5	0	3	2	4	8
15. VVV Venlo	2	5	0	2	3	6	11
16. NAC Breda	2	5	0	2	3	1	10
17. PEC Zwolle	2	5	0	2	3	2	9
18. Willem II	2	5	0	2	3	4	13

BUTEURS
1. Altidore (AZ Alkmaar), **7 buts.**
2. Chery (ADO La Haye), **4 buts.**
3. Sana, Serero, De Jong (Ajax), Fer (FC Twente), Platje (NEC Nimègue), Matavz (PSV), Reis (Vitesse Arnhem), **3 buts.**

RENDEZ-VOUS
6e JOURNÉE
VENDREDI 21 SEPTEMBRE
Roda JC-FC Utrecht
SAMEDI 22 SEPTEMBRE
PEC Zwolle-FC Groningue
RKC Waalwijk-VVV Venlo
NEC Nimègue-Willem II
DIMANCHE 23 SEPTEMBRE
ADO La Haye-Ajax
FC Twente-SC Heerenveen
Vitesse Arnhem-Heracles Almelo
NAC Breda-AZ Alkmaar
PSV-Feyenoord

Pologne
CHAMPIONNAT
EXPRESS
4e JOURNÉE

Zag. Lublin-Widzew Lodz 0-1
Gorn. Zabrze-Legia Varsovie 2-2
Pol. Varsovie-Jag. Bialystok 1-1
TS Podbeskidzie-Slask Wroclaw 1-1
Pogon Szczecin-W. Cracovie 2-0
Lechia Gdansk-Piast Gliwice 1-2
Ruch Chorzow-Kor. Kielce 1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Widzew Lodz	12	4	4	0	0	6	1
2. Legia Varsovie	10	4	3	1	0	11	1
3. Lech Poznan	7	3	2	1	0	6	1
4. Polonia Varsovie	7	4	2	1	1	6	5
5. Slask Wroclaw	7	4	2	1	1	5	3
6. Pogon Szczecin	6	4	2	0	2	6	3
7. Gorn. Zabrze	6	4	1	3	0	5	4
8. Jag. Bialystok	6	4	1	3	0	4	3
9. Lechia Gdansk	6	4	2	0	2	5	5
Piast Gliwice	6	4	2	0	2	5	5
11. Wisla Cracovie	4	4	1	1	2	4	7
12. TS Podbeskidzie	2	4	0	2	2	4	7
13. Zagleb. Lublin	1	4	1	1	2	2	6
14. Korona Kielce	1	4	0	1	3	1	8
Ruch Chorzow	1	4	0	1	3	1	8
16. GKS Belchatow	0	3	0	0	3	1	5

Ce classement ne tient pas compte du match GKS Belchatow-Lech Poznan, joué lundi.

Portugal
CHAMPIONNAT
EXPRESS
MATCH EN RETARD | 3e J.

Mar. Funchal-Sporting 1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Benfica	7	3	2	1	0	10	2
2. FC Porto	7	3	2	1	0	7	2
3. Moreirense	5	3	1	2	0	5	3
4. Paços Ferreira	5	3	1	2	0	4	2
5. Mar. Funchal	5	3	1	2	0	2	1
6. Olhanense	4	3	1	1	1	5	5
Sp. Braga	4	3	1	1	1	5	5
8. Rio Ave	4	3	1	1	1	1	1
9. Acad. Coimbra	3	3	0	3	0	4	4
10. Gil Vicente	3	3	0	3	0	0	0
11. Estoril	2	3	0	2	1	4	5
12. Sp. Portugal	2	3	0	2	1	1	2
13. Beira-Mar	2	3	0	2	1	5	7
14. V. Guimaraes	2	3	0	2	1	2	6
15. Vit. Setubal	2	3	0	2	1	2	7
16. Nac. Funchal	1	3	0	1	2	3	8

BUTEURS
1. Edinho (Academica Coimbra), Cardozo, Rodrigo (Benfica), **3 buts.**
4. Camara (Beira-Mar), Salvio (Benfica), Vitoria (Estoril), Lucho, Hulk, Martinez (FC Porto), Joao Guilherme (Maritimo Funchal), Ghilas (Moreirense), Isael (Nacional Funchal), Ruben Micael (Sporting Braga), **2 buts.**

RENDEZ-VOUS
4e JOURNÉE
VENDREDI 21 SEPTEMBRE
Moreirense-V. Guimaraes
SAMEDI 22 SEPTEMBRE
FC Porto - Beira-Mar
DIMANCHE 23 SEPTEMBRE
Nac. Funchal-Paços de Ferreira
Vit. Setubal-Olhanense
Sp. Braga-Rio Ave
Ac. Coimbra-Benfica
LUNDI 24 SEPTEMBRE
Estoril-Mar. Funchal
Sporting-Gil Vicente

République tchèque
CHAMPIONNAT
EXPRESS
7e JOURNÉE

Vik. Plzen-Sparta 1-0
FK Jablonec 97-FK Pribram 2-2
Sig. Olomouc-Sl. Liberec 3-0
FC Slovacko-M. Boleslav 3-1
Hr. Kralove-Zbrojovka Brno 2-0
C. Budejovice-Dukla Prague 1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Viktoria Plzen	16	7	5	1	1	15	5
2. Sparta Prague	16	7	5	1	1	13	6
3. FK Jablonec 97	14	7	4	2	1	16	7
4. Sig. Olomouc	12	7	3	3	1	10	5
5. Slovan Liberec	11	7	3	2	2	10	7
6. FC Slovacko	10	7	3	1	3	9	11
7. Zbrojovka Brno	10	7	3	1	3	9	15
8. Vysocina Jihlava	8	6	1	5	0	9	7
9. Slavia Prague	7	6	1	4	1	11	7
10. Dukla Prague	7	7	1	4	2	12	12
11. Hradec Kralove	7	7	1	4	2	7	9
12. Mlada Boleslav	7	7	2	1	4	7	12
13. Banik Ostrava	5	6	1	2	3	7	11
14. FK Teplice	5	6	1	2	3	3	11
15. FK Pribram	4	7	0	4	3	5	11
16. C. Budejovice	4	7	1	1	5	7	14

Ce classement ne tient pas compte des matches Slavia Prague-FK Teplice et Vysocina Jihlava-Banik Ostrava, joués respectivement lundi et mercredi.

Roumanie
CHAMPIONNAT
EXPRESS
8e JOURNÉE

CSMS Iasi-St. Bucarest 0-3
Pet. Ploiesti-Pandurii Târgu Jiu 4-0
Din. Bucarest-CFR 1907 Cluj 0-1
Rap. Bucarest-Gloria Bistrita 3-1
Gaz Metan-Conc. Chiajna 1-3
C. Piatra Neamt-FC Brasov 2-1
Otelul Galati-Viit. Constanta 1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. St. Bucarest	19	8	6	1	1	20	9
2. Pand. Târgu Jiu	19	8	6	1	1	17	9
3. Astra Ploiesti	14	7	4	2	1	15	10
4. CFR 1907 Cluj	13	8	3	4	1	13	11
5. Petrolul Ploiesti	12	8	3	3	2	16	10
6. FC Vaslui	12	7	3	3	1	13	8
7. Rapid Bucarest	12	7	3	3	1	10	8
8. Dinamo Bucarest	11	7	3	2	2	11	8
9. Conc. Chiajna	11	8	3	2	3	10	12
10. Univ. Cluj	11	7	3	2	2	10	14
11. FC Brasov	9	8	2	3	3	13	13
12. GM Medias	9	8	2	3	3	8	11
13. Viit. Constanta	8	8	1	5	2	10	9
14. Ceah. P. Neamt	8	8	2	2	4	8	10
15. Gloria Bistrita	5	8	1	2	5	5	13
16. FC Otelul Galati	4	8	1	1	4	10	13
17. CS Turnu Severin	3	7	0	3	4	5	16
18. CSMS Iasi	2	8	0	2	6	7	17

Ce classement ne tient pas compte des matches FC Universitatea Cluj-FC Astra Ploiesti et FC Vaslui-CS Turnu Severin, joués lundi.

Russie
CHAMPIONNAT
EXPRESS
8e JOURNÉE

Zénith-Terek Grozny 0-2
CSKA-Alania Vladikavkaz 2-0
A. Makhachkala-FK Krasnodar 5-2
Lok. Moscou-Rubin Kazan 1-0
FC Kuban Kras.-Sp. Moscou 2-2
FC Rostov-Dyn. Moscou 1-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Terek Grozny	19	8	6	1	1	12	9
2. CSKA Moscou	18	8	6	0	2	13	6
3. Makhachkala	17	8	5	2	1	17	10
4. Z. St-Pétersbourg	16	8	5	1	2	17	6
5. Lok. Moscou	16	8	5	1	2	15	11
6. K. Krasnodar	13	8	4	1	3	16	12
7. Sp. Moscou	13	8	4	1	3	14	14
8. Rubin Kazan	12	8	4	0	4	12	10
9. Amkar Perm	9	7	2	3	2	8	7
10. FC Rostov	9	8	2	3	3	8	10
11. Al. Vladikavkaz	8	8	2	2	4	13	14
12. FK Krasnodar	8	8	2	2	4	10	13
13. Kr. S. Samara	7	7	2	1	4	6	12
14. Mord. Saransk	4	7	1	1	5	7	14
15. Volga Nischni	4	7	1	1	5	6	15
16. Dyn. Moscou	3	8	1	0	7	5	16

Ce classement ne tient pas compte des matches Amkar Perm-Volga Nischni et Mordovia Saransk-Krylia S. Samara, joués lundi.

Serbie
CHAMPIONNAT
5E JOURNÉE

Partizan-Hajduk Kula 5-2
Rad Belgrade-BSK Borca 3-0
Voj. Novi Sad-Jagodina Borac 1-1
Jav. Ivanjica-Donji Srem Pecinci 0-1
Radnicki Kragujevac-Ét. Rouge 0-3
Radnicki Nis-FK Smederevo 1-0
Sloboda Sevojno-OFK Belgrade 4-3
Novi Pazar-Spartak Subotica 1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Partizan	12	5	4	0	1	12	5
2. Rad Belgrade	11	5	3	2	0	10	4
3. Voj. Novi Sad	11	5	3	2	0	4	1
4. Étoile Rouge	10	4	3	1	0	10	5
5. Jagodina Borac	10	5	3	1	1	5	2
6. Donji S. Pecinci	10	5	3	1	1	6	4
7. Sloboda Sevojno	7	5	2	1	2	8	8
8. Radnicki Nis	7	5	2	1	2	6	8
9. Javor Ivanjica	6	4	2	0	2	7	2
10. Novi Pazar	6	5	1	3	1	6	4
11. BSK Borca	6	5	2	0	3	2	11
12. Rad. Kragujevac	3	5	0	3	2	2	7
13. FK Smederevo	3	5	0	3	2	0	6
14. Hajduk Kula	2	5	0	2	3	3	8
15. OFK Belgrade	1	5	0	1	4	4	9
16. Spartak Subotica	1	5	0	1	4	3	9

Suède
CHAMPIONNAT
22E JOURNÉE

IFK Göteborg-Elfsborg Boras 2-1
Djurgardens-AIK Solna 0-3
Helsingborg-GIF Sundsvall 4-0
Syrianska FC-Norrköping 1-2
Mjällby AIF-GAIS Göteborg 4-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Elfsborg Boras	44	22	14	2	6	37	22
2. AIK Solna	42	22	12	6	4	30	19
3. BK Häcken	39	21	12	3	6	44	27
4. Malmö FF	39	21	11	6	4	36	25
5. Helsingborg	34	22	9	7	6	36	26
6. Norrköping	33	22	9	6	7	30	35
7. Djurgardens	32	22	7	11	4	29	27
8. Kalmar FF	29	21	8	5	8	28	32
9. Atvidabergs	28	21	7	7	7	40	35
10. IFK Göteborg	28	22	6	10	6	30	34
11. Mjällby AIF	27	22	6	9	7	27	29
12. GIF Sundsvall	25	22	6	7	9	27	31
13. Syrianska FC	24	22	7	3	12	22	32
14. Gefle IF	22	21	5	7	9	17	27
15. Örebro SK	11	21	2	5	14	19	37
16. GAIS Göteborg	11	22	1	8	13	17	35

Ce classement ne tient pas compte des matches Gefle IF-BK Häcken, Atvidabergs-Malmö FF et Kalmar FF-Örebro SK, joués lundi.

Suisse
COUPE
4e TOUR | 15 ET 16 SEPTEMBRE
Matches des clubs de Ligue 1.

Wettswil-B. (amat.) - **Young Boys** 1-5
Altstetten (amat.) - **Saint-Gall** 0-7
Amriswil (amat.) - **FC Bâle** 1-6

Düdingen (prol.)-**FC Thoune** 3-4
Hochdorf (prol.)-**Lausanne** 0-4
Cham (prol.)-Servette 2-1
Delémont (prol.)-FC Lucerne 1-1
(Delémont qualifié 6 t.a.b. à 5)
Echallens (prol.)-**FC Zurich** 0-6
Richemond (prol.)-**FC Sion** 0-1
Vedeggio (prol.)-**Grasshopper** 0-5

Turquie
CHAMPIONNAT EXPRESS
4e JOURNÉE
Antalyaspor-Galatasaray 0-4
Kasimpasa-Gaziantepspor 3-0
Fenerbahçe-MI Yurdu 2-1
Ak. Belediyespor-Istanbul BB 0-4
Trabzonspor-Sivasspor 1-0
Bursaspor-Karabükspor 4-1
Eskisehirspor-Gençlerbirligi 4-2

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Galatasaray	10	4	3	1	0	12	6
2. Kasimpasa	9	4	3	0	1	9	1
3. Fenerbahçe	8	4	2	2	0	6	2
4. Istanbul BB	7	4	2	1	1	6	2
5. Trabzonspor	7	4	2	1	1	4	2
6. Bursaspor	6	4	2	0	2	7	5
7. Eskisehirspor	6	4	2	0	2	7	6
8. Antalyaspor	6	4	2	0	2	5	7
9. Besiktas	5	3	1	2	0	7	4
10. Orduspor	5	3	1	2	0	3	1
11. Gençlerbirligi	5	4	1	2	1	6	6
12. Sivasspor	5	4	1	2	1	4	4
13. Ak. Belediyespor	5	4	1	2	1	2	5
14. Gaziantepspor	3	4	1	0	3	1	7
15. MI Yurdu	2	4	0	2	2	5	8
16. Kayserispor	1	3	0	1	2	1	5
17. Elazigspor	1	3	0	1	2	1	6
18. Karabükspor	1	4	0	1	3	3	10

Ce classement ne tient pas des matches Besiktas-Elazigspor et Orduspor-Kayserispor, joués lundi.

BUTEURS
1. Umut Bulut (Galatasaray), **5 buts.**
2. K. Uche (Kasimpasa), **4 buts.**
3. Pinto (Bursaspor), **3 buts.**

RENDEZ-VOUS
5e JOURNÉE | VENDREDI 21 SEPT.
Karabükspor-Antalyaspor
SAMEDI 22 SEPTEMBRE
Kayserispor-Eskisehirspor
Istanbul BB-Orduspor
Gaziantepspor-Besiktas
MI Yurdu-Gençlerbirligi
DIMANCHE 23 SEPTEMBRE
Sivasspor-Kasimpasa
Elazigspor-Bursaspor
Galatasaray-Akhisar Belediyespor
LUNDI 24 SEPTEMBRE
Fenerbahçe-Trabzonspor

Ukraine
CHAMPIONNAT
9e JOURNÉE
Z. Lugansk-Ch. Donetsk 0-3
Dniepropetrovsk-Ch. Odessa 1-0
Dyn. Kiev-Carpates Lviv 3-1
Met. Kharkov-V. Poltava 4-0
Met. Donetsk-Arsenal Kiev 5-0
Illic. Mariupol-Volyn Lutsk 0-0
T. Simféropol-Kr. Krivoï-Rog 2-0
Met. Zaporozje-Zak. Uzgorod 1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Ch. Donetsk	27	9	9	0	0	32	4
2. Dniepropetrovsk	21	9	6	3	0	19	6
3. Dynamo Kiev	21	9	7	0	2	16	7
4. Met. Kharkov	17	9	5	2	2	17	7
5. Met. Donetsk	14	9	4	2	3	13	9
6. Arsenal Kiev	14	9	4	2	3	11	16
7. Illic. Mariupol	13	9	4	1	4	13	8
8. Volyn Lutsk	12	9	3	3	3	10	14
9. T. Simféropol	11	9	3	2	4	8	10
10. Zarya Lugansk	11	9	3	2	4	10	13
11. Kr. Krivoï-Rog	10	9	3	1	5	5	9
12. Chern. Odessa	10	9	3	1	5	8	15
13. Vorsk. Poltava	8	9	2	2	5	8	15
14. Carpates Lviv	8	9	2	2	5	9	18
15. Hov. Uzhhorod	4	9	1	1	7	6	21
16. Met. Zaporozje	2	9	0	2	7	4	19

Ligue des champions
RENDEZ-VOUS
1re JOURNÉE
GROUPE A
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Paris-SG - Dynamo Kiev
Dinamo Zagreb-FC Porto
GROUPE B
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Olympiakos-Schalke 04
Montpellier-Arsenal
GROUPE C
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Milan AC-Anderlecht
Malaga - Zénith Saint-Pétersbourg
GROUPE D
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Bor. Dortmund-Ajax Amsterdam
Real Madrid-Manchester City
GROUPE E
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Chelsea-Juventus Turin
Chakhtior Donetsk-FC Nordsjælland
GROUPE F
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Bayern Munich-Valence CF
Lille-BATE Borisov
GROUPE G
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
FC Barcelone-Spartak Moscou
Celtic Glasgow-Benfica
GROUPE H
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Manchester United-Galatasaray
Sporting Braga-CFR 1907 Cluj

Europa Ligue
RENDEZ-VOUS
1re JOURNÉE
GROUPE A
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 19 HEURES
Young Boys Berne-Liverpool
Udinese-Anzhi Makhachkala
GROUPE B
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 19 HEURES
Hapoël Tel-Aviv - Atletico Madrid
Viktoria Plzen-Academica Coimbra
GROUPE C
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 19 HEURES
Fenerbahçe-Marseille
AEL Limassol-Borussia M'gladbach
GROUPE D
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 19 HEURES
Maritimo Funchal-Newcastle United
Bordeaux-FC Bruges
GROUPE E
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 19 HEURES
VfB Stuttgart-Steaua Bucarest
FC Copenhague-Molde FK
GROUPE F
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 19 HEURES
Dniepropetrovsk-PSV Eindhoven
Naples-AIK Solna
GROUPE G
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 21 H 5
Sporting Portugal-FC Bâle
Racing Genk-Videoton
GROUPE H
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 21 H 5
Inter Milan-Rubin Kazan
Partizan Belgrade-Neftchi Bakou
GROUPE I
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 21 H 5
Lyon-Sparta Prague
Athletic Bilbao-Kiryat Shmona
GROUPE J
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 21 H 5
Tottenham Hotspur-Lazio Rome
NK Maribor-Panathinaikos Athènes
GROUPE K
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 21 H 05
Rapid Vienne-Rosenborg
Bayer Leverkusen-Metalist Kharkiv
GROUPE L
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 21 H 05
Levante-Helsingborgs IF
FC Twente-Hanovre 96

AM SUD

Argentine
CHAMPIONNAT EXPRESS
6e JOURNÉE
Argentinos J.-Boca Juniors 1-1
River Plate-Newell's 3-3
Belgr. Cordoba-Racing Club 1-0
Est. La Plata-Velez Sarsfield 0-0
San Lorenzo-Colon S. Fe 2-1
SM San Juan-Ars. Sarandi 4-0
Lanus-Godoy Cruz 2-0
Independiente-Quilmes 1-1
Atl. Rafaela-All Boys 2-1
Union Santa Fe-Tigre 1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Boca Juniors	13	6	4	1	1	10	7
2. Newell's O. B.	12	6	3	3	0	7	3
3. Racing Club	11	6	3	2	1	9	4
4. Velez Sarsfield	11	6	3	2	1	8	3
5. Colon Santa Fe	11	6	3	2	1	8	6
6. Ars. Sarandi	11	6	3	2	1	6	6
7. Godoy Cruz	10	6	3	1	2	7	6
8. Quilmes	9	6	2	3	1	8	5
9. River Plate	9	6	2	3	1	10	8
10. Belgr. Cordoba	9	6	2	3	1	6	5
11. San Lorenzo	9	6	2	3	1	5	4
12. Argentinos J.	8	6	2	2	2	6	9
13. Lanus	7	6	2	1	3	5	4
14. Est. La Plata	7	6	2	1	3	4	6
15. All Boys	6	6	1	3	2	9	10
16. Atl. Rafaela	6	6	1	3	2	5	7
17. Tigre	3	6	0	3	3	7	11
18. SM San Juan	3	6	1	0	5	6	13
19. Independiente	3	6	0	3	3	2	7
20. Union Santa Fe	1	6	0	1	5	4	10

Brésil
CHAMPIONNAT EXPRESS
24e JOURNÉE
Portuguesa SP-Fluminense 0-2
Atletico Mineiro MG-Sao Paulo 1-0
Gr. Porto Alegre-Nautico PE 2-0
Vasco da Gama-Palmeiras 3-1
Botafogo-Internacional RS 1-1
Figueirense-Cruzeiro 2-0
Corinthians-Ponte Preta SP 1-1
Santos-Flamengo 2-0
Sport Recife-Bahia BA 1-1
Atletico GO-Coritiba PR 1-2
25e JOURNÉE
Fluminense-Atletico GO 1-2
Nautico-PE-Atletico Mineiro MG 1-0
Cruzeiro-Vasco da Gama 1-1
Sao Paulo-Portuguesa SP 3-1
Palmeiras-Corinthians 0-2
Coritiba PR-Santos 1-2
Bahia BA-Figueirense 2-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Fluminense	53	25	15	8	2	41	17
2. Atl. Mineiro MG	51	24	15	6	3	39	17
3. Gr. Porto Alegre	47	24	13	8	3	36	20
4. Vasco da Gama	43	25	12	7	6	32	26
5. Sao Paulo	39	25	12	3	10	37	28
6. Botafogo	38	24	11	5	8	39	31
7. Internacional	36	24	9	9	6	28	20
8. Corinthians	35	25	9	8	8	26	24
9. Cruzeiro	35	25	10	5	10	32	35
10. Santos	33	25	8	9	8	30	32
11. Ponte Preta SP	32	24	8	8	8	30	32
12. Bahia BA	31	25	7	10	8	26	27
13. Nautico-PE	31	25	9	4	12	30	40
14. Portuguesa SP	29	25	7	8	10	25	29
15. Coritiba PR	28	25	8	4	13	38	45
16. Flamengo	27	23	7	6	10	23	33
17. Sport Recife	23	24	5	8	11	20	33
18. Figueirense	22	25	5	7	13	28	42
19. Palmeiras	20	25	5	5	15	22	35
20. Atletico GO	20	25	4	8	13	26	44

Ce classement ne tient pas compte des matches Flamengo-Gremio Porto Alegre, Ponte Preta-Botafogo et Internacional RS-Sport Recife, joués lundi

BUTEURS
1. Fred (Fluminense), Luis Fabiano (Sao Paulo), **11 buts.**
3. Vagner Love (Flamengo), **10 buts.**
4. Wellington Paulista (Cruzeiro), Bruno Mineiro (Portuguesa), Alecsandro (Vasco da Gama), **9 buts.**

AFRIQUE

Algérie
CHAMPIONNAT EXPRESS
1re JOURNÉE
WA Tlemcen-MC Alger 0-3
MC Oran-JSM Béjaïa 0-2
ASO Chlef - USM Bel-Abbès 2-1
El-Harrach - JS Kabylie 1-0
JS Saoura-CR Bélouizdad 0-1
El-Eulma - ES Sétif 1-1
USM Alger-CS Constantine 1-1
CA Batna-CABB Arreridj 1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. MC Alger	1	1	1	0	0	3	0
2. JSM Béjaïa	1	1	1	0	0	2	0
3. ASO Chlef	1	1	1	0	0	2	1
4. CR Bélouizdad	1	1	1	0	0	1	0
USM El-Harrach	1	1	1	0	0	1	0
6. CA Batna	1	1	0	1	0	1	1
CABB Arreridj	1	1	0	1	0	1	1
ES Constantine	1	1	0	1	0	1	1
ES Sétif	1	1	0	1	0	1	1
MC El-Eulma	1	1	0	1	0	1	1
USM Alger	1	1	0	1	0	1	1
12. USM Bel-Abbès	0	1	0	0	1	1	2
13. JS Kabylie	0	1	0	0	1	0	1
JS Saoura	0	1	0	0	1	0	1
15. MC Oran	0	1	0	0	1	0	2
16. WA Tlemcen	0	1	0	0	1	0	1

Ligue des champions
PHASE DE POULES
6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
Les deux premiers de chaque groupe se qualifient pour les demi-finales.
GROUPE A
14 SEPTEMBRE
ASO Chlef-ES Tunis 1-0
Sunshine Stars-Étoile Sahel **annulé**

CLASSEMENT
1. **ES Tunis** (TUN), **9 pts.** 2. **Sunshine Stars** (NGA), **6.** 3. ASO Chlef (ALG), **3.**

À la suite des incidents survenus lors du match de la 4e journée face à l'ES Tunis (arrêt à la 71e), l'Étoile du Sahel a été exclue de la compétition et tous les résultats de ses matches joués ont été annulés.

DÉJÀ JOUÉS
ASO Chlef-Étoile Sahel 0-1 annulé
Sunshine Stars-Espérance Tunis 0-2
Espérance Tunis-ASO Chlef 3-2
Ét. Sahel-Sunshine Stars 0-0 annulé
Sunshine Stars-ASO Chlef 2-0
Espér. Tunis-Étoile Sahel 1-0 annulé
ASO Chlef-Sunshine Stars 1-2
Étoile Sahel-ES Tunis 0-2
(Match arrêté à la 71e pour incidents dans les tribunes)
Étoile Sahel-ASO Chlef annulé
Espér. Tunis-Sunshine Stars 1-0

GROUPE B
16 SEPTEMBRE
Berekum Chelsea-TP Mazembe 1-0
Al-Ahly - Zamalek 1-1

CLASSEMENT
1. **Al-Ahly** (EGY), **11 pts.** 2. **Mazembe** (RDC), **10.** 3. Berekum Chelsea (GHA), **8.** 4. Zamalek (EGY), **1.**

DÉJÀ JOUÉS
Berekum Chelsea-Zamalek 3-2
Al-Ahly - TP Mazembe 2-1
TP Mazembe-Berekum Chelsea 2-2
Zamalek-Al-Ahly 0-1
TP Mazembe-Zamalek 2-0
Al-Ahly - Berekum Chelsea 4-1
Berekum Chelsea - Al-Ahly 1-1
Zamalek-TP Mazembe 1-2
Zamalek-Berekum Chelsea 1-1
TP Mazembe - Al-Ahly 2-0

RENDEZ-VOUS
DEMI-FINALES ALLER
VENDREDI 5 OCTOBRE
TP Mazembe (RDC)-ES Tunis (TUN)
Sunshine Stars (NGA) - Al-Ahly (EGY)
Les matches retour seront joués le vendredi 19 octobre.

Coupe de la Confédération
EXPRESS
4e JOURNÉE
14, 15 ET 16 SEPTEMBRE
Les deux premiers de chaque groupe se qualifient pour les demies.
GROUPE A
Al-Hilal Omdurman - Interclube 3-0
Al-Ahly Shendi - El-Merreikh 0-1

CLASSEMENT
1. **El-Merreikh** (SOU), **10 pts.** 2. Al-Hilal Omdurman (SOU), **8.** 3. Al-Ahly Shendi (SOU), **3.** 4. Interclube (ANG), **1.**

DÉJÀ JOUÉS
El-Merreikh - Interclube 1-0
Al-Ahly Shendi - Al-Hilal Omd. 1-2
Interclube - Al-Ahly Shendi 0-1
Al-Hilal Omd. - El-Merreikh 1-1
El-Merreikh - Al-Ahly Shendi 2-0
Interclube - Al-Hilal Omd. 1-0

RENDEZ-VOUS
5e JOURNÉE | SAMEDI 6 OCTOBRE
Interclube (ANG) - El-Merreikh (SOU)
Al-Hilal Omd. (SOU) - Al-Ahly Shendi (SOU)
GROUPE B
WAC-Djoliba 1-2
Léopards Dolisié-St. Malien 1-0

CLASSEMENT
1. **Djoliba** (MLI), **10 pts.** 2. Léopards de Dolisié (CON), **6.** 3. WAC (MAR), Stade Malien (MLI), **2.**

DÉJÀ JOUÉS
Léopards Dolisié-WAC 1-1
Stade Malien-Djoliba 0-2
Djoliba-Léopards Dolisié 1-1
WAC-Stade Malien 1-1
St. Malien-Léopards Dolisié 1-1
Djoliba-WAC 2-1

RENDEZ-VOUS
5e JOURNÉE | SAMEDI 6 OCTOBRE
Djoliba (MLI)-Stade Malien (MLI)
WAC (MAR)-Léopards Dolisié (CON)

ASIE

Chine
CHAMPIONNAT EXPRESS
24e JOURNÉE
Dalian Aerb.-Canton Evergrande 0-0
Jiangsu Nankin-Guizhou R. 2-0
Canton RF-Shang. Shenxin 3-2
Tianjin Teda-Dalian Shide 1-1
Shang. Shenhua-Lia. Shenyang 3-0
Pékin Guoan-Zhengzhou remis
Qingd. Jonoon-Chang. Yatai remis
Hang. Lucheng-Shand. Jinan remis

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. C. Evergrande	69	24	19	6	4	62	23
2. Jiang. Nankin	57	24	17	6	1	44	24
3. Canton RF	53	24	15	8	1	40	20
4. Guizhou Renhe	37	24	10	7	7	35	26
5. Pékin Guoan	35	23	10	5	8	25	28
6. Tianjin Teda	32	24	8	8	8	25	25
7. Dalian Aerbin	31	24	7	10	7	40	39
8. Chang. Yatai	31	23	8	7	8	27	34
9. Sh. Shenhua	30	24	6	12	6	30	25
10. Dalian Shide	30	24	7	9	8	33	35
11. Hang. Lucheng	27	23	7	6	10	26	30
12. Shand. Jinan	26	23	6	8	9	37	37
13. Lia. Shenyang	26	24	5	11	8	29	34
14. Sh. Shenxin	24	24	5	9	10	28	28
15. Qingd. Jonoon	24	23	6	6	11	18	24
16. Hl Zhengzhou	22	23	6	4	13	22	43

BUTEURS
1. Danalache (Jiangsu Sh. Nankin), **21 buts.**
2. P. Utaka (Dalian Aerbin), **17 buts.**

Japon
CHAMPIONNAT EXPRESS
25e JOURNÉE
S. Hiroshima-Veg. Sendai 2-1
Yokohama F.-Urawa RD 1-2
Vissel Kobe-J. Iwata 1-2
Cerezo Osaka-Nagoya 0-2
Kashiwa Reysol-C. Sapporo 3-1
Omiya Ardija-Sagan Tosu 1-0
Sh. S-Pulse - FC Tokyo 1-1
Kawasaki F.-Kash. Antlers 2-2
Gamba Osaka-Albirex Niigata 1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. S. Hiroshima	57	25	16	9	6	47	28
2. Veg. Sendai	45	25	12	9	4	44	29
3. Urawa Red D.	45	25	12	9	4	35	24
4. Jubilo Iwata	41	25	12	5	8	51	37
5. Nagoya Gram.	41	25	12	5	8	37	34
6. Kash. Reysol	39	25	11	6	8	46	37
7. Sagan Tosu	38	25	10	8	7	30	22
8. Shim. S-Pulse	38	25	11	5	9	28	28
9. FC Tokyo	37	25	11	4	10	29	29
10. Yokohama F.	35	25	8	11	6	31	28
11. Kash. Antlers	33	25	9	6	10	34	32
12. Kawasaki Fr.	33	25	9	6	10	34	37
13. Vissel Kobe	33	25	10	3	12	32	37
14. Cerezo Osaka	29	25	8	5	12	32	36
15. Omiya Ardija	27	25	7	6	12	23	42
16. Gamba Osaka	26	25	6	7	12	47	51
17. Albirex Niigata	25	25	6	7	12	17	29
18. C. Sapporo	18	25	3	1	21	20	64

BUTEURS
1. H. Sato (San. Hiroshima), **18 buts.**
2. Maeda (Jubilo Iwata), **12 buts.**

COUPE DE LA LEAGUE EXPRESS
DEMI-FINALES ALLER
5 SEPTEMBRE
FC Tokyo - Shimizu S-Pulse 2-1
Kash. Antlers-Kashiwa Reysol 3-2
Retour : samedi 13 octobre.

CONCACAF

États-Unis
CHAMPIONNAT EXPRESS
MATCHES JOUÉS DU 6 AU 16 OCTOBRE
Toronto FC-Chicago Fire 1-2
Kansas City-Houston 1-1
Seattle-D. Chivas USA 2-1
Portland-Seattle 1-1
Houston-R. Salt Lake 1-0
Colorado-Portland 3-0
Toronto FC-Philadelphia 1-1
D. Chivas USA-San Jose 0-2
New York RB-Columbus 3-1
Chicago Fire-Montréal 3-1
LA Galaxy-Colorado 2-0
DC United-New England 2-1
FC Dallas-Vancouver 1-0

CLASSEMENT EST

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. S. Kansas City	53	28	15	8	5	35	25
2. Chicago Fire	50	28	15	5	8	40	33
3. New York RB	49	28	14	7	7	43	40
4. Houston Dyn.	45	29	12	9	7	41	34
5. DC United	44	28	13	5	10	45	39
6. Columbus Cr.	42	27	12	6	9	34	33
7. Montréal Imp.	39	30	12	3	15	44	49
8. Philadelphia	27	26	7	6	13	26	33
9. New England	25	28	6	7	15	34	40
10. Toronto FC	22	29	5	7	17	32	51

CLASSEMENT OUEST

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. San Jose Eart.	56	28	17	5	6	50	33
2. Seattle Sound.	49	28	13	9	6	40	29
3. LA Galaxy	48	29	14	4	11	50	40
4. Real Salt Lake	46	29	14	4	11	38	33
5. Vancouver Wh.	37	29	10	7	12	29	38
6. FC Dallas	36	30	9	9	12	35	38
7. Colorado Rap.	29	29	9	2	18	36	43
8. Portland Timb.	28	28	7	7	14	28	47
9. D. Chivas USA	28	27	7	7	13	21	43

BUTEURS
1. Wondolowski (San Jose Earthquakes), **19 buts.**
2. Cooper (New York RB), Saborio (Real Salt Lake), **14 buts.**

FÉMININES

QUALIFICATIONS EURO 2013
38 équipes sont réparties en quatre groupes de cinq et trois de six, qui disputent des matches aller et retour entre le 17 septembre et le 19 septembre 2012. Les premiers et le meilleur deuxième (selon les résultats contre le premier, troisième, quatrième et cinquième de son groupe) seront qualifiés pour la phase finale, qui se disputera en Suède du 10 au 28 juillet 2013. Les six autres deuxièmes joueront des barrages.
GROUPE 4
9e JOURNÉE
15 SEPTEMBRE
Le 15 septembre, à Guingamp (stade du Roudourou), **France-Eire : 4-0 (3-0). Spectateurs :** 10 284. **Arbitre :** Mme Basimarnovic (CRO). **Buts :** Thomis (9e), Le Sommer (12e, 43e), Morel (86e). **Avertissement :** Fahey (79e).
France : Deville - Franco, Georges, Renard, Boulleau - Abily (Morel, 80e), Soubeyrand (c.) (Catala, 66e) - Thomis (Delie, 55e), Necib, Le Sommer - Thiney. **Entr. :** B. Bini.
Eire : Byrne - Perry, Tracy, L. Quinn, De Burca - O'Gorman (Russell, 46e), Grant (c.), Fahey, Smyth (Lawlor, 83e) - Caldwell, D. O'Sullivan. **Entr. :** S. Ronan.
Galles-Écosse : 1-2 (1-1). Buts : Lander (38e) pour Galles ; Lowe (45e), Little (68e) pour l'Écosse.

CLASSEMENT
1. **France, 21 pts.** 2. Écosse, **16.** 3. Galles, **10.** 4. Eire, **6.** 5. Israël, **0.**
La France est qualifiée pour la phase finale.

RENDEZ-VOUS
10e ET DERNIÈRE JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 15 HEURES
Israël-Eire
18 HEURES | Écosse-France, à Édimbourg

EURO PE

13 PLACES DIRECTES

PHASE DE POULES

Les rencontres se dérouleront du 7 septembre 2012 au 15 octobre 2013 sous forme de huit groupes de six équipes et un de cinq.

Les premiers de chacun des neuf groupes se qualifieront directement pour la phase finale tandis que les huit deuxièmes présentant les meilleurs résultats face aux équipes ayant terminé première, troisième, quatrième et cinquième du groupe disputeront les barrages.

BARRAGES

Les huit équipes joueront quatre barrages aller-retour, les 15 et 19 novembre 2013.

Si les équipes sont à égalité au terme du match retour, le pays ayant inscrit le plus grand nombre de buts à l'extérieur se qualifiera, après quatre-vingt-dix minutes ou prolongation. Les quatre vainqueurs seront qualifiés pour la phase finale.

Groupe A

EXPRESS
2e JOURNÉE

Serbie-Galles	6-1
Belgique-Croatie	1-1
Écosse-Macédoine	1-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Serbie	4	2	1	1	0	6	1
2. Belgique	4	2	1	1	0	3	1
3. Croatie	4	2	1	1	0	2	1
4. Écosse	2	2	0	2	0	1	1
5. Macédoine	1	2	0	1	1	1	2
6. Galles	0	2	0	0	2	1	8

Serbie-Galles : 6-1 (3-1). **Arbitre :** M. Duarte Gomes (POR). **Buts :** Kolarov (16e), Tosic (24e), Djuricic (39e), Tadic (55e), Ivanovic (80e), Sulejmani (90e) pour la Serbie ; Bale (31e) pour Galles. **Avertissements :** Blake (62e), Ramsey (78e) pour Galles.

Serbie : Stojkovic - Ivanovic (c.), Bisevac, Nastasic, Kolarov - Ignjovski (Mijailovic, 85e) - Tadic, Fejsa, Djuricic (Lekic, 81e), Tosic (Sulejmani, 70e) - Markovic. **Entr. :** S. Mihajlovic.

Galles : Myhill - Gunter, Williams, Blake, Matthews (Ricketts, 46e) - Edwards (Vaughan, 46e), Allen (King, 71e), Ramsey (c.), Bale - Morison. Church. **Entr. :** C. Coleman.

Belgique-Croatie : 1-1 (0-1). **Arbitre :** M. Undiano Mallenco (ESP). **Buts :** Gillet (45e+2) pour la Belgique ; Perisic (6e) pour la Croatie. **Avertissements :** Mo. Dembelé (65e), Gillet (67e) pour la Belgique ; Srna (10e), Schildenfeld (49e) pour la Croatie.

Belgique : Courtois - Gillet, Kompany (c.), Vermaelen, Vertonghen - Defour (Fellaini, 67e) - Hazard, Witsel, Mo. Dembelé (De Bruyne, 72e), Mertens (Mirallas, 81e) - Benteke. **Entr. :** M. Wilmots.

Croatie : Pletikosa - Vida, Simunic, Schildenfeld, Strinic - Srna (c.), Radosevic (Vukojevic, 78e), Modric, Perisic - Mandzukic (Kalinic, 88e), Jelavic (Olic, 59e). **Entr. :** I. Stimac.

Écosse-Macédoine : 1-1 (1-1). **Spectateurs :** 32 430. **Arbitre :** M. Karasev (RUS). **Buts :** Miller (43e) pour l'Écosse ; Noveski (11e) pour la Macédoine. **Avertissements :** Adam (60e) pour l'Écosse ; Ibraimi (23e), Hasani (40e), Gligorov (52e), Pandev (53e), Sumulikoski (78e) pour la Macédoine.

Écosse : McGregor - Hutton, Webster, Berra, Dixon - G. Caldwell (c.) - Forrest, Maloney, Morrison (Rhodes, 66e), Mackie (Naismith, 77e) - Miller (Adam, 58e). **Entr. :** G. Levein.

Macédoine : Bogatinov - Georgievski, Sikov, Noveski, Popov - Ibraimi (Tasevski, 89e), Gligorov (Sumulikoski, 70e), Demiri, Trickovski (Hasani, 38e) - Pandev (c.) - Ivanovski. **Entr. :** C. Janevski.

RENDEZ-VOUS
3e JOURNÉE

VENDREDI 12 OCTOBRE, 20 HEURES

Serbie-Belgique
Macédoine-Croatie
Galles-Écosse

Groupe B

EXPRESS
2e JOURNÉE

Italie-Malte	2-0
Bulgarie-Arménie	1-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Italie	6	2	1	1	0	4	2
2. Bulgarie	4	2	1	1	0	1	0
3. Arménie	3	2	1	0	1	1	1
4. Danemark	1	1	0	1	0	0	0
Rép. tchèque	1	1	0	1	0	0	0
6. Malte	0	2	0	0	2	0	3

Italie-Malte : 2-0 (1-0). **Spectateurs :** 18 000. **Arbitre :** M. Munukka (FIN). **Buts :** Destro (5e), Cohen (90e+2 c.s.c.). **Avertissements :** Muscat (51e), Schembri (71e), A. Cohen (75e), Hogg (90e+1) pour Malte.

Italie : Buffon (c.) - Cassani, Barzagli, Bonucci, Peluso - Nocerino, Pirlo, Marchisio - Diamanti (Insigne, 46e) - Osvaldo (Pazzini, 69e), Destro (Giovinco, 82e). **Entr. :** C. Prandelli.

Malte : Hogg - Borg, Agius, Dimech, Muscat (Camilleri, 86e) - Bogdanovic (A. Cohen, 69e), Briffa, Sciberras, Herrera - Schembri - Mifsud (c.). **Entr. :** P. Ghedin.

Bulgarie-Arménie : 1-0 (1-0). **Spectateurs :** 10 000. **Arbitre :** M. Studer (SUI). **But :** Manolev (43e). **Avertissements :** Milanov (33e), Dyakov (42e), Mikhaïlov (73e), Gargorov (90e+1) pour la Bulgarie ; Edigarian (56e), Mkhitarian (58e), Erdigarian (61e), Ghazarian (68e), Hovsepian (74e) pour l'Arménie. **Expulsions :** Dyakov (73e) pour la Bulgarie ; Pizzelli (73e), Ghazarian (77e) pour l'Arménie.

Bulgarie : Mikhaïlov - Bodurov, Ivanov, V. Minev, Y. Minev - Dyakov, Manolev, Gadzhev (Sarmov, 60e), Milanov - Micanski (Rangelov, 66e), I. Popov (c.) (Gargorov, 79e). **Entr. :** L. Penev.

Arménie : Berezovsky - Arzumanian, Hayrapetian (Edigarian, 43e), Hovsepian (c.), Mkoian - Mkhitarian, Özbiliz (Pizzelli, 54e), Mkrtchian, Erdigarian (Sarkisov, 76e) - Ghazarian, Movsisian. **Entr. :** V. Minassian.

RENDEZ-VOUS
3e JOURNÉE

VENDREDI 12 OCTOBRE

Arménie-Italie
Bulgarie-Danemark
République tchèque-Malte

Groupe C

EXPRESS
2e JOURNÉE

Autriche-Allemagne	1-2
Suède-Kazakhstan	2-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Allemagne	6	2	2	0	0	5	1
2. Suède	3	1	1	0	0	2	0
3. Eire	3	1	1	0	0	2	1
4. Autriche	0	1	0	0	1	1	2
5. Kazakhstan	0	2	0	0	2	1	4
6. Féroé	0	1	0	0	1	0	3

Autriche-Allemagne : 1-2 (0-1). **Spectateurs :** 47 000. **Arbitre :** M. Kuipers (HOL). **Buts :** Junuzovic (57e) pour l'Autriche ; Reus (44e), Özil (52e s.p.) pour l'Allemagne. **Avertissements :** Prödl (18e), Fuchs (60e), Baumgartlinger (81e) pour l'Autriche ; Lahm (71e) pour l'Allemagne.

Autriche : Almer - Garics, Prödl, Pogatetz, Fuchs (c.) - Baumgartlinger (Janko, 85e), Kavlak - Arnautovic, Junuzovic, Ivanschitz (Jantscher, 75e) - Harnik (G. Burgstaller, 55e). **Entr. :** M. Koller.

Allemagne : Neuer - Lahm (c.), Hummels, Schmelzer, Badstuber - Khedira, Kroos - T. Müller, Özil, Reus (M. Götze, 46e) - Klose (Podolski, 75e). **Entr. :** J. Löw.

Suède-Kazakhstan : 2-0 (1-0). **Spectateurs :** 20 414. **Arbitre :** M. Boiko (UKR). **Buts :** Elm (37e), Berg (90e+4). **Avertissements :** Elmander (27e), Ibrahimovic (75e) pour la Suède ; Shakhmetov (65e) pour le Kazakhstan.

Suède : Isaksson - Lustig, J. Olsson, Granqvist, Safari - S. Larsson, Wernbloom - Elmander (Berg, 85e), Elm (A. Svensson, 63e), Toivonen (Bajrami, 56e) - Ibrahimovic (c.). **Entr. :** E. Hamren.

Kazakhstan : Sidelnikov - Kirov, Rozhkov, Nurdauletov (c.), Kislitsyn - Nuserbaiev (Gridin, 68e), Shmidtgal, Shabalin (Shabalin, 84e), Dmitrenko - Ostapenko (Shakhmetov, 46e), Bogdanov. **Entr. :** M. Beranek.

RENDEZ-VOUS
3e JOURNÉE

VENDREDI 12 OCTOBRE

Eire-Allemagne
Féroé-Suède
Kazakhstan-Autriche

Groupe D

EXPRESS
2e JOURNÉE

Roumanie-Andorre	4-0
Hongrie-Pays-Bas	1-4
Turquie-Estonie	3-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Roumanie	6	2	2	0	0	6	0
2. Pays-Bas	6	2	2	0	0	6	1
3. Hongrie	3	2	1	0	1	6	4
4. Turquie	3	2	1	0	1	3	2
5. Estonie	0	2	0	0	2	0	5
6. Andorre	0	2	0	0	2	0	9

Roumanie-Andorre : 4-0 (2-0). **Arbitre :** M. Radovanovic (MNE). **Buts :** Torje (29e), Lazar (44e), Gamam (90e+1), Maxim (90e+3). **Avertissement :** Lima (51e) pour Andorre.

Roumanie : Lobont (Tatarusanu, 46e) - Matel, Rat (c.), Chiriches, Gamam - Bourceanu, Grozav, Lazar, Tanase (Maxim, 80e), Torje - Marica (Rusescu, 54e). **Entr. :** V. Piturca.

Andorre : Gomes - E. Garcia, Lima (c.), Rodrigues, Pujol (Peppe, 79e) - Clemente (Moreno, 86e), Ayala, Gomez (Silva, 69e), Lorenzo - Vieira, M. Garcia. **Entr. :** J. Alvarez.

Hongrie-Pays-Bas : 1-4 (1-2). **Spectateurs :** 22 000. **Arbitre :** M. Proenca (POR). **Buts :** Dzsudzsak (7e s.p.) pour la Hongrie ; Lens (3e, 53e), Martins Indi (19e), Huntelaar (74e) pour les Pays-Bas. **Avertissements :** Korsmar (18e), Juhasz (29e), Dzsudzsak (37e) pour la Hongrie ; Clasie (7e), Maher (86e) pour les Pays-Bas.

Hongrie : Bogdan - Vanczak, Liptak, Juhasz, Elek (Gyurcso, 61e) - Koman (Hajnal, 46e), Korcsmar, Gera (c.) (K. Nemeth, 80e), Varga, Dzsudzsak - Priskin. **Entr. :** S. Egervari.

Pays-Bas : Stekelenburg - Van Rhijn, Vlaar, Martins Indi (Mathijsen, 64e), Willems - Clasie, Strootman (Maher, 78e), Sneijder (c.) - Narsingh, Van Persie (Huntelaar, 46e), Lens. **Entr. :** L. van Gaal.

Turquie-Estonie : 3-0 (1-0). **Arbitre :** M. Borski (POL). **Buts :** Emre (44e), Umut Bulut (60e), Selçuk Inan (75e). **Avertissement :** Purje (69e) pour l'Estonie. **Expulsion :** Jääger (19e) pour l'Estonie.

Turquie : Zengin - Kaldirim, Kaya, Gökhan, Toprak - Arda Turan, Emre Belözoglu (Sahin, 82e), Mehmet Topal - B. Yilmaz, Sararer (Torun, 68e), Umut Bulut (Inan, 68e). **Entr. :** A. Avci.

Estonie : Pareiko - Rahn, Kruglov, Klavan, Jääger, Teniste - Lindpere (Puri, 56e), Vunk, Vassiljev - Oper (Purje, 56e), Kink (Saag, 77e). **Entr. :** T. Ruutli.

RENDEZ-VOUS
3e JOURNÉE

VENDREDI 12 OCTOBRE

Turquie-Roumanie
Pays-Bas - Andorre
Estonie-Hongrie

Groupe E

EXPRESS
2e JOURNÉE

Suisse-Albanie	2-0
Chypre-Islande	1-0
Norvège-Slovénie	2-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Suisse	6	2	2	0	0	4	0
2. Islande	3	2	1	0	1	2	1
3. Albanie	3	2	1	0	1	3	3
4. Chypre	3	2	1	0	1	2	3
Norvège	3	2	1	0	1	2	3
6. Slovénie	0	2	0	0	2	1	4

Suisse-Albanie : 2-0 (1-0). **Spectateurs :** 16 500. **Arbitre :** M. Hategan (ROU). **Buts :** Shaqiri (22e), Inler (68e s.p.). **Avertissements :** Behrami (32e), Dertiyok (72e), Stocker (74e), Inler (88e) pour la Suisse ; Dallku (47e) pour l'Albanie.

Suisse : Benaglio - Lichtsteiner, Djourou, Von Bergen, Rodriguez - Shaqiri, Behrami (Dzemaili, 73e), Inler, Stocker (Mehmedi, 79e) - Xhaka (Drmic, 90e+1) - Derdiyok. **Entr. :** O. Hitzfeld.

Albanie : Ujkani - Dallku, Cana, Mavraj, Lila - Vila (Roshi, 55e), Meha, Kukeli (Hyka, 72e), Agolli - Bulku - Bogdani (Cani, 55e). **Entr. :** G. De Biasi.

Chypre-Islande : 1-0 (0-0). **Spectateurs :** 2 000. **Arbitre :** M. Delferiere (BEL). **But :** Makrides (57e). **Avertissements :** Kissas (80e), Sielis (82e), Laban (89e) pour Chypre ; Gislason (73e), Gudmundsson (83e) pour l'Islande. **Expulsion :** Ottesen Jonsson (86e) pour l'Islande.

Chypre : Kissas - Merkis, Dossa Junior, Charalambous, Solomou - Nikolaou, Laban, Makrides (Demetriou, 90e+2), Dobrasinovic (Sielis, 77e) - Konstantinou (c.) (Aloneftis, 66e), Christofi. **Entr. :** N. Nioplias.

Islande : Halldorsson - R. Sigurdsson, Eiriksson (Skulason, 63e), Saevarsson, Ottesen Jonsson - Bjarnason, Gislason, G. Sigurdsson, Danielsson (Gudmundsson, 77e) - Gunnarsson (c.), Halfredsson (Finnbogason, 46e). **Entr. :** L. Lagerbäck.

Norvège-Slovénie : 2-1 (1-1). **Spectateurs :** 11 168. **Arbitre :** M. Aydinus (TUR). **Buts :** Henriksen (26e), J.-A. Riise (90e+4 s.p.) pour la Norvège ; Suler (17e) pour la Slovénie. **Avertissements :** Nordtveit (7e), Ruud (55e) pour la Norvège ; Jokic (20e), César (78e) pour la Slovénie.

Norvège : Jarstein - Waehler, Henriksen, Hangeland (c.), Ruud - J.-A. Riise, Nordtveit (Riise, 53e), Abdellaoue (King, 46e), Jenssen - Braaten, El-Younoussi (Söderlund, 89e). **Entr. :** E. Olsen.

Slovénie : Oblak - Brecko, Suler, César (c.), Jokic - Kurtic, Ilicic, Bacinovic (Matic, 60e) - Birsa - Ljubijankic (Kelhar, 90e), Matavz. **Entr. :** Stojanovic.

RENDEZ-VOUS
3e JOURNÉE

VENDREDI 12 OCTOBRE

Suisse-Norvège
Albanie-Islande
Slovénie-Chypre

Groupe F

EXPRESS
2e JOURNÉE

Israël-Russie	0-4
Portugal-Azerbaïdjan	3-0
Irlande du Nord-Luxembourg	1-1

Israël-Russie : 0-4 (0-2). **Arbitre :** M. Clattenburg (ANG). **Buts :** Kerjakov (7e, 64e), Kokorine (18e), Faizouline (77e). **Avertissements :** Tibi (43e), Ziv (51e) pour Israël ; Glouchakov (58e), Ignachevitch (60e) pour la Russie.

Israël : Dudu Aouate - Shpungin, Tibi, Ben Haïm, Ziv - Radi, Benayoun (Vermouth, 73e), Natcho, Ezra - Cohen (Sahar, 46e), Shechter (Ben Basat, 45e). **Entr. :** Gutman.

Russie : Akinfeev - Anioukov (Yeschenko, 50e), V. Berezoutski, Ignachevitch, D. Kombarov - Denisov, Bystrov (Samedov, 23e), Glouchakov, Chirokov, Kokorine (Faizouline, 34e) - Kerjakov. **Entr. :** Capello.

Portugal-Azerbaïdjan : 3-0 (0-0). **Arbitre :** M. Marciniak (POL). **Buts :** Varela (64e), Postiga (85e), Bruno Alves (88e). **Avertissements :** Cristiano Ronaldo (90e+1) pour le Portugal ; Agaev (45e) pour l'Azerbaïdjan.

Portugal : Patricio - Joao Pereira, Pepe, Bruno Alves, Coentrao - Meireles, Moutinho, Miguel Veloso (Varela, 63e) - Nani (Ruben Amorim, 76e), Postiga (Eder, 87e), Cristiano Ronaldo. **Entr. :** Bento.

Azerbaïdjan : Agaev - Shukurov, Allahverdiyev, Sadygov, Abushev, Medvedev - Gökdemir (Chertoganov, 89e), Huseynov (Ismaïlov, 59e), Levine, Amirguliyev - Ozkara (Subasic, 72e). **Entr. :** Vogts.

Irlande du Nord-Luxembourg : 1-1 (1-0). **Arbitre :** M. Gladovic (SER). **Buts :** Shiels (14e) pour l'Irlande du Nord ; Da Mota Alves (86e) pour le Luxembourg. **Avertissements :** McAuley (29e), Lafferty (38e), Brunt (59e) pour l'Irlande du Nord ; Bettmer (45e), Deville (47e) pour le Luxembourg.

Irlande du Nord : Carroll - Hughes, McGivern, McAuley, Evans - Davis, Baird, Brunt, Lafferty, Shiels (Norwood, 83e) - Ferguson (Ward, 74e). **Entr. :** O'Neill.

Luxembourg : Joubert - Schnell, Jänisch, Blaise, Bukvic - Mutsch, Bettmer (Hoffmann, 90e), Payal, Gerson (Philipps, 50e) - Joachim (Deville, 46e), Da Mota Alves. **Entr. :** Holtz.

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Russie	6	2	2	0	0	6	0
2. Portugal	6	2	2	0	0	5	1
3. Luxembourg	1	2	0	1	1	2	3
4. Irlande du Nord	1	2	0	1	1	1	3
5. Azerbaïdjan	1	2	0	1	1	1	4
6. Israël	1	2	0	1	1	1	5

RENDEZ-VOUS
3e JOURNÉE

VENDREDI 12 OCTOBRE, 20 HEURES

Russie-Portugal
Luxembourg-Israël

Groupe G

EXPRESS
2e JOURNÉE

Bosnie-Herzégovine - Lettonie	4-1
Grèce-Lituanie	2-0
Slovaquie-Liechtenstein	2-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Bosnie-Herz.	6	2	2	0	0	12	2
2. Grèce	6	2	2	0	0	4	1
3. Slovaquie	4	2	1	1	0	3	1
4. Lituanie	1	2	0	1	1	1	3
5. Lettonie	0	2	0	0	2	2	6
6. Liechtenstein	0	2	0	0	2	1	10

Bosnie-Herzégovine-Lettonie : 4-1 (2-1). **Arbitre :** M. Aytekin (ALL). **Buts :** Misimovic (12e s.p., 54e), Pjanic (44e), Dzeko (90e) pour la Bosnie-Herzégovine ; Gorkss (5e) pour la Lettonie. **Avertissements :** Krjauklis (18e), Rudnevs (28e) pour la Lettonie.

Bosnie-Herzégovine : Begovic - Mujdza, Lulic (Vrsajevic, 31e), Spahic, Vranjes - Pjanic, Misimovic, Salihovic (Sunjic, 90e), Zahirovic - Ibisevic (Medunjanin, 87e), Dzeko. **Entr. :** Susic.

Lettonie : Vanins - Ivanovs, Klava, Krjauklis, Gorkss - Cauna, Rugins, Laizans, Lukjanovs (Zjuzins, 80e) - Rudnevs (Kamess, 62e), Visnakovs (Verpakovskis, 62e). **Entr. :** Starkovs.

Grèce-Lituanie : 2-0 (0-0). **Arbitre :** M. Courtney (ILN). **Buts :** Ninis (55e), Mitroglou (72e). **Avertissements :** Papadopoulos (62e) pour la Grèce ; Cesnauskis (21e), Vicius (27e), Semas (43e), Rimkevicius (59e), Mikoliunas (84e) pour la Lituanie.

Grèce : Karnezis - Torosidis, Spyropoulos, Papadopoulos, Papastathopoulos - Maniatis (Mitroglou, 46e), Katsouranis - Ninis, Tziolis, Fortounis (Holebas, 69e) - Gekas (Mavrias, 80e). **Entr. :** Santos.

Lituanie : Karcemarskas - Zaliukas, Klimavicius, Vaitkunas, Barovskiy (Cesnauskis, 46e) - Cesnauskis, Semberas, Mikoliunas, Vicius - Semas (Rimkevicius, 56e), Velicka (Novikovas, 76e). **Entr. :** Csaba.

Slovaquie-Liechtenstein : 2-0 (1-0). **Arbitre :** M. Evans (GAL). **Buts :** Sapara (36e), Jakubko (78e). **Avertissements :** Zabavnik (45e), Weiss (60e), Jakubko (65e) pour la Slovaquie ; Polverino (28e), Burgmeier (39e), N. Hasler (71e) pour le Liechtenstein.

Slovaquie : Kuciak - Pekarik, Salata, Skrtel, Zabavnik - Sapara, Hamsik (Kucka, 82e), Guldan, Weiss (Breznanik, 63e), Stoch - Bakos (Jakubko, 61e). **Entr. :** Griga.

Liechtenstein : Jehle - Stocklasa, Oehri, Kaufmann, Erne - Burgmeier, Polverino, N. Hasler - Beck (Eberle, 70e), Christen (Flatz, 84e), T. Hasler. **Entr. :** Zaugg.

RENDEZ-VOUS
3e JOURNÉE

VENDREDI 12 OCTOBRE, 20 HEURES

Grèce - Bosnie-Herzégovine
Slovaquie-Lettonie
Liechtenstein-Lituanie

Groupe H

EXPRESS
2e JOURNÉE

Saint-Marin - Monténégro	0-6
Angleterre-Ukraine	1-1
Pologne-Moldavie	2-0

Saint-Marin - Monténégro : 0-6 (0-2). **Arbitre :** M. Doyle (Irl). **Buts :** Djordjevic (24e), Beqiraj (25e, 52e), Zverotic (69e), Delibasic (78e, 82e). **Avertissements :** Vitaioli (19e), Simoncini (40e), Cervellini (81e), Cibelli (73e) pour Saint-Marin ; Djordjevic (25e) pour le Monténégro.

Saint-Marin : A. Simoncini - Brolli (Vannuci, 86e), Della Valle, D. Simoncini, Vitaioli - Coppini, Gasperoni, Cervellini - Marani (Cibelli, 66e), Vitaioli (Mazza, 79e), Rinaldi. **Entr. :** Mazza.

Monténégro : Bozovic - Dzudovic, Basa, Savic, Volkov - Jovetic, Vukcevic (Delibasic, 68e), Pekovic - Beqiraj (Kasalica, 75e), Djordjevic (Zverotic, 68e), Damjanovic. **Entr. :** Brnovic.

Angleterre-Ukraine : 1-1 (0-1). **Arbitre :** M. Cakir (Tur). **Buts :** Lampard (87e s.p.) pour l'Angleterre ; Konoplianka (38e) pour l'Ukraine. **Avertissements :** Defoe (47e), Gerrard (54e), Lescott (69e), Milner (73e), G. Johnson (90e+3) pour l'Angleterre ; Seline (55e), Garmach (79e), Khatcheridi (85e) pour l'Ukraine. **Expulsion :** Gerrard (88e) pour l'Angleterre.

Angleterre : Hart - G. Johnson, Lescott, Jagielka, Baines (Bertrand, 73e) - Lampard, Gerrard - Milner, Cleverley (Welbeck, 62e), Oxlade-Chamberlain (Sturridge, 69e) - Defoe. **Entr. :** Hodgson.

Ukraine : Piatov - Goussev - Khatcheridi, Rakitski, Seline (Chevtchouk, 74e) - Timochtchouk, Rotan (Nazarenko, 90e+2) - Iarmolenko, Garmach, Konoplianka - Zozulya (Devic, 89e). **Entr. :** Blokhine.

Pologne-Moldavie : 2-0 (1-0). **Arbitre :** M. Spathas (Gre). **Buts :** Blaszczykowski (33e s.p.), Wawrzyniak (81e). **Avertissements :** Wasilewski (55e) pour Pologne ; Gatcan (6e) pour Moldavie.

Pologne : Tyton - Piszczek, Wasilewski, Glik, Wawrzyniak - Polanski, Mierzejewski (Sobiech, 71e) - Blaszczykowski, Borysiuk (Krychowiak, 75e), Saganowski (Sobota, 46e) - Lewandowski. **Entr. :** Fornalik.

Moldavie : Namasco - Racu, Epureanu, Armas, Golovatenco - Ivanov (Onica, 73e), Gatcan, Suvorov (Alexeev, 82e), Patras (Ovseannikov, 45e), Covalciuc - Picusciac. **Entr. :** Caras.

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Monténégro	6	2	1	1	0	6	2
2. Angleterre	6	2	1	1	0	6	1
3. Pologne	4	2	1	1	0	4	2
4. Ukraine	2	1	0	1	0	1	1
5. Saint-Marin	0	1	0	0	1	0	6
6. Moldavie	0	2	0	0	2	0	7

RENDEZ-VOUS
3e JOURNÉE

VENDREDI 12 OCTOBRE, 20 HEURES

Angleterre - Saint-Marin
Moldavie-Ukraine

Groupe I

EXPRESS
2e JOURNÉE

France-Biélorussie	3-1
Géorgie-Espagne	0-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. France	6	2	2	0	0	4	1
2. Espagne	3	1	1	0	0	1	0
3. Géorgie	3	2	1	0	1	1	1
4. Finlande	0	1	0	0	1	0	1
5. Biélorussie	0	2	0	0	2	1	4

▶ **Géorgie-Espagne : 0-1 (0-0).** **Spectateurs :** 56 000. **Arbitre :** M. Moen (NOR). **But :** Soldado (86e).
Géorgie : Loria (Kvaskhvadze, 73e) - Targamadze (Dzalamidze, 64e), Lobjanidze, Khizanichvili, Amisulashvili, Kvirkvelia - Kankava, Dauchvili, G. Kashia, Okriashvili - Mchedlidze (Siribiladze, 79e). **Entr. :** T. Ketsbaia.
Espagne : Casillas - Arbeloa (Fabregas, 80e), Piqué, S. Ramos, Jordi Alba - Xavi, Busquets (Pedro, 57e), Xabi Alonso - D. Silva (Cazorla, 64e), Soldado, Iniesta. **Entr. :** V. Del Bosque.

RENDEZ-VOUS
3e JOURNÉE
VENDREDI 12 OCTOBRE, 20 H 45
Biélorussie-Espagne
Finlande-Géorgie
4e JOURNÉE
MARDI 16 OCTOBRE, 20 H 45
Espagne-France
Biélorussie-Géorgie

CALENDRIER DES ÉLIMINATOIRES DES BLEUS
MARDI 16 OCTOBRE
Espagne-France (qCM)
VENDREDI 22 MARS 2013
France-Géorgie (qCM)
MARDI 26 MARS 2013
France-Espagne (qCM)
VENDREDI 6 SEPTEMBRE 2013
Géorgie-France (qCM)
MARDI 10 SEPTEMBRE 2013
Biélorussie-France (qCM)
MARDI 15 OCTOBRE 2013
France-Finlande (qCM)
qCM : qualifications Coupe du monde 2014.

France 3
Capoue (49e), Jallet (68e), Ribéry (80e)
Biélorussie 1
Poutilo (72e)

4-3-3 | Entr. : DESCHAMPS | 61 ✱

5-3-1-1 | Entr. : KONDRATIEV | 47 ✱

MARDI 11 SEPTEMBRE. Stade : de France (Saint-Denis). **Spectateurs :** 52550. **Arbitre :** M. Göçek (TUR, 6 ✱). **Avertissements :** Yanga-Mbiwa (71e) pour la France ; Verkhovtsov (31e) pour la Biélorussie. **Temps additionnel :** 4 min (1+3). **BUTS. 49e :** Ribéry centre en retrait côté droit et Capoue reprend du droit à hauteur du point de penalty (1-0). **68e :** renversement de Ribéry pour Jallet, côté droit, qui veut centrer et lobe Veremko au premier poteau (2-0). **72e :** penalty provoqué par Yanga-Mbiwa, frappé par Kornilenko et repoussé par Lloris, mais Poutilo suit et marque du gauche (2-1). **80e :** servi plein axe par Valbuena, Benzema efface Martinovitch et Radkov, puis décale Ribéry sur sa gauche, lequel marque d'une frappe piquée du gauche devant Veremko (3-1).

Note du match : 12/20.

AM SUD

4 PLACES DIRECTES, 1 BARRAGISTE
▶ *Le Brésil est qualifié d'office comme pays organisateur. Les quatre premiers du groupe sont qualifiés directement, le cinquième dispute un barrage face au cinquième de la zone Asie.*

EXPRESS
8e JOURNÉE

Pérou-Argentine	1-1
Chili-Colombie	1-3
Uruguay-Équateur	1-1
Paraguay-Venezuela	0-2

Exempt : Bolivie.

▶ **Pérou-Argentine : 1-1 (1-1). Arbitre :** M. Roldan (COL). **Buts :** Zambrano (22e) pour le Pérou ; Higuain (38e) pour l'Argentine. **Avertissements :** Advincula (8e), Lobaton (33e), C. Pizarro (40e), Ramirez (83e) pour le Pérou ; Campagnaro (88e), Di Maria (90e) pour l'Argentine.
Pérou : Raul Fernandez - Advincula - A. Rodriguez, Zambrano, Yotun - Lobaton (Ballon, 46e), Cruzado, Ramirez (Guerrero, 86e) - Carrillo (Hurtado, 76e), Pizarro, Farfan. **Entr. :** Markarian.
Argentine : Romero - Campagnaro, Garay, F. Fernandez, Rojo - Biglia, Gago (Guinazu, 60e) - Lavezzi (Perez, 73e), Messi, Di Maria (Maxi Rodriguez, 89e) - Higuain. **Entr. :** Sabella.

▶ **Chili-Colombie : 1-3 (1-0). Arbitre :** M. Carrillo (PER). **Buts :** Fernandez (41e) pour le Chili ; J. Rodriguez (58e), Falcao (73e), Gutierrez (76e) pour la Colombie. **Avertissements :** Vidal (7e), Suazo (37e), Diaz (78e), Mena (81e), Pinilla (86e) pour le Chili ; Yepes (19e), Perea (48e), Aguilar (56e) pour la Colombie. **Expulsions :** Medel (34e) pour le Chili ; Aguilar (83e) pour la Colombie.
Chili : Bravo - Gonzalez, Vidal, Jara - Diaz, Medel, Isla (Fernandes, 66e), Fernandez, Mena - Suazo (Pinto, 70e), A. Sanchez (Pinilla, 82e). **Entr. :** Borghi.
Colombie : Ospina - Zuniga, Perea, Yepes (Cuadrado, 45e), Armero - Valencia, Torres (Ramirez, 73e), Aguilar, J. Rodriguez (C. Sanchez, 80e) - Falcao, Gutierrez. **Entr. :** Pekerman.

▶ **Uruguay-Équateur : 1-1 (0-1). Arbitre :** M. Amarilla (PAR). **Buts :** Cavani (67e) pour l'Uruguay ; Caicedo (8e) pour l'Équateur. **Avertissements :** Lugano (7e), A. Pereira (36e), Suarez (55e), Ramirez (90e) pour l'Uruguay ; Minda (9e), Campos (22e), Dominguez (23e), Valencia (75e), pour l'Équateur. **Expulsion :** Valencia (90e) pour l'Équateur.
Uruguay : Muslera - M. Pereira, Godin, Lugano (c.), A. Pereira (Gonzalez, 46e) - Arevalo Rios (Gargano, 46e), Ramirez, D. Perez (Rodriguez, 59e) - Forlan, L. Suarez - Cavani. **Entr. :** Tabarez.
Équateur : Dominguez - Paredes, Campos, Erazo, Ayovi - Castillo, Minda, Valencia, Saritama (Ibarra, 83e) - Benitez (Achilier, 90e), Caicedo (Ayovi, 57e). **Entr. :** Rueda.

▶ **Paraguay-Venezuela : 0-2 (0-1). Arbitre :** M. Osses (CHL). **Buts :** Rondon (45e+1, 68e). **Avertissements :** Alcaraz (9e), Veron (51e), Dos Santos (85e), Estigarribia (90e) pour Paraguay ; Gonzalez (31e), Vizcarrondo (62e), Seijas (71e) pour Venezuela.
Paraguay : Villar - Da Silva, Veron, Alcaraz (Ayala, 69e), Bonet, Samudio (Estigarribia, 40e) - Caceres (Dos Santos, 63e), Fabbro, Riveros - Valdez, Cardozo. **Entr. :** Pelusso.
Venezuela : Hernandez - Tunez, Vizcarrondo, Rosales, Gonzalez - Seijas (Flores, 86e), Lucena, Gonzalez (Perez, 79e), Arango - Martinez (Blanco, 73e), Rondon. **Entr. :** Farias.

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Argentine	18	7	4	2	1	15	6
2. Colombie	13	7	4	1	2	12	6
3. Équateur	13	7	4	1	2	9	7
4. Uruguay	12	7	3	3	1	15	11
5. Chili	12	7	4	0	3	12	13
6. Venezuela	11	8	3	2	3	7	8
7. Pérou	7	7	2	1	4	9	13
8. Bolivie	4	7	1	1	5	7	12
9. Paraguay	4	7	1	1	5	5	14

RENDEZ-VOUS
9e JOURNÉE | VENDR. 12 OCTOBRE
Argentine-Uruguay
Colombie-Paraguay
Équateur-Chili
Bolivie-Pérou

ASIE

4 PLACES DIRECTES, 1 BARRAGISTE
QUATRIÈME TOUR
DU 3 JUIN 2012 AU 18 JUIN 2013
▶ *Les dix équipes sont réparties en deux groupes de cinq.*
▶ *Les deux premiers de chaque groupe sont qualifiés directement.*
▶ *Les deux troisièmes s'affronteront en matches aller-retour (du 6 au 10 septembre 2013) pour déterminer le participant au barrage face au cinquième de la zone Amsud.*

EXPRESS
4e JOURNÉE

Groupe 1

Ouzbékistan-Corée du Sud	2-2
Liban-Iran	1-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Corée du Sud	7	3	2	1	0	9	1
2. Iran	6	3	1	3	1	1	1
3. Qatar	4	3	1	1	1	2	4
4. Liban	4	4	1	1	2	2	5
5. Ouzbékistan	2	3	0	2	1	3	4

RENDEZ-VOUS
5e JOURNÉE | MARDI 16 OCTOBRE
Qatar-Ouzbékistan
Iran-Corée du Sud

Groupe 2

Japon-Irak	1-0
Jordanie-Australie	2-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Japon	10	4	3	1	0	11	1
2. Jordanie	6	3	2	0	1	3	4
3. Australie	2	3	0	2	1	2	3
Irak	2	3	0	2	1	2	3
5. Oman	2	3	0	2	1	1	4

RENDEZ-VOUS
5e JOURNÉE | MARDI 16 OCTOBRE
Oman-Jordanie
Irak-Australie

CON CACAF

3 PLACES DIRECTES, 1 BARRAGISTE
3e TOUR | DU 8 JUIN AU 16 OCTOBRE
▶ *Les deux premiers de chaque groupe sont qualifiés pour le 4e tour qui verra les six équipes s'affronter sous la forme d'un Championnat (du 6 février au 15 octobre 2013). Les trois premiers seront qualifiés directement, le quatrième disputera un barrage face au premier de la zone Océanie.*
4e JOURNÉE

Groupe A

États-Unis - Jamaïque	1-0
Antigua-et-Barb. - Guatemala	0-1

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. États-Unis	7	4	2	1	1	4	1
Guatemala	7	4	2	1	1	4	1
3. Jamaïque	7	4	2	1	1	4	3
4. Antigua-et-Barb.	1	4	0	1	3	2	7

RENDEZ-VOUS
5e JOURNÉE | VENDR. 12 OCTOBRE
Antigua-et-Barbuda - États-Unis
Guatemala-Jamaïque

Groupe B

Mexique-Costa Rica	1-0
Guyana-Salvador	2-3

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Mexique	12	4	4	0	0	3	2
2. Salvador	5	4	1	2	1	3	3
3. Costa Rica	4	4	1	1	2	4	5
4. Guyana	1	4	0	1	3	5	12

RENDEZ-VOUS
5e JOURNÉE | VENDR. 12 OCTOBRE
Guyana-Mexique
Salvador-Costa Rica

Groupe C

Panama-Canada	2-0
Honduras-Cuba	1-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Panama	9	4	3	0	1	5	1
2. Honduras	7	4	2	1	1	4	2
3. Canada	7	4	2	1	1	2	2
4. Cuba	0	4	0	0	4	0	6

RENDEZ-VOUS
5e JOURNÉE | VENDR. 12 OCTOBRE
Panama-Honduras
Canada-Cuba

OCÉANIE

1 BARRAGISTE
3e TOUR | DU 7 SEPT. AU 26 MARS 2013
▶ *Le premier disputera un barrage face au 4e de la zone Concacaf.*
2e JOURNÉE

Nouvelle-Zélande - Salomon	6-1
Tahiti - Nouvelle-Calédonie	0-4

CLASSEMENT
1. Nlle-Zélande, 6 pts. 2. Salomon, **Nlle-Calédonie, 3. 4.** Tahiti, **4.**

RENDEZ-VOUS
3e JOURNÉE | VENDR. 12 OCTOBRE
Îles Salomon - Nouvelle-Calédonie
Tahiti - Nouvelle-Zélande

AMI CAUX

11 SEPTEMBRE

Brésil-Chine	8-0
République tchèque-Finlande	0-1
Eire-Oman	4-1
Afrique du Sud-Mozambique	2-0
Émirats arabes unis-Koweït	3-0
Liberia-Ghana	2-0
Gabon-Arabie saoudite	1-0

ES POIRS

ÉLIMINATOIRES EURO 2013
▶ *Les 52 participants à ces éliminatoires ont été répartis en dix groupes.*
▶ *Les premiers de chaque groupe et les quatre meilleurs deuxièmes se qualifient pour les barrages, dernier tour qualificatif avant la phase finale.*

Groupe 1

Bosnie-Allemagne	4-4
Grèce-Chypre	1-0
Biélorussie - Saint-Marin	1-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Allemagne	28	10	9	1	0	39	9
2. Bosnie	20	10	6	2	2	25	12
3. Grèce	13	10	4	1	5	14	15
4. Biélorussie	13	10	4	1	5	11	17
5. Chypre	12	10	4	0	6	16	20
6. Saint-Marin	1	10	0	1	9	2	34

Groupe 2

Suède-Ukraine	2-1
Lituanie-Finlande	1-3

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Suède	22	10	7	1	2	16	10
2. Slovénie	20	10	6	2	2	15	8
3. Ukraine	17	10	5	2	3	21	10
4. Finlande	12	10	3	3	4	12	14
5. Lituanie	9	10	3	0	7	9	18
6. Malte	5	10	1	2	7	8	23

Groupe 3

Rép. tchèque-Galles	5-0
Monténégro-Arménie	0-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Rép. tchèque	20	8	6	2	0	24	3
2. Arménie	15	8	4	3	1	11	5
3. Monténégro	11	8	3	2	3	14	8
4. Galles	10	8	3	1	4	7	10
5. Andorre	0	8	0	0	8	2	32

Groupe 4

Serbie-Macédoine	5-1
Danemark-Irlande du Nord	3-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Serbie	22	8	5	3	0	17	4
2. Danemark	16	8	4	4	0	19	8
3. Macédoine	12	8	3	3	2	14	15
4. Irlande du Nord	4	8	1	1	6	5	13
5. Féroé	3	8	0	3	5	3	18

Groupe 5

Espagne-Croatie	6-0
Suisse-Estonie	3-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Espagne	22	8	7	1	0	27	7
2. Suisse	17	8	5	2	1	15	4
3. Géorgie	10	8	3	1	4	8	10
4. Croatie	7	8	2	1	5	7	16
5. Estonie	1	8	0	1	7	2	19

Groupe 6

Russie-Moldavie	2-2
Pologne-Portugal	0-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Russie	17	8	5	2	1	17	5
2. Portugal	15	8	4	3	1	15	6
3. Pologne	13	8	3	2	3	13	13
4. Moldavie	7	8	2	1	5	10	24
5. Albanie	5	8	1	2	5	11	18

Groupe 7

Italie-Eire	2-4
Hongrie-Liechtenstein	2-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Italie	19	8	6	1	1	27	8
2. Turquie	15	8	5	0	3	13	7
3. Eire	13	8	4	1	3	15	10
4. Hongrie	12	8	4	0	4	11	10
5. Liechtenstein	0	8	0	0	8	4	35

Groupe 8

Angleterre-Norvège	1-0
Belgique-Islande	3-0

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Angleterre	21	8	7	0	1	24	3
2. Norvège	16	8	5	1	2	13	7
3. Belgique	11	8	3	2	3	15	15
4. Azerbaïdjan	7	8	2	1	5	6	18
5. Islande	2	8	1	0	7	4	19

Groupe 9

Slovaquie-Kazakhstan	6-0
Lettonie-Roumanie	0-4

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. France	21	8	7	0	1	29	7
2. Slovaquie	15	8	5	0	3	17	7
3. Roumanie	14	8	4	2	2	11	6
4. Kazakhstan	4	8	0	4	4	2	14
5. Lettonie	2	8	0	2	6	1	21

Groupe 10

Autriche-Écosse	3-2
Luxembourg-Bulgarie	1-3

CLASSEMENT

	Pts	J.	G.	N.	P.	p.	c.
1. Pays-Bas	19	8	6	1	1	21	3
2. Écosse	13	8	3	4	1	16	9
3. Bulgarie	12	8	3	3	2	11	12
4. Autriche	11	8	3	2	3	15	14
5. Luxembourg	0	8	0	0	8	6	31

TIRAGE AU SORT DES BARRAGES
▶ *Les matches seront joués par aller-retour, respectivement le vendredi 12 octobre et le mardi 16 octobre.*
▶ *Les sept vainqueurs se qualifient pour la phase finale en Israël, pays organisateur, qualifié d'office.*
▶ *La phase finale se déroulera du 12 au 25 juin 2013.*
France-Norvège
Espagne-Danemark
Italie-Suède
République tchèque-Russie
Slovaquie-Pays-Bas
Allemagne-Suisse
Angleterre-Serbie

AMICAL
▶ Le 11 septembre, à La Rochelle, **France-Chili : 4-0 (0-0). Buts :** Knockaert (53e), Fofana (68e), Lacazette (80e), Cabella (90e).
France : Delle - Corchia (Haidara, 46e), Varane, Mangala, Néry - Pajot (Coquelin, 81e), Stambouli (Fofana, 46e) - Knockaert (Cabella, 65e), Ben Yedder (Griezmann, 65e), Saivet - Joseph-Monrose (Lacazette, 65e). **Entr. :** Mombaerts.

Donnez votre avis, défendez votre point de vue en adressant vos courriels à **courrierdeslecteurs@francefootball.fr**

Quelle tristesse de voir le RC Lens, club populaire et sympa, dans cet état ! Puisse-t-il connaître le renouveau des Verts, un temps dans une situation comparable. La Ligue 1 doit retrouver un club comme le RC Lens. Bon courage au président Dayan ! **FABIEN MION (SERÉMANGE, MOSELLE)**

MAPOU N'EST PAS UN BLEU

Je suis toujours surpris qu'on avance le manque d'expérience pour dédouaner un joueur pro qui commet une faute comme celle de Mapou Yanga-Mbiwa, qui a entraîné un penalty face à la Biélorussie. Que je sache, Yanga-Mbiwa ne commence pas dans le football et a un certain vécu dans un jeu où les règles ne sont pas différentes d'un match à l'autre. Toujours à propos de penalty, j'exprime des réserves sur la validité du but biélorusse. Le règlement stipule qu'aucun joueur ne peut pénétrer dans la surface de réparation avant que le ballon soit joué. Je ne crois pas que ce fut le cas. Alors, soit on tolère, avec tous les risques d'iniquité que cela peut générer, soit on sévit, mais il faut que les arbitres accordent leur sifflet ! **JEAN-JACQUES GARCIN (MONTALIEU-VERCIEU, ISÈRE)**

PRUDENCE

En l'absence des deux « Olympiques », le foot français risque de souffrir en C1 cette année. L'inexpérience de Montpellier, l'incapacité de Lille à répondre à la pression européenne (un 0-0 à domicile éliminatoire la saison dernière face à Trabzonspor) et la trop grande attente suscitée par le PSG, qui n'a plus participé à la Ligue des champions depuis la saison 2004-05, n'incitent pas à l'optimisme. Concernant le club parisien, faire figure de grand dépensier européen n'assure pas de franchir la phase de poules, et les exemples de l'an passé, avec Nicosie quart-finaliste et les Manchester recalés d'entrée, devraient permettre au PSG de faire preuve de modestie. **ANTHONY PINSARD (TOURS, INDRE-ET-LOIRE)**

MAUVAISE PAIRE

Franck Ribéry et Karim Benzema sont deux pointures internationales. Cependant, l'attaque française reste toujours peu prolifique en buts malgré leur talent. À étudier leurs prestations, je mettrais leur complémentarité en cause. Ils passent leur temps à se marcher dessus. Dans leurs clubs respectifs, les attaquants qu'ils côtoient ont un profil différent du leur. Faudra-t-il, dans l'intérêt de l'équipe, que Didier Deschamps se sépare de l'un d'eux ? Aimé Jacquet fut champion du monde avec Guivarc'h en attaque. Malgré tout mon respect pour ce joueur, il était très loin d'avoir la valeur d'un Éric Cantona ou d'un David Ginola. Une grande équipe ne se résume pas qu'à une addition de talents. Encore faut-il qu'ils soient capables de jouer ensemble. Soit ils auront l'intelligence de Giresse et Platini, qui en d'autres temps surent vaincrent leur ego pour créer une complémentarité bénéfique à l'équipe, soit l'un des deux devra cirer le banc. Ce serait du gâchis. **JEAN-YVES BLAISE (MANDUEL, GARD)**

JOEY CARTONNE

Son transfert n'était même pas conclu que Barton faisait déjà la une des medias spécialisés. Maintenant que le contrat est signé et que le joueur n'a toujours pas joué, nous voilà déjà avec deux une à la suite de *FF* avec la photo de notre bon « Jo Dalton », comme vous n'avez pas hésité à le surnommer dans votre édito. D'ailleurs, vous n'hésitez pas à qualifier de « provocation » sa venue sur la Canebière. Mais alors, que doit-on dire de votre édito de ce dernier numéro qui est tout aussi provocant et qui vise un peu plus à provoquer le joueur pour lui faire rapidement péter un plomb, histoire d'avoir rapidement une prochaine une ? **RODOLPHE LOUBIER (BOURGES, CHER)**

CONFIANCE

Les clubs français présents en Ligue des champions ont l'envie, la confiance et l'effectif pour sortir des poules, voire aller plus loin. Ils doivent avoir de l'ambition. Le PSG est capable de rivaliser avec les plus grands, certes, mais son manque d'expérience dans la compétition européenne reine sera son point faible malgré des joueurs expérimentés comme Ibrahimovic, abonné de ces grands rendez-vous. Montpellier est une grosse machine à gagner à domicile et la rencontre avec son ex-attaquant Olivier Giroud sera un rendez-vous à ne pas manquer. Quant au LOSC, il a la capacité de se qualifier grâce à une équipe soudée, construite, et solide dans tous les domaines. Lille risque de faire peur à plus d'une équipe dans cette compétition. **FLAVIEN BÉRENGER, (ISTRES, BOUCHES-DU-RHÔNE)**

Un plateau en plaqué or

BORIS LEGRAND (GUIVRY, AISNE)

La Ligue des champions serait-elle moins relevée que l'Europa Ligue ? Hormis les sept ou huit meilleurs clubs actuels, le plateau de la compétition européenne qui fait référence est assez faiblard. Prenons les groupes du PSG et de Montpellier. Le premier a pour tête de série le FC Porto, cela donne déjà le ton, et abrite le Dynamo Kiev et le Dinamo Zagreb, autrement dit, pour le PSG, des sorties pénibles pour le climat et des références plus culturelles que sportives. Montpellier a comme chef de groupe Arsenal (d'un autre standing), mais va se mesurer à Schalke 04, loin d'être un ténor, ni en Europe ni en Allemagne, et à l'Olympiakos, qui n'est plus une référence en Grèce. À cela on rajoute : Malaga et Anderlecht, les faux riches de leur Championnat, Nordsjælland, club... danois, BATE Borisov, Cluj, plus habitué et à l'aise en Europa Ligue mais victime de roustes en C1, et, pour finir, le Celtic et le Spartak, toujours là pour faire rire les copains ! Seul le groupe D est à hauteur de l'événement. Cette Coupe n'est plus que l'ombre d'elle-même. Il y a dix ans, jamais l'APOEL Nicosie n'aurait atteint les quarts de finale. Quant aux trois clubs français à qui l'Europe a le mieux réussie jusqu'ici, ils se retrouvent dans cette Europa Ligue, aux groupes plus équilibrés, mais qui n'intéresse personne... enfin jusqu'à l'année dernière.

CLAIR ET NET
C'EST VOUS QUI LE DITES

Les prestations des Bleus, la phase de groupes de la Ligue des champions qui approche et d'autres sujets vous ont fait réagir sur nos différents supports.

SUR FRANCEFOOTBALL.FR

DENIM : « Ça fait plaisir d'avoir le sourire au coup de sifflet final d'un match de l'équipe de France. Trois buts, du jeu, des occasions... » **CHRISEZ7 :** « Bravo les Bleus ! Petit bémol pour Ribéry et Benzema, qui ne chantent pas *la Marseillaise !* Montrez l'exemple, les gars ! » **FOOT GAMER :** « Il y a du mieux, c'est indéniable, et laissons Didier Deschamps faire les modifications qui s'imposent car, pour le moment, il gère bien son groupe ! » **JOHNNY_REP :** « Yanga-Mbiwa et Sakho ont été très bons. Désormais, les patrons, ce sont eux. »

SUR LA PAGE FACEBOOK DE *FF*

ROMAIN LEFEVRE : « Si Montpellier, le PSG et Lille réussissent à ne pas être ridicules en Ligue des champions, ce sera déjà une bonne chose. » **LYDRICH MAY :** « Le PSG va devoir laisser son arrogance de côté, car seule l'humilité précède la gloire en C1. » **DAVID JENNIFER GAMBIER :** « Les chances des clubs français en Ligue des champions ? Aucune. On n'est pas sur console, là, mais sur un vrai terrain de foot. »

SUR LE COMPTE TWITTER DE *FF*

SANDREENE : « Où l'on apprend que Zlatan *(Ibrahimovic)* gagne plus que le budget du PSG handball. » **YANNFRUCH :** « Franchement, on n'a personne d'autre que Jallet ou Évra en arrières latéraux en France ? » **ROYCOD :** « Rémy Cabella : "Ibrahimovic est un international, mais de là à m'impressionner..." O.K., M. le Melon. »

ANTENAIR - R.C.S. Paris B 378 899 363.

www.e-leclerc.com

Téléviseur 3D

E.LECLERC

DIAGONALE : 107 cm / 42" (POUCES)
RÉSOLUTION : 1 920 X 1 080

LG

TÉLÉVISEUR LED 3D
Réf. : 42LM3400
Traitement de l'image : MCI 100. Conversion 2D en 3D
2 paires de lunettes incluses. Entrées USB multimédia et PC
Garantie 2 ans pièces et main-d'œuvre et déplacement*

549€ – 40€ RÉDUCTION IMMÉDIATE

509€

dont 8€ d'éco-participation

A ÉNERGIE

CHEZ E.LECLERC VOUS SAVEZ QUE VOUS ACHETEZ MOINS CHER.

OFFRE VALABLE DU 12 AU 22 SEPTEMBRE 2012. * Voir conditions de garantie en magasin. Magasins participants : www.e-leclerc.com ALLO E.LECLERC

N°Cristal 09 69 32 42 52 APPEL NON SURTAXÉ Du lundi au samedi de 8h30 à 19h sauf les jours fériés et de 8h30 à 18h les veilles de jour férié.

PROGRAMME

MARDI

11.15 Sport+/Fluminense-Atletico Goianiense.
⇨18.30 L'Équipe TV/Foot & Co.
20.10 Canal+/Canal Champions Club.

→ 20.45

Canal+/Paris-SG - Dynamo Kiev.
→20.45 Be In Sport 1/Montpellier-Arsenal.
→20.45 Be In Sport 2/Real Madrid-Manchester City.
→20.45 Be In Sport Max/Dinamo Zagreb-FC Porto, Olympiakos-Schalke 04, Malaga - Zénith-Saint-Pétersbourg, Milan AC-Anderlecht, Borussia Dortmund-Ajax Amsterdam.

MERCREDI

15.30 Eurosport 2/Temps forts du Championnat japonais.
16.30 Be In Sport 2/Grands d'Europe.
→17.50 Direct 8/Écosse-France féminines, éliminatoires Euro 2013.
⇨18.30 L'Équipe TV/Foot & Co.
19.40 Canal+ Sport/Les Spécimens.

→ 20.45

Be In Sport 1/Lille-BATE Borisov.
→20.45 Be In Sport 2/Chelsea-Juventus Turin.
→20.45 Be In Sport Max 3/Chakhtior Donetsk-Nordsjælland, Bayern Munich-Valence FC, FC Barcelone-Spartak Moscou, Celtic-Benfica, Manchester United-Galatasaray, Braga-CFR Cluj.

JEUDI

⇨18.30 L'Équipe TV/Foot & Co.
→19.00 Be In Sport 1/Fenerbahçe-Marseille.

→ 19.00

Be In Sport 2/Bordeaux-Bruges.
→19.00 Be In Sport Max 3/Udinese-Anzi Makhachkala, Young Boys-Liverpool, Hapoël Tel-Aviv - Atletico, Maritimo-Newcastle, Stuttgart-Steaua Bucarest, Naples-AIK Solna.
→21.00 W9/Lyon-Sparta Prague.
→21.00 Be In Sport 2/Tottenham-Lazio Rome.
→21.00 Be In Sport Max 3/Sporting Portugal-Bâle, Inter-Rubin Kazan, Athletic Bilbao-Kiryat Shmona, Maribor-Panathinaïkos, Leverkusen-Metalist Kharkov, Twente-Hanovre.
22.50 W9/100 % foot.

VENDREDI

→18.30 Be In Sport 2/Multiplex Ligue 2.
⇨18.30 L'Équipe TV/Foot & Co.

→ 19.00

Be In Sport 1 et 2/Montpellier - Saint-Étienne.
22.55 Canal+/Jour de foot.

SAMEDI

→11.30 Ma Chaîne Sport/Un match du Championnat russe.
→11.45 Eurosport/France - États-Unis féminines, Mondial U17.
→13.30 Be In Sport 1/Guingamp-Auxerre.
→13.35 Canal+ Sport/Swansea-Everton.
→15.25 Be In Sport 2/Hambourg-Borussia Dortmund.
→15.35 Canal+ Sport/Schalke 04-Bayern Munich.
→16.15 Eurosport/Toulouse-Montpellier féminines, D1.

→ 16.50

Canal+/Bastia - Paris-SG.
17.45 Canal+ Sport/Chelsea-Stoke City.
→17.55 Be In Sport 2/Parme-Fiorentina.
18.00 Be In Sport 1/Saragosse-Osasuna.
19.25 Canal+ Sport/Onze d'Europe.
→19.45 Be In Sport 1/Multiplex Ligue 1.
→20.00 Be In Sport 2/Toulouse-Rennes.
→20.00 Be In Sport Max/Brest-Valenciennes, Lorient-Nice, Reims-Nancy, Sochaux-Troyes.
→21.30 Ma Chaîne Sport/FC Porto - Beira-Mar.
→21.55 Be In Sport 1/FC Barcelone-Grenade.
22.35 Canal+ Sport/Juventus Turin-Chievo Vérone.
23.20 Canal+/Jour de foot.
23.40 Be In Sport 2/Sheffield Wednesday-Bolton.
00.00 Be In Sport 1/Bastia - Paris-SG.
→01.15 Ma Chaîne Sport/Un match du Championnat argentin.

DIMANCHE

10.00 Be In Sport 1/Dimanche Ligue 1.
11.00 TF1/Téléfoot.
→11.55 Be In Sport 1/Real Majorque-Valence CF.
→12.25 Be In Sport 2/Sampdoria Gênes-Torino.
→12.30 Ma Chaîne Sport/La Haye-Ajax Amsterdam.
→13.55 Be In Sport 1/Bordeaux-AC Ajaccio.
→14.20 Canal+ Sport/Liverpool-Manchester United.
→14.55 Be In Sport 2/Inter Milan-Sienne.
→16.30 Ma Chaîne Sport/PSV Eindhoven-Feyenoord Rotterdam.
→16.55 Be In Sport 1/Marseille - Évian-TG.
→16.55 Canal+ Sport/Manchester City-Arsenal.
→17.55 Be In Sport 2/Atletico Madrid-Real Valladolid.
19.10 Canal+/Canal football club.
→19.50 Be In Sport 2/Athletic Bilbao-Malaga.
→20.40 Be In Sport 1/Lazio Rome-Genoa.

→ 21.00

Canal+/Lille-Lyon.
→21.15 Ma Chaîne Sport/Academica Coimbra-Benfica.
21.40 Be In Sport 2/Rayo Vallecano-Real Madrid.
23.15 Canal +/L'Équipe du dimanche.
00.00 Be In Sport 1/Lille-Lyon.
→01.15 Ma Chaîne Sport/Un match du Championnat argentin.

LUNDI

⇨18.30 L'Équipe TV/Foot & Co.
19.15 Eurosport/Eurogoals.
19.40 Canal+ Sport/Les Spécialistes Ligue 1.
21.15 Ma Chaîne Sport/Sporting Portugal-Gil Vicente.
→21.25 Be In Sport 1/Deportivo La Corogne-FC Séville.

→ 20.30

Eurosport/Dijon-Clermont.
23.00 Canal+ Sport/Total Ligue 1.
00.00 Be In Sport 1/Dijon-Clermont.
00.15 Sport+/Un match du Championnat brésilien.

→ *Matches en direct.* ⇨ *Programmes de L'Équipe TV.*

POUR L'EUROPE, IL FAUT PAYER !

EN DIRECT

LA LIGUE DES CHAMPIONS EST DE RETOUR. Où ? Sur les écrans – payants – de Canal+ et de Be In Sport. À l'exception de la finale, le 25 mai 2013 à Wembley, visible en clair, il faut être abonné pour voir la plus prestigieuse des compétitions européennes. Canal+ a mis le paquet (50 M€) pour le match de son choix à chaque journée et doit diffuser des clubs français tant qu'ils sont en lice. « C'est une évidence plus qu'une contrainte, affirme Cyril Linette, patron des sports de Canal, car ce serait un manque de respect par rapport aux clubs français. L'événement, c'est l'entrée en lice de Paris-SG. Peu importe l'adversaire *(NLDR : le Dynamo Kiev, ce mardi).* » Et le dirigeant de la chaîne cryptée de ne pas s'obliger à diffuser Montpellier et Lille : « On proposera le meilleur match. »

« TOTAL CHAMPIONS LEAGUE » DE 19 HEURES À MINUIT. « Nous, on a tous les matches », réplique Charles Biétry, vice-président de Be In Sport, qui a acheté 133 rencontres pour 61 M€. Nous avons dix minutes de l'avant-match de Canal+, cinquante minutes après le coup de sifflet et une rediffusion après minuit. » Be In Sport 1 propose ce 18 septembre Montpellier-Arsenal. « C'est génial d'avoir le premier match de Montpellier en Ligue des champions avec Olivier Giroud qui revient chez lui. On est aussi là pour raconter de belles histoires », estime Alexandre Ruiz, qui présente la soirée *Total Champions League*, de 19 heures à minuit, avec Robert Pirès et Patrick Vieira. « Comme pour une soirée électorale, on ira voir toutes les équipes *(toutes les autres rencontres sont sur Be In Sport 2 et Be In Sport Max).* On ne manquera rien, de l'arrivée des équipes au stade jusqu'à l'extinction des projecteurs », assure le journaliste. Canal+ propose, de son côté, une nouvelle émission à partir de 20 h 10, *Canal Champions Club (CCC)*, présentée par Nathalie Ianetta avec Paul Le Guen. Mais, après la rencontre, le *CCC* n'aura qu'un quart d'heure pour le débrief. Celui qui a la chance d'être à la fois abonné à Canal et aux chaînes du groupe Al-Jazira zappera alors sur Be In Sport 1, comme il le faisait, la saison dernière, en passant de TF1 à Canal+... ■ **RACHEL PRETTI**

THOMAS LAPEYRE

EN LUCARNE

LES BLEUS EN RODAGE

La victoire de l'équipe de France (3-1) face à la Biélorussie a attiré sur TF1 près de 7 millions de téléspectateurs, soit 28,6 % des personnes présentes le 11 septembre au soir devant le petit écran. Ils n'étaient que 5,2 millions (21,8 %) devant M6 pour Finlande-France (0-1), quatre jours plus tôt.

NAISSANCE DE *YAHOO FOOT*

Le portail Internet Yahoo lance un nouveau talk-show, *Yahoo Foot*, produit et animé par Thierry Clopeau, ancien directeur des sports d'Europe 1. Chaque mardi, à ses côtés, Pascal Praud, Denis Balbir et Alexandre Delpérier balaieront l'actualité du ballon rond.

DOMENECH REMPILE SUR MCS

Ma Chaîne Sport poursuit sa collaboration avec Raymond Domenech. L'ancien sélectionneur est le consultant phare de l'émission *Tribune foot*, chaque lundi soir. « Raymond reste Raymond, et c'est notre figure de proue », explique Jean-Yves Dhermain, qui dirige la chaîne.

CHOC FÉMININ SUR FRANCE 4

Montpellier-PSG, le choc de la 3e journée de D1 féminine, sera diffusé sur France 4, le dimanche 30 septembre, à partir de 15 h 10.

BARCELONE

LE SEUL ENDROIT AU MONDE OÙ UN HÔTEL BORD DE MER
NE VAUT PAS UN SIÈGE BORD DE PELOUSE

LE JEU MAGNIFIQUE DU FC BARCELONE,
EN VRAI, D'UN SEUL CLIC.

À PARTIR DE **99 €***

TICKET, HÉBERGEMENT, TRANSPORT...
SUR ***EVOYAGES.LEQUIPE.FR***
DÉCOUVREZ TOUTES NOS OFFRES DE SÉJOUR

EVOYAGES
CLIQUEZ ICI. VIBREZ LÀ-BAS

L'ÉQUIPE
Partageons le sport.

© Abaride Photoravel / Cerbé - Place + hébergement 3 étoiles

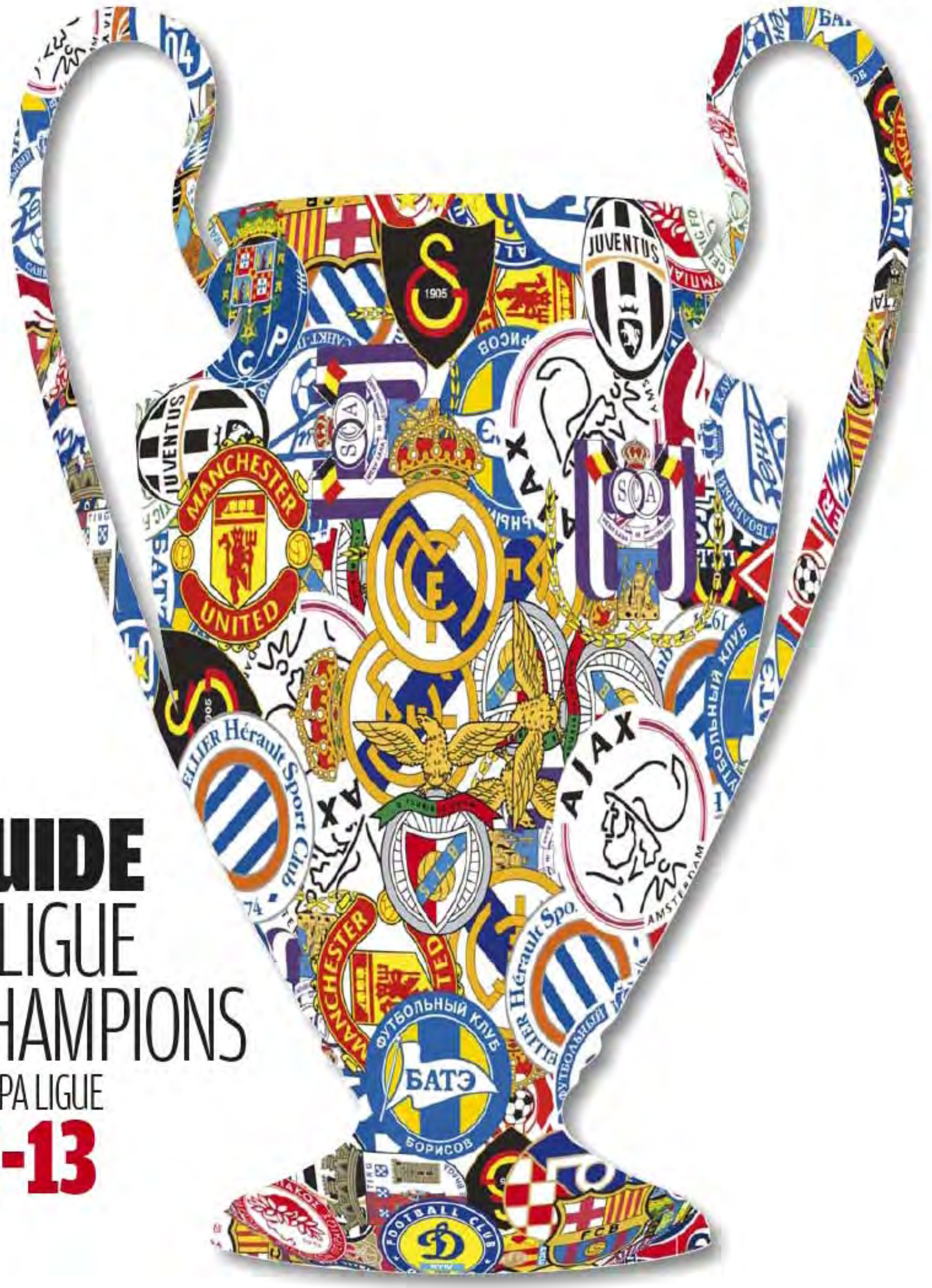
L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ. À CONSOMMER AVEC MODÉRATION.

football

+

CALENDRIER
RÈGLEMENT
EFFECTIFS

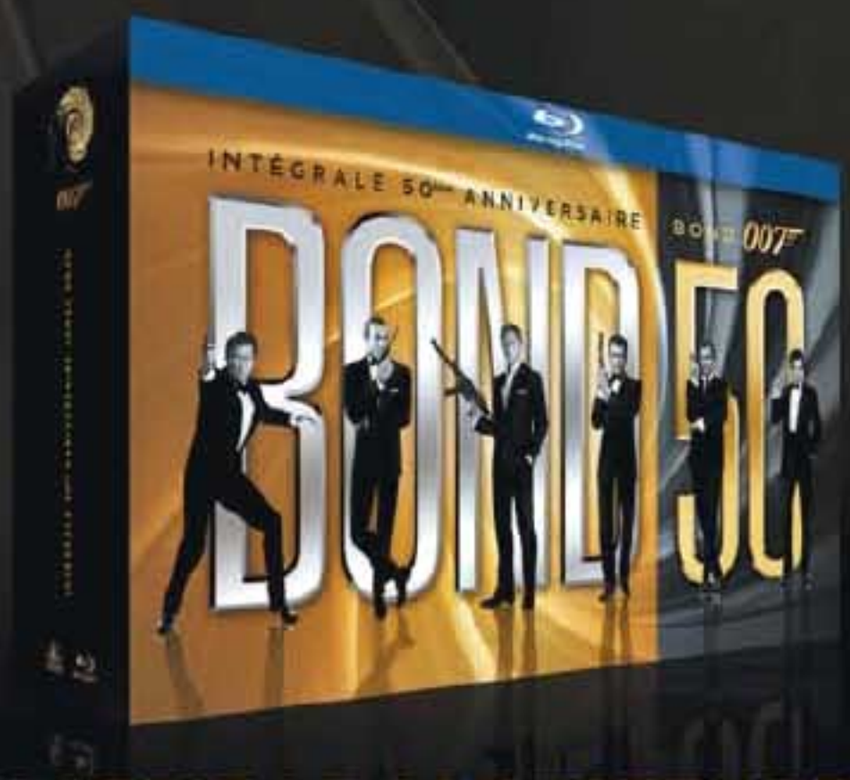
ILLUSTRATION CYRILLE MALLUE



LE GUIDE
DE LA LIGUE
DES CHAMPIONS
ET DE L'EUROPA LIGUE
2012-13

DANGEREUSEMENT SÉDUISANT

POUR SON 50ÈME ANNIVERSAIRE



L'INTÉGRALE DES 22 FILMS

POUR LA PREMIÈRE FOIS EN BLU-RAY

INCLUS : UN DISQUE DE BONUS INÉDITS

ÉDITION COLLECTOR LIMITÉE

LE COFFRET INTÉGRALE BOND 50 Blu-ray Disc **SORTIE LE 26 SEPTEMBRE**

BFMTV NEWS 24/7 · STUDIO ciné live · L'EXPRESS · RMC INFO TALK SPORT

007 Gun Logo and related James Bond Trademarks © 1962-2012 Danjaq, LLC and United Artists Corporation

Sommaire

Petr Cech et Chelsea, tenants du titre, espèrent bien être la première équipe à remporter deux fois de suite la Ligue des champions depuis sa création en 1992.

RICHARD MARTIN

4 | **LE CALENDRIER DE LA LIGUE DES CHAMPIONS**
6 | **LE PLATEAU DE LA COMPÉTITION**
8 | **LE PALMARÈS**
10 | **LA FRANCE ET LA LIGUE DES CHAMPIONS**

GROUPE A
12 | FC Porto
13 | Dynamo Kiev
14 | Paris-SG
15 | Dinamo Zagreb

GROUPE B
16 | Arsenal
17 | Schalke 04
18 | Olympiakos
19 | Montpellier

GROUPE C
20 | Milan AC
21 | Zénith St-Pétersbourg
22 | Anderlecht
23 | Malaga

GROUPE D
24 | Real Madrid
25 | Manchester City
26 | Ajax Amsterdam
27 | Borussia Dortmund

GROUPE E
28 | Chelsea
29 | Chakhtior Donetsk
30 | Juventus Turin
31 | Nordsjälland

GROUPE F
32 | Bayern Munich
33 | Valence CF
34 | Lille
35 | BATE Borisov

GROUPE G
36 | FC Barcelone
37 | Benfica
38 | Spartak Moscou
39 | Celtic Glasgow

GROUPE H
40 | Manchester United
41 | Sporting Braga
42 | Galatasaray
43 | CFR Cluj
44 | **LE CALENDRIER DE L'EUROPA LIGUE**
46 | **PALMARÈS**

Réalisé par Charly Bertrand, Nabil Djellit, Éric Lemaire, Francis Magois, et la rédaction technique de *France Football*.
Impression Sego.
Précisions toutes les informations

Calendrier 2012-13

PHASE DE GROUPES

Groupe A

- FC PORTO — Portugal
- DYNAMO KIEV — Ukraine
- **PARIS-SG** — France
- DINAMO ZAGREB — Croatie

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Paris-SG - Dynamo Kiev
Dinamo Zagreb-FC Porto

2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
FC Porto - Paris-SG
Dynamo Kiev-Dinamo Zagreb

3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Dinamo Zagreb - Paris-SG
FC Porto-Dynamo Kiev

4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Paris-SG - Dinamo Zagreb
Dynamo Kiev-FC Porto

5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Dynamo Kiev - Paris-SG
FC Porto-Dinamo Zagreb

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Dinamo Zagreb-Dynamo Kiev
Paris-SG - FC Porto

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe B

- ARSENAL — Angleterre
- SCHALKE 04 — Allemagne
- OLYMPIAKOS — Grèce
- **MONTPELLIER** — France

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Olympiakos-Schalke 04
Montpellier-Arsenal

2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Schalke 04-Montpellier
Arsenal-Olympiakos

3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Arsenal-Schalke 04
Montpellier-Olympiakos

4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Olympiakos-Montpellier
Schalke 04-Arsenal

5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Arsenal-Montpellier
Schalke 04-Olympiakos

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Montpellier-Schalke 04
Olympiakos-Arsenal

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe C

- MILAN AC — Italie
- ZÉNITH ST-PÉTERSBOURG — Russie
- ANDERLECHT — Belgique
- MALAGA — Espagne

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Malaga - Zénith St-Pétersbourg
Milan AC-Anderlecht

2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 18 HEURES
Zénith St-Pétersbourg - Milan AC
20 H 45 | Anderlecht-Malaga

3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 18 HEURES
Zénith St-Pétersbourg - Anderlecht
20 H 45 | Malaga-Milan AC

4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Anderlecht - Zénith St-Pétersbourg
Milan AC-Malaga

5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 18 HEURES
Zénith St-Pétersbourg - Malaga
20 H 45 | Anderlecht-Milan AC

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Malaga-Anderlecht
Milan AC - Zénith St-Pétersbourg

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe D

- REAL MADRID — Espagne
- MANCHESTER CITY — Angleterre
- AJAX AMSTERDAM — Pays-Bas
- BORUSSIA DORTMUND — Allemagne

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Borussia Dortmund-Ajax Amsterdam
Real Madrid-Manchester City

2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Manchester City-Borussia Dortmund
Ajax Amsterdam-Real Madrid

3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Borussia Dortmund-Real Madrid
Ajax Amsterdam-Manchester City

4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Real Madrid-Borussia Dortmund
Manchester City-Ajax Amsterdam

5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Ajax Amsterdam-Borussia Dortmund
Manchester City-Real Madrid

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Real Madrid-Ajax Amsterdam
Borussia Dortmund-Manchester City

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

HUITIÈMES DE FINALE

Tirage au sort le 14 décembre.

ALLER
MARDI 12 FÉVRIER 2013

RETOUR
MERCREDI 5 MARS

ALLER
MERCREDI 13 FÉVRIER

RETOUR
MARDI 6 MARS

ALLER
MARDI 19 FÉVRIER

RETOUR
MERCREDI 13 MARS

ALLER
MERCREDI 20 FÉVRIER

RETOUR
MARDI 12 MARS

totalCHAMPIONS LEAGUE
UEFA CHAMPIONS

Groupe E

CHELSEA
Angleterre

CHAKHTIOR DONETSK
Ukraine

JUVENTUS TURIN
Italie

NORDSJÆLLAND
Danemark

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Chelsea-Juventus Turin
Chakhtior Donetsk-FC Nordsjælland

2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
FC Nordsjælland-Chelsea
Juventus Turin-Chakhtior Donetsk

3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
Chakhtior Donetsk-Chelsea
FC Nordsjælland-Juventus Turin

4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Chelsea-Chakhtior Donetsk
Juventus Turin-FC Nordsjælland

5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
Juventus Turin-Chelsea
FC Nordsjælland-Chakhtior Donetsk

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Chakhtior Donetsk-Juventus Turin
Chelsea-FC Nordsjælland

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe F

BAYERN MUNICH
Allemagne

VALENCE CF
Espagne

LILLE
France

BATE BORISOV
Biélorussie

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Bayern Munich-Valence CF
Lille-BATE Borisov

2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
Valence CF-Lille
BATE Borisov-Bayern Munich

3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
Lille-Bayern Munich
BATE Borisov-Valence CF

4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Bayern Munich-Lille
Valence CF-BATE Borisov

5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
BATE Borisov-Lille
Valence CF-Bayern Munich

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Lille-Valence CF
Bayern Munich-BATE Borisov

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe G

FC BARCELONE
Espagne

BENFICA
Portugal

SPARTAK MOSCOU
Russie

CELTIC GLASGOW
Écosse

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
FC Barcelone-Spartak Moscou
Celtic Glasgow-Benfica

2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 18 HEURES
Spartak Moscou-Celtic Glasgow
20 H 45 | Benfica-FC Barcelone

3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 18 HEURES
Spartak Moscou-Benfica
20 H 45 | FC Barcelone-Celtic Glasgow

4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Celtic Glasgow-FC Barcelone
Benfica-Spartak Moscou

5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 18 HEURES
Spartak Moscou-FC Barcelone
20 H 45 | Benfica-Celtic Glasgow

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Celtic Glasgow-Spartak Moscou
FC Barcelone-Benfica

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe H

MANCHESTER UNITED
Angleterre

SPORTING BRAGA
Portugal

GALATASARAY
Turquie

CFR CLUJ
Roumanie

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Manchester United-Galatasaray
Sporting Braga-CFR 1907 Cluj

2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
CFR 1907 Cluj-Manchester United
Galatasaray-Sporting Braga

3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
Manchester United-Sporting Braga
Galatasaray-CFR 1907 Cluj

4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Sporting Braga-Manchester United
CFR 1907 Cluj-Galatasaray

5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
Galatasaray-Manchester United
CFR 1907 Cluj-Sporting Braga

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Sporting Braga-Galatasaray
Manchester United-CFR 1907 Cluj

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

QUARTS DE FINALE

Tirage au sort du tableau des quarts et des demi-finales le 15 mars.

ALLER
MARDI 2 AVRIL

RETOUR
MERCREDI 10 AVRIL

ALLER
MERCREDI 3 AVRIL

RETOUR
MARDI 9 AVRIL

DEMI-FINALES

ALLER
MARDI 23 AVRIL

MERCREDI 24 AVRIL

RETOUR
MARDI 30 AVRIL

MERCREDI 1er MAI

FINALE

LONDRES (WEMBLEY)
SAMEDI 25 MAI

100% des matchs de l'UEFA CHAMPIONS LEAGUE, seulement sur beIN SPORT.

Rendez-vous sur beIN SPORT 1, beIN SPORT 2 et les canaux événementiels beIN SPORT MAX*
pour suivre 15 matchs en direct et 1 en différé à chaque journée de poule, puis les phases finales.

beIN SPORT

Règlement

L'EUROPE SE MET SUR SON 32

RÈGLEMENT

Les deux premiers de chaque groupe sont qualifiés pour les huitièmes. Les huit troisièmes sont reversés en Europa Ligue en seizièmes. Les huit quatrièmes sont éliminés.

En cas d'égalité, les équipes sont départagées selon les critères successifs:

– plus grand nombre de points obtenus lors des rencontres directes;

– meilleure différence de buts lors des rencontres directes;

– plus grand nombre de buts marqués en déplacement lors des rencontres directes;

– meilleure différence de buts sur l'ensemble des parties dans le groupe;

– plus grand nombre de buts marqués sur l'ensemble des parties du groupe;

– meilleur coefficient national au départ de la saison.

Les huitièmes se disputeront par élimination directe (aller-retour), tout comme les quarts et de buts sur l'ensemble des deux matches, la règle qualifiant l'équipe ayant inscrit le plus grand nombre de buts à l'extérieur. En cas de nouvelle égalité, sera disputée une prolongation et, le cas échéant, des tirs au but. Il en sera de même pour la finale, disputée sur un match.

QUALIFICATION DES JOUEURS

Il appartient à chaque club de soumettre une liste A et une liste B de joueurs.

Liste A. Aucun club ne peut inscrire plus de 25 joueurs sur la liste A pour toute la saison. Au moins huit positions sur la liste A sont réservées exclusivement à des joueurs formés localement et chaque club peut inscrire au maximum quatre joueurs formés par l'association sur ces huit positions.

Un joueur formé localement est soit un joueur formé par le club, soit un joueur formé par l'association. Un joueur formé par le club est un joueur qui, entre l'âge de 15 ans et l'âge de pendant une période, continue ou non, de trois saisons complètes ou pendant une période de trente-six mois.

Un joueur formé par l'association est un joueur qui, entre 15 ans et 21 ans et quels que soient sa nationalité et son âge, a été inscrit auprès d'un ou de plusieurs clubs affiliés à la même association nationale que son club actuel pendant une période, continue ou non, de trois saisons complètes ou de trente-six mois.

Si un club a moins de huit joueurs formés localement dans son effectif, le nombre maximum de joueurs sur la liste A est réduit en conséquence.

Liste B. Chaque club peut inscrire un nombre illimité de joueurs sur la liste B pendant la saison. Un joueur peut être inscrit sur la liste B s'il est né le 1er janvier 1991 ou après cette date et si, à la date de son inscription auprès de l'UEFA, il a été qualifié pour jouer pour le club concerné pendant une période ininterrompue d'au moins la liste B s'ils ont été inscrits auprès du club participant durant les deux années précédentes sans interruption.

INSCRIPTION ULTÉRIEURE

Pour tous les matches à partir des huitièmes de finale, un club peut inscrire au maximum trois nouveaux joueurs qualifiés pour les matches restants de la compétition en cours. Cette inscription doit être faite jusqu'au 1er février 2013 au plus tard.

Un joueur faisant partie du contingent de trois joueurs susmentionné et ayant joué des matches interclubs de l'UEFA pour un autre club en compétition dans la saison en cours peut exceptionnellement être inscrit à condition de ne pas avoir été aligné dans la même compétition pour un autre club, ni pour un autre club qui est actuellement dans la même compétition. De plus, si le nouveau club du joueur participe à l'Europa Ligue, son ancien club ne doit avoir joué dans

totalCHAMPIONS LEAGUE

100% des matchs de l'UEFA CHAMPIONS LEAGUE seulement sur beIN SPORT

totalÉVÈNEMENT

Ne ratez rien de l'UEFA CHAMPIONS LEAGUE avec beIN SPORT.
Rendez-vous sur beIN SPORT 1, beIN SPORT 2 et les canaux événementiels beIN SPORT MAX*
pour suivre 15 matchs en direct et 1 en différé à chaque journée de poule, puis les phases finales.

totalIMMERSION

À chaque journée retrouvez « totalCHAMPIONS LEAGUE », 2 grandes soirées les mardis et mercredis de 19h à minuit, présentées par Alexandre Ruiz en studio et Darren Tulett en duplex : avant-match, analyses, interviews, résumés...

totalEXPERTS

Vivez l'ensemble des matchs de la compétition commentés par Sonny Anderson, Julien Brun, Bruno Cheyrou, Grégory Coupet, Omar da Fonseca, Eric di Meco, Xavier Domergue, Patrice Ferri, Philippe Genin, Florian Genton, Christophe Josse, Jean-Pierre Papin...

UEFA CHAMPIONS LEAGUE

beIN SPORT 1, beIN SPORT 2
et beIN SPORT MAX*

11€/mois

sans engagement
prix public conseillé

36 50 ou sur **beinsport.fr**
(0,34 €/min depuis un poste fixe)

numericable · AUCHAN BOX · DARTY BOX · BIS · Parabole · CANALSAT
Nice · Bouygues · DARTY BOX · box · zeop · free · SFR · orange

beIN SPORT

LA TÉLÉ TOTALEMENT SPORT

TBWA\

Palmarès et records

LE REAL MADRID PEUT ENCORE

PALMARÈS

1956	**Real Madrid** (ESP)
1957	**Real Madrid** (ESP)
1958	**Real Madrid** (ESP)
1959	**Real Madrid** (ESP)
1960	**Real Madrid** (ESP)
1961	**Benfica** (POR)
1962	**Benfica** (POR)
1963	**Milan AC** (ITA)
1964	**Inter Milan** (ITA)
1965	**Inter Milan** (ITA)
1966	**Real Madrid** (ESP)
1967	**Celtic** (ECO)
1968	**Manchester United** (ANG)
1969	**Milan AC** (ITA)
1970	**Feyenoord** (HOL)
1971	**Ajax Amsterdam** (HOL)
1972	**Ajax Amsterdam** (HOL)
1973	**Ajax Amsterdam** (HOL)
1974	**Bayern Munich** (ALL)
1975	**Bayern Munich** (ALL)
1976	**Bayern Munich** (ALL)
1977	**Liverpool** (ANG)
1978	**Liverpool** (ANG)
1979	**Nottingham Forest** (ANG)
1980	**Nottingham Forest** (ANG)
1981	**Liverpool** (ANG)
1982	**Aston Villa** (ANG)
1983	**Hambourg** (ALL)
1984	**Liverpool** (ANG)
1985	**Juventus** (ITA)
1986	**Steaua Bucarest** (ROU)
1987	**FC Porto** (POR)
1988	**PSV Eindhoven** (HOL)
1989	**Milan AC** (ITA)
1990	**Milan AC** (ITA)
1991	**Étoile Rouge** (YOU)
1992	**FC Barcelone** (ESP)
1993	**Marseille** (FRA)
1994	**Milan AC** (ITA)
1995	**Ajax Amsterdam** (HOL)
1996	**Juventus** (ITA)
1997	**Dortmund** (ALL)
1998	**Real Madrid** (ESP)
1999	**Manchester United** (ANG)
2000	**Real Madrid** (ESP)
2001	**Bayern Munich** (ALL)
2002	**Real Madrid** (ESP)
2003	**Milan AC** (ITA)
2004	**FC Porto** (POR)
2005	**Liverpool** (ANG)
2006	**FC Barcelone** (ESP)
2007	**Milan AC** (ITA)
2008	**Manchester United** (ANG)
2009	**FC Barcelone** (ESP)
2010	**Inter Milan** (ITA)

MEILLEURS BUTEURS

Milutinovic (Partizan Belgrade), 8 buts.
Viollet (Manchester United), 9 buts.
Di Stefano (Real Madrid), 10 buts.
Fontaine (Reims), 10 buts.
Puskas (Real Madrid), 12 buts.
José Aguas (Benfica Lisbonne), 11 buts.
Strehl (FC Nuremberg), 8 buts.
Altafini (Milan AC), 14 buts.
Kovacevic (Partizan Belgrade), **Mazzola** (Inter Milan), **Puskas** (Real Madrid), 7 buts.
Eusebio (Benfica Lisbonne), **José Augusto Torres** (Benfica Lisbonne), 9 buts.
Albert (Ferencvaros), **Eusebio** (Benfica Lisbonne), 7 buts.
Piepenburg (Viktoria Francfort), **Van Himst** (RSC Anderlecht), 6 buts.
Eusebio (Benfica Lisbonne), 6 buts.
Law (Manchester United), 9 buts.
Jones (Leeds United), 8 buts.
Antoniadis (Panathinaïkos Athènes), 10 buts.
Cruyff (Ajax Amsterdam), **Dunai** (Ujpest Dozsa), **Macari** (Celtic Glasgow), **Takac** (Standard Liège), 5 buts.
G. Müller (Bayern Munich), 11 buts.
G. Müller (Bayern Munich), 8 buts.
Markarov (Ararat Erevan), **G. Müller** (Bayern Munich), 5 buts.
Heynckes (Borussia Mönchengladbach), 6 buts.
Cucinotta (FC Zurich), **G. Müller** (Bayern Munich), 5 buts.
Simonsen (Borussia Mönchengladbach), 5 buts.
Sulser (Grasshopper Zurich), 11 buts.
Lerby (Ajax Amsterdam), 10 buts.
McDermott, Souness (Liverpool), **K.-H. Rummenigge** (Bayern Munich), 6 buts.
D. Hoeness (Bayern Munich), 7 buts.
P. Rossi (Juventus Turin), 6 buts.
Sokol (Dinamo Minsk), 6 buts.
T. Nilsson (IFK Göteborg), **Platini** (Juventus Turin), 7 buts.
T. Nilsson (IFK Göteborg), 7 buts.
Cvetkovic (Étoile Rouge Belgrade), 7 buts.
Ferreri (Bordeaux), **Hagi** (Steaua Bucarest), **Madjer** (FC Porto), **McCoist** (Rangers), **Michel** (Real Madrid), **Novak** (Sparta Prague), **Rui Aguas** (Benfica), 4 buts.
Van Basten (Milan AC), 10 buts.
Papin (Marseille), **Romario** (PSV Eindhoven), 6 buts.
Pacult (FC Tirol Innsbruck), **Papin** (Marseille), 6 buts.
Papin (Marseille), **Youran** (Benfica Lisbonne), 7 buts.
Romario (PSV Eindhoven), 7 buts.
R. Koeman (FC Barcelone), **Rufer** (Werder Brême), 8 buts.
Weah (Paris-SG), 7 buts.
Litmanen (Ajax Amsterdam), 9 buts.
Pantic (Atletico Madrid), **Riedle** (Borussia Dortmund), 5 buts.
Del Piero (Juventus Turin), 10 buts.
Chevtchenko (Dynamo Kiev), **Yorke** (Manchester United), 8 buts.
Jardel (FC Porto), **Raul** (Real Madrid), **Rivaldo** (FC Barcelone), 10 buts.
Raul (Real Madrid), 7 buts.
Van Nistelrooy (Manchester United), 10 buts.
Van Nistelrooy (Manchester United), 12 buts.
Morientes (Monaco), 9 buts.
Van Nistelrooy (Manchester United), 8 buts.
Chevtchenko (Milan AC), 9 buts.
Kaká (Milan AC), 10 buts.
Cristiano Ronaldo (Manchester United), 8 buts.
Messi (FC Barcelone), 9 buts.
Messi (FC Barcelone), 8 buts.

VICTOIRES PAR CLUB

Chelsea, le petit dernier

9 Real Madrid (1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1966, 1998, 2000, 2002).

7 Milan AC (1963, 1969, 1989, 1990, 1994, 2003, 2007).

5 Liverpool (1977, 1978, 1981, 1984, 2005).

4 FC Barcelone (1992, 2006, 2009, 2011), **Ajax** (1971, 1972, 1973, 1995), **Bayern Munich** (1974, 1975, 1976, 2001).

3 Inter Milan (1964, 1965, 2010), **Manchester United** (1968, 1999, 2008).

2 Benfica (1961, 1962), **Juventus** (1985, 1996), **Nottingham Forest** (1979, 1980), **FC Porto** (1987, 2004).

1 Celtic (1967), **Feyenoord** (1970), **Aston Villa** (1982), **Hambourg** (1983), **Steaua Bucarest** (1986), **PSV Eindhoven** (1988), **Étoile Rouge Belgrade** (1991), **Marseille** (1993), **Borussia Dortmund** (1997), **Chelsea** (2012).

VICTOIRES PAR PAYS

L'Angleterre revient sur l'Italie

13 Espagne (Real Madrid 9, FC Barcelone 4).

12 Italie (Milan AC 7, Inter Milan 3, Juventus 2), **Angleterre** (Liverpool 5, Manchester Utd 3, Nottingham Forest 2, Aston Villa 1, Chelsea 1).

6 Allemagne (Bayern Munich 4, Hambourg 1, Dortmund 1), **Pays-Bas** (Ajax 4, Feyenoord 1, PSV Eindhoven 1).

4 Portugal (Benfica 2, FC Porto 2).

1 Écosse (Celtic Glasgow), **France** (Marseille), **Roumanie** (Steaua Bucarest), **Yougoslavie** (Étoile Rouge Belgrade).

JOUEURS VAINQUEURS

Intouchable Gento

6 Gento (Real Madrid 1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1966).

5 Di Stefano (Real Madrid 1956, 1957, 1958, 1959, 1960), **P. Maldini** (Milan AC 1989, 1990, 1994, 2003, 2007), **Zarraga** (Real Madrid 1956, 1957, 1958, 1959, 1960).

4 Marquitos (Real Madrid 1956, 1957, 1959, 1960), **Neal** (Liverpool 1977, 1978, 1981, 1984), **Rial** (Real Madrid 1956, 1957, 1958, 1959), **Seedorf** (Ajax Amsterdam 1995, Real Madrid 1998, Milan AC 2003, 2007).

ENTRAÎNEURS VAINQUEURS

Le triplé de Paisley

3 Paisley (Liverpool 1977, 1978, 1981).

2 Ancelotti (Milan AC 2003, 2007), **Carniglia** (Real Madrid 1958, 1959), **Clough** (Nottingham Forest 1979, 1980), **Cramer** (Bayern Munich 1975, 1976), **Del Bosque** (Real Madrid 2000,

Francisco Gento (à droite) pose avec Miguel Munoz et ses six Coupes d'Europe remportées sous le maillot du Real Madrid.

VOIR VENIR

2002), **Ferguson** (Manchester Utd 1999, 2008), **Guardiola** (FC Barcelone 2009, 2011), **Guttmann** (Benfica 1961, 1962), **Happel** (Feyenoord 1970, Hambourg SV 1983), **Herrera** (Inter Milan 1964, 1965), **Hitzfeld** (Borussia Dortmund 1997, Bayern Munich 2001), **Kovacs** (Ajax 1972, 1973), **Mourinho** (FC Porto 2004, Inter 2010), **Munoz** (Real Madrid 1960, 1966), **Rocco** (Milan AC 1963, 1969), **Sacchi** (Milan AC 1989, 1990), **Villalonga** (Real Madrid 1956, 1957).

TOP 10 DES BUTEURS

Raul, roi des goleadors

1. **Raul** 71 (Real Madrid, 66 ; Schalke 04, 5).
2. **Van Nistelrooy** 56 (PSV Eindhoven, 8 ; Man. United, 35 ; Real Madrid, 13).
3. **Messi** 51 (FC Barcelone, 51).
4. **Henry** 50 (Monaco, 7 ; Arsenal, 35 ; FC Barcelone, 8).
5. **Chevtchenko** 48 (Dynamo Kiev, 15 ; Milan AC, 29 ; Chelsea, 4).
6. **Inzaghi** 46 (Juventus Turin, 17 ; Milan AC, 29).
7. **Del Piero** 42 (Juventus Turin, 42).
8. **Drogba** 39 (Marseille, 5 ; Chelsea, 34).
9. **Cristiano Ronaldo** 38 (Manchester Utd, 15 ; Real Madrid, 23).
10. **Morientes** 33 (Real Madrid, 17 ; Monaco, 9 ; Liverpool, 1 ; Valence CF, 6).

Phase de groupes à finale.

TOP 10 DES JOUEURS

Casillas au pied du podium

1. **Raul** 142 (Real Madrid, 137 ; Schalke 04, 5)
2. **Giggs** 133 (Manchester United, 133)
3. **Seedorf** 125 (Ajax, 11 ; Real Madrid, 25 ; Milan AC, 89).
4. **Casillas** 122 (Real Madrid, 122).
   Scholes 122 (Manchester United, 122)
6. **Roberto Carlos** 120 (Real Madrid, 107 ; Fenerbahçe, 13).
   Xavi 120 (FC Barcelone, 120).
8. **Henry** 112 (Monaco, 9 ; Arsenal, 77 ; FC Barcelone, 26).
9. **Puyol** 110 (FC Barcelone, 110).
10. **P. Maldini** 109 (Milan AC, 109).
    G. Neville 109 (Man. United, 109).

Matches joués, phase de groupes à finale.

PARTICIPATIONS

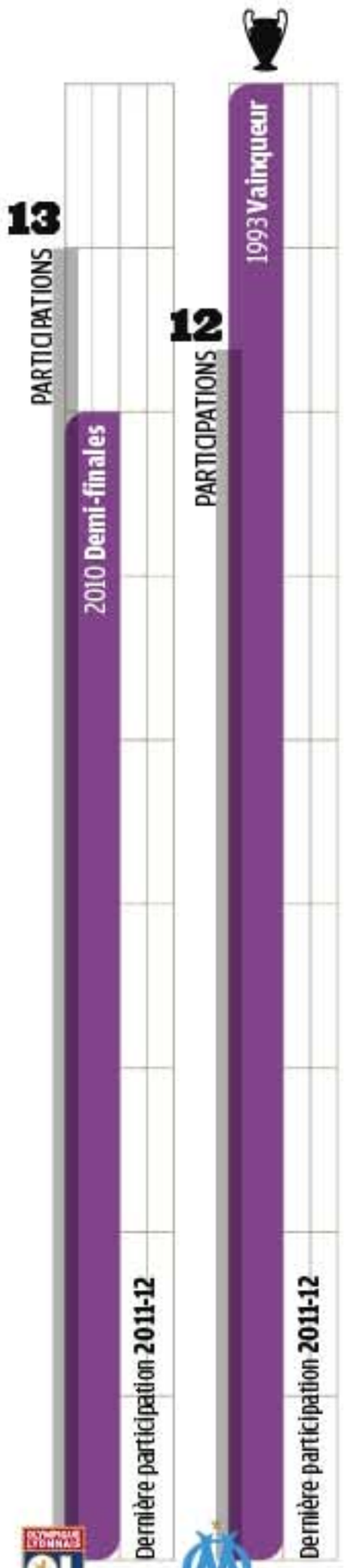
Manchester United n'a manqué que trois Ligue des champions

		92-93	93-94	94-95	95-96	96-97	97-98	98-99	99-00	00-01	01-02	02-03	03-04	04-05	05-06	06-07	07-08	08-09	09-10	10-11	11-12	12-13	Total
1	**Manchester United** ANG			■		■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	18
2	**FC Barcelone** ESP		■	■			■	■	■	■	■	■		■	■	■	■	■	■	■	■	■	17
	Real Madrid ESP				■		■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	17
	FC Porto POR	■	■		■	■	■	■	■		■		■	■	■	■	■	■	■		■	■	17
5	**Bayern Munich** ALL			■			■	■	■	■	■	■	■	■	■	■		■	■	■	■	■	16
	Milan AC ITA	■	■	■		■			■	■		■	■	■	■	■	■		■	■	■	■	16
7	**Arsenal** ANG							■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	15
8	**Olympiakos** GRE						■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■		■		■	■	14
	Dynamo Kiev UKR			■			■	■	■	■	■	■	■	■		■	■	■	■			■	14
10	**PSV Eindhoven** HOL	■					■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■						13
	Juventus Turin ITA				■	■	■	■		■	■	■	■	■	■			■	■			■	13
12	**LYON** FRA									■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■		12
13	**Chelsea** ANG								■				■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	11
	Ajax Amsterdam HOL			■	■	■		■				■	■	■	■					■	■	■	11
	Inter Milan ITA							■				■	■	■	■	■	■	■	■	■	■		11
	Rosenborg Trondheim NOR				■	■	■	■	■	■	■	■		■	■		■						11
	Spartak Moscou RUS		■	■	■			■	■	■	■	■				■				■		■	11
	Galatasaray TUR		■	■			■	■	■	■	■	■	■			■						■	11
19	**Glasgow Rangers** ECO	■			■	■			■	■			■		■		■		■	■			10
20	**RSC Anderlecht** BEL		■	■						■	■		■	■	■	■						■	9
	Valence CF ESP								■	■		■		■		■	■			■	■	■	9
	Panathinaïkos GRE				■			■		■	■		■	■	■			■		■			9
23	**Borussia Dortmund** ALL				■	■	■		■		■	■									■	■	8
	Liverpool ANG										■	■		■	■	■	■	■	■				8
	MARSEILLE FRA	■							■				■				■	■	■	■	■		8
	Benfica Lisbonne POR			■				■							■	■	■			■	■	■	8
	Chakhtior Donetsk UKR									■				■		■	■	■		■	■	■	8
28	**Bayer Leverkusen** ALL						■		■	■	■	■		■							■		7
	Werder Brême ALL		■											■	■	■	■	■		■			7
	Celtic Glasgow ECO										■		■	■		■	■	■				■	7
	AS Roma ITA										■	■		■		■	■	■		■			7
	Sparta Prague RTC						■		■	■	■		■	■	■								7
33	**Steaua Bucarest** ROU			■	■	■										■	■	■					6
	CSKA Moscou RUS	■												■		■	■		■		■		6
	Fenerbahçe TUR					■					■			■	■		■	■					6
36	**Schalke 04** ALL										■				■		■			■		■	5
	Deportivo La Corogne ESP									■	■	■	■	■									5
	LILLE FRA										■				■	■					■	■	5
	MONACO FRA		■				■			■			■	■									5
	PARIS-SG FRA			■			■			■				■								■	5
	Lazio Rome ITA								■	■	■		■				■						5
	Sporting Portugal POR						■			■						■	■	■					5
	Besiktas TUR						■			■			■				■		■				5
44	**FC Bruges** BEL	■										■	■	■									4
	Dinamo Zagreb CRO							■	■												■	■	4
	BORDEAUX FRA								■							■		■	■				4
	AEK Athènes GRE			■								■	■			■							4
	Feyenoord Rotterdam HOL						■		■		■	■											4
	IFK Göteborg SUE	■		■		■	■																4
	FC Bâle SUI											■						■		■	■		4

■ Participations ■ Victoires

MARSEILLE

LES CLUBS FRANÇAIS EN COUPE DES CLUBS CHAMPIONS ET LIGUE DES CHAMPIONS



Abedi Pelé déborde Paolo Maldini. En ce 26 mai 1993, sur la pelouse du stade Olympique de Munich, l'OM remporte la première Ligue des champions de son histoire face à l'AC Milan (1-0). ANDRÉ LECOQ

TOUJOURS AUSSI SEUL

TOP 10 DES BUTEURS DES CLUBS FRANÇAIS

1. **Jean-Pierre Papin** 19 (Marseille).
2. **Juninho** 18 (Lyon).
3. **Karim Benzema** 12 (Lyon).
   Bafétimbi Gomis 12 (Lyon).
   Sylvain Wiltord 12 (Bordeaux 4, Lyon 8).
6. **Sidney Govou** 11 (Lyon).
7. **Sonny Anderson** 10 (Lyon).
   Jacques Foix 10 (Nice).
   Just Fontaine 10 (Reims).
   Lisandro Lopez 10 (Lyon).
   Hervé Revelli 10 (Saint-Étienne).
   Franck Sauzée 10 (Marseille).
   Marco Simone 10 (Monaco 4, Paris-SG 6).

TOP 10 DES JOUEURS DES CLUBS FRANÇAIS

Nombre de matches en Ligue des champions

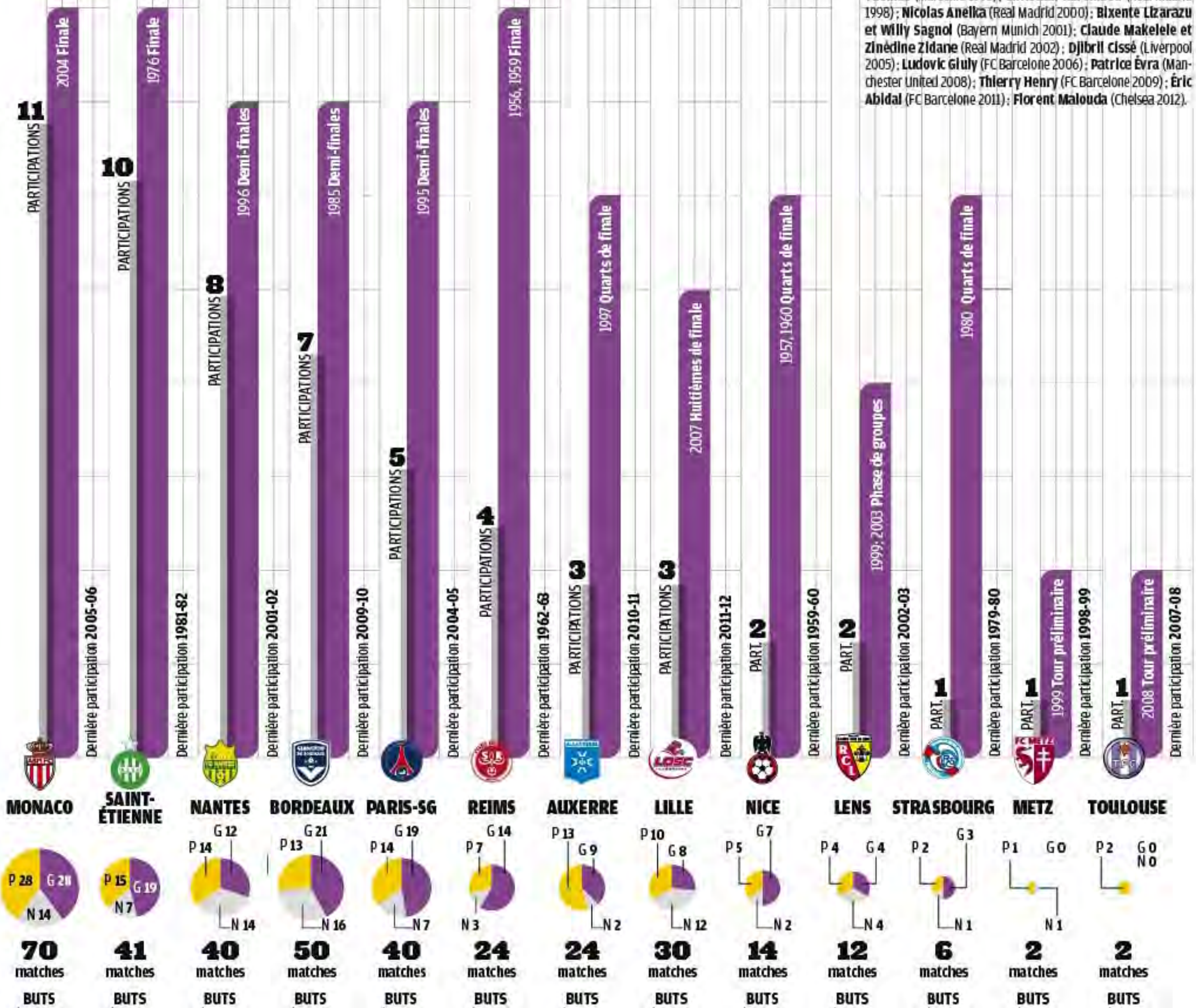
1. **Sidney Govou** 71 (Lyon).
   Anthony Réveillère 71 (Lyon).
3. **Grégory Coupet** 63 (Lyon).
4. **Juninho** 59 (Lyon).
5. **Cris** 56 (Lyon).
6. **Kim Källström** 50 (Lyon).
7. **Édouard Cissé** 40 (Paris-SG 17, Monaco 13, Marseille 10).
   Jean II Makoun 40 (Lille 16, Lyon 24).
   Patrick Muller 40 (Lyon).
   Hugo Lloris 40 (Lyon).

LES 24 FRANÇAIS VAINQUEURS

3 **Raymond Kopa** (Real Madrid 1957, 1958, 1959).

2 **Didier Deschamps** (Marseille 1993, Juventus Turin 1996) ; **Marcel Desailly** (Marseille 1993, Milan AC 1994).

1 **Michel Platini** (Juventus Turin 1985) ; **Jocelyn Angloma, Fabien Barthez, Basile Boli, Éric Di Meco, Jean-Philippe Durand, Jean-Jacques Eydelie, Franck Sauzée et Jean-Christophe Thomas** (Marseille 1993) ; **Christian Karembeu** (Real Madrid 1998) ; **Nicolas Anelka** (Real Madrid 2000) ; **Bixente Lizarazu et Willy Sagnol** (Bayern Munich 2001) ; **Claude Makelele et Zinédine Zidane** (Real Madrid 2002) ; **Djibril Cissé** (Liverpool 2005) ; **Ludovic Giuly** (FC Barcelone 2006) ; **Patrice Évra** (Manchester United 2008) ; **Thierry Henry** (FC Barcelone 2009) ; **Éric Abidal** (FC Barcelone 2011) ; **Florent Malouda** (Chelsea 2012).



A

FC PORTO

PORTUGAL

CLUB

Futebol Clube do Porto.
Date de fondation : 28 septembre 1893.
Site Internet : www.fcporto.pt.
Président : Jorge Nuno Pinto da Costa.

STADE

Do Dragao.
Date d'inauguration : 16 novembre 2003.
Capacité : 50 399 places.
Affluence moyenne en Championnat : 34 843.

QUALIFICATION 1er du Championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Dinamo Zagreb-FC Porto
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
FC Porto-Paris-SG
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
FC Porto-Dynamo Kiev
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Dynamo Kiev-FC Porto
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
FC Porto-Dinamo Zagreb
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Paris-SG-FC Porto

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

JOSÉ BRETON/CORDON/PRESSE SPORTS

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 24	FABIANO Freitas	24 ans (29-02-1988)	BRE	1,97	90	2012 Olhanense	
G 1	HELTON da Silva Arruda	34 ans (18-05-1978)	BRE	1,84	79	2005 Uniao Leiria	
G 41	Aldo Geraldo Manuel Monteiro KADU	17 ans (30-11-1994)	AGO	1,90	76	Formé au club	
D 26	ALEX SANDRO Lobo Silva	21 ans (26-02-1991)	BRE	1,77	75	2011 Santos (BRE)	
D 23	Abdoulaye BA	21 ans (01-01-1991)	SEN	1,97	79	2012 Académica Coimbra	
D 2	DANILO Luiz da Silva	21 ans (15-07-1991)	BRE	1,84	78	2012 Santos (BRE)	
D 5	HECTOR Andrés QUINONES Cortes	20 ans (17-03-1992)	COL	1,78	74	2012 Junior Barranquilla (COL)	
D 4	MAICON Pereira Roque	24 ans (14-09-1988)	BRE	1,90	74	2009 Nacional Madeira	
D 22	Eliaquim MANGALA	21 ans (13-02-1991)	FRA	1,87	80	2011 Standard de Liège (BEL)	
D 13	Hugo MIGUEL Almeida Costa LOPES	25 ans (19-12-1986)	POR	1,82	72	2012 Sporting Braga	
D 30	Nicolas Hernan Gonzalo OTAMENDI	24 ans (12-02-1988)	ARG	1,83	75	2010 Velez Sarsfield (ARG)	
D 14	ROLANDO Jorge Pires da Fonseca	27 ans (31-08-1985)	POR	1,90	80	2008 Belenenses	
D 45	TIAGO Emanuel Canelas FERREIRA	19 ans (10-07-1993)	POR	1,83	75	Formé au club	
M 6	André CASTRO Pereira	24 ans (02-04-1988)	POR	1,81	75	2012 Sporting Gijon (ESP)	
M 35	Steven DEFOUR	24 ans (15-04-1988)	BEL	1,74	69	2011 Standard de Liège (BEL)	
M 25	FERNANDO Francisco Reges	25 ans (25-07-1987)	BRE	1,83	76	2008 Estrela Amadora	
M 3	Luis Oscar « Lucho » GONZALEZ	31 ans (19-01-1981)	ARG	1,85	75	2012 Marseille (FRA)	
M 8	Joao Filipe Iria Santos MOUTINHO	26 ans (08-09-1986)	POR	1,70	61	2010 Sporting Portugal (POR)	
A 27	Christian ATSU	20 ans (10-01-1992)	GHA	1,72	68	2012 Rio Ave	
A 7	Juan Manuel ITURBE	19 ans (04-06-1993)	ARG	1,69	68	2011 Cerro Porteno (PAR)	
A 9	JACKSON Arley MARTINEZ Valencia	25 ans (03-10-1986)	COL	1,84	75	2012 Jaguares de Chapias (MEX)	
A 10	JAMES David RODRIGUEZ Rubio	21 ans (12-07-1991)	COL	1,80	79	2010 Banfield (ARG)	
A 28	KELVIN Mateus de Oliveira	19 ans (01-06-1993)	BRE	1,75	71	2012 Rio Ave	
A 11	KLEBER Laude Pinheiro	22 ans (02-05-1990)	BRE	1,87	79	2011 Maritimo Funchal	
A 17	Silvestre Manuel Gonçalves VARELA	27 ans (02-02-1985)	POR	1,80	75	2009 Estrela Amadora	

MOUVEMENTS

Arrivées : Atsu (GHA, Rio Ave), Ba (SEN, Academica Coimbra), Castro (Gijon, ESP), Fabiano (BRE, Olhanense), Hector Quinones (COL, Junior Barranquilla, COL), Jackson Martinez (COL, Jaguares Chiapas, COL), Kelvin (BRE, Rio Ave), Miguel Lopes (Braga), Stefanovic (SER, Santa Clara). **Départs :** Alvaro Pereira (URU, Inter Milan, ITA), Belluschi (ARG, Bursaspor, TUR), Djalma (AGO, Kasimpasa, TUR), Hulk (BRE, Zénith Saint-Pétersbourg, RUS), Janko (AUT, Trabzonspor, TUR), C. Rodriguez (URU, Atletico Madrid, ESP), Sapunaru (ROU, Saragosse, ESP).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

ÉQUIPE TYPE

ENTRAÎNEUR

VITOR Manuel de Oliveira Lopes PEREIRA

44 ans. **Né le :** 26 juillet 1968, à Espinho (Portugal).

PARCOURS DE JOUEUR

Néant.

PARCOURS D'ENTRAÎNEUR

Arrifanense (adjoint, 1999-2000), FC Porto (adjoint moins de 19 ans, 2000-2002), Padroense (jeunes, 2002-03), FC Porto (jeunes, 2003-04), Sanjoanense (2004-05), Sporting Espinho (2005-2007), FC Porto (jeunes, 2007-08), Santa Clara (2008-2010), Porto (adjoint, 2010-11 ; équipe A, depuis juin 2011).

PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR

Supercoupe du Portugal 2011 ; Championnat du Portugal 2012.

Entraîneurs adjoints : Rui Quinta et Paulinho Santos.

PALMARÈS EUROPÉEN

2 Coupes Intercontinentales (1987, 2004).
1 Supercoupe d'Europe (1987).
2 Coupes ou Ligues des champions (1987, 2004).
1 Coupe de l'UEFA et 1 Europa Ligue (2003, 2011).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	183	79	44	60	261	203	58
C2	41	21	7	13	58	44	14
C3	92	49	15	28	155	99	56
SC	4	2	0	3	3	5	-2
CI	2	1	1	0	2	1	1
TOT.	322	152	67	104	479	352	127

17e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

26 Championnats.
16 Coupes.
19 Supercoupes.

PASSÉ FACE AU PARIS-SG

2004-05 : C1, phase de groupes Porto, Paris.

49

Comme le nombre de matches de Ligue des champions disputés par Lucho Gonzalez, le plus expérimenté de l'effectif portugais.

DYNAMO KIEV

UKRAINE

A

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	A RD CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 71	Denys BOYKO	24 ans (29 -01-1988)	UKR	1,97	85	2012 Kryvbas Krivoï-Rog	
G 1	Oleksandr CHOVKOVSKY	36 ans (02-10-1975)	UKR	1,91	87	Formé au club	
G 35	Maxim KOVAL	19 ans (09-12-1992)	UKR	1,89	74	2010 Metalurg Zaporozje	
D 3	Ebert Willian Amancio BETAO	28 ans (11-11-1983)	BRE	1,78	74	2008 Santos (BRE)	
D 2	DANILO Aparecido da Silva	25 ans (24-11-1986)	BRE	1,85	70	2009 Internacional Porto Alegre (BRE)	
D 34	Evgueni KHATCHERIDI	25 ans (28-07-1987)	UKR	1,95	80	2008 Volyn Lutsk	
D 44	LEANDRO ALMEIDA da Silva	25 ans (14-03-1987)	BRE	1,88	78	2009 Atletico Mineiro (BRE)	
D 17	Taras MIKHALIK	28 ans (28-10-1983)	UKR	1,85	78	2006 Zakarpatia Ouzgorod	
D 33	Taye TAIWO	27 ans (16-04-1985)	NGA	1,83	77	2012 Queens Park Rangers (ANG)	
M 37	Yussuf AYILA	27 ans (04-11-1984)	NGA	1,82	73	2003 Union Bank Lagos (NGA)	
M 99	Eduardo Pereira Rodrigues DUDU	20 ans (07-01-1992)	BRE	1,66	66	2011 Cruzeiro Belo Horizonte (BRE)	
M 19	Denis GARMACH	22 ans (19-04-1990)	UKR	1,86	77	Formé au club	
M 20	Oleg GOUSSEV	29 ans (25-04-1983)	UKR	1,79	73	2003 Arsenal Kiev	
M 25	Lukman HARUNA	21 ans (04-12-1990)	NGA	1,85	77	2011 Monaco (FRA)	
M 45	Vladyslav KALITVINTSEV	19 ans (04-01-1993)	UKR	1,76	71	Formé au club	
M 21	Niko KRANJCAR	28 ans (13-08-1984)	CRO	1,84	82	2012 Tottenham (ANG)	
M 13	Admir MEHMEDI	21 ans (16-03-1991)	SUI	1,83	75	2012 FC Zurich (SUI)	
M 4	MIGUEL Luis Pinto VELOSO	26 ans (11-05-1986)	POR	1,81	79	2012 Genoa (ITA)	
M 36	Milos NINKOVIC	27 ans (25-12-1984)	SER	1,79	76	2004 Cukaricki Stankom (SER)	
M 85	RAFFAEL Caetano de ARAUJO	27 ans (28-03-1985)	BRE	1,73	73	2012 Hertha Berlin (ALL)	
M 5	Ognjen VUKOJEVIC	28 ans (20-12-1983)	CRO	1,83	76	2008 Dinamo Zagreb (CRO)	
A 11	Brown IDEYE	23 ans (10-10-1988)	NGA	1,81	70	2011 Sochaux (FRA)	
A 15	MARCO Gaston RUBEN Rodriguez	25 ans (26-10-1986)	ARG	1,79	72	2012 Villarreal (ESP)	
A 10	Artem MILEVSKY	27 ans (12-01-1985)	UKR	1,91	83	Formé au club	
A 9	Andreï YARMOLENKO	22 ans (23-10-1989)	UKR	1,87	76	Formé au club	

MOUVEMENTS

Arrivées : Bogdanov (Arsenal Kiev), Boyko (Kryvbas Krivoï-Rog), Kranjcar (CRO, Tottenham, ANG), Marco Ruben (ARG, Villarreal, ESP), Miguel Veloso (POR, Genoa, ITA), Raffael de Araujo (BRE, Hertha Berlin, ALL), Taiwo (NGA, Queens Park, ANG). **Départs :** Aliev (Dniepr Dniepropetrovsk), Chevtchenko (retraite), Corrêa (BRE, Palmeiras, BRE), Escobar (EQU, Deportivo Cali, EQU), Laputchenko (FC Dacia Chisinau, MLD), Popov (MTN, West Bromwich Albion, ANG).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Supercoupe d'Europe (1975).
2 Coupes des Coupes (1975, 1986).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	205	90	42	73	300	249	51
C2	30	20	6	4	72	27	45
C3	62	23	23	16	78	58	20
SC	3	2	0	1	3	1	2
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	300	135	71	94	453	335	118

14e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

13 Championnats d'URSS.
13 Championnats d'Ukraine.
9 Coupes d'URSS.
10 Coupes d'Ukraine.
3 Supercoupes d'URSS.
5 Supercoupes d'Ukraine.

PASSÉ FACE AU PARIS-SG

1994-95 : LC, phase de groupes, PSG-Dynamo Kiev 1-0, 2-1 ; FI, quarts de finale, Dynamo

ENTRAÎNEUR

YOURI SEMINE

65 ans. **Né le :** 11 mai 1947, à Orenbourg (Russie).

PARCOURS DE JOUEUR (milieu)
Sp. Oryol (1964), Sp. Moscou (1965-1968), Dyn. Moscou (1968-1972), Kairat Almaty (1972-73), Chkalovets Novossibirsk (1974), Lok. Moscou (1975-1978), Kuban Krasnodar (1978-1981).

PALMARÈS DE JOUEUR
Coupe de l'URSS 1965 et 1970.

PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Kuban Krasnodar (adjoint, 1982), CSKA Pomir Dushanbe (1983), Lok. Moscou (1986-1989), Nouvelle-Zélande (moins 21 ans, 1990), Lok. Moscou (juillet 1991-2005), Russie (équipe A, avril-nov. 2005), Dyn. Moscou (nov. 2005-2006), Dyn. Kiev (UKR, déc. 2007-mai 2009), Lok. Moscou (mai 2009-novembre 2010), Dyn. Kiev (UKR, depuis déc. 2010)

PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Championnat de Russie 2002 et 2004 ; Championnat d'Ukraine 2009 ; Coupe de Russie 1996, 1997, 2000 et 2001 ; Supercoupe de Russie 2003 et 2005 ; Supercoupe d'Ukraine 2007 et 2011.

Entraîneurs adjoints : Boris Ignatiev

ÉQUIPE TYPE

KOVAL

BETAO MIKHALIK

DANILO TAIWO

VUKOJEVIC MIGUEL VELOSO

KRANJCAR

YARMOLENKO NINKOVIC

IDEYE

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Paris-SG - Dynamo Kiev
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Dynamo Kiev-Dinamo Zagreb
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
FC Porto-Dynamo Kiev
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Dynamo Kiev-FC Porto
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Dynamo Kiev - Paris-SG
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Dinamo Zagreb-Dynamo Kiev

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

CLUB

Football Club Dynamo Kiev.
Date de fondation : novembre 1927.
Site Internet : fcdynamo.kiev.ua.
Président : Igor Sourkis.
Directeur sportif : Alexeï Mikhaïlitchenko.

STADE

Dynamo Lobanovski.*
Date d'inauguration : 1934.
Capacité : 16 873 places.
Affluence moyenne en Championnat : 10 107.
** En Ligue des champions, le Dynamo évolue au stade Olympique de Kiev (70 500 places), où le club a disputé un tiers de ses matches de Championnat.*

QUALIFICATION 2e du championnat

IMAGOPA NORAMIC

14

Comme le nombre de fois où le Dynamo Kiev a participé à une phase de groupes. C'est six de plus

A

PARIS-SG

FRANCE

CLUB

Paris-Saint-Germain Football Club.
Date de fondation : 12 août 1970.
Site Internet : www.psg.fr.
Président : Nasser al-Khelaïfi.
Directeur sportif : Leonardo de Araujo.

STADE

Parc des Princes.
Date d'inauguration : 4 juin 1972.
Capacité : 47 428 places.
Affluence moyenne en Championnat : 42 882.

QUALIFICATION 2e du Championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Paris-SG - Dynamo Kiev
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
FC Porto - Paris-SG
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Dinamo Zagreb - Paris-SG
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Paris-SG - Dinamo Zagreb
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Dynamo Kiev - Paris-SG
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Paris-SG - FC Porto

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 16	Alphonse ARÉOLA	19 ans (27-02-1993)	FRA	1,91	88	Formé au club	
G 1	Nicolas DOUCHEZ	32 ans (22-04-1980)	FRA	1,85	77	2011 Rennes	
G 30	Salvatore SIRIGU	25 ans (12-01-1987)	ITA	1,92	80	2011 Palerme (ITA)	
D 13	ALEX Dias da Costa	30 ans (17-06-1982)	BRE	1,88	92	2012 Chelsea (ANG)	
D 22	Sylvain ARMAND	32 ans (01-08-1980)	FRA	1,82	82	2004 Nantes	
D 6	Zoumana CAMARA	33 ans (03-04-1979)	FRA	1,82	76	2007 Saint-Étienne	
D 26	Christophe JALLET	28 ans (31-10-1983)	FRA	1,78	65	2009 Lorient	
D 17	MAXWELL Scherrer Cabelino Andrade	31 ans (27-08-1981)	BRE	1,76	73	2012 FC Barcelone (ESP)	
D 3	Mamadou SAKHO	22 ans (13-02-1990)	FRA	1,87	83	Formé au club	
D 2	THIAGO Emiliano da SILVA	27 ans (22-09-1984)	BRE	1,83	79	2012 Milan AC (ITA)	
D 23	Gregory VAN DER WIEL	24 ans (03-02-1988)	HOL	1,81	71	2012 Ajax Amsterdam (HOL)	
M 12	Mathieu BODMER	29 ans (22-11-1982)	FRA	1,90	91	2010 Lyon	
M 20	Clément CHANTÔME	25 ans (11-09-1987)	FRA	1,80	71	Formé au club	
M 14	Blaise MATUIDI	25 ans (09-04-1987)	FRA	1,75	70	2011 Saint-Étienne	
M 10	Luis NENE de Carvalho	31 ans (19-07-1981)	BRE	1,81	70	2010 Monaco	
M 27	Javier PASTORE	23 ans (20-06-1989)	ARG	1,87	78	2011 Palerme (ITA)	
M 25	Adrien RABIOT	17 ans (03-04-1995)	FRA	1,88	71	Formé au club	
M 4	Mohamed SISSOKO	27 ans (22-01-1985)	MAL	1,91	81	2011 Juventus (ITA)	
M 28	THIAGO MOTTA Santon Olivares	30 ans (28-08-1982)	ITA	1,87	83	2012 Inter Milan (ITA)	
M 24	Marco VERRATTI	19 ans (05-11-1992)	ITA	1,65	60	2012 Pescara (ITA)	
A 19	Kévin GAMEIRO	25 ans (09-05-1987)	FRA	1,72	69	2011 Lorient	
A 9	Guillaume HOARAU	28 ans (05-03-1984)	FRA	1,92	80	2008 Le Havre	
A 18	Zlatan IBRAHIMOVIC	30 ans (03-10-1981)	SUE	1,95	95	2012 Milan AC (ITA)	
A 11	Ezequiel LAVEZZI	27 ans (03-05-1985)	ARG	1,73	75	2012 Naples (ITA)	
A 7	Jérémy MÉNEZ	25 ans (07-05-1987)	FRA	1,81	77	2011 AS Roma (ITA)	

MOUVEMENTS

Arrivées : Ibrahimovic (SUE, Milan AC, ITA), Lavezzi (ARG, Naples, ITA), Thiago Silva (BRE, Milan AC, ITA), Van der Wiel (HOL, Ajax Amsterdam, HOL), Verratti (ITA, Pescara, ITA). **Départs :** Arnaud (f.c.), Bahebeck (Troyes), Bisevac (SER, Lyon), Boccara (Ajax, HOL), Ceará (BRE, Cruzeiro, BRE), Kamghain (Courtrai, BEL), Kebano (Caen), Rimane (Boulogne), Salomone (Évian-TG), Traoré (Mal, Sedan).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

ÉQUIPE TYPE

BERNARD PAPON

ENTRAÎNEUR

CARLO ANCELOTTI

53 ans. **Né le :** 10 juin 1959, à Reggiolo (Italie).
PARCOURS DE JOUEUR (milieu défensif)
Parme (1976-1979), AS Roma (1979-1987), Milan AC (1987-1992).
PALMARÈS DE JOUEUR
Coupe intercontinentale 1989, 1990 ; Supercoupe d'Europe 1989 et 1990 ; Coupe d'Europe des clubs champions 1989 et 1990 ; Championnat d'Italie 1983, 1988 et 1992 ; Coupe d'Italie 1980, 1981, 1984 et 1986 ; Supercoupe d'Italie 1988.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Italie A (adjoint, 1992-1995), Reggina (1995-96), Parme (1996-1998), Juventus Turin (février 1999-2001), Milan AC (novembre 2001-2009), Chelsea (ANG, 2009-2011), Paris-SG (FRA, depuis décembre 2011).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Mondial des clubs 2007 ; Supercoupe d'Europe 2003 et 2007 ; Ligue des champions 2003 et 2007 ; Championnat d'Italie 2004 ; Championnat d'Angleterre 2010 ; Coupe d'Italie 2003 ; Coupe d'Angleterre 2010 ; Supercoupe d'Italie 2004 ; Community Shield 2009.

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Coupe des Coupes (1996).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	40	19	7	14	63	52	11
C2	38	24	6	8	66	27	39
C3	72	32	24	16	106	62	44
SC	2	0	0	2	2	9	-7
CI	-	-	-	-	-	-	-
TOT.	152	75	37	40	237	150	87

5e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

2 Championnats.
8 Coupes.
3 Coupes de la Ligue.
2 Trophées des champions.

48

C'est le pourcentage de victoires du Paris-SG en Coupe ou Ligue des champions (19 victoires en 40 matches).

48e

DINAMO ZAGREB

CROATIE

A

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	A RD CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 30	Ivan KELAVA	24 ans (20-02-1988)	CRO	1,95	90	2010 Lokomotiva Zagreb	
G 31	Marko MIKULIC	18 ans (30-01-1994)	CRO	1,87	77	Formé au club	
G 33	Romeo MITROVIC	33 ans (12-07-1979)	BOS	1,86	82	2012 Lokomotiva Zagreb	
G 32	Ante MRMIC	20 ans (06-08-1992)	CRO	1,85	78	Formé au club	
D 3	Luis IBANEZ	24 ans (15-07-1988)	ARG	1,70	69	2008 Boca Juniors (ARG)	
D 2	Ante PULJIC	24 ans (05-11-1987)	CRO	1,87	79	2012 Lokomotiva Zagreb	
D 4	Josip SIMUNIC	34 ans (18-02-1978)	CRO	1,95	89	2011 Hoffenheim (ALL)	
D 11	Ivan TOMECAK	22 ans (07-12-1989)	CRO	1,76	65	2008 Lokomotiv Zagreb	
D 13	Antonio Leonel Sousa TONEL	32 ans (13-04-1980)	POR	1,84	79	2010 Sporting Portugal (POR)	
D 24	Domagoj VIDA	23 ans (29-04-1989)	CRO	1,82	70	2011 Bayer Leverkusen (ALL)	
D 14	Sime VRSALJKO	20 ans (10-01-1992)	CRO	1,83	73	2008 Lokomotiva Zagreb	
M 6	Arijan ADEMI	21 ans (29-05-1991)	CRO	1,83	79	2012 Lokomotiva Zagreb	
M 20	Mehmed ALISPAHIC	24 ans (24-11-1987)	BOS	1,82	78	2011 HNK Sibenik	
M 77	Marcelo BROZOVIC	19 ans (16-11-1992)	CRO	1,80	72	Formé au club	
M 5	Adrian CALELLO	25 ans (14-05-1987)	ARG	1,77	80	2009 Independiente (ARG)	
M 17	Bryan CARRASCO	21 ans (31-01-1991)	CHL	1,69	64	2012 Audax Italiano (CHL)	
M 28	Alen HALILOVIC	16 ans (18-06-1996)	CRO	1,74	72	Formé au club	
M 8	Mateo KOVACIC	18 ans (06-05-1994)	CRO	1,68	63	Formé au club	
M 19	Josip PIVARIC	23 ans (30-01-1989)	CRO	1,74	72	2012 Lokomotiva Zagreb	
M 10	Jorge SAMMIR Cruz Campos	25 ans (23-04-1987)	BRE	1,78	77	2007 Sao Caetano (BRE)	
A 21	Fatos BEQIRAJ	24 ans (05-05-1988)	MTN	1,83	82	2010 Buducnost Podorica (MTN)	
A 90	Duje COP	22 ans (01-02-1990)	CRO	1,82	71	2012 RNK Split	
A 99	Ivan KRSTANOVIC	29 ans (05-01-1983)	CRO	1,96	87	2011 NK Zagreb	
A 18	Ivan PEKO	22 ans (05-01-1990)	CRO	1,85	71	2012 Lokomotiva Zagreb	
A 55	Ante RUKAVINA	26 ans (18-06-1986)	CRO	1,87	79	2010 Panathinaikos (GRE)	

MOUVEMENTS

Arrivées : Ademi (Lokomotiva Zagreb), Carrasco (CHL, Audax Italiano, CHL), Cop (RNK Split), Peko (Lokomotiva Zagreb), Puljic (Lokomotiva Zagreb). **Départs :** Badelj (Hambourg SV, ALL), Sylvestr (SLQ, Erzgebirge Aue, ALL).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Coupe des Villes de Foires (1967).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	76	30	16	30	118	108	10
C2	31	11	6	14	31	38	-7
C3	127	48	32	47	195	154	41
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	234	89	54	91	344	300	44

4e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

18 Championnats.
19 Coupes.
4 Supercoupes.
** Sont pris en compte les titres gagnés dans l'ex-Yougoslavie.*

PASSÉ FACE AU PARIS-SG

Néant.

ENTRAÎNEUR

ANTE CACIC

58 ans. **Né le :** 29 septembre 1953, à Zagreb (Croatie).

PARCOURS DE JOUEUR

Néant.

PARCOURS D'ENTRAÎNEUR

Zadar (1989-1991), Dubrava (1992-93), Inker Zapresic (1993-1995), Croatie Espoirs (adjoint, 1994-1998), Osijek (1995-96), Zadarkomerc (1996-97), Slaven Belupo (1998), Inker Zapresic (2002-mars 2003), Libye (adjoint équipe A, 2003-2006 ; moins de 20 ans, juin-juillet 2005), Kamen Ingrad (juin-septembre 2006), Inter Zapresic (octobre 2006-août 2007), Lokomotiva Zagreb (octobre-décembre 2011), Dinamo Zagreb (depuis décembre 2011).

PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR

Championnat de Croatie 2012 ; Coupe de Croatie 2012 ; Championnat de Croatie L2 1993 et 2006.

Entraîneur adjoint : Damir Krznar.

ÉQUIPE TYPE

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Dinamo Zagreb - FC Porto
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Dynamo Kiev - Dinamo Zagreb
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Dinamo Zagreb - Paris-SG
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Paris-SG - Dinamo Zagreb
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
FC Porto - Dinamo Zagreb
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Dinamo Zagreb - Dynamo Kiev

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

CLUB

Gradanski Nogometni Klub Dinamo Zagreb.
Date de fondation : 26 avril 1911 (sous le nom Prvi Hrvatski Gradanski Sportski Klub, devenu Dinamo le 9 juin 1945).
Site Internet : www. gnkdinamo.hr.
Président : Mirko Barisic.
Directeur sportif : Zoran Mamic.

STADE

Maksimir.
Date d'inauguration : 5 mai 1912.
Capacité : 37 168 places.
Affluence moyenne en Championnat : 3 426.

QUALIFICATION 1er du Championnat

RICHARD MARTIN

6

C'est le nombre de défaites enregistrées par le club croate la saison dernière dans ses six rencontres de phase de groupes.

B

ARSENAL

ANGLETERRE

CLUB

Arsenal Football Club.
Date de fondation : octobre 1886.
Site Internet : www.arsenal.com.
Président : Peter Hill-Wood.
Manager général : Arsène Wenger.

STADE

Emirates Stadium.
Date d'inauguration : 26 octobre 2006.
Capacité : 60 361 places.
Affluence moyenne en Championnat : 60 000.

QUALIFICATION 3e du Championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Montpellier-Arsenal
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Arsenal-Olympiakos
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Arsenal-Schalke 04
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Schalke 04-Arsenal
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Arsenal-Montpellier
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Olympiakos-Arsenal

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

PIERRE LAHALLE

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 21	Lukasz FABIANSKI	27 ans (18-04-1985)	POL	1,91	83	2007 Legia Varsovie (POL)	
G 24	Vito MANNONE	24 ans (02-03-1988)	ITA	1,83	73	2011 Hull City	
G 1	Wojciech SZCZESNY	22 ans (18-04-1990)	POL	1,95	76	2010 Brentford	
D 11	ANDRÉ Clarindo dos SANTOS	29 ans (08-03-1983)	BRE	1,79	76	2011 Fenerbahçe (TUR)	
D 20	Johan DJOUROU	25 ans (18-01-1987)	SUI	1,83	87	2008 Birmingham City	
D 28	Kieran GIBBS	22 ans (26-09-1989)	ANG	1,78	65	2008 Norwich City	
D 25	Carl JENKINSON	20 ans (08-02-1992)	FIN	1,85	77	2011 Charlton Athletic	
D 6	Laurent KOSCIELNY	27 ans (10-09-1985)	FRA	1,85	75	2010 Lorient (FRA)	
D 4	Per MERTESACKER	27 ans (28-09-1984)	ALL	1,98	90	2011 Werder Brême (ALL)	
D 3	Bacary SAGNA	29 ans (14-02-1983)	FRA	1,76	72	2007 Auxerre (FRA)	
D 18	Sébastien SQUILLACI	32 ans (11-08-1980)	FRA	1,84	76	2010 FC Séville (ESP)	
D 5	Thomas VERMAELEN	26 ans (15-11-1985)	BEL	1,83	75	2009 Ajax Amsterdam (HOL)	
M 8	Mikel ARTETA	30 ans (26-03-1982)	ESP	1,76	69	2011 Everton	
M 19	Santiago CAZORLA Gonzalez	27 ans (13-12-1984)	ESP	1,68	66	2012 Malaga (ESP)	
M 2	Abou DIABY	26 ans (11-05-1986)	FRA	1,88	75	2005 Auxerre (FRA)	
M 47	Serge GNABRY	17 ans (14-07-1995)	ALL	1,72	68	Formé au club	
M 16	Aaron RAMSEY	21 ans (26-12-1990)	GAL	1,78	76	2008 Cardiff (GAL)	
M 7	Tomas ROSICKY	31 ans (04-10-1980)	RTC	1,79	68	2006 Borussia Dortmund (ALL)	
A 23	Andreï ARCHAVINE	31 ans (29-05-1981)	RUS	1,72	62	2008 Zénith St-Pétersbourg (RUS)	
A 29	Marouane CHAMAKH	28 ans (10-01-1984)	MAR	1,85	70	2010 Bordeaux (FRA)	
A 27	Gervais Yao Kouassi GERVINHO	25 ans (27-05-1987)	CIV	1,79	63	2011 Lille (FRA)	
A 12	Olivier GIROUD	25 ans (30-09-1986)	FRA	1,92	88	2012 Montpellier (FRA)	
A 15	Alex OXLADE-CHAMBERLAIN	19 ans (15-08-1993)	ANG	1,81	70	2011 Southampton	
A 9	Lukas PODOLSKI	27 ans (04-06-1985)	ALL	1,81	81	2012 FC Cologne (ALL)	
A 14	Theo WALCOTT	23 ans (16-03-1989)	ANG	1,76	68	2006 Southampton	

MOUVEMENTS

Arrivées : Archavine (RUS, Zénith Saint-Pétersbourg, RUS), Cazorla (ESP, Malaga, ESP), Frimpong (GHA, Wolverhampton), Giroud (FRA, Montpellier, FRA), Mannone (ITA, Hull City), Podolski (ALL, Cologne, ALL). **Départs :** Almunia (ESP, Watford), Bartley (Swansea City, GAL), Benayoun (ISR, West Ham), Hoyte (Dagenham & Redbridge), Oguzhan Özyakup (TUR, Besiktas, TUR), Park Chu-young (CDS, Celta Vigo, ESP), Song (CAM, FC Barcelone, ESP), Van Persie (HOL, Manchester United).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08	■	■	■			
2008-09	■	■	■	■		
2009-10	■	■	■			
2010-11	■	■				
2011-12	■	■				

ÉQUIPE TYPE

15

Arsenal n'a pas manqué une seule Ligue des champions depuis sa première participation en 1998.

ENTRAÎNEUR

ARSÈNE WENGER

62 ans. **Né le :** 22 octobre 1949, à Duttlenheim (France).

PARCOURS DE JOUEUR (libero)
Mutzig (1971-1973), Mulhouse (1973-1975), Vauban Strasbourg (1975-1978) et RC Strasbourg (1978-1981).

PALMARÈS DE JOUEUR
Championnat de France 1979.

PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Strasbourg (centre de formation, 1981-1983), Cannes (adjoint, 1983-84), Nancy (1984-1987), Monaco (1987-septembre 1994), Nagoya Grampus Eight (JAP, janvier 1995-1996) et Arsenal (ANG, depuis septembre 1996).

PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Championnat de France 1988 ; Championnat d'Angleterre 1998, 2002 et 2004 ; Coupe de France 1991 ; Coupe du Japon 1996 ; Coupe d'Angleterre 1998, 2002, 2003 et 2005 ; Supercoupe du Japon 1996 ; Charity et Community Shields 1998, 1999, 2002 et 2004.

Entraîneur adjoint : Steve Bould.

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Coupe de l'UEFA (1970).
1 Coupe des Coupes (1994).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	157	78	37	42	253	157	96
C2	27	15	10	2	48	20	28
C3	49	24	9	16	91	51	40
SC	2	0	1	1	0	2	-2
CI	-	-	-	-	-	-	-
ToL	235	117	57	61	392	230	162

15e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

13 Championnats.
10 Coupes.
2 Coupes de la Ligue.
12 Charity et Community Shields (Supercoupe).

PASSÉ FACE À MONTPELLIER

Néant.

SCHALKE 04

ALLEMAGNE

B

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 1	Ralf FÄHRMANN	23 ans (27-09-1988)	ALL	1,94	80	2011 Eintracht Francfort	
G 34	Timo HILDEBRAND	33 ans (05-04-1979)	ALL	1,85	79	2011 Sporting Portugal (POR)	
G 36	Lars UNNERSTALL	22 ans (20-07-1990)	ALL	1,98	100	Formé au club	
D 3	Sergio ESCUDERO	23 ans (02-09-1989)	ESP	1,76	65	2010 Real Murcie (ESP)	
D 23	Christian FUCHS	26 ans (07-04-1986)	AUT	1,86	80	2011 Bochum	
D 4	Benedikt HÖWEDES	24 ans (29-02-1988)	ALL	1,87	75	Formé au club	
D 35	Sead KOLASINAC	19 ans (20-06-1993)	ALL	1,83	82	Formé au club	
D 32	Joël MATIP	21 ans (08-08-1991)	CAM	1,92	83	Formé au club	
D 21	Christoph METZELDER	31 ans (05-11-1980)	ALL	1,93	84	2010 Real Madrid (ESP)	
D 14	Kyriakos PAPADOPOULOS	20 ans (23-02-1992)	GRE	1,83	78	2010 Olympiakos (GRE)	
D 22	Atsuto UCHIDA	24 ans (27-03-1988)	JAP	1,76	72	2010 Kashima Antlers (JAP)	
M 11	Ibrahim AFELLAY	26 ans (02-04-1986)	HOL	1,81	72	2012 FC Barcelone (ESP)	
M 27	Tranquillo BARNETTA	27 ans (22-06-1985)	SUI	1,78	69	2012 Bayer Leverkusen	
M 31	Julian DRAXLER	18 ans (20-09-1993)	ALL	1,85	70	Formé au club	
M 12	Marco HÖGER	22 ans (16-09-1989)	ALL	1,86	74	2011 Alemannia Aachen	
M 10	Lewis HOLTBY	21 ans (18-09-1990)	ALL	1,74	66	2011 Mayence	
M 13	Jermaine JONES	30 ans (03-11-1981)	USA	1,84	78	2011 Blackburn Rovers (ANG)	
M 30	René KLINGENBURG	18 ans (29-12-1993)	ALL	1,89	80	Formé au club	
M 28	Christoph MORITZ	22 ans (27-01-1990)	ALL	1,85	70	Formé au club	
M 31	Roman NEUSTÄDTER	24 ans (18-02-1988)	ALL	1,89	82	2012 Borussia Mönchengladbach	
A 17	Jefferson FARFAN	27 ans (28-10-1984)	PER	1,74	82	2008 PSV Eindhoven (HOL)	
A 25	Klaas-Jan HUNTELAAR	29 ans (12-08-1983)	HOL	1,86	80	2010 Milan AC (ITA)	
A 8	Ciprian MARICA	26 ans (02-10-1985)	ROU	1,84	78	2011 VfB Stuttgart	
A 19	Chinedu OBASI OGBUKE	26 ans (01-06-1986)	NGA	1,88	78	2011 Hoffenheim	
A 20	Teemu PUKKI	22 ans (23-03-1990)	FIN	1,79	75	2011 HJK Helsinki (FIN)	

MOUVEMENTS

Arrivées : Affelay (HOL, FC Barcelone, ESP), Barnetta (SUI, Bayer Leverkusen), Neustädter (Borussia M'gladbach). **Départs :** Baumjohann (Kaiserslautern), Hoogland (Stuttgart), Kluge (Hertha Berlin), Jurado (ESP, Spartak Moscou, RUS), Raul (ESP, Al-Saad, QAT), Sarpei (GHA, libre), Schober (retraite), Wiegel (Erzgebirge Aue).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08	■	■				
2008-09						
2009-10						
2010-11	■					
2011-12						

CALENDRIER

11e JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Olympiakos-Schalke 04
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Schalke 04-Montpellier
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Arsenal-Schalke 04
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Schalke 04-Arsenal
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Schalke 04-Olympiakos
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Montpellier-Schalke 04

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F
■	■			

CLUB

Fußballclub Gelsenkirchen-Schalke 04 E.V.
Date de fondation : 4 mai 1904.
Site Internet : www.schalke04.de.
Président : Peter Peters.

STADE

Veltins-Arena.
Date d'inauguration : 13 août 2001.
Capacité : 61 673 places.
Affluence moyenne en Championnat : 61 137.

QUALIFICATION 3e du Championnat

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Coupe de l'UEFA (1997).

BILAN	J	G	N	P	Bp	Bc	Diff
C1	43	17	8	18	61	58	3
C2	14	9	2	3	21	14	7
C3	80	39	21	20	133	78	55
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	137	65	31	41	215	150	65

5e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

7 Championnats.
5 Coupes.
1 Coupe de la Ligue.
1 Supercoupe.

PASSÉ FACE À MONTPELLIER

Néant.

ENTRAÎNEUR

HUUB STEVENS

58 ans. **Né le :** 29 novembre 1953, à Sittard (Pays-Bas).
PARCOURS DE JOUEUR (défenseur)
Fortuna Sittard (1970-1975), PSV Eindhoven (1975-1986).
PALMARÈS DE JOUEUR
Coupe de l'UEFA 1978 ; Championnat des Pays-Bas 1976, 1978 et 1986 ; Coupe des Pays-Bas 1976.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
PSV Eindhoven (jeunes, 1986-1993), Roda JC (1993-1995), Schalke 04 (ALL, octobre 1996-2002), Hertha Berlin (ALL, 2002-décembre 2003), Cologne (ALL, 2004-05), Roda JC (2005-janvier 2007), Hambourg SV (ALL, février 2007-08), PSV Eindhoven (2008-janvier 2009), Red Bull Salzbourg (AUT, avril 2009-avril 2011), Schalke 04 (ALL, depuis septembre 2011).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Coupe de l'UEFA 1997 ; Championnat d'Autriche 2009 et 2010 ; Coupe d'Allemagne 2001 et 2002 ; Coupe de la Ligue d'Allemagne 2002 ; Supercoupe des Pays-Bas 2008.

ÉQUIPE TYPE

CHRISTIAN LIEWIG/AS

13

Le nombre de points marqués par Schalke 04 lors de sa dernière participation à une phase de groupes de la Ligue des champions, en 2010-11 (premier du groupe B, devant Lyon, 10 pts).

B

OLYMPIAKOS LE PIRÉE

GRÈCE

CLUB

Olympiakos Syndesmos Filathlon Pireos.
Date de fondation : 10 mars 1925.
Site Internet : www.olympiakos.gr.
Président : Evangelos Marinakis.
Manager général : Ioannis Moralis.

STADE

Georgios Karaiskakis.
Date d'inauguration : 1896 (30 juin 2004 après la reconstruction).
Capacité : 33 334 places.
Affluence moyenne en Championnat : 21 523.

QUALIFICATION 1er du Championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Olympiakos-Schalke 04
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Arsenal-Olympiakos
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Montpellier-Olympiakos
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Olympiakos-Montpellier
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Schalke 04-Olympiakos
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Olympiakos-Arsenal

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

14

Le nombre de fois où l'Olympiakos s'est qualifié pour une phase de groupes de la Ligue des champions. Au niveau national, il devance le Panathinaïkos (10 présences) et l'AEK Athènes (4).

IMAGO/PANORAMIC

EFFECTIF

POSTE		PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G	1	Roy CARROLL	34 ans (30-09-1977)	ILN	1,88	80	2012 OFI Crète	
G	42	Balazs MEGYERI	22 ans (31-03-1990)	HON	1,88	88	2010 Ferencvaros (HON)	
G	40	Aristeidis VLACHOS	18 ans (24-05-1994)	GRE	1,82	78	Formé au club	
D	15	Pablo CONTRERAS	33 ans (11-11-1978)	CHL	1,81	74	2012 Colo Colo (CHL)	
D	20	José HOLEBAS	28 ans (27-06-1984)	GRE	1,84	79	2010 Munich 1860 (ALL)	
D	25	Charalambos LYKOGIANNIS	18 ans (22-10-1993)	GRE	1,86	74	Formé au club	
D	2	Giannis MANIATIS	25 ans (12-10-1986)	GRE	1,75	68	2011 Panionios	
D	24	Kostas MANOLAS	21 ans (14-06-1991)	GRE	1,79	67	2012 AEK Athènes	
D	3	François-Joseph MODESTO	34 ans (19-08-1978)	FRA	1,84	79	2010 Monaco (FRA)	
D	6	Anastasios PAPAZOGLOU	23 ans (24-09-1988)	GRE	1,82	76	2011 Panserraikos	
D	23	Dimitrios SIOVAS	23 ans (16-09-1988)	GRE	1,91	84	2012 Panionios	
D	35	Vasilis TOROSIDIS	27 ans (10-06-1985)	GRE	1,85	80	2007 Skoda Xanthi	
M	93	Djamel ABDOUN	26 ans (14-02-1986)	ALG	1,80	65	2011 AO Kavala	
M	26	Drissa DIAKITÉ	27 ans (18-02-1985)	MAL	1,75	69	2012 Nice (FRA)	
M	8	Ljubomir FEJSA	24 ans (14-08-1988)	SER	1,85	80	2011 Partizan Belgrade (SER)	
M	18	Giannis FETFATZIDIS	21 ans (21-12-1990)	GRE	1,65	61	Formé au club	
M	19	David FUSTER Torrijos	30 ans (03-02-1982)	ESP	1,78	71	2010 Villarreal (ESP)	
M	27	Leandro GRECO	26 ans (19-07-1986)	ITA	1,77	73	2012 AS Roma (ITA)	
M	7	Ariel Miguel IBAGAZA	35 ans (27-10-1976)	ARG	1,66	65	2010 Villarreal (ESP)	
M	5	PAULO Ricardo Ribeiro MACHADO	26 ans (31-03-1986)	POR	1,74	72	2012 Toulouse (FRA)	
M	45	Kostas ROUGALAS	18 ans (13-10-1993)	GRE	1,81	75	Formé au club	
A	87	DIOGO Luis Santo	25 ans (26-05-1987)	BRE	1,82	80	2012 Santos (BRE)	
A	10	Rafik DJEBBOUR	28 ans (08-03-1984)	ALG	1,85	77	2011 AEK Athènes	
A	11	Konstantinos MITROGLOU	24 ans (12-03-1988)	GRE	1,88	86	2012 Atromitos	
A	9	Marko PANTELIC	34 ans (15-09-1978)	SER	1,83	80	2010 Ajax Amsterdam (HOL)	

MOUVEMENTS

Arrivées : Contreras (CHL, Colo Colo, CHL), Diakité (MAL, Nice, FRA), Gianniotis (Gazoros), Greco (ITA, AS Roma, ITA), Karagounis (Udinese, ITA), Manolas (AEK), Mitroglou (Atromitos), Paulo Machado (POR, Toulouse, FRA), Siovas (Panionios), Tatos (Atromitos), Vlachodimos (Xanthi), Zaradoukas (Giannina).
Départs : Daskalakis (Veria), Kazim (TUR, Blackburn, ANG), Mellberg (SUE, Villarreal, ESP), Makoun (CAM, Rennes, FRA), Marcano (ESP, Kazan, RUS), Mirallas (BEL, Everton, ANG), Monje (ARG, Orduspor, TUR), Orbaiz (ESP, Kazan, RUS), Papadopoulos (Düsseldorf, ALL), Potouridis (Platanias).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

ÉQUIPE TYPE

ENTRAÎNEUR

JOSÉ LEONARDO NUNES ALVES SOUSA JARDIM
38 ans. **Né le :** 1er août 1974, à Barcelona (Venezuela).
PARCOURS DE JOUEUR
Néant
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
AD Camacha (adjoint, 2001-2003 ; équipe A, 2003-mars 2008), Desportivo Chaves (mars 2008-2009), Beira-Mar (2009-février 2011), Sporting Braga (2011-12), Olympiakos (GRE, depuis juillet 2012).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Championnat de L2 du Portugal 2010.
Entraîneurs adjoints : Martins Vieira et Nelson Caldeira.

PALMARÈS EUROPÉEN

Néant.

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	122	40	26	56	142	186	-44
C2	33	14	6	13	43	47	-4
C3	60	30	7	23	94	80	14
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	215	84	39	92	279	313	-34

14e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

39 Championnats.
25 Coupes.
4 Supercoupes.

PASSÉ FACE À MONTPELLIER

Néant.

MONTPELLIER

FRANCE

B

EFFECTIF

POSTE		PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	A RU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G	16	Jeoffrey JOURDREN	26 ans (04-02-1986)	FRA	1,81	73	Formé au club	
G	30	Jonathan LIGALI	21 ans (28-05-1991)	FRA	1,83	82	Formé au club	
G	1	Laurent PIONNIER	30 ans (24-05-1982)	FRA	1,84	76	Formé au club	
D	5	Henri BEDIMO	28 ans (04-06-1984)	CAM	1,80	80	2011 Lens	
D	2	Garry BOCALY	24 ans (19-04-1988)	FRA	1,80	74	2010 Marseille	
D	12	Daniel CONGRÉ	27 ans (05-04-1985)	FRA	1,84	79	2012 Toulouse	
D	21	Abdelhamid EL KAOUTARI	22 ans (17-03-1990)	MAR	1,80	73	Formé au club	
D	4	Vitorino HILTON	35 ans (13-09-1977)	BRE	1,82	73	2011 Marseille	
D	27	Cyril JEUNECHAMP	36 ans (18-12-1975)	FRA	1,77	68	2009 Nice	
D	31	Teddy MEZAGUE	22 ans (27-05-1990)	FRA	1,85	83	2012 Martigues	
D	22	Benjamin STAMBOULI	22 ans (13-08-1990)	FRA	1,80	75	Formé au club	
D	3	Mapou YANGA-MBIWA	23 ans (15-05-1989)	FRA	1,84	77	Formé au club	
M	18	Karim AÏT-FANA	23 ans (25-02-1989)	MAR	1,75	65	Formé au club	
M	10	Younès BELHANDA	22 ans (25-02-1990)	MAR	1,74	75	Formé au club	
M	20	Rémy CABELLA	22 ans (08-03-1990)	FRA	1,71	62	2011 Arles-Avignon	
M	13	Marco ESTRADA	29 ans (28-05-1983)	CHL	1,74	72	2010 Universad de Chile (CHL)	
M	6	Joris MARVEAUX	30 ans (15-08-1982)	FRA	1,78	74	2008 Clermont	
M	14	Romain PITAU	35 ans (08-08-1977)	FRA	1,78	71	2009 Sochaux	
M	23	Jamel SAIHI	25 ans (27-01-1987)	TUN	1,81	71	Formé au club	
M	15	Jonathan TINHAN	23 ans (01-06-1989)	FRA	1,78	69	2011 Clermont	
A	19	Souleymane CAMARA	29 ans (22-12-1982)	SEN	1,74	72	2007 Nice	
A	9	Gaëtan CHARBONNIER	23 ans (27-12-1988)	FRA	1,88	80	2012 Angers	
A	11	Emanuel HERRERA	25 ans (13-04-1987)	ARG	1,86	84	2012 Union Espanola (CHL)	
A	8	Anthony MOUNIER	24 ans (27-09-1987)	FRA	1,74	65	2012 Montpellier	
A	7	John UTAKA	30 ans (08-01-1982)	NGA	1,81	82	2011 Portsmouth (ANG)	

MOUVEMENTS

Arrivées : Charbonnier (Angers), Congré (Toulouse), Coulomb (Vannes), Herrera (ARG, Union Espanola, CHL), Legras (Martigues), Martin (Amiens), Mezague (Martigues), Mounier (Nice). **Départs :** Aho Abou (CIV, Arles-Avignon), Dernis (Brest), Giroud (Arsenal, ANG), Lacombe (Clermont).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

PALMARÈS EUROPÉEN

Néant.

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	-	-	-	-	-	-	-
C2	6	3	2	1	10	3	7
C3	10	2	2	6	7	16	-9
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	16	5	4	7	17	19	-2

1re participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

1 Championnat.
1 Coupe de France.

ENTRAÎNEUR

RENÉ GIRARD

58 ans. **Né le :** 4 avril 1954, à Vauvert (Gard).
PARCOURS DE JOUEUR (milieu)
FC Vauvert (jusqu'en 1973), Nîmes (1973-1980), Bordeaux (1980-1988), Nîmes (1988-1991).
PALMARÈS DE JOUEUR
Championnat de France 1984, 1985 et 1987 ; Coupe de France 1986 et 1987.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Nîmes (novembre 1991-juin 1992), Pau (1996-décembre 1997), Strasbourg (janvier-juin 1998), équipe de France (adjoint A, 1998-2002 ; U19, 2002-03 ; U16, 2003-04 ; Espoirs, 2004-2008) et Montpellier (depuis juillet 2009).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Championnat de France 2012.
Entraîneur adjoint : Pascal Baills.

ÉQUIPE TYPE

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Montpellier-Arsenal
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Schalke 04-Montpellier
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Montpellier-Olympiakos
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Olympiakos-Montpellier
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Arsenal-Montpellier
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Montpellier-Schalke 04

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

CLUB

Montpellier Hérault Sporting Club.
Date de fondation : 1974.
Site Internet : www.mhscfoot.com.
Président : Louis Nicollin.
Directeur sportif : Bruno Carotti.

STADE

La Mosson.
Date d'inauguration : 21 juin 1972.
Capacité : 32 950 places.
Affluence moyenne en Championnat : 17 492.

QUALIFICATION 1er du Championnat

PASCAL RONDEAU

10

Le nombre de clubs français à s'être qualifiés pour une phase de groupes

C

MILAN AC

ITALIE

CLUB

Associazione Calcio Milan.
Date de fondation : 16 décembre 1899.
Site Internet : www.acmilan.com.
Président : Silvio Berlusconi.
Directeur sportif : Ariedo Braida.

STADE

Giuseppe Meazza (ex-San Siro).
Date d'inauguration : 19 septembre 1926.
Capacité : 80 018 places.
Affluence moyenne en Championnat : 51 442.

QUALIFICATION 2e du Championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Milan AC-Anderlecht
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 18 HEURES
Zénith St-Pétersbourg - Milan AC
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Malaga-Milan AC
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Milan AC-Malaga
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Anderlecht-Milan AC
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Milan AC - Zénith St-Pétersbourg

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

SÉBASTIEN BOUÉ

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 32	Christian ABBIATI	35 ans (08-07-1977)	ITA	1,91	92	2008 Atletico Madrid (ESP)	1
G 1	Marco AMELIA	30 ans (02-04-1982)	ITA	1,90	90	2010 Genoa	
G 59	GABRIEL Vasconcelos Ferreira	19 ans (22-09-1992)	BRE	1,93	84	2012 Cruzeiro (BRE)	
D 20	Ignazio ABATE	25 ans (12-11-1986)	ITA	1,81	73	2009 Torino	
D 13	Francesco ACERBI	20 ans (10-02-1988)	ITA	1,92	90	2012 Chievo Vérone	
D 77	Luca ANTONINI	29 ans (04-08-1982)	ITA	1,82	70	2008 Empoli	
D 25	Daniele BONERA	31 ans (31-05-1981)	ITA	1,83	74	2006 Parme	
D 2	Mattia DE SCIGLIO	19 ans (20-10-1992)	ITA	1,81	70	Formé au club	
D 15	Djamel MESBAH	27 ans (09-10-1984)	ALG	1,79	74	2012 Lecce	
D 5	Philippe MEXÈS	30 ans (30-03-1982)	FRA	1,87	82	2011 AS Roma	
D 76	Mario YEPES	36 ans (13-01-1976)	COL	1,86	83	2010 Chievo Vérone	
D 17	Cristian Eduardo ZAPATA	25 ans (30-09-1986)	COL	1,87	82	2012 Villarreal (ESP)	
M 23	Massimo AMBROSINI	35 ans (29-05-1977)	ITA	1,82	72	1998 Vicenza	2
M 10	Kevin-Prince BOATENG	25 ans (06-03-1987)	GHA	1,85	86	2010 Portsmouth (ANG)	
M 21	Kevin CONSTANT	25 ans (15-05-1987)	GUI	1,84	80	2012 Genoa	
M 28	Urby EMANUELSON	26 ans (16-06-1986)	HOL	1,76	68	2011 Ajax Amsterdam (HOL)	
M 16	Mathieu FLAMINI	28 ans (07-03-1984)	FRA	1,78	67	2008 Arsenal (ANG)	
M 34	Nigel de JONG	27 ans (30-11-1984)	HOL	1,74	72	2012 Manchester City (ANG)	
M 18	Riccardo MONTOLIVO	27 ans (18-01-1985)	ITA	1,81	66	2012 Fiorentina	
M 8	Antonio NOCERINO	27 ans (09-04-1985)	ITA	1,75	75	2011 Palerme	
A 22	BOJAN Krkic	22 ans (28-08-1990)	ESP	1,71	65	2012 AS Roma	
A 92	Stephan EL-SHAARAWY	19 ans (27-10-1992)	ITA	1,78	72	2011 Padoue	
A 7	Alexandre Rodrigues da Silva PATO	23 ans (02-09-1989)	BRE	1,79	78	2008 Internacional Porto Alegre (BRE)	
A 11	Giampaolo PAZZINI	28 ans (02-08-1984)	ITA	1,81	77	2012 Inter Milan	
A 70	Robson de Souza ROBINHO	28 ans (25-01-1984)	BRE	1,72	60	2010 Santos (BRE)	

MOUVEMENTS

Arrivées : Acerbi (Chievo), Bojan (ESP, AS Roma), Constant (GUI, Genoa), Didac (ESP, Valence, ESP), De Jong (HOL, Man City, ANG), Gabriel (BRE, Cruzeiro, BRE), Montolivo (Fiorentina), Niang (FRA, Caen, FRA), Pazzini (Inter), Traoré (MAL, Nancy, FRA), Zapata (COL, Villarreal, ESP). **Départs :** Aquilani (Liverpool, ANG), Cassano (Inter), Gattuso (Sion, SUI), Ibrahimovic (SUE, PSG, FRA), Inzaghi (retraite), Merkel (ALL, Genoa), Maxi Lopez (ARG, Sampdoria), Nesta (Montréal, CAN), Oddo (retraite), Roma (ITA, Monaco, FRA), Seedorf (HOL, Botafogo, BRE), Thiago Silva (BRE, PSG, FRA), Van Bommel (HOL, PSV, HOL), Zambrotta (f.c.).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

ÉQUIPE TYPE

ABBIATI
BONERA — YEPES
ABATE — ANTONINI
DE JONG
MONTOLIVO — NOCERINO
BOATENG
PAZZINI — ROBINHO

ENTRAÎNEUR

MASSIMILIANO ALLEGRI
45 ans. **Né le :** 11 août 1967, à Livourne (Italie).
PARCOURS DE JOUEUR (milieu)
Cuoiopelli (1984-85), Livourne (1985-octobre 1988), Pise (octobre 1988-89), Livourne (1989-90), Pavia (1990-91), Pescara (1991-1993), Cagliari (1993-novembre 1995), Pérouse (novembre 1995-janvier 1997), Padoue (janvier-décembre 1997), Naples (décembre 1997-98), Pescara (1998-2000), Pistoiese (2000-01), Aglianese (novembre 2001-2003).
PALMARÈS DE JOUEUR
Néant.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Aglianese (2003-04), SPAL Ferrare (2004-05), Grosseto (2005-2007), Sassuolo (2007-08), Cagliari (2008-avril 2010), Milan AC (depuis juillet 2010).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Championnat d'Italie 2011 ; Supercoupe d'Italie 2011.
Entraîneur adjoint : Mauro Tassotti.

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Mondial des clubs (2007).
3 Coupes intercontinentales (1969, 1989, 1990).
5 Supercoupes d'Europe (1989, 1990, 1994, 2003, 2007).
7 Coupes ou Ligues des champions (1963, 1969, 1989, 1990, 1994, 2003, 2007).
2 Coupes des Coupes (1968, 1973).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	231	117	58	56	388	218	170
C2	30	17	10	3	47	20	27
C3	81	40	18	23	119	79	40
SC	12	7	3	2	13	11	2
CI	10	4	1	5	18	14	4
TOT.	364	185	90	89	585	344	241

16e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

18 Championnats.
5 Coupes.
6 Supercoupes.

7
Le nombre de Coupes et de Ligues des champions décrochées par le Milan AC. Au palmarès des victoires, le club milanais arrive

ZÉNITH ST-PÉTERSBOURG

RUSSIE

C

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	A RD CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 30	Youri JEVNOV	31 ans (17-04-1981)	BLR	1,80	85	2010 FC Moscou	
G 16	Vyacheslav MALAFEEV	33 ans (04-03-1979)	RUS	1,85	76	Formé au club	
G 91	Andreï ZAITSEV	21 ans (14-01-1991)	RUS	1,95	90	Formé au club	
D 2	Alexander ANIOUKOV	29 ans (28-09-1982)	RUS	1,78	67	2005 Krylia Sovetov Samara	
D 3	BRUNO Eduardo Regufe ALVES	30 ans (27-11-1981)	POR	1,88	83	2010 FC Porto (POR)	
D 50	Igor CHEMINAVA	21 ans (23-03-1991)	RUS	1,86	76	2012 Sibir Novosibirsk	
D 4	Domenico CRISCITO	25 ans (30-12-1986)	ITA	1,83	75	2011 Genoa (ITA)	
D 14	Tomas HUBOCAN	27 ans (17-09-1985)	SLQ	1,83	74	2008 MSK Zilina (SLQ)	
D 6	Nicolas LOMBAERTS	27 ans (20-03-1985)	BEL	1,88	83	2007 La Gantoise (BEL)	
D 24	Alexander LUKOVIC	29 ans (23-10-1982)	SER	1,85	83	2010 Udinese (ITA)	
D 82	Michael LUMB	24 ans (09-01-1988)	DAN	1,77	70	2012 Fribourg (ALL)	
D 88	Dmitri TELEGINE	20 ans (02-01-1992)	RUS	1,81	69	Formé au club	
M 34	Vladimir BYSTROV	28 ans (31-01-1984)	RUS	1,77	73	2009 Spartak Moscou	
M 15	Roman CHIROKOV	31 ans (06-07-1981)	RUS	1,87	83	2008 FC Khimki	
M 27	Igor DENISOV	28 ans (17-05-1984)	RUS	1,76	70	Formé au club	
M 20	Viktor FAIZOULINE	26 ans (22-04-1986)	RUS	1,76	72	2008 Spartak Nalchik	
M 25	Sergueï SEMAK	36 ans (27-02-1976)	RUS	1,78	73	2010 Rubin Kazan	
M 28	Axel WITSEL	23 ans (12-01-1989)	BEL	1,83	73	2012 Benfica (POR)	
M 18	Konstantin ZYRYANOV	34 ans (05-10-1977)	RUS	1,76	72	2007 Torpedo Moscou	
A 9	Alexander BOUKHAROV	27 ans (12-03-1985)	RUS	1,98	92	2010 Rubin Kazan	
A 10	DANNY Miguel Alves Gomes	29 ans (07-08-1983)	POR	1,78	70	2008 Dynamo Moscou	
A 77	Luka DJORDJEVIC	18 ans (09-07-1994)	MTN	1,85	74	2012 Mogren Budva (MTN)	
A 29	Givanildo Vieira de Souza HULK	26 ans (25-07-1986)	BRE	1,80	80	2012 FC Porto (POR)	
A 99	Maxim KANUNNIKOV	21 ans (14-07-1991)	RUS	1,83	74	2011 Tom Tomsk	
A 11	Alexander KERJAKOV	29 ans (27-11-1982)	RUS	1,77	76	2010 Dynamo Moscou	

MOUVEMENTS

Arrivées : Cheminava (Sibir Novosibirsk), Djordjevic (MTN, Mogren Budva, MTN), Hulk (BRE, FC Porto, POR), Lumb (DAN, Fribourg, ALL), Witsel (BEL, Benfica, POR). **Départs :** Archavine (Arsenal, ANG), Huszti (HON, Hanovre 96, ALL), Rosina (ITA, Sienne, ITA).

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Malaga - Zénith St-Petersbourg
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 18 HEURES
Zénith St-Petersbourg - Milan AC
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 18 HEURES
Zénith St-Petersbourg - Anderlecht
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Anderlecht - Zénith St-Petersbourg
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 18 HEURES
Zénith St-Petersbourg - Malaga
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Milan AC - Zénith St-Petersbourg

CLUB

Futbolnyj Klub Zenit Sankt-Peterburg.
Date de fondation : mai 1925.
Site Internet : www.fc-zenith.ru.
Président : Alexander Dyukov.

STADE

Petrovski.
Date d'inauguration : 1925.
Capacité : 22 025 places.
Affluence moyenne en Championnat : 19 882.

QUALIFICATION 1er de championnat

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES | 1/8 | 1/4 | 1/2 | F

BERNARD PAPON

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09	■					
2009-10						
2010-11						
2011-12	■					

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Coupe de l'UEFA (2008).
1 Supercoupe (2008).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	22	9	6	7	23	22	1
C2	-	-	-	-	-	-	-
C3	69	34	16	19	124	87	37
SC	1	1	0	0	2	1	1
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	92	44	22	26	149	110	39

3e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

3 Championnats.
2 Coupes.
2 Supercoupes.
1 Championnat d'URSS.
1 Coupe d'URSS.
1 Supercoupe d'URSS.

ENTRAÎNEUR

LUCIANO SPALLETTI

53 ans. **Né le :** 7 mars 1959, à Certaldo (Italie).
PARCOURS DE JOUEUR (défenseur)
Virtus Entella (1978-1986), La Spezia (1986-1990), Viareggio (1990-91), Empoli (1991-1993).
PALMARÈS DE JOUEUR
Néant.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Empoli (adjoint, 1994 ; jeunes, 1994-95 ; équipe A, 1995-1998), Sampdoria (1998-99), Venise (1999-2000), Udinese (2001), Ancona (2001-02), Udinese (2002-2005), AS Roma (2005-août 2009), Zénith Saint-Pétersbourg (depuis janvier 2010).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Championnat de Russie 2010 et 2012 ; Coupe d'Italie 2007 et 2008 ; Coupe de Russie 2010 ; Supercoupe de Russie 2011 ; Supercoupe d'Italie 2007.
Entraîneurs adjoints : Daniele Baldini, Marco Domenichini, Nykolai Vorobyov.

ÉQUIPE TYPE

2

Le Zénith Saint-Pétersbourg a toujours débuté la phase de groupes par une défaite : contre la Juventus (0-1) en 2008-09 et face à l'APOEL Nicosie (1-2) la saison dernière.

C

ANDERLECHT

BELGIQUE

CLUB

Royal Sporting Club Anderlecht.
Date de fondation : 27 mai 1908.
Site Internet : www.rsca.be.
Président : Roger Vanden Stock.
Manager général : Gunter Van Handenhoven.

STADE

Constant Vanden Stock.
Date d'inauguration : 1917.
Capacité : 28 845 places.
Affluence moyenne en Championnat : 22 458.

QUALIFICATION 1er du championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Milan AC-Anderlecht
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Anderlecht-Malaga
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 18 HEURES
Zénith St-Pétersbourg - Anderlecht
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Anderlecht - Zénith St-Pétersbourg
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Anderlecht-Milan AC
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Malaga-Anderlecht

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

BERNARD PAPON

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 13	Thomas KAMINSKI	19 ans (23-10-1992)	BEL	1,84	70	2012 OH Louvain	
G 1	Silvio PROTO	29 ans (23-05-1983)	BEL	1,87	77	2009 GB Anvers	
G 33	Davy ROEF	18 ans (06-02-1994)	BEL	1,87	84	Formé au club	
D 3	Olivier DESCHACHT	31 ans (16-02-1981)	BEL	1,85	76	Formé au club	
D 4	Osama HAWSAWI	28 ans (31-03-1984)	ARS	1,87	80	2012 Al-Hilal (ARS)	
D 23	Roland JUHASZ	29 ans (01-07-1983)	HON	1,94	94	2005 MTK Budapest (HON)	
D 16	Cheikhou KOUYATÉ	22 ans (21-12-1989)	SEN	1,91	77	2009 Courtrai	
D 14	Bram NUYTINCK	22 ans (04-05-1990)	HOL	1,91	84	2012 NEC Nimègue (HOL)	
D 8	Denis ODOI	24 ans (27-05-1988)	BEL	1,77	74	2011 Saint-Trond	
D 20	Behrang SAFARI	27 ans (09-02-1985)	SUE	1,84	73	2011 FC Bâle (SUI)	
D 27	Marcin WASILEWSKI	32 ans (09-06-1980)	POL	1,86	88	2006 Lech Poznan (POL)	
M 5	Lucas Rodrigo BIGLIA	26 ans (30-01-1986)	ARG	1,76	63	2006 Independiente (ARG)	
M 55	FERNANDO Canesin Matos	20 ans (27-02-1992)	BRE	1,76	68	Formé au club	
M 30	Guillaume GILLET	28 ans (09-03-1984)	BEL	1,86	81	2007 La Gantoise	
M 10	Rubenilson dos Santos da Rocha KANU	24 ans (23-09-1987)	BRE	1,89	86	2008 Gremio Barueri (BRE)	
M 19	Sacha KLJESTAN	27 ans (09-09-1985)	USA	1,85	78	2010 Chivas (USA)	
M 6	Bedi MBENZA	28 ans (11-09-1984)	RDC	1,82	73	2011 TP Mazembe (RDC)	
M 7	Guillermo MOLINS	23 ans (26-09-1988)	SUE	1,85	83	2011 Malmö FF (SUE)	
M 26	Dennis PRAET	18 ans (14-05-1994)	BEL	1,79	70	Formé au club	
M 70	Ronald VARGAS	25 ans (02-12-1986)	VEN	1,74	74	2011 FC Bruges	
M 17	Oleksandr YAKOVENKO	25 ans (23-06-1987)	UKR	1,82	80	2012 OH Louvain	
A 45	Massimo BRUNO	19 ans (17-09-1993)	BEL	1,78	73	2011 Charleroi	
A 21	Tom DE SUTTER	27 ans (03-07-1985)	BEL	1,92	92	2008 Cercle Bruges	
A 11	Milan JOVANOVIC	31 ans (18-04-1981)	SER	1,83	76	2011 Liverpool (ANG)	
A 25	Dieumerci MBOKANI	26 ans (22-11-1985)	RDC	1,85	73	2011 Wolfsburg (ALL)	

MOUVEMENTS

Arrivées : Badibanga (De Graafschap, HOL), Gohi Bi (CIV, Standard Liège), Hawsawi (ARS, Al-Hilal, ARS), Kaminski (OH Louvain), Nuytinck (HOL, NEC Nimègue, HOL), Reynaldo (BRE, Westerlo), Yakovenko (UKR, OH Louvain). **Départs :** Cordier (Westerlo), Deville (FRA, AC Ajaccio, FRA), Kabananga (RDC, Roulers), Kabangu (RDC, TP Mazembe, RDC), Marecek (RTC, Heerenveen, HOL), Schollen (Saint-Trond), Tarfi (De Graafschap, HOL).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

ÉQUIPE TYPE

JOHN VAN DEN BROM

45 ans. **Né le :** 4 octobre 1966, à Amersfoort (Pays-Bas).
PARCOURS DE JOUEUR (milieu)
Vitesse Arnhem (1986-1993), Ajax Amsterdam (1993-1995), Istanbulspor (TUR, 1995-96), Vitesse Arnhem (1996-décembre 2000), De Graafschap (janvier 2001-2003).
PALMARÈS DE JOUEUR
Championnat des Pays-Bas 1994 et 1995 ; Supercoupe des Pays-Bas 1993.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
VV Bennekom (2003-avril 2004), Ajax Amsterdam (jeunes, 2004-2007), AGOVV Apeldoorn (2007-2010), ADO La Haye (2010-11), Vitesse Arnhem (2011-12), RSC Anderlecht (BEL, depuis juillet 2012).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Supercoupe Belgique 2012.
Entraîneurs adjoints : Geert Emmerechts et Besnik Hasi.

PALMARÈS EUROPÉEN

2 Coupes des Coupes (1976 et 1978).
1 Coupe de l'UEFA (1983).
2 Supercoupes de l'UEFA (1976 et 1978).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	174	67	37	70	262	263	-1
C2	44	29	3	12	86	34	52
C3	140	73	30	37	262	162	100
SC	4	2	0	2	9	6	3
CI	-	-	-	-	-	-	-
TOT.	362	171	70	121	619	465	154

9e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

31 Championnats.
9 Coupes.
10 Supercoupes.

6

Cela faisait six ans que le RSC Anderlecht n'avait plus participé à une phase de groupes. Depuis 2006-07, le club belge avait été éliminé à quatre reprises aux tours préliminaires.

41e

MALAGA

ESPAGNE

C

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	A RD CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 13	Wilfredo Daniel CABALLERO	31 ans (14-11-1980)	ARG	1,86	80	2011 Elche	
G 1	Idriss Carlos KAMENI	28 ans (18-02-1984)	CAM	1,86	86	2012 Espanyol Barcelone	
G 32	POL Freixanet Viejo	21 ans (22-08-1991)	ESP	1,91	80	Formé au club	
D 5	Martin DEMICHELIS	31 ans (20-12-1980)	ARG	1,84	80	2011 Bayern Munich (ALL)	
D 2	Jesus GAMEZ Duarte	27 ans (10-04-1985)	ESP	1,82	77	Formé au club	
D 15	Nacho MONREAL Eraso	26 ans (26-02-1986)	ESP	1,78	72	2011 Osasuna	
D 23	Oguchi ONYEWU	30 ans (12-05-1982)	USA	1,95	91	2012 Sporting Portugal (POR)	
D 21	SERGIO SANCHEZ Ortega	26 ans (03-04-1986)	ESP	1,85	76	2011 FC Séville	
D 3	WELIGTON Robson Pena de Oliveira	33 ans (26-08-1979)	BRE	1,86	71	2007 Grasshopper Zurich (SUI)	
M 20	Diego BUONANOTTE	24 ans (19-04-1988)	ARG	1,61	57	2011 River Plate (ARG)	
M 6	Ignacio CAMACHO Barnola	22 ans (04-05-1990)	ESP	1,82	75	2011 Atletico Madrid	
M 17	Sergio Paulo Barbosa Valente DUDA	32 ans (27-06-1980)	POR	1,75	71	2008 FC Séville	
M 18	ELISEU Pereira dos Santos	28 ans (01-10-1983)	POR	1,75	75	2010 Real Saragosse	
M 22	Francisco Roman Alarcon Suarez ISCO	20 ans (21-04-1992)	ESP	1,76	74	2011 Valence CF	
M 16	Manuel Rolando ITURRA Urrutia	28 ans (23-06-1984)	CHL	1,74	65	2012 Real Murcia	
M 7	JOAQUIN Sanchez Rodriguez	31 ans (21-07-1981)	ESP	1,79	75	2011 Valence CF	
M 27	Francisco PORTILLO Soler	22 ans (13-06-1990)	ESP	1,69	63	Formé au club	
M 28	José Luis Garcia del Pozo RECIO	21 ans (11-01-1991)	ESP	1,83	74	Formé au club	
M 8	Jérémy TOULALAN	29 ans (10-09-1983)	FRA	1,83	77	2011 Lyon (FRA)	
A 10	Julio César BAPTISTA	30 ans (01-10-1981)	BRE	1,85	86	2011 AS Roma (ITA)	
A 11	Sebastian Bruno FERNANDEZ Miglierina	27 ans (23-05-1985)	URU	1,67	65	2010 Banfield (ARG)	
A 26	Juan Miguel Jimenez Lopez JUANMI	19 ans (20-05-1993)	ESP	1,70	63	Formé au club	
A 45	Fabrice OLINGA Essono	16 ans (12-05-1996)	CAM	1,72	66	Formé au club	
A 24	Roque SANTA CRUZ	31 ans (16-08-1981)	PAR	1,89	83	2012 Betis Séville	
A 9	Javier SAVIOLA	30 ans (11-12-1981)	ARG	1,68	60	2012 Benfica (POR)	

MOUVEMENTS

Arrivées : Iturra (CHL, Real Murcia), Onyewu (USA, Sporting Portugal, POR), Santa Cruz (PAR, Betis Séville), Saviola (ARG, Benfica, POR).
Départs : Cazorla (Arsenal, ANG), Helder Rosario (POR, Ponferradina), Malagueno (ARG, CA Tigre, ARG), Maresca (ITA, Sampdoria, ITA), Mathijsen (HOL, Feyenoord, HOL), Rondon (VEN, Rubin Kazan, RUS), Ruben Martinez (Rayo Vallecano), Van Nistelrooy (HOL, retraite).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2006-07						
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						

PALMARÈS EUROPÉEN

Néant.

BILAN	J	G	N	P	Bp	Bc	Diff
C1	2	1	1	-	2	0	2
C2	-	-	-	-	-	-	-
C3	10	6	3	1	9	4	5
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	12	7	4	1	13	4	7

1re participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

Néant.

ENTRAÎNEUR

MANUEL PELLEGRINI

58 ans. **Né le :** 16 septembre 1953, à Santiago du Chili (Chili).
PARCOURS DE JOUEUR (défenseur)
Universidad de Chile (1973-1986).
PALMARÈS DE JOUEUR
Coupe du Chili 1979.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Universidad de Chile (1988), Palestino (1990-91), Chili (moins de 20 ans, 1990-91 ; adjoint équipe A, 1991), O'Higgins (1992-93), Chili (adjoint, 1993), Universidad Catolica (1994-1996), Palestino (1998), LDU Quito (EQU, 1999-2000), San Lorenzo (ARG, 2001-02), River Plate (ARG, 2002-03), Villarreal (ESP, 2004-2009), Real Madrid (ESP, 2009-10), Malaga (ESP, depuis novembre 2010).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Copa Interamericana 1994 ; Copa Mercosur 2001 ; Championnat d'Argentine (Tournoi de Clôture) 2001 et 2003 ; Championnat d'Équateur 1999 ; Coupe du Chili 1995.
Entraîneur adjoint : Ruben Cousillas.

ÉQUIPE TYPE

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Malaga - Zénith St-Pétersbourg
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Anderlecht-Malaga
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Malaga-Milan AC
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Milan AC-Malaga
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 18 HEURES
Zénith St-Pétersbourg - Malaga
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Malaga-Anderlecht

PRONO *FF*

Phase de groupes	1/8	1/4	1/2	F

CLUB

Malaga Club de Futbol.
Date de fondation : 3 avril 1904.
Site Internet : www.malagacf.com.
Président : Cheikh Abdullah Al-Thani.
Directeur sportif : Mario Husillos.

STADE

La Rosaleda.
Date d'inauguration : 14 septembre 1941.
Capacité : 28 963 places.
Affluence moyenne en Championnat : 24 152.

QUALIFICATION 4e du Championnat

JOSE ORTEGA/MALAGA CF

13

En éliminant le Panathinaïkos en barrages (2-0, 0-0), Malaga est devenu le treizième club espagnol à se qualifier pour une phase de groupes.

D

REAL MADRID

ESPAGNE

CLUB

Real Madrid Club de Futbol.
Date de fondation : 6 mars 1902.
Site Internet : www.realmadrid.com.
Président : Florentino Pérez.
Manager général : José Mourinho.

STADE

Santiago Bernabeu (ex : Chamartin).
Date d'inauguration : 17 mai 1924.
Capacité : 80 354 places.
Affluence moyenne en Championnat : 74 836.

QUALIFICATION 1er des Championnats

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Real Madrid-Manchester City
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Ajax Amsterdam-Real Madrid
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Borussia Dortmund-Real Madrid
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Real Madrid-Borussia Dortmund
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Manchester City-Real Madrid
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Real Madrid-Ajax Amsterdam

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 13	Antonio ADAN	25 ans (13-05-1987)	ESP	1,91	92	Formé au club	
G 1	Iker CASILLAS Fernandez	31 ans (20-05-1981)	ESP	1,85	88	Formé au club	2
G 35	JESUS Fernandez Collado	24 ans (11-06-1988)	ESP	1,90	82	2010 Numancia	
D 18	Raul ALBIOL Tortajada	27 ans (04-09-1985)	ESP	1,89	80	2009 Valence CF	
D 17	Alvaro ARBELOA Coca	29 ans (17-01-1983)	ESP	1,84	79	2009 Liverpool (ANG)	
D 15	FABIO Alexandre Silva COENTRAO	24 ans (11-03-1988)	POR	1,79	72	2011 Benfica (POR)	
D 12	MARCELO Vieira da Silva Junior	24 ans (12-05-1988)	BRE	1,74	75	2007 Fluminense (BRE)	
D 24	José Ignacio Fernandez Iglesias NACHO	22 ans (18-01-1990)	ESP	1,79	75	Formé au club	
D 3	Kleper Laveran Lima Ferreira PEPE	29 ans (26-02-1983)	POR	1,88	81	2007 FC Porto (POR)	
D 2	RICARDO Alberto Silveira CARVALHO	34 ans (18-05-1978)	POR	1,82	79	2010 Chelsea (ANG)	1
D 4	SERGIO RAMOS Garcia	26 ans (30-03-1986)	ESP	1,83	75	2005 FC Séville (ESP)	
D 19	Raphaël VARANE	19 ans (25-04-1993)	FRA	1,91	76	2011 Lens (FRA)	
M 21	José Maria CALLEJON Bueno	25 ans (11-02-1987)	ESP	1,79	73	2011 Espanyol Barcelone	
M 15	Michael ESSIEN	29 ans (03-12-1982)	GHA	1,77	85	2012 Chelsea (ANG)	
M 16	Juan Francisco Moreno JUANFRAN	24 ans (11-09-1988)	ESP	1,79	72	2009 Getafe	
M 8	Ricardo Izecson Dos Santos KAKÁ	30 ans (22-04-1982)	BRE	1,86	78	2009 Milan AC (ITA)	1
M 6	Sami KHEDIRA	25 ans (04-04-1987)	ALL	1,89	85	2010 VfB Stuttgart (ALL)	
M 19	Luka MODRIC	27 ans (09-09-1985)	CRO	1,74	65	2012 Tottenham (ANG)	
M 10	Mesut ÖZIL	23 ans (15-10-1988)	ALL	1,83	76	2010 Werder Brême (ALL)	
M 14	XABI ALONSO Olano	30 ans (25-11-1981)	ESP	1,83	77	2009 Liverpool (ANG)	1
A 9	Karim BENZEMA	24 ans (19-12-1987)	FRA	1,87	79	2009 Lyon (FRA)	
A 23	Denis CHERYTCHEV	21 ans (26-12-1990)	RUS	1,79	74	Formé au club	
A 22	Angel DI MARIA	24 ans (14-02-1988)	ARG	1,81	70	2010 Benfica (POR)	
A 20	Gonzalo HIGUAIN	24 ans (10-12-1987)	ARG	1,84	79	2007 River Plate (ARG)	
A 7	Cristiano RONALDO dos Santos	27 ans (05-02-1985)	POR	1,85	80	2009 Manchester Utd (ANG)	1

MOUVEMENTS

Arrivées : Essien (GHA, Chelsea, ANG), Modric (CRO, Tottenham, ANG). **Départs :** Diarra (FRA, Anzhi Makhachkala, RUS), Granero (Queens Park Rangers, ANG), Hamit Altintop (TUR, Galatasaray, TUR), Joselu (Hoffenheim, ALL), Sahin (TUR, Liverpool, ANG).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

ÉQUIPE TYPE

ALEX MARTIN

15

Le nombre de participations d'affilée en huitièmes de finale du Real Madrid, présent à ce stade de la compétition depuis 1998.

ENTRAÎNEUR

JOSÉ MOURINHO

49 ans. **Né le :** 26 janvier 1963, à Setubal (Portugal). **PARCOURS DE JOUEUR (défenseur).** V. Setubal et Sesimbra (jusqu'en 1986).
PALMARÈS DE JOUEUR. Néant.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
V. Setubal (juniors, 1987-1990), Est. Amadora (adjoint, 1990-91), Sp. Portugal (adjoint, 1991-1993), FC Porto (adjoint, 1993-1996), FC Barcelone (ESP, adjoint, 1996-2000), Benfica (sept.-déc. 2000), Leiria (juillet 2001-janv. 2002), FC Porto (janvier 2002-2004), Chelsea (ANG, 2004-sept. 2007), Inter Milan (ITA, 2008-2010), Real Madrid (ESP, depuis juillet 2010).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Ligue des champions 2004 et 2010 ; Coupe de l'UEFA 2003 ; Championnat du Portugal 2003 et 2004 ; Championnat d'Angleterre 2005 et 2006 ; Championnat d'Italie 2009 et 2010 ; Championnat d'Espagne 2012 ; Coupe du Portugal 2003 ; Coupe d'Angleterre 2007 ; Coupe d'Italie 2010 ; Coupe du Roi 2011 ; Coupe de la Ligue d'Angleterre 2005 et 2007 ; Supercoupe du Portugal 2003 ; Community Shield 2005 ; Supercoupe d'Italie 2008

PALMARÈS EUROPÉEN

3 Coupes Intercontinentales (1960, 1998, 2002).
1 Supercoupe d'Europe (2002).
9 Coupes ou Ligues des champions (1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1966, 1998, 2000, 2002).
2 Coupes de l'UEFA (1985, 1986).

BILAN	J	G	N	P	Bp	Bc	diff
C1	347	202	60	85	754	381	373
C2	31	16	9	6	57	24	33
C3	64	33	10	21	111	75	36
SC	3	1	0	2	4	4	0
CI	7	3	1	3	10	8	2
TOT.	452	255	80	117	936	492	444

17e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

32 Championnats.
18 Coupes du Roi.
9 Supercoupes.

MANCHESTER CITY

ANGLETERRE

D

EFFECTIF

POSTE		PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	A RD CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G	1	Joe HART	25 ans (19-04-1987)	ANG	1,91	80	2010 Birmingham City	
G	63	Eirik HOLMEN JOHANSEN	20 ans (12-07-1992)	NOR	1,99	95	Formé au club	
G	30	Costel PANTILIMON	25 ans (01-02-1987)	ROU	2,04	99	2011 FC Timisoara (ROU)	
D	22	Gaël CLICHY	27 ans (26-07-1985)	FRA	1,81	72	2011 Arsenal	
D	13	Alexander KOLAROV	26 ans (10-11-1985)	SER	1,87	80	2010 Lazio Rome (ITA)	
D	4	Vincent KOMPANY	26 ans (10-04-1986)	BEL	1,90	85	2008 Hambourg SV (ALL)	
D	6	Joleon LESCOTT	30 ans (16-08-1982)	ANG	1,88	82	2010 Everton	
D	3	MAICON Douglas Sisenando	31 ans (26-07-1981)	BRE	1,84	77	2012 Inter Milan (ITA)	
D	33	Matija NASTASIC	19 ans (28-03-1993)	SER	1,87	79	2012 Fiorentina (ITA)	
D	2	Micah RICHARDS	24 ans (24-06-1988)	ANG	1,80	82	Formé au club	
D	5	Pablo ZABALETA	27 ans (16-01-1985)	ARG	1,76	77	2008 Espanyol Barcelone (ESP)	
M	18	Gareth BARRY	31 ans (23-02-1981)	ANG	1,83	79	2009 Aston Villa	
M	21	DAVID Josué Jimenez SILVA	26 ans (08-01-1986)	ESP	1,70	67	2010 Valence CF (ESP)	
M	14	Francisco JAVI GARCIA Fernandez	25 ans (08-02-1987)	ESP	1,86	82	2012 Benfica (POR)	
M	7	James MILNER	26 ans (04-01-1986)	ANG	1,76	70	2010 Aston Villa	
M	8	Samir NASRI	25 ans (26-06-1987)	FRA	1,77	75	2011 Arsenal	
M	17	Jack RODWELL	21 ans (11-03-1991)	ANG	1,88	70	2012 Everton	
M	42	Yaya TOURÉ	29 ans (13-05-1983)	CIV	1,89	79	2010 FC Barcelone (ESP)	
A	16	Sergio AGÜERO	24 ans (02-06-1988)	ARG	1,72	74	2011 Atletico Madrid (ESP)	
A	45	Mario BALOTELLI	22 ans (12-08-1990)	ITA	1,88	80	2010 Inter Milan (ITA)	
A	10	Edin DZEKO	26 ans (17-03-1986)	BOS	1,92	80	2011 VfL Wolfsburg (ALL)	
A	60	John GUIDETTI	20 ans (15-04-1992)	SUE	1,85	79	2012 Feyenoord Rotterdam (HOL)	
A	11	Scott SINCLAIR	23 ans (25-03-1989)	ANG	1,77	69	2012 Swansea (GAL)	
A	43	Alex TCHUIMENI-NIMELY	21 ans (12-05-1991)	ANG	1,81	70	2012 Coventry City	
A	32	Carlos TEVEZ	28 ans (05-02-1984)	ARG	1,70	71	2009 Manchester Utd	

MOUVEMENTS

Arrivées : Guidetti (SUE, Feyenoord, HOL), Javi Garcia (ESP, Benfica, POR), M. Johnson (Leicester), Maicon (BRE, Inter Milan, ITA), Nastasic (SER, Fiorentina, ITA), Razak (CIV, Brighton & Hove), Rodwell (Everton), Sinclair (Swansea, GAL), Tchuimeni-Nimely (Coventry). **Départs :** Adebayor (TOG, Tottenham), Bridge (Brighton & Hove), De Jong (HOL, Milan AC, ITA), Hargreaves (f.c.), A. Johnson (Sunderland), Pizarro (CHL, Fiorentina, ITA), Savic (MTN, Fiorentina, ITA), Taylor (Reading).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Coupe des Coupes (1970).

BILAN	J	G	N	P	Bp	Bc	Diff
C1	8	3	2	3	10	8	2
C2	18	11	2	5	32	13	19
C3	48	25	13	10	75	47	28
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	74	39	17	18	117	68	49

2e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

3 Championnats d'Angleterre.
5 Coupes.
2 Coupes de la Ligue.
4 Community ou Charity Shields (Supercoupe).

ENTRAÎNEUR

ROBERTO MANCINI

47 ans. **Né le :** 27 novembre 1964, à Jesi (Italie).

PARCOURS DE JOUEUR (attaquant)
Bologne (1981-82), Sampdoria Gênes (1982-1997), Lazio Rome (1997-2000), Leicester City (ANG, janvier-février 2001).

PALMARÈS DE JOUEUR
Supercoupe d'Europe 1999 ; Coupe d'Europe des vainqueurs de Coupe 1990 et 1999 ; Championnat d'Italie 1991 et 2000 ; Coupe d'Italie 1985, 1988, 1989, 1994, 1998 et 2000 ; Supercoupe d'Italie 1991 et 1998.

PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Lazio Rome (adjoint, juin 2000-janvier 2001), Fiorentina (2001-janvier 2002), Lazio Rome (2002-2004), Inter Milan (2004-2008), Manchester City (ANG, depuis décembre 2009).

PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Championnat d'Italie 2006, 2007 et 2008 ; Championnat d'Angleterre 2012 ; Coupe d'Angleterre 2011 ; Coupe d'Italie 2001, 2004, 2005 et 2006 ; Supercoupe d'Italie 2005 et 2006.

Entraîneur adjoint : Brian Kidd.

ÉQUIPE TYPE

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Real Madrid-Manchester City
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Manchester City-Borussia Dortmund
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Ajax Amsterdam-Manchester City
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Manchester City-Ajax Amsterdam
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Manchester City-Real Madrid
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Borussia Dortmund-Manchester City

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

CLUB

Manchester City Football Club.
Date de fondation : 1880 (sous le nom St Marks of West Gorton Football Club et rebaptisé Manchester City en 1894).
Site Internet : www.mcfc.co.uk.
Président : Khaldoun al-Moubarak.
Manager général : Roberto Mancini.

STADE

Etihad Stadium.
Date d'inauguration : 25 juillet 2002
Capacité : 47726 places.
Affluence moyenne en Championnat : 47044.

QUALIFICATION 1er de Championnat

PIERRE LAHALLE

10

Le nombre de points marqués la saison dernière en phase de groupes par Manchester City, reversé en Europa Ligue (3e du groupe A). En 2011-12, huit clubs s'étaient qualifiés avec un total inférieur ou égal.

D

AJAX AMSTERDAM

PAYS-BAS

CLUB

Amsterdamsche Football Club Ajax.
Date de fondation : 18 mars 1900.
Site Internet : www.ajax.nl.
Président : Hennie Henrichs.
Manager général : Frank de Boer.

STADE

Amsterdam ArenA.
Date d'inauguration : 14 août 1996.
Capacité : 52 342 places.
Affluence moyenne en Championnat : 50 283.

QUALIFICATION 1er du Championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Borussia Dortmund-Ajax Amsterdam
2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Ajax Amsterdam-Real Madrid
3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Ajax Amsterdam-Manchester City
4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Manchester City-Ajax Amsterdam
5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Ajax Amsterdam-Borussia Dortmund
6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Real Madrid-Ajax Amsterdam

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

ALEX MARTIN

2

Depuis deux ans, l'Ajax est reversé en Europa Ligue à l'issue de la phase de poules de la Ligue des champions.

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 22	Jasper CILLESSEN	23 ans (22-04-1989)	HOL	1,87	82	2011 NEC Nimègue	
G 30	Mickey VAN DER HART	18 ans (13-06-1994)	HOL	1,88	79	Formé au club	
G 1	Kenneth VERMEER	26 ans (10-01-1986)	HOL	1,81	78	2008 Willem II	
D 3	Toby ALDERWEIRELD	23 ans (02-03-1989)	BEL	1,86	81	Formé au club	
D 15	Nicolai BOILESEN	20 ans (16-02-1992)	DAN	1,85	75	2010 Brøndby IF (DAN)	
D 34	Stefano DENSWIL	19 ans (07-01-1993)	HOL	1,86	78	Formé au club	
D 35	Mitchell DIJKS	19 ans (09-02-1993)	HOL	1,92	82	Formé au club	
D 26	Dico KOPPERS	20 ans (31-01-1992)	HOL	1,79	76	Formé au club	
D 4	Niklas MOISANDER	26 ans (29-09-1985)	FIN	1,82	74	2012 AZ Alkmaar	
D 24	Ricardo VAN RHIJN	21 ans (13-06-1991)	HOL	1,76	79	Formé au club	
M 49	Ryan BABEL	25 ans (19-12-1986)	HOL	1,85	79	2012 Hoffenheim (ALL)	
M 17	Daley BLIND	22 ans (09-03-1990)	HOL	1,80	72	2010 FC Groningue	
M 6	Eyong ENOH	26 ans (23-03-1986)	CAM	1,80	76	2008 Ajax Cape Town (AFS)	
M 8	Christian ERIKSEN	20 ans (14-02-1992)	DAN	1,75	65	2008 Odense (DAN)	
M 5	Christian POULSEN	32 ans (28-02-1980)	DAN	1,82	79	2012 Évian-TG (FRA)	
M 20	Lasse SCHÖNE	26 ans (27-05-1986)	DAN	1,78	71	2012 NEC Nimègue	
M 25	Thulani SERERO	22 ans (11-04-1990)	AFS	1,72	68	2011 Ajax Cape Town (AFS)	
A 21	Derk BOERRIGTER	25 ans (16-10-1986)	HOL	1,83	70	2011 RKC Waalwijk	
A 10	Siem DE JONG	23 ans (28-01-1989)	HOL	1,85	76	Formé au club	
A 11	Lorenzo EBECILIO	20 ans (24-09-1991)	HOL	1,76	71	Formé au club	
A 39	Viktor FISCHER	18 ans (09-06-1994)	DAN	1,80	72	2011 FC Midtjylland (DAN)	
A 27	Jody LUKOKI	19 ans (15-11-1992)	RDC	1,73	61	Formé au club	
A 19	Tobias Tigjani SANA	23 ans (11-07-1989)	SUE	1,73	69	2012 IFK Göteborg (SUE)	
A 9	Kolbeinn SIGTHORSSON	22 ans (14-03-1990)	ISL	1,81	76	2011 AZ Alkmaar	
A 7	Miralem SULEJMANI	23 ans (05-12-1988)	SER	1,78	68	2010 SC Heerenveen	

MOUVEMENTS

Arrivées : Babel (Hoffenheim, ALL), Boccara (Paris-SG, FRA), Filipe Oliveira (POR, Uniao Leiria, POR), Moisander (FIN, AZ Alkmaar), C. Poulsen (DAN, Évian-TG, FRA), Sana (SUE, IFK Göteborg, SUE), Schöne (DAN, NEC Nimègue). **Départs :** Aissati (MAR, Antalyaspor, TUR), Anita (Newcastle, ANG), Boulykine (RUS, FC Twente), El-Hamdaoui (MAR, Fiorentina, ITA), Janssen (Vitesse Arnhem), Lodeiro (URU, Botafogo, BRE), Ooijer (f.c.), Özbiliz (ARM, Kuban Krasnodar, RUS), Van der Wiel (Paris-SG, FRA), Vertonghen (BEL, Tottenham, ANG).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

ÉQUIPE TYPE

VERMEER
ALDERWEIRELD MOISANDER
DJIKS BLIND
SCHÖNE
ERIKSEN SANA
LUKOKI BOERRIGTER
DE JONG

ENTRAÎNEUR

FRANK DE BOER

42 ans. **Né le :** 15 mai 1970, à Hoorn (Pays-Bas).
PARCOURS DE JOUEUR (défenseur)
Ajax Amsterdam (1988-1999), FC Barcelone (ESP, janvier 1999-2003), Galatasaray (TUR, 2003-janvier 2004), Glasgow Rangers (ECO, janvier-juin 2004), Al-Rayyan Club (QAT, 2004-05), Al-Shamal (QAT, 2005-06).
PALMARÈS DE JOUEUR
Coupe intercontinentale 1995 ; Supercoupe d'Europe 1995 ; Ligue des champions 1995 ; Coupe de l'UEFA 1992 ; Championnat des Pays-Bas 1990, 1994, 1995, 1996, 1998 ; Championnat d'Espagne 1999 ; Coupe des Pays-Bas 1993 et 1998 ; Supercoupe des Pays-Bas 1993, 1994 et 1995.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Pays-Bas (adjoint, 2008-décembre 2010), Ajax Amsterdam (depuis décembre 2010).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Championnat des Pays-Bas 2011 et 2012.
Entraîneurs adjoints : Dennis Bergkamp et Hennie Spijkerman.

PALMARÈS EUROPÉEN

2 Coupes intercontinentales (1972, 1995).
3 Supercoupes d'Europe (1972, 1973, 1995).
4 Coupes ou Ligues des champions (1971, 1972, 1973, 1995).
1 Coupe des vainqueurs des Coupes (1987).
1 Coupe de l'UEFA (1992).

BILAN	J	G	N	P	Bp	Bc	Diff
C1	173	82	43	48	269	175	94
C2	28	18	2	8	53	22	31
C3	118	64	18	36	226	115	111
SC	6	2	1	3	11	4	7
CI	3	1	2	0	4	1	3
TOT.	328	167	66	95	563	317	246

11e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

31 Championnats.
18 Coupes.
7 Supercoupes.

BORUSSIA DORTMUND

ALLEMAGNE

D

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 33	Zlatan ALOMEROVIC	21 ans (15-06-1991)	ALL	1,87	84	Formé au club	
G 20	Mitchell LANGERAK	24 ans (22-08-1988)	AUS	1,92	81	2009 South Melbourne (AUS)	
G 1	Roman WEIDENFELLER	32 ans (06-08-1980)	ALL	1,91	85	2002 Kaiserslautern	
D 27	FELIPE Augusto SANTANA	26 ans (17-03-1986)	BRE	1,94	80	2008 Figueirense (BRE)	
D 3	Marc HORNSCHUH	21 ans (02-03-1991)	ALL	1,88	75	2012 FC Ingolstadt 04	
D 15	Mats HUMMELS	23 ans (16-12-1988)	ALL	1,92	90	2007 Bayern Munich	
D 21	Olivier KIRCH	30 ans (21-08-1982)	ALL	1,83	70	2012 Kaiserslautern	
D 24	Chris LÖWE	23 ans (16-04-1989)	ALL	1,75	65	2011 Chemnitzer	
D 25	Patrick OWOMOYELA	32 ans (05-11-1979)	ALL	1,87	87	2008 Werder Brême	
D 26	Lukasz PISZCZEK	27 ans (03-06-1985)	POL	1,84	78	2010 Hertha Berlin	
D 29	Marcel SCHMELZER	24 ans (22-01-1988)	ALL	1,81	74	Formé au club	
D 4	Neven SUBOTIC	23 ans (10-12-1988)	SER	1,93	88	2008 Mayence	
M 28	Mustafa AMINI	19 ans (20-04-1993)	AUS	1,73	66	2012 Central Coast Mariners (AUS)	
M 6	Sven BENDER	23 ans (27-04-1989)	ALL	1,85	77	2009 Munich 1860	
M 32	Leonardo BITTENCOURT	18 ans (19-12-1993)	ALL	1,71	60	Formé au club	
M 16	Jakub BLASZCZKOWSKI	26 ans (14-12-1985)	POL	1,75	71	2007 Wisla Cracovie (POL)	
M 10	Mario GÖTZE	20 ans (03-06-1992)	ALL	1,76	72	Formé au club	
M 19	Kevin GROSSKREUTZ	24 ans (19-07-1988)	ALL	1,86	72	2009 Rot Weiss Ahlen	
M 8	Ilkay GÜNDOGAN	21 ans (24-10-1990)	ALL	1,81	79	2011 Nuremberg	
M 5	Sebastian KEHL	32 ans (13-02-1980)	ALL	1,88	80	2002 Fribourg	
M 7	Moritz LEITNER	19 ans (08-12-1992)	ALL	1,76	66	2011 FC Augsbourg	
M 14	Ivan PERISIC	23 ans (02-02-1989)	CRO	1,87	80	2011 FC Bruges (BEL)	
A 9	Robert LEWANDOWSKI	24 ans (21-07-1988)	POL	1,84	78	2010 Lech Poznan (POL)	
A 11	Marco REUS	23 ans (31-05-1989)	ALL	1,81	69	2012 Borussia Mönchengladbach	
A 23	Julian SCHIEBER	23 ans (13-02-1989)	ALL	1,86	83	2012 VfB Stuttgart	

MOUVEMENTS

Arrivées : Amini (AUS, Central Coast Mariners, AUS), Bittencourt (Energie Cottbus), Hornschuh (Ingolstadt 04), Kirch (Kaiserslautern), Reus (Borussia M'gladbach), Schieber (Stuttgart). **Départs :** Da Silva (BRE, MSV Duisburg), Focher (Sturm Graz, AUT), Kagawa (JAP, Manchester Utd, ANG), Koch (MSV Duisburg), Kringe (FC St. Pauli), Lucas Barrios (PAR, Guangzhou Evergrande, CHN).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Coupe Intercontinentale (1997).
1 Ligue des champions (1997).
1 Coupe des Coupes (1966).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	83	40	17	26	135	101	34
C2	15	9	3	3	32	15	17
C3	75	37	13	25	105	83	22
SC	2	0	1	1	1	3	-2
CI	1	1	0	0	2	0	2
Tot.	176	87	34	55	275	202	+73

8e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

8 Championnats.
3 Coupes.
3 Supercoupes.

ENTRAÎNEUR

JÜRGEN KLOPP

45 ans. **Né le :** 16 juin 1967, à Stuttgart (Allemagne).

PARCOURS DE JOUEUR (attaquant puis défenseur)

TuS Ergenzingen (1986-87), FC Pforzheim (1987), Eintracht Francfort (1987-88), Viktoria Sindlingen (1988-89), Rot-Weiss Francfort (1989-90), Mayence (1990-février 2001).

PALMARÈS DE JOUEUR

Néant.

PARCOURS D'ENTRAÎNEUR

Mayence (février 2001-2008), Borussia Dortmund (depuis juillet 2008).

PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR

Championnat d'Allemagne 2011 et 2012 ; Coupe d'Allemagne 2012.

Entraîneurs adjoints : Zeljko Buvac, Wolfgang de Beer, Peter Krawietz et Florian Wangler.

ÉQUIPE TYPE

WEIDENFELLER

SUBOTIC — HUMMELS

PISZCZEK — SCHMELZER

KEHL — GÜNDOGAN

REUS

BLASZCZKOWSKI — GROSSKREUTZ

LEWANDOWSKI

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MARDI 18 SEPTEMBRE, 20 H 45
Borussia Dortmund-Ajax Amsterdam

2e JOURNÉE
MERCREDI 3 OCTOBRE, 20 H 45
Manchester City-Borussia Dortmund

3e JOURNÉE
MERCREDI 24 OCTOBRE, 20 H 45
Borussia Dortmund-Real Madrid

4e JOURNÉE
MARDI 6 NOVEMBRE, 20 H 45
Real Madrid-Borussia Dortmund

5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 20 H 45
Ajax Amsterdam-Borussia Dortmund

6e JOURNÉE
MARDI 4 DÉCEMBRE, 20 H 45
Borussia Dortmund-Manchester City

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

CLUB

Ballspielverein Borussia 09 e. V. Dortmund.
Date de fondation : 19 décembre 1909.
Site Internet : www.bvb.de.
Président : Reinhard Rauball.
Directeur sportif : Michael Zorc.

STADE

Signal-Iduna-Park.
Date d'inauguration : 2 avril 1974.
Capacité : 80720 places.
Affluence moyenne en Championnat : 80521.

QUALIFICATION 1er de Championnat

ALAIN GADOFFRE

9

Cela fait neuf ans que le Borussia Dortmund ne s'est plus qualifié pour des huitièmes de Ligue des champions. Il faut remonter à la saison 2002-03 pour

E

CHELSEA

ANGLETERRE

CLUB

Chelsea Football Club.
Date de fondation : 1er septembre 1905.
Site Internet : www.chelseafc.com.
Président : Bruce Buck.
Manager général : Roberto Di Matteo.

STADE

Stamford Bridge.
Date d'inauguration : 28 avril 1877.
Capacité : 41 841 places.
Affluence moyenne en Championnat : 41 478.

QUALIFICATION
Vainqueur de la C1 2012

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Chelsea-Juventus Turin
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
FC Nordsjælland-Chelsea
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
Chakhtior Donetsk-Chelsea
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Chelsea-Chakhtior Donetsk
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
Juventus Turin-Chelsea
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Chelsea-FC Nordsjælland

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

DIDIER FÈVRE

22

Cela fait vingt-deux ans qu'un club n'a plus remporté deux fois de suite la Coupe ou la Ligue des champions. Le dernier doublé remonte à 1990 avec le Milan AC, lauréat 1989 et 1990.

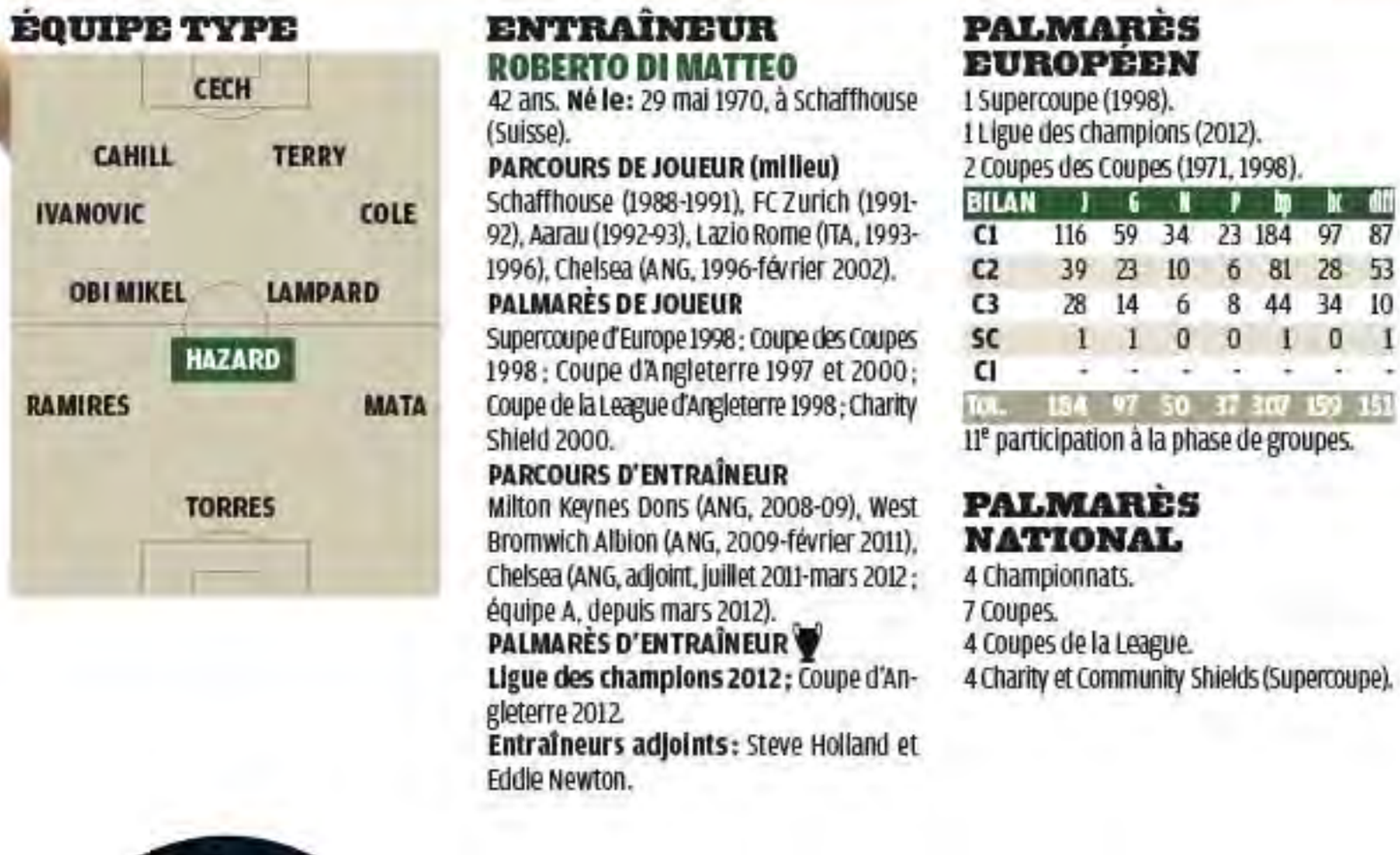
EFFECTIF

POSTE		PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G	46	Jamal BLACKMAN	18 ans (27-10-1993)	ANG	1,96	82	Formé au club	
G	1	Petr CECH	30 ans (20-05-1982)	RTC	1,96	91	2004 Rennes (FRA)	1
G	22	Ross TURNBULL	27 ans (04-01-1985)	ANG	1,93	85	2009 Middlesbrough	
D	28	César AZPILICUETA	23 ans (28-08-1989)	ESP	1,78	70	2012 Marseille (FRA)	
D	34	Ryan BERTRAND	23 ans (05-08-1989)	ANG	1,79	85	2011 Nottingham Forest	1
D	24	Gary CAHILL	26 ans (19-12-1985)	ANG	1,88	71	2012 Bolton	1
D	47	Billy CLIFFORD	19 ans (18-10-1992)	ANG	1,68	68	Formé au club	
D	3	Ashley COLE	31 ans (20-12-1980)	ANG	1,76	66	2006 Arsenal	1
D	4	DAVID LUIZ Moreira Marinho	25 ans (22-04-1987)	BRE	1,85	73	2011 Benfica (POR)	1
D	2	Branislav IVANOVIC	28 ans (22-02-1984)	SER	1,88	86	2008 Lokomotiv Moscou (RUS)	
D	54	Todd KANE	19 ans (17-09-1993)	ANG	1,81	70	Formé au club	
D	19	PAULO Renato Rebocho FERREIRA	33 ans (18-01-1979)	POR	1,83	77	2004 FC Porto (POR)	1
D	26	John TERRY	31 ans (07-12-1980)	ANG	1,87	90	2000 Nottingham Forest	
M	8	Frank LAMPARD	34 ans (20-06-1978)	ANG	1,84	88	2001 West Ham	1
M	35	Gustavo LUCAS Domingues PIAZON	18 ans (20-01-1994)	BRE	1,82	73	2011 Sao Paulo FC (BRE)	
M	21	Marko MARIN	23 ans (13-03-1989)	ALL	1,68	60	2012 Werder Brême (ALL)	
M	10	Juan Manuel MATA Garcia	24 ans (28-04-1988)	ESP	1,71	63	2011 Valence CF (ESP)	1
M	12	John OBI MIKEL	25 ans (22-04-1987)	NGA	1,88	86	2006 Lyn Oslo (NOR)	1
M	6	ORIOL ROMEU Vidal	20 ans (24-09-1991)	ESP	1,82	79	2011 FC Barcelone (ESP)	
M	11	OSCAR dos Santos Emboaba Jr	21 ans (09-09-1991)	BRE	1,79	66	2012 Intern. Porto Alegre (BRE)	
M	7	RAMIRES Santos do Nascimento	25 ans (24-03-1987)	BRE	1,81	73	2010 Benfica (POR)	
A	17	Eden HAZARD	21 ans (07-01-1991)	BEL	1,71	69	2012 Lille (FRA)	
A	13	Victor MOSES	21 ans (12-12-1990)	NGA	1,77	75	2012 Wigan	
A	23	Daniel STURRIDGE	23 ans (01-09-1989)	ANG	1,88	76	2011 Bolton	
A	9	Fernando TORRES	28 ans (20-03-1984)	ESP	1,83	70	2011 Liverpool	1

MOUVEMENTS

Arrivées : Azpilicueta (ESP, Marseille, FRA), Hazard (BEL, Lille, FRA), Marin (ALL, Werder Brême, ALL), Moses (NGA, Wigan), Oscar (BRE, Internacional Porto Alegre, BRE). **Départs :** Bosingwa (POR, Queens Park Rangers), Drogba (CIV, Shanghai Shenhuan, CHN), Essien (GHA, Real Madrid, ESP), Hutchinson (Nottingham Forest), Kakuta (FRA, Vitesse Arnhem, HOL), Kalou (CIV, Lille, FRA), Lukaku (BEL, West Bromwich Albion), Meireles (POR, Fenerbahçe, TUR).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS



ÉQUIPE TYPE

ENTRAÎNEUR

ROBERTO DI MATTEO

42 ans. **Né le :** 29 mai 1970, à Schaffhouse (Suisse).
PARCOURS DE JOUEUR (milieu)
Schaffhouse (1988-1991), FC Zurich (1991-92), Aarau (1992-93), Lazio Rome (ITA, 1993-1996), Chelsea (ANG, 1996-février 2002).
PALMARÈS DE JOUEUR
Supercoupe d'Europe 1998 ; Coupe des Coupes 1998 ; Coupe d'Angleterre 1997 et 2000 ; Coupe de la League d'Angleterre 1998 ; Charity Shield 2000.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Milton Keynes Dons (ANG, 2008-09), West Bromwich Albion (ANG, 2009-février 2011), Chelsea (ANG, adjoint, juillet 2011-mars 2012 ; équipe A, depuis mars 2012).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Ligue des champions 2012 ; Coupe d'Angleterre 2012.
Entraîneurs adjoints : Steve Holland et Eddie Newton.

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Supercoupe (1998).
1 Ligue des champions (2012).
2 Coupes des Coupes (1971, 1998).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	116	59	34	23	184	97	87
C2	39	23	10	6	81	28	53
C3	28	14	6	8	44	34	10
SC	1	1	0	0	1	0	1
CI	-	-	-	-	-	-	-
TOT.	184	97	50	37	307	159	151

11e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

4 Championnats.
7 Coupes.
4 Coupes de la League.
4 Charity et Community Shields (Supercoupe).

CHAKHTIOR DONETSK

UKRAINE

E

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	A RD CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 35	Nikita CHEVTCHENKO	19 ans (26-01-1993)	UKR	1,87	80	2012 Illichivets Mariupol	
G 32	Anton KANIBOLOTSKI	24 ans (16-05-1988)	UKR	1,90	80	Formé au club	
G 30	Andreï PIATOV	28 ans (28-06-1984)	UKR	1,90	87	2007 Vorskla Poltava	
D 13	Viacheslav CHEVTCHOUK	33 ans (13-05-1979)	UKR	1,84	82	2005 Dnepr Dniepropetrovsk	
D 27	Dimitri CHYGRYNSKY	25 ans (07-11-1986)	UKR	1,90	81	2010 FC Barcelone (ESP)	
D 5	Alexander KOUTCHER	29 ans (22-10-1982)	UKR	1,84	77	2006 Metalist Kharkov	
D 38	Sergueï KRYVTSOV	21 ans (15-03-1991)	UKR	1,86	80	2010 Metallurg Zaporozhye	
D 44	Iaroslav RAKITSKY	23 ans (03-08-1989)	UKR	1,80	70	Formé au club	
D 26	Razvan Dinca RAT	31 ans (26-05-1981)	ROU	1,78	72	2003 Rapid Bucarest (ROU)	
D 33	Dario SRNA	30 ans (01-05-1982)	CRO	1,82	78	2003 Hajduk Split (CRO)	
M 21	ALAN PATRICK Lourenço	21 ans (13-05-1991)	BRE	1,77	68	2011 Santos (BRE)	
M 29	ALEX TEIXEIRA Santos	22 ans (06-01-1990)	BRE	1,73	70	2009 Vasco da Gama (BRE)	
M 20	DOUGLAS COSTA de Souza	22 ans (14-09-1990)	BRE	1,70	65	2009 Gremio Porto Alegre (BRE)	
M 7	Fernando Luiz Rosa FERNANDINHO	27 ans (04-05-1985)	BRE	1,76	67	2005 Atletico Paranaense (BRE)	
M 19	Oleksi GAI	29 ans (06-11-1982)	UKR	1,81	73	2006 Illichivets Mariupol	
M 3	Tomas HÜBSCHMAN	31 ans (04-09-1981)	RTC	1,80	74	2004 Sparta Prague (RTC)	
M 77	Ilson Pereira Dias Ilsinho ILSINHO	26 ans (12-10-1985)	BRE	1,78	82	2012 Sao Paulo (BRE)	
M 14	Vasil KOBINE	27 ans (24-05-1985)	UKR	1,79	74	2009 Carpates Lviv	
M 6	Taras STEPANENKO	23 ans (08-08-1989)	UKR	1,81	76	2010 Metallurg Zaporozhye	
M 10	WILLIAN Borges da Silva	24 ans (09-08-1988)	BRE	1,74	70	2007 Corinthians (BRE)	
A 31	Bruno Ferreira Bonfim DENTINHO	23 ans (19-01-1989)	BRE	1,76	71	2011 Corinthians (BRE)	
A 18	Marko DEVIC	28 ans (27-10-1983)	UKR	1,85	69	2012 Metalist Kharkov	
A 11	EDUARDO Alves da Silva	29 ans (25-02-1983)	CRO	1,77	73	2010 Arsenal (ANG)	
A 9	LUIZ ADRIANO de Souza da Silva	25 ans (12-04-1987)	BRE	1,82	71	2007 Intern. Porto Alegre (BRE)	
A 22	Henrik MKHITARIAN	23 ans (21-01-1989)	ARM	1,78	72	2010 Metalurg Donetsk	

MOUVEMENTS

Arrivées : Boudkivsky (Illichivets Mariupol), Devic (Metalist Kharkov), Fomine (Illichivets Mariupol), Polianski (Illichivets Mariupol). **Départs :** Chijov (Illichivets Mariupol), Seleznov (Dniepr Dniepropetrovsk), Virt (retraite).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08	■					
2008-09	■					
2009-10						
2010-11	■	■	■			
2011-12	■					

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Coupe de l'UEFA (2009).

BILAN	J	G	N	P	Bp	Bc	diff
C1	76	34	12	30	114	105	9
C2	18	8	5	5	32	24	8
C3	63	32	10	21	94	75	19
SC	1	0	0	1	0	1	-1
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	158	74	27	57	240	205	35

8e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

7 Championnats.
8 Coupes.
4 Supercoupes.

ENTRAÎNEUR

MIRCEA LUCESCU

67 ans. **Né le :** 29 juillet 1945, à Bucarest (Roumanie). **PARCOURS DE JOUEUR (attaquant).** Dinamo Bucarest (1963-1977), Stinta Bucarest (1965-1967), Corvinul Hunedoara (1977-1982), Dinamo Bucarest (1989-90). **PALMARÈS DE JOUEUR.** Championnat de Roumanie 1964, 1965, 1971, 1973, 1975, 1977 et 1990 ; Coupe de Roumanie 1968. **PARCOURS D'ENTRAÎNEUR** Corv. Hunedoara (1979-80), Roumanie (1981-1986), Din. Bucarest (1985-1990), Pise (ITA, 1990-91), Brescia (ITA, 1991-1996), Reggiana (ITA, 1996-97), R. Bucarest (1997-98), Inter (ITA, 1998-99), R. Bucarest (1999-2000), Galatasaray (TUR, 2000-2002), Besiktas (TUR, 2002-2004), Ch. Donestk (UKR, depuis juin 2004). **PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR** Supercoupe d'Europe 2000 ; Coupe de l'UEFA 2009 ; Supercoupe d'Ukraine 2005, 2008, 2010 et 2012 ; Championnat de Roumanie 1990 et 1999 ; Championnat de Turquie 2002 et 2003 ; Championnat d'Ukraine 2005, 2006, 2008, 2010, 2011 et 2012 ; Coupe de Roumanie 1986, 1990 et 1998 ; Coupe d'Ukraine 2004.

ÉQUIPE TYPE

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Chakhtior Donetsk-FC Nordsjælland
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
Juventus Turin-Chakhtior Donetsk
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
Chakhtior Donetsk-Chelsea
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Chelsea-Chakhtior Donetsk
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
FC Nordsjælland-Chakhtior Donetsk
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Chakhtior Donetsk-Juventus Turin

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F
■	■			

CLUB

Football Club Chakhtior Donetsk.
Date de fondation : 1936.
Site Internet : www.shakhtar.com.
Président : Rinat Akhmetov.
Manager général : Mircea Lucescu.

STADE

Donbass Arena.
Date d'inauguration : 29 août 2009.
Capacité : 51 504 places.
Affluence moyenne en Championnat : 36 983.

QUALIFICATION 1er de championnat

PASCAL RINDEAU

1

En sept participations en phase de groupes de la Ligue des champions, le Chakhtior, quart-finaliste en 2011, ne s'est qualifié qu'une seule fois pour la suite de la compétition.

E

JUVENTUS TURIN

ITALIE

CLUB

Juventus Football Club.
Date de fondation : 1er novembre 1897.
Site Internet : www.juventus.com.
Président : Andrea Agnelli.
Directeur sportif : Giuseppe Marotta.

STADE

Juventus Stadium.
Date d'inauguration : 8 septembre 2011.
Capacité : 41 000 places.
Affluence moyenne en Championnat : 32855.

QUALIFICATION 1er du Championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Chelsea-Juventus Turin
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
Juventus Turin-Chakhtior Donetsk
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
FC Nordsjælland-Juventus Turin
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Juventus Turin-FC Nordsjælland
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
Juventus Turin-Chelsea
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Chakhtior Donetsk-Juventus Turin

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

ROBERTO BREGANI/MASSIMO SESTINI/PS

Cela fait neuf ans que la Juventus Turin n'a plus été finaliste de la Ligue des champions, depuis la saison 2002-03 et une défaite face au Milan AC (0-0 a.p., 2 t.a.b. à 3).

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 1	Gianluigi BUFFON	34 ans (21-02-1978)	ITA	1,91	83	2001 Parme	
G 34	Rubens Fernando Moedim RUBINHO	30 ans (04-08-1982)	BRE	1,86	82	2012 Torino	
G 30	Marco STORARI	34 ans (07-11-1977)	ITA	1,87	76	2010 Sampdoria Gênes	
D 15	Andrea BARZAGLI	31 ans (08-05-1981)	ITA	1,86	79	2010 Wolfsburg (ALL)	
D 19	Leonardo BONUCCI	25 ans (01-05-1987)	ITA	1,91	82	2010 Bari	
D 4	Martin CACERES	25 ans (07-04-1987)	URU	1,83	76	2011 FC Séville (ESP)	
D 3	Giorgio CHIELLINI	28 ans (14-08-1984)	ITA	1,86	76	2005 Fiorentina	
D 11	Paolo DE CEGLIE	26 ans (14 -07-1986)	ITA	1,84	75	2008 Sienne	
D 26	Stephan LICHTSTEINER	28 ans (16-01-1984)	SUI	1,84	79	2011 Lazio Rome	
D 2	Lucimar da Silva Ferreira LUCIO	34 ans (08-05-1978)	BRE	1,88	84	2012 Inter Milan	1
M 22	Kwadwo ASAMOAH	23 ans (09-12-1988)	GHA	1,78	78	2012 Udinese	
M 24	Emanuele GIACCHERINI	27 ans (05-05-1985)	ITA	1,67	60	2011 Cesena	
M 33	Mauricio ISLA	24 ans (12-06-1988)	CHL	1,75	72	2012 Udinese	
M 8	Claudio MARCHISIO	26 ans (18-01-1986)	ITA	1,81	70	2008 Empoli	
M 39	Luca MARRONE	22 ans (28-03-1990)	ITA	1,86	75	2011 Sienne	
M 20	Simone PADOIN	28 ans (18-03-1984)	ITA	1,79	73	2011 Atalanta Bergame	
M 7	Simone PEPE	28 ans (24-08-1983)	ITA	1,78	73	2010 Udinese	
M 21	Andrea PIRLO	33 ans (15-05-1979)	ITA	1,77	68	2011 Milan AC	2
M 6	Paul POGBA	19 ans (15-03-1993)	FRA	1,86	79	2012 Manchester Utd (ANG)	
M 23	Arturo VIDAL	25 ans (22-05-1987)	CHL	1,81	75	2011 Bayer Leverkusen (ALL)	
A 17	Nicklas BENDTNER	24 ans (16-01-1988)	DAN	1,93	82	2012 Sunderland (ANG)	
A 12	Sebastian GIOVINCO	25 ans (26-01-1987)	ITA	1,66	60	2012 Parme	
A 32	Alessandro MATRI	28 ans (19-08-1984)	ITA	1,83	80	2010 Cagliari	
A 27	Fabio QUAGLIARELLA	29 ans (31-01-1983)	ITA	1,82	73	2010 Naples	
A 9	Mirko VUCINIC	28 ans (01-10-1983)	MTN	1,86	76	2011 AS Roma	

MOUVEMENTS

Arrivées : Asamoah (GHA, Udinese), Bendtner (DAN, Suderland, ANG), Giovinco (Parme), Iaquinta (Cesena), Isla (CHL, Udinese), Lucio (BRE, Inter Milan), Masi (Pro Vercelli), Pogba (FRA, Manchester Utd, ANG), Rubinho (Torino). **Départs :** Borriello (AS Roma), Del Piero (Sydney FC, AUS), Elia (HOL, Werder Brême, ALL), Grosso (libre), Krasic (SER, Fenerbahçe, TUR), Libertazzi (Novare), Manninger (AUT, libre), Estigarribia (PAR, Sampdoria Gênes).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09	■	■				
2009-10	■					
2010-11						
2011-12						

ÉQUIPE TYPE

BUFFON
BARZAGLI BONUCCI CHIELLINI
LICHTSTEINER ASAMOAH
PIRLO
VIDAL MARCHISIO
GIOVINCO VUCINIC

ENTRAÎNEUR

MASSIMO CARRERA

En raison de la suspension d'Antonio Conte pour dix mois, c'est Massimo Carrera qui dirigera la Juventus, sous réserve d'appel.
48 ans. **Né le :** 22 avril 1964, à Sesto San Giovanni (Italie).
PARCOURS DE JOUEUR (défenseur)
Pro Cesto (1982-83), Russi (1983-84), Alessandria (1984-85), Pescara (1985-86), Bari (1986-1991), Juventus Turin (1991-1996), Atalanta Bergame (1996-2003), Naples (2003-04), Trévise (2004-novembre 2005), Pro Vercelli (novembre 2005-2008).
PALMARÈS DE JOUEUR
Coupe de l'UEFA 1993 ; Championnat d'Italie 1995 ; Supercoupe d'Italie 1995 ; Championnat de L2 d'Italie 1989.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Juventus Turin (coordinateur technique des équipes de jeunes, 2009-2011 ; adjoint, 2011-12 ; équipe A, depuis août 2012).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Supercoupe d'Italie 2012.

PALMARÈS EUROPÉEN

2 Coupes intercontinentales (1985, 1996).
2 Supercoupes d'Europe (1984, 1996).
2 Coupes ou Ligues des champions (1985, 1996).
1 Coupe des Coupes (1984).
3 Coupes de l'UEFA (1977, 1990, 1993).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	201	100	49	52	324	200	124
C2	27	17	5	5	53	19	34
C3	158	97	29	32	297	134	163
SC	3	3	0	0	11	2	9
CI	3	1	1	1	3	3	0
TOT.	392	218	84	90	688	358	330

13e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

28 Championnats.
9 Coupes d'Italie.
5 Supercoupes.

NORDSJÆLLAND

DANEMARK

E

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	A RD CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 1	Jesper HANSEN	27 ans (31-03-1985)	DAN	1,88	78	2006 Ølstykke FC	
G 32	Jannich STORCH	19 ans (12-05-1993)	DAN	1,86	71	Formé au club	
G 16	Thomas VILLADSEN	28 ans (04-09-1984)	DAN	1,84	73	2012 Ceahlaul Piatra Neamt (ROU)	
D 19	Mark GUNDELACH	20 ans (07-01-1992)	DAN	1,80	72	Formé au club	
D 4	Henrik KILDENTOFT	27 ans (18-03-1985)	DAN	1,83	76	2007 Brøndby IF	
D 27	Seejou KING	20 ans (14-04-1992)	DAN	1,87	73	Formé au club	
D 8	Patrick MTILIGA	31 ans (28-01-1981)	DAN	1,71	75	2011 Malaga (ESP)	
D 2	Jores OKORÉ	20 ans (11-08-1992)	DAN	1,93	80	Formé au club	
D 18	Michael PARKHURST	28 ans (24-01-1984)	USA	1,80	73	2009 New England Rev. (USA)	
D 21	Ivan RUNJE	21 ans (09-10-1990)	CRO	1,92	81	2012 Mosor Zrnovnica (CRO)	
M 6	Enoch Kofi ADU	22 ans (14-09-1990)	GHA	1,80	65	2010 Nice (FRA)	
M 17	Sören CHRISTENSEN	26 ans (29-06-1986)	DAN	1,74	71	2006 Lolland-Falster Alliancen	
M 5	Anders CHRISTIANSEN	22 ans (08-06-1990)	DAN	1,74	69	2012 Lyngby BK	
M 24	Kamal ISSAH	19 ans (30-09-1992)	GHA	1,78	66	2012 Rennes (FRA)	
M 20	Kasper LORENTZEN	26 ans (19-11-1985)	DAN	1,80	75	2012 Randers FC	
M 30	Lasse PETRY	20 ans (19-09-1992)	DAN	1,68	66	Formé au club	
M 7	Nicolai STOKHOLM	36 ans (01-04-1976)	DAN	1,82	73	2009 Viking Stavanger (NOR)	
M 23	Mario TICINOVIC	21 ans (20-08-1991)	CRO	1,70	70	2012 Hajduk Split (CRO)	
A 13	Oguzhan AYNAOGLU	20 ans (22-03-1992)	DAN	1,75	68	Formé au club	
A 10	Mikkel BECKMANN	28 ans (24-10-1983)	DAN	1,78	72	2011 Randers FC	
A 15	Joshua JOHN	23 ans (01-10-1988)	HOL	1,75	71	2012 FC Twente (HOL)	
A 22	Andreas LAUDRUP	21 ans (10-11-1990)	DAN	1,75	61	2009 Lyngby BK	
A 12	Rawez LAWAN	24 ans (04-10-1987)	SUE	1,80	75	2009 AC Horsens	
A 11	Morten NORDSTRAND	29 ans (08-06-1983)	DAN	1,77	70	2012 FC Copenhague	
A 14	Joe SISE	22 ans (12-12-1989)	SUE	1,92	82	2012 Halmstads BK (SUE)	

MOUVEMENTS

Arrivées : Christiansen (Lyngby BK), Fadal (MAR, Espanyol Barcelone, ESP), Issah (GHA, Rennes, FRA), D. Jensen (Frederica), John (HOL, FC Twente, HOL), M. Nielsen (Viborg), Nordstrand (FC Copenhague), Villadsen (Ceahlaul Piatra Neamt, ROU). **Départs :** Bjelland (FC Twente, HOL), Egeris (Viborg), Granskov (Mouscron, BEL), Gytkjaer (Sandnes Ulf, NOR), Mikkelsen (Greuther Fürth, ALL), Pedersen (AB Copenhague), Thomsen (Sölleröd-Vedbaek).

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Chakhtior Donetsk-FC Nordsjælland
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
FC Nordsjælland-Chelsea
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
FC Nordsjælland-Juventus Turin
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Juventus Turin-FC Nordsjælland
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
FC Nordsjælland-Chakhtior Donetsk
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Chelsea-FC Nordsjælland

CLUB

Football Club Nordsjaelland.
Date de fondation : 1er Juillet 2003.
Site Internet : www.fcn.dk.
Président : Allan Kim Pedersen.
Directeur sportif : Jan Laursen.

STADE

Farum Park.
Date d'inauguration : 1999.
Capacité : 10 100 places.
Affluence moyenne en Championnat : 6 853.

QUALIFICATION 1er du Championnat

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

PALMARÈS EUROPÉEN

Néant.

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	-	-	-	-	-	-	-
C2	-	-	-	-	-	-	-
C3	14	6	1	7	21	17	4
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	14	6	1	7	21	17	4

1re participation à la phase de poules.

PALMARÈS NATIONAL

1 Championnat.
2 Coupes.

ENTRAÎNEUR

KASPER HJULMAND

40 ans. **Né le :** 9 avril 1972, à Copenhague (Danemark).
PARCOURS DE JOUEUR (défenseur)
Randers FC (1986-1991), Herlev IF (1992-1994), B 93 (1995-1998).
PALMARÈS DE JOUEUR
Néant.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Lyngby BK (jeunes, 1998-2003 ; réserve, 2003-2005 ; équipe A, 2006-2008), FC Nordsjælland (adjoint, 2008-2011 ; équipe A, depuis juillet 2011)
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Championnat du Danemark 2012.
Entraîneur adjoint : Flemming Pedersen.

ÉQUIPE TYPE

HANSEN
OKORÉ — RUNJE
PARKHURST — MTILIGA
ADU — STOKHOLM
CHRISTENSEN
LORENTZEN — JOHN
BECKMANN

4

Le nombre de clubs danois à s'être qualifiés pour une phase de groupes de la Ligue des champions : Aalborg (2009), Brøndby (1997 et 1999), FC Copenhague (2007 et 2011) et Nordsjælland, cette saison.

172e

PHOTOS : BOTHUIS/WITTERS/PS

F

BAYERN MUNICH

ALLEMAGNE

CLUB

FC Bayern München.
Date de fondation : 18 février 1900.
Site Internet : www.fcbayern.t-home.de.
Président du conseil de surveillance : Karl-Heinz Rummenigge.
Président du directoire : Uli Hoeness.
Directeur sportif : Matthias Sammer.

STADE

Allianz-Arena.
Date d'inauguration : 30 mai 2005.
Capacité : 69 901 places.
Affluence moyenne en Championnat : 69 000.

QUALIFICATION 2e du Championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Bayern Munich-Valence CF
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
BATE Borisov-Bayern Munich
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
Lille-Bayern Munich
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Bayern Munich-Lille
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
Valence CF-Bayern Munich
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Bayern Munich-BATE Borisov

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

EFFECTIF

POSTE		PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G	1	Manuel NEUER	26 ans (27-03-1986)	ALL	1,93	90	2011 Schalke 04	
G	24	Maximilian RIEDMÜLLER	24 ans (04-01-1988)	ALL	1,89	82	2008 SV Helmstetten	
G	22	Tom STARKE	31 ans (18-03-1981)	ALL	1,94	97	2012 1899 Hoffenheim	
D	27	David ALABA	20 ans (24-06-1992)	AUT	1,80	75	2011 1899 Hoffenheim	
D	28	Holger BADSTUBER	23 ans (13-03-1989)	ALL	1,89	80	Formé au club	
D	17	Jérôme BOATENG	24 ans (03-09-1988)	ALL	1,92	90	2011 Manchester City (ANG)	
D	26	Diego CONTENTO	22 ans (01-05-1990)	ALL	1,77	74	Formé au club	
D	4	Bonfim Costa Santos DANTE	28 ans (18-10-1983)	BRE	1,88	85	2012 Borussia M'gladbach	
D	21	Philipp LAHM	28 ans (11-11-1983)	ALL	1,70	65	2005 VfB Stuttgart	
D	13	Marcio Rafael Ferreira RAFINHA	27 ans (07-09-1985)	BRE	1,71	66	2011 Genoa (ITA)	
D	5	Daniel VAN BUYTEN	34 ans (07-02-1978)	BEL	1,97	95	2006 Hambourg SV	
M	8	JAVI MARTINEZ Aginaga	24 ans (02-09-1988)	ESP	1,90	81	2012 Athletic Bilbao (ESP)	
M	39	Toni KROOS	22 ans (04-01-1990)	ALL	1,82	78	2010 Bayer Leverkusen	
M	30	LUIZ GUSTAVO Dias	25 ans (23-07-1987)	BRE	1,87	80	2011 1899 Hoffenheim	
M	7	Franck RIBÉRY	29 ans (07-04-1983)	FRA	1,70	72	2007 Marseille (FRA)	
M	10	Arjen ROBBEN	28 ans (23-01-1984)	HOL	1,81	75	2009 Real Madrid (ESP)	
M	31	Bastian SCHWEINSTEIGER	28 ans (01-08-1984)	ALL	1,83	79	Formé au club	
M	11	Xherdan SHAQIRI	20 ans (10-10-1991)	SUI	1,69	72	2012 FC Bâle (SUI)	
M	44	Anatoliy TIMOCHTCHOUK	33 ans (30-03-1979)	UKR	1,81	75	2009 Zénith St-Pétersbourg (RUS)	
M	23	Mitchell WEISER	18 ans (21-04-1994)	ALL	1,77	69	2012 FC Cologne	
A	33	Mario GOMEZ	27 ans (10-07-1985)	ALL	1,89	88	2009 VfB Stuttgart	
A	9	Mario MANDZUKIC	26 ans (21-05-1986)	CRO	1,86	76	2012 VfL Wolfsburg	
A	25	Thomas MÜLLER	23 ans (13-09-1989)	ALL	1,86	74	Formé au club	
A	14	Claudio PIZARRO	33 ans (03-10-1978)	PER	1,86	84	2012 Werder Brême	
A	20	Patrick WEIHRAUCH	18 ans (03-03-1994)	ALL	1,80	71	Formé au club	

MOUVEMENTS

Arrivées : Dante (BRE, Borussia Mönchengladbach), Javi Martinez (ESP, Athletic Bilbao, ESP), Mandzukic (CRO, VfL Wolfsburg), Pizarro (PER, Werder Brême), Raeder (Schalke 04), Shaqiri (SUI, FC Bâle, SUI), Starke (Hoffenheim), Weiser (FC Cologne). **Départs :** Breno (BRE, f.c.), Butt (retraite), B. Müller (Fortuna Düsseldorf), Olic (CRO, VfL Wolfsburg), Petersen (Werder Brême), Pranjic (CRO, Sporting Portugal, POR), Sattelmaier (f.c.), Usami (JAP, Hoffenheim).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

94

En seize participations en phase de groupes de Ligue des champions, le Bayern Munich s'est qualifié à quinze reprises pour les huitièmes, soit dans 94 % des cas.

MAO

ÉQUIPE TYPE

ENTRAÎNEUR

JOSEF « JUPP » HEYNCKES

67 ans. **Né le :** 9 mai 1945, à Mönchengladbach (Allemagne).
PARCOURS DE JOUEUR (attaquant)
Mönchengladbach (1964-1967), Hanovre (1967-1970), Mönchengladbach (1970-1978).
PALMARÈS DE JOUEUR
Coupe du monde 1974 ; Championnat d'Europe des nations 1972 ; Coupe de l'UEFA 1975 ; Championnat d'Allemagne 1971, 1975, 1976 et 1977 ; Coupe d'Allemagne 1973.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Mönchengladbach (1979-1987), Bayern (1987-octobre 1991), Athletic Bilbao (1992-1994), Eintr. Francfort (1994-avril 1995), Tenerife (1995-1997), Real Madrid (1997-98), Benfica (1999-sept. 2000), Athletic Bilbao (2001-2003), Schalke 04 (2003-sept. 2004), Mönchengladbach (2006-janv. 2007), Bayern (mai 2009), Leverkusen (2009-2011), Bayern (depuis juillet 2011).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Ligue des champions 1998 ; Supercoupe d'Allemagne 1987 et 1990 ; Championnat d'Allemagne 1989 et 1990 ; Supercoupe d'Espagne 1997.

PALMARÈS EUROPÉEN

2 Coupes intercontinentales (1976, 2001).
4 Coupes ou Ligue des champions (1974, 1975, 1976, 2001).
1 Coupe de l'UEFA (1996).
1 Coupe des Coupes (1967).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	262	144	61	57	494	260	234
C2	39	19	14	6	67	36	31
C3	81	45	16	20	176	97	79
SC	5	1	0	4	5	11	-6
CI	3	2	1	0	3	0	3
TOT.	390	211	92	87	745	404	341

16e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

22 Championnats.
15 Coupes.
6 Coupes de la Ligue.
4 Supercoupes.

PASSÉ FACE À LILLE

Néant.

VALENCE

ESPAGNE

F

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	A RD CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 1	DIEGO ALVES Carreira	27 ans (24-07-1985)	BRE	1,88	85	2011 Almeria	
G 26	FELIPE RAMOS Sanchez	24 ans (10-01-1988)	ESP	1,87	80	2012 Real Majorque	
G 13	Vicente GUAITA Panadaro	24 ans (01-10-1987)	ESP	1,90	80	2009 Recreativo Huelva	
D 14	Antonio BARRAGAN Fernandez	24 ans (06-12-1987)	ESP	1,87	83	2011 Real Valladolid	
D 30	CARLOS Javier DELGADO Rodriguez	22 ans (22-04-1990)	ESP	1,81	76	2012 Orihuela	
D 3	Aly CISSOKHO	25 ans (15-07-1987)	FRA	1,84	80	2012 Lyon (FRA)	
D 12	JOAO Pedro Da Silva PEREIRA	28 ans (25-02-1984)	POR	1,72	70	2012 Sporting Portugal (POR)	
D 22	Jérémy MATHIEU	28 ans (29-10-1983)	FRA	1,92	82	2009 Toulouse (FRA)	
D 4	Adil RAMI	26 ans (27-12-1985)	FRA	1,90	88	2011 Lille (FRA)	
D 20	RICARDO Miguel Moreira da COSTA	31 ans (16-03-1981)	POR	1,83	80	2010 Lille (FRA)	
D 35	SALVADOR RUIZ Rodriguez	17 ans (17-05-1995)	ESP	1,81	72	Formé au club	
D 18	VICTOR RUIZ Torre	23 ans (25-01-1989)	ESP	1,84	80	2011 Naples (ITA)	
M 6	David ALBELDA Aliques	35 ans (01-09-1977)	ESP	1,81	77	1999 Villarreal	
M 24	ALBERTO Facundo COSTA	27 ans (09-01-1985)	ARG	1,76	75	2010 Montpellier (FRA)	
M 10	Ever Maximiliano BANEGA	24 ans (29-06-1988)	ARG	1,74	71	2009 Atletico Madrid	
M 8	Sofiane FEGHOULI	22 ans (26-12-1989)	ALG	1,78	71	2011 Almeria	
M 5	Fernando Ruben GAGO	26 ans (10-04-1986)	ARG	1,78	75	2012 AS Roma (ITA)	
M 17	José Andrés GUARDADO Hernandez	25 ans (28-09-1986)	MEX	1,69	67	2012 Deportivo La Corogne	
M 28	JUAN BERNAT Velasco	19 ans (01-03-1993)	ESP	1,72	67	Formé au club	
M 21	Daniel PAREJO Munoz	23 ans (16-04-1989)	ESP	1,80	73	2011 Getafe	
A 7	JONAS Gonçalves Oliveira	28 ans (04-01-1984)	BRE	1,81	73	2011 Gremio Porto Alegre (BRE)	
A 15	JONATHAN VIERA Ramos	22 ans (21-10-1989)	ESP	1,71	65	2012 Las Palmas	
A 11	Pablo Daniel PIATTI	23 ans (31-03-1989)	ARG	1,63	63	2011 Almeria	
A 9	Roberto SOLDADO Rillo	27 ans (27-05-1985)	ESP	1,79	72	2010 Getafe	
A 16	Nelson Haedo VALDEZ	28 ans (28-11-1983)	PAR	1,78	71	2012 Rubin Kazan (RUS)	

MOUVEMENTS

Arrivées : Cissokho (FRA, Lyon, FRA), Gago (ARG, AS Roma, ITA), Guardado (MEX, Deportivo La Corogne), Joao Pereira (POR, Sporting Portugal, POR), Jonathan Viera (Las Palmas), Valdez (PAR, Rubin Kazan, RUS). **Départs :** Aduriz (Athletic Bilbao), Bruno (Brighton & Hove, ANG), Dealbert (Kuban Krasnodar, RUS), Didac (Milan AC, ITA), Jordi Alba (FC Barcelone), Maduro (HOL, FC Séville), Mehmet Topal (TUR, Fenerbahçe, TUR), Miguel (POR, libre), Pablo Hernandez (ESP, Swansea, GAL).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

PALMARÈS EUROPÉEN

2 Supercoupes d'Europe (1980, 2004).
3 Coupes de l'UEFA (1962, 1963, 2004).
1 Coupe des Coupes (1980).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	98	45	29	24	149	89	60
C2	19	10	5	4	39	20	19
C3	159	78	43	38	286	187	99
SC	3	2	0	1	4	3	1
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	279	135	77	67	478	299	179

9e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

6 Championnats.
7 Coupes.
1 Supercoupe.

PASSÉ FACE À LILLE

2009-10 : EL, phase de groupes, Valence-Lille, 3-1, 1-1.

ENTRAÎNEUR

MAURICIO PELLEGRINO

40 ans. **Né le :** 5 octobre 1971, à Leones (Argentine).

PARCOURS DE JOUEUR (défenseur)
Velez Sarsfield (1990-1998), FC Barcelone (ESP, 1998-99), Valence CF (ESP, 1999-janvier 2005), Liverpool (ANG, janvier-juin 2005), Vitoria Alavés (ESP, 2005-06).

PALMARÈS DE JOUEUR
Copa Libertadores 1994 ; Coupe de l'UEFA 2004 ; Championnat d'Espagne 1999, 2002 et 2004 ; Tournoi de Clôture d'Argentine 1993, 1996 et 1998 ; Tournoi d'Ouverture d'Argentine 1995.

PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Liverpool (ANG, adjoint, 2008-2010), Inter Milan (ITA, adjoint, juin-décembre 2010), Valence CF (ESP, depuis juin 2012).

PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Néant.

Entraîneurs adjoints : Carlos Compagnucci et Xavi Tamarit.

ÉQUIPE TYPE

DIEGO ALVES
RAMI — VICTOR RUIZ
JOAO PEREIRA — MATHIEU
GAGO — COSTA
JONAS
FEGHOULI — GUARDADO
SOLDADO

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Bayern Munich-Valence CF
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
Valence CF-Lille
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
BATE Borisov-Valence CF
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Valence CF-BATE Borisov
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
Valence CF-Bayern Munich
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Lille-Valence CF

CLUB

Valencia Club de Futbol.
Date de fondation : 18 mars 1919.
Site Internet : www.valenciacf.com.
Président : Manuel Llorente Martin.
Directeur sportif : Fernando Gomez.

STADE

Mestalla.
Date d'inauguration : 20 mai 1923.
Capacité : 55 000 places.
Affluence moyenne en Championnat : 42116.

QUALIFICATION 3e du championnat

PRONO FF

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

PASCAL RONDEAU

2

Le nombre de clubs à avoir perdu deux finales de Ligue des champions d'affilée.

F

LILLE

FRANCE

CLUB

Lille Olympique Sporting Club Lille Métropole.
Date de fondation : 23 septembre 1944.
Site internet : www.losc.fr.
Président : Michel Seydoux.
Directeur sportif : Frédéric Paquet.

STADE

Grand Stade Lille Métropole.
Date d'inauguration : 17 août 2012.
Capacité : 50 157 places.
Affluence moyenne en Championnat : 18 869 (à Villeneuve-d'Ascq).

QUALIFICATION 3e du Championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Lille-BATE Borisov
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
Valence CF-Lille
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
Lille-Bayern Munich
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Bayern Munich-Lille
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
BATE Borisov-Lille
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Lille-Valence CF

COTE *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

PIERRE LAHALLE

EFFECTIF

POSTE		PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G	16	Steeve ELANA	32 ans (11-07-1980)	FRA	1,87	85	2011 Brest	
G	1	Mickaël LANDREAU	33 ans (14-05-1979)	FRA	1,84	80	2009 Paris-SG	
G	30	Barel MOUKO	33 ans (05-04-1979)	CON	1,77	71	2009 Gueugnon	
D	25	Marko BASA	29 ans (29-12-1982)	MTN	1,89	75	2011 Lokomotiv Moscou (RUS)	
D	18	Franck BÉRIA	29 ans (23-05-1983)	FRA	1,77	75	2007 Metz	
D	21	Laurent BONNART	32 ans (25-12-1979)	FRA	1,71	62	2011 Monaco	
D	22	Aurélien CHEDJOU	27 ans (20-06-1985)	CAM	1,84	84	2007 Rouen	
D	2	Mathieu DEBUCHY	27 ans (28-07-1985)	FRA	1,78	77	Formé au club	
D	3	Lucas DIGNE	19 ans (20-07-1993)	FRA	1,84	75	Formé au club	
D	14	David ROZEHNAL	32 ans (05-07-1980)	RTC	1,91	81	2010 Hambourg SV (ALL)	
D	15	Djibril SIDIBÉ	20 ans (29-07-1992)	FRA	1,82	73	2012 Troyes	
D	12	Jerry VANDAM	23 ans (08-12-1988)	FRA	1,86	77	2012 Caen	
M	4	Florent BALMONT	32 ans (02-02-1980)	FRA	1,68	71	2008 Nice	
M	5	Idrissa Gana GUEYE	23 ans (26-09-1989)	SEN	1,74	64	2009 Inst. Diambars Dakar (SEN)	
M	10	Marvin MARTIN	24 ans (10-01-1988)	FRA	1,71	68	2012 Sochaux	
M	24	Rio Antonio MAVUBA	28 ans (08-03-1984)	FRA	1,72	70	2008 Villarreal (ESP)	
M	31	Julian MICHEL	20 ans (19-02-1992)	FRA	1,80	73	Formé au club	
M	17	Benoît PEDRETTI	31 ans (12-11-1980)	FRA	1,78	72	2011 Auxerre	
A	9	Tulio DE MELO	27 ans (31-01-1985)	BRE	1,93	90	2008 Palerme (ITA)	
A	8	Salomon KALOU	27 ans (05-08-1985)	CIV	1,84	77	2012 Chelsea (ANG)	🏆
A	28	Dorian KLONARIDIS	20 ans (28-07-1992)	BEL	1,77	70	2012 AEK Athènes (GRE)	
A	11	Ryan MENDES	22 ans (08-01-1990)	CPV	1,75	73	2012 Le Havre	
A	7	Dimitri PAYET	25 ans (29-03-1987)	FRA	1,75	70	2011 Saint-Étienne	
A	20	Ronny RODELIN	22 ans (18-11-1989)	FRA	1,92	70	2001 Nantes	
A	26	Nolan ROUX	24 ans (01-03-1988)	FRA	1,82	75	2012 Brest	

MOUVEMENTS

Arrivées : Elana (Brest), Kalou (CIV, Chelsea, ANG), Klonaridis (GRE, AEK Athènes, GRE), Martin (Sochaux) Mendes (CPV, Le Havre), Sidibé (Troyes), Vandam (Caen), Wade (SEN, Boluspor Kulübü, TUR). **Départs :** Cetto (ARG, Palerme, ITA), J. Cole (ANG, Liverpool, ANG), Domrane (Mouscron, BEL), Enyeama (NGA, Maccabi Tel-Aviv, ISR), Hazard (BEL, Chelsea, ANG), Jelen (POL, f.c.), Souaré (SEN, Reims), Oukidja (Mouscron, BEL), Ruiz (CRI, Mouscron, BEL), Souquet (Mouscron, BEL).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

ÉQUIPE TYPE

ENTRAÎNEUR

RUDI GARCIA

48 ans. **Né le :** 20 février 1964, à Nemours (Seine-et-Marne).
PARCOURS DE JOUEUR (milieu)
Corbeil (1970-1979), Viry-Châtillon (1979-1982), Lille (1982-1988), Caen (1989-1991), Martigues (1991-92) et Corbeil (1994-1996).
PALMARÈS DE JOUEUR
Néant.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Corbeil (1994-1998), Saint-Étienne (préparateur physique, 1998-99 ; adjoint, 1999-décembre 2000 ; équipe A, janvier-juin 2001), Dijon (2002-2007), Le Mans (2007-08) et Lille (depuis juillet 2008).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Championnat de France 2011 ; Coupe de France 2011.
Entraîneurs adjoints : Frédéric Bompard et Claude Fichaux.

PALMARÈS EUROPÉEN

Néant.

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	32	9	12	11	30	24	6
C2	-	-	-	-	-	-	-
C3	42	21	12	9	61	39	22
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	-	-	-	-	-	-	-
TOT.	74	30	24	20	91	63	28

5e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

3 Championnats.
6 Coupes.

19

C'est le pourcentage de victoires de Lille en Ligue des champions.

50e

BATE BORISOV

BIÉLORUSSIE

F

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 16	Andrei CHTCHERBAKOV	21 ans (31-01-1991)	BLR	1,90	85	2010 FK Vitebsk	
G 35	Andrei GORBOUNOV	29 ans (25-05-1983)	BLR	1,85	78	2012 Neman Grodno	
G 30	Aleksandr GOUTOR	23 ans (18-04-1989)	BLR	1,90	82	Formé au club	
D 18	Maksim BORDATCHEV	26 ans (18-06-1986)	BLR	1,90	81	2009 Partizan Minsk	
D 21	Yegor FILIPENKO	24 ans (10-04-1988)	BLR	1,94	86	2011 Sibir Novosibirsk (RUS)	
D 24	Evgeni KOUNTSEVITCH	24 ans (16-08-1988)	BLR	1,78	69	2011 Belchina Babrouïsk	
D 33	Denis POLIAKOV	21 ans (17-04-1991)	BLR	1,84	75	2012 Chakhtior Soligorsk	
D 14	Artyom RADKOV	27 ans (26-08-1985)	BLR	1,87	80	2009 FK Khimki (RUS)	
D 22	Marko SIMIC	25 ans (16-06-1987)	SER	1,86	79	2011 FK Jagodina (SER)	
D 5	Aleksandr YOUREVITCH	33 ans (08-08-1979)	BLR	1,74	78	2008 Carpates Lviv (UKR)	
M 11	Zaven BADOIAN	22 ans (22-10-1989)	ARM	1,74	62	2011 Impuls Dilijan (ARM)	
M 25	Dmitri BAGA	22 ans (04-01-1990)	BLR	1,82	72	Formé au club	
M 15	Alexander HLEB	31 ans (01-05-1981)	BLR	1,82	72	2012 Krylia Sovetov (RUS)	
M 27	Vadim KURLOVITCH	19 ans (30-10-1992)	BLR	1,75	63	Formé au club	
M 2	Dmitri LIKHTAROVITCH	34 ans (01-03-1978)	BLR	1,80	75	2002 Dnepr Mogulev	
M 23	Edgar OLEKHNOVITCH	25 ans (17-05-1987)	BLR	1,83	72	2010 FK Dynamo Brest	
M 17	Aleksandr PAVLOV	28 ans (18-08-1984)	BLR	1,78	70	2009 Dnepr Mogulev	
M 10	RENAN Bardini BRESSAN	23 ans (03-11-1988)	BRE	1,82	77	2010 FK Gomel	
M 77	Filipp RUDIK	25 ans (22-03-1987)	BLR	1,84	80	2011 Naftan Novopolotsk	
M 32	Mikhail SIVAKOV	24 ans (16-01-1988)	BLR	1,87	80	2012 Zulte-Waregem (BEL)	
M 8	Aleksandr VOLODKO	26 ans (18-06-1986)	BLR	1,77	76	2008 FK Dynamo Brest	
A 7	Artyom KONTSEVOÏ	29 ans (20-05-1983)	BLR	1,77	77	2010 Spartak Naltchik (RUS)	
A 13	Dmitry MOZOLEVSKI	27 ans (30-04-1985)	BLR	1,79	73	2012 FK Dynamo Brest	
A 20	Vitali RODIONOV	28 ans (11-12-1983)	BLR	1,79	79	2009 Fribourg (ALL)	
A 78	Roman VASILIOUK	33 ans (23-11-1978)	BLR	1,77	75	2012 FK Minsk	

MOUVEMENTS

Arrivées : Hleb (Krylia Sovetov, RUS), Sivakov (Zulte-Waregem, BEL), Vasiliouk (FK Minsk). **Départs :** Aleksiyan (FK Dynamo Brest), Gordeitchouk (Belshina Bobruisk), Patotsky (Dnepr Mogilev), Skavitch (Belshina Bobruisk), M. Volodko (SKVICH Minsk).

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Lille-BATE Borisov
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
BATE Borisov-Bayern Munich
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
BATE Borisov-Valence CF
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Valence CF-BATE Borisov
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
BATE Borisov-Lille
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Bayern Munich-BATE Borisov

COTE *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

CLUB

FC Bate Borisov.
Date de fondation : 1973.
Site Internet : www.fcbate.by.
Président : Anatoli Kapski.
Directeur général : Michael Dementsevitch.

STADE

Gorodskoi*.
Date d'inauguration : 1963.
Capacité : 5 402 places.
Affluence moyenne en Championnat : 4 765.
**En Ligue des champions, le club évolue au Dinamo Stadion de Minsk (41 040 places).*

QUALIFICATION 1er de Championnat

NICOLAS LUTTIAU

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09	●	●	●			
2009-10						
2010-11						
2011-12	●					

PALMARÈS EUROPÉEN

Néant.

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	49	19	17	13	58	54	4
C2	-	-	-	-	-	-	-
C3	36	13	4	19	47	63	-16
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	85	32	21	32	105	117	-12

3e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

8 Championnats.
2 Coupes.
2 Supercoupes.

PASSÉ FACE À LILLE

Néant.

ENTRAÎNEUR

VIKTOR GONCHARENKO

35 ans. **Né le :** 10 juin 1977, à Khoiniki (Bélarus).
PARCOURS DE JOUEUR (défenseur)
FC Ruor Minsk (1995-1997), BATE Borisov (janvier 1998-décembre 2002).
PALMARÈS DE JOUEUR
Championnat du Bélarus 1999 et 2002.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
FC BATE Borisov (réserve, 2004-2006 ; adjoint, 2006-décembre 2007 ; équipe A, depuis décembre 2007).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Championnat du Bélarus 2008, 2009, 2010 et 2011 ; Coupe du Bélarus 2010 ; Supercoupe du Bélarus 2010 et 2011.
Entraîneurs adjoints : Aliaksei Baha, Aleksander Fedarovitch et Aleksandr Yermakovitch.

ÉQUIPE TYPE

0

En trois participations en phase de groupes (deux pour le BATE Borisov et une pour le Dinamo Minsk), le Bélarus n'a jamais réussi à sortir de sa poule.

G

FC BARCELONE

ESPAGNE

CLUB

Futbol Club Barcelona.
Date de fondation : 29 novembre 1899.
Site Internet : www. fcbarcelona.com.
Président : Sandro Rosell.
Directeur sportif : Andoni Zubizarreta.

STADE

Camp Nou.
Date d'inauguration : 24 septembre 1957.
Capacité : 96 336 places.
Affluence moyenne en Championnat : 84 119.

QUALIFICATION 2e du Championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
FC Barcelone-Spartak Moscou
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
Benfica-FC Barcelone
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
FC Barcelone-Celtic Glasgow
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Celtic Glasgow-FC Barcelone
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 18 HEURES
Spartak Moscou-FC Barcelone
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
FC Barcelone-Benfica

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

ALEX MARTIN

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 31	**OIER Olazabal Paredes**	23 ans (14-09-1989)	ESP	1,90	80	Formé au club	
G 13	**José Manuel PINTO Colorado**	36 ans (08-11-1975)	ESP	1,86	84	2008 Celta Vigo	
G 1	**Victor VALDÉS Arribas**	30 ans (14-01-1982)	ESP	1,83	78	Formé au club	3
D 22	**Éric ABIDAL**	33 ans (11-07-1979)	FRA	1,86	75	2007 Lyon (FRA)	1
D 21	**ADRIANO Correia Claro**	27 ans (26-10-1984)	BRE	1,72	67	2010 FC Séville	
D 2	**DANIEL ALVES da Silva**	29 ans (06-05-1983)	BRE	1,73	64	2008 FC Séville	1
D 24	**Andreu FONTAS Prat**	22 ans (14-11-1989)	ESP	1,86	89	Formé au club	
D 18	**JORDI ALBA Ramos**	23 ans (21-03-1989)	ESP	1,71	69	2012 Valence CF	
D 15	**MARC BARTRA Aregall**	21 ans (15-01-1991)	ESP	1,83	70	Formé au club	
D 19	**MARTIN MONTOYA Torralbo**	21 ans (14-04-1991)	ESP	1,74	74	Formé au club	
D 14	**Javier MASCHERANO**	28 ans (08-06-1984)	ARG	1,74	77	2010 Liverpool FC (ANG)	1
D 3	**Gerard PIQUÉ Bernabeu**	25 ans (02-02-1987)	ESP	1,92	85	2008 Manchester Utd (ANG)	2
D 5	**Carles PUYOL Saforcada**	34 ans (13-04-1978)	ESP	1,78	80	Formé au club	3
M 16	**Sergio BUSQUETS Burgos**	24 ans (16-07-1988)	ESP	1,89	73	Formé au club	3
M 4	**Cesc FABREGAS**	25 ans (04-05-1987)	ESP	1,79	75	2011 Arsenal (ANG)	
M 8	**Andres INIESTA Lujan**	28 ans (11-05-1984)	ESP	1,69	63	Formé au club	3
M 25	**Alexandre SONG**	25 ans (09-09-1987)	CAM	1,84	76	2012 Arsenal (ANG)	
M 37	**Cristian TELLO Herrera**	21 ans (11-08-1991)	ESP	1,78	65	2010 Espanyol Barcelone	
M 11	**THIAGO ALCANTARA do Nascimento**	21 ans (11-04-1991)	ESP	1,72	71	Formé au club	
M 6	**Xavier Hernandez Creus XAVI**	32 ans (25-01-1980)	ESP	1,70	69	Formé au club	3
A 23	**Isaac CUENCA Lopez**	21 ans (27-04-1991)	ESP	1,81	74	2011 Sabadell	
A 10	**Lionel MESSI**	25 ans (24-06-1987)	ARG	1,69	67	Formé au club	3
A 17	**PEDRO Rodriguez Ledesma**	25 ans (28-07-1987)	ESP	1,69	64	Formé au club	3
A 9	**Alexis Alejandro SANCHEZ**	23 ans (19-12-1988)	CHL	1,68	62	2011 Udinese (ITA)	
A 7	**David VILLA Sanchez**	30 ans (03-12-1981)	ESP	1,75	69	2010 Valence CF	1

MOUVEMENTS

Arrivées : Jordi Alba (Valence CF), Song (CAM, Arsenal, ANG). **Départs :** Afellay (HOL, Schalke 04, ALL), Keita (SEN, Dalian Aerbin, CHN).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

ÉQUIPE TYPE

ENTRAÎNEUR

TITO VILANOVA

42 ans. **Né le :** 17 septembre 1969, à Bellcaire (Espagne).
PARCOURS DE JOUEUR (milieu)
FC Barcelone B (1988-1990), UE Figueres (1990-1992), Celta Vigo (1992-1995), CD Badajoz (1995-96), Real Majorque (1996-97), UE Lleida (1997-98), Elche CF (1998-2000), UDA Gramenet (2000-2002).
PALMARÈS DE JOUEUR
Néant.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
FC Barcelone (adjoint équipe B, 2007-08 ; adjoint équipe A, 2008-2012 ; équipe A, depuis juin 2012).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Néant.
Entraîneur adjoint : Jordi Roura.

PALMARÈS EUROPÉEN

2 Mondiaux des clubs (2009, 2011).
4 Supercoupes d'Europe (1993, 1998, 2009, 2011).
4 Coupes ou Ligues des champions (1992, 2006, 2009, 2011).
3 Coupes de l'UEFA (1958, 1960, 1966).
4 Coupes des Coupes (1979, 1982, 1989, 1997).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	233	134	56	43	459	226	233
C2	85	50	18	17	178	87	91
C3	148	75	34	39	290	160	130
SC	13	5	4	4	12	13	-1
CI	1	0	0	1	1	2	-1
TOT.	480	264	112	104	940	488	452

17e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

21 Championnats.
26 Coupes du Roi.
2 Coupes de la Ligue.
10 Supercoupes.

5

Le nombre de demi-finales disputées par le FC Barcelone depuis cinq ans, seul club présent sans interruption

1er

BENFICA LISBONNE

PORTUGAL

G

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	A RD CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 1	ARTUR Guilherme MORAES Gusmao	31 ans (25-05-1981)	BRE	1,92	90	2011 Sporting Braga	
G 52	BRUNO Miguel Semedo VARELA	17 ans (04-11-1994)	POR	1,91	84	Formé au club	
G 13	PAULO Jorge Pedro LOPES	34 ans (29-06-1978)	POR	1,84	78	2012 Feirense	
D 34	ANDRÉ Gomes Magalhaes de ALMEIDA	22 ans (13-09-1990)	POR	1,78	70	2012 Uniao Leiria	
D 24	Ezequiel GARAY	25 ans (10-10-1986)	ARG	1,89	83	2011 Real Madrid (ESP)	
D 33	JARDEL Nivaldo Vieira	26 ans (29-03-1986)	BRE	1,92	85	2011 Olhanense	
D 50	JOAO Pedro Cavaco CANCELO	18 ans (27-05-1994)	POR	1,80	71	Formé au club	
D 4	Anderson Luis da Silva LUISAO	31 ans (13-02-1981)	BRE	1,92	81	2003 Cruzeiro (BRE)	
D 5	Luis Carlos Correia Pinto LUISINHO	27 ans (05-05-1985)	POR	1,75	63	2012 Paços Ferreira	
D 14	Victorio MAXI PEREIRA	28 ans (08-06-1984)	URU	1,73	70	2007 Defensor SC (URU)	
D 25	Lorenzo MELGAREJO	22 ans (10-08-1990)	PAR	1,71	69	2012 Paços Ferreira	
D 27	MIGUEL Angelo Leonardo VITOR	23 ans (30-06-1989)	POR	1,84	83	2011 Leicester City (ANG)	
M 10	Pablo César AIMAR Giordano	32 ans (03-11-1979)	ARG	1,70	62	2008 Real Saragosse (ESP)	
M 8	BRUNO CÉSAR Zanaki	23 ans (03-11-1988)	BRE	1,77	75	2011 Corinthians (BRE)	
M 17	CARLOS Jorge Neto MARTINS	30 ans (29-04-1982)	POR	1,73	70	2012 Grenade (ESP)	
M 35	ENZO Nicolas PÉREZ	26 ans (22-02-1986)	ARG	1,77	77	2012 Estudiantes La Plata (ARG)	
M 20	Osvaldo Nicolas Fabian GAITAN	24 ans (23-02-1988)	ARG	1,73	67	2010 Boca Juniors (ARG)	
M 21	Nemanja MATIC	24 ans (01-08-1988)	SER	1,94	83	2011 Vitesse Arnhem (HOL)	
M 77	MIGUEL Alexandre Jesus ROSA	23 ans (13-01-1989)	POR	1,74	67	2012 Belenenses	
M 9	Manuel Agudo Duran NOLITO	25 ans (15-10-1986)	ESP	1,75	73	2011 FC Barcelone (ESP)	
A 7	Oscar CARDOZO	29 ans (20-05-1983)	PAR	1,93	87	2007 Newell's Old Boys (ARG)	
A 15	Ola JOHN	20 ans (19-05-1992)	HOL	1,77	67	2012 FC Twente (HOL)	
A 11	Rodrigo José LIMA dos Santos	29 ans (11-08-1983)	BRE	1,78	78	2012 Sporting Braga	
A 19	RODRIGO Moreno Machado	21 ans (06-03-1991)	BRE	1,80	74	2011 Bolton (ANG)	
A 18	Eduardo Antonio SALVIO	22 ans (13-07-1990)	ARG	1,71	70	2012 Atletico Madrid (ESP)	

MOUVEMENTS

Arrivées: Carlos Martins (Grenade, ESP), Enzo Perez (ARG, Est. La Plata, ARG), John (HOL, Twente, HOL), Julio César (BRE, Grenade, ESP), Kardec (BRE, Santos, BRE), Lima (BRE, Braga), Luisinho (P. Ferreira), Melgarejo (PAR, P. Ferreira), Michel (P. Ferreira), Miguel Rosa (Belenenses), Paulo Lopes (Feirense), Salvio (ARG, Atletico, ESP). **Départs:** Capdevila (ESP, Espanyol, ESP), Djalo (Toulouse, FRA), Eduardo Carvalho (Istanbul BB, TUR), Emerson (BRE, Trabzonspor, TUR), Javi Garcia (ESP, Man City, ANG), Nelson Oliveira (La Corogne, ESP), Saviola (ARG, Malaga, ESP), Witsel (BEL, Z. St Pétersbourg, RUS).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08	●					
2008-09						
2009-10						
2010-11	●					
2011-12	●	●	●			

PALMARÈS EUROPÉEN

2 Coupes ou Ligues des champions (1961, 1962).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	200	94	46	60	351	215	136
C2	42	21	12	9	67	34	33
C3	106	51	24	31	167	122	45
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	5	1	0	4	6	15	-9
Tot.	353	167	82	104	591	386	205

8e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

32 Championnats.
24 Coupes.
4 Supercoupes.
4 Coupes de la Ligue.

ENTRAÎNEUR

JORGE JÉSUS

58 ans. **Né le:** 24 juillet 1954, Amadora (Portugal).

PARCOURS DE JOUEUR (milieu)
Estrela Amadora (1970-71), Sporting Portugal (1971-1973), Peniche (1973-74), Olhanense (1974-75), Sporting Portugal (1975-76), Belenenses (1976-77), Riopele (1977-78), Juventude de Evora (1978-79), Uniao de Leiria (1979-80), Vitoria de Setubal (1980-1983), Farense (1983-1985), Estrela Amadora (1985-1987), Benfica Castelo (1987-88), Almancilense (1988-89).

PALMARÈS DE JOUEUR
Néant.

PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Amora (1989-1993), Felgueiras (1993-1998), Estrela Amadora (1998-2000), Vitoria Setubal (2000-2002), Estrela Amadora (2002-03), Vitoria Guimaraes (2003-04), Moreirense (2004-05), Uniao Leiria (2005-06), Belenenses (2006-2008), Sporting Braga (2008-09), Benfica (depuis juin 2009).

PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Championnat du Portugal 2010 ; Coupe de la Ligue du Portugal 2010, 2011 et 2012.

ÉQUIPE TYPE

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Celtic Glasgow-Benfica
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
Benfica-FC Barcelone
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 18 HEURES
Spartak Moscou-Benfica
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Benfica-Spartak Moscou
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
Benfica-Celtic Glasgow
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
FC Barcelone-Benfica

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

CLUB

Sport Lisboa e Benfica.
Date de fondation : 28 février 1904.
Site Internet : www.slbenfica.pt.
Président : Luis Filipe Vieira.
Manager général : Rui Costa.

STADE

Da Luz.
Date d'inauguration : 25 octobre 2003.
Capacité : 65 647 places.
Affluence moyenne en Championnat: 38 029.

QUALIFICATION 2e du championnat

PIERRE LAHALLE

7

Le nombre de finales de Coupe des champions disputées par Benfica. Depuis la création de la Ligue des champions, le club portugais n'a pas dépassé le stade des quarts de finale (1995, 2006 et 2012).

G

SPARTAK MOSCOU

RUSSIE

CLUB

Football Club Spartak Moscou.
Date de fondation : 18 avril 1922.
Site Internet : www.spartak.com.
Président : Leonid Fedun.
Directeur sportif : Dimitri Popov.

STADE

Loujniki.
Date d'inauguration : 31 juillet 1956.
Capacité : 78 360 places.
Affluence moyenne en Championnat : 20 908.

QUALIFICATION 2e du Championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
FC Barcelone-Spartak Moscou
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 18 HEURES
Spartak Moscou-Celtic Glasgow
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 18 HEURES
Spartak Moscou-Benfica
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Benfica-Spartak Moscou
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 18 HEURES
Spartak Moscou-FC Barcelone
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Celtic Glasgow-Spartak Moscou

COTE *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 31	Andreï DIKAN	35 ans (16-07-1977)	RUS	1,92	84	2010 Terek Grozny	
G 30	Sergueï PESIAKOV	23 ans (16-12-1988)	RUS	1,95	85	2012 FK Rostov	
G 32	Artyom REBROV	28 ans (04-03-1984)	RUS	1,93	87	2011 Chinnik Iaroslavl	
D 3	Sergei BRYZGALOV	19 ans (15-11-1992)	RUS	1,78	72	2011 FK Saturn Moskovskaya	
D 2	Juan Manuel INSAURRALDE	27 ans (03-10-1984)	ARG	1,88	85	2012 Boca Juniors (ARG)	
D 18	Ilya KOUTEPOV	19 ans (29-07-1993)	RUS	1,91	79	2012 FC Akademiya Tolyatti	
D 34	Evgeni MAKEIEV	23 ans (24-07-1989)	RUS	1,81	69	2008 Sheksna Cherepovets	
D 15	Sergueï PARCHIV LIOUK	23 ans (18-03-1989)	RUS	1,81	72	Formé au club	
D 5	Nicolas PAREJA	28 ans (19-01-1984)	ARG	1,81	75	2010 Espanyol Barcelone (ESP)	
D 17	Marek SUCHY	24 ans (29-03-1988)	RTC	1,82	76	2010 Slavia Prague (RTC)	
M 25	Diniyar BILYALETDINOV	27 ans (27-02-1985)	RUS	1,85	79	2012 Everton (ANG)	
M 20	Demy DE ZEEUW	29 ans (26-05-1983)	HOL	1,74	71	2011 Ajax Amsterdam (HOL)	
M 19	José Manuel JURADO	26 ans (29-06-1986)	ESP	1,76	72	2012 Schalke 04 (ALL)	
M 21	Kim KÄLLSTRÖM	30 ans (24-08-1982)	SUE	1,81	79	2012 Lyon (FRA)	
M 23	Dmitri KOMBAROV	25 ans (22-01-1987)	RUS	1,79	68	2010 Dynamo Moscou	
M 24	Kirill KOMBAROV	25 ans (22-01-1987)	RUS	1,82	69	2010 Dynamo Moscou	
M 8	Aiden MCGEADY	26 ans (04-04-1986)	IRL	1,78	71	2010 Celtic Glasgow (ECO)	
M 6	RAFAEL de Souza Pereira CARIOCA	23 ans (18-06-1989)	BRE	1,79	72	2011 Vasco da Gama (BRE)	
M 14	Pavel YAKOVLEV	21 ans (07-04-1991)	RUS	1,8	72	2012 Krylia Sovetov Samara	
A 49	Jano ANANIDZE	19 ans (10-10-1992)	GEO	1,71	60	Formé au club	
A 9	Ariclenes da Silva Ferreira ARI	26 ans (11-12-1985)	BRE	1,82	87	2010 AZ Alkmaar (HOL)	
A 10	Artem DZYUBA	24 ans (22-08-1988)	RUS	1,94	88	2011 Tom Tomsk	
A 29	Emmanuel EMENIKE	25 ans (10-05-1987)	NGA	1,82	74	2011 Fenerbahçe (TUR)	
A 37	ROMULO Souza Orestes Caldeira	21 ans (19-07-1990)	BRE	1,84	80	2012 Vasco da Gama (BRE)	
A 11	WELLITON Soares de Morais	25 ans (22-10-1986)	BRE	1,74	69	2007 Goias (BRE)	

MOUVEMENTS

Arrivées : Källström (SUE, Lyon, FRA), Insaurralde (ARG, Boca Juniors, ARG), Jurado (ESP, Schalke 04, ALL), Makhmudov (AZR, Tom Tomsk), Romulo (BRE, Vasco da Gama, BRE), Pesiakov (Rostov), Yakovlev (Krylia Sovetov). **Départs :** Chetchoukov (Rostov), Khodyrev (FC Sibir), Kozlov (FC Khmiki), Rodri (ESP, Hercules Alicante, ESP), Rojo (ARG, Sporting Portugal, POR), Zabolotny (Rostov), Zotov (Tom Tomsk).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

ÉQUIPE TYPE

STÉPHANE MANTEY

DIKAN
PAREJA — SUCHY
MAKEIEV — D. KOMBAROV
DE ZEEUW — KÄLLSTRÖM
JURADO
BILYALETDINOV — McGEADY
EMENIKE

ENTRAÎNEUR

UNAI EMERY

40 ans. **Né le :** 3 novembre 1971, à Fontarrabie (Espagne).
PARCOURS DE JOUEUR (milieu)
Real Sociedad (1990-1996), CD Toledo (1996-2000), Racing Ferrol (2000-2002), CD Leganes (2002-03), Lorca Deportiva (2003-2005).
PALMARÈS DE JOUEUR
Néant.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Lorca Deportiva (2004-2006), Almeria (2006-2008), Valence CF (2008-2012), Spartak Moscou (RUS, depuis mai 2012).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Néant.
Entraîneurs adjoints : Juan Carlos Carcedo, Igor Lediakhov et José Juan Vila.

PALMARÈS EUROPÉEN

Néant.

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	108	38	27	43	155	159	-4
C2	18	10	4	4	31	17	14
C3	108	58	20	30	173	127	46
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	234	106	51	77	359	303	56

11e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

12 Championnats d'URSS.
9 Championnats de Russie.
10 Coupes d'URSS.
3 Coupes de Russie.

16

Cela fait seize ans que le Spartak Moscou, éliminé en quarts par Nantes en 1995-96 (2-0, 2-2), ne s'est plus qualifié pour le tour suivant à l'issue d'une phase de groupes.

46e

CELTIC GLASGOW

ÉCOSSE

G

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 1	Fraser FORSTER	24 ans (17-03-1988)	ANG	2,01	93	2010 Norwich City (ANG)	
G 24	Lukasz ZALUSKA	30 ans (16-06-1982)	POL	1,90	88	2007 Dundee Utd	
D 4	Efe AMBROSE	23 ans (18-10-1988)	NGA	1,90	80	2012 AS Ashdod (ISR)	
D 43	Joseph CHALMERS	18 ans (03-01-1994)	ECO	1,78	72	Formé au club	
D 3	Emilio IZAGUIRRE	26 ans (10-05-1986)	HON	1,78	72	2010 Motagua (HON)	
D 23	Mikael LUSTIG	25 ans (23-12-1986)	SUE	1,89	77	2010 Rosenborg (NOR)	
D 2	Adam MATTHEWS	20 ans (13-01-1992)	GAL	1,78	71	2011 Cardiff City (GAL)	
D 21	Charlie MULGREW	26 ans (06-03-1986)	ECO	1,91	83	2010 Aberdeen	
D 25	Thomas ROGNE	22 ans (29-06-1990)	NOR	1,94	84	2009 Stabaek IF (NOR)	
D 6	Kelvin WILSON	27 ans (03-09-1985)	ANG	1,86	76	2010 Nottingham Forest (ANG)	
M 8	Scott BROWN	27 ans (25-06-1985)	ECO	1,65	64	2007 Hibernian	
M 15	Kris COMMONS	29 ans (30-08-1983)	ECO	1,68	61	2010 Derby County (ANG)	
M 33	Biram KAYAL	24 ans (02-05-1988)	ISR	1,78	74	2010 Maccabi Haïfa (ISR)	
M 16	Joe LEDLEY	25 ans (21-01-1987)	GAL	1,83	73	2010 Cardiff City (GAL)	
M 20	Patrick MCCOURT	29 ans (16-02-1983)	ILN	1,82	75	2008 Derry City (ILN)	
M 46	Dylan MCGEOUCH	19 ans (15-01-1993)	ECO	1,75	72	Formé au club	
M 56	Filip TWARDZIK	19 ans (10-02-1993)	RTC	1,81	71	2008 Hertha Berlin (ALL)	
M 67	Victor WANYAMA	21 ans (25-06-1991)	KEN	1,88	76	2010 GB Anvers (BEL)	
A 49	James FORREST	21 ans (07-07-1991)	ECO	1,75	70	Formé au club	
A 88	Gary HOOPER	24 ans (26-01-1988)	ANG	1,73	71	2010 Scunthorpe (ANG)	
A 7	Nicolas Ladislao Fedor Flores MIKU	27 ans (19-08-1985)	VEN	1,81	76	2012 Getafe (ESP)	
A 11	Lassad NOUIOUI	26 ans (08-03-1986)	TUN	1,89	78	2012 Deportivo La Corogne (ESP)	
A 9	Georgios SAMARAS	27 ans (21-02-1985)	GRE	1,93	82	2007 Manchester City (ANG)	
A 10	Anthony STOKES	24 ans (25-07-1988)	IRL	1,81	73	2010 Hibernian	
A 32	Tony WATT	18 ans (29-12-1993)	ECO	1,73	76	2011 Airdie Utd	

MOUVEMENTS

Arrivées : Ambrose (NGA, AS Ashdod, ISR), Kamenar (SLO, Nantes, FRA), Miku (VEN, Getafe, ESP), Nouioui (TUN, Deportivo La Corogne, ESP).

Départs : Bangoura (SIE, AIK Solna, SUE), Blackman (ANG, Inverness CT), Cha Du-ri (CDS, Fortuna Düsseldorf, ALL), Efrain Juarez (MEX, America Mexico, MEX), Ki Sung-yueng (CDS, Swansea City, GAL), Loovens (HOL, Real Saragosse, ESP), Majstorovic (SUE, AIK Solna, SUE), O'Dea (IRL, FC Toronto, CAN), Rasmussen (DAN, Midtjylland, DAN), Thompson (ANG, Portsmouth, ANG), Wilson (Bristol City, ANG).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Coupe des clubs champions (1967).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	144	70	24	50	220	154	64
C2	38	21	4	13	75	37	38
C3	91	38	22	31	140	97	43
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	3	1	0	2	2	3	-1
Tot.	276	130	50	96	437	291	146

7e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

43 Championnats.
35 Coupes.
14 Coupes de la League.

ENTRAÎNEUR

NEIL LENNON

41 ans. **Né le :** 25 juin 1971, à Lurgan (Irlande du Nord).

PARCOURS DE JOUEUR (milieu)
Manchester City (ANG, 1987-1990), Crewe Alexandra (ANG, 1990-février 1996), Leicester City (ANG, février 1996-décembre 2000), Celtic Glasgow (ECO, décembre 2000-2007), Nottingham Forest (ANG, 2007-janvier 2008), Wycombe Wanderers (ANG, janvier-avril 2008).

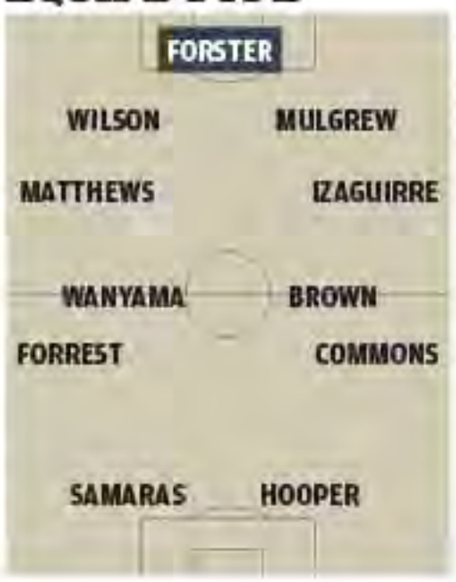
PALMARÈS DE JOUEUR
Championnat d'Écosse 2001, 2002, 2004, 2006 et 2007 ; Coupe d'Écosse 2001, 2004, 2005 et 2007 ; Coupe de la League d'Angleterre 1997 et 2000 ; Coupe de la League d'Écosse 2001 et 2006.

PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Celtic Glasgow (jeunes, avril 2008-2010 ; équipe A, depuis mars 2010).

PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Championnat d'Écosse 2012 ; Coupe d'Écosse 2011.

Entraîneurs adjoints : Johan Mjällby et Garry Parker.

ÉQUIPE TYPE



CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Celtic Glasgow-Benfica
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 18 HEURES
Spartak Moscou-Celtic Glasgow
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
FC Barcelone-Celtic Glasgow
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Celtic Glasgow-FC Barcelone
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
Benfica-Celtic Glasgow
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Celtic Glasgow-Spartak Moscou

COTE *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

CLUB

Celtic Football Club.
Date de fondation : 6 novembre 1887.
Site Internet : www.celticfc.net.
Président : John Reid.
Manager général : Neil Lennon.

STADE

Celtic Park.
Date d'inauguration : 20 août 1892.
Capacité : 60 857 places.
Affluence moyenne en Championnat : 50 904.

QUALIFICATION 1er du Championnat

STÉPHANE MANTEY

2

En six participations à la phase de groupes, le Celtic Glasgow ne s'est qualifié que deux fois, en 2007 et 2008, pour les huitièmes de finale.

H

MANCHESTER UNITED

ANGLETERRE

CLUB

Manchester United Football Club.
Date de fondation : 1878 (sous le nom de Newton Heath LYR Cricket et rebaptisé Manchester United en 1902).
Site Internet : www.manutd.com.
Présidents : Avram Glazer et Joel Glazer.
Manager général : Alex Ferguson.

STADE

Old Trafford.
Date d'inauguration : 19 février 1910.
Capacité : 76 212 places.
Affluence moyenne en Championnat : 75 387.

QUALIFICATION 2e du Championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Manchester United-Galatasaray
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
CFR 1907 Cluj-Manchester United
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
Manchester United-Sporting Braga
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Sporting Braga-Manchester United
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
Galatasaray-Manchester United
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Manchester United-CFR 1907 Cluj

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

STÉPHANE MANTEY

EFFECTIF

POSTE		PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G	1	David DE GEA	21 ans (07-11-1990)	ESP	1,92	82	2011 Atletico Madrid (ESP)	
G	13	Anders LINDEGAARD	28 ans (13-04-1984)	DAN	1,93	80	2011 Aalesunds FK (NOR)	
D	28	Alexander BÜTTNER	23 ans (11-02-1989)	HOL	1,76	70	2012 Vitesse Arnhem (HOL)	
D	6	Jonny EVANS	24 ans (02-01-1988)	ILN	1,87	84	2008 Sunderland	
D	3	Patrice ÉVRA	31 ans (15-05-1981)	FRA	1,75	76	2005 Monaco (FRA)	1
D	5	Rio FERDINAND	33 ans (07-11-1978)	ANG	1,89	82	2002 Leeds Utd	1
D	4	Phil JONES	20 ans (21-02-1992)	ANG	1,80	71	2011 Blackburn Rovers	
D	2	RAFAEL Da Silva	22 ans (09-07-1990)	BRE	1,73	69	2008 Fluminense (BRE)	
D	12	Chris SMALLING	22 ans (22-11-1989)	ANG	1,94	90	2010 Fulham	
D	15	Nemanja VIDIC	30 ans (21-10-1981)	SER	1,89	84	2005 Spartak Moscou (RUS)	1
M	8	Luis de Abreu Oliveira ANDERSON	24 ans (13-04-1988)	BRE	1,76	69	2007 FC Porto (POR)	1
M	16	Michael CARRICK	31 ans (28-07-1981)	ANG	1,83	74	2006 Tottenham Hotspur	1
M	23	Tom CLEVERLEY	23 ans (12-08-1989)	ANG	1,74	67	2011 Wigan	
M	24	Darren FLETCHER	28 ans (01-02-1984)	ECO	1,83	83	Formé au club	
M	11	Ryan GIGGS	38 ans (29-11-1973)	GAL	1,80	68	Formé au club	2
M	26	Shinji KAGAWA	23 ans (17-03-1989)	JAP	1,72	63	2012 Borussia Dortmund (ALL)	
M	17	Luis Carlos NANI	25 ans (17-11-1986)	POR	1,75	66	2007 Sporting Portugal (POR)	1
M	22	Paul SCHOLES	37 ans (16-11-1974)	ANG	1,71	71	Formé au club	1
M	7	Antonio VALENCIA	27 ans (04-08-1985)	EQU	1,81	78	2009 Wigan	
A	14	Javier HERNANDEZ «CHICHARITO»	24 ans (01-06-1988)	MEX	1,73	62	2010 Chivas Guadalajara (MEX)	
A	27	Federico MACHEDA	21 ans (22-08-1991)	ITA	1,85	72	2012 Queens Park Rangers	
A	10	Wayne ROONEY	26 ans (24-10-1985)	ANG	1,78	78	2004 Everton	1
A	20	Robin VAN PERSIE	29 ans (06-08-1983)	HOL	1,83	71	2012 Arsenal	
A	19	Danny WELBECK	21 ans (26-11-1990)	ANG	1,85	73	2011 Sunderland	
A	18	Ashley YOUNG	27 ans (09-07-1985)	ANG	1,75	65	2011 Aston Villa	

MOUVEMENTS

Arrivées : Angelo Henriquez (CHL, Universidad de Chile, CHL), Bébé (POR, Besiktas, TUR), Büttner (HOL, Vitesse Arnhem, HOL), Kagawa (JAP, Borussia Dortmund, ALL), Macheda (ITA, Queens Park Rangers), Powell (Crewe Alexandra), Van Persie (HOL, Arsenal). **Départs :** Ben Amos (Hull City), Berbatov (BUL, Fulham), De Laet (BEL, Leicester), Fabio (BRE, Queens Park Rangers), Kuszczak (POL, Brighton & Hove), Owen (Stoke City), Park Ji-sung (CDS, Queens Park Rangers), Pogba (FRA, Juventus Turin, ITA).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08	✓	✓	✓	✓	✓	✓
2008-09	✓	✓	✓	✓	✓	
2009-10	✓	✓	✓			
2010-11	✓	✓	✓	✓	✓	
2011-12	✓					

17

Le nombre de participations à une phase de groupes de la Ligue des champions enchaîné par Manchester United, seul club présent chaque saison à ce stade de la compétition depuis 1996.

ÉQUIPE TYPE

ENTRAÎNEUR

ALEX FERGUSON

70 ans. **Né le :** 31 décembre 1941, à Glasgow (Écosse). **PARCOURS DE JOUEUR (attaquant).** QPR (ANG, 1958-1960), St Johnstone (1960-1964), Dunfermline (1964-1967), Gl. Rangers (1967-1969), Falkirk (1969-1973), Ayr Utd (1973-74). **PALMARÈS DE JOUEUR.** Néant. **PARCOURS D'ENTRAÎNEUR.** East Stirling (juin-oct. 1974), Saint Mirren (octobre 1974-1978), Aberdeen (1978-nov. 1986), Écosse A (adjoint, sept. 1985-juil. 1986), Man Utd (ANG, depuis novembre 1986).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Mondial des clubs 2008 ; Coupe intercontinentale 1999 ; Supercoupe d'Europe 1983 et 1991 ; Ligue des champions 1999 et 2008 ; Coupe des Coupes 1983 et 1991 ; Championnat d'Angleterre 1993, 1994, 1996, 1997, 1999, 2000, 2001, 2003, 2007, 2008, 2009 et 2011 ; Coupe d'Angleterre 1990, 1994, 1996, 1999 et 2004 ; Coupe de la Ligue d'Angleterre 1992, 2006, 2009 et 2010 ; Community Shield 1990 (partagé avec Liverpool), 1993, 1994, 1996, 1997, 2003, 2007, 2008, 2010 et 2011 ; Championnat d'Écosse 1980, 1984 et 1985 ; Coupe d'Écosse 1982, 1983, 1984 et 1986.

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Mondial des clubs (2008).
1 Coupe Intercontinentale (1999).
1 Supercoupe d'Europe (1991).
3 Coupes ou Ligues des champions (1968, 1999, 2008).
1 Coupe des Coupes (1991).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	dif
C1	235	132	58	45	441	222	219
C2	31	16	9	6	55	35	20
C3	35	13	13	9	54	33	21
SC	3	1	0	2	2	3	-1
CI	3	1	1	1	2	2	0
TOT.	307	163	81	63	554	295	259

18e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

19 Championnats.
11 Coupes.
4 Coupes de la Ligue.
19 Charity et Community Shields (Supercoupe).

SPORTING BRAGA

PORTUGAL

H

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	A RD CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 33	Antonio Alberto Bastos Pimpare BETO	30 ans (01-05-1982)	POR	1,81	81	2012 CFR Cluj (ROU)	
G 23	Manuel CRISTIANO albado	21 ans (29-11-1990)	POR	1,95	90	2012 Valence CF (ESP)	
G 1	Joaquim Manuel Sampaio Silva QUIM	36 ans (13-11-1975)	POR	1,82	80	2010 Benfica Lisbonne	
D 15	Wanderson Souza Carneiro BAIANO	25 ans (23-02-1987)	BRE	1,77	69	2011 Paços de Ferreira	
D 44	DOUGLAO Ferreira	26 ans (15-08-1986)	BRE	1,93	84	2011 Kavala (GRE)	
D 20	Uwa ELDERSON Echiejile	24 ans (20-01-1988)	NGA	1,89	76	2010 Rennes (FRA)	
D 21	ISMAILY Gonçalves dos Santos	22 ans (11-01-1990)	BRE	1,77	78	2012 Olhanense	
D 4	NUNO André da Silva COELHO	26 ans (07-01-1986)	POR	1,92	82	2011 Sporting Portugal	
D 26	PAULO VINICIUS de Souza Nascimento	28 ans (12-08-1984)	BRE	1,86	82	2011 Uniao Leiria	
M 27	CUSTODIO Miguel Dias de Castro	29 ans (24-05-1983)	POR	1,81	75	2010 Vitoria Guimaraes	
M 22	DJAMAL abdoulaye Mahamat Bindi	29 ans (26-04-1983)	LBY	1,88	78	2011 Beira-Mar	
M 45	HUGO Miguel Ferreira Gomes VIANA	29 ans (15-01-1983)	POR	1,78	74	2009 Valence CF (ESP)	
M 25	LEANDRO SALINO do Carmo	27 ans (22-04-1985)	BRE	1,68	62	2010 Nacional Madeira	
M 8	José Marcio da Costa MOSSORO	29 ans (04-07-1983)	BRE	1,71	67	2008 Maritimo Funchal	
M 9	PAULO CÉSAR Rocha Rosa	32 ans (05-01-1980)	BRE	1,75	73	2008 Uniao Leiria	
M 19	RUBEN Filipe Marques AMORIM	27 ans (27-01-1985)	POR	1,81	78	2012 Benfica Lisbonne	
M 14	RUBEN MICAEL Freitas da Ressureiçao	26 ans (19-08-1986)	POR	1,76	70	2012 Saragosse (ESP)	
A 30	ALAN Osorio da Costa Silva	33 ans (19-07-1979)	BRE	1,79	70	2008 Vitoria Guimaraes	
A 83	Carlos Alexandre De Souza CARLAO	26 ans (01-08-1986)	BRE	1,89	78	2012 Kashima Antlers (JAP)	
A 17	Ederzito Antonio Macedo Lopes EDER	24 ans (02-12-1987)	GUB	1,88	81	2012 Académica Coimbra	
A 10	HELDER Jorge Leal BARBOSA	25 ans (25-05-1987)	POR	1,73	67	2010 Vitoria Setubal	
A 12	MICHEL Souza da Silva	26 ans (22-08-1986)	BRE	1,82	83	2012 Paços de Ferreira	
A 29	ZÉ LUIS Mendes Andrade	21 ans (24-01-1991)	CPV	1,83	81	2011 Gil Vicente	

MOUVEMENTS

Arrivées : Beto (CFR Cluj, ROU), Carlao (BRE, Kashima Antlers, JAP), Eder (GUB, Academica Coimbra), Haas (ALL, Leiria), Ismaily (BRE, Olhanense), Manoel (BRE, Penafiel), Michel (BRE, Paços Ferreira), Ruben Micael (Real Saragosse, ESP), Yazalde (Rio Ave), Zé Luis (CPV, Gil Vicente).

Départs : Berni (ITA, Sampdoria, ITA), Ewerton (BRE, Anzhi Makhachkala, RUS), Imorou (BEN, Clermont, FRA), Lima (BRE, Benfica), Luis Alberto (BRE, CFR Cluj, ROU), Marcos (BRE, Feirense), Miguel Lopes (FC Porto), Nuno Gomes (Blackburn, ANG), Vinicius (BRE, Moreirense).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11	●					
2011-12						

PALMARÈS EUROPÉEN

Néant.

BILAN	J	G	N	P	Bp	Bc	diff
C1	12	5	2	4	16	18	-2
C2	10	6	1	3	13	11	2
C3	67	25	16	26	86	73	13
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	99	36	19	33	115	102	15

2e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

1 Coupe du Portugal.

ENTRAÎNEUR

JOSÉ PESEIRO

52 ans. **Né le :** 4 mars 1960, à Coruche (Portugal).

PARCOURS DE JOUEUR

Néant.

PARCOURS D'ENTRAÎNEUR

Uniao de Santarem (1992-1994), Uniao Montemor (1994-1996), Clube Oriental Lisboa (1996-1999), Nacional Madeira (1999-2003) Real Madrid (ESP, adjoint, 2003-04), Sporting Portugal (2004-octobre 2005), Al-Hilal (ARS, 2006-07), Panathinaikos (GRE, 2007-mai 2008), Rapid Bucarest (ROU, juin-octobre 2008), Arabie saoudite (équipe A, février 2009-janvier 2011), Sporting Braga (depuis juin 2012).

PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR

Néant.

Entraîneurs adjoints : Fernando Couto, Eduardinho Gonçalves et Alexandre Santos.

ÉQUIPE TYPE

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Sporting Braga-CFR 1907 Cluj

2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
Galatasaray-Sporting Braga

3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
Manchester United-Sporting Braga

4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
Sporting Braga-Manchester United

5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
CFR 1907 Cluj-Sporting Braga

6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Sporting Braga-Galatasaray

PRONO *FF*

Phase de groupes	1/8	1/4	1/2	F

CLUB

Sporting Clube de Braga
Date de fondation : 1er janvier 1921.
Site Internet : www.scbraga.pt.
Président : Antonio Salvador da Costa Rodrigues.

STADE

Municipal.
Date d'inauguration : 30 décembre 2003.
Capacité : 30 154 places.
Affluence moyenne en Championnat : 15 169.

QUALIFICATION 3e du Championnat

JEAN-LOUIS FEL

9

Comme le nombre de points marqués par le Sporting Braga lors de sa précédente participation à une phase de groupes, en 2010-11. Un total qui n'assura pourtant pas une qualification en huitièmes de finale au club portugais, reversé en Europa Ligue.

H

GALATASARAY

TURQUIE

CLUB

Galatasaray Spor Kulübü.
Date de fondation : 1er octobre 1905.
Site Internet : www.galatasaray.org.
Président : Ünal Aysal.
Manager général : Fatih Terim.

STADE

Ali Sami Yen Spor Kompleksi Türk Telekom Arena.
Date d'inauguration : 15 janvier 2011.
Capacité : 52 652 places.
Affluence moyenne en Championnat : 33 501.

QUALIFICATION 1er du Championnat

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Manchester United-Galatasaray
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
Galatasaray-Sporting Braga
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
Galatasaray-CFR 1907 Cluj
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
CFR 1907 Cluj-Galatasaray
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
Galatasaray-Manchester United
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Sporting Braga-Galatasaray

PRONO *FF*

PHASE DE GROUPES	1/8	1/4	1/2	F

PICS UNITED/TURKSPORFOTO

EFFECTIF

POSTE	PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	AU CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G 86	Ufuk CEYLAN	26 ans (23-06-1986)	TUR	1,94	85	2009 Manisaspor	
G 25	Nestor Fernando MUSLERA	26 ans (16-06-1986)	URU	1,90	77	2011 Lazio Rome (ITA)	
D 33	CAGLAR Birinci	26 ans (02-10-1985)	TUR	1,80	73	2010 Denizlispor	
D 3	Cristiano Marques Gomes CRIS	35 ans (03-06-1977)	BRE	1,83	77	2012 Lyon (FRA)	
D 27	Emmanuel ÉBOUÉ	29 ans (04-06-1983)	CIV	1,78	72	2011 Arsenal (ANG)	
D 5	GÖKHAN ZAN	31 ans (07-09-1981)	TUR	1,92	85	2009 Besiktas	
D 22	HAKAN BALTA	29 ans (04-06-1983)	TUR	1,84	79	2007 Manisaspor	
D 26	Semih KAYA	21 ans (24-02-1991)	TUR	1,82	70	2011 Kartalspor	
D 13	Dany NOUNKEU	26 ans (11-05-1986)	CAM	1,84	85	2012 Gaziantepspor	
D 55	Sabri SARIOGLU	28 ans (26-07-1984)	TUR	1,70	63	Formé au club	
M 53	Nordin AMRABAT	25 ans (31-03-1987)	MAR	1,79	79	2012 Kayserispor	
M 7	AYDIN YILMAZ	24 ans (29-01-1988)	TUR	1,76	66	2010 Eskisehirspor	
M 6	CEYHUN Gülselam	25 ans (25-07-1987)	TUR	1,92	88	2011 Trabzonspor	
M 52	EMRE ÇOLAK	21 ans (20-05-1991)	TUR	1,77	72	Formé au club	
M 50	ENGIN Baytar	29 ans (11-07-1983)	TUR	1,77	71	2001 Trabzonspor	
M 10	FELIPE MELO de Carvalho	29 ans (26-06-1983)	BRE	1,83	78	2011 Juventus (ITA)	
M 4	HAMIT ALTINTOP	29 ans (08-12-1982)	TUR	1,83	83	2012 Real Madrid (ESP)	
M 11	Albert RIERA	30 ans (15-04-1982)	ESP	1,88	80	2011 Olympiakos (GRE)	
M 8	SELÇUK INAN	25 ans (10-02-1987)	TUR	1,80	73	2011 Trabzonspor	
M 35	YEKTA Kurtulus	26 ans (11-12-1985)	TUR	1,73	68	2010 Kasimpasa	
A 15	Milan BAROS	30 ans (28-10-1981)	RTC	1,84	78	2008 Lyon (FRA)	🏆
A 17	BURAK YILMAZ	27 ans (15-07-1985)	TUR	1,88	81	2012 Trabzonspor	
A 9	Johan ELMANDER	31 ans (27-05-1981)	SUE	1,88	79	2011 Bolton (ANG)	
A 90	SERCAN YILDIRIM	22 ans (05-04-1990)	TUR	1,82	71	2011 Bursaspor	
A 19	UMUT BULUT	29 ans (15-03-1983)	TUR	1,84	73	2012 Toulouse (FRA)	

MOUVEMENTS

Arrivées : Amrabat (MAR, Kayserispor), Cris (BRE, Lyon, FRA), Hamit Altintop (Real Madrid, ESP), Nounkeu (CAM, Gaziantepspor), Özcal Furkan (Kayserispor), Umut Bulut (Toulouse, FRA), Yilmaz Burak (Trabzonspor). **Départs :** Batdal (Bucaspor), Necati Ates (Eskisehirspor), Servet Cetin (Eskisehirspor), Yigit Ismail (Orduspor).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

ÉQUIPE TYPE

MUSLERA
NOUNKEU — KAYA
ÉBOUÉ — HAKAN BALTA
FELIPE MELO
HAMIT ALTINTOP — SELÇUK INAN
AMRABAT — RIERA
UMUT BULUT

ENTRAÎNEUR

FATIH TERIM

59 ans. **Né le :** 14 septembre 1953, à Adana (Turquie).
PARCOURS DE JOUEUR (défenseur)
Adana Demirspor (1969-1973), Galatasaray (1973-1985).
PALMARÈS DE JOUEUR
Coupe de Turquie 1976 et 1982 ; Supercoupe de Turquie 1982.
PARCOURS D'ENTRAÎNEUR
Ankaragücü (1987-1989), Göztepe (1989-90), Turquie (Espoirs et adjoint équipe A, 1990-1993), Turquie (1993-1996), Galatasaray (1996-2000), Fiorentina (ITA, 2000-février 2001), Milan (ITA, juillet-novembre 2001), Galatasaray (2002-mars 2004), Turquie (équipe A, août 2005-octobre 2009), Galatasaray (depuis juin 2011).
PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR
Coupe de l'UEFA 2000 ; Championnat de Turquie 1997, 1998, 1999, 2000 et 2012 ; Coupe de Turquie 1999 et 2000 ; Supercoupe de Turquie 1996 et 1997.
Entraîneurs adjoints : Hasan Sas et Ümit Davala.

PALMARÈS EUROPÉEN

1 Supercoupe d'Europe (2000).
1 Coupe de l'UEFA (2000).

BILAN	J	G	N	P	bp	bc	diff
C1	133	48	33	52	174	190	-11
C2	32	12	7	13	42	55	-13
C3	71	29	22	20	116	91	25
SC	1	1	0	0	2	1	1
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	237	90	62	85	334	337	-3

11e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

18 Championnats.
14 Coupes.
12 Supercoupes.

5

Cela faisait cinq ans que Galatasaray n'avait plus participé à la Ligue des champions. Et, en 2006-07,

CFR CLUJ

ROUMANIE

H

EFFECTIF

POSTE		PRÉNOM NOM	ÂGE/DATE DE NAISSANCE	NAT.	TAILLE	POIDS	A RD CLUB DEPUIS/CLUB PRÉCÉDENT	VICTOIRES EN LIGUE DES CHAMPIONS
G	1	MARIO Jorge Quintas FELGUEIRAS	25 ans (12-12-1986)	POR	1,87	75	2012 FC Brasov	
G	32	Mihai MINCA	27 ans (08-10-1984)	ROU	1,94	89	2011 FC Brasov	
G	44	Eduard STANCIOIU	31 ans (03-03-1981)	ROU	1,83	75	2006 Sportul Studentesc	
D	20	Ricardo Manuel Ferreira CADU	30 ans (21-12-1981)	POR	1,81	79	2006 Boavista (POR)	
D	45	Mario Jorge Malino Paulino CAMORA	25 ans (10-11-1986)	POR	1,78	68	2011 Naval (POR)	
D	3	IVO Daniel Ferreira Mendonça PINTO	22 ans (07-01-1990)	POR	1,84	70	2012 Uniao Leiria (POR)	
D	12	Vasile MAFTEI	31 ans (01-01-1981)	ROU	1,80	75	2011 Unirea Urziceni	
D	13	Felice PICCOLO	29 ans (27-08-1983)	ITA	1,87	82	2010 Chievo Vérone (ITA)	
D	24	Ionut RADA	30 ans (06-07-1982)	ROU	1,90	83	2012 Karlsruhe (ALL)	
D	8	Laszlo SEPSI	25 ans (07-06-1987)	ROU	1,79	75	2012 FCM Targu Mures	
M	31	Matias AGUIRREGARAY	23 ans (01-04-1989)	URU	1,74	78	2012 Palerme (ITA)	
M	10	DIOGO Jorge Moreno VALENTE	27 ans (23-09-1984)	ROU	1,76	74	2012 Academica Coimbra (POR)	
M	23	Nicolas GODEMÈCHE	28 ans (22-06-1984)	FRA	1,83	75	2011 Naval (POR)	
M	25	LUIS ALBERTO Santos dos Santos	28 ans (17-11-1983)	BRE	1,82	77	2012 Sporting Braga (POR)	
M	6	Gabriel MURESAN	30 ans (18-03-1982)	ROU	1,88	78	2007 Gloria Bistrita	
M	16	RAFAEL BASTOS	27 ans (01-01-1985)	BRE	1,85	75	2010 Sporting Braga (POR)	
M	30	RUI PEDRO Couto Ramalho	24 ans (02-07-1988)	POR	1,81	73	2011 FC Porto (POR)	
A	19	Sasa BJENALOVIC	33 ans (11-06-1979)	CRO	1,88	82	2012 Hellas Vérone (ITA)	
A	9	Pantelis KAPETANOS	29 ans (08-06-1983)	GRE	1,90	82	2011 Steaua Bucarest	
A	11	Viorel NICOARA	24 ans (23-09-1987)	ROU	1,78	70	2011 Victoria Branesti	
A	99	Moudou SOUGOU	27 ans (18-12-1984)	SEN	1,78	70	2011 Académica Coimbra (POR)	

MOUVEMENTS

Arrivées : Adofo (GHA, Parme, ITA), Aguirregaray (URU, Palerme, ITA), Bjelanovic (CRO, Hellas Vérone, ITA), Deac (Rapid Bucarest), Diogo Valente (POR, Académica Coimbra, POR), Felgueiras (POR, FC Brasov), Ivo Pinto (POR, Rio Ave, POR), Jorge Martinez (URU, Cesena, ITA), Luis Alberto (BRE, Braga, POR), Rada (Karlsruhe, ALL), Sepsi (Targu Mures), Vass (HON, Brescia, ITA). **Départs :** Beto (POR, Braga, POR), De Zerbi (ITA, FC Brasov), Lionn (BRE, Rio Ave, POR), Peralta (ARG, UC Santiago, CHL), Vranjes (BOS, Pandurii Targu-Jiu).

CINQ DERNIÈRES SAISONS EN LIGUE DES CHAMPIONS

	Phase de groupes	Huitièmes	Quarts	Demies	Finale	Vainqueur
2007-08						
2008-09						
2009-10						
2010-11						
2011-12						

PALMARÈS EUROPÉEN

Néant.

BILAN	J	G	N	P	Bp	Bc	diff
C1	15	5	2	8	16	23	-7
C2	-	-	-	-	-	-	-
C3	10	2	2	6	8	15	-7
SC	-	-	-	-	-	-	-
CI	-	-	-	-	-	-	-
Tot.	25	7	4	14	24	38	-14

3e participation à la phase de groupes.

PALMARÈS NATIONAL

3 Championnats.
3 Coupes.
2 Supercoupes.

ENTRAÎNEUR

IOAN ANDONE

52 ans. **Né le :** 15 mars 1960, à Spalnaca (Roumanie). **PARCOURS DE JOUEUR (défenseur).** Corvinul Hunedoara (1978-1983), Dinamo Bucarest (1983-1990), Elche CF (ESP, 1990-91), SC Heerenveen (HOL, 1991-1993). **PALMARÈS DE JOUEUR.** Championnat de Roumanie 1984 et 1990 ; Coupe de Roumanie 1984, 1986 et 1990. **PARCOURS D'ENTRAÎNEUR.** Sp. Studentesc (1993-94), Un. Cluj-Napoca (1994-janv. 1996), Sp. Studentesc (janv.-juillet 1996), Petrolul Ploiesti (1996-97), FC Farul Constanta (1998-99), FC Brasov (1999-2000), FC Bihor Oradea (2000-01), Sp. Studentesc (2001-janv. 2003), Din. Bucarest (janv. 2003-déc. 2005), Omonia Nicosie (CHY, déc. 2005-mai 2007), CFR Cluj (mai 2007-août 2008), Al-Ittifaq Dammam (ARS, janv.-juin 2009), Al-Ahly Dubaï (QAT, mai-nov. 2009), CSKA Sofia (BUL, janvier-mars 2010), R. Bucarest (avril-juin 2010), Din. Bucarest (2010-11), CFR Cluj (depuis avril 2012). **PALMARÈS D'ENTRAÎNEUR.** Championnat de Roumanie 2004, 2008 et 2012 ; Coupe de Roumanie 2009 ; Supercoupe de Roumanie 2008 ; Coupe de Chypre 2005.

ÉQUIPE TYPE

CALENDRIER

1re JOURNÉE
MERCREDI 19 SEPTEMBRE, 20 H 45
Sporting Braga-CFR 1907 Cluj
2e JOURNÉE
MARDI 2 OCTOBRE, 20 H 45
CFR 1907 Cluj-Manchester United
3e JOURNÉE
MARDI 23 OCTOBRE, 20 H 45
Galatasaray-CFR 1907 Cluj
4e JOURNÉE
MERCREDI 7 NOVEMBRE, 20 H 45
CFR 1907 Cluj-Galatasaray
5e JOURNÉE
MARDI 20 NOVEMBRE, 20 H 45
CFR 1907 Cluj-Sporting Braga
6e JOURNÉE
MERCREDI 5 DÉCEMBRE, 20 H 45
Manchester United-CFR 1907 Cluj

CLUB

CFR 1907 Cluj-Napoca
Date de fondation : 1907.
Site Internet : www.cfr1907.ro.
Président : Iuliu Muresan.
Directeur sportif : Alexandru Matei.

STADE

Dr. Constantin Radulescu.
Date d'inauguration : 1973.
Capacité : 23500 places.
Affluence moyenne en Championnat :
7 324.

QUALIFICATION 1er de Championnat

PRONO *FF*

Phase de groupes | 1/8 | 1/4 | 1/2 | F

NICOLAS LUTTIAU

9

Comme le nombre de joueurs en provenance du Championnat du Portugal qui composent l'effectif roumain.

Europa Ligue Calendrier 2012-13

PHASE DE GROUPES

Groupe A

LIVERPOOL
Angleterre

UDINESE
Italie

YOUNG BOYS
Suisse

MAKHACHKALA
Russie

1re JOURNÉE
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 19 HEURES
Udinese-Makhachkala
Young Boys-Liverpool

2e JOURNÉE
JEUDI 4 OCTOBRE, 21 H 5
Liverpool-Udinese
Makhachkala-Young Boys

3e JOURNÉE
JEUDI 25 OCTOBRE, 21 H 5
Young Boys-Udinese
Liverpool-Makhachkala

4e JOURNÉE
JEUDI 8 NOVEMBRE, 19 HEURES
Udinese-Young Boys
Makhachkala-Liverpool

5e JOURNÉE
JEUDI 22 NOVEMBRE, 21 H 5
Liverpool-Young Boys
Makhachkala-Udinese

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
JEUDI 6 DÉCEMBRE, 19 HEURES
Udinese-Liverpool
Young Boys-Makhachkala

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe B

ATLETICO MADRID
Espagne

HAPOËL TEL-AVIV
Israël

VIKTORIA PLZEN
République tchèque

ACADEMICA COIMBRA
Portugal

1re JOURNÉE
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 19 HEURES
Hap. Tel-Aviv - Atletico
Vik. Plzen-Ac. Coimbra

2e JOURNÉE
JEUDI 4 OCTOBRE, 21 H 5
Atletico-Vikt. Plzen
Ac. Coimbra-Hap. Tel-Aviv

3e JOURNÉE
JEUDI 25 OCTOBRE, 21 H 5
Atletico-Aca. Coimbra
Hapoël Tel-Aviv - Vik. Plzen

4e JOURNÉE
JEUDI 8 NOVEMBRE, 19 HEURES
Ac. Coimbra-Atletico
Vik. Plzen - Hap. Tel-Aviv

5e JOURNÉE
JEUDI 22 NOVEMBRE, 21 H 5
Atletico - Hap. Tel-Aviv
Ac. Coimbra-Vikt. Plzen

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
JEUDI 6 DÉCEMBRE, 19 HEURES
Hap. Tel-Aviv - Aca. Coimbra
Vik. Plzen-Atletico

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe C

MARSEILLE
France

FENERBHAÇE
Turquie

B. M'GLADBACH
Allemagne

AEL LIMASSOL
Chypre

1re JOURNÉE
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 19 HEURES
Fenerbahçe-Marseille
AEL Limassol-M'gladbach

2e JOURNÉE
JEUDI 4 OCTOBRE, 21 H 5
Marseille-AEL Limassol
M'gladbach-Fenerbahçe

3e JOURNÉE
JEUDI 25 OCTOBRE, 21 H 5
M'gladbach-Marseille
AEL Limassol-Fenerbahçe

4e JOURNÉE
JEUDI 8 NOVEMBRE, 19 HEURES
Marseille-M'gladbach
Fenerbahçe-AEL Limassol

5e JOURNÉE
JEUDI 22 NOVEMBRE, 21 H 5
Marseille-Fenerbahçe
M'gladbach-AEL Limassol

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
JEUDI 6 DÉCEMBRE, 19 HEURES
Fenerbahçe-M'gladbach
AEL Limassol-Marseille

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe D

BORDEAUX
France

FC BRUGES
Belgique

NEWCASTLE UTD
Angleterre

MAR. FUNCHAL
Portugal

1re JOURNÉE
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 19 HEURES
Bordeaux-FC Bruges
Mar. Funchal-Newcastle

2e JOURNÉE
JEUDI 4 OCTOBRE, 21 H 05
Newcastle-Bordeaux
FC Bruges-Mar. Funchal

3e JOURNÉE
JEUDI 25 OCTOBRE, 21 H 5
Newcastle-FC Bruges
Mar. Funchal-Bordeaux

4e JOURNÉE
JEUDI 8 NOVEMBRE, 19 HEURES
Bordeaux-Mar. Funchal
FC Bruges-Newcastle

5e JOURNÉE
JEUDI 22 NOVEMBRE, 21 H 5
Newcastle-Mar. Funchal
FC Bruges-Bordeaux

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
JEUDI 6 DÉCEMBRE, 19 HEURES
Bordeaux-Newcastle
Mar. Funchal-FC Bruges

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe E

VfB STUTTGART
Allemagne

FC COPENHAGUE
Danemark

STEAUA BUCAREST
Roumanie

MOLDE
Norvège

1re JOURNÉE
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 19 HEURES
Stuttgart-St. Bucarest
Copenhague-Molde FK

2e JOURNÉE
JEUDI 4 OCTOBRE, 21 H 5
St. Bucarest-Copenhague
Molde FK-VfB Stuttgart

3e JOURNÉE
JEUDI 25 OCTOBRE, 21 H 5
Stuttgart-Copenhague
St. Bucarest-Molde FK

4e JOURNÉE
JEUDI 8 NOVEMBRE, 19 HEURES
Copenhague-Stuttgart
Molde FK-St. Bucarest

5e JOURNÉE
MERCREDI 21 NOVEMBRE, 21 H 5
St. Bucarest-Stuttgart
Molde FK-Copenhague

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
JEUDI 6 DÉCEMBRE, 19 HEURES
Stuttgart-Molde FK
Copenhague-St. Bucarest

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe F

PSV EINDHOVEN
Pays-Bas

NAPLES
Italie

DNIEPROPETROVSK
Ukraine

AIK SOLNA
Suède

1re JOURNÉE
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 19 HEURES
Naples-AIK Solna
Dniepropetrovsk-PSV

2e JOURNÉE
JEUDI 4 OCTOBRE, 21 H 5
PSV-Naples
AIK Solna-Dniepropetrovsk

3e JOURNÉE
JEUDI 25 OCTOBRE, 21 H 5
PSV-AIK Solna
Dniepropetrovsk-Naples

4e JOURNÉE
JEUDI 8 NOVEMBRE, 19 HEURES
Naples-Dniepropetrovsk
AIK Solna-PSV

5e JOURNÉE
JEUDI 22 NOVEMBRE, 21 H 5
PSV-Dniepropetrovsk
AIK Solna-Naples

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
JEUDI 6 DÉCEMBRE, 19 HEURES
Naples-PSV
Dniepropetrovsk-AIK Solna

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

SEIZIÈMES DE FINALE

Tirage au sort des seizièmes et des huitièmes le 14 décembre.

ALLER
JEUDI 14 FÉVRIER 2013

RETOUR
JEUDI 21 FÉVRIER

HUITIÈMES DE FINALE

ALLER
JEUDI 7 MARS

RETOUR
JEUDI 14 MARS

Groupe G

SP. PORTUGAL
Portugal

FC BÂLE
Suisse

RACING GENK
Belgique

VIDEOTON
Hongrie

1re JOURNÉE
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 21 H 5
Racing Genk-Videoton
Sp. Portugal-FC Bâle

2e JOURNÉE
JEUDI 4 OCTOBRE, 19 HEURES
FC Bâle-Racing Genk
Videoton-Sp. Portugal

3e JOURNÉE
JEUDI 25 OCTOBRE, 19 HEURES
Racing Genk-Sp. Portugal
Videoton-FC Bâle

4e JOURNÉE
JEUDI 8 NOVEMBRE, 21 H 5
FC Bâle-Videoton
Sp. Portugal-Racing Genk

5e JOURNÉE
JEUDI 22 NOVEMBRE, 19 HEURES
FC Bâle-Sp. Portugal
Videoton-Racing Genk

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
JEUDI 6 DÉCEMBRE, 21 H 5
Racing Genk-FC Bâle
Sp. Portugal-Videoton

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe H

INTER MILAN
Italie

RUBIN KAZAN
Russie

PARTIZAN BELGR.
Serbie

NEFTCHI BAKOU
Azerbaïdjan

1re JOURNÉE
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 21 H 5
Inter Milan-Rub. Kazan
Partizan-Neftchi Bakou

2e JOURNÉE
JEUDI 4 OCTOBRE, 19 HEURES
Rub. Kazan-Partizan
Neftchi Bakou-Inter Milan

3e JOURNÉE
JEUDI 25 OCTOBRE, 19 HEURES
Inter Milan-Partizan
Rub. Kazan-Neftchi Bakou*

4e JOURNÉE
JEUDI 8 NOVEMBRE, 21 H 5
Partizan-Inter Milan
Neftchi Bakou-Rub. Kazan*

5e JOURNÉE
JEUDI 22 NOVEMBRE, 19 HEURES
Rub. Kazan-Inter Milan*
Neftchi Bakou-Partizan

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
JEUDI 6 DÉCEMBRE, 21 H 5
Inter Milan-Neftchi Bakou
Partizan-Rub. Kazan

** Matches à 18 heures.*

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe I

LYON
France

ATHLETIC BILBAO
Espagne

SPARTA PRAGUE
République tchèque

KIRYAT SHMONA
Israël

1re JOURNÉE
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 21 H 5
Lyon-Sparta Prague
Ath. Bilbao-Kiryat Shmona

2e JOURNÉE
JEUDI 4 OCTOBRE, 19 HEURES
Sparta Prague-Ath. Bilbao
Kiryat Shmona-Lyon

3e JOURNÉE
JEUDI 25 OCTOBRE, 19 HEURES
Lyon-Ath. Bilbao
Sparta Prague-Kiryat Shm.

4e JOURNÉE
JEUDI 8 NOVEMBRE, 21 H 5
Athletic Bilbao-Lyon
Kiryat Shm.-Sparta Prague

5e JOURNÉE
JEUDI 22 NOVEMBRE, 19 HEURES
Sparta Prague-Lyon
Kiryat Shmona-Ath. Bilbao

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
JEUDI 6 DÉCEMBRE, 21 H 5
Lyon-Kiryat Shmona
Ath. Bilbao-Sparta Prague

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe J

TOTTENHAM
Angleterre

PANATHINAÏKOS
Grèce

LAZIO ROME
Italie

NK MARIBOR
Slovénie

1re JOURNÉE
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 21 H 5
Tottenham-Lazio
NK Maribor-Panathinaïkos

2e JOURNÉE
JEUDI 4 OCTOBRE, 19 HEURES
Lazio Maribor
Panathinaïkos-Tottenham

3e JOURNÉE
JEUDI 25 OCTOBRE, 19 HEURES
Panathinaïkos-Lazio
NK Maribor-Tottenham

4e JOURNÉE
JEUDI 8 NOVEMBRE, 21 H 5
Tottenham-NK Maribor
Lazio-Panathinaïkos

5e JOURNÉE
JEUDI 22 NOVEMBRE, 19 HEURES
Lazio-Tottenham
Panathinaïkos-NK Maribor

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
JEUDI 6 DÉCEMBRE, 21 H 5
Tottenham-Panathinaïkos
NK Maribor-Lazio

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe K

B. LEVERKUSEN
Allemagne

MET. KHARKOV
Ukraine

ROSENBORG
Norvège

RAPID VIENNE
Autriche

1re JOURNÉE
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 21 H 5
Leverkusen-Met. Kharkov
Rapid Vienne-Rosenborg

2e JOURNÉE
JEUDI 4 OCTOBRE, 19 HEURES
Rosenborg-Leverkusen
Met. Kharkov-Rapid Vienne

3e JOURNÉE
JEUDI 25 OCTOBRE, 19 HEURES
Rosenborg-Met. Kharkov
Rapid Vienne-Leverkusen

4e JOURNÉE
JEUDI 8 NOVEMBRE, 21 H 5
Leverkusen-Rapid Vienne
Met. Kharkov-Rosenborg

5e JOURNÉE
JEUDI 22 NOVEMBRE, 19 HEURES
Rosenborg-Rapid Vienne
Met. Kharkov-Leverkusen

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
JEUDI 6 DÉCEMBRE, 21 H 5
Leverkusen-Rosenborg
Rapid Vienne-Met. Kharkov

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

Groupe L

FC TWENTE
Pays-Bas

HANOVRE 96
Allemagne

LEVANTE
Espagne

HELSINGBORGS IF
Suède

1re JOURNÉE
JEUDI 20 SEPTEMBRE, 21 H 5
Twente-Hanovre
Levante-Helsingborgs IF

2e JOURNÉE
JEUDI 4 OCTOBRE, 19 HEURES
Helsingborgs IF-Twente
Hanovre-Levante

3e JOURNÉE
JEUDI 25 OCTOBRE, 19 HEURES
Helsingborgs IF-Hanovre
Levante-Twente

4e JOURNÉE
JEUDI 8 NOVEMBRE, 21 H 5
Hanovre-Helsingborgs IF
Twente-Levante

5e JOURNÉE
JEUDI 22 NOVEMBRE, 19 HEURES
Helsingborgs IF-Levante
Hanovre-Twente

6e ET DERNIÈRE JOURNÉE
JEUDI 6 DÉCEMBRE, 21 H 5
Twente-Helsingborgs IF
Levante-Hanovre

CLASSEMENT
1.
2.
3.
4.

QUARTS DE FINALE

Tirage au sort du tableau des quarts et des demi-finales le 15 mars 2013.

ALLER
JEUDI 4 AVRIL

RETOUR
JEUDI 11 AVRIL

DEMI-FINALES

ALLER
JEUDI 25 AVRIL

RETOUR
JEUDI 2 MAI

FINALE

AMSTERDAM (ARENA)
MERCREDI 15 MAI

Règlement de la compétition

LES DEUX PREMIERS de chaque groupe (soit 24 clubs) sont qualifiés pour les seizièmes de finale, où ils seront rejoints par les huit clubs qui auront terminé à la troisième place de leur groupe de Ligue des champions. En cas d'égalité de points entre deux ou plusieurs équipes après les matches de groupe, le classement sera établi selon les critères suivants :

1. Plus grand nombre de points obtenus dans les rencontres directes.
2. Meilleure différence de buts dans les rencontres directes.
3. Plus grand nombre de buts marqués à l'extérieur dans les rencontres directes.
4. Meilleure différence de buts sur tous les matches du groupe.
5. Plus grand nombre de buts marqués.
6. Points de coefficient obtenus par l'équipe et son association lors des cinq saisons précédentes.

Les seizièmes de finale se disputeront par élimination directe sur matches aller et retour. Huitièmes, quarts et demies se dérouleront selon le même principe, la finale se jouant sur un seul match. Des seizièmes aux demi-finales s'appliquera, en cas d'égalité de buts sur l'ensemble des deux rencontres, la règle qualifiant l'équipe qui a inscrit le plus grand nombre de buts à l'extérieur. En cas de nouvelle égalité, les équipes seront départagées par une prolongation classique et, le cas échéant, par une séance de tirs au but. Il en sera de même pour la finale, disputée sur un match, en cas d'égalité à la fin du temps réglementaire.

UN MATCH ITALIE-ESPAGNE

JEAN-CLAUDE PIOLINE

En 1993, le « Trap » recevait des mains de Roberto Baggio sa troisième C3, la troisième de la Juventus.

PALMARÈS

1972 **Tottenham** (ANG)	
1973 **Liverpool** (ANG)	
1974 **Feyenoord Rotterdam** (HOL)	
1975 **Bor. Mönchengladbach** (ALL)	
1976 **Liverpool** (ANG)	
1977 **Juventus Turin** (ITA)	
1978 **PSV Eindhoven** (HOL)	
1979 **Bor. Mönchengladbach** (ALL)	
1980 **Eintracht Francfort** (ALL)	
1981 **Ipswich** (ANG)	
1982 **IFK Göteborg** (SUE)	
1983 **Anderlecht** (BEL)	
1984 **Tottenham** (ANG)	
1985 **Real Madrid** (ESP)	
1986 **Real Madrid** (ESP)	
1987 **IFK Göteborg** (SUE)	
1988 **Bayer Leverkusen** (ALL)	
1989 **Naples** (ITA)	
1990 **Juventus Turin** (ITA)	
1991 **Inter Milan** (ITA)	
1992 **Ajax Amsterdam** (HOL)	
1993 **Juventus Turin** (ITA)	
1994 **Inter Milan** (ITA)	
1995 **Parme** (ITA)	
1996 **Bayern Munich** (ALL)	
1997 **Schalke 04** (ALL)	
1998 **Inter Milan** (ITA)	
1999 **Parme** (ITA)	
2000 **Galatasaray** (TUR)	
2001 **Liverpool** (ANG)	
2002 **Feyenoord Rotterdam** (HOL)	
2003 **FC Porto** (POR)	
2004 **Valence CF** (ESP)	
2005 **CSKA Moscou** (RUS)	
2006 **FC Séville** (ESP)	
2007 **FC Séville** (ESP)	
2008 **Zénith St-Pétersbourg** (RUS)	
2009 **Chakhtior Donetsk** (UKR)	
2010 **Atletico Madrid** (ESP)	
2011 **FC Porto** (POR)	

MEILLEURS BUTEURS

Bründl (Eintracht Brunswick), 10 buts.
Jeuring (FC Twente), 11 buts.
Schönmaker (Feyenoord Rotterdam), 9 buts.
Heynckes (Mönchengladbach), 10 buts.
Geels (Ajax Amsterdam), 10 buts.
Bowles (Queens Park Rangers), 11 buts.
Deijkers (PSV), **Ponte** (Grasshopper), 8 buts.
Simonsen (Mönchengladbach), 9 buts.
D. Hoeness (Bayern), **Nickel** (M'gladbach), 7 buts.
Wark (Ipswich), 14 buts.
Nilsson (IFK Göteborg), 9 buts.
Vandenbergh (Anderlecht), **Giresse** (Bordeaux), 7 buts.
Nyilasi (Austria Vienne), 9 buts.
Bannister (QPR), **Bahtic** (Zel. Sarajevo), 7 buts.
K. Allofs (FC Cologne), 9 buts.
Rantanen (IFK Göteborg), **Cascavel** (Vitoria Guimaraes), **Houtman** (Sporting Portugal), **Kieft** (Torino), 5 buts.
Brylle (FC Bruges), **Saravakos** (Panathinaïkos Athènes), 6 buts.
Gütschow (Dynamo Dresde), 7 buts.
Götz (FC Cologne), **Riedle** (Werder Brême), 6 buts.
Völler (AS Roma), 10 buts.
Saunders (Liverpool), 9 buts.
Baticle (Auxerre), 8 buts.
Schmitt (Karlsruhe), **Bergkamp** (Inter), 8 buts.
Kirsten (Bayer Leverkusen), 10 buts.
Klinsmann (Bayern), 15 buts.
Ganz (Inter), 8 buts.
Guivarc'h (Auxerre), 7 buts.
Chiesa (Parme), 8 buts.
Kovacevic (Juventus Turin), 10 buts.
Berbatov (Bayer Leverkusen), **Bolo** (Rayo Vallecano), 7 buts.
Van Hooijdonk (Feyenoord Rotterdam), 8 buts.
Deriel (FC Porto), 12 buts.
S. Anderson (Villarreal), 7 buts.
Shearer (Newcastle), 11 buts.
Delgado (FC Bâle), 7 buts.
Pandiani (Espanyol Barcelone), 11 buts.
Toni (Bayern Munich), **Pogrebnyak** (Zénith Saint-Pétersbourg), 10 buts.
Vagner Love (CSKA Moscou), 11 buts.
Cardozo (Benfica), **Pizarro** (Werder Brême), 9 buts.
Falcao (FC Porto), 17 buts.

VICTOIRES PAR CLUB
Le triplé de la Juve, de l'Inter et de Liverpool

3 **Juventus Turin** (1977, 1990, 1993), **Inter Milan** (1991, 1994, 1998), **Liverpool** (1973, 1976, 2001).

2 **Borussia Mönchengladbach** (1975, 1979), **Tottenham** (1972, 1984), **Real Madrid** (1985, 1986), **IFK Göteborg** (1982, 1987), **Parme** (1995, 1999), **Feyenoord Rotterdam** (1974, 2002), **FC Séville** (2006, 2007), **FC Porto** (2003, 2011), **Atletico Madrid** (2010, 2012).

1 **Anderlecht** (1983), **PSV Eindhoven** (1978), **Eintracht Francfort** (1980), **Ipswich** (1981), **Bayer Leverkusen** (1988), **Naples** (1989), **Ajax Amsterdam** (1992), **Bayern Munich** (1996), **Schalke 04** (1997), **Galatasaray** (2000), **Valence CF** (2004), **CSKA Moscou** (2005), **Zénith Saint-Pétersbourg** (2008), **Chakhtior Donetsk** (2009).

VICTOIRES PAR PAYS
La Serie A en pole

9 **Italie** (Juventus Turin 3, Inter Milan 3, Parme 2, Naples).

7 **Espagne** (Real Madrid 2, FC Séville 2, Atletico Madrid 2, Valence CF).

6 **Allemagne** (Borussia Mönchengladbach 2, Eintracht Francfort, Bayer Leverkusen, Bayern Munich, Schalke 04), **Angleterre** (Liverpool 3, Tottenham 2, Ipswich).

4 **Pays-Bas** (Feyenoord Rotterdam 2, PSV Eindhoven, Ajax Amsterdam).

2 **Portugal** (FC Porto 2), **Russie** (CSKA Moscou, Zénith Saint-Pétersbourg), **Suède** (IFK Göteborg 2).

1 **Belgique** (Anderlecht), **Turquie** (Galatasaray), **Ukraine** (Chakhtior Donetsk).

ENTRAÎNEURS VAINQUEURS
Trapattoni, le spécialiste

3 **Trapattoni** (Juventus Turin 1977, Inter Milan 1991, Juventus Turin 1993).

2 **Juande Ramos** (FC Séville 2006, 2007), Molowny (Real Madrid 1985, 1986).

1 **Advocaat** (Zenith St-Pétersbourg 2008), **Beckenbauer** (Bayern 1996), **Bengtsson** (IFK Göteborg 1987), **Benitez** (Valence 2004), **Bianchi** (Naples 1989), **Burkinshaw** (Tottenham 1984), **Coerver** (Feyenoord 1974), **Eriksson** (IFK Göteborg 1982), **Gazzaev** (CSKA Moscou 2005), **Houllier** (Liverpool 2001), **Lattek** (Mönchengladbach 1979), **Lucescu** (Chakhtior Donetsk 2009), **Malesani** (Parme 1999), **Marini** (Inter Milan 1994), **Mourinho** (FC Porto 2003), **Nicholson** (Tottenham 1972), **Paisley** (Liverpool 1976), **Quique Flores** (Atletico Madrid 2010), **Rausch** (Eintracht Francfort 1980), **Ribbeck** (Leverkusen 1988), **Rijvers** (PSV 1978), **Robson** (Ipswich 1981), **Scala** (Parme 1995), **Shankly** (Liverpool 1973), **Simeone** (Atletico 2012), **Simoni** (Inter Milan 1998), **Stevens** (Schalke 1997), **Terim** (Galatasaray 2000), **Van Gaal** (Ajax 1992), **Van Himst** (Anderlecht 1983), **Van Marwijk** (Feyenoord 2002), **Villas-Boas** (FC Porto

DONNEZ LE COUP D'ENVOI DES MEILLEURES VIDÉOS DE LIGUE 1 SUR L'ÉQUIPE.FR

CHAQUE JOURNÉE DE CHAMPIONNAT, RETROUVEZ TOUS LES BUTS, TOUS LES RÉSUMÉS, TOUTES LES RÉACTIONS EN VIDÉO.

L'ÉQUIPE.FR

TRADE MARK

Heineken®

open your world*

* Ouvrir une Heineken, c'est consommer une bière vendue dans le monde entier.

L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ. À CONSOMMER AVEC MODÉRATION